5¢ SAINTE CECILE *Ensoleillé. Demain, nuageux, plus frais* Min. 35 Max. 45 Détails en p. 2

MLLE LORTIE
POUR FILIERE
OFFICIELLE
1 - O S
ED.FINALE - RESERVE

LA PRESSE

s grand quotidien français d'Amérique

77e ANNEE — No 33 MONTREAL, MARDI 22 NOVEMBRE 1960 2 CAHIERS — 46 PAGES

DERNIERE ÉDITION
ANNONCES CLASSÉES
VI. 4-3711

Le rail

Pas de retard à la grève

Les syndicats représentant les cheminots non-itinérants ont rejeté, hier, une suggestion du gouvernement fédéral, leur demandant de retarder la grève nationale du rail prévue pour le 3 décembre prochain jusqu'à la présentation du rapport de la Commission royale d'enquête McPherson sur les transports.

Le comité conjoint des 15 syndicats représentant 111,000 cheminots non-itinérants a fait parvenir un télégramme à M. Michael Starr, ministre fédéral du Travail, lui disant que cette proposition était inacceptable.

Cette décision n'a causé aucune surprise au ministre.

En effet, samedi, à Montréal, lorsque M. Starr et ses deux collègues du cabinet avaient soumis cette proposition à M. Frank Hall, chef négociateur de la partie syndicale on leur avait donné à entendre que cette suggestion serait refusée.

Dans sa déclaration, M. Hall a également révélé certains détails concernant sa rencontre de samedi avec M. Starr et M. William Hamilton, ministre des Postes.

M. Hall a ajouté que M. Starr avait fait une revue générale de la situation : notamment les effets d'une grève sur l'économie du Canada. Il a également fait mention de la commission royale qui enquête présentement sur les transports.

En réponse à cette suggestion, M. Hall a dit que le rapport de la commission ne serait pas présenté avant le printemps ou l'été prochain.

Autres mesures ?

Lorsqu'on lui a demandé si les représentants du gouvernement avaient indiqué quelles mesures pourraient être prises afin d'éviter une grève ou ce que le gouvernement entendait faire advenant un arrêt de travail, M. Hall a dit :

"Aucune menace n'a été proférée."

M. Hall a poursuivi en disant qu'il incombait au gouvernement de décider s'il y aurait d'autres rencontres.

Le leader syndical a déclaré que les syndicalistes avaient qualifié "d'intransigeante" l'attitude de la partie patronale.

Au cours de négociations précédentes sur les salaires, les chemins de fer ont toujours adopté la même attitude, d'ajouter M. Hall.

Les dirigeants syndicaux ont rencontré aujourd'hui les représentants du Pacifique Canadien et de la Compagnie des Chemins de fer nationaux pour discuter de la procédure à suivre pour l'arrêt de travail devant commencer le 3 décembre.

M. Frank Hall, président du comité de négociations des cheminots, a dit que l'on traiterait de la protection de la propriété durant la grève et que l'on discuterait de la question des services auxiliaires.

LES FEUX DE NICOLET (SUITE)

ACCUSÉ D'AVOIR INCITÉ UN TIERS AU CRIME, VALMORE ROCK S'EST LIVRÉ À T.-R.

TROIS-RIVIERES — (DNC) — Valmore Rock, de Nicolet, dont le nom a défrayé la manchette récemment, a été admis à caution, ce matin, au Palais de Justice de Trois-Rivières, où il aura à répondre, demain matin, à une accusation d'avoir incité un tiers à allumer un incendie, à Nicolet.

Arrivé au Palais de Justice vers 11 h. 30, soit après l'épuisement du rôle du jour, au prétoire local, Rock a comparu dans la chambre du juge Maurice Langlois, de la cour des sessions de la paix. Il a repris sa liberté provisoire peu de temps après, moyennant un cautionnement de $15,000 en argent. Il était accompagné de Me Claude Beauvois, de Montréal. C'est Me Jacques Lacoursière, de Trois-Rivières, qui occupait pour la Couronne.

Rock s'est livré ce matin à la police après avoir manqué à l'appel pendant toute la fin de semaine.

photo Roger St-Jean, LA PRESSE

A UN CHEVEU DU PLONGEON — Un camion chargé d'une dizaine de tonnes de sacs de moulée destinés à la brasserie Dow s'est arrêté sur une bitte, dans le port de Montréal, une quinzaine de pieds au dessus de l'eau. Le conducteur, au moment de l'accident, était M. Lorne Morgan, 55 ans, du 4334, rue Mentana. La police du port a précisé que les freins du camion ont fait défaut. Le camionneur a frôlé la mort ou tout au moins la baignade. A cette époque de l'année, l'eau du fleuve est à 40 degrés.

Au Club Renaissance

M. J.-D. Bégin a reçu un avis d'avoir à quitter ses bureaux

QUEBEC. — L'ancien ministre de la Colonisation et organisateur en chef de l'Union nationale, l'hon. Joseph-Damase Bégin, a reçu avis hier de l'exécutif du Club Renaissance de Québec d'avoir à quitter sans délai les appartements qu'il occupe au 2e étage de cet immeuble de la Grande-Allée.

Cette décision a été prise samedi matin au cours d'une réunion d'urgence de l'exécutif, à la suite d'une recommandation adoptée unanimement la veille par la Jeunesse de l'Union nationale.

Par contre, M. Francis Boudreau, député de St-Sauveur à l'Assemblée législative et président du Club Renaissance, quartier général de l'organisation de l'Union nationale ici, a déclaré à la Presse Canadienne, aujourd'hui, que les rumeurs concernant l'expulsion du club de l'organisateur en chef, M. J.-D. Bégin, sont sans fondement.

M. Boudreau a souligné qu'il est exact que l'exécutif du Club Renaissance a tenu une assemblée, samedi, mais cette assemblée, a-t-il dit, n'a discuté que de questions administratives.

De son côté, M. Bégin lui-même, a refusé de commenter les rapports voulant que des membres du parti lui aient demandé de résigner ses fonctions.

Selon un informateur, l'homme qui dirigea l'organisation de l'Union nationale lors des triomphes de 1944, 1948, 1952 et 1956 et lors de la défaite de 1960, se préparerait à faire une déclaration à l'Assemblée législative, demain.

M. Bégin a été nommé organisateur en chef de l'Union nationale, à un caucus du parti, en 1941. Le parti, que dirigeait feu Maurice Duplessis, constituait alors la loyale opposition de Sa Majesté.

Selon des rapports qui circulaient, en fin de semaine, des membres du parti auraient réclamé que le Club Renaissance expulse M. Bégin de ses locaux.

Au travail, aujourd'hui, à ses bureaux du Club Renaissance, le député de Dorchester s'est contenté de cette brève déclaration : "Je n'ai absolument rien à dire au sujet de ces rumeurs."

Certains membres en vue du parti se sont montrés assez réticents quand on leur a demandé leurs commentaires sur la démission possible de M. Bégin. Certains indices laissent croire que l'organisateur en chef du parti pourrait bien abandonner ce poste dans un avenir rapproché.

Dans ce cas, un caucus des membres du parti serait appelé à accepter ou refuser la démission.

Les rapports voulant, toutefois, que M. Bégin projette de quitter le parti ou d'abandonner son siège à l'Assemblée législative, apparaissent sans fondement.

Il ne quitterait les rangs du parti que si la pression exercée par certains membres devenait trop forte. Son élection comme député est actuellement contes-

Voir M. BEGIN en page 41

Dans Joliette et Rouville

Annulez votre vote demain, conseille le "Comité des Quinze"

Le "comité des quinze", qui est à l'origine du mouvement d'épuration de l'Union Nationale dans la province, mouvement dont le premier effet fut la formation de l'Association des membres de l'Union Nationale dans le comté de Laval, demande aux électeurs militants de ce parti dans les comtés de Rouville et de Joliette d'annuler leur vote, aux élections complémentaires qui doivent avoir lieu demain.

Après avoir remis à LA PRESSE une déclaration en ce sens, les porte-paroles du comité, Mes Jean Filiatreault et Jacques-M. Tétreault, ont précisé que cette recommandation était logique avec les principes mis de l'avant.

Voici le texte de la déclaration :

"Si les militants de l'Union Nationale des comtés de Rou-

Voir DANS JOLIETTE en p. 41

M. Fleming a besoin de $54 millions ; plus de la moitié en travaux d'hiver

OTTAWA (PCf) — Le ministre des Finances, M. Fleming, a présenté aux Communes hier des prévisions budgétaires supplémentaires de l'ordre de $54,224,918.

Cette somme s'ajoute aux $5,794,405 déjà approuvée pour l'exercice financier actuel, qui se termine le 31 mars. Les prévisions budgétaires du présent exercice sont donc portées au sommet sans précédent de $5,910,019,323.

Le ministère du Travail demande $30 millions pour le programme des travaux municipaux d'hiver, et $730,000 pour la formation professionnelle.

Le ministre des Affaires du nord et des Ressources naturelles demande $9,666,525, dont $4 millions pour le programme de construction des voies d'accès aux ressources nationales, $830,000 pour des routes d'accès aux forêts, et $600,000 pour l'aménagement de terrains de camping et de pique-niques. Dans ces trois domaines, le gouvernement fédéral contribue à part égale avec les gouvernements provinciaux.

Le ministère des Travaux publics a besoin de $3,911,606 pour la construction d'édifices publics, et pour des travaux dans les ports et les cours d'eau. Le ministère des Transports demande $3,116,361.

Les prévisions supplémentaires comprennent aussi les sommes suivantes : finances : $1,500,000 ; citoyenneté et immigration : $1,299,500 ; affaires extérieures : $773,000 ; santé et bien-être : $657,334 ; affaires des anciens combattants : $650,000 ; mines et relevés techniques : $600,000 ; conseil privé : $493,100 ; justice : $365,000 ; conseil national de recherches : $171,500 ; commerce : $153,000 ; pêcheries : $62,992 ; sénat : $25,000 ; OGRC : $25,000 ; douanes et accise : $24,000 ; secrétariat d'Etat : $1,000.

Les $493,100 prévus pour le Conseil privé sont destinés à défrayer des déboursés encourus par quatre commissions royales d'enquête actuellement en fonction : celles enquêtant sur les Transports, l'industrie automobile, les publications et l'administration gouvernementale.

Les prévisions budgétaires sans précédent de $5,910,019,323, pour l'exercice financier actuel, se comparent avec le sommet précédent de 1959-1960, qui s'élevait à $5,703,000,000.

Si on leur ajoute les $590 millions des pensions de vieil-

Voir M. FLEMING en page 2

A Ottawa

Chaleureux accueil à la C. de C.

OTTAWA — (DNC) — "La réception qu'on nous a faite a été la plus chaleureuse que nous ayons connue et j'en sors très encouragé", a déclaré le capitaine Joseph Jeffery, président de la Chambre de commerce du Canada, à la suite d'une heure et demie d'entretien avec les membres du cabinet fédéral.

Ce ton optimiste n'a toutefois pas permis à M. Jeffery d'apporter beaucoup de précision sur la rencontre. En peu de mots, et c'est également là l'opinion du premier ministre, Ottawa trouve très intéressantes les propositions de la Chambre de commerce, mais il ne saurait être question de leur donner suite immédiatement.

A défaut d'abolition, la Chambre de commerce réclame que le même privilège soit accordé à toutes les autres formes d'entreprises commerciales.

Cette proposition n'était que l'une des nombreuses inscrites sous le titre "finances publiques et impôts". Principal intéressé en ce domaine, le ministre des Finances, M. Fleming, a jugé les propositions intéressantes mais d'application difficile.

Cette opinion cadre d'ailleurs avec l'impression générale que

Voir ACCUEIL en page 2

Conférence interprovinciale

La réunion des 1er et 2 décembre se tiendra à huis clos

QUEBEC. — (Par Jacques Monnier) — M. Jean Lesage a déclaré aujourd'hui que la conférence interprovinciale des jeudi et vendredi, 1er et 2 décembre, dans la vieille capitale se déroulera à huis clos.

Le premier ministre a expliqué qu'il ne s'agira, en effet, que de discussions préliminaires et de travaux d'approche.

Le député de Québec-Ouest a adressé, à chacun des chefs de gouvernement des autres provinces, un exemplaire d'un mémoire rapportant ce qui se fait aux Etats-Unis au "Conseil permanent des états."

De plus, M. Lesage se tient en contact avec M. Leslie Frost, de l'Ontario, par correspondance.

Voir LA REUNION en page 2

Un autre qui a "profité" de sa liberté provisoire...

Un autre repris de justice, libéré sous cautionnement par les tribunaux montréalais, en attendant son procès, semble avoir profité de cette liberté provisoire à la fois pour "oublier" de se représenter en cour et pour... commettre un autre crime.

Recherché en marge du vol avec violence de $50,000 commis le 28 juillet 1959 à la Banque Provinciale située à l'intersection des rues Laurier et Durocher, à Outremont, le prévenu ne devait toutefois être appréhendé que plusieurs mois plus tard.

Après avoir passé par les formalités de l'enquête préliminaire, il obtenait toutefois d'être remis en liberté sous un cautionnement de $15,000 par l'hon. juge Wilfrid Lazure, président de la Cour du banc de la reine.

A ce moment-là, il avait accumulé quelque 25 condamnations pour les délits les plus divers et les plus graves depuis le début de sa carrière criminelle, en 1930.

Ce cautionnement lui fut octroyé le 16 octobre 1959. Et, depuis, on ne l'avait plus revu.

Ayant fait défaut de se presenter pour son procès, la garantie immobilière, qui avait été fournie par un entrepreneur en construction de Lafleche, devait être confisquée.

A BUFFALO

Il y a quelques jours, cependant, on apprenait que le prévenu, arrêté à Buffalo, dans l'Etat de New York, était ramené à Toronto, pour y comparaitre sous l'accusation d'avoir été en possession d'outils de cambrioleurs.

En fin de semaine, par ailleurs, le chef Jos Griffith et le détective Paul Séguin de la police d'Outremont, allaient le quérir dans la Ville-Reine pour le ramener à Montréal.

A sa recomparution, cette fois devant le juge Redmond Roche, son procès a été fixé au 29 décembre prochain. Et son avocat n'a évidemment pas réclamé de cautionnement.

Le vol imputé à Ambrose Johnson et à cinq comparses aurait pu incidemment être l'un des plus considérables de l'histoire policière locale.

Lorsqu'ils avaient été surpris par un policier de la ville voisine, en effet, les prévenus étaient tout simplement en train de "vider" la banque de tous ses coffrets de sûreté. Ils avaient stationné un camion près de la porte de la succursale de la B.P.C., et ils avaient "charger" les casiers dans le véhicule.

On ne les accusa toutefois que pour la valeur des coffrets déjà déplacés...

"Je parle 'joual' pour me faire comprendre... mais ensuite je retraduis en FRANÇAIS!"

--Le Frère Untel à la TV

par Cyrille FELTEAU

Non, heureusement, nous n'assistions pas à un "débat-midi" des étudiants de l'Université de Montréal. Aucun doute possible: sur le petit écran, hier soir, le vrai visage — et la vraie voix — du Frère Untel nous parlaient, pour la première fois depuis les "Insolences". La longue attente avait pris fin.

Dans une langue simple, directe, imagée et par moments même — de son propre aveu — un tantinet "jouale", le Frère Pierre-Jérôme, Mariste, professeur de philosophie et de français au collège d'Alma, s'est expliqué. En répondant sans détours aux questions que Judith Jasmin n'a pas manqué de lui poser au nom du public, il a dissipé bon nombre de rumeurs, de demi-vérités et de malentendus qui entouraient son nom et sa personne, hier encore inconnus. Par exemple:

"Frère Untel, parlez-vous 'joual' ?

— Dans le professorat, quand on veut être compris de ses élèves, il est presque impossible de ne pas recourir à ce langage, même si on le réprouve... Mais quand je parle "joual", je m'en aperçois, et j'ai soin de retraduire ensuite en français".

— Frère Untel, êtes-vous de ceux qui croient que la langue française est "perdue" ici ?

— Tout ce que je puis dire, c'est qu'à ce sujet, je suis beaucoup plus optimiste qu'avant la parution de mes "Insolences". Comme André Laurendeau me l'a écrit: "Il y a trop de gens qui désespèrent pour que la situation soit désespérée".

Ce qui rassure et console le Frère Untel, ce sont les quelque 200 lettres d'encouragement et d'approbation qu'il a reçues de divers milieux, surtout de la part d'ouvriers et de mères de familles, dont l'une, en particulier, citait fort pertinemment Pascal... Des mises en garde ont été faites. Maintenant, à coup sûr, on va faire plus attention à la correction de la langue, dit-il.

Il nie avoir été "puni" après la publication de son livre explosif. Il admet avoir obéi à une certaine consigne de silence et "avoir été retiré un peu de la circulation", mais loin de s'en plaindre, il s'en dit heureux: "Ainsi, je n'ai pas été obligé de répondre à toutes sortes de questions et de demandes et j'ai pu éviter la tentation du cabotinage".

Peu à peu, sous l'aiguillon interrogateur de son intervieweuse, le Frère Untel se dirige vers la zone des sujets délicats, qu'il a traités ou abordés dans son livre.

Un ministère de l'Education dans le Québec ?

Nous avons peur des mots, cette formule "ministère de l'Education" doit être comme les mots "gauchisme" et "laïcisme", désamorcée, à la façon des bombes que l'on a retrouvées enfouies dans la terre, plusieurs années après la guerre.

Et le Frère Untel poursuit : Selon la définition d'un pédagogue français bien connu ici, "un système d'éducation est un instrument qu'une société se donne pour transmettre certaines valeurs aux générations qui suivent". Quelles valeurs traditionnelles les Canadiens français entendent-ils transmettre à leurs enfants ?

Quand on traite d'éducation, quand on parle d'un "ministère de l'Education", il importe de distinguer nettement, selon lui, l'aspect académique de l'aspect proprement administratif. Si nous avions eu, il y a quelques années, si nous avions maintenant un ministère de l'Education, il n'y aurait pas grand'chose de changé, du point de vue administratif. La seule différence, c'est que nous pourrions peut-être le critiquer un peu plus, sans pour cela critiquer l'Eglise.

Du côté académique, le problème est plus difficile et les conséquences plus dangereuses. Sous cet aspect, on ne manque pas de citer l'exemple de la France et de ce qu'a fait "le petit père Combes", au début du siècle.

Mais pour considérer la question dans sa véritable perspective, opine le Frère Untel, revenons à la définition d'un véritable système d'éducation par Henri-Irénée Marrou. A la lumière de cette définition, la collectivité canadienne - française saura transmettre aux générations futures les valeurs religieuses et culturelles qu'elle considère comme essentielles, dans la mesure où elle demeurera elle-même catholique et française, et non pas parce que son système d'enseignement sera régi par un Conseil de l'Instruction publique ou par un ministère de l'Education.

Après avoir reproché aux Canadiens français de "tout dramatiser", le Frère Untel déclare que plusieurs notions ici doivent être "décrampées", à commencer par celles de la "liberté", de la "peur" ou encore, de la "contriante". Il est relativement facile de "percer la glace de la contrainte", affirme-t-il. Il suffit, en somme, d'oser. Ce que nous considérons comme une "ab-

sence de liberté" est surtout faite d'un manque de courage de notre part.

Et l'"imprimatur" ? Ne vous a-t-on pas reproché de ne pas l'avoir demandé ?

"Pour ce qui est de la 'lettre à un jeune Frère', j'avais l'imprimatur de l'évêché de Québec. En ce qui concerne le reste, c'est-à-dire les lettres au rédacteur en chef parues dans "Le Devoir", j'ai cru que l'absence de blâme de la part des autorités ecclésiastiques équivalait à une approbation tacite. J'ai dû constater par la suite qu'il m'aurait fallu deux imprimaturs, alors que je n'en avais qu'un et demi..."

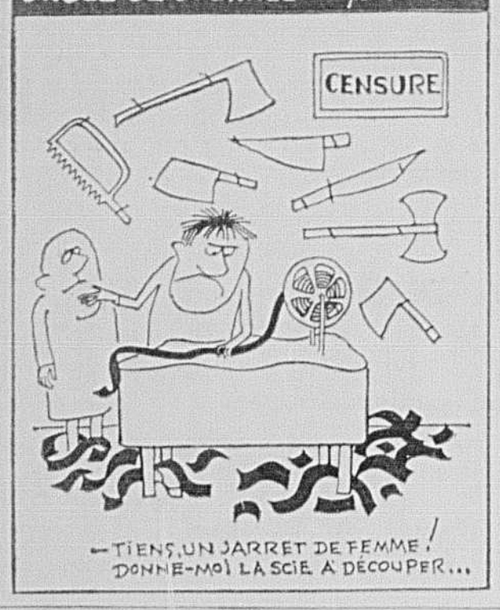
L'auteur des "Insolences du Frère Untel" avoue que "s'il a ouvert une porte", il ne l'a pas fait seul; d'autres l'ont "entrebaillée" avant lui. Son livre est arrivé dans le milieu canadien-français à un moment propice, psychologique en quelque sorte.

voir LE FRERE UNTEL A LA TV en page 2

SOMMAIRE

	PAGES
Annonces classées	34 à 40
Comiques	14
Courrier Confidences	15
Décès, Naissances, etc.	42
Editorial	4
Finance	18, 19
Horoscope	14
Immeuble	19
Loisirs et Récréation	32
Mots croisés	14
Nouvelles métro 26, 32, 33 et	41
Radio et Télévision	14
Sciences	5
Spectacles et Concerts	6
Sports	28 à 30 et 40
Tribunaux	20
Vie féminine	10
Vie sociale	11
Votre médecin	5

DRÔLE DE JOURNÉE par BERTHIO



Les incidents de Léopoldville

Coincés entre deux feux, les Canadiens ont vécu des heures de terreur

par Bernard DUFRESNE

LEOPOLDVILLE, CONGO — (PCI) — Des signaleurs canadiens de la mission militaire de l'ONU au Congo ont vécu hier soir tout près de douze heures de grande terreur. Ils ont été coincés, dans une longue bataille, entre des Congolais et des soldats tunisiens de l'ONU.

A Ottawa, un porte-parole du ministère de la Défense a déclaré que des informations sûres confirment que ces militaires canadiens ont été en danger grave. Il ajoute :

"Lorsque les militaires canadiens sont engagés dans une telle mission, ils sont prêts à toute éventualité et, selon les rapports parvenus à Ottawa, ils se sont bien conduits".

Aucun blessé canadien

Les Canadiens n'ont tiré aucun coup de feu et ils ne déplorent aucune perte de vie ou blessure. L'incident s'est produit lorsque 500 soldats congolais en sont venus aux prises avec 200 militaires tunisiens attachés à la Force de l'ONU au Congo. Les Tunisiens étaient chargés de la surveillance de la résidence du chargé d'affaires du Ghana au Congo, M. Nathaniel Welbeck.

Les Congolais tentaient de persuader M. Welbeck de quitter le Congo. Ce dernier a finalement quitté le sol congolais aujourd'hui.

Les officiers de la 57e division des signaleurs canadiens ont essuyé le feu nourri des Congolais à 7.40 du soir, soit pendant le souper dans la cantine située à 200 verges de l'ambassade ghanéenne.

Au cours des 90 premières minutes, soit au plus fort de la fusillade, un obus de deux livres a fait un trou béant dans le mur d'un pied d'épaisseur.

Un deuxième coup de feu a fracassé un verre se trouvant près de ma main. Je me suis alors jeté sur le plancher. Un domestique congolais du quartier des officiers canadiens s'est rendu dans les jardins entourant la résidence de l'ambassadeur ghanéen aujourd'hui et a déclaré que deux Congolais et un Tunisien avaient été tués.

Le mess canadien était dans un désordre complet. Les fenêtres étaient perforées de balles et les murs portaient les traces des ricochets.

J'étais assis en compagnie du major John Connel de Kingston, Ontario, du capitaine Norm Palmer, d'Ottawa et du capitaine John Hall, de Sydenham, Ontario, lorsque la pétarade a éclaté. Au premier coup de feu, nous nous sommes tous jetés face contre le plancher et nous avons éteint la lumière aussitôt. Les autres officiers qui se trouvaient dans la salle à manger ont fait de même.

Feu nourri

Le feu était nourri. Il n'a pratiquement pas cessé au cours des 30 première minutes. Dès qu'il eut arrêté pour un moment, le colonel Paul Smith, commandant de la division et le capitaine Roger Desrosiers, du camp de Petawawa, Ontario, ont rampé jusqu'à un véhicule et se sont rendus en vitesse auprès des signaleurs, cantonnés dans une école. Immédiatement après leur départ, le feu a repris de plus belle.

Précautions prises

A l'école, le sergent-major régimentaire Al Heymans, de Québec, avait posté des signaleurs aux points stratégiques, déterminés des mois à l'avance, au cas où il surviendrait un tel incident. Les Canadiens étaient armés de revolvers et de mitraillettes.

Au mess, les officiers plaisantaient pour remonter leur moral. Quelqu'un a suggéré qu'on lui apporte un verre. Le caporal Thompson, qui occupe les fonctions de barman se trouvait près de moi. Il a répondu : "Le barman est en congé ce soir monsieur."

A 10 h. ce soir, tous les officiers avaient rejoint les signaleurs à l'école.

Le feu a diminué vers 10 h. et demie. Ensuite quelques coups étaient tirés toutes les 10 ou 15 minutes. A l'aube, les Congolais s'apprêtaient à abandonner leurs positions à la suite d'un cessez-le-feu conclu au cours de la nuit.

Deux officiers de l'ONU et deux officiers congolais ont escorté M. Welbeck à l'aéroport, d'où il a pris l'avion à destination d'Accra.

LE FRERE UNTEL A LA TV

SUITE DE LA PAGE 1

Autour des quelques idées-forces qu'il contient, l'opinion s'est cristallisée: l'eau ne gèle pas à 34 ou à 33 degrés Fahrenheit, mais à 32. Voilà tout.

Une grande part de l'étonnement, du "scandale", est venue du fait qu'un simple Frère enseignant, jusque là inconnu, pouvait nourrir de telles idées et oser les exprimer noir sur blanc en citant divers auteurs à la mode, Montherlant, par exemple.

On s'est tout de suite demandé: "Mais d'où qui sort?"

Après l'interview du Frère Untel, M. Jean-Marie Laurence, linguiste, et le R. P. Louis-Marie Régis, o.p., ont fait certains commentaires sur son oeuvre.

Selon le Père Régis, dans ses "Insolences" — ou plutôt ses "gamineries" — le Frère Untel critique les subordonnés beaucoup plus que l'autorité. Après une seconde lecture de son ouvrage, sa thèse centrale se détache: nous avons peur de l'autorité, non pas parce qu'elle est trop autoritaire, mais parce que nous n'avons pas le courage de nos libertés.

"Je ne vois pas, dans ce livre, ce qui pourrait être contre la doctrine catholique. C'est avant tout un diagnostic de la mentalité canadienne-française, que l'on peut lire de trois façons, soit avec un oeil clérical, anticlérical, ou objectif, c'est-à-dire sans préjugés, en constatant toute la somme de vérités de fait qu'il contient.

Quant à M. Laurence, s'il trouve l'affirmation: "Tous les élèves parlent 'joual' ", trop entière et absolue, par contre, il confesse qu'elle est vraie en général, hélas !

Avec le Frère Untel, il est d'avis qu'ici comme ailleurs, le problème du langage est un problème de civilisation et que le professeur de français doit être avant tout un "professeur de civilisation".

La température

MINIMUM CE SOIR : 35

MAXIMUM DEMAIN : 45

Bureau météorologique du Canada, Dorval (PC) — **Régions de Montréal et d'Ottawa :** Ensoleillé avec périodes nuageuses jusqu'à ce soir, puis nuageux sauf quelques éclaircies; nuageux demain. Doux aujourd'hui, plus frais demain. Vents du sud-ouest de 15 milles avec rafales de 25 tombant ce soir à 15, demain matin, vents d'ouest de 15 à 20 milles avec rafales de 30. Minimum ce soir et maximum demain : Montréal, 35 et 45; Ottawa, 32 et 45.

Région de Québec; Cantons de l'Est; région de la baie Comeau : Ensoleillé avec périodes nuageuses, puis nuageux avec quelques éclaircies; demain, nuageux. Doux aujourd'hui, plus frais demain. Brises légères tournant en fin d'après-midi aux vents du sud-ouest de 15 milles avec rafales de 25 tombant à 15 ce soir; demain, vents d'ouest de 20 milles avec rafales de 30 l'après-midi. Minimum ce soir et maximum demain : Québec, Sherbrooke et Rivière-du-Loup, 30 et 40.

M. FLEMING

SUITE DE LA PAGE 1

lesse, les prévisions totales du gouvernement fédéral s'élèvent à $6,500,019,323.

Les prévisions budgétaires supplémentaires doivent être étudiées par les Communes aujourd'hui.

ACCUEIL

SUITE DE LA PAGE 1

laisse la rencontre. Elle vaut, de façon particulière, pour la déclaration de principes qui figure en tête du mémoire présenté au premier ministre et à ses collègues.

A la réaction générale des visiteurs, on a l'impression qu'ils sont venus à Ottawa quelques jours trop tard. C'est peut-être ce que voulait dire leur porte-parole, M. Jeffery, lorsqu'il déclarait que le discours du trône s'apparente à plusieurs des propositions de la Chambre de commerce.

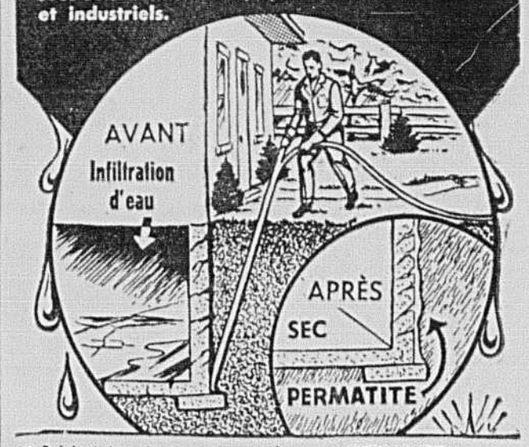
Même devancés par le discours du trône, les visiteurs semblaient cependant satisfaits et certes plus confiants qu'ils ne l'étaient à leur visite de la précédente session.

(Pour les grandes lignes du mémoire de la Chambre de commerce du Canada, voir page 43).

ATTENTION ! DECOUPEZ ET CONSERVEZ

UN SOUS-SOL ETANCHE *à jamais* grâce à PERMA-WELD

...le nouveau procédé garanti qui rend étanches sous-sols domiciliaires, institutions, commerciaux et industriels.



- Prévient de coûteuses réparations.
- Agissez maintenant avant le dégel du printemps.
- Aucune excavation ni dommage au gazon.
- Garantie écrite de 5 ans.
- Estimation gratuite.

Mettez fin à jamais aux inondations, infiltration d'eau ou d'humidité

SIGNALEZ : WE. 4-1377 SANS TARDER !

FACILITES DE PAIEMENTS SI DESIRE

SERVICE A L'ANNEE LONGUE.

PERMA-WELD CORPORATION

INGENIEURS ET ENTREPRENEURS EN IMPERMEABILISATION

175, ave. Metcalfe, Westmount, P.Q., WE. 4-1377

Débat sur le Congo

Echec du Ghana à l'ONU

NATIONS UNIES. (PA, AFP, UPI) — L'Assemblée générale des Nations unies a rejeté aujourd'hui la demande formulée par la délégation du Ghana relative à l'ajournement du débat sur le Congo jusqu'à réception d'un rapport détaillé sur l'accrochage entre l'armée congolaise et les forces de l'ONU à Léopoldville.

Le rejet de cette proposition, à laquelle l'URSS et la Yougoslavie avaient accordé leur appui, par 50 voix contre 34 et 13 abstentions, laisse le champ libre pour la discussion de la recommandation de la commission des créances pour l'octroi d'un siège à l'Assemblée au président Kasavubu.

Le secrétaire général, M. Hammarskjold, a qualifié l'accrochage d'hier d'incident "des plus regrettables", ajoutant qu'il attendait un rapport des représentants de l'ONU à Léopoldville.

Point de vue américain

Le délégué américain M. James J. Wadsworth, a attribué la responsabilité des désordres aux militaires du Ghana. Il a précisé que si les militaires de M. Nkhruma avaient observé la procédure normale et rappelé leur chargé d'affaires M. Nathaniel Welbeck, il n'y aurait pas eu d'incident regrettable.

Il a ajouté que l'armée congolaise étaient entrée en scène pour mettre à exécution un ordre d'expulsion légitime donné par le chef de l'Etat.

M. Wadsworth a ajouté que même si l'incident était regrettable, l'Assemblée devait poursuivre le débat sur l'admission de la délégation du président Kasavubu.

Le Ghana et la Yougoslavie ont au contraire soutenu que la fusillade de Léopoldville représentait un défi flagrant aux Nations unies par le régime du colonel Mobutu.

Au Congo

Ce dernier s'emploie à apaiser l'agressivité de ses troupes, qui ont menacé de se lancer à l'attaque du quartier général de l'ONU à Léopoldville. Les forces de l'ONU ont envoyé pour leur part un supplément de troupes patrouiller les rues de la ville pour éviter tout incident.

Le colonel Mobutu s'est également entretenu avec le représentant de l'ONU, le général indien Indarpit Rikhye en vue de déterminer quel parti est responsable d'avoir ouvert le feu autour de l'ambassade du Ghana. Plusieurs soldats ont été tués de part et d'autre, y compris l'adjoint du colonel Mobutu, le colonel J. Kokolo.

Le délégué du Ghana au Congo, M. Nathaniel Welbeck, dont l'expulsion a été l'occasion de l'accrochage à Léopoldville, a quitté le Congo ce matin en compagnie de tout le personnel de l'ambassade du Ghana, après un échange de mots violents avec un commissaire du gouvernement congolais.

Reprise du débat à l'ONU

L'Assemblée générale de l'ONU a repris le débat ce matin, après une séance nocturne au cours de laquelle plusieurs délégués ont soutenu la candidature de M. Kasavubu.

Le délégué de Cuba, M. Manuel Bisbe a ouvert le débat en attaquant M. Kasavubu et ses acolytes qu'il a qualifié d'instruments des impérialistes.

LA REUNION

SUITE DE LA PAGE 1

Il est probable que tous les premiers ministres provinciaux seront présents, sauf l'un d'eux qui se fera remplacer, M. E. C. Manning, de l'Alberta.

M. W.-A.-C. Bennett, de la Colombie-Britannique, n'a pas encore donné sa réponse.

Les conversations des 1er et 2 décembre seront suivies de l'émission d'un communiqué officiel, mais il est certain que des déclarations officieuses, émanant de l'une ou l'autre des personnalités présentes, seront faites à la presse; car il est clair que chacun voudra expliquer sa prise de position, que ce soit M. A.-W. Matheson, de l'Ile-du-Prince-Edouard, M. R.-L. Stanfield, de la Nouvelle-Ecosse, M. L.-J. Robichaud, du Nouveau-Brunswick, M. L.-M. Frost, de l'Ontario, M. D. Roblin, du Manitoba, M. T.-C. Douglas, de la Saskatchewan, M. W.-A.-C. Bennett, de la Colombie-Britannique, M. J.-R. Smallwood, de Terre-Neuve, le représentant de M. E.-C. Manning, de l'Alberta, ou M. Jean Lesage, du Québec.

Nombreux journalistes

Dans la ville fondée par Champlain, on s'attend à la venue de nombreux journalistes d'Ottawa et d'ailleurs; des dispositions seront prises pour installer, à leur intention, dans les salons de la Chambre haute, bureaux, machines à écrire et appareils téléphoniques.

Vraisemblablement les délibérations des chefs de gouvernements se dérouleront dans la salle de l'Assemblée législative comme cela s'était passé lors de la "conférence de Québec" en 1950.

Les pourparlers permettront aux provinces de faire un front commun à cause du refus d'Ottawa de changer d'attitude devant les grands problèmes fiscaux et constitutionnels du Canada.

La réunion des premiers ministres dans la vieille capitale jeudi et vendredi de la semaine prochaine marquera la réalisation d'une promesse faite par le parti libéral provincial lors de la dernière campagne électorale, promesse qui constituait l'article 40 de son programme : "Convocation par Québec d'une conférence interprovinciale".

Position de M. Lesage

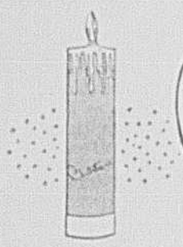
Le chapitre consacré à l'"avenir constitutionnel" était suivi de ces commentaires :

—"Avant la tenue de la prochaine conférence fédérale-provinciale, et surtout avant la fin des accords qui doivent expirer en 1952, il est nécessaire et urgent que toutes les provinces du Canada se réunissent et, si possible, s'entendent sur le grand nombre de questions qui les divisent entre elles et le gouvernement fédéral. Au cours de ces conférences, le rôle du Québec doit être prépondérant. Il le sera si Québec est préparé, va de l'avant et soumet des propositions concrètes.

"Depuis plusieurs années, le parti libéral de Québec a réitéré qu'il soumettrait le rapport de la commission Tremblay comme base de la discussion. Cela signifie que les paiements conditionnels faits par Ottawa aux provinces seraient remplacés par un régime de fiscalité qui laisserait aux gouvernements provinciaux le libre exercice de leur juridiction..."

Le point de mire!

Et c'est naturel, car le nouveau bas Chatelaine 474, sans couture, est si fin qu'il fait la jambe. Au nom de l'élégance, de l'économie et du confort, Chatelaine 474 est pour vous une nécessité; la finesse des mailles resserrées en fait le bas durable par excellence; la bordure en Ban-Lon extensible assure un confort absolu; 14 teintes nouvelles s'offrent à votre fantaisie et le prix est celui d'un bas fin ordinaire: $1.55 seulement.



Chatelaine

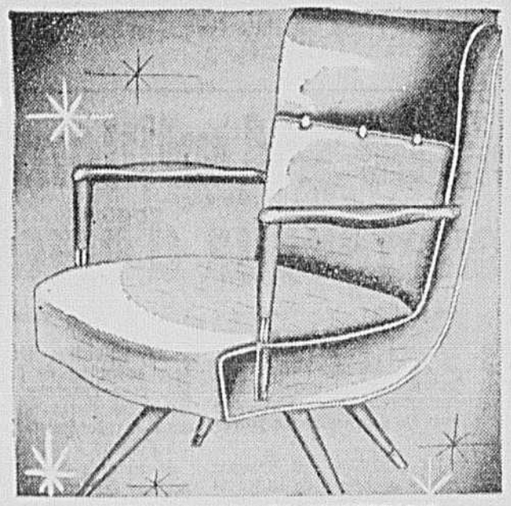
Pour Noël, demandez l'emballage des Fêtes

le bas qui fait la jambe

Magasinez le vendredi jusqu'à 10 h. P.M.

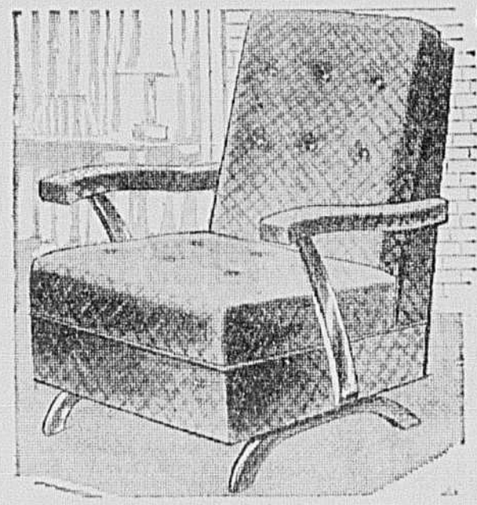
Legaré — Le choix du Père Noël

FAITES VOTRE SELECTION MAINTENANT ET VOTRE DESTINATAIRE SE SOUVIENDRA DE VOUS POUR DES ANNEES A VENIR



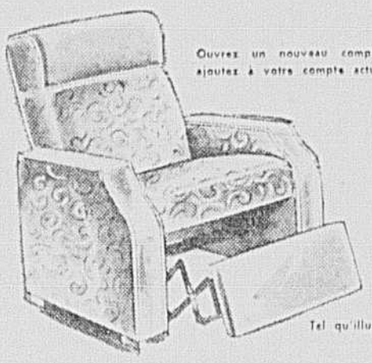
BERÇEUSE PIVOTANTE CONFORTABLE

Tissu frisé s'alliant à l'appui-tête en cuirette s'harmonisant. Spécial 49.95 — 50¢ par semaine



SOLIDE BERÇEUSE A PLATE-FORME

Couverture d'un frisé d'acétate à motif dans une variété de couleurs. Ressorts spiraux de qualité. Spécial 59.95 — 60¢ par semaine

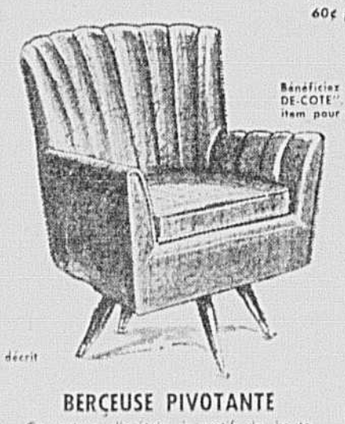


Ouvrez un nouveau compte ou ajoutez à votre compte actuel !

Tel qu'illustré et décrit

FAUTEUIL AJUSTABLE

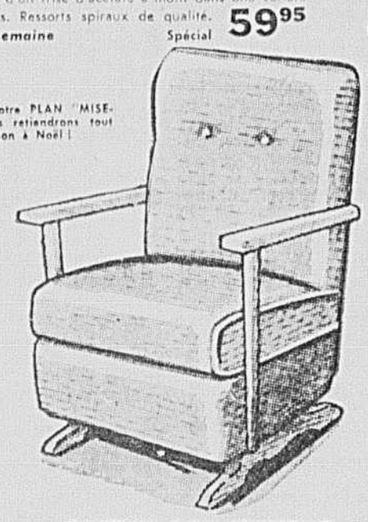
Couvert d'un tissu durable s'alliant à une cuirette d'entretien facile. Ressorts spiraux de haute qualité. Spécial 59.95 — 60¢ par semaine



BERÇEUSE PIVOTANTE

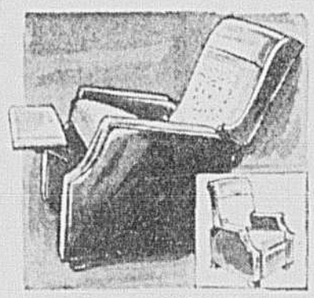
Couverture d'acétate à motif de haute qualité dans un choix de teintes. Construction à ressorts spiraux. Spécial 59.95 — 60¢ par semaine

Bénéficiez de notre PLAN "MISE-DE-COTE". Nous retiendrons tout item pour livraison à Noël !



FAUTEUIL BIEN CONSTRUIT

Construction à ressorts spiraux. Couverture d'un tissu de qualité dans un assortiment de couleurs. Spécial 29.88 — 30¢ par semaine



FAUTEUIL INCLINABLE

Couverture tout cuirette dans une variété de jolies couleurs. Spécial 79.95 — 80¢ par semaine

COFFRE EN CEDRE PAR "HONDERICH"

Intérieur en véritable cèdre rouge antimites du Tennessee. Finis assortis. Spécial 69.95 — 70¢ par semaine

CABINET A BOISSON

Côtés et portes en "Marlite" dur. Verrerie de 16 morceaux, y compris bol à glace. Spécial 64.95 — 70¢ par semaine

Aucune nécessité de déranger votre budget de Noël ! AUCUN DEPOT REQUIS et jusqu'à 36 MOIS POUR PAYER (TAXE DE VENTE PAYABLE A L'ACHAT)

Fondée en 1877 — Legaré

1200, rue AMHERST — VIctor 2-8911
858 est, rue STE-CATHERINE — VIctor 4-2861
6960, rue ST-HUBERT — CRescent 1-4668
3734 ouest, rue NOTRE-DAME — WEllington 5-6994
4660 est, rue STE-CATHERINE — CLairval 5-7029
1020, rue NOTRE-DAME — MElrose 7-5825
4078, rue WELLINGTON — POntiac 8-8912
5184 ouest, rue NOTRE-DAME — WEllington 5-7813
3250, rue MASSON — RAymond 7-5770
1278 est, MONT-ROYAL — LAfontaine 1-5373
3730 est, rue ONTARIO — LAfontaine 6-1667

ANNONCES CLASSEES VI. 4-3711
CHAQUE JOUR : 9 H. A 5 H.
SAMEDI : DE 9 H. A MIDI

LA PRESSE

BUREAUX ET REDACTION VI. 9-4711
de 1 h. a.m. à 8 h. a.m. et du samedi à h. 30 p.m au dimanche 6 h. p.m. : VI. 9-3113, VI.9-3325 (rédaction) — VI. 9-4432 (sports)

77e ANNEE — No 33 MONTREAL, MARDI 22 NOVEMBRE 1960

La F.T.Q. s'oppose au projet de la Compagnie de Jésus

Le conseil exécutif de la Fédération des travailleurs du Québec s'oppose au projet de la Compagnie de Jésus de fonder une autre université de langue française à Montréal et déplore "l'attitude anti-démocratique" de l'université Laval à l'endroit de ses étudiants. Cette centrale syndicale, qui représente 235,000 syndiqués du Québec, a recommandé que les universités soumettent à un tribunal d'arbitrage tous les cas ultérieurs d'expulsion.

Le conseil exécutif a adopté ces deux résolutions au cours d'un meeting extraordinaire tenu au lendemain du congrès de la FTQ, à Québec, la semaine dernière. La résolution sur le projet des Pères jésuites rappelle que le gouvernement provincial entend instituer une enquête royale sur notre système d'enseignement. Elle soutient qu'il serait donc "infiniment regrettable de préjuger des conclusions" de la commission qui sera chargée d'étudier cette question.

Dans sa condamnation de l'université Laval, la FTQ souligne que le renvoi récent de trois rédacteurs du journal "Le Carabin" n'est que le dernier en date d'une série de gestes semblables de la part des autorités de Laval et d'autres universités. La résolution porte que "l'université est avant tout un centre d'apprentissage où se préparent des compétences nécessaires à notre société, et non un "club privé" absolument indépendant quant aux besoins, aux droits et aux devoirs de la société d'inspiration démocratique dans laquelle il se situe".

Soulignant que "l'étudiant est avant tout un travailleur qui fait son apprentissage en vue de rendre de meilleurs services à la société", la FTQ demande qu'il bénéficie de la protection de l'arbitrage impartial. Rappelant que l'université Laval "est actuellement financée en bonne partie à même les deniers publics, soit par des subventions gouvernementales, soit par des bourses versées aux étudiants", la centrale syndicale affirme que "l'éducation est un droit et non un privilège pour l'individu".

Pour une enquête royale sur Murdochville

Le conseil exécutif de la FTQ a aussi décidé de demander au gouvernement provincial d'étendre la portée de l'enquête royale sur l'administration de l'Union nationale, de manière que la commission puisse faire la lumière sur la grève de Murdochville.

La résolution demande que la commission Salvas "porte une attention particulière aux événements qui se sont produits avant, pendant et après la grève de Murdochville, y compris l'émission d'un certificat de reconnaissance syndicale par la Commission de relations ouvrières à une union entièrement dominée par la compagnie Gaspé Copper Mines".

On sait que le gouvernement de Québec peut, par simple arrêté ministériel, élargir le mandat de la commission royale, qui a reçu la mission d'enquêter sur la vente du réseau gazier de l'Hydro-Québec et sur le service des achats de la province.

La résolution que vient d'adopter la FTQ accuse la Gaspé Copper Mines d'avoir embauché "des voyous et des fiers-à-bras au cours de la grève de 1957", et elle reproche à la Commission de relations ouvrières d'avoir, du temps de l'Union nationale, reconnu officiellement un "syndicat de boutique".

D'autre part, la centrale syndicale met en doute "la compétence et l'impartialité" de la CRO dans un différend survenu entre les Métallurgistes unis d'Amérique et la compagnie Campbell Chibougamau Mines. Le conseil exécutif demande au gouvernement Lesage de faire enquête sur la conduite de la Commission, de manière à pouvoir y effectuer les réformes qui s'imposent pour garantir efficacement les droits des travailleurs.

La résolution soumise par le syndicat des Métallos est accompagnée d'un historique du conflit qui tend à démontrer que les lenteurs administratives ont constitué un véritable déni de justice dans cette afafire. Le syndicat y soutient une grève des employés de bureau et des techniciens depuis le 17 août 1960.

Retrait d'une clause du bill des Jésuites

Une clause réclamant des droits d'expropriation dans le cœur du secteur des affaires de Montréal a été rayée d'un projet de loi privé proposant la fusion du Collège Ste-Marie et du Collège Jean-de-Brébeuf sous le nom d'Université Ste-Marie.

Le R.P. Gérard Plante, directeur des études dans les collèges des Jésuites au Canada français, a annoncé cette décision.

Le bill original, comprenant 13 clauses, a été remis à l'Assemblée législative du Québec le 13 novembre. La nouvelle version de ce projet de loi sera présentée sous peu à la Législature.

photo LA PRESSE

VEDETTES A L'ANTENNE DE CFTM-TV — M. J.-A. De Sève, président du premier poste privé de télévision française de Montréal, a présenté, hier, quelques-unes des vedettes qui animeront chacune une émission sur les ondes du nouveau poste, lorsque celui-ci entrera en ondes sur le canal 10, vers la fin de janvier 1961. De gauche à droite, le chanteur CLAUDE VINCENT, MONIQUE GAUBE, diseuse, M. DE SEVE, MARGOT LEFEBVRE, diseuse, ainsi que JEN ROGER, chanteur.

La "C.M.A.": un minimum de législation ouvrière

L'Association des manufacturiers canadiens a présenté, hier, au premier ministre, M. Jean Lesage, un mémoire portant sur des questions d'actualité et d'intérêt général.

M. Lucien-G. Rolland, président provincial de l'Association, était à la tête de la délégation qui groupait une vingtaine de manufacturiers.

Le mémoire décrit le rôle important que joue l'industrie manufacturière dans l'économie et sa contribution au bien-être de la province, en indiquant qu'elle représente les deux tiers de la production totale et qu'elle emploie plus de la moitié de tous les travailleurs du pays. On y fait remarquer également que l'industrie constitue l'une des principales sources de revenu pour la Province. Les sociétés, par exemple, ont versé en impôts au-delà de cent seize millions de dollars, soit un cinquième du revenu total au cours du dernier exercice financier.

Selon l'Association, l'industrie manufacturière a toujours été prête à accepter sa juste part du fardeau des taxes. En évaluant cette part, on est souvent porté à croire à tort que vu les bénéfices énormes réalisés tous les ans, les ressources financières de l'industrie qu'on peut grever pour alimenter le fisc public sont sans limites. Des enquêtes annuelles de la "C.M.A." révèlent qu'au cours des douze dernières années les profits de l'industrie ont été en moyenne de 5.8 cents par dollar des ventes.

Relations ouvrières

Dans le domaine des relations ouvrières, la "C.M.A." exprime l'avis qu'il devrait y avoir un minimum de législation, laissant les parties libres de déterminer les relations qui doivent les régir. La législation considérée nécessaire devrait être appliquée rigoureusement et devrait reconnaître les droits et obligations des deux parties, tout en sauvegardant scrupuleusement les droits et l'intérêt du public.

La législation fédérale et provinciale reconnaît les droits des employés et des employeurs dans leurs relations quotidiennes. La Loi du piquetage, par exemple, fait partie du Code pénal fédéral mais son application relève du gouvernement provincial et ces autorités locales.

Le piquetage en masse, l'obstruction, les menaces de violence, les attentats, les émeutes et les dommages à la propriété défendus par la loi, restent trop souvent impunis. On devrait considérer ces tactiques comme autant de violations à la loi criminelle contre lesquelles on devrait sévir. Toute action qui porte un défi à la loi ne devrait être ni tolérée ni excusée. Le public a droit d'exiger que les lois de la propriété soient respectées par tous. Il a aussi le droit d'exiger l'application ferme et résolue des lois.

La "C.M.A." croit que la compréhension, l'observance et

Voir LA C.M.A. en page 17

faits divers

Suspect détenu après un attentat

La police a révélé hier qu'elle détenait un suspect relativement à la raclée qui a été administrée à un directeur d'école, sous les yeux de sa femme et de ses trois enfants.

M. Vincent Patton, directeur de l'école St-Thomas D'Aquin, se trouvait en automobile sur le boul. St-Laurent lorsque quatre fiers-à-bras l'ont forcé d'immobiliser son véhicule.

Ceci fait, les hommes l'ont immédiatement tiré hors de sa voiture et lui ont asséné plusieurs coups de matraques à la tête. Puis, alors que M. Patton gisait sur le pavé, ils lui ont donné plusieurs coups de pied.

Mme Patton a déclaré qu'elle ne pouvait pas expliquer cet attentat.

Arrestations

La police a arrêté trois individus, dimanche soir à la suite de l'irruption de fiers-à-bras au China Garden Café qui ont causé $300 de dommages.

Un agent de la circulation qui se trouvait de faction à proximité de l'établissement de la rue Stanley a procédé à l'arrestation des trois suspects avec l'aide de deux policiers d'une voiture de patrouille dépêchée sur les lieux.

Le restaurant est situé à moins de 25 verges du café Chez Paree, où une bande de voyous avaient causé, il y a deux semaines, des dégâts évalués à $30,000.

Dans le canal

Des employés travaillant au pied du boul. Trinitaire ont

Voir FAITS divers en page 17

Les biochimistes accusent

Ces petits laboratoires qui font croire aux filles qu'elles sont enceintes...

QUEBEC, (J.M.) — Un membre du comité directeur de l'"Association des biochimistes des hôpitaux du Québec", venu avec d'autres délégués présenter un mémoire au Dr J.-A. Couturier, ministre de la Santé publique, a dénoncé hier soir une combine malhonnête à laquelle on se livre dans certains petits laboratoires de la métropole et qui choisit ses victimes parmi de pauvres filles.

Lorsque ces établissements suspects font des analyses pour déterminer si, oui ou non, il y a grossesse, les résultats sont truqués.

Dans le cas où la grossesse est prouvée, on fait savoir à la cliente que l'épreuve a été positive; mais dans le cas où un résultat négatif a été enregistré au laboratoire, on prétend au contraire que c'est positif, et l'on dirige la jeune fille vers un praticien qui soi-disant, la traitera . . . et lui "rendra son état normal", moyennant le payement d'une somme de $100 à $150.

Aucune loi, aucun règlement ne permet actuellement de mettre fin à ce "racket" . . .

La délégation de l'"Association des biochimistes des hôpitaux du Québec" était venue demander au Dr J.-A. Couturier de prendre les mesures qui s'imposent pour que la direction des laboratoires de biochimie dans les hôpitaux et dans les centres de diagnostic soit confiée dorénavant à des biochimistes reconnus.

Le Dr Robert Ayotte, de Montréal, a fait observer que la spécialisation est devenue telle de nos jours que ni un hématologiste, ni un bactoriologiste, ni un pathologiste sérieux, pas plus d'ailleurs qu'un biochimiste, ne se dirait capable de diriger avec efficacité un laboratoire d'une spécialité autre que la sienne.

Le ministre de la Santé publique a répondu à ses visiteurs qu'il connaissait bien les biochimistes, mais qu'il était heureux d'apprendre l'existence de leur association; il tiendra compte des suggestions du groupement quand viendra le temps des décisions.

Le député de Rivière-du-Loup a remarqué qu'"il se fait des choses qui n'ont pas leur raison d'être"... réflexion qui implique le désir du Dr Couturier d'y remédier en temps et lieu!

Les délégués comprenaient : le Dr Guy Nadeau, de Québec, président de l'association; le Dr Maurice Bélanger, de Chicoutimi, vice-président; le Dr J.-P. Du Ruisseau, de Montréal, secrétaire; le Dr Robert Saucier, de la Métropole, trésorier; le Dr Fernand Martel, de la Vieille Capitale; le Dr J.-C. Tremblay, de Saint-Hyacinthe et le Dr Robert Ayotte, de Montréal.

La société Foundation accusée d'une fraude de quelque $142,000

Une puissante compagnie de construction montréalaise, la société Foundation du Canada, sera traduite en Correctionnelle, le 30 courant, sous une accusation de vol et de fraude s'élevant à quelque $142,000.

La plainte contre la Foundation vient d'être émise par le juge Henri Masson-Loranger, à la requête de Me John Ahern, C.R., avocat de la compagnie Cargill, de Baie-Comeau.

Cette compagnie aurait retenu les services de la Foundation, il y a plusieurs mois, pour faire des travaux d'excavations préliminaires à la construction d'un élévateur à grain, sur la rive nord du fleuve.

C'est au cours de ces travaux que les listes de paye de certains employés auraient été "soufflées", semble-t-il.

La fraude aurait été commise entre le 1er août 1959 et le 1er janvier 1960.

Un "cagoulard" fait des aveux "rapides" et évite le pire!

Un "cagoulard nouvelle vague", en dépit de ses cinquante-deux ans, Maurice Hudon, a reconnu sa culpabilité à trois accusations différentes, hier après-midi, et, ce faisant, semble avoir écarté définitivement l'accusation de criminel d'habitude qui aurait pu être logée contre lui.

Sur le conseil de son procureur, Me Maurice-S. Hébert, C.R., le prévenu a en effet fait option pour procès devant un juge seul (ce qui est le droit de tous les accusés) et a immédiatement fait des aveux. Ce qui est cependant quelque peu exceptionnel.

On a alors appris que l'accusé mettait ainsi la Couronne dans l'impossibilité de lui faire parvenir, dans les délais légaux, l'avis de sept jours qu'on doit faire tenir à tout repris de justice lorsqu'on veut l'accuser de vivre exclusivement du crime et qu'on veut tenter de l'envoyer au pénitencier pour le reste de ses jours.

Le prévenu s'est donc reconnu coupable, devant le juge Redmond Roche, d'avoir été en possession d'explosifs (quatre bâtons de dynamite et tout le nécessaire pour les faire sauter), d'outils de cambrioleurs (comprenant une foreuse, des bonbonnes d'acétylène et des... cagoules), et d'effraction avec intention de voler dans un entrepôt de la rue Bercy.

Avec deux autres individus, tous deux membres de la bande "Poirier", il avait d'ailleurs été appréhendé à la porte même de l'immeuble cambriolé, alors qu'on avait déjà fait les premiers gestes pour commettre un vol d'importance.

Des policiers, qui passaient par cet endroit à ce moment précis, devaient toutefois appréhender le prévenu et deux de ses comparses avant qu'ils aient pu s'attaquer au coffre-fort, apparemment l'objet de leur présence sur les lieux.

Quelques minutes après son arrestation, l'accusé avait par ailleurs tenté de se suicider en avalant une forte dose d'un mélange de barbituriques et de sang-de-dragon, liquide ordinairement employé pour fins d'avortement.

Il avait dû être transporté immédiatement à l'hôpital et il y était resté pendant plusieurs jours, entre la vie et la mort.

Le prévenu, qui a commencé sa carrière criminelle en 1931, a été condamné très régulièrement depuis pour tous les délits imaginables.

Son aveu accepté par le tribunal, Me Hébert a par ailleurs demandé au tribunal d'ajourner le prononcé de sa sentence à mardi prochain.

Ce qui a été accepté.

Cotroni identifié comme celui qui a déclenché le sac du café "Chez Paree"

Avec deux témoins seulement d'entendus à l'enquête sur le sac du café "Chez Paree", Frank Cotroni apparaissait nettement, au début de l'après-midi, comme celui qui avait "déclenché" cet acte de vandalisme dont les dégâts s'élèvent à quelque $25,000.

Ce chiffre, c'est le propriétaire même de l'établissement, M. Sol Schnapp (mieux connu toutefois sous le nom de Silver) qui l'a confirmé, ce matin même.

Interrogé par le procureur de la police municipale, Me Louis-Philippe Mercure, le cafetier de la rue Stanley a cependant souligné qu'il n'avait jamais eu aucun démêlé que ce soit avec l'un ou l'autre des accusés.

Il connaissait assez bien Cotroni, pour l'avoir rencontré à quelques reprises comme client, et l'avoir vu à son club quelques semaines avant le 3 novembre dernier.

Il dit avoir "connu de vue" les deux autres prévenus, Frank Listarti et Joseph Cocolichio.

Mais, dans leur cas comme dans celui de Cotroni, il n'y a jamais eu de différend entre eux.

Mis en présence de photos prises dans son établissement le lendemain du saccage, il a par ailleurs peine à reconnaître les diverses pièces où les vandales ont exercé leurs mystérieuses représailles.

Et lorsque les procureurs de la défense, Mes Raymond Daoust, Myer Gross et Antonio Lamer, veulent lui faire indiquer, à l'endos de ces photos, les parties du club qu'elles représentent, il est franchement embêté.

"Je ne m'y reconnais définitivement plus", avoue-t-il alors, à l'amusement de l'audience.

Une fille vexée et le tir commence...

Et c'est au tour du premier témoin oculaire d'une... partie des incidents du 4 novembre à entrer dans le box.

L'agent Joseph Horvath, de la police municipale était dans le lounge d'entrée du "Chez Paree", depuis une vingtaine de minutes, ce matin-là, lorsque son attention fut attirée vers le bar par une "engueulade".

C'est une fille, qui accompagne Cotroni, lui-même au centre d'un groupe de clients, qui "en veut" apparemment à un employé de l'établissement.

Elle dit le haïr, lui lance des injures, et crache même dans sa direction.

Un inconnu semble alors intervenir.

Et en passant entre la fille et Cotroni, il le projette même hors de son siège.

Le "petit prince de la pègre" lance alors, mais sans que le policier sache exactement à qui :

"Je vais montrer qui est le patron, ici".

Et c'est à ce moment que le "spectacle" commence.

Le prévenu lance d'abord son verre dans la direction du bar.

Puis ce sont d'autres verres qui volent dans la même direction, puis des bouteilles.

Et, finalement, quand ces munitions plutôt fragiles semblent épuisées, c'est finalement sa banquette (stool) qu'il lance finalement dans l'étalage de bouteilles déjà fort endommagé.

Invités à s'en aller

—Et comment cela a-t-il duré de temps ? de demander Me Mercure au jeune policier.

"Oh, entre cinq et dix minutes, probablement".

—Et qui était avec Cotroni, à ce moment-là ?

Là, les réponses du témoin deviennent apparemment plus difficiles.

"Il y avait beaucoup de personnes, dit-il, mais je ne peux les identifier toutes.

—Qui pouvez-vous identifier, alors ?

Le constable Horvath désigne alors Cocolichio, mais sans faire aucune mention de son compagnon, le troisième accusé, Listarti.

—Qu'est-ce qui s'est passé par la suite ? demande finalement le procureur de la poursuite.

"Jee me suis en allé par la porte arrière.

—Pourquoi ?

"Parce que quelqu'un nous a dit de quitter les lieux".

—Ce "quelqu'un", était-ce un employé ?

"Je crois qu'il s'agissait d'un "bus-boy".

Le juge Legrand demande alors à Me Mercure s'il en a encore pour longtemps avec le témoin.

Comme la réponse ne peut être qu'évasive, la séance est levée et l'enquête ajournée à 2 h. 30 p.m.

Reviendra ou pas . . . ?

Me Mercure déclare toutefois, à ce moment-là, qu'il entretient quelque inquiétude quant à la présence d'un témoin qui était dans le grand hall depuis une heure, sous la surveillance de la police, mais qui aurait déclaré que, cet après-midi, il ne se représenterait pas.

Il s'agit d'un chauffeur de taxi qui en saurait "long" sur toute l'affaire, mais qui, de toute évidence, a peur des représailles.

Le tribunal le fait alors entrer en cour et lui demande :

—Est-ce que vous allez être ici, cet après-midi, oui ou non ?

Le jeune homme ne répondant que par un hochement timide de la tête, le juge formule sa question avec plus de vigueur et veut obtenir une réponse également plus . . . vigoureuse.

Entre-temps, le procureur de

Voir COTRONI en page 17

Rejet d'une motion de verdict d'acquittement au procès B.A. Weary

ST-JEROME, (M.F.) — "Je rejette la motion recommandant aux jurés de prononcer un verdict d'acquittement, tel que présentée par le procureur de la défense" a dit en conclusion le juge George Reid, lundi, lors de la cinquième journée du procès de Mme Beverley Ann Weary, née Van Horne, qui est accusée d'homicide involontaire à la suite de la mort de Clifford Bruce Bridger, survenue le 16 mai dernier.

"La preuve est douteuse et il serait dangereux de trouver l'accusée coupable" avait dit Me Joseph Cohen en présentant sa motion.

Auparavant, Me Raymond Raymond, procureur de la couronne, avait présenté une motion demandant l'admission du certificat du décès de la victime signé par le Dr Jean-Louis Taillon. Puis la preuve de la couronne s'est close avec ce document.

Preuve douteuse

Me J. Cohen demanda alors l'exclusion des jurés; une fois sortis, il présenta une motion requérant que le "juge recommande aux jurés de prononcer un verdict d'acquittement". Les circonstances, disait-il, sont semblables à la cause la Reine vs Comba, qui a été entendue en Cour d'appel en Ontario et en Cour suprême où le juge Lyman P. Duff avait recommandé un verdict d'acquittement à cause de la nature douteuse de la preuve. La preuve est douteuse et dangereuse pour trouver l'accusée coupable, selon le procureur de Mme Weary. Quelle négligence criminelle la couronne a-t-elle prouvée ?

Poursuivant son explication, Me Cohen a rappelé que la thèse de la couronne soutenait que l'accusée n'avait pas le plein contrôle de ses facultés à cause de la boisson, mais il ajoutait que c'était le principal argument de la Couronne alors que pas un seul témoin n'a essayé de dire que l'accusée était sous l'influence de la boisson. Il y a même eu des témoignages contraires, a-t-il dit, et pourtant

Voir REJET en page 17

Convocations

Amicale du Royal 22e: assemblée générale, à 8 h. demain soir, au 4600 avenue Lacombe.

Electrical Club : déjeuner-causerie, à 12 h. 30 demain après-midi, à l'hôtel Queen's. Conférencier : M. Brian M. King.

Club libéral de l'U Sir George Williams — Assemblée, mercredi à 1 h. de l'après-midi, chambre 225. Conférencier: M. Claude Richardson, c.r.

Cercle juif : réunion, à 8 h. 30 demain soir, à 5575, Côte St-Luc. Conférencier : M. Jacques-Y. Morin. Sujet : "La vie en Israël".

Club des Francs de Montréal: Demain, au restaurant Butch Bouchard, diner-causerie hebdomadaire du Club des Francs de Montréal, à 12 h. 30, M. Achille Verschingel parlera du "sens de l'humour".

Les Compagnons de Maisonneuve : diner-causerie, à 6 h. demain soir, à 426, rue St-Sulpice, conférencier : M. Albert Pinel. Sujet : "Impressions d'un voyage en Russie, avec projections, artistes invités, danses de folklore.

Club Kiwanis Saint-Laurent : — M. Pierre-Paul Lafortune, directeur du Petit-Journal, sera le conférencier invité demain, à 12 h. 30, au diner hebdomadaire du Club Kiwanis Saint-Laurent ; sujet : "Combats du journalisme".

Club Richelieu St-Laurent Inc. — à 6 h. 45 ce soir, au restaurant Dagwood, diner-causerie hebdomadaire. Conférencier, le col. Sarto Marchand, président de "Les Distilleries Melchers Ltée". Sujet : "Les confidences d'un industriel canadien-français."

Le lait contient presque tous les 35 éléments reconnus essentiels à l'alimentation humaine.

Buvez-en davantage!

LA. 3-1163

Laiterie ST-ALEXANDRE LIMITÉE
LAIT — BRUNO — AU CHOCOLAT — CRÈME

• EXAMEN DE LA VUE
• PRESCRIPTION DES VERRES
Optométriste-opticien diplômé de l'Université de Montréal

PAUL-E Talbot Bachelier en optométrie
AUTREFOIS OPTOMETRISTE CONSULTANT A L'HOPITAL SAINTE-JUSTINE
6761 ST-HUBERT — CR. 2-7616
CR. 2-7611

LA NOUVELLE BANDE HERNIAIRE
"SPUTNIK"

Voici une bande de 6 onces seulement que les sportifs en particulier apprécieront. Aucun ressort qui puisse irriter ou blesser. Extrêmement flexible et facile à ajuster. Coussin de caoutchouc hygiénique, lavable.

CEINTURE ELASTIQUE
SIMPLE 8.50
DOUBLE 12.95

Consultez nos techniciens diplômés
VI. 5-7251

PHARMACIE MONTRÉAL DUQUET & DUQUETTE - PROPS
La plus grande Pharmacie de Détail au Monde

POURQUOI CHERCHER?
CHEZ BENOIT MOTORS
vous ferez toujours une
MEILLEURE TRANSACTION
car nous sommes dépositaire
EN EXCLUSIVITÉ
Modèles FORD anglais
ANGLIA
PREFECT
CONSUL
ZEPHYR
ZODIAC
camions THAMES
VENTE SERVICE PIÈCES
benoit MOTORS ltée
VENTE — SERVICE — PIÈCES
7855 ST-HUBERT
CR. 4-4284

Charbonneau LINGERIE
BIENVENUE A L'HIVER!
manteaux pour fillettes
Confections soigneuses en beau drap de laine, où le "chic juvénile" et la grâce enfantine rencontrent le confort. Garniture de fourrure véritable : vison, mouton, rat musqué. Ages : 1 à 6x ans (jambière, coiffure, manteau). $19.98 à $34.98
7 à 12 ans $24.98 à $39.98

costumes de neige
Confections très soigneuses dans le nylon, le "crusader" et le "neoprene"; modèles attrayants (une ou deux pièces) avec capuchon détachable et doublure matelassée. Grande variété dans les couleurs.
Ages : 2 à 14 ans
$9.98 à $24.98
paletots avec jambières et casque. Ages : 1 à 6x ans. $19.98 à $24.98
30 magasins à votre service
CR. 4-9341
Charbonneau LINGERIE

LA PRESSE

Le plus grand quotidien français d'Amérique

QUOTIDIEN Imprimé et publié au No 7 Ouest, rue Saint-Jacques, Montréal, par la Compagnie de Publication de LA PRESSE Limitée
Madame P.-R. DuTremblay, Présidente

La "PRESSE", telle qu'établie par l'honorable Treffié BERTHIAUME, est une institution irrévocablement dévouée aux intérêts canadiens-français et catholiques. Indépendante des partis politiques, elle traite tout le monde avec justice, protège les petits et les faibles contre les grands et les forts, lutte pour le bien contre le mal, tient plus à éclairer qu'à gouverner, fait rayonner la vérité par son puissant service d'information, est le champion des réformes pouvant améliorer le sort des classes sociales.

77e ANNEE **MONTREAL, MARDI 22 NOVEMBRE 1960** **No 33**

Déficit budgétaire et chômage

L'excédent budgétaire de douze millions que le ministre fédéral avait prévu au printemps se transformera en un déficit que personne, même pas M. Fleming peut-être, ne saurait estimer aujourd'hui mais qui atteindra presque certainement plusieurs centaines de millions. Cela dépendra en grande partie du budget supplémentaire que le discours du trône nous a promis comme cadeau de Noël et qui pourrait porter ce déficit à un niveau encore inconnu en temps de paix si, comme le veut la rumeur, le ministre annonce des réductions d'impôt pour stimuler l'activité économique.

Le rendement de l'impôt a déjà diminué d'une façon assez sensible parce que la production nationale n'a pas atteint le pourcentage sur lequel M. Fleming avait basé ses prévisions budgétaires. S'il y a un dégrèvement, les recettes de l'Etat resteront de beaucoup inférieures aux prévisions tandis que les déboursés, qui dépassent déjà ce qu'on avait prévu, seront accrus de toutes les dépenses nouvelles annoncées dans le discours du trône et dans les crédits supplémentaires que le ministre a déposés hier.

Ces crédits supplémentaires ne sont que de $54 millions, ce qui est déjà une somme respectable, mais il y aura inévitablement d'autres crédits supplémentaires à la fin de l'exercice financier. Il faut ajouter à cela les $325 millions que le ministre des Travaux publics veut ajouter aux crédits déjà approuvés pour encourager la construction de maisons d'habitation. Il faut encore ajouter des millions dont il est difficile de faire la somme parce qu'au lieu d'être compris dans les crédits ordinaires, ils sont inscrits dans des projets de loi non encore déposés.

Avec ce qui est dès maintenant connu, les dépenses de l'exercice financier en cours atteindront $5 milliards 900 millions. C'est dire qu'elles dépasseront les six milliards d'ici le 31 mars. Et cela ne tient pas compte du montant encore inconnu — qui ira sûrement nager dans les $200 millions — que le gouvernement devra verser à la caisse d'assurance-chômage dont les réserves menacent de s'épuiser.

Tout cela se résume en un mot : **le chômage.** Le chômage, dont le gouvernement fédéral ne fait que commencer à reconnaître la gravité tout en persistant à avoir peur de l'appeler par son nom, comme en font foi et le discours du trône et la réplique que M. Diefenbaker a faite hier aux critiques de M. Pearson. Comme l'a fait observer le chef de l'opposition, le chômage a dépassé, au mois d'octobre, tout ce qu'on avait vu à cette période de l'année depuis 1939.

C'est un record dont il n'y a pas lieu d'être fier et qui en entraînera d'autres : dépenses publiques, moindre rendement de l'impôt, déficit probablement sans précédent en temps de paix.

On se trouverait alors en présence d'une politique délibérément déficitaire, ce que les économistes recommandent en période de récession. Ce serait la première admission de la gravité du chômage, car le budget systématiquement excédentaire du printemps dernier en était un de prospérité d'après la même norme. La politique actuelle de travaux publics, de relâchement du crédit et, peut-être, de dégrèvements, malgré le risque d'inflation qu'elle peut comporter, est nettement une politique de crise à laquelle le gouvernement semble se résoudre de mauvaise grâce sous la pression des faits et de l'opinion publique.

Reconnaissons toutefois que, même si c'est avec trois années de retard, même si, selon M. Pearson, c'est largement insuffisant, le gouvernement fédéral se décide enfin à agir. A la demande du chef de l'opposition, la Chambre des communes a décidé d'ajourner le traditionnel débat sur le discours du trône pour entreprendre dès maintenant l'étude des mesures proposées par le gouvernement.

Cela empêchera peut-être les députés d'engager à fond un débat général sur le chômage, puisque la discussion sera fragmentée et limitée par la portée de chacune des mesures particulières. Mais ce qui compte avant tout, ce sont les résultats. Et tout en espérant, comme tout le monde, que les mesures proposées seront efficaces, il nous est impossible de voir venir l'hiver avec optimisme.

Turcotte, journaliste et diplomate

Une courte dépêche de l'AFP annonçait il y a quelques heures la mort de S. E. Edmond Turcotte, ambassadeur du Canada en Suisse où il avait été accrédité en mai 1957. Avant d'être de la Carrière, Edmond Turcotte avait été du métier et c'est au collaborateur d'Olivar Asselin, à l'ancien rédacteur-en-chef du **Canada,** que l'hommage de ses vieux camarades s'adresse en premier lieu.

Né à Lowell, au Massachusetts, en 1898, Edmond Turcotte avait fait ses premières armes dans les hebdomadaires de langue française de la Nouvelle-Angleterre où ses parents avaient émigré au tout début de l'ère industrielle, à l'époque où chez nous l'agriculturisme, à mi-chemin entre le mythe et la loi, condamnait à l'exode ceux qui s'y refusaient. Asselin avait deviné chez cet autodidacte, mûri par le travail, un homme de pensée qui n'était pas ennemi de l'action. Et c'est ainsi qu'un jour Edmond Turcotte vint s'établir à Montréal sans se douter qu'il hériterait, quelques années plus tard, du poste même d'Olivar Asselin.

Il travaillait lentement; ennemi de la facilité, il croyait à bon titre que chaque article publié était un engagement. Le plus souvent, il en discutait avec ses collaborateurs immédiats. Mais quelle que soit la question disputée, celle qui allait faire l'objet d'un "papier", il n'en parlait jamais légèrement ou avec cette indifférence que les vieux journalistes aiment afficher. Il avait conservé de son éducation américaine le besoin de transposer chacune des idées exprimées sur le plan de l'action. Il suffit d'ailleurs de relire ses **Réflexions sur l'avenir des Canadiens français** pour le constater. S'il n'était pas insensible aux attaques dirigées contre son enseignement, il ne se laissa jamais emporter par la colère. Ne croyant ni au mépris ni à la haine, c'est à l'ignorance qu'il s'en prenait.

Au lendemain de la guerre, le gouvernement canadien l'avait désigné comme l'un de nos représentants à la conférence de l'UNESCO. Ce fut le point tournant de sa vie. Après quelque temps, l'option devint obligatoire. Sa santé déjà ne lui permettait plus de soutenir cet effort prolongé qu'on exige des journalistes de combat.

Curieusement, sa nomination au poste de consul général du Canada à Chicago devait être l'occasion d'une nouvelle polémique — cette fois au niveau des gouvernements concernés. Le **Chicago Tribune,** après l'avoir accusé d'être pro-britannique (donc anti-américain . . .), en avait conclu qu'il était **persona non grata.** Heureusement l'intervention du Département d'Etat mit fin à l'incident et M. Turcotte entra dans la carrière après avoir fait ses adieux à notre métier. Par la suite, il fut nommé consul général à Caracas, au Venezuela, et ambassadeur en Colombie.

Il était sur le point d'être affecté à un nouveau poste quand le gouvernement décida de l'adjoindre à M. Fowler, président de la Commission royale d'enquête sur la radio et la télévision. Il s'acquitta de cette tâche avec lucidité. S'appuyant sur la nécessité d'une politique axée sur l'unité nationale, il devint en quelque sorte le grand artisan des recommandations concernant l'expansion du réseau français. Edmond Turcotte croyait à la Confédération, mais précisément parce qu'il y croyait, il jugeait que celle-ci devait servir la grandeur et l'intérêt du Canada français autant que ceux de nos compatriotes de langue anglaise.

C'est en mai 1957 qu'il devint ambassadeur du Canada en Suisse. De Berne, où était installée la légation, il suivit de très près — jusqu'à la fin provoquée par une chute stupide — tout ce qui annonçait, au Québec comme au Canada, l'évolution et le progrès d'une culture nationale et d'une politique plus en accord avec les besoins de notre temps. Comme longtemps l'armée le fut en France, chez nous, la Carrière est la grande muette. Il avait cessé de participer à nos travaux. Mais son amitié ne nous avait point quitté et, mort, sa pensée reste présente.

Jean-Louis GAGNON

Une attitude raisonnable

Il ne plaît évidemment pas aux Américains que le Canada se soit refusé à suspendre ses échanges commerciaux avec Cuba, qu'il songe même à les intensifier. Le gouvernement de Washington s'est abstenu de tout commentaire à ce sujet, mais certains de ses fonctionnaires n'observent pas la même discrétion. A l'ambassade américaine, à La Havane, on ne se gêne pas pour critiquer la politique canadienne.

Mais que valent ces blâmes ? Le Canada n'a pas été, que l'on sache, consulté par le président Eisenhower avant que l'embargo soit mis sur les exportations américaines vers Cuba. Aurait-il fallu que le gouvernement canadien pousse la complaisance à s'associer aux Etats-Unis dans ce genre de représailles sans avoir eu l'occasion de faire savoir ce qu'il en pensait ?

On n'ignore pas à Ottawa que les sanctions économiques n'ont jamais donné grand-chose, dans le passé. Elles n'ont pas empêché l'Italie de faire la conquête de l'Ethiopie en 1935. Ni l'URSS ni la Chine n'ont paru souffrir des restrictions décrétées à la demande de Washington contre leurs achats de certains produits des pays de l'Ouest lors de la guerre de Corée. On sait à quoi s'en tenir sur l'efficacité de ces mesures.

Et puis le Canada pouvait-il adopter ce qui aurait été considéré comme une attitude hostile envers Cuba sans avoir de raisons sérieuses de le faire, puisqu'il a été tenu à l'écart des échanges d'accusations et de mauvais procédés qui ont conduit le gouvernement de Washington à imposer l'embargo? Les Canadiens n'ont pas d'intérêt à se faire gratuitement des ennemis à l'extérieur, simplement pour plaire aux Américains.

Le gouvernement d'Ottawa devait aussi tenir compte des réactions qu'aurait suscitées dans les autres pays son adhésion aveugle à la politique américaine dans de pareilles circonstances. N'aurait-il pas créé l'impression d'être servilement à la remorque des Etats-Unis ? Comment pourrait-on interpréter son attitude, alors qu'il s'est trouvé à l'écart de la querelle née entre Cuba et les Etats-Unis ?

On comprendrait mal, de surcroît, au Canada même que le gouvernement fédéral ait pris la responsabilité de fermer délibérément un débouché à nos exportations, à une époque où notre pays doit exporter plus que jamais pour tenter de réduire l'écart entre ses ventes et ses achats à l'extérieur. Et cela, il faut le répéter, dans des circonstances qui ne lui donnaient aucun motif vraiment sérieux de le faire, sinon pour éviter de déplaire aux Etats-Unis.

Faut-il ajouter que le Canada n'a fait par là que se conformer à la politique adoptée par les autres nations alliées ou amies des Etats-Unis ? Aucun pays d'Amérique n'a jugé opportun de mettre l'embargo sur son commerce avec Cuba, soit parce qu'il ne voyait pas de raison de le faire, soit encore qu'il soit en sympathie avec les révolutionnaires cubains.

Il déplaît peut-être spécialement aux Américains que le Canada profite de l'embargo pour accroître ses exportations en direction de Cuba, ce qui pourrait leur nuire plus tard quand ils chercheront à reconquérir le marché qu'ils ont perdu délibérément. Mais ce n'est certainement pas la faute des Canadiens si la politique américaine adoptée dans un mouvement de passion, en guise de représailles, conduit à cette sorte de répercussions.

Marius GIRARD

Certains journaux canadiens: "Il faut sauvegarder le caractère national."

LA PAROLE EST À NOS LECTEURS

Si on avait de l'envergure

Monsieur le Rédacteur,

C'est en 1855, à Paris, que l'on commença à parler pour la première fois d'un système de transport souterrain. Le Métropolitain fut inauguré un demi-siècle plus tard, en 1900, à une époque où la chaussée résonnait sous le clic-clac des chevaux. On voulait, par ce système, relier des points en évitant le zig-zag des rues et donner aux piétons un moyen de déplacement rapide, facile, et abrité. L'idée de désencombrer les rues ou de les libérer de la congestion n'a jamais effleuré l'imagination des inventeurs du métro.

Aujourd'hui, à Montréal, ce n'est pas un problème, mais plusieurs, que nous avons à résoudre : transport en commun, stationnement, circulation. Libérer la chaussée publique, imaginer des parcs de stationnement, véhiculer les piétons, tous ces problèmes sont aussi importants l'un que l'autre.

Le fait "automobile" est ici et pour longtemps et il nous faut vivre avec lui. La solution "souterraine" est dépassée. Nous ne sommes plus en 1900 encore moins en 1855. Le subway de Toronto n'a pas résolu son problème de surface.

La solution suivante nous paraît la meilleure : qu'on exproprie (par exemple) le côté ouest de la rue Henri-Julien (jusqu'à la ruelle) de Crémazie à Craig, et le côté Nord des rues De Montigny, Ontario, Burnside et Saint-Luc.

Sur l'emplacement dégagé, à côté des rues déjà en place, on pourra construire un boulevard surélevé à quatre niveaux. Les deux premiers serviraient au stationnement, le troisième (six travées) serait une voie rapide, et le quatrième porterait quatre voies de trains (métro) montés sur roues caoutchoutées.

Rien n'empêche de penser que la ville pourrait louer (au-dessus de cet espace de roulement) des lots pour la construction d'entrepôts, d'usines ou de salles d'exposition, etc. . .

On engloutira bientôt des millions dans des trous qui ne peuvent servir qu'au transport (limité) des piétons, pour s'apercevoir peu après que le problème-auto (circulation et stationnement) n'aura pas été résolu.

Il faudra continuer à chercher et construire, outre le métro, des autoroutes et des garages de stationnement.

Pourquoi ne pas faire d'une pierre trois coups, et même quatre puisque la solution que je préconise permettrait la démolition d'habitations vieillottes et encombrantes ?

La solution boulevard (à trois étages) est vraiment vingtième siècle et ne coûterait pas plus cher qu'un métro.

Jean Gaboriau

Pas un traître, un libérateur

Monsieur le Rédacteur,

Contrairement à ce que pense M. Dussol, je trouve que le Canada a joué un rôle magnifique à l'égard de Cuba. Votre correspondant affirme que Castro a trahi son peuple. Je le nie. Castro n'a trahi personne, il a seulement soustrait les Cubains à l'impérialisme yankee. Pour avoir délivré ses compatriotes du joug américain il doit être plutôt considéré comme un libérateur et le sympoble de la jeunesse internationale.

M. Dussol reproche à Fidel Castro d'avoir salué M. "K". Mais il oublie que le président Eisenhower est allé en Espagne saluer en Franco qu'elqu'un qui a accordé son soutien à une brute comme Hitler pendant la dernière guerre.

D. Casey,
rue Green,
Montréal.

L'école coûte cher

Monsieur le Rédacteur,

Vous êtes sans doute au courant des dépenses auxquelles les parents doivent faire face, à la rentrée des classes. Vêtements, livres, cahiers, plumes, crayons, avec en plus les collectes de la Sainte Enfance, pour les petits païens, etc. Quand vous avez trois ou quatre enfants à l'école, ça commence à compter.

Ce n'est pas tout. Dans une école de Montréal on a vendu des couvertures de livres qui avaient été données, à titre purement gratuit, par une certaine compagnie. Je sais ce que je dis, car j'ai moi-même téléphoné pour me renseigner à fond. Vendues 10 cents chacune, à trente élèves, ces couvertures ont rapporté $3, et pour les dix classes cela a donné $30. Ne trouvez-vous pas que c'est de l'exploitation ?

Un dégoûté

Deux fois "bravo"

Monsieur le Rédacteur,

Cette oeuvre magistrale, les Frères Karamazov, si poignante de substance et de vérité, qui incarne la laideur dégoûtante des sept péchés capitaux dans leur application, a trouvé dans nos coeurs, grâce à l'intelligente adaptation de M. André Laurendeau pour notre TV, un écho peu commun.

Nous devons aux artisans de chez nous et à tous ceux qui, de près ou de loin, ont contribué à la réalisation de ce spectacle, de sincères félicitations.

Nous essaierons de rendre à tous un témoignage de gratitude pour nous avoir reposé l'esprit de tous les navets existentialistes que nous avons été obligés de digérer ces temps derniers.

Hollywood, avec ses millions, a pu nous éblouir un instant avec le faste, le déploiement, la technique de ses studios, dans sa présentation du film avec Yul Brynner et Maria Schell, mais le caractère psychologique de chaque interprète y était écrasé par le tintamarre "night life" si cher au Box Office. Il en est sorti une production fade, sans émotion intérieure, étrangère à la vérité fondamentale de la fresque de Dostoievsky.

Nos artistes, grâce au texte qui les servait si bien, ont su créer une ambiance tellement différente qu'à certains moments l'action aurait pu se passer totalement de décors sans nuire en rien à la portée du message de l'auteur. Ceci est dit sans préjudice de l'effort des techniciens, dont les gros plans scéniques et les changements de tableaux se sont succédé d'une manière quasi parfaite. A eux aussi, nos félicitations.

Roger Saint-Jacques

Les lettres envoyées à la "Presse" pour publication sous cette rubrique doivent porter le nom et l'adresse de l'auteur, même si elles ne doivent paraître que sous un pseudonyme. La "Presse" se réserve le droit de ne pas publier les lettres de peu d'intérêt pour le public, injurieuses, abusant des personnalités ainsi que d'écourter ou même de rejeter les textes trop longs.

LA PAROLE EST À NOS LECTEURS

La coexistence est possible

Monsieur le Rédacteur,

Je désire féliciter M. Brockman, de St-Eustache, pour sa lettre sur la valeur du bilinguisme au Canada, en réponse à M. Burgess (lettre du 9 août dernier).

Si M. Burgess n'avait pas l'esprit dilaté, il ne nous témoignerait pas avec autant de violence qu'il se plaît à décrire les sentiments qu'il ressent à l'égard des Canadiens français. Souffrir d'un complexe de supériorité est un désavantage qui déséquilibre une formation intellectuelle. Si M. Burgess avait signifié son manque de courage, ou son incompétence à apprendre notre langue, nous l'aurions mieux compris, et nous aurions été plus indulgents à son égard, en lui pardonnant pour son aveu, mais de là à vouloir nous faire tous disparaître, il y a une certaine marge. Nous sommes ici depuis quelques siècles, et au lieu de diminuer en nombre, nous avons constamment augmenté sans recourir à l'immigration; ceci prouve nos intentions d'y demeurer, n'en déplaise à M. Burgess.

Notre vie culturelle, économique et sociale est fondée sur des bases solides, sa structure n'est pas à l'abri d'actions malveillantes, mais la critique, ou les déformations sociales ne peuvent influencer le rythme de ses activités. Nous avons au sein de notre communauté de charmants compatriotes et de modestes collaborateurs soucieux de nos droits, de notre langue et de notre religion, qui s'accommodent très bien de notre voisinage; en retour nous leur offrons toute notre coopération, en leur donnant tout ce que nous chérissons de garder le plus, "la liberté.. dans la mesure de nos lois, l'éducation, la langue et la religion. Nous sommes très heureux de contribuer de nos dollars pour le respect de tous ces droits, qui nous font la vie heureuse dans le Québec. Malheureusement, il n'en est pas ainsi en dehors de notre belle et chère province.

La liberté chez les peuples a manqué. Les débats présentement en cours à l'ONU nous en fournissent la preuve.La soif de la "liberté" se venge de l'oppression, le désir de l'assouvissement se révèle impuissant à contenir davantage l'élan des peuples qui ont atteint leur maturité.

Voilà, M. Burgess, où mène le désir exagéré d'ambitions mal dirigées, la conquête par l'élimination n'a jamais produit de bons résultats. Appliquez-vous à mieux nous connaître, en vous efforçant d'apprendre notre langue, et ensuite vous nous découvrirez sans doute des qualités qui seront conformes à vos exigences.

J.-E. LaMothe,
Arundel

Propos blessants

Monsieur le Rédacteur,

La présente est pour prêter main forte à tous les étudiants qui ne toléreront pas qu'on tienne dans le "Quartier Latin" des propos injurieux envers le Christ, l'autorité ecclésiastique, les clercs et l'Eglise dont ils sont membres. Propos qui blessent tous ceux qui font partie de l'Eglise, car le Corps mystique n'est pas un vain mot, vu son inséparable unité.

C'est à ce titre que le Club de la Place d'Armes intervient et qu'il a le droit et le devoir d'intervenir. Les laïcs sont entrés, pour y rester, dans la mêlée de différentes activités non seulement par devoir d'épauler les directives de la hiérarchie mais encore par conviction de défendre et de promouvoir les intérêts religieux, lesquels n'ont pas de frontière.

Nous appuyons tous les étudiants qui ont entrepris de rendre le "Quartier Latin" un journal digne d'une association formée en grande majorité de catholiques capables de prendre leurs responsabilités et de régler leurs problèmes selon leurs convictions religieuses.

Le Club de la Place d'Armes,
Chs-Edouard Thivierge

Frustration ?

Monsieur le Rédacteur,

La IVe rencontre des écrivains canadiens a fort applaudi aux dénonciations mordantes de M. Jacques Godbout visant "les trois usuriers de notre culture".

C'est juger vite que d'accuser le clergé d'être "l'usurier de notre culture". C'est aller loin que d'affirmer que "le clergé fait en sorte . . . que la solitude soit notre demeure . . . en élevant une clôture entre le peuple, la jeunesse et les écrivains".

En affirmant que le clergé a interdit au peuple et aux jeunes la lecture de quelques Sartres et Camus, monsieur Godbout prétend prouver: 1. que "les" écrivains furent privés du droit de communiquer; 2. que le clergé est l'usurier de notre culture; 3. que le peuple et la jeunesse furent coupés de la littérature.

L'intellectuel a certes le droit de communiquer avec la jeunesse et le peuple; mais lorsqu'il profère des sottises et professe le sophisme, il se classe parmi les usuriers les plus miteux.

Premier sophisme: du fait que certains auteurs modernes sont interdits au peuple et aux jeunes, vous concluez, M. Godbout, que "les" écrivains sont tenus loin d'eux. Pour quelques cousins tenus à l'oeil, vous affirmez que toute la parenté est mise en quarantaine. Que faites-vous du reste des écrivains ? Sophistiquer aussi platement, n'est-ce pas dresser une barrière entre le peuple et la vérité ?

M. Godbout se demande "si le jeune collégien de 17 ans, futur écrivain, se nourrit comme il le faut" quand il ne peut lire Renan, Zola, Anatole France, etc.

Les écrivains mis en veilleuse par les éducateurs ont toujours été accessibles aux étudiants et au public plus formés. Voilà qui méritait la peine d'être mentionné. Il fallait la permission du supérieur, certes, mais il valait mieux qu'il en soit ainsi pour la formation et l'instruction des jeunes. Que voulez-vous qu'un cerveau moyen de 17 ou 19 ans fasse de Sartre, Gide ou Renan? Il fallait déjà pousser dans le dos des étudiants et de la masse du peuple pour leur faire ouvrir un livre de littérature, aussi n'avaient-ils cure des écrivains ardus que vous mentionnez. Au surplus, les études faites sur les auteurs modernes sont encore si incomplètes qu'à moins de rencontrer un jeune au cerveau exceptionnellement formé et mûri, on voit difficilement un étudiant synthétiser de lui-même la pensée de ces écrivains et la juger convenablement. Le programme comprenait déjà assez d'auteurs pleinement orthodoxes sans que l'on demande à des adolescents d'étudier des auteurs récents où l'ivraie se démêle difficilement du bon grain.

On vous a frustré ? Peut-être. La même mésaventure est arrivée à nombre d'entre nous. Fallait-il pour cela pécher à ce point contre la santé mentale qu'on en tirât des conclusions universelles ?

Monsieur Godbout rétorquera : "Il est temps tout de même que les laïques reprennent leurs droits dans la cité de l'enseignement". Si telle est la pensée de M. Godbout il ne fait que répéter les appels pressants de la hiérarchie catholique qui ne cesse, surtout depuis quelques années, d'adjurer les laïques de s'occuper de leurs affaires.

Dans quelques années, des contingents très nombreux d'élèves sortiront des sections classiques du secondaire pour entrer au collège et à l'université. Où sont les laïques en train de jeter les bases d'une université ? Faudra-t-il donc, encore une fois, que le clergé s'en mêle ?

On se plaint, dans les milieux intellectuels, que les Jésuites veulent fonder une autre université, dont la direction, forcément, sera cléricale. Mais quel laïque a voulu s'en occuper ? Alors que nos laïques se crétinisaient à pester contre nos maisons d'enseignement, les anglais édifiaient Sir George William pour accueillir le nombre croissant des finissants des High Schools. Si c'est le gouvernement qui est responsable de la stagnation des laïques, qu'on le vise, et non pas ceux qui comblaient les vides laissés par les laïques pendant ce temps-là.

Monsieur Godbout, la province a peut-être besoin de vous comme conférencier, mais nous souhaitons vivement que vous montiez au plus vite au-dessus des barricades et des préjugés de toutes sortes pour déboucher sur le positif serein et efficace.

Un auditeur réticent

étrangère -- la presse étrangère -- la presse étrangère -- la press

L'unité européenne

LONDRES. — Commentant le voyage à Rome de M. Macmillan, le **DAILY TELEGRAPH** (conservateur) écrit: "En dépit des divisions politiques de l'Italie, M. Fanfani parlera au nom de la grande majorité de ses compatriotes sur l'importance de l'unité européenne qui, on peut le supposer, sera le principal sujet des entretiens de cette semaine. Avec sa campagne pauvre et son excédent de population, l'Italie fut l'un des pionniers de la communauté économique européenne, et son gouvernement partage aujourd'hui les espoirs du gouvernement britannique en vue d'un rapprochement entre les Six et les Sept. Ayant toujours souligné les corollaires politiques de la communauté, l'Italie est peut-être plus avertie que ses partenaires des dangers possibles de division politique entre les deux associations économiques. A cet égard, le Grande-Bretagne est le plus préoccupé des pays membres de l'Association Européenne du Libre-Echange".

Les Etats-Unis s'inquiètent

NEW YORK — La presse newkorkaise consacre divers commentaires à la possibilité d'attaques "castristes" contre les pays de l'Amérique latine.

Le **NEW YORK TIMES** commente dans un éditorial les in-

formations de presse en provenance de la Havane, selon lesquelles le gouvernement soviétique prodiguerait actuellement à M. Fidel Castro des conseils de "prudence" et de "modération".

L'influent quotidien écrit : "Il semble que M. Khrouchtchev n'aime pas voir Fidel Castro brandir les fusées de Moscou. Il est compréhensible qu'il préfère se réserver ce droit pour lui seul. De plus M. Khrouchtchev peut difficilement accepter qu'un petit état comme Cuba, dont la population est à peine supérieure à celle de la seule ville de Moscou, puisse de sa propre initiative faire un geste insensé qui pourrait provoquer la troisième guerre mondiale, entraînant l'incinération de Moscou et d'une grande partie du reste du monde".

Le **NEW YORK TIMES** considère que cette prudence conseillée par Moscou a dû décevoir les plus extrémistes des leaders cubains; bien sûr, poursuit le quotidien, M. Khrouchtchev désire voir toute l'Amérique latine passer sous régime communiste, mais, "en poursuivant cet objectif, il parait probable qu'il n'est pas disposé à prendre autant de risques que les hommes les plus exaltés de la Havane, ou que les communistes chinois dont le mépris pour ceux qui craignent la troisième guerre mondiale a été plus d'une fois évident".

SERVICE FRANCE-PRESSE

En fait, écrit le journal, M. Khrouchtchev, tout en menaçant de détruire l'Ouest sait très bien que l'Ouest a les moyens de se défendre, et dans ces conditions "il ne faut pas s'étonner de ce que le chef du Kremlin ait décidé de faire tomber une douche froide sur les têtes les plus chaudes dans son plus récent et plus lointain satellite".

Le **NEW YORK HERALD TRIBUNE** pour sa part demande que la crise des relations entre Cuba et plusieurs républiques de l'Amérique centrale soit portée devant l'Organisation des Etats Américains.

Les patrouilles navales instituées par les Etats-Unis au large des pays menacés a sans doute écarté le danger immédiat d'invasion par des "volontaires" castristes, mais, estime le journal, "le problème est plus vaste que cela, plus vaste que l'Amérique centrale. Il touche à l'hémisphère tout entier."

Le journal souligne combien les éléments castristes comptent sur l'exploitation du mécontentement dans bien des pays d'Amérique latine, et rappelle que les forces armées cubaines sont actuellement dix fois supérieures à ce qu'elles étaient sous le régime Batista, tandis que l'armement de la milice continue. Par ailleurs, le gouvernement cubain est en train de se constituer un vaste stock de fusils et de balles qui pourrait très bien être remis à des mouvements séditieux à l'étranger.

Médaille décernée à
LA PRESSE
par l'Académie Française
en 1931

La Canadian Press est seule autorisée à faire emploi, pour réimpression ou radiodiffusion, de toutes les dépêches attribuées à la Canadian Press, à l'Associated Press ou à l'agence Reuter, ainsi que de toutes les informations locales que LA PRESSE publie. Tous droits de reproduction des informations particulières de LA PRESSE sont également réservés.

Abonnement par la poste Canada, sauf Montréal et banlieue, un an : $6.00 ; Etats-Unis : $7.50

"Autorisé comme envoi postal de deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa"

SCIENCES

La LIBERTE des Etats-Unis survivra par les SCIENCES

WASHINGTON. (AFP) — Un rapport officiel publié à Washington affirme que les Etats-Unis doivent pendant les années à venir multiplier leurs efforts dans le domaine de l'éducation scientifique, sous peine de perdre leur position dans le monde et leur liberté. L'aide nécessaire à ce programme d'éducation doit être fournie par le gouvernement, souligne-t-on dans le rapport.

Ce document, préparé par le comité consultatif scientifique auprès de la Présidence, et publié par les services de la Maison Blanche, déclare que les sciences aux Etats-Unis doivent "doubler et redoubler en force et volume" pendant la génération qui va venir. "C'est-à-dire qu'il faut davantage de savants, mieux formés, disposant de meilleurs moyens de travail."

Le rapport poursuit : "La vérité bien simple est que, si notre pays doit sauvegarder sa liberté et faire fructifier les possibilités de la prochaine génération scientifique, il faudra multiplier et multiplier encore l'investissement scientifique".

La rapport précise que le gouvernement fédéral est le seul organisme disposant des moyens nécessaires pour effectuer les investissements voulus.

Le document souligne l'importance de la recherche scientifique universitaire et préconise que le nombre des universités se consacrant à la recherche soit doublé pendant les 15 prochaines années.

Les satellites aideront à l'éducation des peuples

PARIS, (AFP) — L'emploi de satellites artificiels et de tout engin pouvant relayer les programmes de radio et de télévision afin de répandre l'alphabétisation et l'éducation des masses, aussi bien que la convocation au printemps 1961 d'une conférence internationale chargée d'étudier cette utilisation de moyens modernes de communication dans le domaine de la culture, tels sont les traits saillants d'un projet de résolution soumis par la France à la Commission du programme de la conférence générale de l'UNESCO.

Ce projet, dont l'auteur principal est M. Gaston Berger, directeur général de l'enseignement supérieur, mort récemment dans un accident d'automobile, prévoit la convocation, à la conférence projetée, de deux catégories d'hommes : des spécialistes de la radio, de la télévision et de la recherche spatiale et, d'autre part, des éducateurs.

En présentant le projet, le délégué de la France a souligné qu'il était impossible de faire face aux besoins des pays en voie de développement par les méthodes traditionnelles, surtout en raison du petit nombre d'enseignants disponibles.

Le projet français a été chaleureusement approuvé par un grand nombre de délégués.

Sécurité totale des navires atomiques

TAORMINE (Sicile), (AFP) — Le symposium international sur la propulsion nucléaire des navires de surface s'est terminé à Taormine. 140 savants et techniciens représentant 19 pays et six organismes internationaux ont participé à ce symposium, organisé par l'Agence internationale pour l'Energie atomique.

Les interventions des divers délégués ont tout particulièrement porté sur les questions de sécurité en cas d'éventuels accidents, et sur l'élimination des déchets radioactifs.

Le professeur Hubert de Laboulaye, vice-directeur général de l'Agence internationale pour l'Energie atomique, a notamment déclaré, à l'issue de la séance finale :

"Les études de ce symposium devraient réduire à néant l'anxiété de l'opinion publique à l'égard de ces questions de sécurité. Je pense que l'on peut même affirmer que peu d'initiatives humaines ont fait l'objet d'une analyse aussi approfondie en ce qui concerne la sécurité avant d'être réalisées.

Si à l'avenir tous les navires nucléaires sont construits avec d'aussi grandes précautions que celles adoptées pour les projets de prototypes actuels, il n'est pas douteux que cette forme de transport deviendra la plus sûre que l'on puisse imaginer".

Le Dr CARLTON AUGER, professeur de pathologie à l'Université Laval et président de l'Institut national du cancer du Canada, qui dirigera, demain, les discussions d'une séance d'information groupant 130 délégués de la province, sur la "lutte contre le cancer", à l'hôtel Mont-Royal. La séance marquera l'ouverture de 3 journées d'étude sur l'éducation, les services de bien-être et la campagne de souscription, organisées par la section du Québec de la Société canadienne du cancer.

Séances d'étude des dirigeants de nos hôpitaux

OTTAWA. — Plus de 300 administrateurs et comptables des hôpitaux du Québec prendront part à une série de séances d'étude sur le régime d'assurance-hospitalisation du Québec. L'hon. J. Waldo Monteith, ministre de la Santé nationale et du Bien-être social, vient d'annoncer qu'une subvention fédérale d'un montant de $14,400 a été allouée au gouvernement du Québec pour aider à acquitter le coût de ces conférences.

Le but précis de ces réunions est d'expliquer aux administrateurs et aux comptables le système de formules et de registres qui sont essentiels dans l'administration du régime d'assurance-hospitalisation qui entrera bientôt en vigueur.

Technique perfectionnée à Notre-Dame

Le Parkinsonien opéré n'a à craindre ni la paralysie ni l'affaiblissement de ses fonctions intellectuelles

Le Dr Claude Bertrand

De nouvelles techniques opératoires développées à l'Hôpital Notre-Dame ont éliminé la paralysie partielle qui résultait parfois d'une intervention chirurgicale chez les patients souffrant de la maladie de Parkinson, et ne causent aucun dommage à leurs fonctions intellectuelles.

Les progrès remarquables accomplis par une équipe de recherche dirigée par le Dr Claude Bertrand, neuro-chirurgien chef à cette institution, ont été décrits lors d'un panel auquel participaient des sommités dans ce domaine, notamment le Dr Paul C. Bucy, de Chicago, président de la Fédération mondiale des neuro-chirurgiens, qui pratiqua la première intervention du genre chez un Parkinsonien, le Dr Arthur Ward, de Seattle, qui fit les premières expériences sur des singes, le Dr Earl Walker, de l'hôpital Johns Hopkins, de Baltimore, qui étudia le premier le thalamus, le Dr E. A. Spiegel, de Philadelphie, qui fit la localisation de ces troubles dans le cerveau humain, le Dr Gérard Guiot, de l'hôpital Foch, à Suresnes (France), qui fut aussi un pionnier dans l'expérimentation sur un être humain.

Dans un exposé remarquable portant sur ses 200 cas les plus récents, dont 90 p. 100 ont été améliorés, le Dr Bertrand apporta une preuve très forte à l'effet que le chirurgien doit provoquer une lésion dans le thalamus et non dans la voie pyramidale, comme d'autres chercheurs l'avaient cru. "Aucune paralysie partielle n'est survenue chez aucun de ces patients", a-t-il déclaré, "non plus qu'aucun dommage à leurs fonctions intellectuelles, comme résultat de leur opération".

La nouvelle technique du Dr Bertrand lui permet de pratiquer une lésion contrôlée dans le petit secteur isolé du thalamus, au lieu d'un sectionnement un peu à l'aveuglette en d'autres centres où une plus importante partie du cerveau pourrait être affectée. Le secteur rétréci où opère le Dr Bertrand permet une plus grande protection contre tout dommage au cerveau.

Les résultats de ses interventions ont provoqué l'admiration de son auditoire.

Des précisions

En marge d'une communication présentée précédemment par le Dr Jean-N. Fortin, un de ses collègues, le Dr Bertrand a tenu à préciser que cette esquisse préliminaire d'un travail du Dr Fortin sur

Voir Dr BERTRAND, page 15

Votre médecin vous parle...

(Rédigé sous les auspices du Collège des médecins et chirurgiens de la province de Québec)

L'amour et l'instinct sexuel

Dr L. GENDRON, M.D.

Les jeunes entendent parler de l'amour dans notre monde moderne beaucoup plus qu'il y a quelques années, ils voient beaucoup de choses qui expriment l'amour moderne à la télévision et au cinema, mais, dans cette existence instable et fausse, ils n'apprennent pas l'amour vrai et pur, ils nourrissent leur imagination des choses sexuelles qui suscitent de violents désirs et qui stimulent un développement erotique qu'on croit être l'amour.

Il s'agit tout simplement du développement de l'instinct sexuel pour un autre être humain en vue de la continuation de l'espèce; cet instinct sexuel est nécessaire à l'amour, mais, il n'est pas l'amour en lui-même; car, ce dernier entraine une absorption complète et généreuse pour l'être aimé, c'est-à-dire l'amour soumet l'amoureux comme par magie et par enchantement; la volonté est impuissante en face d'une telle attraction, il s'agit vraiment d'une soumission involontaire de l'être qui aime, mais non d'une capture violente de l'être désiré comme le chasseur qui veut à tout prix la capture de sa proie. Le désir est quelque chose de physique, il aboutit rarement à l'amour; mais, celui-ci ne se produit pas sans le désir; entre le désir et l'amour, il existe toute la différence qu'on constate entre deux êtres qui ont l'un pour l'autre une simple attraction physique et deux êtres qui s'aiment vraiment.

Le désir est satisfait lorsqu'il possède son objet, il est maintenant comblé, il disparait comme si rien n'était, il ne crée pas l'amour, il meurt subitement parce qu'il n'a plus sa raison d'être : une fois la proie capturée, il en désire une autre, il n'est pas question de continuation, de soumission et de possession, c'est seul le désir qui commande. L'amour, au contraire, n'est jamais satisfait, il est exigeant, il est étroit, il obsède l'attention à tous les instants, il se cristallise au plus profond de l'âme, il ne cède pas facilement, il remplit l'esprit d'une seule image, il hypnotise l'amoureux, il frappe comme une flèche qui va droit au coeur, il nait subitement et dure pour la vie, il est impossible de lui échapper vraiment, il possède une force puissante qui déclenche un courant psychique qui se dirige toujours dans le même sens, c'est-à-dire vers l'être aimé.

Notre monde est entièrement rempli d'amour, mais, assez rarement du vrai amour ; c'est ainsi que le médecin est appelé à régler certains problèmes qui relèvent de cette tendre passion qu'on appelle l'amour. On s'est fait un profil de l'être aimé, on a fait un essayage psychique sur les personnes qu'on rencontre tous les jours ou par hasard ; à un moment donné, on devient transformé, on est attiré par une autre personne, on est ensorcellé, on ne voit plus clairement les choses, on désire ardemment cet être qui est notre profil imaginaire, on est aux prises avec une grande passion, est-ce vraiment de l'amour ?

L'amour nait du plus profond de l'âme humaine, il se fixe d'une façon obsédante dans l'esprit, il tend vers la perfection et l'amélioration de l'espèce, il absorbe et soumet malgré soi ; il n'est jamais satisfait et il ne meurt pas, il exprime la simplicité, la sincérité et la loyauté. Voyez maintenant si vous êtes de vrais amoureux.

A l'U. de M.

Savant réputé des E.-U. aux Conférences Claude Bernard

Les "Conférences Claude Bernard" permettront, aujourd'hui et demain, aux étudiants post-scolaires—de jeunes médecins pour la plupart — de l'Institut de Médecine et de chirurgie expérimentales, de Montréal, de recevoir l'enseignement d'un des plus grands maitres de la médecine américaine, le prof. S. E. Gould, directeur des Laboratoires de pathologie de l'Hôpital Général du comté de Wayne, à Eloise, dans le Michigan.

Le Dr Gould, en plus d'enseigner dans diverses universités, dans le Michigan, à Détroit, au Venezuela notamment, s'est acquis une réputation mondiale par ses recherches en pathologie et tout particulièrement en pathologie cardiaque et sur la trichinose (maladie causée par la présence dans l'organisme de vers dits trichines qui vivent notamment dans l'intestin du porc et de l'homme). Il s'est également distingué à la direction de revues médicales consacrées à la pathologie. Deux livres qu'il a écrits sur la pathologie cardiaque et la trichinose ont été traduits en espagnol.

Les "Conférences Claude Bernard", ainsi nommées en l'honneur du grand physiologiste français, un des fondateurs de la médecine expérimentale, ont été instituées pour permettre aux étudiants de l'Institut de Médecine et de chirurgie expérimentales d'entrer en contact personnel avec les représentants les plus qualifiés de la recherche médicale, grâce à la visite de professeurs invités par les étudiants eux-mêmes par l'intermédiaire du directeur de l'Institut.

Il s'agit moins de conférences magistrales que de causeries et discussions suivies de démonstrations pratiques au laboratoire. Des assistants choisis par les élèves préparent d'avance tout le matériel qui sera nécessaire au professeur visiteur (instruments, animaux, produits chimiques, etc.).

Aujourd'hui, le Dr Gould traitera de "quelques problèmes non encore résolus de la pathologie cardiaque". Demain, il fera certaines suggestions à ceux qui doivent écrire des articles ou des études sur des sujets médicaux.

Les conférences auront lieu à 2 h., à l'Université de Montréal, qui a tout lieu de se féliciter d'avoir favorisé cette formule d'enseignement et d'avoir élargi de cette façon le champ de son enseignement post scolaire dans le domaine de la recherche médicale.

Appareil scrutateur des planètes

NEW YORK. (AFP) — Le Planetarium Hayden du Muséum américain des sciences annonce l'acquisition d'un nouvel appareil de démonstration du déplacement des planètes qui servira à enseigner et à démontrer les principes et les mouvements astronomiques.

L'appareil en question, le seul en existence, ressemble à un gigantesque écran circulaire de télévision sur lequel pourront être observés les mouvements des planètes autour du Soleil, le déplacement apparent des étoiles tel qu'on l'observe de la Terre, des vues télescopiques de la Lune et des autres corps célestes. Il permettra en outre de comprendre les problèmes de navigation astrale et d'exploration spatiale des satellites artificiels.

Faites RECOUVRIR vos MEUBLES chez

Quintal CHESTERFIELD CO.

REMBOURREURS — Maurice Quintal, prop.

- Rembourrage de meubles : studio, chesterfield, davenport, sectionnel
- Neuf — Réparation
- Remodelage
- Ouvrage garanti
- Facilités de paiement
- Les prix les plus bas en ville

$79

ESTIMES GRATUITS

LIVRAISON ASSUREE POUR NOEL

2315 EST, ONTARIO

LA. 3-0736

le premier SOURIRE de la Journée!

Cream-o est un "café heureux"! Et, que vous le préfériez instantané ou régulier, c'est un café qui vous donne *toujours* entière satisfaction. Son arôme pénétrant et son goût exquis amènent *infailliblement* un sourire de profonde délectation sur les lèvres du connaisseur. Or, Cream-o n'est qu'un bon produit parmi des milliers d'autres aliments excellents qui se trouvent chez Steinberg, le magasin où vous êtes toujours accueillis par un sourire de bienvenue et une courtoise sollicitude.

Steinbergs

SYMBOLE DE QUALITÉ ET DE SATISFACTION DEPUIS 1917

Spectacles et Concerts

Programme préliminaire du Festival de Stratford

STRATFORD, Ontario. — La neuvième saison du Festival shakespearien de Stratford durera cette année du 19 juin au 23 septembre. Il sera consacré comme depuis quelques années non seulement au théâtre de Shakespeare, mais à la musique, au film et à des expositions.

Les trois pièces de Shakespeare qui seront données entre ces dates sont "Coriolan", "Henry VIII" et "Love's Labour's Lost" ("Peines d'amour perdues").

"Coriolan" sera mis en scène par Michael Langham, directeur artistique du festival, avec costumes de Tanya Moiseiwitsch. Les principaux interprètes seront l'acteur anglais Paul Scofield, Douglas Campbell, Bruno Gerussi et Eleanor Stuart, cette dernière de Montréal.

"Henry VIII" sera mis en scène par George McCowan, de Toronto, avec des costumes de Brian Jackson. La pièce sera principalement interprétée par Douglas Campbell dans le rôle-titre, Douglas Rain et Kate Reid.

Enfin "Love's Labour's Lost" sera mis en scène par Langham et donné avec des costumes de Tanya Moiseiwitsch. Protagonistes : deux Montréalais, Jack Creley et John Colicos, et Paul Scofield.

Une pièce canadienne, "The Canvas Barricade", de Donald Jack, sera aussi présentée au Festival de Stratford.

* * *

De nouveau cette année, le festival présentera une opérette de Gilbert et Sullivan. Ce sera cette fois "The Pirates of Penzance", mise en scène de Tyrone Guthrie, avec décors et costumes de Brian Jackson. Première le 7 juillet.

Il y aura des concerts chaque week-end entre le 16 juillet et le 19 août le samedi matin et le dimanche après-midi. Ils mettront en vedette l'orchestre du Festival, le pianiste Glenn Gould, le violoniste Oscar Shumsky et le violoncelliste Leonard Rose.

Le Festival international du Film se déroulera du 21 août au 2 septembre. Enfin le festival sera complété par une exposition des arts au Canada français.

HORAIRES

Théâtres

COMEDIE-CANADIENNE : "Chambre 110" ; 8.30 h.
HER MAJESTY'S : Ballet national du Canada 8.30 h.
STELLA : "Le Voyage à trois" ; 8.30 ; dimanche : 2.30, 7.30.
THEATRE-CLUB : Samedi et dimanche à 2.30 : "Les 3 désirs de Coquelicot".
TNM : "Le Dindon" ; 8 h. Le dimanche à 7.30.

Cinémas

ALOUETTE : "Ben Hur" ; tous les soirs à 8 h. ; matinées les mercredis, samedis et dimanches, à 1 h. 30.
AVENUE : "The Mouse that Roared" ; 1.30, 3.35, 5.35, 7.35, 9.35.
BIJOU : "Tabarin" ; 12.40, 4.45, 8.20. "Vacances explosives", 2.25, 6.35, 10.10.
CANADIEN et PLAZA : "Ma sacrée belle-mère" ; 1.35, 4.55, 8.15 ; "Entre la vie et la mort" ; 12, 3.20, 6.45, 10.05.
CAPITOL : "The Apartment" ; 10.05, 12.20, 2.35, 4.55, 7.10, 9.25.
CHAMPLAIN et CREMAZIE : "La chatte sur un toit brûlant" ; 12.05, 3.21, 6.37, 9.53 ; "Il était un petit navire" ; 1.52, 5.05, 8.24.
CHATEAU, EMPRESS, GRANADA, PAPINEAU, RIALTO, SAVOY : "Desire in the Dust" ; 2.40, 6.05, 9.35 ; "Goddess of Love" ; 1, 4.30, 7.55.
ELECTRA : "Crimes au Musée des Horreurs" ; 12, 2.51, 5.42, 8.33 ; "Interpol contre X" ; 1.29, 4.25, 7.11, 10.07.
ELYSEE : 3 h., 6 et 9 le dimanche ; 6 h. et 9 h. en semaine. A l'affiche : "Pather Panchali", "Histoire d'une chaise", "Paul Tomkowicz", "Une histoire toute simple".
FRANÇAIS : "Hiroshima, mon Amour" ; 12.10, 3.20, 6.35, 9.45 ; "Le 1000e fenêtre" ; 1.45, 5, 8.15.
HOTEL-DIEU : "Tokendé" ; 7.05, 9.45 ; "Don Calogero" ; 8.30 ; fin de semaine : "Tokendé" ; 1.30, 4.15, 7.05, 9.45 ; "Don Calogero" ; 3, 5.45, 8.30.
IMPERIAL : "This is Cinerama" ; tous les soirs à 8 h. 40 ; le dimanche soir à 7 h. 30 ; matinées les mercredis, samedis et dimanches à 2 h.
KENT : "A Cry in the Street" ; 1, 3.05, 5.15, 7.20, 9.30.
LA SCALA : "Femmes en prison", "Ah ! quelle équipe" ; "C'est donc ton frère". Ouverture des portes tous les jours à midi trente.
LOEW'S : "Psycho", 12.10, 2.20, 4.35, 6.50, 9.10.
MERCIER : "Crimes au Musée des horreurs" ; 1.30, 4.30, 7.20, 10.20 ; "Interpol contre X" ; 12, 2.55, 5.50, 8.46.
PALACE : "The Dark at the Top of the Stairs" ; 9.55, 12.10, 2.30, 4.45, 7.05, 9.25.
PRINCESS : "Desire in the Dust" ; 11.50, 3.05, 6.25, 9.45 ; "Goddess of Love" ; 10.15, 1.30, 4.50, 8.10.
REGENT : "Rosemary" ; 1.30, 3.30, 5.35, 7.40, 9.45.
RIVOLI : "Hiroshima, mon Amour" ; 1, 3.55, 6.50, 9.50 ; "La 1000e Fenêtre" ; 2.25, 5.25, 8.25.
SAINT-DENIS : "Tabarin", 2.24, 6.28, 10.07. "Vacances explosives" ; 12.50, 4.54, 8.33.
SEVILLE : "The Alamo" ; 8 hres p.m. Matinées à 2 hres p.m., les mercredi, samedi et dimanche.
SNOWDON : "Desire in the Dust" ; 2.55, 6.20, 9.40 ; "12 Hours to Kill" ; 1.25, 4.50, 8.15.
STRAND : "Jailbreakers" ; 11.20, 2.05, 4.50, 7.30, 10.20 ; "Naked Africa" ; 10.10, 12.50, 3.30, 6.20, 9.
WESTMOUNT : "Sons and Lovers" ; 1.20, 3.20, 5.20, 7.20, 9.20.

M. G. McLean nommé adjoint à l'ONF

(PC) — L'Office National du Film a annoncé la nomination de M. Grant McLean, directeur de la production, à l'un des deux postes d'adjoints principaux au commissaire de l'ONF, M. Guy Roberge.

Désormais M. McLean portera le titre d'adjoint principal au commissaire et de directeur de la production.

M. Pierre Juneau, directeur de l'ONF, continuera d'occuper le poste d'adjoint principal au commissaire. Dorénavant M. Juneau sera adjoint principal au commissaire et directeur.

L'ONF annonce également la nomination de M. Michael Spencer, d'Ottawa, ci-devant chef du service de liaison et directeur du bureau de l'ONF à Ottawa, au poste de directeur des projets.

Ces changements à l'échelon supérieur de l'administration de l'ONF s'expliquent par la mort, en août dernier, de M. Donald Mulholland, qui était directeur des projets et de l'exploitation.

Vintila Horia a connu l'exil et l'internement

PARIS. (AFP) — Vintila Horia, qui a obtenu hier le Prix Goncourt pour son roman "Dieu est né en exil", a connu personnellement les longues affres de l'exil et c'est de cette expérience qu'il a tiré l'essentiel de son inspiration, ainsi qu'en témoigne l'ouvrage qui vient d'être couronné par les dix.

C'est après avoir été interné par les Allemands en 1944, puis libéré par les Anglais, l'année suivante, que Vintila Horia a commencé à vivre l'expérience tragique de tant d'hommes de l'époque moderne, celle qu'un de ses compatriotes devait évoquer dans sa terrible "Vingt-cinquième heure". Il a vécu d'abord en Italie, où il se lia avec Papini, puis en Amérique du Sud, où il a dû gagner sa vie en faisant diverses besognes.

Vintila Horia est d'origine roumaine. Né à Segarcea, le 18 décembre 1915, il a été initié à la langue et à la littérature françaises par une vieille femme aveugle, Clarice Pradier, native de La Rochelle, qui connaissait par coeur Baudelaire, Rimbaud et Anatole France.

C'est en Espagne, où il dirigeait une agence littéraire, que Horia a écrit "Dieu est né en exil". Il est maintenant à Paris, où il est arrivé il y a deux mois et demi avec sa femme et ses deux filles : Dominique, 8 ans, et Christine, 6 ans.

Le Festival du Film s'installe ?

QUEBEC. (J. M.) — MM. Marc Lalonde, Pierre Bourque, avocats de la métropole, et M. Jean Crépeau, avocat d'Outremont, ont demandé dernièrement et viennent d'obtenir, pour le "Festival International du Film de Montréal, "qu'on accorde à cette entreprise, en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies, les pouvoirs nécessaires à sa mission : "organiser des festivals cinématographiques internationaux et encourager toute activité se rapportant directement ou indirectement à l'art cinématographique."

Le siège social est au no 60 rue St-Jacques ouest, à Montréal.

JANINE MIGNOLET et François Cartier, dans une scène du "Voyage a Trois" de Jean de Létraz, que présente le Rideau Vert.

Le Goncourt : la gloire d'abord

PARIS (AFP) — Le prix décerné cette année par l'Académie Goncourt à M. Vintila Horia pour son roman "Dieu est né en Exil", et qui fut fondé en 1903, est d'un montant de 50 nouveaux francs (10 dollars). Cependant, outre cette récompense symbolique, cette distinction assure aujourd'hui un tirage moyen de quelque 175,000 exemplaires et rapporte au lauréat entre cent cinquante et deux cent mille nouveaux francs (trente à quarante mille dollars) de droits d'auteur.

Voici la liste des tirages obtenus par les lauréats Goncourt depuis dix ans :

1950 : 1950 : "Les jeux sauvages", de Paul Colin 150,000 exemplaires. 1951 : "Le rivage des Syrtes", de Julien Gracq, 115,000. 1952 : "Léon Morin, prêtre", de Béatrix Beck 200,000. 1953 : "Les bêtes", de Pierre Gascar, 160,000. 1954 : "Les mandarins", de Simone de Beauvoir, 185,000. 1955 : "Les eaux mêlées", de Roger Ikor, 120,000. 1956 : "Les racines du ciel", de Romain Gary, 175,000. 1957 : "La loi", de Roger Vailland, 275,000. 1958 : "Saint Germain, ou la négociation", de Francis Walder, 120,000.

Le Courrier des Arts

Mise au point

Au sujet de l'exposition "Salon d'Automne", je tiens à faire une mise au point. J'ai écrit que cette exposition était composée en grande partie d'artistes juifs et je ne vois pas en quoi cette constatation est péjorative, alors que nous venons d'avoir à Montréal trois expositions d'artistes juifs en quelques semaines, et plusieurs autres au cours de l'année (dont une au Musée des Beaux-Arts), où ces artistes se qualifient eux-mêmes comme tels. Le mot juif est-il donc devenu injurieux ? Ne peut-on l'employer sans être taxé de préjugés ?

En fait, le problème se situe sur un autre plan : celui de la peinture. Le Salon d'Automne était d'une valeur artistique égale aux rayons "d'art" de certains grands magasins. J'ai pris soin de préciser que les meilleurs de nos artistes juifs n'y participaient pas, ce qui exprime clairement mon opinion que nous possédons d'excellents artistes juifs ; et, d'ailleurs, je n'ai jamais caché la sympathie et l'admiration que j'ai pour certains d'entre eux. Malheureusement — ou heureusement pour eux — ils n'étaient pas présents ici.

Une exposition comme le "Salon d'Automne" ne peut, à mon avis, qu'éloigner le public peu à peu des salles d'exposition et, par contre-coup, faire du tort à tous les véritables artistes, juifs ou non. Il faut pouvoir l'écrire sans passer pour "ségrégationniste". (Et d'ailleurs, je pourrais parler dans les mêmes termes du "Groupe des Dix" qui expose en ce moment au Laurentien et qui ne comporte pas d'artistes juifs.)

Que les bons peintres juifs que nous possédons fassent des expositions, et nous serons heureux d'en parler comme il convient et de le soutenir, n'en déplaise à certains esprits bornés ou malhonnêtes qui feignent de ne rien comprendre pour mieux masquer leur sottise.

Jean SARRAZIN

* * *

Nos bibliothèques

Monsieur,

Je vous écris au sujet de l'article de M. Gilles Paré concernant les succursales de la Bibliothèque Municipale.

Il y a huit succursales d'adultes, soit : Centrale, 1210 est, rue Sherbrooke ; Ahuntsic, 560 Blvd Gouin est ; Benny, 3465 avenue Benny ; Hochelaga, 2540 Rouen ; Lorimier, 6707 ave Lorimier ; Rosemont, 3131 Blvd Rosemont ; Shamrock, 70 Shamrock ; Workman, 2450 Workman.

J'ajoute qu'il n'y a pas de succursale municipale pour enfants à Hochelaga, tel que M. Paré le laissait entendre. Il y a toutefois une bibliothèque indépendante à 3276 est rue Ste-Catherine.

Veuillez croire à l'expression de mes sentiments distingués.

Mme Cécile F. Hulme.
Succursale Shamrock-Adultes.

Une reprise de "La Roulotte aux poupées"

L'Atelier du Proscenium, 3819 rue Mentana, présentera de nouveau la "Roulotte aux Poupées" de Marie-Claire Blais, les 24, 25, 26 novembre, les 1er, 2 et 3 décembre à 9 h. Entrée libre. Retenir sa place.

PASSE-TEMPS
MONT-ROYAL et FABRE — LA. 1-7878
"FEUX DE L'ETE" CinémaScope couleurs, Paul Newman, Joanne Woodward. "LA REVOLTE DES CIPAYES" couleurs, Rock Hudson, Arlene Dahl. "FEMMES HORS LA LOI" couleurs, Marie Windsor, Richard Reber.

PREMIERE JEUDI PROCHAIN
Le Théâtre-Club
1858, rue St-Luc
présente
FRANÇOIS ROZET
TANIA FEDOR — ANDREE LACHAPELLE
dans
"Celles qu'on prend dans ses bras"
pièce en trois actes de MONTHERLANT
mise en scène de Jacques Létourneau
tous les soirs 9 h. — le dimanche 7 h. 30
relâche les lundis — réservations WE. 7-8978
POUR UNE SERIE LIMITEE DE REPRESENTATIONS !

Jusqu'au SAMEDI
3 décembre inclusivement
LE DINDON
11 DERNIERES REPRESENTATIONS
CE SOIR à 9 h.
demi-tarifs pour syndiqués
A L'ORPHEUM
525 o., STE-CATHERINE
VI. 2-9181
Billets en vente à l'extérieur de Montréal :
Au Carrousel Enrg
147a, rue ST-JACQUES,
ST-JEAN. FI. 7-4332

CE SOIR à 9 h.
Germaine Giroux
Paul Berval
Lise Lasalle
Pierre Thériault
Ronald Kinsman
Bernard Sicotte
dans
CHAMBRE 110
Comédie de Jacques Bobet • mise en scène de Jean Dalmain
LA COMEDIE-CANADIENNE UN. 1-3339

Directement de Rio de Janeiro
Carnaval de Rio
RECREE POUR VOUS SUR LA SCENE
BRASILIANA
les danses endiablées
les chants envoûtants
les rythmes frénétiques
du Brésil
un enlevant spectacle-revue de 2 heures
Plus de 3000 représentations en Europe et en Amérique Latine
50 ARTISTES
du 2 au 17 DECEMBRE
matinées : 10, 11, 17 déc.
THEATRE HER MAJESTY'S
Prix (taxe incl.) SOIRS : $5, $4.50, $4., $3.50, $3., $2.50 ; matinées : $3.50, $3., $2.50, $2., $1.50.
En vente au théâtre Her Majesty's ; Canadian Concerts & Artists, 1822 Sherbrooke o. ; Ed. Archambault, 500 Ste-Cath. e. et 2140 de la Montagne ; Salon de l'Horlogerie, 6960 St-Denis ; 310 Bourassa o. et Independant Cigar Store, 506 McGill.

FLORENCE
DE MARCEL DUBÉ
Deux représentations spéciales
JEUDI A 9 H.
DIMANCHE A 7 H. 30
Prix populaires
$2.50 - $1.65 - 90¢
"Il est indubitable que la Comédie-Canadienne tient là un succès d'affiche". — LA PRESSE
COMÉDIE-CANADIENNE • UN. 1-3339

AUJOURD'HUI
Vous ne devez pas manquer
ROSEMARY
Dernier spectacle complet à 9.05 p.m.
REGENT CR. 7-0025

2e SEMAINE !
En primeur
HIROSHIMA MON AMOUR
Aussi Pierre Fresnay dans LA 1000e FENETRE
FRANÇAIS et RIVOLI

Ce soir à 8 h. 40
LA VERSION ORIGINALE
THIS IS CINERAMA
TECHNICOLOR et CINERAMASOUND
RESERVATIONS AV. 8-5603
IMPERIAL
1430, BLEURY — AV. 8-7102
LE SEUL THEATRE CINERAMA AU CANADA

Ce SOIR à 8 h. 30 précises, au STELLA, 4664 St-Denis
DIMANCHE 2 H. 30 ET 7 H. 30
Le Rideau Vert présente
VOYAGE A TROIS
Comédie de Jean de Letraz
RESERVATIONS ET ABONNEMENTS
VI. 4-1793

2 FILMS d'action et d'aventures !
JAILBREAKERS
NAKED AFRICA
A L'AFFICHE ! STRAND

"SPECTACULAIRE. Voilà vraiment le mot qui décrit le mieux ce film ! Aux points de vue visuel et dramatique "The Alamo" est un chef-d'oeuvre !" —N.Y. Journal-Amer.
THE ALAMO TODD-AO TECHNICOLOR
EN VEDETTE
JOHN WAYNE
RICHARD WIDMARK
LAURENCE HARVEY
RICHARD BOONE
TOUS SIEGES RESERVES
Retenez vos billets au guichet, par la poste ou téléphone
MATINEES A 2 P.M.
Merc. $1.50 — Sam. dim. et fêtes $2.00
SOIREES A 8 P.M.
Lun. à vend. $2.00—Sam., dim. et fêtes $2.50
2e SEMAINE
SEVILLE
2155 O., Ste-Catherine
WE. 2-1139

DEUXIEME CONCERT !
MERC. SOIR 7 DEC. THEATRE ST-DENIS
N.B.—IL NE RESTE AUCUN BILLET POUR LE PREMIER CONCERT DU 9 DECEMBRE
"PRODIGIEUX"
"AU-DESSUS DE TOUS"
Richter
L'INCOMPARABLE PIANISTE SOVIETIQUE
Prix (taxe incl.) $6.50, $5.50, $4.50, $3.50, $2.50
Billets en vente au théâtre St-Denis ; à Canadian Concerts & Artists, 1822 Sherbrooke O. ; Ed. Archambault, 500 Ste-Catherine E. et 2140 de la Montagne ; Salon de l'Horlogerie, 6960 St-Denis ; 310 Henri-Bourassa et Independant Cigar Store, 506 McGill.

LA SCALA
TEL. AM. 3-5107
TROIS FILMS
Sidney Bechet
'AH, QUELLE EQUIPE'
EN COULEURS
Danièle Delorme
"FEMMES EN PRISON"
Laurel et Hardy
'C'EST DONC TON FRERE'

PAS DE REPRESENTATION CE SOIR
Programme sujet à changement
• MERCREDI SOIR, 23 NOV. "SWAN LAKE"
• JEUDI SOIR, 24 NOV. "RENDEZ-VOUS" "PAS DE CHANCE" "APRES-MIDI D'UN FAUNE" "BLUEBIRD PAS DE DEUX" "PINEAPPLE POLL"
• VENDREDI SOIR, 25 NOV. "LES SYLPHIDES" "JARDIN AUX LILAS" "ANTIC SPRING"
• SAMEDI, MATINEE, 26 NOV. CASSE-NOISETTE
• SAMEDI SOIR, 26 NOV. LAC DES CYGNES
• DIMANCHE, MATINEE, 27 NOV. (Matinée pour enfants) "PINEAPPLE POLL"
MAT. DIMANCHE $2.00 $1.50 $1.00 .50
MAT. SAMEDI $3.25 $2.75 $2.25 $1.00
SOIREES $3.75 $3.25 $2.25 $1.00
Billets d'étudiants disponibles
HER MAJESTY'S

ABSOLUMENT PERSONNE NE SERA ADMIS DANS LA SALLE APRES LE DEBUT DE CHAQUE REPRESENTATION DE "PSYCHO"
12.10 — 2.20 — 4.35 — 6.50 — 9.10
Nouveau spectacle émouvant par ALFRED HITCHCOCK !
PSYCHO
3e SEMAINE
LOEW'S
FACILITES DE STATIONNEMENT au garage Peel-Windsor à partir de 6 p.m.

Amherst
Angle Amherst et Ste-Catherine
UN. 6-6851
PITIE POUR CELLE QUI TOMBE
NADIA GRAY
THE GIANT OF MARATHON
STEVE REEVES — En couleurs
INDISCRETE
CARY GRANT — INGRID BERGMAN
Technicolor

DESIRE IN THE DUST
CINEMASCOPE
RAYMOND BURR · HYER · MARTHA BENNETT · JOAN
Aussi à 8 cinéa
THE GODDESS OF LOVE
CINEMASCOPE
COLOR by DE LUXE
DELWYNA LEE · JACQUES SERRAS
2e film au SNOWDON : "12 HOURS TO KILL", Nico Minardos
A L'AFFICHE
SAVOY PO. 9-7372
PRINCESS UN. 1-2697
GRANADA CL. 5-2428
ROSEMOUNT RA. 1-8930
CHATEAU CR. 1-4400
PAPINEAU et SNOWDON LA. 1-6853 — HU. 1-5717
RIALTO CR. 7-3700
EMPRESS HU. 4-3367

ST-DENIS et BIJOU DEUXIEME SEMAINE
ANNIE CORDY • SYLVIA LOPEZ • SONIA ZIEMANN • MICHEL PICCOLI
Musique de FRANCIS LOPEZ
TABARIN
MISHA AUER
JEAN-PIERRE KERIEN
JEAN LEFEBVRE
HENRI VILBERT
avec LES BLUEBELL GIRLS DU LIDO et LE FRENCH CANCAN DU MOULIN-ROUGE
EN COULEURS
ARLETTY MARTHE MERCADIER RAYMOND BUSSIERES
SEULEMENT À L'AFFICHE
Vacances Explosives
DU RYTHME FOU ET DU FOU-RIRE

LA NOUVELLE SAISON TROUVE
ODEON
TOUJOURS EN TETE !
CHAMPLAIN LA. 1-1858
ELIZABETH TAYLOR PAUL NEWMAN
'LA CHATTE SUR UN TOIT BRULANT' EN COULEUR
Alec GUINNESS 'IL ETAIT UN PETIT NAVIRE'
CREMAZIE DU. 8-4310
MERCIER CL. 5-6334
ELECTRA LA. 2-9177
CRIMES AU MUSEE DES HORREURS EN COULEUR
'INTERPOL contre X'
N.B. — Sur la scène au Théâtre VILLERAY Jeu Hollywood — PRIX EN ARGENT
2e SEM. AUX 3 CINES
VILLERAY DU. 8-5977
BEAUBIEN LA. 6-2045
LES CHEMINS DE LA HAUTE VILLE
SIMONE SIGNORET
'PAUVRES MAIS BEAUX'
Verdun
PALACE LA. 8-2093
Eddie CONSTANTINE
'FOLIES-BERGERE'
'TONNERRE SOUS L'ATLANTIQUE'

The Dark at The Top of The Stairs
Technicolor
starring ROBERT PRESTON · DOROTHY McGUIRE
EVE ARDEN · ANGELA LANSBURY with LEE KINSOLVING · PENNEY PARKER
A L'AFFICHE
PALACE
FACILITES DE STATIONNEMENT au garage Peel-Windsor à partir de 6 p.m.

TRNKA, McLAREN et KROITOR au
CENTRE D'ART DE L'ELYSEE
35 MILTON OUEST
qui présente
PATHER PANCHALI
VI. 2-6053

LAVAL CLIMATISE
Robert Taylor — Ava Gardner
"LES CHEVALIERS DE LA TABLE RONDE"
En couleurs et CinémaScope. Aussi Harry Belafonte, Dorothy Dandridge dans "Ile au Soleil" en couleurs et CinémaScope.

Le film qui a fait rire le monde entier vous fera rire aux larmes à votre tour !
Oh ! "ma sacrée belle-mère"
aussi à l'affiche EN SUPERBES COULEURS
LILLI PALMER Entre la vie et la mort
Canadien PLAZA

Il n'y a jamais eu de film aussi original, sous tous rapports, que
"THE APARTMENT"
A MIRISCH COMPANY PRESENTATION STARRING
JACK LEMMON
SHIRLEY MacLAINE
FRED MacMURRAY
BILLY WILDER
FACILITES DE STATIONNEMENT au garage Peel-Windsor à partir de 6 p.m.
A L'AFFICHE CAPITOL

RITZ CR. 2-5290
"CIRQUE FANTASTIQUE" cine. couleurs
Victor Mature, Rhonda Fleming
"LES AVENTURES DE DANIEL BOONE"
couleurs

ORLEANS DERNIER JOUR !
"It Started in Naples", "Rebellion of the Hanged" at "The Tingler". COMMENÇANT DEMAIN : "LES ANGES DECHUS" et "BOMBARDIER B-52".

AUJOURD'HUI — AUX CINES UNITED
Ahuntsic "HANNIBAL" CinéScope et Technicolor, Victor Mature, Rita Gam. "MURDER INC." en CinéScope, Stuart Withman, May Britt.
Lucerne "KEY WITNESS" CinémaScope, Jeffrey Hunter, Pat Crowley. "THE LOST WORLD" CinémaScope et couleurs, Michael Rennie, Jill St. John.
Monkland "FROM THE TERRACE" CinémaScope et couleurs, Paul Newman, Joanne Woodward, "SERGEANT RUTLEDGE" Jeffrey Hunter, Constance Towers.
Outremont "OPERATION PETTICOAT" en couleurs, Cary Grant, Tony Curtis. "THIS EARTH IS MINE" CinémaScope et Technicolor, Rock Hudson, Jean Simmons, Dorothy McGuire.
York AUX DEUX CINES ! Van Horne
"OCEAN'S 11" PanaVision et Technicolor, Frank Sinatra, Dean Martin, Sammy Davis jr. En plus au York : "CARRY ON TEACHER" Kenneth Connor, Joan Sims. En plus au Van Horne : "UPSTAIRS AND DOWNSTAIRS", en couleurs, Michael Craig, Mylene Demongeot.
Le soir dès 6 h., STATIONNEMENT SPECIAL POUR LES CLIENTS DU CINEMA YORK AU GARAGE MANSIONS — TARIF : 25¢ pour 5 heures

Morgan
LE MAGASIN A RAYONS DE HAUTE QUALITE AU CANADA

JOURS de valeurs EXTRA

A. Elégant ensemble pour dames... robe fourreau à décolleté arrondi, manches capes, ceinture même tissu, boléro court. Acétate Estron* en imprimé bleu, brun, vert ou prune. Tailles 16½ à 24½.

B. Robe chemisier à jupe ample, ceinture 2 pouces même tissu. Acétate Estron*, riche imprimé en bleu, vert ou brun. Tailles demoiselles 12 à 20.

C. Robe fourreau large col dégagé, imprimé Vedera aux teintes de: vison, bleu, prune ou vert, demi-ceinture étroite. Tailles demoiselles: 12 à 20, demi-tailles: 16½ à 24½.

Épargnez plus de 30%!

Offre extraordinaire de jolies robes imprimées pour demoiselles, dames et demi-tailles

Norm.: 12.95

Exactement les robes qu'il faut pour la saison des festivités... imaginez trouver une robe pour le bas prix de 8.98! Tissu merveilleux tissu Estron* et acétate... imprimés d'hiver ravissants, modes les plus récentes.

Prix de valeur extra

8.98 ch.

*Marque déposée.

ECRIVEZ OU TELEPHONEZ (VI. 2-6261)
ROBES DU BUDGET... AU TROISIEME
SNOWDON, BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND

Magasinez commodément en utilisant votre B.C.A. Morgan

Compte courant budgétaire

Quelle chance!

MANTEAUX D'HIVER GARNIS DE FOURRURES!

Norm.: 120.00

PRIX VALEUR EXTRA

ch. **88.00**

... Luxueux tissus importés

... Précieuses fourrures

... Epargnes sensationnelles

Voici qu'un rêve devient réalité... une collection incomparable de manteaux garnis de fourrure haute mode offerts CHEZ MORGAN à un bas prix incroyable de 88.00! Nous avons illustré dans cette vignette trois modèles de notre vaste collection.

TISSUS HAUTE MODE: Tissus laine et mohair anglais importés, fins lainages texturés, laine et mohair.

FOURRURES HAUTE MODE: Cols en opulent castor canadien, vison, peaux pleines.

SILHOUETTES HAUTE MODE: Ligne cloche, lignes fuselées, lignes semi-amples devant croisé. COLORIS HAUTE MODE: Les coloris de la saison les plus en demande.

A—Manteau style cloche laine et mohair, col castor, ton vison, vert épinette ou beige blé. Tailles demoiselles: 10 à 18.

B—Manteau fin tissu laine/angora, col castor, poches plaquées. Beige hiver, rouge foncé, vert épinette. Tailles demoiselles: 8 à 14.

C—Manteau laine/angora, modèle devant croisé, col vison, rouge foncé, beige hiver, vert épinette, noir. Tailles: petite, 8 à 14.

ECRIVEZ OU TELEPHONEZ (VI. 2-6261)

MANTEAUX ET TAILLEURS, ETAGE-MODE... AU DEUXIEME

BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND

Épargnez plus de 35%!

Un achat merveilleux "Morgan"!

Robes de chambre en finette à carreaux

Norm.: 3.95
Prix de valeur extra

2.49

Chacune sera émerveillée à Noël en recevant cette magnifique robe de chambre en finette... et vous même serez surprise de payer si peu pour une telle valeur! C'est la robe de chambre qu'il faut pour les matins froids... les soirs frisquets... Chaude, confortable finette à carreaux, coupée à la mode favorite des robes de chambre. Ecossais noir/blanc, noir/aqua, noir/rose. P.M.G.

Ecrivez ou téléphonez (VI. 2-6261)

ROBES DE CHAMBRE DU BUDGET... AU TROISIEME

SNOWDON, BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND

Achat exclusif!

Ensembles "négligé" de marques renommées

Norm. 25.00 à 35.00
Prix de valeur extra l'ens.

19.98

C'est seulement chez Morgan que vous trouverez ces superbes ensembles "négligé" à si bas prix! Nous n'avons illustré qu'un seul modèle de notre groupe de trois. Tous sont en nylon chiffon sur nylon 40 deniers, parementures exquises de dentelles françaises importées... légères variations de parementures. Tous disponibles en lilas, vison, rose poudre, bleu ciel et blanc. Tailles P.M.G.

Téléphonez (VI. 2-6261) selon couleur seulement, et jusqu'à épuisement de stock.

Pas de commandes postales

LINGERIE, ETAGE-MODE... AU DEUXIEME

SNOWDON, BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND

Épargnez 5.00!

Chapeaux "habillés" en feutre "castor"

Norm.: 13.95
PRIX VALEUR EXTRA

8.95 ch.

Faites 5.00 d'économie en venant acheter un de ces chapeaux qui complètent à merveille la tenue habillée avec le manteau de fourrure. Toques et cloches en feutre velours "castor". Formes très seyantes et gaies. Tons de vison et beige, rose romance, bleu roi, améthyste royale, doré, des verts et autres coloris mode.

Pas de commandes postales ou téléphoniques

CHAPEAUX POUR DAMES, ETAGE-MODE... AU DEUXIEME

SNOWDON, BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND

Plusieurs moins qu'à ½ prix!

Solde de robes à la Boutique Town & Country

Prix de valeur extra ch. **9.95**

Robes cocktail et tout-aller grandement réduites de notre stock... quelques-unes à épargne de 5.00 et des autres à moins qu'à moitié du prix régulier!

• Tailles: 10 à 18 dans le groupe.

NOTEZ LES TISSUS LUXUEUX!

- Broadcloth de laine
- Jersey de laine
- Crêpe de laine
- Flanelle de laine
- Crêpe Viscose uni et à impression
- Ecossais Acrilan*
- Tricots de laine

* Marque déposée

Pas de commandes postales ou téléphoniques

A LA BOUTIQUE "TOWN & COUNTRY", ETAGE-MODE... AU DEUXIEME

SNOWDON, BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND

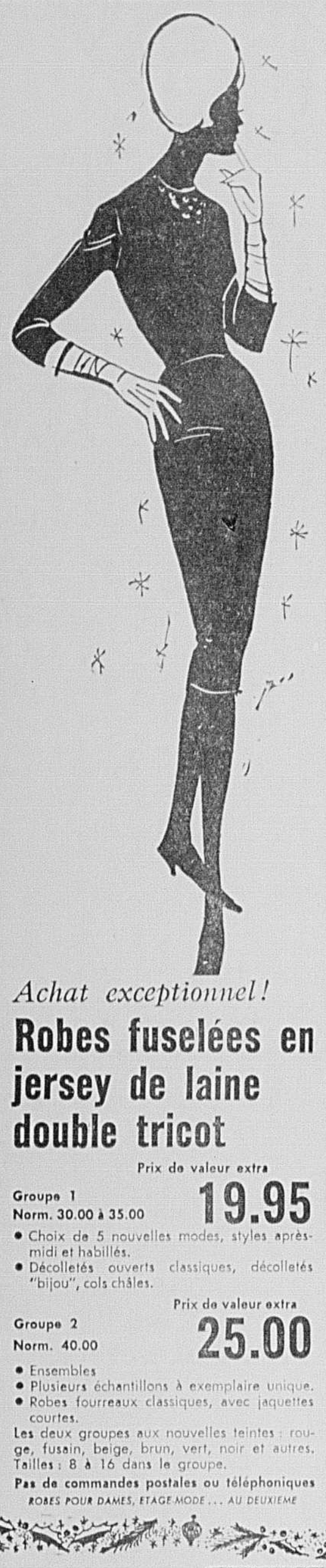
Ecrivez à notre service de commandes, téléphonez VI: 2-6261

A NOS CLIENTS DE LA BANLIEUE
S.V.P. consulter votre annuaire pour appels interurbains sans frais

Morgan

LE MAGASIN A RAYONS DE HAUTE QUALITE AU CANADA

JOURS de valeurs EXTRA



Achat exceptionnel!

Robes fuselées en jersey de laine double tricot

Prix de valeur extra

Groupe 1
Norm. 30.00 à 35.00 **19.95**

- Choix de 5 nouvelles modes, styles après-midi et habillés.
- Décolletés ouverts classiques, décolletés "bijou", cols châles.

Prix de valeur extra

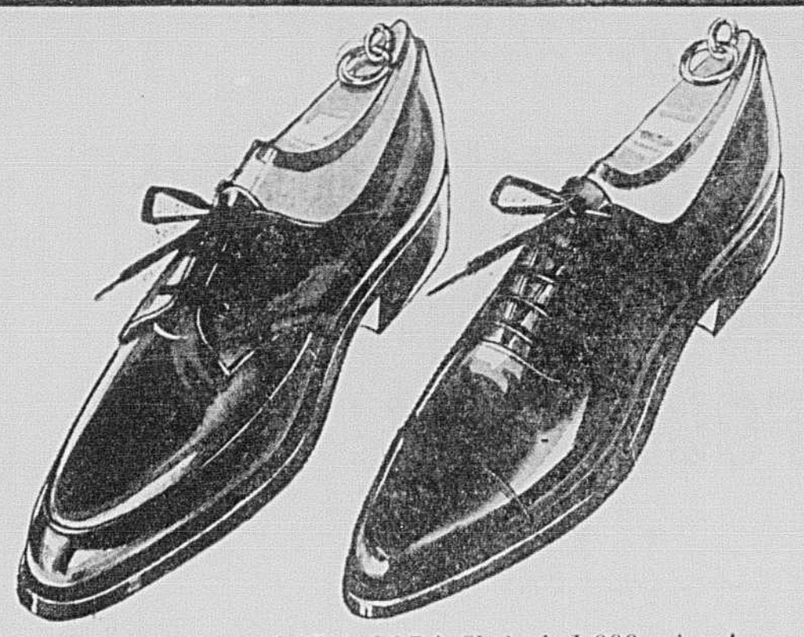
Groupe 2
Norm. 40.00 **25.00**

- Ensembles
- Plusieurs échantillons à exemplaire unique.
- Robes fourreaux classiques, avec jaquettes courtes.

Les deux groupes aux nouvelles teintes : rouge, fusain, beige, brun, vert, noir et autres. Tailles : 8 à 16 dans le groupe.

Pas de commandes postales ou téléphoniques

ROBES POUR DAMES, ETAGE MODE... AU DEUXIEME



Messieurs, épargnez 4.97 à 6.97 ! Choix de 1,000 paires !

Souliers Oxford en cuir... le cadeau par excellence

Norm: 14.95 à 16.95
Prix de valeur extra

9.98
la paire

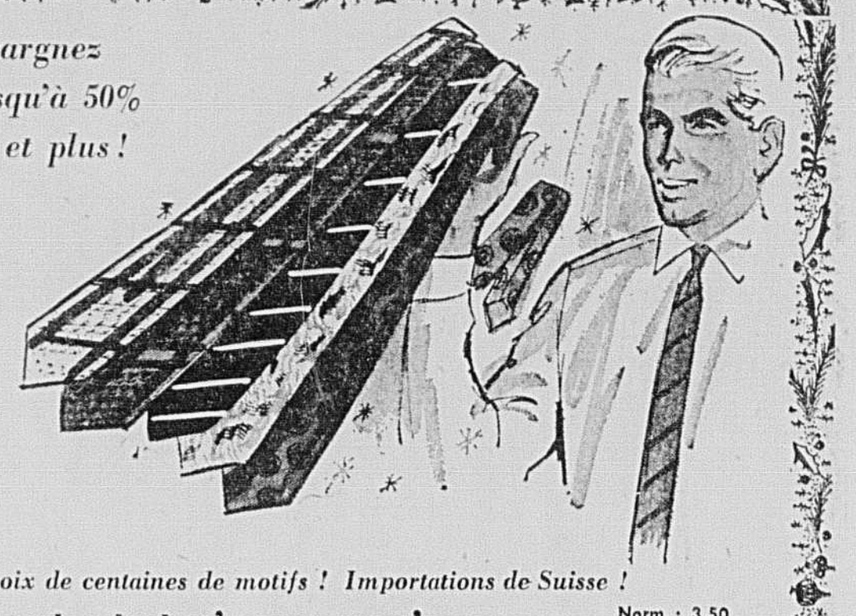
Une suggestion de grande importance pour cadeaux de monsieur... chaussures oxford cuir de haute renommée pour le confort et l'ajustement qu'il procurent. Marques canadiennes réputées. Il vous en coûterait beaucoup plus cher normalement pour des souliers de si haute valeur... choix de plusieurs styles... dont deux sont illustrés dans ce cliché. Le classique Balmoral noir et le populaire Mudguard à piqûres retournées. Brun ou noir. Pointures 6 à 12, largeurs D et E dans le groupe. Venez magasiner de bonne heure pour un meilleur choix.

Pas de commandes postales ou téléphoniques

CHAUSSURES POUR MESSIEURS... AU REZ-DE-CHAUSSEE

BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND

Epargnez jusqu'à 50% ...et plus!



Choix de centaines de motifs ! Importations de Suisse !

Cravates tout-soie pour messieurs

Norm. : 3.50 et 5.00 ch.
Prix valeur extra

2.50 ch.
3 pour 7.00

Les cravates que monsieur préfère... qualité soie, variété de motifs... Importations de Suisse. Un peu d'audace dans les dessins de fantaisie, rayures repp... gamme de coloris masculins : des bleus, bruns, verts, olives... Toutes de bon goût et de haute distinction. En achetant 3 de ces luxueuses cravates à ce bas prix de 3 pour 7.00.

Ecrivez ou téléphonez (VI. 2-6261)

MERCERIE POUR MESSIEURS... AU REZ-DE-CHAUSSEE

SNOWDON, BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND

Pas de frais... pour ces appels interurbains...

Pas de frais d'appel quand vous téléphonez chez Morgan pour les clients résidant aux endroits suivants:

● BEAUHARNOIS ● STE-THERESE ● VAUDREUIL *ET MAINTENANT* ● STE-AGATHE ● STE-ADELE ● ST-JEROME

simplement demander l'opératrice **ZENITH 55,000**

Lignes directes des endroits suivants :

St-Eustache	Composer GR. 3-4666
Ste-Anne-de-Bellevue	Composer GL. 3-5311
Hudson	Composer BE. 6-5384
Beloeil	Composer FO. 7-3351

Bien en bas de la moitié du prix!

Un achat extraordinaire de couvre-chaussures de marque canadienne pour adolescentes

la paire **2.98**

Une qualité pour laquelle vous vous attendiez de payer beaucoup plus que la double en temps ordinaire... Morgan a acheté un stock de couvre-chaussures de marque canadienne bien connue... comme résultat, voici un achat de valeur remarquable.

- CHAQUE PAIRE DE PREMIERE QUALITE
- CHAQUE PAIRE EST CHAUDEMENT DOUBLEE
- CHAQUE PAIRE EST A L'EPREUVE DE LA NEIGE
- Velours de coton côtelé, doubles tissus texturés "SPORTY", tissu doublé molleton, semelle caoutchouc. Rouge, pointures : 5 à 9; noir ou beige, pointures : 5 à 9.

ECRIVEZ OU TELEPHONEZ (VI. 2-6261)
CHAUSSURES D'ENFANTS... AU TROISIEME
SNOWDON, BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND

Epargnez plus de 25% sur verrerie!

Verres taillés-main importés

Norm. : 5.88 la douzaine.
PRIX VALEUR EXTRA, la douzaine **4.29**

Offre de trois jours seulement à ce bas prix ! Verres à réassortiment, motif exquis et exclusif Laurel. Commencez une verrerie pour Noël... vous pouvez la compléter en tout temps. Verres de grandeurs suivantes : A) Assiette à sorbet — B) sorbet — C) gobelet — D) Claret — E) Porto — H. Champagne — G) Jus sur pied — H) Coquetel — J) Liqueur — Non illustré : Bière.

Verres assortis à bases épaisses

Norm. : 4.68 la douzaine.
PRIX DE VALEUR EXTRA, la douzaine **3.48**

Trois jours seulement pour cette merveilleuse offre ! Verres au même motif exclusif "Laurel". A NOEL, il vous faudra plus de verres pour les réceptions... ne manquez pas cette merveilleuse offre ! En grandeurs suivantes : K) Collins — L) Old Fashioned — M) High-ball — N) Jus.

Ecrivez ou téléphonez (VI. 2-6261)
ARTICLES DE MAISON... AU SIXIEME
BOULEVARD, DORVAL et ROCKLAND

Épargnez 33⅓% !

Pyjama en broadcloth de coton... coupe confortable

Norm. 5.95
Prix de valeur extra, l'ens. **3.95**

Pyjamas en broadcloth de coton Sanforized. Caractéristiques de confort : siège ballon, taille style boxeur. Motifs qui vous plairont : bleu, gris, brun ou vert. Tailles : A à E.

Ecrivez ou téléphonez (VI. 2-6261)
MERCERIE POUR MESSIEURS... AU REZ-DE-CHAUSSEE

Un cadeau pratique... au bureau... à la maison

Répertoire téléphonique

Un cadeau de distinction sur tout bureau... un répertoire téléphonique signé Bates. Plus de numéros de téléphone perdus, tout bien en ordre ... Piétement caoutchouc de grande protection pour meubles. Métal façon noyer ou bouleau..., achetez-en un comme cadeau nouveauté.

Norm.: 2.95
Prix valeur extra **2.29**

Ecrivez ou téléphonez (VI. 2-6261)
PAPETERIE... AU REZ-DE-CHAUSSEE
BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND

Faites plaisir aux fumeurs exigeants...

Cigares "Granola"

FORME PERFECTO — Boite de 50

Les fumeurs trouvent toujours grand plaisir à recevoir en cadeau les cigares Granola... Frais de la manufacture, ils sont de forme Perfecto... bouts percés à l'avance. Emballage individuel pour en assurer la fraîcheur. Achetez plusieurs boites à ce bas prix... en vue des cadeaux à offrir à NOEL.

toutes taxes incluses **2.50**

Ecrivez ou téléphonez (VI. 2-6261)
DEBIT DE TABAC... AU REZ-DE-CHAUSSEE
BOULEVARD, ROCKLAND

Beaucoup moins que la moitié du prix!

Chaudes bottes de neige en velours côtelé pour fillettes

Nous avons acheté le stock entier d'un fabricant canadien pour vous les vendre à ce très bas prix de

Prix de valeur extra
la paire **2.98**

Bottes de neige de première qualité, de fabrication impeccable, de mode élégante, et attrayantes pour offrir en cadeaux de Noël ! Velours côtelé de grande résistance à la neige, épaisses semelles caoutchouc strié, chaude doublure. Rouge et noir. Pointures 5 à 9, pas de demi-pointures.

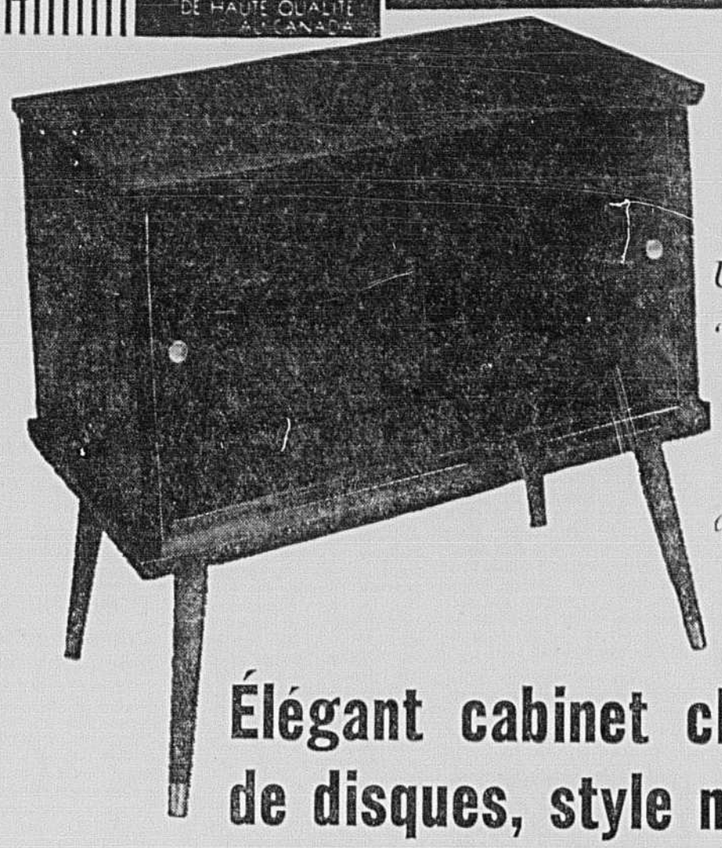
A. Laçage de côté, doublure molleton de nylon.
B. Laçage devant, doublure rayée; tissu nylon de couverture

Ecrivez ou téléphonez (VI. 2-6261)
CHAUSSURES D'ADOLESCENTES... AU TROISIEME
SNOWDON, BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND

Les 5 Magasins Morgan **OUVERTS VENDREDI SOIR** *et Samedi toute la journée*

Morgan
LE MAGASIN A RAYONS DE HAUTE QUALITÉ AU CANADA

JOURS de valeurs EXTRA



Un cadeau "record" pour amateur de musique!

Élégant cabinet classeur de disques, style moderne contenant 200 disques

Norm.: 29.95
Prix valeur extra **23.95**

Voici le meilleur moyen de bien prendre soin des disques . . . à l'abri de la poussière et de l'humidité . . . à la portée de la main . . . portes panneaux coulissantes. Cabinet de haute esthétique s'adaptant à tout décor . . . choix de contre-plaqué façon acajou, noyer ou chêne cérusé. Tient 200 disques. Environ: 29½" de long, 16" de large, 26½" de haut.

ECRIVEZ OU TELEPHONEZ (VI. 2-6261)
DISQUES . . . AU CINQUIEME
BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND

De "valeur sûre" en matière de cadeau !

Vente ! Disques haute-fidélité "Decca". Chants de Noël — Chansons populaires

Norm.: 4.20
Prix valeur extra ch. **3.49**

Disques Long Jeu Mono offerts à prix d'épargne qui feront la joie de tous . . . à cette époque de l'année. Choix de titres comprenant :

Christmas Around The World — Choeur Svend Sealy. Chants de NOEL de France, Italie, Espagne et autres pays.

O, Tannenbaum — Choeurs et orchestres — NOEL sur le Rhin, chants de NOEL d'Allemagne.

'Twas The Night Before Christmas — Fred Waring, choeur et orchestre. Arrangements populaires de chants traditionnels.

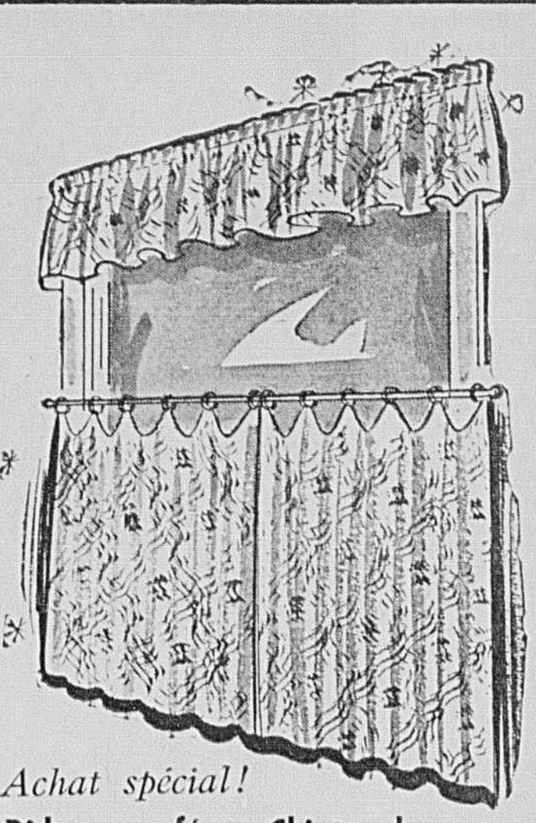
Joy To The World — Chants de NOEL populaires Columbus Boychoir.

Merry Christmas — Bing Crosby. White Christmas, Silent Night et autres.

The Golden Moment — Camatra et son orchestre jouant les airs de grands opéras.

The Best of The Weavers — 12 chansons populaires de folklore, comprenant : On Top of The Old Smokey, Wimoweh, When the Saints go Marching In. Et autres disques de la saison des Fêtes, semi-classiques, musique de jazz.

Ecrivez ou téléphonez VI. 2-6261
DISQUES . . . AU CINQUIEME
BOULEVARD, DORVAL et ROCKLAND



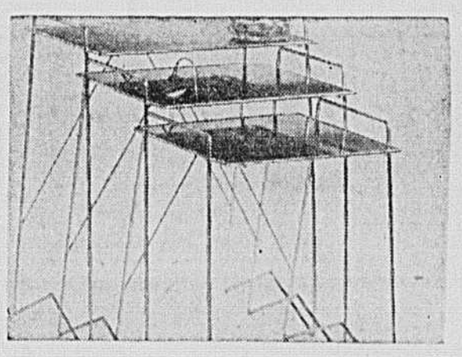
Achat spécial!

Rideaux café en Chintz glace

Norm.: 10.95 à 12.95
Prix de valeur extra, la paire **7.98**

Achat très spécial pour cette offre ! Frais et gais rideaux en chintz glacé pour égayer votre foyer pour la saison des Fêtes. Chintz glacé entièrement lavable. Choix varié de coloris inaltérables et motif fleuri . . . les rideaux que l'on suspend aux fenêtres de toutes les pièces à partir de la cuisine au solarium. Vous achèterez certainement plusieurs paires en voyant leur haute qualité et leur bas prix . . . c'est une offre avant-Noël à ne pas manquer.

Pas de commandes postales ou téléphoniques
TENTURES . . . AU QUATRIEME
BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND



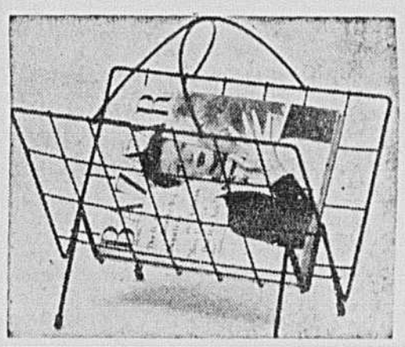
Cadeaux de Noël pour le foyer !

Tables gigogne à dessus verre

La table qu'il faut pour les réceptions . . . pour les petites pièces. Ensemble 3 tables façon fer forgé noir ou cuivre. S'utilisent aussi séparément. Dessus verre.

Norm. : 13.95
PRIX VALEUR EXTRA **9.95**

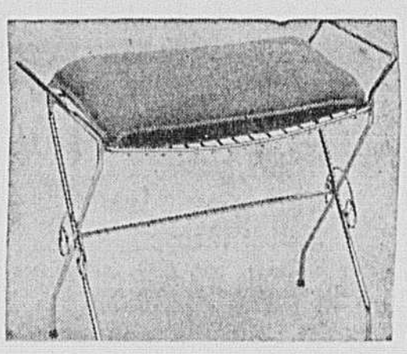
ECRIVEZ OU TELEPHONEZ (VI. 2-6261)



Porte-revues en fer forgé

Choix d'une belle variété de porte-revues pratiques, élégants, s'adaptant parfaitement à tout décor . . . façon fer forgé noir ou cuivre poli.

Norm. : 4.95
PRIX VALEUR EXTRA **2.95**



Banquette Vanity en fer forgé

Une banquette complétant la table de toilette de votre chambre à coucher. Siège rembourré caoutchouc-mousse et revêtu en vin, vert, jaune ou bleu. Cadre fini cuivre.

Norm. : 13.95
PRIX DE VALEUR EXTRA **9.95**

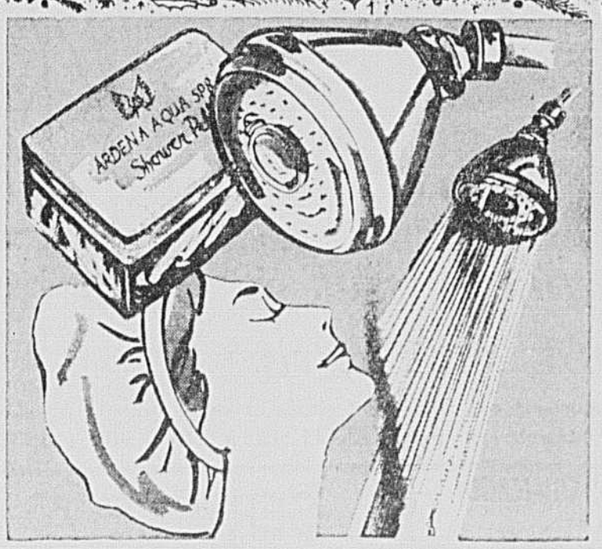
Ensemble 5-morceaux de bridge

A un bas prix jamais vu encore . . . mobilier 5-morceaux de bridge signé Cooey. Construction solide, cadres en métal, façon en noir, tan ou vert. Dessus de table et revêtement des chaises en plastique lavable. Les 4 chaises et la table se plient facilement pour rangement.

Norm. : 27.95
PRIX VALEUR EXTRA **19.95**

SELECTION AU BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND

MEUBLES AU CINQUIEME



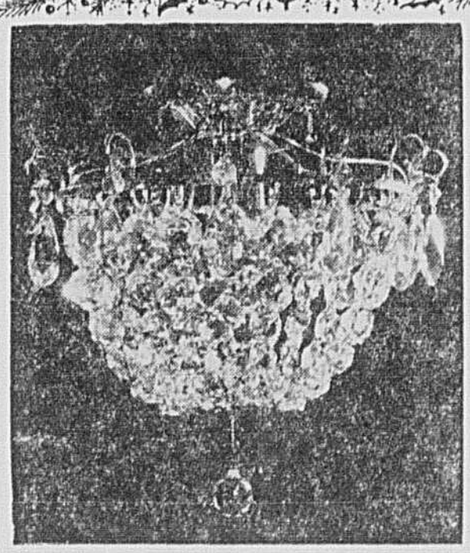
Cadeau parfumé de Noël !

"Aqua Spray" Ardena par Elizabeth Arden

Il s'adapte à la plupart des douilles de douche et les pastilles spéciales Elizabeth Arden que l'on introduit dans le centre de ce dispositif adoucissent l'eau tout en la parfumant.

Prix valeur extra **2.95**
Boîte de 24 pastilles **1.75**

ECRIVEZ OU TELEPHONEZ (VI. 2-6261)
ARTICLES DE TOILETTE . . . AU REZ-DE-CHAUSSEE
BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND



Valeur "avant Noël"

Plafonnier cristal importé de Tchécoslovaquie

Norm. 39.95
Prix de valeur extra **19.95**

Quel beau cadeau à offrir, et spécialement quand il est marqué à si bas prix ! Exclusivité Morgan. Forme "panier", une lumière, monture en cuivre poli en permanence. Riche décoration, prismes en cristal taillé-main, aux reflets de mille couleurs. Le plus convenable pour entrées, chambres à coucher et petites pièces. Environ 10" de diamètre, 12" de profondeur.

ECRIVEZ OU TELEPHONEZ (VI. 2-6261)
ACCESSOIRES ELECTRIQUES — AU QUATRIEME
BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND

VISITEZ LA KERMESSE AUX JOUETS

CHEZ MORGAN

AU SIXIEME ETAGE

FAITES PLAISIR AUX ENFANTS

EN LEUR PAYANT UN TOUR DE VOITURE

.10 le tour

Un cadeau sûr de plaire à toute femme !

Ensemble 3-pièces de table de toilette

Quoi de mieux à Noël . . . ou en tout temps de l'année ! Attrayant ensemble qui parera à merveille la table de toilette. L'ensemble comprend un miroir, une brosse à poils de nylon amovible et un peigne assorti. Ne manquez pas cette excellente offre A SI BAS PRIX.

A et C. Métal couleur argent.
B et D. Métal couleur argent avec poignées et garniture métal couleur dorée.

Prix de valeur extra l'ens. **9.95**

ECRIVEZ OU TELEPHONEZ (VI. 2-6261)
ARTICLES DE TOILETTE . . . AU REZ-DE-CHAUSSEE
BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND

Ecrivez à notre service de commandes, téléphonez VI: 2-6261

A NOS CLIENTS DE LA BANLIEUE
S.V.P. consulter votre annuaire pour appels interurbains sans frais

Photographe et cinéaste :

Pour George Fenyon, les sujets importent peu : la femme l'inspire

par
Françoise de Repentigny

George Fenyon : un nom à retenir. Il est photographe comme il est cinéaste, poète au volant de la mécanique, l'oeil ouvert, réceptif, sensible, utilise un robot de plus en plus perfectionné : la caméra.

Son métier en est un d'observateur, de témoin, de pilote, d'historien aussi. Habile technicien, créateur d'image, partisan d'un art cinématographique, il s'explique : "Je profite de l'accident et j'oriente le "hasard" par des moyens contrôlés et non par le truquage. Je me moque des standards établis par les mécaniciens de la photo, soit netteté, éclairage égal, grain ou pas. Ces facteurs ont leur à-propos au coeur du problème, relèvent de tel ou tel sujet en particulier et non dans l'ensemble. Je ne tiens pas non plus à retoucher mes photographies : au cinéma, c'est d'ailleurs impossible".

Ses connaissances techniques, il les filtre à une sagesse chinoise : "Apprendre la technique et ensuite l'oublier pour l'utiliser avec discrétion."

Il y a x années, en Australie, George Fenyon quittait les bancs de l'école ; c'était pour faire l'apprentissage du cinéma. Depuis, il n'a cessé d'en faire et d'en vivre, de par le monde.

Photographe à la pige, pour McLeans, Perspective, Chatelaine, l'Office national du Film, producteur indépendant de films (il vient de terminer un documentaire pour la TV internationale : "Via Montréal" traduit en plusieurs langues, il en est à sa troisième exposition publique privée depuis son arrivée à Montréal il y a 8 ans.

Discipline et création

La camera, celle de $3 comme l'appareil le plus compliqué, il la compare à un stradivarius : "Si on peut le jouer, c'est vraiment un art." La photographie est pour lui un exercice de discipline en vue du cadrage cinématographique et de la recherche d'éclairage. Le cinéma, non pas un divertissement, mais une oeuvre de création, un dialogue, une forme d'expression.

—Quels sont vos sujets préférés ?

—Je n'ai pas de préférence. Les sujets importent peu, si ce n'est la façon de les comprendre dans leur propre dignité. Mais, le rôle de la femme étant d'être admirée, il se trouve qu'elle a inspiré les créateurs à travers les siècles."

George Fenyon est un expert en photos de mode. Nous sommes curieux de connaître son avis là-dessus : "La mode doit rester conditionnée au choix des matériaux, aux fonctions, au temps, pour ne pas dégénérer en frou-frou. L'idéal serait de n'être ni à la mode ni hors de mode."

photo LA PRESSE

UN HOMME ET CINQUANTE FEMMES — L'homme, c'est George Fenyon, photographe et cinéaste. Les 50 femmes, c'est nous, c'est vous, c'est elles, connues ou inconnues, femme moderne d'ici ou d'ailleurs. Ces photographies sont en montre à la mezzanine de l'hôtel Windsor jusqu'au 15 décembre.

Lui qui a photographié plusieurs mannequins, s'est promené dans les salons de haute couture, considère Mme Chanel comme un point de repère dans le caravan serail des modes. "Le secret, dit-il, est de s'habiller en fonction de soi-même au lieu de se soumettre au dernier cri à tort ou à travers."

Quelles sont les figures les plus photogéniques ?

—"Cela n'existe pas. Ne pas être photogénique signifie que le photographe n'a tout simplement pas réussi, qu'il n'a pas compris. La vraie beauté pour une femme, c'est d'être elle-même. L'esthétisme résulte d'une relation des formes. C'est la personnalité authentique qui engendre les styles de beauté.

—Sur quoi faites-vous la mise au point, quand il s'agit d'un portrait ?

—Sur les yeux d'abord et puis sur la bouche. Là réside le trait révélateur d'un tempérament féminin ou masculin, miroir implacable des antécédents, des expériences, des qualités de l'âme, de la nature vrai."

—Quelle est votre ligne de conduite pour effectuer ce "créative process" ?

—Mes termes-clé sont d'abord la forme, harmonie des lignes courbes ou droites, et puis la lumière qui crée la forme en la faisant vivre."

De retour d'un voyage en France, en Italie, en Suisse, en Espagne et en Autriche en vue de reportages photographiques, il rapporte avec lui des centaines de négatifs et de photos. Il en expose une cinquantaine jusqu'au 15 décembre à la mezzanine de l'hôtel Windsor. Le thème : la femme moderne, depuis la jeune dame de 12 ans jusqu'à celle parvenue à l'âge d'être grand-mère.

Disons que presque toutes sont des inconnues, belles de nuit et du jour, quelques-unes nous sont familières. Beaucoup plus que des portraits, ces images en blanc et noir ont un rôle à jouer, un message un esprit international ; il y est moins question de race que de coeur. Femme-fleur, femme-problème ou femme-enfants, oiseau, énigme ou silence, lumière chanson ou fruit mur, femme unique, femme-mystère ou femme-sourire, il se trouve qu'elles sont toutes belles, certaines l'étant parce qu'un photographe a su les découvrir.

Projet pour promouvoir les bibliothèques

TORONTO. (PC) — D'après les dirigeants de la Fédération des associations parents-instituteurs, ce sont les parents qui sont responsables du peu d'intérêt montré par les enfants quand il s'agit de lecture. Selon le comité la télévision et autres distractions du genre sont d'importance minime comparées à l'indifférence des parents.

Se basant sur les rapports de la Conférence canadienne de l'Enfance tenue à Ste-Adèle, le mois dernier, la Fédération a décidé de promouvoir un projet de bibliothèques pour éveiller l'attention des pouvoirs publics qui seront sollicités pour l'obtention de fonds devant être affectés à l'achat de livres et de l'établissement de centres de lecture.

LE MONDE Féminin

Un thème d'actualité

Aucune frontière au monde de demain

par **Nicole MONGEAU**

"Il doit exister une égalité de droits et de prérogatives pour chaque représentant de l'espèce humaine", a déclaré, hier, Mme Mildred R. Mottahedeh de Stanford, Conn., au cours d'une entrevue qu'elle nous a accordée à titre d'observatrice accréditée auprès du service d'information publique des Nations unies. Mme Mottahedeh est de passage à Montréal en vue d'une conférence qu'elle donnera au Victoria Hall, le mercredi 23 novembre, à 8.15 hrs. Donnée sous les auspices du groupe Baha'i, section Westmount, cette causerie intitulée "L'origine des droits de l'homme" est libre et permettra à tous ceux qui sont intéressés d'entendre une conférencière bien documentée et fort enthousiaste.

Mme Mildred R. Mottahedeh est originaire du New Jersey et a épousé un Iranien qui travaille à ses côtés avec la même ferveur. Elle est un des membres fondateurs et la première secrétaire du Comité des conférenciers de recherche pour les Nations unies et membre de la Société nationale de décoration intérieure. Elle et son mari se considèrent "citoyens du monde" et cherchent à grouper dans un même amour et une compréhension mutuelle les habitants du monde entier.

Revenu annuel : $50.00

Persuadée que la couleur de la peau n'est qu'un accident du climat, Mme Mottahedeh et ses disciples se battent pour faire partager aux pays sous-développés les mêmes valeurs spirituelles qui ont cours dans les pays dits "civilisés". D'après les statistiques recueillies, le revenu per capita et des Etats-Unis est d'environ $1,700.00, alors qu'il est de $600.00 en Europe de l'ouest et d'à peu près $50.00 pour les pays comme l'Afrique, l'Asie sud-est, l'Inde, les Iles du Pacifique, les Philippines, etc. Mme Mottahedeh voyage autour du monde tous les deux ans et, après des études spécialisées, elle cherche à apporter à ces peuples moins favorisés une amélioration immédiate de leur situation. Elle a gagné à sa cause l'université de Syracuse, qui, cette année, a formé une école pour préparer des jeunes à aller sur place enseigner à ces peuples lointains comment tirer profit de leur artisanat, de leur style propre et d'une habileté dont ils ignorent eux-mêmes la valeur.

Il n'est nullement question de charité dans l'oeuvre entreprise, mais une juste et saine compréhension des besoins et de la dignité humaine en confiant à des hommes, qu'ils soient noirs, jaunes ou rouges, les moyens de vivre par leur propre travail.

Curiosité agissante

Pour ce faire, ce couple parcourt le monde, se mêlant à chacune des populations, visitant en jeep les endroits les plus divers, partageant un moment leur vie et leur nourriture afin de donner des conseils qui simplifieront des problèmes techniques d'artisanat et permettront à des travailleurs séculaires de tirer un honnête profit de travaux vendus à des prix ridiculement bas.

Mme Mottahedeh a toujours désiré connaître ses frères de l'univers entier : toute jeune, elle dessinait des pays dans le sable et ses jeux consistaient à voyager et visiter ces pays. C'est cette grande curiosité humaine qui l'a conduite à sa première expérience, en Iran, il y a 30 ans. Lors d'un voyage dans une minuscule usine de tissus imprimés, elle comprit que le directeur de l'usine n'était qu'un

Mme Mildred R. Mottahedeh

exploiteur ; elle fournit aux 2 employés des moyens techniques qui facilitèrent et améliorèrent tellement ce genre d'artisanat que la boutique passa de 2 employés à 600 et put ainsi ouvrir un échange commercial des plus profitable entre ce pays et la Suède, échange qui a pris de plus en plus d'envergure et qui a été suivi de maints autres exemples des plus intéressants.

Il convient toutefois de souligner que ces initiatives, selon Mme Mottahedeh, sont de première nécessité car les marché américain et européen sont essentiellement différents.

Son oeuvre n'est pas restreinte aux technicalités de l'artisanat mais à une expansion de l'amour entre peuples, et c'est dans 5 langues, qu'elle fait appel à la collaboration mondiale pour une éducation capable de hausser chaque citoyen au rang d'homme et de femme dignes de ce nom.

A Paris nous dit un maître-coiffeur

Les guiches ont vécu

"Plus de guiches, plus de coiffures crêpées ou soufflées", nous dit M. Roger Para, de Paris, président international des Coiffeurs de dames, section France, en visite à Montréal. M. Para donnait hier, au Reine-Elisabeth des démonstrations de nouveaux styles dans le cadre du grand gala de la haute coiffure organisé par la Guilde des coiffeurs pour dames de Montréal qui célébrait son 25e anniversaire.

A Paris, les nuances maintenant en vogue qui déferleront vraisemblablement sur le printemps : des reflets velours, des blonds vénitien, vison sauvage, castor, des tons atténués de cuivre, chatain clair doré, qui détrônent les blonds platine. "Les cheveux sont très courts", continue M. Para. Les couturiers les ont imposés à leurs mannequins qui les ont imposés à la majorité des femmes de Paris et Paris à son tour influence les femmes de l'univers.

La ligne de Paris que le maître-coiffeur présente comme sa ligne type encadre un visage ovale, dont le front est dissimulé sous une frange assez longue. Les cheveux sont ramenés en arrière de l'oreille avec une arabesque dans le même sens. Peu de vague. Les cheveux descendent assez bas sur la nuque, et il faut avoir un cou de cygne, sinon . . .

"A vrai dire", déclare M. Para, "j'adopte rarement une ligne définie. Car un style doit être modifié selon l'expression du visage et la carnation. Pour l'obtenir, on utilise des rouleaux piqués de soies de sanglier de grosseur moyenne sur les cheveux fins, plus volumineux sur un gros cheveu. Il recommande de se laver la tête tous les 10 ou 12 jours. "Quand je coiffe une cliente," dit-il, "je le fais en pensant qu'elle devra pouvoir se coiffer toute seule, le lendemain. Nous nous acheminons de plus en plus vers les coiffures simples, même le soir, rien de compliqué".

La suppression des cheveux longs, ce n'est plus un style, c'est une époque ajoute M. Para qui depuis 1936 est installé au Rond Point des Champs Elysées, et coiffe les mannequins de Carvan. Après Montréal, il fera New York, Stockholm et le Brésil, portant partout où il passe l'art de haute coiffure française.

Les nouveaux styles préconisés par la section française des Coiffeurs de dames internationaux, laissent entrevoir de moins en moins de bouclettes, de coiffures crêpées et disent adieu aux guiches.

Démonstration culinaire pour menu des fêtes

Il y aura démonstration culinaire à l'Institut Familial & Social, 1215 est, boulevard St-Joseph, le mercredi, 23 novembre à 2 hrs p.m. et à 7.30 hrs p.m. On vous donnera maintes suggestions sur la confection et présentation des plats simples et variés pouvant servir à l'occasion des réceptions des Fêtes.

Ce menu est le dernier avant les trois grandes démonstrations des repas de "Noël et du Jour de l'An.

Un menu par jour

Potage au vermicelle
Salade d'endives
Foie Mexicana
Pommes de terre au four
Parfait au café
ou Camembert
Thé — Café

FOIE MEXICANA

1 livre de foie de boeuf; farine ; ⅓ tasse de beurre ; 1 oignon, tranché finement ; 1 petit piment vert, coupé en lanières ; 1 boite de 20 onces de jus de légumes ; 2 c. à table de cassonade ; ⅛ c. à thé de muscade ; ⅛ c. à thé de clou de girofle moulu ; 1 c. à the de sel ; 2 c. à table de vinaigre ; 1 c. à table de sauce piquante ; 1 feuille de laurier ; 1 boite de 10 onces de champignons tranchés, égouttés.

Couper le foie en lanières de ½ pouce et enrober de farine. Fondre le beurre dans une poêle et y faire sauter le foie. Ajouter l'oignon et le piment vert et laisser mijoter jusqu'à ce que les derniers soient tendres. Incorporer le reste des ingrédients. Laisser mijoter, non couvert, environ 20 minutes. Enlever la feuille de laurier. Servir sur du riz ou des nouilles fraîchement cuites.

"Seal Cut" 1.25
Mise en plis 1.50
PERMANENTE "B B" Rég. $15.00 pour 7.50

Wanner's LTD.
"La Maison de Beauté"

VENEZ AVEC OU SANS RENDEZ-VOUS
OUVERT TOUS LES JOURS DE 9 A 7 ; VENDREDI, jusqu'à 9 h.
STATIONNEMENT GRATUIT
1200, RUE STANLEY
1194 ouest, rue Ste-Catherine • UN. 6-7636

La FIANCÉE Idéale portera un... Diamant Dorsay QUI EST LE nec plus ultra EN FAIT DE QUALITÉ

No S-169
BAGUE et JONC
en or jaune 14-18K, ou en or blanc 18K. Le gros diamant du centre est agrémenté de 5 diamants de chaque côté. Le jonc est gravé pour harmoniser.
PRIX ULTRA SPECIAL $130.00

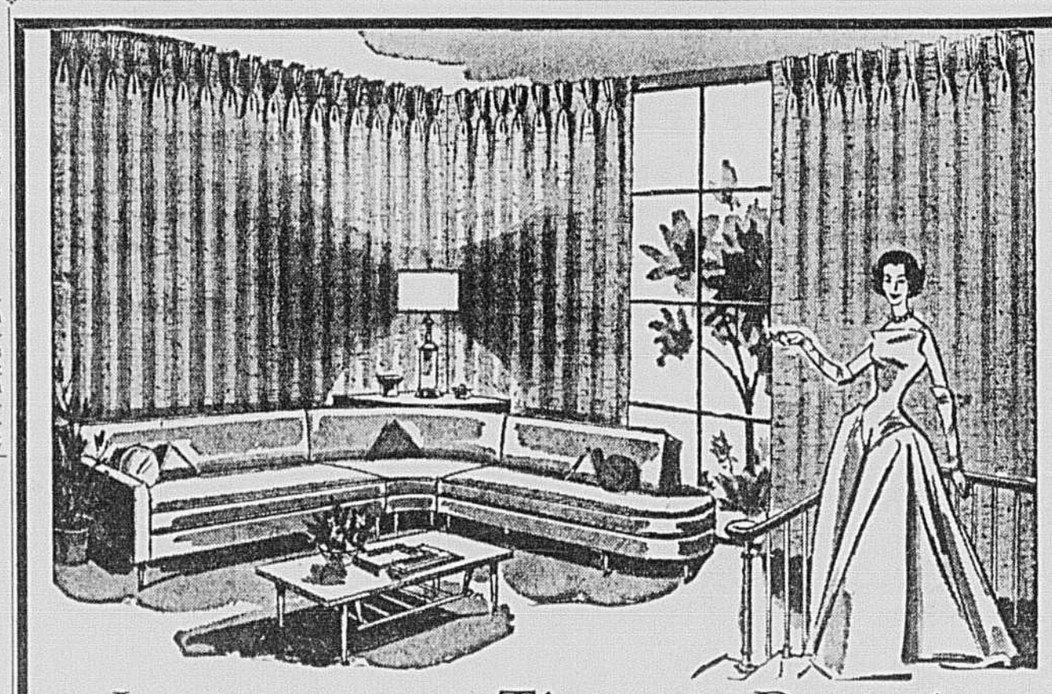
No S-698
SPLENDIDE SOLITAIRE
Gros diamant Dorsay, "Certifié A-1". Monture or blanc 18K. Jonc formant ensemble.
PRIX ULTRA SPECIAL $194.75

No S-576
ENSEMBLE "DORSAY"
BAGUE et JONC
Un autre "Solitaire" monté sur or jaune 14-18K ou sur or blanc 18K d'une splendeur remarquable. Jonc délicatement gravé formant l'ensemble.
Val. rég. $249.50
PRIX ULTRA SPECIAL $124.75

BIJOUTERIE Dorsay LTÉE.
Pour de plus amples informations, demandez nos illustrations et suggestions de cadeaux
Dorsay importe et taille ses diamants
402 est, ST-ZOTIQUE CR. 9-4526
(angle St-Denis — Edifice Banque de Montréal — 2e plancher)
A SHERBROOKE — Edifice "Premier", 67 ouest, King — LO. 9-1815
A RIMOUSKI — Edifice "Woolworth-Dominion" — 148 ouest, St-Germain RA. 3-4502

Si fine cuisine et bonne musique vont de pair, c'est à La Loire qu'elles s'accordent le mieux.

Dans un cadre enchanteur, avec Sacha et son trio, venez déguster vos mets préférés servis avec le service que vous attendez.
The WINDSOR Hotel
Tous les soirs, sauf le dimanche.



Les nouveaux Tissus à Draperies 1961 sont arrivés!
Visitez l'un de nos cinq magasins commodément situés et voyez notre vaste choix de teintes fraîches et de ravissants nouveaux motifs EXCLUSIFS à DRAPERIES MONTREAL.

DRAPERIES FAITES SUR COMMANDE GRATUITEMENT
Lorsque vous choisissez un tissu valant 1.98 ou plus la verge
Longueur minimum 54"
LIVRAISON DANS 10 A 15 JOURS

SERVICE A DOMICILE
SIGNALEZ VI. 9-5331
Et un de nos experts ira vous montrer, dans le confort de votre foyer, une série complète d'échantillons sans frais supplémentaires.

MONTREAL Draperies MONTRÉAL
5 MAGASINS POUR MIEUX VOUS SERVIR
Pour votre commodité, un seul numéro de téléphone
VI. 9-5331
vous relie à n'importe lequel de nos magasins ou à notre service d'achat à domicile.

• 1207-09-11 STE-CATHERINE EST (2 rues à l'est d'Amherst)
• 4349, rue WELLINGTON (près Rielle, Verdun)
• 6675, rue ST-HUBERT (près St-Zotique)
• 537, STE-CATHERINE O. (près Morgan)
• 5265 QUEEN MARY Snowdon (près Décarie)

Mlle Marie-Paule Bessette, fille de M. et de Mme Léo Bessette, de St-Basile le Grand, et M. Roger O'Keefe, fils de M. et de Mme Joseph O'Keefe, de Montréal, dont les fiançailles ont eu lieu, récemment.

M. et Mme André Brossoit (Denise Brûlé I.L.) dont le mariage a été célébré samedi dernier à l'église Notre-Dame des Sept Allégresses de Trois-Rivières. La mariée est la fille de M. et de Mme J.-S. Brûlé, de Trois-Rivières, et M. Brossoit, B. Comm., est le fils de M. Armand Brossoit, décédé, et de Mme Armand Brossoit, de Montréal.

Mme Lucien-P. Bélair et Mme Marcel Vincent, membres du Comité féminin du Gala du Commerce, qui aura lieu dans les salons de l'hôtel Reine Elisabeth, le vendredi, 2 décembre, sous la présidence d'honneur du lieutenant-gouverneur de la province et de Mme Onésime Gagnon. Ce gala réunira l'élite canadienne-française du monde des affaires.

Au sanatorium de Rosemont

Mme Jean Drapeau invitée d'honneur à la partie de cartes ce soir

Les Dames Patronnesses de Rosemont recevront, ce soir, Mme Jean Drapeau, invitée d'honneur à leur partie de cartes, au profit des malades indigents du sanatorium.

Mmes J.-L. Dufault présidente, André Laurier, J.-L. Latendresse présidentes honoraires, Rolande Bricault et Lucien Lamarche vices-présidentes accueilleront l'épouse du maire de Montréal.

Les personnes dont les noms suivent ont accepté d'être présentes :

Mmes A. DuSault, T. Thompson, C. Laliberté, A. Boudrias, J.-W. Beaudry, O. Gagnon, E. Gagnon, S. Nadeau, J. Perreault, R. Morand, R. Charette, W. Bastien, C. Bastien, G. Moreau, P. Goyer, Horace Montpetit, Adrien Angers, Benoit Bourque, Richard Lasalle, Yvon Payette, Jean Guillet, Paul Massé, A. Caplett, P. Boulanger, M. Landes, P.-E. Sauvageau, P. Corbeil, J. Barrette, J. Husreau, G. Denis, R. Faillon ;

Mmes O. Giguère, A. St-Jean, A. Daigneault, R. Daigneault, G. Levasseur, F. Fecteau, P. Morin, W. Mongeau, P. Tranchemontagne, R. Coallier, L. Geoffrion, R. Branchaud, E. Lussier, J. Marsan, J. Paquin, E. Nadon, J. Ranger, B. Chagnon, H. Lefebvre, J.-G. Archambault, J.-W. Jutras, L.-P. Boisvert, R. Gauthier, J. Savoie, J.-L. Borduas, G. Giguère, R. Desjardins, P. Landry, J.-M. Lessard, J.-C. Télémaque ;

Mmes N. Béliveau, M. Geoffrion, M. Geoffroy, A. Gratton, G. Charron, J. Berthiaume, R. Gauvreau, R. Vigeant, L. Roy, E. Bousquet, L. Lessnick, R. Laperrière, L. Lacombe, J. Beaudry, C. Héroux, M. Héroux, C. Rivet, F. Bricault, H. Moranville, C. Thompson, L. Ste-Marie, M. Caisse, P. Fréchette, P. Sauvé, W. Gagnon, P. Champagne, C. Bouillon, G. Morin, F. Thériault, E. Mirault;

Mmes C. Champagne, A. Archambault, H. Ricard, H. Charlebois, J. Charlebois, A. Sansregret, C. Vaillancourt, R. Lorrain, A. Morin, G. Goyer, A. Denault, P. Beauchamp, J. Séguin, J. Pinard, A. Lapré, M. Limoges, P. Limoges, Y. Rousseau, A. Vincent, F. Cartier, M. Cartier, L. Soulières, M. D'Amours, G. Rousseau, Z. Lesage, J. Quevillon, G. Poirier, C. LeGuédard, L. Cantin.

Mmes G. Bergeron, A. Vincent, R. Doyon, R. Verville, J. A. Daigneault, M. Gagné, H. Robillard, E. Legault, H. Marleau, R. Charrette, A. Laberge, C. Constantin, J. D. Plouffe, P. Lavallée, A. Vanasse, R. Lépine.

Mlles P. Savoie, J. Ouimet, R. Lavoie, B. Boyer; Mmes V. Tremblay, J. Tremblay, A. Lorange, R. Bleau, L. Gauchin, J. Poudrette, R. Cyr, A. Vanasse, G. Roy, J. P. Langlois, P. P. Beaudry, J. B. Plouffe, A. Gauthier, J. Grignon.

Mmes J. Martineau, E. Cloutier, E. Tellier, Jeanne Brunelle, J. Limoges, A. Lavigne, J. Lavigne, J. Daigneault, G. Prince, J. Thorton, G. Parent, E. Godbout, H. Lauzon, P. Chaput, M. Dubeau, R. Raymond, L. Raymond, R. Nadeau, J. G. Nadeau, R. Raymond, M. Raymond, J.-P. Raymond, P. Raymond.

Mlles F. Raymond et L. Johnson; Mmes J. Jacob, M. Provost, A. Johnson, A. Pronovost, J. Lefort, H. Bouchard, B. Dussault, A. Lamarche, Y. Desnoyers, R. Souly, O. Landry, W. Gagnon, R. McDuff, G. Jeannotte, C. Lamarche, P. Denis, L. Leclerc, J. Arsenault, J. Fortin, J. L'Abbée.

Mmes L. Desrochers, G. Goyer, L. Goyer, J. Robert, J. Boucher, H. Lapierre, G. H. Dorais, P. Bérre, H. Fortin, R. Bilodeau, A. L. Gobeil, R. Basillières, Eva Archambault, P. Renaud, R. Champagne, O. Beaudoin, P. Girard, C. Perreault, P. Goulet, Y. Perreault.

Mlles T. Girard et C. Girard, Mmes A. Lauzon, J. Séguin, B. Boileau, A. Dion, S. H. Ranger, J. Tremblay, J. Du Tilly, P. Dion, A. A. Rémillard, R. Laberge, P. Legault, V. Legault, G. Legault, A. Léonard, A. Fortin, A. Pesant, A. Dagenais, R. Dagenais, J. Delorme, B. Delorme, H. Lauzon.

Mmes P. Manseau, B. Gauthier, G. Leduc, G. Fournier, H. Croteau, A. Valade, O. Fortin, E. Paquette, F. Corbeil, R. Paulin, T. Robert, C. Comtois, P. Gagnon, A. Lachapelle, N. Bastien, P. Pigeon, P. Delorme, M. Bastien, J. Pinault, G. Stuart, J. P. Therrien.

Fiançailles

—M. et Mme Adelbert Jarry, d'Outremont, font part des fiançailles de leur fille, Michelle, à M. André Gibeault, B.A., LLL., fils du docteur et de Mme Hervé Gibeault, de Laval sur le Lac.

—M. et Mme Lucien Cantin, de Côte-des-Neiges, font part des fiançailles de leur fille Denise, à M. Pierre Favreau, fils de M. Maurice Favreau, décédé, et de Mme Favreau. La bénédiction nuptiale leur sera donnée, le samedi, 3 juin prochain, à l'église St-Pascal-Baylon.

Vente de charité

—Le bazar annuel de l'association "Beth Zion Sisterhood" aura lieu, mercredi, 23 novembre, à l'édifice "Histadrut", 5101 avenue Esplanade, à 10 heures a.m.

Fête antillaise ce soir sous la présidence de Mme Jean Lesage

—La Fête Antillaise, sous la présidence d'honneur de Mme Jean Lesage, aura lieu ce soir, à l'hôtel Reine Elisabeth. Les profits de cette soirée seront versés pour les oeuvres de Mgr Albert Cousineau, c.s.v., des missions d'Haïti. Parmi les invités, outre celles déjà mentionnés, ajoutons les noms suivants :

Mmes Honoré Rocheleau, J.-P. Rivest, J.-O. Reeves, Rouville Rocheleau, Edgar Rousseau, Charles Rolland, L. Perreault, Y. Perreault, Yvon Robert, Christine Ross.

Mmes Roland Reeves, Gérard Rousseau, Charles-E. Roy, Gérard Raymond, Emile Ruffo, Roger Racine, Jean-L. Rameau, Albert Sauvageau, Geo. Schwartz, Roland Sicotte, Laurette Ste-Marie, Raymond Savoie, Léandre St-Aubin, Léopold St-Aubin, Paul Simard, Dolorès Sanscartier, Roméo Santoire, J.-H. St-Gelais, Charlotte Tassé, Léo Taillefer, F.-Eug. Therrien, J.-V. Trépanier, Carmelle Touchette.

Mmes Raymond-S. Tower, Alice Thisdale, Lucien Toupin, Yves Trudeau, François Turgeon, Marthe Tétrault, Guy Tremblay, Simone-D. Trudeau, Bernadette-L. Viau, Jacques Viau et Jules Vincent.

Mlles Alice Lecavalier, Aline Lebeau, Albertine Côté, Jacqueline Lebeau, Aurore Lecavalier et Madeleine Carrière.

Mme J.-PHILIPPE PAQUETTE, présidente de l'Association des dames auxiliaires de l'hôpital du Sacré-Coeur de Cartierville. L'hon. Georges-Emile Lapalme, procureur général de la province et Mme Lapalme ont accordé leur distingué patronage au dîner qui aura lieu le jeudi, 24 novembre, à 7 h. 30, à l'hôtel Reine Elisabeth au profit des oeuvres de cette association.

Bal de la Ste-Catherine à l'Union française

—Le samedi, 26 novembre, à 9 heures dans la salle de réception de l'Union Nationale française, aura lieu le grand bal de la Ste-Catherine, qui fera revivre la charmante tradition française. Il y aura élection de la reine des "Catherinettes", et un grand concours de bonnets et de coiffures de fantaisie. Le jury sera composé de maitre-coiffeurs et de spécialistes de la mode. L'animateur sera M. Pierre Thériault et Mlle Elaine Bédard y présentera quelques mannequins.

Causerie au Musée des Beaux-Arts

—Demain, à trois heures, le Dr Paul Larivière, prononcera une causerie, dans le cadre de l'exposition de sa collection au Musée, intitulée : A propos de peinture abstraite.

Le thé sera servi. Le public est invité.

13e anniversaire de mariage d'Elisabeth et du prince Philip

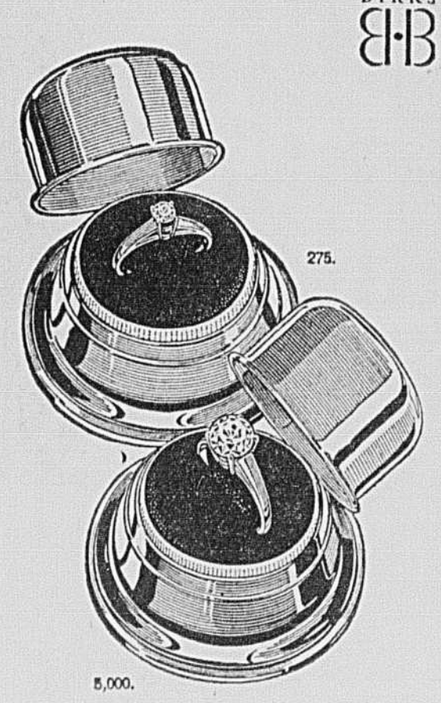
LUTON, ANGLETERRE — (AP) — La reine Elisabeth et le prince Philip ont célébré leur 13e anniversaire de mariage, dimanche dernier, retirés dans le domaine de Sir Harold et Lady Zia Wernher, à Bedforshire. Le couple royal a assisté à l'office du matin en l'église anglicane à Luton, un très vieux temple qui date du XIIe siècle.

M. et Mme GUY de MONTARVILLE TASCHEREAU (Janine Gariépy-Birtz), dont le mariage a été célébré récemment, à la chapelle de la Cathédrale de Montréal. La mariée est la fille de M. Ernest Gariépy, de Montréal, et de Mme Gariépy, décédée, et le marié, le fils du docteur et de Mme de Montarville Taschereau, de St-Germain de Grantham.

Choix incomparable de CADEAUX importés
20% A 30% D'ESCOMPTE POUR FAIRE PLACE AUX NOUVELLES MARCHANDISES
TIGES DE BLE EN CRISTAL
importé et soufflé à la main
CADEAU IDEAL!... ou pour VOUS!
Quantité limitée due à l'importation. Ne soyez pas désappointé. Commandez sans retard ou faites un léger dépôt pour réserver votre commande. Régulièrement $2.50 et plus.
"Grégoire"
TIGE 43" DE HAUT
12 brins à la tige
Rég. $2.50
TRES SPECIAL $1.89
EXPEDITION SI DESIRE avec léger supplément
1371 EST, STE-CATHERINE — LA. 2-2105

Semaine nationale de la bijouterie chez BIRKS

BIRKS B·B



275.

5,000.

DIAMANTS SOLITAIRES

Symbole de fidélité ou hommage d'amour — que votre choix soit modeste ou somptueux — Eternels comme l'amour, les diamants Birks seront toujours d'une incomparable beauté.

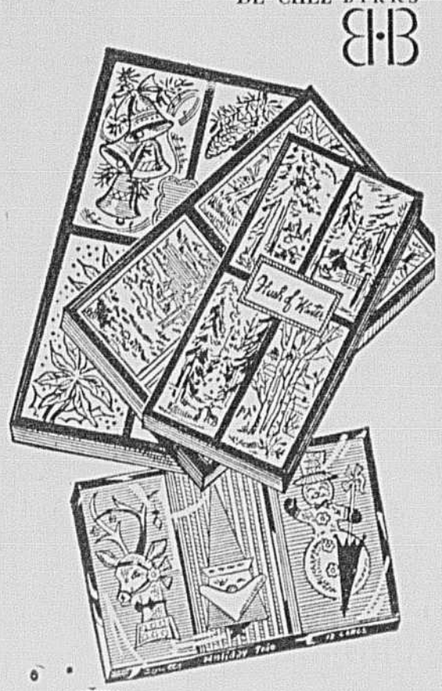
BIRKS JOAILLIERS

Nos trois magasins sont ouverts vendredi soir

BIRKS B·B

Service des achats UN. 6-1411, local 391

DE CHEZ BIRKS B·B



Vaste assortiment
CARTES de NOEL en boîtes

Economisez en achetant vos cartes de Noël à la boîte. Choix attrayant où vous retrouverez vos thèmes de Noël favoris tout comme les dessins les plus nouveaux.

1.00 à 5.00 la boîte

BIRKS BIJOUTIERS

Un autre triomphe Valeur-Mode de H.R.!

Manteaux à collets de castor ou vison

$139

Valeur régulière de $220

Les manteaux à collets de fourrure sont les modes à succès de la saison . . le castor et le vison sont les fourrures à succès et H.R. les met en vedette dans cette vente très spéciale. Les manteaux sont garnis à profusion de castor naturel tondu, de vison ranch naturel ou pastel . . il faut y toucher pour en apprécier la riche qualité. Les deux modèles illustrés vous donnent une idée des collets généreux, des styles à la fois fashionables et pratiques . . naturellement, il y a d'autres modèles aussi . . tous d'excellente confection en riches lainages importés en tons unis de noir, gris, brun, beige, vert foncé et rouge . . tous des valeurs vraiment remarquables.

Un groupe spécial avec Castor ou Vison

$99 et $119

Valeurs régulières de $150 à $175

Beaux collets de castor naturel tondu, vison ranch naturel, pastel ou bleu saphir . . tissus importés unis ou genre tweed en couleurs assorties.

Chaque manteau des deux groupes a été confectionné spécialement pour HOLT RENFREW.

Salon du Manteau . . au deuxième — Tailles pour dames et jeunes filles

Egalement aux Centres d'achat de Rockland et de Dorval

HOLT RENFREW

Stationnement gratuit — Sherbrooke et de la Montagne

photo LA PRESSE

CONFERENCE McGILL SUR LES AFFAIRES INTERNATIONALES — A la séance inaugurale, hier soir, le président de la conférence, M. DANIEL N. METTARLIN ; M. GEORGE V. FERGUSON, rédacteur en chef du "Montreal Star", président de la soirée ; et le conférencier, le Dr FREDERICK WATKINS, ex-directeur du département des Sciences politiques aux universités McGill et Yale.

Démocratie et christianisme ont une histoire identique

L'histoire de la démocratie est la réplique de celle du christianisme. Ces deux idéologies, dans leur recherche de la perfection, ont vécu des périodes d'intolérance fanatique envers ceux qui recherchaient (ou recherchent) la perfection d'une autre manière : les chrétiens envers les "infidèles" et les démocraties occidentales (libéraels) envers les démocraties populaires (communistes).

On a réalisé (de tous côtés) que ces méthodes étaient incompatibles avec la recherche de la perfection et l'on a abouti à la coexistence.

C'est en substance par ces propos que le Dr Frederick Watkins, ex-directeur du département des Sciences politiques à l'Université McGill et ensuite à l'Université Yale, a commencé hier soir son exposé sur le thème général de la quatrième Conférence McGill sur les affaires internationales : la démocratie en Amérique du Nord.

C'était l'assemblée inaugurale de la conférence qui poursuivra ses travaux jusqu'à jeudi midi. Quelque 400 personnes s'étaient réunies dans le Redpath Hall, en grande majorité des étudiants délégués des universités canadiennes et américaines.

Les démocraties libérales sont basées sur la liberté politique, dit le Dr Watkins, sur le système électoral où tous les citoyens choisissent leurs dirigeants parmi de nombreux candidats. En démocratie populaire, on estime que la liberté économique prime sur la liberté politique et qu'avant d'accorder cette dernière au peuple, il faut l'éduquer. Pendant ce temps, la direction du pays est confiée à une élite.

Le Dr Watkins estime que ni l'une ni l'autre de ces deux écoles ne supplantera l'autre, à moins d'événements extraordinaires, comme la guerre, et il explique sur quoi est basée la préférence des Occidentaux pour la démocratie de type libéral :

Respect mutuel, sur le plan politique, entre gens de couches sociales différentes. Respect des citoyens dont le parti a été défait dans une élection pour le parti qui a pris le pouvoir, parce qu'ils ont la garantie que leurs vues continueront d'être exprimées par l'opposition.

Mais cette foi en l'électoralisme n'est plus universelle en Occident, note le Dr Watkins, qui cite la France comme exemple.

Quant aux anciennes colonies et aux pays sous-développés, dit-il, en obtenant leur indépendance, ils ont balayé des régimes qu'ils considéraient comme oppresseurs. Ils sont enclins à former des gouvernements totalitaires où il n'y a pas d'opposition parce qu'ils estiment : "Qui n'est pas avec nous est contre nous".

La conférence d'hier était présidée par M. George V. Ferguson, rédacteur en chef du "Montreal Star".

Après une journée d'étude en table ronde avec les professeurs Jacques Morin, D. E. Armstrong, Frederick Watkins, Micheal Oliver, Keith Callard, Robert Vogel et R. I. Cheffins, les délégués reviendront ce soir en assemblée plénière pour entendre le Dr Henry A. Kissinger, sous-directeur du Centre des affaires internationales de l'Université Harvard.

Conclusions d'un journaliste :

Comprendre l'URSS et ses mobiles ; reconnaître la Chine rouge à l'ONU ; établir des relations diplomatiques

--M. Gerald Clark

Nous devons comprendre l'URSS et ses mobiles, nous devons soutenir l'entrée de la Chine rouge à l'ONU et établir des relations diplomatiques avec ce pays.

M. Gerald Clark, journaliste de Montréal qui a fait des séjours assez prolongés en URSS et en Chine, concluait ainsi ses remarques, hier soir, sur la situation internationale. Le rédacteur du "Montreal Star" a parlé aussi longuement de Cuba, s'en prenant aux Etats-Unis qui ont poussé les Fidélistes dans le camp des communistes.

Le journaliste — qui parlait devant quelque 70 militaires, au quartier général de la région militaire du Québec, rue Atwater — a rappelé à son auditoire que, peu de jours après sa prise du pouvoir, Fidel Castro s'est rendu à Washington en visite officieuse. Eisenhower ne l'a pas reçu. Les Américains peuvent bien invoquer que ce n'était pas une visite officielle d'un chef d'Etat mais il demeure que ce fut une grave erreur, a dit M. Clark. Le conférencier a souligné que Fidel en fut mortifier et, à partir de ce jour, il adoptait une politique anti "Yanki". Il est vrai qu'il avait rencontré Nixon qui a eu une seule pensée pour Fidel ; il l'a supplié de ne pas nationaliser les propriétés détenues par des Américains. Pas un mot de réformes sociales ou agraires. C'est de la parfaite inconscience politique, a dit M. Clark.

Que voulaient Castro et ses hommes de Washington, à cette date ? Un prêt. Mais les Fidélistes n'avaient aucune intention de faire une demande expresse, leur fierté de jeunes révolutionnaires entrant en jeu. Les Américains devraient savoir, a continué M. Clark, qu'en diplomatie il existe un principe qui veut qu'il faut aider l'autre à sauver la face. On peut se demander comment aurait agi Khrouchtchev dans de telles circonstances, a-t-il ajouté.

Depuis, c'est le mot d'ordre : "Cuba, si, Yankis, no". Le conférencier qui vient de terminer un séjour de deux semaines à Cuba, ne peut répondre à la question : Quelle sorte de régime existe-t-il en ce pays ? Même la définition de Fidel, l'humanisme, ne prévaudrait plus. M. Clark prétend par ailleurs que l'on ne peut pas parler de pays communiste mais, enchaîne-t-il, c'est la voie sur laquelle on semble engager même si le peuple cubain en est inconscient.

D'après M. Clark, on peut dire que 60% à 70% de la population appuierait toujours Castro. Car il ne faut pas oublier, précise-t-il, que la révolution, sur le plan matériel, a été un immense succès en autant que sont concernés les paysans et les classes laborieuses. Il est vrai que la liberté est un vain mot à Cuba présentement mais cela était aussi vrai du temps de Batista, ne l'oublions pas.

Les difficultés de Washington avec les Fidélistes auront au moins eu l'avantage de dessiler les yeux des USA sur la courte vue d'une politique d'impérialisme économique qui, selon le journaliste, est plus avatar que l'impérialisme politique, parce que un tel impérialisme économique est soumis à aucun contrôle. Maintenant, depuis "l'expérience Castro", l'aide de Washington à l'Amérique latine ne signifie plus l'établissement de diverses entreprises américaines mais bien des programmes d'hygiène, des hôpitaux, des écoles, des réformes agraires. "Tout ceci est peut-être trop tard pour soutirer Cuba du giron des Chinois et des Russes, mais devrait profiter à tout l'hémisphère", a-t-il dit.

Les deux "Grands"

M. Clark a dit que nous devons comprendre les mobiles de l'URSS. Il a noté, entre autres, que les manières de M. "K" à l'ONU, au début d'octobre, s'expliquent si nous tenons compte de la dispute idéologique qui existe entre Moscou et Pékin, le Russe voulant bien montrer aux Chinois qu'il est encore capable d'être intransigeant.

Quant à cette dispute idéolo-

voir M. CLARK en page 43

LE DACTYLOGRAPHE ELECTRIQUE olivetti

veut dire
- Ouvrage propre
- Impression régulière
- Copies claires
- Aisance remarquable
- Fatigue éliminée

Démonstration et essai sur demande gratuitement.

Appelez Victor 4-3491 — CANADA DACTYLOGRAPHE INC. 44 OUEST, ST-JACQUES

GRANDES AUBAINES chez C.M.

Surveillez LA PRESSE MERCREDI

MEMOIRES
destinés à la
COMMISSION ROYALE D'ENQUETE SUR L'ORGANISATION DU GOUVERNEMENT

La Commission royale d'enquête sur l'organisation du gouvernement a été chargée de mener une enquête et de présenter un rapport sur l'organisation et le mode de fonctionnement des ministères, départements et organismes du gouvernement du Canada, à l'exception du Parlement, et de formuler les recommandations que les Commissaires estiment les plus propres à assurer l'efficacité, l'économie et l'amélioration des services dans la conduite des affaires publiques.
Tous organismes, associations et personnes désireux de formuler des propositions ou de communiquer des renseignements sur l'organisation ou le fonctionnement des services de l'Etat, sont invités à transmettre des mémoires par écrit à la Commission royale.

Les textes soumis devront être établis en huit exemplaires et dactylotypés d'un seul côté sur papier-ministre (8½ x 14), à interligne double, avec une marge de deux pouces, et paragraphes numérotés de façon consécutive. On est prié de les adresser avant le 28 février 1961 :

Au directeur des services généraux,
Commission royale d'enquête
sur l'organisation du gouvernement,
Case postale 466, Ottawa, Ontario.

Le directeur des services généraux,
RONALD S. RITCHIE

Un lit de rêve ... décoratif, spacieux et d'un confort absolu. Qualité exclusive à BOYER. Diamètre 90". Capitonnage de luxe. SEULEMENT $495

BOYER LIMITEE
ATELIERS, SALLE D'ECHANTILLONS ET VENTE
7350, 18e AVENUE (PRES JEAN-TALON)
RAymond 2-4625

Le Favori à New York!
2000 chambres modernes
Tarif raisonable comprenant TV et air-conditionné
Le célèbre HOTEL TAFT
7th AVE. at 51th St. NEW YORK
ON TIMES SQUARE AT RADIO CITY
Consultez votre agent de voyage ou telephonez: UNiversity 1-3308
A ZECKENDORF HOTEL

Une douce CHALEUR émane de ce merveilleux SAC À EAU CHAUDE

Ce sac épatant conserve la chaleur deux fois plus longtemps que les sacs à eau chaude ordinaires. Garantie pour deux ans. En caoutchouc pur d'excellente qualité.

CHEZ LEDUC 97¢ CH.

QUANTITE LIMITEE — COMMANDEZ MAINTENANT

LIVRAISON GRATUITE Signalez VI. 2-7811

LEDUC PHARMACIES de CONFIANCE

SIROP GOUPIL pour rhume, bronchite, coqueluche 8 OZ 85¢
ONGUENT GOUPIL Pour hémorroïdes 1.50
GOUTTES GOUPIL Pour maux d'oreilles 95¢

... De beaux yeux en quelques secondes

Offre spéciale ! Maquillant Max Factor pour les yeux

Vous trouverez tous les secrets de beauté ici !

- Fard à paupière iridescent norm. 1.50 1.12
- Bâtonnet fard à paupières crémeux norm. 1.50 1.12
- Fard fluide Hi-Fi norm. 1.95 1.46
- Crayon à paupière automatique norm. 1.50 1.12 Tubes norm. .75 .56
- Fard pour les cils norm. 1.50 1.12 Tubes norm. 1.00 .75
- Crème mascarat Hi-Fi norm. 1.25 .93
- Mascarat en tube norm. 2.00 1.50 Tube de rechange norm. 1.00 .75

Aussi : pinces à épiler, courbe-cils, maquillants à paupières, tampons enlève-mascara et faux cils, tous à rabais 25% !

EPARGNEZ 25% .56 à 1.50

LEDUC PHARMACIES de CONFIANCE

SIGNALEZ VI. 2.7811 — Service des commandes téléphoniques

Pour votre digestion, buvez

Les LITHINES du Dr GUSTIN

Une eau de régime alcaline, économique — recommandée pour affection du foie, des reins, de l'estomac et de l'intestin.
L'EAU QUI EST BIENFAISANTE
Importation de France

VERRES DE BELGIQUE
Val. rég. $1.00 ch.
Pour vous 29¢ avec tout achat d'un dollar. Sept jolis modèles.

COMMANDES POSTALES ACCEPTEES
Ecrivez
PHARMACIE LEDUC
1416 RUE BLEURY, MONTREAL

La Hollande nous livre un secret
POUR "DONNER DU CORPS" A LA CHEVELURE ET LA RENDRE LUXURIANTE
Pour les cheveux de textures diverses. Pour ceux des adultes et ceux des enfants. ● Revigore ● Assouplit ● Enraye les pellicules ● Facilite la coiffure ● N'exige pas l'emploi subséquent d'un vaporisant ou d'une lotion à mise en plis.
LE SHAMPOOING OLD HOLLAND A LA BIERE
additionné de lanoline et d'huile de coco
UN CONCENTRE
$1.29 CHEZ LEDUC

UN LIVRE DE SANTE — Ecrit en français

Chacun son propre médecin par La Médecine Végétale Illustrée. Encyclopédie de médecine et d'hygiène à la portée de tous. Magnifique et gros volume de 950 pages, de 600 gravures d'Anatomie et de Plantes. Anatomie et physiologie du corps humain. Description de toutes les maladies, l'hygiène à suivre, les soins à donner, les précautions à prendre. Dans un but de vulgarisation, ce merveilleux ouvrage est offert au prix de $2.00 plus 22c pour frais de poste.

Commandes postales : 16 rue Bleury C.O.D. VI. 2-7811

CHEZ LEDUC

SOULAGEMENT rapide prolongé des MAUX de TÊTE

COMPRIMÉS "217"

CHEZ LEDUC (40) pour 90¢

18 PHARMACIES LEDUC POUR VOUS SERVIR • 3440, St-Denis • 7701, St-Denis • 1416, Bleury • 1635 est, Bélanger • 1451 est, Laurier • 959, boul. Curé-Labelle, St-Martin • 2002, av. Maplewood • 2901 Masson • 751 est, Mont-Royal • 932 ouest, Notre-Dame • 1100 est, Ontario • 3641 est, Ontario • 307 ouest, Prince-Arthur • 282 ouest, St-Viateur • 3201 est, Ste-Catherine • 1901 ouest, Ste-Catherine • 5101, av. Verdun • 4100, Wellington ou signalez VI. 2-7811

La carrière des affaires négligée dans les écoles secondaires et les collèges classiques

-- M. Roger-H. Charbonneau

L'expérience, qui a été longtemps considérée comme la plus valable sinon comme la seule formule de formation et d'enrichissement de la personnalité de l'homme d'affaires, présente de moins en moins d'intérêt parce que son action est trop lente et qu'elle manque de précision.

C'est à partir de cette observation que M. Roger-H. Charbonneau, directeur adjoint de l'Ecole des Hautes Etudes commerciales, a démontré au club des Anciens de Ste-Marie la nécessité de l'instruction pour l'homme d'affaires.

Les affaires sont désormais une carrière, dit-il, et l'on s'y prépare tout comme on se prépare à la pratique du droit, de la médecine, etc., par l'étude de programmes précis.

Cela ne suffit même plus. Beaucoup d'hommes d'affaires, qu'ils aient passé par une université ou se soient formés eux-mêmes, trouvent avantageux de suivre des cours qui s'étendent parfois sur plusieurs mois.

Sauf de rares exceptions, nos collèges classiques et les écoles secondaires du Département de l'Instruction publique n'offrent aucune initiation au monde des affaires. Je ne condamne pas, mais je constate.

Mauvais départ

Alors que, par exemple, l'enseignement des sciences dans ces institutions constitue déjà la base d'études subséquentes à l'Ecole Polytechnique, en médecine et en sciences pures ou appliquées, que celui de la philosophie et de l'histoire fournit des notions de droit et l'aptitude au raisonnement juridique, on n'y trouve à peu près rien qui puisse initier le jeune homme aux carrières des affaires, ce qui, en passant, ne facilite pas le recrutement à l'Ecole des Hautes Etudes commerciales.

Il nous faut donc commencer par introduire l'étudiant dans le monde des affaires, en démonter avec lui les rouages avant de les faire jouer, le familiariser avec les institutions qui le composent et les techniques qu'on y utilise.

Nous avons élaboré un ensemble de cours généraux : pratique des affaires, administration, économie politique, complétés vers la fin du cours, comme je le disais tout-à-l'heure, par l'étude de sujets techniques : Marketing, organisation industrielle, finance et contrôle, administration du personnel, recherche opérationnelle, où les problèmes sont cependant toujours présentés comme l'administrateur et les chefs de service les abordent.

A côté de ces cours destinés à former des administrateurs, l'école, alors qu'elle était la seule à pouvoir le faire, a développé l'enseignement de trois spécialisations : la comptabilité, l'économie politique et les mathématiques des affaires. Pendant longtemps, à cause de circonstances dont le contrôle nous échappait, elle a formé plus de comptables que d'administrateurs. Nous sommes maintenant arrivés à un équilibre dans ces secteurs.

Je sais cependant que, pour le public, nous sommes encore une école de comptables. Les gens qui recherchent avant tout les titres professionnels ne peuvent se mettre la tête que les affaires constituent une profession, et à leurs yaux l'école des HEC n'a sa raison d'être qu'à titre de faculté fabricant des comptables agréés. Nous avons encore beaucoup de difficulté à triompher de ce préjugé qui nuit au recrutement de nos étudiants.

Trop d'échecs

Nos candidats au baccalauréat nous viennent des écoles secondaires de la Commission scolaire. De ce côté, c'est l'abondance et nous ne savons plus où les loger. Malheureusement, beaucoup sont mal orientés ou mal préparés, puisque l'an dernier, par exemple, seulement le tiers des étudiants inscrits ont réussi leur première année.

Nous avons aussi un cours de licence, accessible seulement aux bacheliers ès arts, cours qui dure trois ans. Des soixante-dix à quatre-vingts jeunes gens qui s'y inscrivent chaque année, quarante pour cent environ réussissent à obtenir leur titre de licencié en sciences commerciales.

Mais la situation d'ensemble nous inquiète. Nous avons trop peu de candidats et trop d'échecs. Pourtant, chaque année, nous invitons les recteurs et les préfets des collèges de la région de Montréal à des réunions où nous leur expliquons ce qu'est l'Ecole, et où nous leur parlons des carrières auxquelles elle prépare. Nous visitons les collèges afin de fournir les mêmes renseignements aux jeunes gens.

Nous avons encore beaucoup de préjugés à vaincre. Préjugés de certains éducateurs qui ne montrent aucun intérêt à nous écouter, et par conséquent, nous ignorent. Préjugés des parents qui disent à leur grand fils qui veut venir chez nous : "A quoi bon avoir fait un cours classique si tu t'en vas dans les affaires". Préjugés des jeunes gens eux-mêmes qui trouvent plus brillant de se faire appeler "docteur" ou "maître" que "monsieur" tout court.

La raison ? On a cru pendant longtemps que l'éducation n'était pas nécessaire à ceux qui se lançaient dans les affaires. Il s'est même trouvé des gens pour affirmer sérieusement qu'elle était nuisible. Nous avons d'ailleurs tous entendu parler de ces hommes qui, à quinze ans, vendaient des journaux au coin des rues ou ciraient des souliers, qui à trente ans avaient gagné leur premier million (pour le perdre parfois l'année suivante) et qui, à leur mort, laissaient beaucoup d'argent et d'ennemis. Ce sont ces exemples que l'on nous sert pour étayer la théorie de l'importance d'être ignorant et de le demeurer pour réussir en affaires.

A bord du "Faucon d'or"

Montréal-Mexico en moins de six heures

par **Alfred AYOTTE**

MEXICO. — C'est en territoire mexicain que la compagnie Eastern Airlines a célébré avec éclat l'inauguration de son service d'avions à réaction DC-8-B entre New York et Mexico. A la suite d'une envolée jeudi dernier de l'un de ces avions de New York à Mexico, avion surnommé le "Faucon d'Or", des réceptions nombreuses ont marqué la visite de plus de cent invités des Eastern Airlines dans la capitale du Mexique. En outre, la société d'aviation mexicaine Aeronaves a inauguré de son côté son service entre les Etats-Unis et le Mexique par des avions aussi puissants que ceux de la société Eastern Airlines, événement qui coïncidait avec son vingt-cinquième anniversaire d'existence.

Ces deux sociétés ont rivalisé pendant plusieurs jours de libéralités de toutes sortes envers leurs hôtes pour leur rendre le séjour à Mexico et à Acapulco le plus agréable et le plus inoubliable possible. Elles y ont parfaitement réussi. Les voyageurs ont retrouvé ici le radieux soleil mexicain, les fleurs et les fruits tropicaux, les délices des plages d'Acapulco, les vivantes fiestas avec les vigoureux danseurs et les ensorcelantes danseuses en costumes folkloristes.

Parmi les invités

La plupart des invités des Eastern Airlines ont regagné New York dimanche, mais quelques-uns sont demeurés au Mexique.

Au nombre des invités, il y avait plusieurs Canadiens, entre autres : M. le maire George Nels, d'Ottawa ; M. Angus Smith-MacDonald, directeur de la Commission de Transport aérien du Canada, d'Ottawa ; M. Guillermo Ponce, directeur à Montréal de l'Office de tourisme du Mexique ; M. James Ferrabee, journaliste de la "Gazette", les agents de voyage André Malavoy et Claude Turcotte, de Montréal, et l'auteur de cette brève dépêche.

La compagnie Eastern Airlines a pour président de son conseil d'administration le capitaine Eddie Rickenbaker, héros de l'aviation américaine. Le dynamisme de cet homme se manifeste dans les progrès constants de cette entreprise, qui a, entre autres choses, réussi à faire construire en moins de deux ans une aérogare à Idlewild, qui est un véritable palais de marbre. Collaborent à ce succès : les vice-présidents M. M. Frost, William van Dussen, William M. Morrisette et James E. Reinke. Un autre collaborateur est le capitaine Edward B. Barber.

Pendant tout le voyage, MM. Rickenbaker et Frost ont manifesté le plus vif intérêt à tous leurs invités. Ils ont tenu à faire connaissance et à causer avec chacun d'eux.

A la suite de son acquisition des Colonial Airlines, la société Eastern Airlines a donné plus d'ampleur à son service quotidien entre Montréal et New York. Ce secteur tombe sous l'autorité de M. James E. Reinke, nouvellement nommé gérant général du territoire du nord-est de l'entreprise, ce qui comprend Montréal.

Abolition du temps

Il est désormais possible, grâce aux avions à réaction DC-8-B des Eastern Airlines, de voler en quelques heures de New York à Mexico. Au cours de ce voyage, l'avion n'a pas tenté d'établir un record de vitesse. Il a mis environ cinq heures à parcourir la trajectoire qui le fait passer au-dessus de la Nouvelle-Orléans. Mais on prévoit qu'à compter du 4 décembre, jour de l'établissement du service régulier, il franchira cette distance à une plus grande vitesse. Cela mettra Montréal à six heures d'avion environ de Mexico.

A l'U. de M.

Conférences sur l'euthanasie et sur le suicide

Dans le cadre des conférences publiques offertes par l'Université de Montréal, une série de trois conférences développera, à partir d'aujourd'hui, un thème particulièrement important de l'éthique et de la sociologie : le devoir de vivre et le droit à la vie — le suicide et l'euthanasie.

C'est à un professeur éminent des Facultés catholiques de Lyon et de Lille que l'Institut de sciences religieuses, en collaboration avec le service d'Extension de l'enseignement, a demandé de traiter ces problèmes qui, déjà discutés dans l'antiquité comme problèmes personnels, ont repris la vedette de nos jours en tant de problèmes sociaux.

Chanoine P.-C. DELHAYE

M. le chanoine Philippe-Charles Delhaye, docteur de Louvain et de Lille, prononcera ce soir la première de ses trois conférences, intitulée "Euthanasie, meurtre par pitié".

Comme les suivantes, elle sera donnée à 8 h. 15 dans la salle H'404 de l'université.

Mardi prochain 29 novembre, sa conférence portera sur le "Suicide, refus d'engagement", le mardi suivant 6 décembre, sur "Peine de mort, autodéfense de la société".

Le chanoine Delhaye est déjà venu donner des cours au Canada durant le deuxième semestre 1959-1960. Il fut boursier du Conseil des Arts et prononça des conférences à la faculté de Théologie de Québec, à l'Institut d'Etudes médiévales de Montréal ainsi qu'à l'Institut d'Etudes médiévales de Toronto.

Ogilvy's

VESTES DE SKI IMPORTEES DE SUISSE ET BAVIERE

$25

Ces jolies vestes vous donneront le goût de faire du ski sur nos belles pentes laurentiennes.

a) Coton réversible ; imprimé deux tons d'un côté ou ton uni de l'autre. Noir, blanc, mauve/blanc.
b) Décor Jacquard tissé. Corail/bleu royal, bleu royal/vert.
• Tailles 12 à 18 dans le groupe.

Ecrivez ou composez OGILVY'S VI. 2-7711 !

OGILVY'S — Vêtements sport, au deuxième

Rég. 329.50 249.50

RABAIS $80. . . .

CANAPÉ-LIT DE LUXE DE MARQUE KROEHLER

Recouvrement de haute qualité pour livraison immédiate; quantité limitée.
• Choix de rose foncé, or, vert, beige ou gris.
• Coussins caoutchouc-mousse à glissière entièrement réversibles.
• Se transforme en un lit double; confortable matelas à ressorts.

Aucun versement comptant — Taxe payable à l'achat !

COMPOSEZ OGILVY'S — VI. 2-7711 — S.V.P., pas de commandes postales !

OGILVY'S — Meubles, au cinquième

Désirez-vous UN BUDGET P-L-U-S E-L-A-S-T-I-Q-U-E ?

Prenez 12 mois pour payer selon notre C.B.P. (Compte budgétaire permanent).

PAR EXEMPLE : Vous voulez acheter pour $60, vous ne payez que $5 par mois ; vous déterminez votre propre montant.

OGILVY'S — Bureau du crédit, au quatrième

SOMPTUEUX MANTEAUX EN MOUTON DE PERSE

LUXUEUX COLS VISON

Trois magnifiques teintes

UN SEUL BAS PRIX

$500

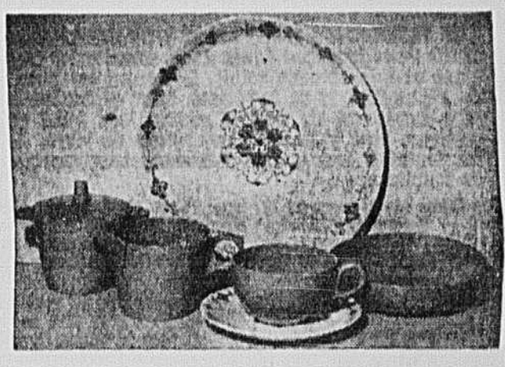
LA FOURRURE . . . classique, d'une sobre élégance. Les peaux, travaillées par des experts selon les derniers modèles 1960-61, ont été choisies pour leur qualité et leur beauté exceptionnelles.

LES TEINTES . . .
Mouton de Perse gris naturel, une couleur qui s'harmonise si parfaitement avec tous vos accessoires.
Mouton de Perse teint noir, si élégant, toujours très aimé, toujours très en vogue.
Mouton de Perse teint brun, une couleur très en demande ; gaie, rafraîchissante et de plus en plus populaire.

LES GARNITURES . . . Luxueux cols en vison pastel, saphir ou lutetia aux tons ravissants; ou avec cols assortis.

4 MODES D'ACHAT : Comptant charge, — budget ou C.B.P. (compte budgétaire permanent)

OGILVY'S — Salon de la fourrure au deuxième



SERVICE À DÎNER 43-PCS MELMAC

8 COUVERTS

Rég. 39.95

25.95

Trois décors très attrayants dans de délicates teintes de sauge, bleu, turquoise, doré, rose, bourgogne.

8 couverts comprenant : 8 tasses, 8 soucoupes, 8 assiettes à pain, 8 coupes à fruit, 8 assiettes à dîner, crémier et sucrier avec couvercle, couvercle.

Ecrivez ou composez Ogilvy's — VI. 2-7711

OGILVY'S — Articles ménagers, au sous-sol

Rabais de 20% . . .

DRAPS ET TAIES "HOMESTEAD"

Coton de qualité à tissure égale (136 fils au po. car.). Très résistant, de longue durée. Lavé, prêt à servir. Blanc seulement.

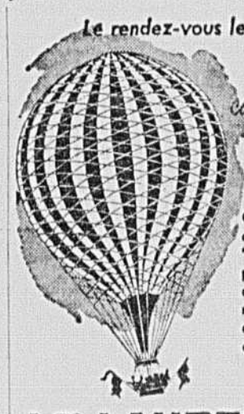
DIMENSIONS BORDS COMPRIS :

• 72" x 100" Rég. 3.47	pour, ch. 2.78
• 81" x 100" Rég. 3.75	pour, ch. 2.99
• Taies 42" x 33" Rég. .80	pour, ch. .65

Ecrivez ou composez Ogilvy's VI. 2-7711

OGILVY'S — Toiles, au quatrième

Le rendez-vous le plus chic de Montréal



le nouveau cocktail lounge "AU BALLON"

Grâce à son atmosphère gaie et différente, le nouveau cocktail lounge "Au Ballon" sera votre rendez-vous préféré à vous aussi. Jouissez du décor luxueux, très élégant — à la mezzanine — l'endroit où les bons amis se réunissent pour s'y divertir tous ensemble.

LE LAURENTIEN

. . . un hôtel SHERATON

Ogilvy's

CHEMISES SPORT QUADRILLÉES

(FABRICATION CANADIENNE)

Rég. 3.50

2.29

Tissu haute qualité importé d'Europe. Modèle manches longues, col indéformable; garanties lavables et inaltérables. Deux larges poches poitrine.

• Gai quadrillé rouge, gris, brun, vert ou bleu.
• Ages : 6 à 18 ans.

Ecrivez ou composez Ogilvy's — VI. 2-7711

OGILVY'S — Coin des Jeunes, au troisième

A

VENTE... PULLOVERS TRICOT SHETLAND LAINE/MOHAIR

Rég. 7.95 et 8.95

5.95

Trois superbes modèles en laine et mohair. Tailles 14, 16, 18, 20.

A. Col tortue à larges côtes. Vert chiné, bleu Windsor, taupe, rouge, noir chiné.
B. Col arrondi à larges côtes, 3 boutons sur patte. Noir chiné, vert chiné, bleu Windsor, rouge, pourpre.
C. Encolure sculptée, d'un effet remarquable. Noir chiné, pourpre, taupe, vert chiné.

Ecrivez ou composez Ogilvy's VI. 2-7711 (s.v.p. mentionner 2e choix)

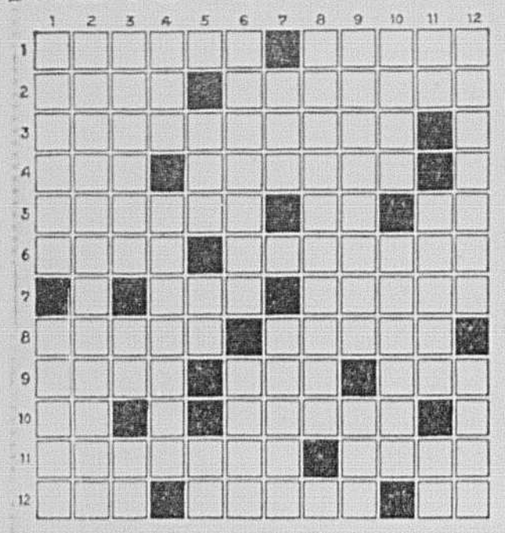
OGILVY'S — Vêtements sport au deuxième

B

C

OGILVY'S EST OUVERT tous les JOURS de 9 h. à 5 h. 30—OUVERT le VENDREDI jusqu'à 9 h. p.m.

MOTS CROISÉS



Horizontalement

1.—Total, pris en bloc. — Qui a le nez court et plat.
2.—Descendance. — Inflammation de l'aorte.
3.—Charme, attrait (fig.).
4.—Animal à corps mou. — Insecte simulant les tiges ou les feuilles sur lesquelles il vit.
5.—Moquerie sarcastique. — Lettre grecque. — Actionné.
6.—Ligne quelconque. — Poursuivre, serrer de près (fig.).
7.—Feuilles de thé!er. — Tissu très léger et transparent.
8.—Maladie infectieuse et contagieuse. — Dévotion.
9.—Alliée. — Favorable à. — Colère.
10.—Article. — Célébrité.
11.—Bénéfice qu'on retire de l'argent prêté. — Couvert de poils.
12.—Saison. — Rivière de France. — Possède.

Verticalement

1.—Monter avec effort. — Devenue pâle.
2.—Sur le côté.
3.—Concession d'une grâce, d'une faveur. — Conjonction. — Double règle.
4.—Berceau. — Qualité de ce qui est net.
5.—Petite pomme sucrée. — Interjection. — Du verbe rire.
6.—Défaut de courage. — A une petite distance.
7.—Retrancha. — Disposée, décidée.
8.—Contraction des muscles.
9.—Qui a rapport aux atomes. — Ornement en forme d'oeuf.
10.—Air du visage. — Dernier, final.
11.—Note. — Embrouiller. — Article.
12.—Sert à réaliser une fermeture au moyen d'une clé. — Sorte de boîte.

Solution demain

1	C	H	A	M	P	A	G	N	E	■	C
2	L	O	T	E	R	I	E	■	S	T	A
3	E	M	E	R	I	■	N	O	C	E	U
4	M	E	L	I	S	S	E	■	R	S	E
5	E	L	E	M	E	N	T	A	I	R	E
6	N	I	E	■	O	■	I	M	I	T	A
7	C	E	P	E	■	B	U	R	E	T	T	E
8	E	■	A	■	R	I	V	E	■	■	E	R
9	■	L	I	A	■	S	E	■	R	H	E	■
10	P	A	R	■	S	E	M	E	R	A	I	■
11	R	I	■	E	T	E	■	A	V	E	R	E
12	O	S	E	R	A	■	S	T	E	R	E	S

Solution du dernier problème

VOTRE HOROSCOPE

à partir de minuit ce soir

LES PERSONNES NEES LE 23 NOVEMBRE : Les natifs de ce jour sont doués d'une constitution physique et intellectuelle solide. Ils seront les piliers de leur milieu et de la société. Leur aspiration la plus élevée est de vouloir mettre leur idéal en pratique, pour y trouver leur raison de vivre. Ils ont toutefois une grande faiblesse : leur manque de souplesse.

Le Bélier (du 21 mars au 19 avril) — Il vous appartiendra de mettre de la fantaisie et de l'entrain dans une réunion qui tourne à la monotonie. Cela vous vaudra des sympathies que l'être aimé verra d'un mauvais oeil. Sachez vous comporter avec prudence pour que la situation ne tourne pas au drame.

Le Taureau (du 20 avril au 20 mai) — Sur le plan sentimental, vous serez dans un état d'attente à vrai dire assez confus. Ce que vous attendez ne vous apparaîtra pas clairement. Il y aura bien des flirts, mais ils ne vous apporteront pas de sérieuses consolations.

Les Gémeaux (du 21 mai au 21 juin) — Votre entrain sera stimulé par celui d'un interlocuteur avec lequel vous avez de grandes affinités. Il se créera entre vous deux un climat d'amitié ineffable. Si la personne est du sexe opposé, vous pouvez vous attendre à ce que vos sentiments prennent vite une profondeur qui vous engage tout entier.

Le Cancer (du 22 juin au 21 juillet) — Limitez vos achats au strict minimum, même s'il ne s'agit que de dépenses familiales (vous êtes si souvent dépensier !). Si vous êtes raisonnable, vous vous épargnerez bien des ennuis avec vos proches. A la fin de la journée, vous recevrez ou apprendrez une bonne nouvelle.

Le Lion (du 22 juillet au 21 août) — En ce qui vous concerne, cette journée ne sera pas favorable aux innovations, ni à la fantaisie. Accomplissez soigneusement votre travail, et soyez très réservé dans vos propos. Ce soir, mieux vaudra vous abstenir de sortir, pour ne pas aller au-devant d'un désagrément.

La Vierge (du 22 août au 22 sept.) — Vous éprouverez le besoin de faire part de vos projets à votre entourage. Ne vous affectez pas trop si vos interlocuteurs ne montrent pas toute la compréhension que vous en attendez. Du reste, la soirée vous offrira des satisfactions réconfortantes, surtout auprès de l'être aimé qui vous marquera sa sympathie.

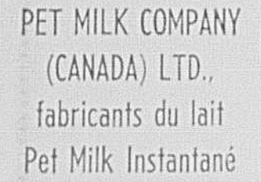
La Balance (du 23 sept. au 22 octobre) — Petite déception dans le domaine sentimental, mais il ne s'agira que d'un malentendu ; un peu de diplomatie de votre part rétablira l'harmonie qui vous est indispensable. Votre équilibre nerveux manquera de stabilité et sera sous la dépendance de vos émotions du moment.

Le Scorpion (du 23 oct. au 21 nov.) — Une période heureuse commence pour tout ce qui concerne la mise en pratique de vos idées personnelles. Ainsi, votre conjoint marquera son approbation pour tout ce qui concerne l'aménagement du foyer et l'éducation des enfants. Le moment est propice pour mettre de l'avant les idées nouvelles que vous teniez en réserve.

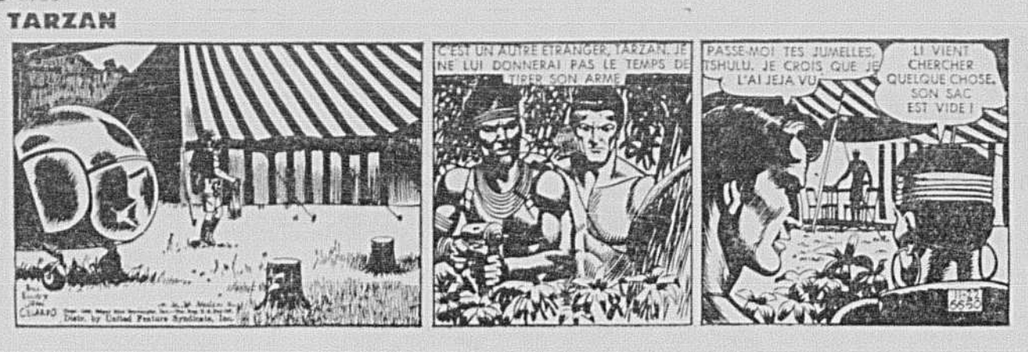
Le Sagittaire (du 22 nov. au 21 déc.) — Evitez de manifester de l'indifférence à une personne qui cherche à entrer dans vos projets ; vous risquez ainsi de perdre un dévouement sincère. Et qui sait si l'incertitude actuelle de votre coeur ne se transformera pas au contact de cette personne aimante.

Voir HOROSCOPE en page 20

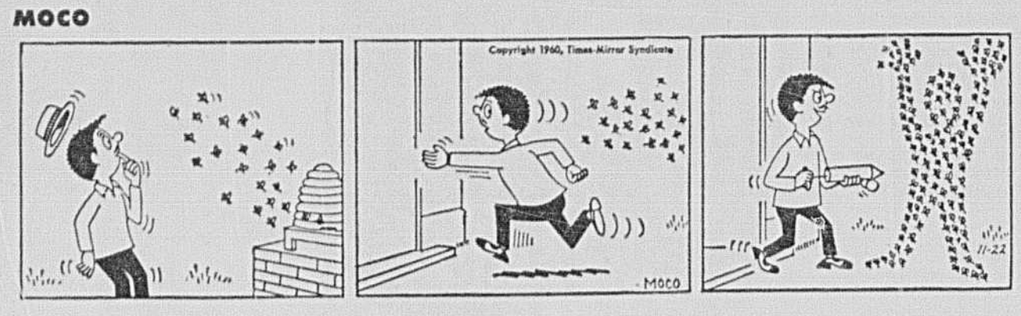
RED

SKELTON
★★★★★★★★★★★
RIRES
ce soir
9:30 PM
CANAL 6
Commandité par
PET MILK COMPANY
(CANADA) LTD.,
fabricants du lait
Pet Milk Instantané


TARZAN



MOCO



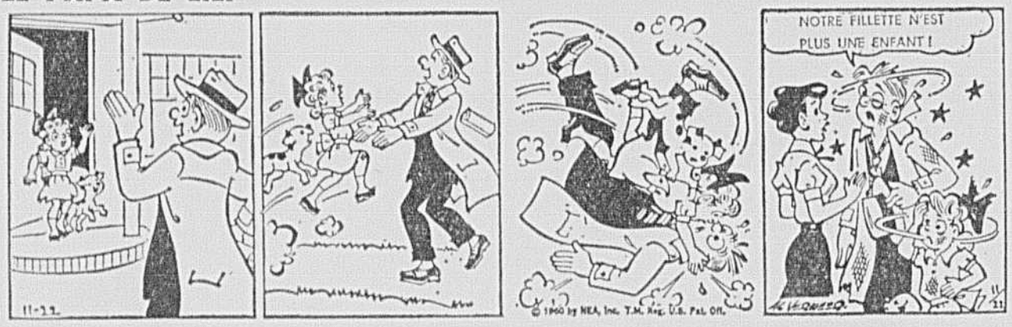
PHILOMENE

PILOTE TEMPETE

LE SURHOMME

LE FANTOME

LE PAPA DE LILI



LARRY BRANNON

MON ONCLE

À LA TV

2—CBFT : Montréal
3—WCAX : Burlington
4—CFCM : Québec
5—WPTZ : Plattsburg
6—CBMT : Montréal
7—CHLT : Sherbrooke
8—CJSS : Cornwall

MARDI

4:00 P.M.
2,4: Bobino
3: Brighter Day
5: Make Room For Daddy
6: Rin Tin Tin
7: Menu à la carte
8: Cartoons
4:15 P.M.
3: Secret Storm
4:30 P.M.
2,4,7: La Boîte à surprises
3: The Edge of Night
5: Here's Hollywood
6, 8 : Junior Roundup
5:00 P.M.
2,4,7: La Vie qui bat
3: Chuckwagon Tales
5: Rin Tin Tin
5:30 P.M.
2: Ouragan
4: Furie
5: Cartoon Carnival
6: Sky King
7: Death Valley Days
8: Teens Talk It Over
6:00 P.M.
2: Edition métropolitaine
3 : Headlines
4: Musique en dinant
5, 8: News, Sports
6: Father Knows Best
7: Ti-Blanc Richard
6:10 P.M.
3: Sports, Weather
6:15 P.M.
2: Nouvelles sportives
8: Dateline Seaway Valley
6:25 P.M.
2: Ce soir
6:30 P.M.
2: Histoire à suivre
3: News
4, 7: Nouvelles
5: Bugs Bunny Show
6: Metro
8 : Movie
6:45 P.M.
2: Téléjournal
3: Doug Edwards
4:Cinéfeuilleton
6: News, Sports
7: Météo, Sports
7:00 P.M.
2: Carrefour
3 : Whirlybirds
4: Nouvelles sportives
5: The Flintstones
6: Seven-O-One
7: Avec Marc LeGrand
7:15 P.M.
4: Panorama
7:30 P.M.
2: Cinéfeuilleton
3: Johnny Midnight
4: Chronique des quilles
5: The Westerner
6: Director's Choice
7: Observation
7:45 P.M.
2, 4: Par le trou de la serrure
8:00 P.M.
2,4,7: La Côte de sable
3: Father Knows Best
5: The Lawman
6, 8: Wayne and Shuster
8:30 P.M.
2, 4, 7: Joie de vivre
3: Dobie Gillis
5: Alfred Hitchcock
9:00 P.M.
2, 4, 7: C'est la vie
3: Tom Ewell Show
5: Two Faces West
6, 8: Front Page Challenge
9:30 P.M.
2, 4, 7: Pays et merveilles
3,6,8 : Red Skelton
5: Dante
10:00 P.M.
2, 4, 7 : Ici Interpol
3: Garry Moore
5: My Three Sons
6,8: Close-up
10:30 P.M.
2: Récital
4: Joyaux de l'écran
5: Peter Gunn
6,8: Twilight Zone
7: Télépolicier
11:00 P.M.
2, 4, 7: Téléjournal
3,5,6,8: News
11:15 P.M.
2, 4: Nouvelles sportives
3: Movie
5: Jack Paar Show
6: Viewpoint
7 : News Round Up
8 : Sports Final
11:22 P.M.
2,4: Commentaires
6: Sports Final
11:30 P.M.
2: Conférence
6: Feature Film
7: Long métrage
8: Award Theatre

MERCREDI

CBFT — Canal 2
P.M.
1:00—Musique
1:55—Téléjournal
2:00—Long métrage "Barbara de Radziwill"
3:30—Bonjour madame
3:45—Votre cuisine madame
4:00—Bobino
4:30—La Boîte à surprises
5:00—Roquet, belles oreilles
5:30—Les Boucaniers
6:00—Edition métropolitaine
6:15—Nouvelles sportives
6:25—Ce soir
6:30—Histoire à suivre
6:45—Téléjournal
7:00—Carrefour
7:30—Cinéfeuilleton
7:45—Chansons confidences
8:00—Le Point d'interrogation
8:30—G.M. vous invite
9:00—En haut de la pente douce
9:30—Joindre les deux bouts
10:00—Le Monde du sport
10:30—La force de l'âge
11:00—Téléjournal
11:15—Nouvelles sportives
11:22—Commentaires
11:30—Long métrage : "La Fugue de M. Patterson"

WCAX — Canal 3
A.M.
8:00—CBS News
8:15—Captain Kangaroo
9:00—Star Performance
9:30—TV School
10:00—December Bride
10:30—Video Village
11:00—I Love Lucy
11:30—Clear Horizons
P.M.
12:00—Love of Life
12:30—Search for Tomorrow
12:45—Guiding Light
1:00—News
1:15—Swingbillies
1:30—As The World Turns
2:00—Mixing Bowl
2:30—House Party
3:30—The Millionaire
3:30—Verdict is Yours
4:00—Brighter Day
4:15—Secret Storm
4:30—Edge of Night
5:00—Chuckwagon Tales
6:00—Headlines

CFCM — Canal 4
P.M.
12:35—Vie de l'Eglise
12:40—Nouvelles
12:55—Parlons sport
1:00—Fémini-thé
1:30—Siège réservé
3:00—La Jardinière
3:30—Bonjour madame
3:45—Votre cuisine madame
4:00—Bobino
4:30—La Boîte à surprises
5:00—Roquet, belles oreilles
5:30—Capitaine Tombola
6:00—Sherlock Holmes

WPTZ — Canal 5
A.M.
6:30—Continental Classroom
7:00—Today-News
9:00—The Christophers
9:30—TV School Time
10:00—Dough Re Mi
10:30—Play Your Hunch
11:00—Price is Right
11:30—Concentration
P.M.
12:00—Truth or Consequences
12:30—It Could Be You
12:55—News
1:00—Bill Hunter
1:15—For You Madame
1:45—Bingo
2:00—Jan Murray Show
2:30—Loretta Young
3:00—Young Dr. Malone
3:30—From These Roots
4:00—Make Room For Daddy
4:30—Here's Hollywood
5:00—Lone Ranger
5:30—Cartoon Carnival
6:00—News — Sports

CBMT — Canal 6
P.M.
1:15—Montreal Matinee
2:00—Chez Hélène
2:15—Nursery School Time
2:30—Open House
3:00—Halls of Ivy
3:30—The Verdict is Yours
4:00—The Rebel
4:30—Junior Roundup
5:30—Huckleberry Hound
6:00—Wanted Dead or Alive
6:30—Metro
6:45—News, sports
7:00—Seven-O-One
7:30—Provincial Affairs
7:45—Country Time
8:00—My Three Sons
8:30—First Person
9:00—Perry Como Show
10:00—Winston Churchill
10:30—Explorations
11:00—CBC TV News
11:14—Viewpoint
11:22—Sports Final
11:33—Feature Film "In Old Chicago"

CHLT — Canal 7
A.M.
11:00—L'heure de Pierrot
P.M.
12:00—Italien Télévisé
12:35—CBC News
12:45—Première édition
1:00—Pot-pourri féminin
2:00—Long métrage : "Frontier Badmen"
3:30—Votre cuisine, Madame
3:45—Ciné-feuilleton
4:00—Menu à la carte
4:30—La Boîte à Surprises
5:00—Roquet, belles oreilles
5:30—Poney Express
6:00—Melody Ranch

CJSS — Canal 8
P.M.
12:20—News
12:30—Romper Room
1:30—Cartoons
2:00—The Afternoon Show
2:30—Open House
3:00—Halls of Ivy
3:30—Verdict is Yours
4:00—Cartoons
4:30—Junior Roundup
5:30—Dance Party
6:00—News, Sports

RADIO

AU CADRAN AM : CKAC 730 ; CBF 690 ; CBM 940 ; CFCF 600 ; CJAD 800 ; CKVL 850 ; CKGM 980 ; CJMS 1280.
AU CADRAN FM : CKVL-FM 96.9 mc. ; CBF-FM 95.1 mc. ; CBM-FM 100.7 mc. ; CFCF-FM 106.2 mc.

MARDI — CKAC

5:00 P.M. — Nouv. — Jeu de dames
6:00 P.M. — Nouv. — Musique
6:10 P.M. — Courses
6:15 P.M. — Dans le creux de l'oreille
6:20 P.M. — Forum des sports
6:30 P.M. — Le Monde ce soir
6:40 P.M. — Commentaires
6:45 P.M. — On veut savoir
7:00 P.M. — Le Rosaire
7:15 P.M. — Noces d'or
7:20 P.M. — Variétés
7:30 P.M. — Bella Musica
8:00 P.M. — Nouv. — La Sainte-Cécile
8:30 P.M. — Gaietés musicales
9:00 P.M. — Nouvelles — LeBel de nuit
10:00 P.M. — Nouvelles — LeBel de nuit
10:45 P.M. — Nouv. — Sports
11:00 P.M. — Bonsoir les sportifs
11:10 P.M. — LeBel de nuit
12:00 A.M. — Nouvelles LeBel de nuit
1:00 A.M. — Nouv., La pensée du soir. Fermeture

5:00 P.M.
CBF—Métro — Magazine
CKVL—Hit Parade
CKVL-FM—Musique de France
CJMS—Nouv., Léo Lebel
CFCF—G. Herbert
CBM—News, Tempo
CJAD—News — Mike Stephens
CKGM—News
5:15 P.M.
CKGM—Pops
5:30 P.M.
CKVL-FM—Musique d'Espagne
CKGM—News
CJAD—News — Mike Stephens
5:45 P.M.
CKVL—Nouv. — Hit Parade
CBF—Sur nos ondes
CJMS—Serge Bélair
CFCF—Doug Smith
6:00 P.M.
CBF—Radio-Journal
CKVL-FM—Voix connues
CJMS—Angélus. Nouv., S. Bélair
CBM—News — Byline
CFCF—G. Herbert
CJAD—News and Stock Quotations
6:15 P.M.
CBM—Roving Reporter
CJAD—Al Cauley
CKGM—Feature
CJMS—Editorial du jour
6:30 P.M.
CBF—Pont des arts
CKVL-FM—Festival de musique Italienne
CJMS—Nouv., S. Bélair
CBM—Rawhide
CFCF—Sportsreel
CJAD—M. Stephens
CKGM—News
6:45 P.M.
CJMS—Gagnante Club ménagères
CBM—Guitar
CKGM—Feature
7:00 P.M.
CBF—Psychologie
CKVL-FM—Concert
CJMS—Nouv., Hi-Fi Club
CFCF—Big '60
CJAD—News, M. Stephens
CBM-FM—Résumé — News
CBM—Canadian Patterns
7:15 P.M.
CBF—Le Tour de chant de...
CBM-FM—Double entente
CKGM—Pops
7:30 P.M.
CBF—Africa terra
CKVL-FM—Opérettes
CJMS—Nouv.—C. Dumont
CBM—Sights and Sounds
CJAD—Hi-Fi Club
CKGM—News
7:45 P.M.
CJMS—Sports
CJAD—News, sports
CKGM—Feature
8:00 P.M.
CBF—Les duettistes Bouchard et Morisset
CKVL-FM—Concerto
CJMS — Nouv., Mtrl ce soir
CFCF—Assigment
CJAD—Italian Festival
CBM—Business Barometer
CBM-FM—Les Duettistes Bouchard et Morisset
8:15 P.M.
CKGM—Feature
8:30 P.M.
CBF—Concert symphonique
CKVL—Succès du jour
CKVL-FM—Tour de Valse
CBM-FM—The Twenties Roar
CKGM—News
CJAD—The World Tonight
CFCF—Home School
CBM—The Twenties Roar
8:45 P.M.
CJMS—C. Dumont
CKVL—Ce soir à Ottawa
CKGM—CBM—P.M.
CFCF—World of 1960
CJAD—News
9:00 P.M.
CKVL—Bonsoir mes amis
CKVL-FM—Les Joyaux de l'opéra
CJMS—Nouv. Echo de ma ville
CFCF—Stereo
CBM-FM—Vancouver Chamber Orchestra
CBM—Vancouver Chamber Orchestra
CKGM—News
CJAD—Adventure in Music
9:15 P.M.
CKGM—Editorial
9:30 P.M.
CBF—Artistes de renom
CJMS—Nouv., Y. Leclerc
CKGM—News
9:45 P.M.
CKGM—Feature
10:00 P.M.
CBF—Radio-journal
CBM-FM—Wilhelm Friedmann Bach
CKVL—Bonsoir mes amis
CKVL-FM—Symphonie
CFCF—Late Show
CBM—National News
CKGM—Dave Boxer
CJMS—Nouv., Les Echos de ma ville
CJAD—News, Concert
10:15 P.M.
CBF—Commentaires
CKGM—Golden Music
10:30 P.M.
CBF—Mélodies et lieder
CKVL—Prière du soir
CJMS—Echo — Opinion
CBM-FM—Distinguished Artists
CKGM—Open Mind
CBM—Distinguished artists
10:45 P.M.
CBF—Nouvelles sportives
CJMS—Sportorama — Echo
CKVL—Bonsoir mes amis
11:00 P.M.
CBF—Beaux disques
CKVL-FM—Disques classiques
CKGM—News
CJMS—Nouv, Dame de coeur
CBM—Project 61
CFCF—Late Show
CBM-FM—Nouv. — Concert
CJAD—News, Peter Barry
11:15 P.M.
CKVL—Sur la scène de l'actualité
CFCF—Late Show
CKGM—Golden Music
11:30 P.M.
CKVL—Bonsoir mes amis
CKGM—News
CJAD—Vance Randolph
11:45 P.M.
CBF—Radio-Journal
CKGM—Golden Music
CKVL—Nouvelles
12:00 MINUIT
CBF—Concert
CKVL—Mr. Midnight
CKVL-FM—Concert
CJMS—Nouv., Sportorama, Jusqu'à l'aube
CBM—News, Concert
CFCF—Bridge to Dreamland
CKGM— Dick Varney
CJAD—News, Vance Randolph
CBM-FM—Fermeture

MERCREDI — CKAC

5:55 A.M. — Nouvelles
6:00 A.M. — Messe
6:30 A.M. — Nouv. — G. Drouin
7:00 A.M. — Nouv.—Bon matin avec G. Drouin
7:30 A.M. — Nouv.—Bon matin avec Gabi Drouin
7:45 A.M. — Oratoire
8:00 A.M. — Nouvelles
8:15 A.M. — Ici Pierre Chouinard
8:30 A.M. — Nouv. — Ici Pierre Chouinard
9:00 A.M. — Nouv. — Du "pep" avec J. Duceppe
10:00 A.M. — Nouv. — Un "beu" de tout
11:00 A.M. — Nouvelles Michel Noël
11:30 A.M. — Le grand argentier
11:45 A.M. — Michel Noël
11:55 A.M. — Devinette
12:00 P.M. — Angélus — Nouv.
12:05 P.M. — Club 93
12:15 P.M. —Ici Pierre Chouinard
12:30 P.M.—Coeur à coeur
12:45 P.M. — Pierre Chouinard
1:00 P.M. — Nouvelles
1:10 P.M. — $50. par jour
1:20 P.M. — Du "Pep" avec Duceppe
2:00 P.M. — Nouv. — A & P vous appelle
2:30 P.M. — Chansons d'amour
3:00 P.M. — Nouv. — R.S.V.P.
3:30 P.M. — Bonne chance — R.S.V.P.
4:00 P.M. — Nouv. — Evénements sociaux
4:30 P.M. — Radio Sacré-Coeur
4:45 P.M. — Une vedette chante

5:00 A.M.
CKVL, Parade des vedettes
CKVL-FM, Musique de France
5:30 A.M.
CKVL, Journal des agriculteurs
CKVL-FM, Orchestres célèbres
CJMS, Raymond Lemay
CJAD, Bill Roberts
6:00 A.M.
CBF, Nouvelles
CBF métropolitain
CKVL, Parade des vedettes
CKVL-FM, Récital
CBM, News, Concert
CKGM, Dan Tyler
CJMS, Nouv.—Sports — R. Lemay
CJAD, News — B. Roberts
CFCF, News, Morning Show
6:15 A.M.
CFCF, Morning Show
CKVL, Prière
CJMS, Prière
CJAD, Sacred Heart
CKGM, Editorial
6:30 A.M.
CKVL, Vive le matin
CKVL-FM, Variétés
CJMS, Nouvelles
CJAD, Bill Roberts
CKGM, News
6:45 A.M.
CJMS, Editorial, CKGM, Jamieson
7:00 A.M.
CBF, Nouv., Prière
CKGM, News —
CKVL, Vive le matin
CKVL-FM, Concert
CJMS, Manchettes-R. Lemay —
CBM, News, Concert
CJAD, News — B. Roberts
CFCF, Bob Gillies
7:15 A.M.
CKGM, editorial
7:30 A.M.
CBF, Nouv. — CBF métropolitain
CJMS, Nouvelles — R. Lemay
CKVL, En route
CBM, News, Concert
CKGM, News —
CJAD, News, B. Roberts
7:45 A.M.
CFCF, Morning Show
CKGM, Dan Tyler
CBM, Plain Talk
8:00 A.M.
CKVL-FM, Symphonie
CJMS, Nouv. — R. Lemay —
CKVL, Bonjour, messieurs — dames
CBM, News, Commentary
CFCF, News, Morning Show
CKGM, News — Editorial
CJAD, News — B. Roberts
8:15 A.M.
CBF, Nouv. Sports
CJMS, Sports, Prière
CBM, Concert
8:30 A.M.
CBF, Chez Miville
CJMS, Nouvelles
CBM, Time Out — Concert
CKGM, News
CJAD, News — B. Roberts
8:45 A.M.
CJMS, R. Lemay
CKGM, Editorial
9:00 A.M.
CKVL-FM, Maîtres du clavier
CKVL, Les amoureux du matin
CJAD, News — Bill Roberts
CBM, News, Concert
CKGM, News —
CJMS, Nouvelles Gilbert Hérard
9:30 A.M.
CBF, Nouv. — Partage du matin
CKVL-FM, Musique de fanfare
CFCF, House Party
CBM, Town Talk
CKGM, Bob Washington
CJAD, Rod Dewar
9:45 A.M.
CBM, Encounter
10:00 A.M.
CBF, Femina
CKVL-FM, Violon
CKVL, Vive la vie
CJAD, News — Rod Dewar
CFCF, Bob Dell
CKGM, News
CJMS, Nouvelles Gilbert Hérard
10:15 A.M.
CBF, Psychologie
CBM, Kindergarten of the Air
CKGM, Feature
10:30 A.M.
CBF, Coquelicot
CBM, News — M. Mc Cormick
CJMS, Nouvelles G. Hérard
CKVL-FM, Les Joyaux de la musique
CFCF, News Recap.
CKGM, News
10:45 A.M.
CJMS, Petite clinique
CBM, For Consumers
CKGM, Open Mike
11:00 A.M.
CBF, Un Homme et son péché
CKVL-FM, Les Orgues mélodieuses
CJMS, Nouvelles Léo Lebel
CKVL, Chansonnettes
CBM, Ontario School
CFCF, Bob Dell
CJAD, News, A & P Calling
CKGM, News
11:15 A.M.
CBF, Vies de femmes
CKGM, Problems
11:30 A.M.
CBF, Joyeux Troubadours
CJMS, Nouv.— Léo Lebel
CKVL-FM, Musique de scène
CKVL, Le calvaire d'une veuve
CBM, House of Horton
CFCF, News Recap.
CJAD, Rod Dewar
CKGM, News
11:45 A.M.
CKVL, Nouvelles
CKGM Feature
CBM, The Archers
CJAD, Money Man
12:00 MIDI
CBF, Jeunesse dorée
CKVL-FM, Joue Tzigane
CKVL, Chansonnettes
CJMS, Nouv. — S. Bélair
CJAD, News — R. Dewar
CFCF, Bob Dell
CKGM, News
12:15 A.M.
CBF, Les Visages de l'amour
CBM, Don Messer
CJAD, News Quiz
CKGM, Dor Stone
12:30 A.M.
CBF, Le Reveil rural
CKVL, Dr Claudine
CKVL-FM, Tour du monde en musique
CFCF, News Recap.
CBM, Market Quotations
CJAD, Gene Kirby
CJMS, Nouv.— S. Bélair
CKGM, Editorial
12:45 A.M.
CKVL, Chansonnettes
CKGM, Feature
1:00 P.M.
CBF, Nouvelle-heure du dessert
CKVL, Rufi sur l'onde
CKVL-FM, Accordéon
CJMS, Nouvelles B. Bélair
CBM, CBC, News
CFCF, Gerry Herbert
CKGM, Favourites
CJAD, News-G Kirby
1:15 P.M.
CBF, A votre intention
CKVL, Hit Parade Canadien
CJMS, Editorial
CBM, Tommy Hunter Show
CFCF, News Recap
1:30 P.M.
CKVL-FM, Extraits d'opéra
CJMS, Nouvelles
CKGM, News
CJAD, Matinee with Willis, G. Kirby
1:45 P.M.
CBF, Arc-en-ciel
CJMS, S. Bélair
CBM, J. Drainie
CFCF, G. Herbert
CKGM Feature
2:00 P.M.
CBF, Chefs-d'oeuvre de la musique
CKVL, La vie sociale
CKVL-FM, Fiesta
CJMS, Gilbert Hérard
CBM, News
CBM, News Trans Canada Matinee
CKGM, Bob Washington
CFCF, Gerry Herbert
CJAD, News — G. Kirby
2:15 P.M.
CKVL, Variétés
CKGM, Housewives' Pops
2:30 P.M.
CKVL-FM, Overture
CFCF, News Recap.
CKGM, News
2:45 P.M.
CKGM, Trading Post
3:00 P.M.
CBF, Variétés
CKVL, Willie Lamothe
CKVL-FM, Musique d'Hawaï
CBM, Drama In Sound
CJAD, News — G. Kirby
CJMS, Nouvelles Gilbert Hérard
CKGM, News
3:15 P.M.
CKVL, Nouvelles
CKGM, Golden Music
3:30 P.M.
CKVL-FM, Concert
CKVL, Whillie Lamothe
CJMS, Nouvelles Dame de coeur
CBM—Nice and Easy
CFCF, News Recap.
CKGM, News
3:55 P.M.
CKVL, Nouvelles
CKGM, Feature
4:00 P.M.
CBF, Nouv. Une demi-heure avec...
CKVL-FM, Musique de Russie
CKVL, Hit Parade
CJMS, Nouvelles Dame de coeur
CFCF, Big 60
CBM, Encores
CJAD, News, M. Stephens
CKGM, Ray Stevens
4:15 P.M.
CKGM, Hits Today
4:30 P.M.
CBF, Votre goût est le nôtre
CKVL-FM, Sérénade
CBM—News
CJAD, News—
CFCF, New Record
CKGM, News

Courrier Confidences

Simplicité ou sans-gêne ?

Q.—Pourriez-vous m'expliquer cette attitude qu'ont adoptée nos jeunes Canadiennes-françaises de tutoyer les jeunes gens dès la première rencontre? Pour ma part, je vous avoue ne pouvoir m'y habituer: et, chaque fois, c'est une douche froide que je reçois; surtout que nous sentons ces mêmes jeunes filles épier tous nos gestes et interpréter nos moindres oublis (ex.: ouvrir la portière de l'auto) comme des fautes graves contre l'étiquette dont elles viennent à peine de terminer l'étude dans leur manuel.

Il me semble, tout d'abord, que le tutoiement est une faveur dont seul le jeune homme, en pareil cas, peut prendre l'initiative pour signifier ainsi à sa compagne, après une période de fréquentations qui varie avec chaque cas, la connaissant mieux, qu'il désire lui prouver son affection et partager avec elle plus d'intimité. C'est pourquoi une pareille initiative de la part de la jeune fille, alors qu'elle ne nous connaît pas et que nous sommes plus âgés qu'elle, semble vouloir nous inviter à toutes les audaces.

La délicatesse n'est-elle pas un attribut naturel de l'âme de la jeune fille? Comment ne pas faire de comparaison avec nos voisines de France qui, sans être supérieures à d'autres points de vue, savent allier à la distinction un naturel presque déconcertant et cela, sans tutoyer leurs nouvelles connaissances ni s'offusquer de leurs moindres peccadilles qu'elles commettent elles-mêmes pour mieux mettre tout le monde à l'aise.

A LA RECHERCHE DU BON SENS

R.—Allons donc ensemble à "la recherche du bon sens". Nous avons de fortes chances de le rencontrer au point milieu, à mi-chemin du zéro et de l'infini.

Autrefois, les jeunes filles étaient guindées; de véritables momies! Sous l'influence américaine, elles se sont dépouillées de ce corset de froideur, sont devenues plus naturelles, plus spontanées. Trop. Elles en confondent simplicité et laisser-aller. Les Mme Sans-Gêne se sont multipliées. Vous regrettez ce tutoiement trop hâtif; je suis d'accord.

Mais je ne vous suis pas dans vos conclusions; vous aussi, vous allez trop vite et trop loin. Une invitation à toutes les audaces? Cher ami, ne vous invitez pas si facilement, je vous prie! Même si j'en ai un peu envie, je ne vous chicanerai pas sur votre prétention à avoir seul droit à l'initiative. Je ne vois pas pourquoi, après un temps raisonnable — et qui varierait selon les cas, comme vous le dites— la jeune fille ne pourrait pas tutoyer son ami, lui donnant ainsi la permission d'en faire autant. Généralement, c'est tout spontanément qu'on passe du "vous" cérémonieux au "tu" plus familier; si spontanément qu'on ne songe même pas à discuter de préséance en la matière.

En dépit de cette habitude répréhensible et qui laisse échapper tout le plaisir qu'on peut éprouver, un jour, à sentir se resserrer les liens de l'intimité, les jeunes audacieuses d'aujourd'hui conservent leur délicatesse. C'est pourquoi elles restent sensibles aux attentions d'un jeune homme.

Au fond, ne trouvez-vous pas ça consolant? Ou préféreriez-vous qu'elles vous claquent sans façon la portière au nez? Quant à la comparaison que vous faites entre les Canadiennes-françaises et nos cousines d'outre-mer, j'ignore si elle est juste. Vous avez connu beaucoup de ces dernières? Si on étendait la comparaison aux garçons, en ce qui concerne la courtoisie, qu'en sortirait-il, croyez-vous?

J'oubliais : il arrive fréquemment que ce soit le jeune homme qui se permette, dès la première rencontre, de tutoyer la jeune fille. Trouvez-vous la chose plus seyante?

En dépit des quelques réserves que j'ai énoncées, je partage votre opinion. Vous ne m'en voudrez pas de l'avoir nuancée? J'ai bien fait les trois-quarts du chemin. Un pas vers moi . . . et nous nous rencontrerons!

Nicole

Prière d'adresser toute correspondance à :

COURRIER-CONFIDENCES,
La Presse, 7 rue St-Jacques ouest, Montréal

R.—A **"M. G.R."** — Je regrette mais je ne réponds que par le truchement du courrier. En effet, vous semblez trop jeune pour vous décider à mener une vie sérieuse. Vous êtes, de votre propre aveu, très volage. Dans ces conditions, il vaut mieux vous laisser vieillir un peu. Notez que vous auriez le nombre d'années nécessaires pour avoir un peu de plomb dans la cervelle.

J'ai reçu le pendant féminin de votre histoire; curieux, s'pas? La coïncidence est pour le moins étonnante. Vous vous seriez donc décidés ,tous les deux, à m'écrire sans vous être concertés? Cela me touche beaucoup ! ! !

Je me demande si votre conduite actuelle vous permet d'être très sévère pour le passé de votre amie? Ceci dit, reste à décider si oui ou non vous aimez suffisamment cette jeune fille pour l'épouser et renoncer à vos autres conquêtes; je suis bien incapable de trancher la question pour vous. Cette "vie d'enfer" dont vous parlez, j'ai l'impression que vous l'avez désirée et que vous n'avez nullement l'intention d'en sortir, car elle vous plait. Dans ces conditions, tout conseil est superflu.

R. — A **"Petite Fleur d'Automne"** — Il faut bien vous mettre dans la tête, petite fille, qu'un tel baiser est une invitation à toutes les audaces. Beaucoup de jeunes gens le considèrent d'ailleurs comme un acquiescement tacite aux exigences les plus osées. En outre, comme l'appétit vient en mangeant, il est extrêmement dangereux d'accorder une telle faveur au premier venu. Trop souvent, on croit que ce premier venu sera le dernier ! Il suffirait d'entendre les jeunes gens parler entre eux des filles de qui ils obtiennent ces baisers pour corriger ces dernières à tout jamais! Hélas! elles croient trop facilement les arguments fallacieux des garçons. Les expressions de l'amour ne sont pas nécessairement des "preuves" d'amour. C'est comme les paroles; elles trahissent souvent nos sentiments.

Il est difficile d'énoncer une règle générale et de décréter que telle personne commet le mal en donnant ces baisers. Seul, un confesseur peut juger si les conditions requises pour qu'il y ait faute sont réunies.

Une chose est certaine : les adolescentes qui prodiguent leurs faveurs à tout venant se conduisent en jeunes écervelées, démontrent qu'elles n'ont pas la maturité voulue pour fréquenter les garçons et risquent, hélas, leur bonheur futur. Dans ce genre d'aventure, la femme est toujours perdante.

ETIQUETTE et MODE

R. — A **"15 printemps"** — Le choix d'un livre, comme cadeau à votre amie, est judicieux. Cependant, un libraire vous conseillera mieux que je ne puis le faire car j'ignore tout de ses goûts littéraires et je ne sais quels livres elle a déjà dans sa bibliothèque. A tout hasard, je vous suggère un des volumes d'histoire de Daniel-Rops ou encore l'oeuvre poétique de Péguy, ou du théâtre de Claudel. Les biographies Marcelle Auclair sont très goûtées. Me basant sur les détails que vous m'avez donnés, je vous ai soumis ces quelques titres; mais le libraire vous mettra au courant des dernières nouveautés qui pourraient intéresser votre amie.

Merci de vos voeux.

Q.—Nous donneriez-vous des détails sur les jeux : "bouteille, tape-danse, cuiler" dont fait mention une jeune fille dans votre courrier du 25 octobre ? — Une qui aime à prévenir.

R.—Point n'est besoin de connaître les détails de ces jeux pour prévenir des situations embarrassantes et équivoques : dès que les règles d'un jeu nous sont exposées, il est facile de juger s'il est innocent ou non. Votre jugement vous permettra sûrement de "prévenir"... ne croyez-vous pas ?

RENSEIGNEMENTS DIVERS

R.—A **"Clair de Lune"** — Voici la recette de la moelle de boeuf que m'a transmise une aimable correspondante qui signait "Bédette".

Pour faire cette pommade, prendre les os de boeuf (jarrets); faire bien fondre au bain-marie. Passer au tamis fin, mettre dans un petit pot. Ajouter 1 à 2 c. à thé de lotion capillaire, bien mêler le temps que la pommade refroidit. Appliquer cette pommade sur le cuir chevelu, deux ou trois fois par semaine, en écartant les cheveux. Frictionner.

Je vous souhaite bonne chance !

M. et Mme RICHARD T. CASSIDY, (Louise Michaud) dont le mariage a été célébré récemment à l'église St-Léon de Westmount. La mariée est la fille de M. E.-V. Michaud, décédé, et de Mme Michaud, de Westmount, et le marié, le fils de M. Richard-J. Cassidy, décédé, et de Mme Cassidy.

M. et Mme PIERRE FOURNELLE (Lucille Provost) dont le mariage a été célébré récemment à l'église St-Pierre-aux-Liens, de Ville St-Pierre. La mariée est la fille de M. et de Mme Raoul Provost, de Ville St-Pierre, et le marié, le fils de M. et de Mme Emile Fournelle, d'Outremont.

9373
TAILLES : 12—20 ; 40

9373—A porter avec un chemisier ou un pull le jour, et solo le soir, ou rehaussé d'une jolie broche ou d'une écharpe de soie. Grandeurs : 12, 14, 16, 18, 20. **Prix 53 cents,** taxe incluse.

Adresser comme suit : Travaux de fantaisie, "La Presse", Montréal. Mentionner la grandeur (s'il y a lieu) et le numéro du patron. Inclure **53¢ par patron,** taxe comprise, soit par bon postal ou mandat d'express. Ne pas faire de réclamation avant 15 jours. "La Presse" n'est pas responsable des lettres non reçues. Prière de mentionner son nom et son adresse. TOUTE ADRESSE DOIT COMPORTER LE NUMERO DU DISTRICT POSTAL. Ces patrons, avec la traduction des principaux termes en français, ne sont pas échangeables. Ils ne sont pas en vente à nos bureaux. On ne peut s'y procurer non plus ni catalogue ni cahier de modes.

Classe prénatale mixte au Jardin botanique

Par suite de circonstances incontrolables, la classe prénatale mixte annoncée pour jeudi 24 novembre, à 8 h. p.m. au Jardin botanique sera donnée le mercredi 23 novembre, même heure et même endroit. Tel que convenu, il y aura présentation de film.

Dr BERTRAND

SUITE DE LA PAGE 5

les détériorés, portait sur des patients qui avaient des problèmes psychologiques et dont les fonctions intellectuelles avaient commencé à se détériorer avant l'opération. "Si nous pouvons améliorer la condition physique de ces patients, en faisant disparaître le tremblement et la rigidité, nous ne pouvons pas reconstruire leurs facultés mentales, si elles étaient endommagées précédemment. Dans ces cas, dit le Dr Bertrand, les troubles de l'intelligence peuvent être encore apparents après l'intervention. Cependant, nous savons une chose, c'est qu'une plus grande détérioration mentale ne se produira pas, comme conséquence directe de l'opération."

Le Dr Bertrand a été supporté dans ses affirmations par une étude faite indépendamment par le Dr Manuel Riklan, psychologue en chef à l'Hôpital St. Barnabas de New York, qui a prouvé, en présentant une série de cas revus de 6 mois à 2 ans après l'opération, que la désorientation des facultés qui est survenue immédiatement après l'intervention chirurgicale, dans certains cas où les patients avaient déjà un affaiblissement mental, n'a été que temporaire et après une période variable, ces patients sont retournés à leur niveau intellectuel originel.

Bouches molles en Cour

LONDON, Ont. (PCf) — Mlle E. Lillian McKenzie, qui pendant près de 40 ans a pris en sténo la preuve présentée dans les causes plaidées devant le tribunal du comté de Middlesex, a quitté son poste au début de novembre. Mais, pendant plusieurs semaines encore, elle restera en contact avec la Cour.

En effet, les avocats qui songent à porter une cause en appel veulent habituellement avoir la transcription de la preuve faite pendant le procès.

Les reporters de la Cour doivent transcrire et dactylographier ces registres en se basant sur leurs notes sténographiques et c'est Mlle McKenzie qui transcrira elle-même les notes qu'elle a prises jusqu'à la fin d'octobre.

"Le travail de sténographe juridique peut être très fatigant, mais il est toujours très intéressant, a-t-elle déclaré. Il suffit d'avoir le sens de l'humour."

Le plus difficile, selon ce vétéran des débats juridiques, est de comprendre les témoins.

"Tant que les gens parlent de façon intelligible, peut importe la rapidité de leur débit. Malheureusement, il en est qui marmonnent et d'autres laissent tomber leurs fins de phrases."

Cheville ouvrière de l'éducation

TORONTO, (PC) — M. H.-E. Elborn, surintendant de l'éducation des professeurs, déclarait à une récente conférence professeurs-étudiants que les femmes devraient s'attacher à se qualifier davantage pour les postes supérieurs dans l'enseignement. Elles se plaignent assez souvent de n'être pas nommées principal, inspecteur ou à une autre fonction supérieure dans les institutions équivalant à nos écoles normales.

"La meilleure façon de parer à la discrimination occasionnelle qui pourrait exister dans ce domaine, a-t-il déclaré, est de mettre en lumière le travail exceptionnel accompli par des femmes qui occupent, dans la province d'Ontario, des postes de responsabilité. Toutefois un professeur de classe compétent est la cheville ouvrière de l'enseignement et nous avons grand besoin d'institutrices de cette catégorie", a-t-il ajouté.

La conférence, patronnée par la Fédération des institutrices de l'Ontario, groupait des étudiants des collèges de Hamilton, London, North Bay, Ottawa, et autres. Mme E. Laurene Kilgour, présidente de la Fédération, déclara qu'un des principes de base de l'éducation est la souplesse à s'adapter à l'évolution des techniques, du progrès.

2,500 tableaux au Louvre

PARIS (PA) — M. André Malraux, ministre de la Culture de France, a révélé à l'Assemblée nationale que le musée du Louvre avait doublé l'an passé le nombre des tableaux exposés.

Mme J.-J. Garneau de Trois-Rivières, vice-présidente de la Société canadienne du cancer, division du Québec, dirigera deux journées d'étude portant sur les services de bien-être, lors du Congrès de la Société à l'hôtel Mont-Royal, les 23 et 24 novembre prochain.

photo LA PRESSE

UN AUTRE NOM PRESTIGIEUX AU LIVRE D'OR — En fin d'après-midi, hier, l'Institut Albert-Prévost, de Cartierville recevait la première personnalité féminine de la province, Mme JEAN LESAGE. L'épouse du premier ministre a visité tous les services et n'a pas manqué de signaler son admiration pour leur superbe ordonnance tant sur le plan humain que fonctionnel et scientifique. Au moment de la signature du Livre d'or de l'institution, aux côtés de Mme Lesage, se trouvaient Mmes LEOPOLD DEMERS, CAMILLE LAURIN, épouse du directeur scientifique. Egalement Mlle CHARLOTTE TASSE, i.l., présidente du Bureau d'administration; Mme YVES PREVOST; Mlle THERESE BELANGER, i.l.p., directrice du nursing; Mme JEANNE FILIATRAULT, directrice du personnel, et Mme ROSE-IDA DRAPEAU, g.m.a.d., préposée à l'admission, toutes membres du conseil d'administration de l'Institut.

ALLONS DONC! DU VISON A PRIX PLUS BAS QUE CA?

UNE OFFRE PEU ORDINAIRE . . . A UN MOMENT EXTRAORDINAIRE! DU VISON EN 'SPECIAL'...EN NOVEMBRE ...chez ALEXANDOR FURS! Et pourtant, comme à l'ordinaire, c'est du VISON DE QUALITE, provenant du stock régulier. Seul le prix a été changé — à la plus grande joie des connaisseurs. Voici du LUXE A BON COMPTE: vison sauvage, vison d'élevage, vison-mutation...modèles haute-couture aux prix les plus bas qui soient.

	Taille	Prix rég.	Prix spécial
Vison d'élevage 'demi-sang'	14	$3,800	$2,250
Vison sauvage canadien	14	4,250	2,400
EMBA 'Autumn Haze'	12	3,800	2,500
EMBA 'Autumn Haze' Stewart	10	3,950	2,650
Vison sauvage canadien (Petite)	14	4,500	2,650
EMBA Céruléen, longueur trois-quart	14	4,250	2,700
EMBA 'Autumn Haze'	16	4,400	2,700
EMBA 'Autumn Haze'	12	4,850	2,750
EMBA 'Desert Gold' (modèle)	16	5,500	2,850
EMBA 'Autumn Haze'	14	5,250	2,900
EMBA 'Autumn Haze' Stewart	14	4,350	2,950
Tourmaline, longueur trois-quarts	14	4,500	2,950
Vison d'élevage canadien foncé 'Majestic' (Grande)	18	5,500	2,950
EMBA Lutétia	14	4,850	3,100
EMBA 'Autumn Haze Dawn'	16	4,700	3,200
Vison sauvage de la rivière MacKenzie	16	4,950	3,200
EMBA Lutétia (modèle)	16	5,500	3,450
Vison sauvage de la rivière MacKenzie (Petite)	14	6,000	3,950

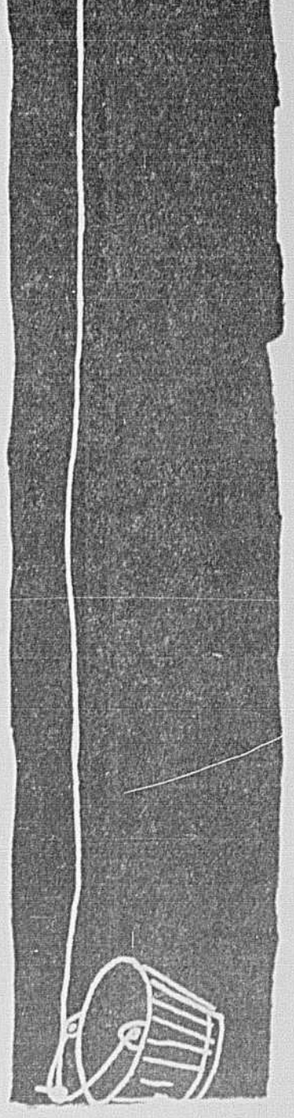
Plus un groupe spécial de cinq manteaux de vison, de $1,850 à $2,100.

Ainsi qu'un choix imposant de jacquettes, capes et étoles de vison — réductions de 20% à 40%.

Prix spéciaux pour commandes sur mesure — livraison garantie avant Noël.

AJ alexandōr FURS

Salons : 2015 rue de la Montagne ;
Hôtel Reine Elizabeth · VI 9-5641



'tomorrow'
signé Warner

le premier soutien-gorge s'ajustant parfaitement à chaque côté de la poitrine.

D'autres soutien-gorges peuvent s'ajuster à *un* côté de la poitrine parfaitement . . . mais être ou trop serrés ou trop grands sur l'autre côté. Le soutien-gorge 'tomorrow' signé Warner s'ajuste automatiquement en compensant la différence naturelle qui existe entre chaque côté du corps . . . et les légers changements qui se produisent de jour en jour!

le solide filet élastique encerclant chaque bonnet se resserre ou s'étend pour assurer un ajustage parfait, une respiration libre, une fraîcheur sans égale.

23-34; 'tomorrow'— grandeurs 32-42, A, B, C & D
à partir de $3.00

c'est NOUVEAU, c'est JEUNE, c'est signé WARNER

Vendus dans tous les meilleurs magasins.

164 candidats admis aux examens 1960 de comptabilité

Ces 164 candidats ont réussi l'examen final

Résultats des examens tenus du 6 au 13 septembre 1960.

Ont réussi l'examen final: LAUREATS:

S'est classé premier de la Province en comptabilité et vérification et a remporté la médaille d'or de l'Institut et le prix commémoratif de la guerre. S'est classé troisième du Canada en comptabilité et vérification et a remporté le prix des Fondateurs.

Philip Friedman — B. Com., Université McGill

S'est classé deuxième de la Province en comptabilité et vérification. A remporté la médaille d'argent du Lieutenant-Gouverneur et un prix de l'Institut.

Harold Sheldon Greenspon — B. Com., Université McGill

S'est classé troisième de la Province en comptabilité et vérification. A remporté un prix de l'Institut.

Theodor Dow Elfer — étudiant des cours du soir à l'Université McGill.

Gagnant du prix en argent de l'Association des Etudiants pour s'être classé premier de la Province en vérification.

Laurent Petit — B.S.C., L.S.C., Université Laval

Candidats de l'Institut

Thomas Higgins Allman, Irwin Jerome Altman, Ian George Armstrong, Gaston Beaudoin, Jean-Guy Béchard, Louis-G. Bellefleur, Ernest Charles Bennett, Samuel Mortimer Berman, Yvan Bienvenu, Paul-Roger-Gaston Blais, André Blanchard, Robert Brewerton, Reynald Brisson, Raymond Brousseau, Robert Vincent Bruzzese, Pierre Cardinal, Jos.-Georges-Normand Charbonneau, Donald Neil Charness, P.-André Charpentier, Jacques Clermont, Robert Coolidge, Jean-Yves Cossette, Charles-E. Couture.

Valmont (Joseph Désiré) D'Auteuil, Pierre-Roger David, Pierre-Yves De Carufel, Gaston Ducharme, Lorenzo-Joseph Dupuis, Theodore Dow Elfer, Charles R. England, Cecil Feldman, Theodore Alexander Finlayson, Joseph James Fitzpatrick, Raymond-David Fontaine, Vianney Forget, Joseph-Camille Gallant, Mohamed Qasim Gandhi, Germain Gilbert, Joel Gilletz, J.-René Goupil, Hubert Gourdeau, Harold Martin Granitz, Louis Grief, James Neville Groenewald, Marcel Hamel, Paul Hébert, Frank Heger, Donald Hersh, Louis-Philippe Hétu, Jacques-André Jodoin, Oscar Jubinville, Irving Hyman Kaplan, Ralph Raphael Karon, Harry (Richards) Kowalchuck, Peter David Kyle.

Bernard Lachapelle, Gérald-H. Lafontaine, Marcel Lagarde, Pierre-Marc-Joseph Lajoie, Jean-Pierre Latulipe, Jos.-Charles-Claude-Pierre Lauzon, Peter David John Leblanc, Ian Francis Lelièvre, Jacques Lemire, John Damien Léonard, Roland Levesque, Donald Frederick MacLean, James Clark Manning, Léo-Paul Marchand, Ronald Allan Maseck, Gordon Arthur McNicoll, Keith Granville McRoberts, Gaétan Ménard, Jean-Pierre Ménard, J.-H.-Paul Morin, Gilles Morrier, Roy Richard Naudie, Yves Ouellette, Robert Paquette, Stanley Israel Pekilis, Charles Gerald Penney, Jean Pilotte, John Latham Porter.

Niall Fintan Quaid, Alexander Rennie, Oleg Revenko, Alfred Ronneberger, Claude Rousseau, Joseph-A.-Jacques Rousseau, Aurèle St-Amant, Michael Semenak, Gunther Hans Siebert, Joseph Albert Jacques Stuart, Edward William Hadley Treman, Cléophas Vadnais, Maurice-Paul-Emile Vinet, Jack Jacob Weinman, Donald Smith Wells.

Gradués en Commerce de l'Université Laval

Gaston Auger, Gilles Asselin, Pierre Asselin, Ghislain Bellehumeur, Joseph Boisvert, Fernand Breton, Jean-Marie Bujold, Alcide Buteau, Jean Caron, Jean Carrier, André Champoux.

Jacques Desmeules, Yvon Filion, Yvon Fortin, Gilles Gaudreault, Rémi-Nelson Gilbert, Gérald Gosselin, Willie Korman, Jean-Marie Lampron, Roger Latulippe, Noël Madore, Jean-Marc Michaud, Antoine de Lotbinière Panet, Laurent Petit.

Gilles Robitaille, Philippe Routhier, Marcel Samson, Denis Schmouth, Michel Sylvain, Roland Truchon, Jean Valère, Guy Valiquette.

Gradués de l'Ecole des Hautes Etudes Commerciales

Claude Bégin, Jean-Yves Bernatchez, André Corbeil, Omer Croteau, René Derome, Emilien Gauthier, Gaston Joly, Pierre Laberge, Jacques Laflamme, Yvan Lorrain, Honoré Mercier.

Gradués en Commerce de l'Université McGill

Daniel Aronoff, Maxwell Brotman, Jean-Jacques Clément, Gerald Morris Curtis, Jean-Eudes Douville, David Ivan Feldstein, Irwin Foxen, Philip Friedman, Harold Sheldon Greenspon, Paul Harvey Hubscher, Samuel Solomon Katz, Mitchell Harris Klein.

Murray Leonard Lippman, A. Mortimer Oliver, Gerald J. Portner, Victor Puistonen, William Douglas Quayle, Joseph Schlesinger, Gerald A. Schwartz, Morris Shtull, George Douglas Smith, Norman Tasgal, Gerald Benjamin Wasserman.

Les résultats des examens de comptabilité, rendus publics aujourd'hui, indiquent que 164 candidats ont passé avec succès l'examen final et que 77 autres candidats seront admis après des reprises.

S'étant classé premier parmi tous les candidats de la province, Philip Friedman de Montréal gagne la médaille d'or de l'Institut de Québec et le prix commémoratif (qui perpétue le souvenir des morts de la guerre). Classé troisième parmi tous les candidats du pays, il a en outre gagné le prix des fondateurs de l'Institut canadien.

Classé deuxième dans la province, H. S. Greenspon obtient la médaille d'argent du lieutenant-gouverneur et le prix de l'Institut; T. D. Elfer qui s'est classé troisième gagne le prix de l'Institut. Classé premier de la province en vérification, Laurent Petit remporte le prix de l'Association des étudiants.

A l'examen intermédiaire, J. Di Ioia gagne la médaille d'argent et le prix de l'Institut, ainsi que le prix de l'Association des étudiants; il s'est classé premier parmi tous les candidats de la province et premier en vérification. S'étant classé deuxième, D. B. Requadt obtient la médaille de bronze du lieutenant-gouverneur et le prix de l'Institut. Classé troisième, Léo Brunelle gagne un prix de l'Institut; classé troisième à l'examen de vérification, il remporte aussi le prix de l'Association des étudiants.

Quatre gagnants de médailles

PHILIP FRIEDMAN, gagnant de la médaille d'or de l'Institut et du prix commémoratif (pour perpétuer le souvenir des morts de la guerre), s'est classé premier parmi tous les candidats de la province à l'examen final.

HAROLD S. GREENSPON, classé deuxième de la province à l'examen final, gagne la médaille d'argent du lieutenant-gouverneur et le prix de l'Institut.

DIETER B. REQUADT, classé deuxième de la province à l'examen intermédiaire, gagne la médaille de bronze du lieutenant-gouverneur et le prix de l'Institut.

JOSEPH DI IOIA, classé premier dans la province à l'examen intermédiaire, gagne la médaille d'argent et le prix de l'Institut, ainsi que le prix attribué par l'Association des étudiants au candidat qui obtient la meilleure note à l'examen de vérification.

Ont réussi l'examen intermédiaire

Lauréats

S'est classé premier de la Province en comptabilité et vérification. A remporté la médaille d'argent et un prix de l'Institut. Gagnant du prix en argent de la Société des Etudiants pour s'être classé premier de la Province en vérification: **Joseph Di Ioia**, étudiant des cours du soir à l'Université McGill.

S'est classé deuxième de la Province en comptabilité et vérification. A remporté la médaille de bronze du Lieutenant Gouverneur et un prix de l'Institut: **Dieter Bernd Requadt**, étudiant des cours du soir à l'Université McGill.

S'est classé troisième de la Province en comptabilité et vérification. A remporté un prix de l'Institut. Gagnant du prix en argent de l'Association des Etudiants pour s'être classé deuxième de la Province en vérification: **Léo Brunelle**, étudiant des cours du soir à l'Ecole des Hautes Etudes Commerciales de Montréal.

Syed Mohammad Sultan Akhtar, Lucien E. Alain, Gilles Armand, Gilles Baribeau, Brian Wayne Barrett, Bernard-Robert Bassermann, Gaston Béliveau, Jean-Paul Berti, Réal Bertrand, Clément Bérubé, Leonard Blonder, Roméo Boyer, Richard S. Brownrigg, Joseph Luc Léo Brunelle, Georges Brunet, Samuel Murray Burshtein, Auguste Hendrik Buss, Lorne Andrew Carrier, Jefferson Morley Chapleau, Donald Everett Cogland, Lyon D. Cohen, Henry Barrie Curtis, Jos Philias Gérard Jean Cusson, Alexandre Daniel de Leeuw, Guy Demers, Poger Demeule, J.-E.-J. Yvon Desjardins, Joseph Di Ioia, Jean-Claude Dufresne, Joseph Luc Jean Dumesnil, Samuel Edward Field, Edward Lemarchand Foster, Joe Fridell.

Jacques Gasser, Normand Gauvin, Roger Hervé Germain, Irwin Barry Gershicoff, Robert Kimpton Gilmour, John P. Griffin, Jean-Paul Guimond, René A.-P. Hade, Brian John Hall, Robert Hart, Howard Léonard Harvey, Martin Hislop, Franz Karl Hubel, Stephen Janko, George Maurice Kirkham, Ronald Gérard Lacroix, Roger Luc Lamy, Carol Conrad Langlois, Yvon Lapalme, Gilles Laporte, Ronald Gilmore Laybourn, Gerald Joseph Lefson, Maurice Letellier, Paul J. Lowenstein.

Donald Bruce MacNaughton, William Bill Nandel, John Norman McVicar, Denis René Ménard, Jacques Miller, Gérard Nadeau, André Nadon, Ivar Edmund Noren, Maurice Anthony Paquette, Bernard Pellerin, Claude Brien Racicot, Robert Renaud, Dieter Bernd Requadt, George Retek, Sidney Rosen, John Gerald Etsen Rosevear, Guy Roy, Paul Rubinyi, Robert Rusinek, Jean-Paul St-Denis, Richard St-Laurent, Léon St-Pierre, Theodore Matthew Salonin, Alvin Simon Schacter, Raynald Georges Schmidt, Ian Scobell, George Smolkin, Morris Soifer, Stephen Stein, Nelson Eric Sutton, William Arthur Tennent, Jacques Tousignant, Paul-A. Trudel, Thomas Tuschak, Louis R. Vannier, Jacques Vézina, Royston Louis Welham, Robert Willilams.

Ont droit à une reprise

Candidats de l'Institut

David Dalton Ardley, Gérald Beauchemin, Jacques Beauchemin, Fernand Beaudoin, Laurent Beaudoin, Robert-C. Beaudry, Jacques Beaulieu, Jean-Guy Gilles Beauvais, Grégoire Bellavance, Lorne Kenneth Bentley, Morris Berger, Gilles Blondin, Samuel Bordo, Gordon Arthur Bremner, Eddie Burack, Douglas Ferrier Burns, Joseph Carmel André Coulombe, Marc Courtenfanche, William Joseph Crowley.

Robert Dagenais, Lionel Joseph Daigle, Jos. Claude Yvan Desrochers, Jean-Marc Donahue, Roger A. Drapeau, Richard Fabi, Laurent Denis Gingras, Bernard Goldenson, Yvan Guerin, Joseph Pierre Claude Hurtibise, Archibald Ingham, Marcel Jalbert, Martin Hornbluth, Joseph Paul Denis Lafond, Jos. Maurice Jean Claude Lagarde, Léon Landau, Georges Marie Larose, Paul Lerner, Gérard Alo Rolland L'Espérance, Jean Maurice Lhoumeau.

Joseph Wilfrid Réjean Masse, René André Menard, Jean-Paul Messier, Claude Maurice Moisan, Emile Victor Motard, Ernest Nault, Carl Victor Outridge, J. A. Pierre Pharand, Claude Plante, J. Robert Jacques Robillard, André Rochette, Norman Harold Schaffer.

Gradués de l'Université Laval

Rémi Beaudoin, Rosaire Boivin, Claude Brasseur, Jacques Charland, Denis Deschênes, Normand Dupuis, Georges Gagnon, Jean-Paul Gagnon, Pierre André Lanctôt, Claude Leblanc, Pierre Lépine, Louis-Yvan Morin, Hubert Sauvé.

Gradués de l'Ecole des Hautes Etudes Commerciales

Jacques Côté, Paul Yvan Drouin, Gilles Gagné, Laurent Druoin, Gilles Gagné, Laurent Lambert, Pierre-Paul Mercier, Pierre Quenneville, Jacques Rondeau.

Gradués de l'Université McGill

Michael John Ashby, Max Bayer, Hyman J., Eiley, Mayer Frank, Maurice Andrew Madley, Robert David Weiser.

Lord Somervell décédé à Londres

LONDRES, (REUTERS, AFP) — Lord Somervell, ancien procureur général et ministre de l'Intérieur dans le gouvernement Churchill de 1945, est décédé à l'hôpital, dimanche, à l'âge de 71 ans.

Mort à l'hôpital St-John de Londres, lord Somervell fut, dans le gouvernement Churchill qui suivit immédiatement la guerre, le ministre de l'Intérieur le plus éphémère de l'histoire anglaise; deux mois en fonction. Cependant comme procureur général il fut en fonction de 1936 à 1945.

Le secrétaire de la Ligue arabe à Ottawa

OTTAWA (PC) — Abdel Khalek Hassouna, secrétaire général de la Ligue des pays arabes, arrivera à Ottawa le 30 novembre afin de s'entretenir avec les représentants du gouvernement canadien. Il accordera une conférence de presse à Ottawa le 2 décembre.

Réunion secrète du Ku-Klux-Klan

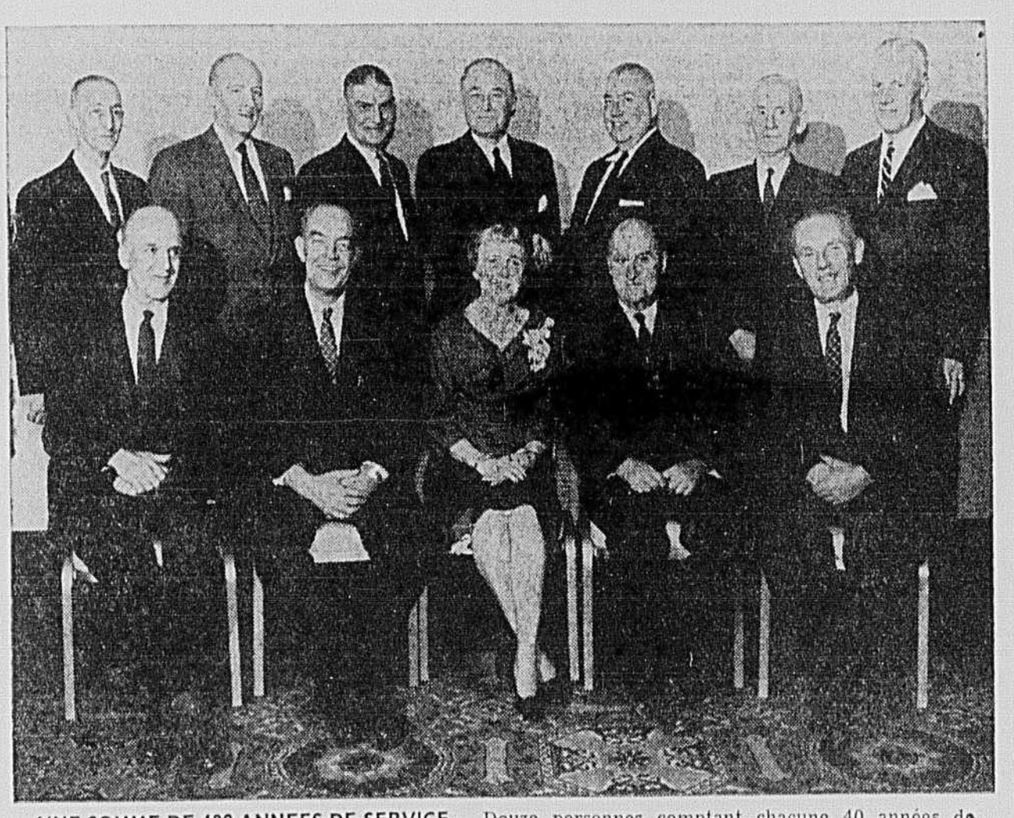
MONTGOMERY, Alabama, (UPI) — Quelque 300 membres du Ku-Klux-Klan de l'Alabama se sont réunis en fin de semaine en un lieu secret, en banlieue de Montgomery, en vue de dresser des plans contre l'intégration dans les écoles de cet Etat.

"Nous n'aimons ni les journalistes, ni les journaux", a déclaré le porte-parole de l'organisation en expliquant pourquoi la réunion avait eu lieu à huis clos.

LA NOUVEAUTÉ EN Fourrure LE MANTEAU Personnalisé PAR CUMMINGS
FUR LTD.
284 ouest, NOTRE-DAME
(près St-Pierre)
VI. 2-8901

PAUL MASSON le BRANDY ★★★ le plus populaire au Québec!
PAUL MASSON Three Star BRANDY
PAUL MASSON & CO. LIMITED MONTREAL CANADA
VOTRE CHOIX "TROIS ÉTOILES"
★ 10 OZ.
★ 25 OZ.
★ 40 OZ.

DOMINION RUBBER HONORE SES EMPLOYES AYANT 40 ANS DE SERVICE



UNE SOMME DE 480 ANNEES DE SERVICE — Douze personnes comptant chacune 40 années de service à la Dominion Rubber Company dans la région de Montréal, étaient les invités d'honneur au dîner pour employés à long service tenu vendredi soir à l'Hôtel Sheraton Mount-Royal. Ceux qui ont reçu des montres en or sont: assis (g. à d.), MM. B. W. Smith, C. Wood, Mlle Phyllis Russel, J. McNamara et J. A. Vanier. Debout (g. à d.), MM. A. Laverdure, F. N. Eckstein, A. Pilon, C. C. Thackray, Président du Conseil d'Administration, R. Loiseau, E. White et L. Seebold.

MERCREDI 23 NOV.
DANS
ROUVILLE
VOTEZ POUR

Paul Fréchette
MAIRE DE ST-HILAIRE
•
"GARDONS ROUVILLE A L'UNION NATIONALE"

ÉPARGNEZ... VOYAGEZ PAR TRAIN

SEULEMENT $6.15* de MONTRÉAL à QUÉBEC
*Billet simple en voiture ordinaire...Economies considérables sur billets aller-retour pour 2 personnes ou plus voyageant ensemble

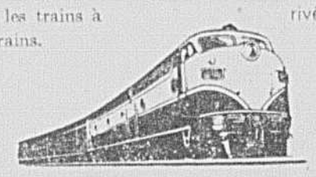
6 trains chaque jour

Confort—commodité—économie—trois bonnes raisons parmi plusieurs autres pour lesquelles les voyageurs avisés prennent le train. Gardez votre entrain, détendez-vous et laissez au mécanicien le soin de vous conduire. Maintien constant des horaires, peu importent les intempéries. Départ du centre de la ville, arrivée au centre de la ville. Choix de trains rapides à traction diesel, comprenant l'autorail et les trains à wagons-dôme. Wagons-restaurants de luxe avec plusieurs trains.

Lors de votre prochain voyage à Québec, économisez, détendez-vous, voyagez par train. Grand choix de départs et d'arrivées:

Gare Windsor	8h.10 a.m. sam.
Gare Windsor	9h.30 a.m. tous les jours
Gare Centrale*	11h.30 a.m. tous les jours
Gare Windsor	1h.20 p.m. sam.
Gare Windsor	6h.00 p.m. tous les jours, exc. sam.
Gare Windsor	7h.25 p.m. tous les jours
Gare Centrale*	8h.30 p.m. tous les jours
Gare Centrale*	9h.00 p.m. tous les jours, exc. dim.
Gare Windsor	11h.50 p.m. tous les jours

*via Lévis



CANADIEN PACIFIQUE - UN. 1-6811
CANADIEN NATIONAL - UN. 6-3471

OBTENEZ GRATUITEMENT PLUS DE RENSEIGNEMENTS
ASSUREZ-VOUS D'UN SERVICE PLUS COMPLET
CONSULTEZ SANS OBLIGATION
LA GRANDE AGENCE CANADIENNE-FRANÇAISE
UN SEUL BUREAU AU CANADA

TRAVELAIDE LTÉE
BUREAU
20 MEZZANINE — EDIFICE DOMINION SQUARE — 1010, STE-CATHERINE O., MONTREAL 2

Ouvert le soir jusqu'à 9 heures
UN. 1-7272

VISITONS D'ABORD NOTRE BEAU CANADA — Renseignez-vous sur nos beaux voyages par les services du C.N. et d'Air Canada. VACANCES et VOYAGES: Billets, hôtels, croisières, tours, groupes, itinéraires, brochures. — Service à titre gracieux.

Le pape ne sera pas au programme de BBC

LONDRES. (Reuters) — Un porte-parole de la BBC (British Broadcasting Corporation) a déclaré hier soir que le Pontife romain, Jean XXIII, avait refusé de prendre part à un programme, télévisé le 1er décembre.

Le porte-parole avait demandé que le pape paraisse au programme, consacré au Vatican, et qui sera télévisé la veille de la visite à Rome de l'archevêque de Canterbury. Le pape, selon le porte-parole, aurait consenti à paraître au programme mais seulement après la visite de l'archevêque de Canterbury.

Le Dr Geoffrey Fisher, archevêque de Canterbury, est le chef spirituel de l'Eglise d'Angleterre. Il part aujourd'hui en pèlerinage en Terre Sainte et dans son voyage de retour il doit arrêter voir le pape à Rome.

LA C.M.A.

SUITE DE LA PAGE 3

le respect des droits et obligations en ce qui concerne le piquetage seraient facilités si, afin de compléter le code pénal des dispositions étaient ajoutées à la législation provinciale pour interdire avec sanctions : a) le piquetage lors de grèves illégales; b) le piquetage des lieux de l'employeur pour forcer la reconnaissance syndicale; c) le piquetage pour appuyer le boycottage secondaire.

Impôt sur le revenu

Bien que la Loi fédérale de l'impôt sur le revenu accorde un dégrèvement, il n'en résulte pas moins que, selon la méthode d'imposition prévue par la Loi provinciale, certains contribuables sont encore assujettis à une double imposition de leurs revenus personnels.

L'Association sollicite l'appui du gouvernement de la province à sa campagne visant à encourager l'achat de produits canadiens. Elle demande qu'il engage les chefs de service à exiger de leurs fournisseurs des produits et des services canadiens. Un usage accru de produits canadiens favoriserait l'expansion manufacturière et multiplierait d'autant les sources d'emploi.

Le mémoire a mis de l'avant la nécessité de prévoir certaines sauvegardes dans le projet d'assurance-hospitalisation, afin de prévenir les abus et d'assurer l'utilisation maximum des services hospitaliers.

Des représentations ont aussi été faites en marge de questions d'intérêt général, l'assurance-automobile, l'éducation, l'aide aux municipalités, les procédures de conciliation, la loi sur les accidents de travail et les relations intergouvernementales.

(PC) — On prévoit que la récolte japonaise de riz atteindra cette année le sommet de 12,860,000 tonnes.

LE CHOMAGE

Diefenbaker : pas d'urgence ! Pearson : urgence économique ! Argue : que diront les chômeurs?

par Marcel GINGRAS

OTTAWA. — Abandonnant la rituelle procédure et les traditionnelles divergences politiques, ministériels et oppositionnistes sont hier passés de la parole aux actes pour procurer du pain à ceux qui n'en ont pas.

D'un habituel débat de dix jours que l'on avait convenu de réduire cette année à huit, ils ont fait un débat de deux heures et 30 minutes. Plutôt que de s'attaquer avec virulence et sans effet, plutôt que de s'injurier pour la galerie, les chefs politiques, les seuls députés à parler lors de cet historique et bref débat, se sont simplement dit quelques nécessaires vérités, mais rien de plus.

L'un d'eux, le premier ministre lui-même, a même fait l'éloge d'un adversaire libéral, M. Jean Lesage, premier ministre du Québec, le louant d'avoir reconnu que le chômage était également responsabilité provinciale. En somme, on aurait cru qu'une ère nouvelle débutait.

Urgence économique

Premier homme à prendre la parole, le chef de l'opposition, M. Pearson, ne s'est évidemment pas lancé dans un éloge dithyrambique de l'administration. Bien au contraire. Il lui a reproché certaines erreurs, a porté quelques accusations et a parlé d'urgence économique.

De M. Diefenbaker lui-même, il a dit par exemple que ses propositions relatives aux ententes fiscales constituent une répudiation du principe de la péréquation.

Sincèrement désireux de hâter la procédure, de passer des paroles aux actes, le chef libéral a repris aux Communes la proposition qu'il faisait à la télévision la veille de la session et il a demandé que l'on passe immédiatement à l'étude des mesures législatives annoncées au discours du trône pour remédier au chômage.

Sur le même ton, avec un peu plus de liberté peut-être, le premier ministre s'en est également tenu à des généralités, heureux, a-t-il dit, de l'attitude de l'opposition qui appuyait une proposition qu'il avait été le premier à formuler.

En passant, signalons ici que MM. Diefenbaker et Pearson se disputent la paternité du précédent dont on vient d'être témoin, celui de la quasi-suppression du débat sur l'adresse en réponse au discours du trône.

Contrairement à M. Pearson qui parlait d'urgence économique, le premier ministre estime qu'il n'y a aucune urgence. "Il y a tout simplement des difficultés", a-t-il dit.

Somme toute, le premier ministre paraissait heureux du ton que prenait le débat. Il avait d'autant plus raison de se réjouir que le chef de l'opposition s'était abstenu de présenter la traditionnelle motion de censure contre le gouvernement.

Motion de censure

Couronnement de tout discours du chef de l'opposition au débat sur l'adresse, la motion de censure parait aussi nécessaire aux Communes que la solennité du sergent-d'armes.

S'abstenant hier d'en présenter une, M. Pearson demeurait logique avec lui-même. Demandant une étude immédiate des mesures d'urgence, il aurait été mal venu d'imposer au gouvernement une justification de sa conduite.

Moins scrupuleux, mais tout aussi désireux de passer à l'action, a-t-il affirmé, le chef du PSD, M. Argue, s'est permis pour sa part une motion de censure. En deux mots, on peut dire qu'il reprochait au gouvernement de ne rien faire pour dissiper l'incertitude et la confusion qui caractérisent notre économie à l'heure actuelle. M. Argue a déclaré que les Canadiens réduits au chômage seront stupéfiés par la déclaration du premier ministre.

Mise aux voix, sa proposition a été défaite par 138 voix contre 43, l'opposition libérale votant avec M. Argue et son groupe. Plus tard, à l'appel du vote principal, le vote sur l'adresse, les libéraux se sont unis aux conservateurs pour faire adopter par 172 voix contre 5 les traditionnels remerciements au gouverneur-général.

On a en somme procédé si rapidement, que trois heures et quinze minutes après avoir débuté le débat sur l'adresse était terminé, compte tenu du temps requis par les deux votes.

FAITS DIVERS

SUITE DE LA PAGE 3

trouvé, hier après-midi, vers une heure, une auto dans le canal de l'Aqueduc.

Il s'agit d'une Cadillac blanche, modèle 1958, décapotable, signalée volée vers la fin d'octobre. Les plaques ont permis d'identifier le propriétaire : Jack Waxman, du 6155, 98e avenue Forestville, New York.

La police prétend que le vol n'a pu être inspiré que par la vengeance.

Accident mortel

M. Louis Bacon, 56 ans, de Shelter Bay, a été tué accidentellement, après avoir glissé sous les roues d'un camion alors qu'il travaillait à la nouvelle centrale de l'Hydro-Québec, en construction à Carillon. La victime était à l'emploi de la compagnie depuis mercredi dernier. C'est le deuxième accident survenu sur les chantiers depuis le début des travaux.

Chauffeur de taxi assailli et volé

Un chauffeur de taxi, qui venait de faire monter deux individus dans son véhicule, a été frappé à la tête à coups de crosse de revolver par les deux comparses qui se sont enfuis après lui avoir volé $21 et sa voiture, vers 1 h. 25, ce matin.

La victime, M. Sandor Scik, du 7785, Bloomfield, a été conduit à l'hôpital St. Mary's dans l'auto-patrouille 351.

Le véhicule, volé à l'angle des rues Van Horne et Trans-Island a été retrouvé quelques instants plus tard à l'intersection des rues Trans-Island et Maplewood.

La "protection" ?

Le propriétaire d'un terrain de stationnement de l'ouest de la ville et son père ont été hier soir victimes d'une bande de six ou sept inconnus qui les ont blessés à coups de couteaux et de tessons de bouteilles.

Les blessés, MM. Agaja Kucukozen, 30 ans, 1878, rue St-Antoine, et son père, M. Kirkor Kucukozen, 58 ans, se trouvaient sur leur terrain situé à l'angle des rues Aqueduc et Dorchester quand ils ont été cernés et assaillis. Ils ont tous deux la figure largement tailladée.

La police a appréhendé peu après un suspect mais l'a relâché après qu'il eut établi qu'il n'avait pas trempé dans l'attentat. Il se peut que l'incident se rattache au "racket de la protection", car on en ignore encore le mobile précis.

Piéton assailli

M. Ernest Thiffeault, 1018, rue Sanguinet, passait hier soir à l'intersection des rues Sanguinet et Lagauchetière quand il a été assailli par deux garçons qui l'ont roué de coups de pied et de poing et soulagé de $17.

Un criminaliste éminent de Toronto, Me Thomas-B. Horkins, est mort la nuit dernière à 2 h. 55 à son arrivée à l'hôpital Saint Mary's. Il a été terrassé par une crise cardiaque dans la chambre d'hôtel où il se trouvait et transporté en hâte à l'hôpital par son infirmier et son secrétaire, sur la banquette arrière de sa Cadillac. Le défunt résidait au 16, Lewis Crescent, Toronto.

REJET

SUITE DE LA PAGE 3

la Couronne a basé son argument sur la preuve d'ivresse. Me Cohen ajouta que Mme Paquette, ménagère, en particulier avait dit que Mme Weary était normale. Il déclara qu'aucune preuve de perte de contrôle de facultés n'avait été faite mais qu'il avait plutôt une dénégation qu'elle était ivre et qu'aucun témoin n'a dit qu'elle avait "dépassé les limites". Mme Ellftrom et l'agent Desjardins auraient dit qu'en arrivant sur les lieux, peu après la mort de la victime, Mme Weary était normale. C'est le même cas pour le Dr Vermette. Il y a absence complète de preuve sur la considération principale de la Couronne pour étayer sa preuve de négligence criminelle, a ajouté Me Cohen.

Sa possession de l'arme, ses raisons de l'avoir, n'a-t-elle pas dit dans sa déclaration qu'il y avait eu du sabotage ? Me Cohen rappela que des témoins, dont le chef Piérard et l'agent Desjardins, de la police de Ste-Adèle, ont déclaré qu'ils avaient reçu des plaintes avant l'incident du 16 mai à l'effet que ces sabotages avaient eu lieu. Des enquêtes avaient été faites.

"Sa carabine dans la main ? Elle la portait dans la main droite alors qu'elle est gauchère. Il n'y avait donc pas d'intention, selon Me Cohen, et de plus la victime, Bridger, était un étranger total. A propos du bas de porte de la cuisine, Mme Paquette n'a-t-elle pas dit qu'elle et les enfants s'y sont souvent accrochés pour trébucher ?

Ajoutant que la Couronne est liée par les dépositions de ses témoins, Me Cohen a déclaré que la preuve était douteuse et qu'il serait dangereux de trouver l'accusée coupable.

Pour sa part, Me Fernand Legault, a soutenu qu'à propos de l'état de Mme Weary, Mme Elfstrom avait dit qu'elle était particulièrement gaie et que l'accusée mentionnait dans sa déclaration qu'elle était "molle et endormie". Il s'agit d'un homicide involontaire dû à une négligence criminelle, conclut Me Legault. "Il y a négligence criminelle, même s'il n'y avait pas de boisson car elle avait une carabine chargée et préparée à déclencher. Pourquoi avoir une carabine quand il y a cinq adultes dans la maison ? Ce n'est qu'une occasion imminente d'accident. Gauchère, a-t-on dit, Mme Weary a pourtant dit dans sa déclaration qu'elle savait que l'arme était chargée. De plus, l'accusée est la seule personne à dire qu'elle avait entendu du bruit. Me Legault ajouta alors que la preuve était suffisante et soumettait au tribunal qu'on laisse aux jurés le privilège de juger sur les faits.

Le juge George Reid s'est alors retiré dans son cabinet et après avoir réfléchi pendant 40 minutes, est revenu au banc présidentiel pour annoncer qu'il n'acceptait pas la motion présentée par Me Cohen.

"Après délibération, a dit le juge Reid, je conclus que la preuve telle que présentée dans ce cas, ne révèle de circonstances me convainquant, comme juge, de recommander aux jurés, qu'avec la valeur du raisonnement (de Me Cohen), il serait dangereux de trouver l'accusée coupable et que je devrais leur recommander de prononcer un verdict d'acquittement. Alors, je rejette la motion demandant un verdict d'acquittement, tel que présentée par le procureur de l'accusée".

Comme la défense n'avait aucun témoin à faire entendre, le juge Reid a de nouveau ajourné le procès à mardi.

COTRONI

SUITE DE LA PAGE 3

la police suggère que la police pourrait peut-être garder le témoin pendant l'heure du lunch.

Mais Me Daoust s'objecte immédiatement en soulignant que ce n'est pas là une procédure normale.

"Mais je n'ai encore rien dit", de lancer le tribunal. Qui, finalement, ordonne au conducteur de taxi d'être là à 2 h. 30, sous peine d'être appréhendé.

Et celui-ci promet, mais sans enthousiasme visible, qu'il reviendra ...

Succès universitaire

Dix des étudiants de la faculté de Génie de l'université McGill qui ont obtenu les plus hautes notes au cours de la dernière année scolaire venaient de Hong-kong. Un étudiant de chacun des pays suivants : Chine, Ghana et Nigéria, a également obtenu plus de 80 pour cent aux examens tenus le printemps dernier.

le coup de foudre...

"Votre" machine à coudre, qui vous permet, au toucher, de coudre si simplement! Véritable bijou de précision mécanique dépassant toute conception, aucune autre machine à coudre n'a une telle simplicité de fonctionnement dans la perfection de ses points. De plus, le merveilleux levier de commande automatique de la Bernina permet de faire de la broderie à 2 ou 3 aiguilles, ourlets piqués, point invisible, le tout en beauté et si aisément. La Bernina 1961 fait les boutonnières et coud les boutons en 10 secondes! Enfin, la tension automatique Bernina se règle du plus fin tissu au cuir le plus épais. Adressez-vous aujourd'hui même, au dépositaire Bernina le plus près de chez vous et demandez une démonstration gratuite à la maison. Les modèles Bernina portent une garantie à vie. Grand choix de cabinets. Prix depuis $109.00 — versement hebdomadaire minimum $2.00 seulement.

LA MACHINE A COUDRE AU MECANISME SUISSE

BERNINA

Disponible chez les marchands ci-dessous :

BEAULIEU & GLADU INC. 4589 est, rue Ste-Catherine CL. 5-7787

POUR DEMONSTRATION GRATUITE A DOMICILE J.A. Grondines CR. 7-5039 7183 RUE ST-HUBERT

EN VENTE CHEZ Ogilvy's 1307, STE-CATHERINE O. VI. 2-7711

S. BERGERON 78, RUE DU ROI SOREL, Qué. Tél. RI. 3-5043

Lacombe & Tremblay LIMITEE 3609 est, STE-CATHERINE LA. 1-1118

LEO POULIOT MEUBLES — ACCESSOIRES ELECTRIQUES 1337 E., Ontario LA. 1-0561

J.-R. BROUILLETTE INC. 6200, BOUL. MONK Ville-Emard — PO. 8-1146

Regault 9341, boul. LAJEUNESSE DU. 7-4096 — DU. 7-2359

World Appliances Co. Démonstration à domicile gratuite 6982, RUE ST-HUBERT CR. 9-1677

CLAUDE GAGNE Meubles et accessoires électriques 321, boul. DES PRAIRIES Laval-des-Rapides MO. 9-7141

MOBILIER B.-L. FURNITURE INC. 2227 est, rue BELANGER RA. 1-6113 — CR. 6-2179

LA PUBLICITE DANS LA PRESSE PROFITE A SES LECTEURS ET ANNONCEURS

PHARMACIE à "PRIX COUPÉS"

Qualité, honnêteté plus les plus BAS PRIX

Les PHARMACIES professionnelles SARRAZIN CHOQUETTE
Prop. Luc Choquette, Docteur en Pharmacie de l'Université de Paris
PRESCRIPTIONS—ANALYSES—BANDES HERNIAIRES—OPTIQUE
921 STE-CATHERINE EST — VI. 2-9622
St-Denis et Mt-Royal, VI. 4-1711 • 6511 St-Hubert, CR. 2-8234

Remèdes

SEL ENO	Petit Rég. .79 / Grand Rég. 1.19	Spécial Sp. 1.09 — .69
HEMOGLOBINE	Rég. 3.50	spé. 2.59
NORMOGASTRYL	Rég. 1.90	spéc. 1.59
PILULES DODD'S	Rég. .79	spéc. .69
SALVITAE	Grand Rég. 1.98	spéc. 1.55
MAZON	Onguent Petit Rég. 1.00	spéc. .89
CAROID	et SELS BILIERES 50 — Rég. .80 / 100 — Rég. 1.35	Spécial 1.29 — .75
OPTREX	Rég. 1.75	spéc. 1.49
CARNINE	LEFRANC Rég. 5.80	spéc. 4.29
PASSIFLORINE	Rég. 2.90	spéc. 1.99
VICKS VAPORUB	Rég. .64	spéc. .57
SARAKA	Rég. 2.98 / Rég. 1.69	Spécial Sp. 1.39 — 2.49
COCILLANA	SIROP 16 OZ Rég. 1.00	spéc. .69
PIN BLANC	SIROP 16 OZ Rég. 1.00	spéc. .69

Spéciaux parfumerie

STRIPE	DENTIFRICE Rég. .98	spéc. .78
PEPSODENT	2 TUBES Rég. 1.26	spéc. .99
SHAMPOO	aux oeufs HUDNUT Rég. 2.00	spéc. 1.29
ADORN	FIXATEUR TONI avec 4 rouleaux	GRATIS 1.75
SILVIKRIN	2 BOUTEILLES Rég. 1.50	spéc. .98
CREME à MAINS	HARRIET HUBBARD AYER Rég. 3.00	spéc. 1.50
SPRAY NET	HELEN CURTISS Rég. 1.50	spéc. .98
CLEANSING	CREAM WATERLILY Rég. 4.00	spéc. 1.95

PRESCRIPTIONS : 9 PHARMACIENS, diplômés de l'Université de Montréal à votre service. MM. Luc Choquette, Georges Bernèche, Claude Houde, Gérald Lecavalier, Alphonse Roy, Claude Nadeau, Bruno Messier, Paul-Emile Lambert, Gilles Lavallée.

Remèdes

HEMOSTYL	AMPOULES Rég. $2.40 — SPEC.	1.64	CALBISMA 2 OZ — Rég. 60 SPEC. .49¢
PYRIDIUM	Rég. $3.50 — SPEC.	2.84	4 oz — Rég. $1.00 — SPEC. .89¢
MAZON	GRAND Rég. $3.00 — SPEC.	2.69	CAS-EVAC 2 OZ Rég. $1.40 SPEC. 1.19 / 4 oz — Rég. $2.25 — SPEC. 1.89
AGOBYL	LIQUIDE Rég. $2.40 — SPEC.	2.19	GASPEOL CAPSULES 10 M Rég. $1.30 — SPEC. .89¢ / 20 M. Rég. $1.60 — SPEC. 1.19
TABLETTES BLISS	Rég. $1.25 — SPEC.	98¢	KLEENEX 200 — Rég. .20 — SPEC. 17¢
			CAFEINE HOUDE Rég. $2.90 — SPEC. 2.69
			HISTOGENOL Rég. $3.50 — SPEC. 2.98
			PHOSPHONEUROL Rég. $1.50 — SPEC. 1.29
			PNEUMOTONYL Rég. $1.50 — SPEC. 89¢
			HEMOSTYL SIROP Rég. $2.75 — SPEC. 1.88
			ARTECHOL Rég. $1.85 — SPEC. 1.69
			PIPERAZINE MIDY Rég. $2.25 — SPEC. 1.89
			AMOSAN Rég. $1.40 — SPEC. 1.29
			CYSTEX PETIT — Rég. $1.09 SPEC. 98¢ / GRAND — Rég. $2.18 — SPEC. 1.98
			KAOPECTATE Rég. $1.41 — SPEC. 1.29
			MARLATT TRAITEMENT Rég. $5.50 — SPEC. 4.89

GRATIS AVEC TOUT ACHAT DE $1.00

Ce magnifique stylo-bille BALL POINT AUTOMATIQUE Couleurs pastel deux tons

Poussez le bouton et presto la pointe sort; appuyez de nouveau et la pointe rentre

Accessoires, etc. . . .

THERMOMETRE	Rég. 1.00	spéc. .79
CLINIQUE GARANTI		
COUSSIN	ELECTRIQUE Rég. 5.95	spéc. 3.76
BOCK	IRRIGATEUR Rég. 3.98	spéc. 2.89
COTON	ABSORBANT 1 lb Rég. 1.19	spéc. .89
SAC	A EAU CHAUDE GARANTI Rég. 1.49	spéc. 1.19
BASSINE	A DOUCHE Rég. 4.89	spéc. 3.98
POIRE	A DOUCHE Rég. 1.98	spéc. 1.35
TOILE	DE LIT 1 verge carrée Rég. 1.85	spéc. 1.49
TOILE	DE LIT 1 verge x 2 Rég. 3.25	spéc. 2.49
GANTS	DE CAOUTCHOUC DOUBLES Rég. 1.00	spéc. .89
HUMIDIFICATEUR	HANKSCRAFT — Rég. 9.95	spéc. 8.95
FILMS	127 et 620 Rég. .60	spéc. .54

PHARMACIES SARRAZIN & CHOQUETTE

POUR LES VARICES

Maintenant . . . Bas Elastiques de Jauge 51

Ressemblent à des nylons ordinaires sur vos jambes. Vous ne serez jamais plus "à part des autres."

Pied complet
Entièrement diminué
Support complet

PRIX LA PAIRE $1.95

Un assortiment complet comprenant d'autres bas élastiques Bauer & Black en coton ou en nylon est aussi disponible.

BAUER & BLACK

COLGATE 79¢ COLGATE 99¢

Offre Spéciale de DuBARRY Bloom plus le rouge à lèvres Royal

les deux pour $2.00 seulement (prix cour. 2.75)

BLOOM—une teinte exquise qui s'harmonise à toutes les carnations. Bloom est offert en crème ou en liquide. prix courant 1.50

ROUGE À LÈVRES ROYAL—contient son propre agent adoucissant qui constitue un *véritable traitement de beauté* pour les lèvres. Nouvelles teintes mode. prix courant 1.25

Offre de Richard Hudnut pour une période limitée

LAXATIF IDÉAL

100 COMPRIMÉS

Bicholate LILAS

LAXATIF IDÉAL

CONSTIPATION BILIOSITÉ

Casgrain & Charbonneau MONTREAL

CONSTIPATION BILIOSITÉ

Bicholate

FORMATS DE 25, 50 et 100 COMPRIMÉS

VI. 2-9622

C'EST UN PRODUIT CASGRAIN & CHARBONNEAU LIMITEE MONTREAL

POUR BEBE ET TOUTE LA FAMILLE

Contre l'irritation causée par les couches et la chaleur . . .

contre toutes les irritations bénignes de la peau.

SOLUTION CARDA

SATISFACTION Depuis au delà d'un quart de siècle.

FOIE REINS VESSIE DIGESTION

GROSSE BOUTEILLE 16 OZ. $1.98

L'actualité

NOUVELLES et COMMENTAIRES

Le prix du cuivre est ferme, mais les stocks sont de plus en plus abondants

Le marché du cuivre s'est fort bien comporté la semaine dernière malgré l'annonce du règlement de la grève à la mine chilienne Chuquicamata et les indications défavorables concernant la consommation mondiale. Néanmoins, on constate que les approvisionnements augmentent et l'on est porté à se demander si le marché pourra se maintenir longtemps dans de telles conditions. A la fin de la semaine, le prix au comptant à Londres correspondait à 28⅝ cents américains la livre, soit une baisse d'à peine ⅛ de cent pour toute la semaine. Aux Etats-Unis, le prix de 30 cents la livre a attiré peu d'acheteurs, car ces derniers, voyant grossir les stock mondiaux, n'ont acheté que pour leurs besoins immédiats, espérant profiter éventuellement d'une baisse de prix. La majeure partie de la hausse des stocks a été expérimentée aux Etats-Unis où les stocks des producteurs se sont accrus de 29,101 tonnes, tandis que les expéditions ont diminué de 27,134 tonnes. Le marché du plomb et du zinc a été paisible. La demande de plomb est demeurée stable, mais les ventes de zinc ont été moins élevées que la semaine précédente. Il est douteux que le prix du zinc puisse se maintenir au niveau actuel de 13 cents la livre.

Le découvert est un peu moins élevé sur les bourses de Montréal et Toronto

Le découvert a diminué légèrement en Bourse locale et en Bourse de Toronto durant la dernière quinzaine. A Montréal, le total des actions à découvert sur les deux places s'élevait à 18,912 au 15 novembre, au regard de 21,338 le 31 octobre et de 55,985 le 15 novembre 1959. En Bourse de Montréal, le découvert a augmenté de 6,468 à 7,276 actions d'une quinzaine à l'autre, mais il était deux fois moins élevé qu'il y a un an; en Bourse Canadienne au contraire, il a diminué de 14,870 à 11,636 actions, mais il était près de quatre fois moins élevé que l'an dernier. A Toronto, le découvert a baissé de 1,468,026 à 1,202,-634 actions du 31 octobre au 15 novembre. A Montréal, les titres dont le découvert était le plus élevé le 15 novembre étaient: Orchan (4,500), Virginia (2,500), St. Lawrence Columbium (2,275) et Quebec Natural Gas (1,400).

Le projet Ford a été approuvé, mais la cie a dû préciser ses intentions

Décidément, le projet de la Ford américaine n'a pas traîné bien longtemps. La tempête qu'on a soulevée au sujet du contrôle de plus de la moitié de l'industrie automobile britannique par les Américains n'a pas modifié le cours des événements. Elle a servi tout au plus à éveiller l'attention de la Trésorerie. Le gouvernement britannique a donc autorisé la Ford américaine à acheter les actions de la Ford anglaise détenues par des Britanniques. La Ford américaine possédant déjà 54.6% des actions, la transaction porte sur 39% des actions de la Ford anglaise, le reste, soit 6.4%, étant détenu par des actionnaires étrangers. Le chancelier de l'Echiquier a affirmé avoir reçu de la Ford américaine l'assurance formelle qu'elle se proposait de développer davantage cette entreprise. Il a ajouté que si la compagnie américaine n'avait pas obtenu cette autorisation, elle aurait favorisé sa filiale allemande dont elle détient la totalité des actions. Le chancelier aurait reçu l'assurance que: les membres du conseil de la Ford anglais seront maintenus à leur poste; que sir Patrick Hennessy continuera à présider le conseil d'administration; que la politique de Ford en matière d'emploi ne sera pas modifiée; que le projet de construction de nouvelles usines sera mis à exécution.

Eugène LAFOND

Le monde des affaires

Plusieurs journaux européens ont exprimé la crainte que les Etats-Unis imposent une limite à la quantité de dollars que les Américains peuvent dépenser outre-mer, ce qui ne manquerait pas de porter atteinte au commerce touristique en Europe. Le journal français "L'Aurore" a souligné que les hôtels et les commerces d'objets de luxe verraient sans doute leurs affaires diminuer en France par suite d'une telle mesure. A Copenhague, le journal "Dagens Nyheder" a affirmé qu'on devait s'attendre à ce que la décision américaine d'enrayer le flot des dollars vers l'étranger se matérialise sous la forme d'une réduction des dépenses des touristes américains en Europe occidentale.

* * *

Le Conseil international du sucre, qui se réunit cette semaine à Mexico, examinera les demandes d'adhésion à l'Accord international du sucre présentées par l'Argentine, la Colombie et l'Inde. Mais ce sera sans doute le problème du sucre cubain qui dominera une fois de plus cette réunion.

* * *

M. John A. Pearce vient d'être nommé au poste nouvellement créé de gérant adjoint de la publicité à la Salada-Shirriff-Horsey Ltd. Le gérant actuel de la publicité est M. Hugh J. Anderson.

Malgré les efforts déployés par le gouvernement britannique pour encourager les exportations, la balance commerciale de la Grande-Bretagne continue de s'aggraver sérieusement. Deux dangers menacent à l'heure actuelle l'économie britannique: l'insuffisance des recettes provenant des ventes à l'étranger et la hausse des prix.

* * *

Les titulaires de polices de la New York Life Insurance Company recevront en 1961 un total sans précédent de $132,-500,000 de dividendes, soit 5.6% de plus que les $125,500,000 distribués en 1960.

* * *

Les réserves de l'Inde en fait de change étranger sont pratiquement épuisées, a signalé le ministre des Finances Morarji Desai au Parlement, ajoutant qu'une diminution des importations, sera une source de grande misère, est inévitable. Au cours des sept derniers mois, la réserve indienne de sterling a baissé de 480,000,000 de roupies (environ $100,000,000) au maigre chiffre de 1,410,000,-000 de roupies (environ $300,000,-000). Le ministre a déclaré que le pays n'ayant plus qu'une réserve négligeable, il n'était plus question d'y puiser davantage et qu'il lui faudra maintenant compter entièrement sur l'aide étrangère pour financer ses projets de développement.

* * *

L'épizootie de fièvre aphteuse qui s'est déclarée le 6 novembre en Grande-Bretagne a pris la semaine dernière des proportions alarmantes. Plus de 20,000 animaux, (bovins, ovins et porcins) ont dû être abattus et le fléau s'est étendu sur la majeure partie de l'Angleterre et de l'Ecosse. Près de 130 foyers d'infection étaient dénombrés en fin de semaine. Le montant des compensations versées jusqu'ici aux éleveurs dont les animaux ont dû être sacrifiés dépasse déjà le demi-million de livres sterling.

* * *

M. Paul L. Kartzke est nommé vice-président directeur de la Shell Oil Company of Canada Limited. Depuis neuf ans, M. Kartzke était vice-président en charge de l'exploration et de la production de la compagnie dans l'ouest et le nord du Canada. Sa nomination entre en vigueur le 1er janvier 1961.

* * *

Le commerce entre l'Inde et l'Union soviétique va doubler d'ici la fin de 1963, selon un rapport sur le commerce entre les deux pays préparé conjointement par le ministre indien du Commerce Lal Bahadur Shastry et le ministre soviétique du Commerce N. S. Patolichev. Ce commerce s'effectue en roupies indiennes non convertibles. Le ministre russe a déclaré que son pays se proposait d'accroître son commerce avec l'Inde et que, pour cette raison, il était prêt à accepter le paiement en roupies pour sa marchandise.

* * *

La compagnie Massey-Ferguson vient d'inaugurer une nouvelle usine à Beauvais, en banlieue de Paris. La France vise maintenant à devenir l'un des plus importants fournisseurs au monde.

* * *

Les efforts de l'Amalgamated Rare Earth Mines Ltd. en vue de conclure avec ses créanciers un arrangement qui lui permettrait de reprendre son activité n'ont pas encore réussi jusqu'à présent, rapporte le président de la compagnie M. H.G. Greene.

* * *

La compagnie General Electric annonce qu'elle a signé avec la Société Lorraine de laminage continu et de la Société générale de constructions électriques et mécaniques un contrat d'une valeur de 3.5 millions de dollars portant sur l'équipement d'un train de laminage à froid qui sera l'un des plus modernes et des plus rapides d'Europe.

BANQUE CANADIENNE NATIONALE

DIVIDENDE TRIMESTRIEL

Le Conseil d'administration de la Banque Canadienne Nationale a déclaré, pour le trimestre finissant le 30 novembre 1960, un dividende de quatre pour cent (4%) sur le capital versé de la Banque. Ce dividende, portant le no 279, sera payable au bureau principal et à toute succursale de la Banque, à partir du 1er décembre 1960, aux actionnaires inscrits dans les registres le 31 octobre, à la fermeture des guichets.

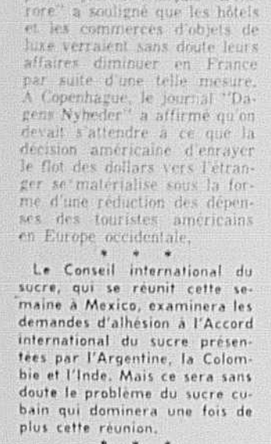
DIVIDENDE SPECIAL DE 4%

Un dividende de 4% sur le capital-actions de la Banque a été en outre déclaré. Ce dividende sera payable, le 15 décembre, aux actionnaires inscrits le 31 octobre.

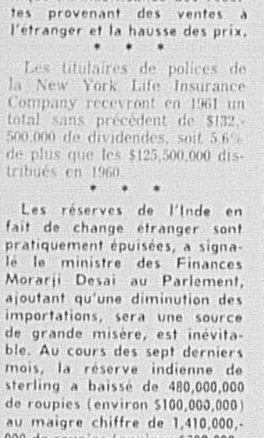
Par ordre du Conseil d'administration,

Le gérant général,
ULRIC ROBERGE.

C.O. MONAT & COMPANY, LIMITED



M. C.O. MONAT, Ing. P.



L'hon. G. FAUTEUX, C.P.

Le conseil d'administration de C.O. Monat & Company, Limited, annonce l'élection de M. C.O. Monat au poste de président du conseil d'administration. L'honorable Gaspard Fauteux, C.P., ancien orateur de la Chambre des Communes et ancien lieutenant-gouverneur de la province de Québec, succède à M. Monat comme président de la Compagnie.

Informations boursières

Nouvelle raison sociale

New Mylamaque Explorations Limited a notifié la Bourse Canadienne que sa raison sociale est changée en celle de New Mylamaque Mining & Smelting Limited. Le symbole sur le télescripteur sera NMY comme avant.

Inscription additionnelle

La Bowater Paper Corporation Limited — 6,000,000 d'actions ordinaires additionnelles d'une valeur au pair de £1 chacune, de la Bowater Paper Corporation Limited, émises à la suite de l'exercice de droits, seront négociables à partir de 10:00 a.m., mardi le 22 novembre, à la Bourse de Montréal.

Renseignements généraux

Canada Malting Co. Limited — a annoncé à la Bourse de Montréal qu'il a été procédé à l'annulation de 220 actions privilégiées, rachetables, 4½% cumulatif; ce qui porte donc le solde en cours à 153,427 actions.

Continental Can Company Inc. — a notifié la Bourse de Montréal, par l'intermédiaire de son agent de transfert, qu'il a été émis 50 actions ordinaires en vertu du plan No 2 d'option en faveur de ses employés, d'où un total de 12,344,322 actions en circulation.

International Paper Company — a fait savoir à la Bourse de Montréal qu'il vient d'être émis 85 actions ordinaires d'une valeur au pair de $7.50 chacune en vertu du plan stimulateur d'option en cours; ce qui porte donc le total en cours à 13,363,201 actions.

Salada-Shirriff-Horsey Ltd — a avisé la Bourse de Montréal qu'un employé venait d'exercer son option sur 3,000 actions ordinaires (subdivisées) le 16 novembre et qu'un nombre égal d'actions venaient d'être émises; ce qui porte donc le total entre les mains du public à 2,139,101 actions.

La pêche dans les Maritimes en octobre

OTTAWA — La prise de poissons, de mollusques et de crustacés dans les Maritimes, en octobre (54,381,000 livres), comparativement à une année auparavant (61,413,000), a baissé de 11 p. 100, tandis que la valeur a augmenté de $2,230,000 à $2,390,000, soit une hausse de 7 p. 100; c'est ce que révèlent des chiffres statistiques provisoires publiés mensuellement par le B F S et le ministère des Pêcheries.

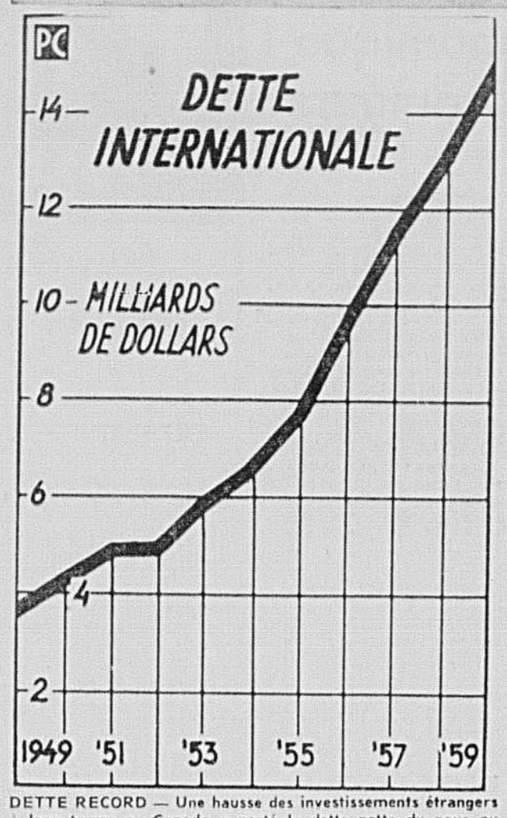
Les prises d'octobre de poissons de fond (30,429,000 livres) ont diminué de 4 p. 100 sur un an plus tôt (31,814,000) tandis que la valeur est demeurée inchangée à $1,110,000. Les prises de morues, d'aiglefins et de merlus ont été moins élevées cette année, tandis que celles de goberges, de perches roses et de petits poissons plats ont augmenté.

Les prises du mois de poissons pélagiques et d'estuaire ont diminué de 26,357,000 à 20,387,000 livres et leur valeur, de $511,000 à $477,000. Une baisse de la pêche au hareng a plus que contrebalancé de plus fortes prises de maquereaux et d'éperlans. Les prises de mollusques et de crustacés ont augmenté de 3,247,000 à 3,565,-000 livres et leur valeur, de $609,000 à $803,000. De fortes prises de homards et de pétoncles ont plus que contrebalancé une diminution de coques et d'huîtres.

Origine d'un nom

(PC) — Lachine, ville de la banlieue de Montréal qui compte 27,773 habitants, tire son nom de ce que l'explorateur français Cavelier de la Salle comptait au 17e siècle en faire le point de départ d'une expédition vers la Chine.

ÉCONOMIE — FINANCE



DETTE RECORD — Une hausse des investissements étrangers à long terme au Canada a porté la dette nette du pays au chiffre record de $15,300,000,000 à la fin de 1959. Ce chiffre représente le double de celui de 1952 et il est quatre fois plus élevé que celui de 1949. L'illustration, basée sur les chiffres du Bureau fédéral de la statistique, indique la hausse de la dette nette depuis 1959.

L'activité boursière

Wall St. est instable; Montréal tend à établir

Le marché a fluctué inégalement à **NEW YORK** et les affaires ont été passablement suivies. Les électroniques, les missiles et les appareils de vente automatiques manquaient d'attrait. Les trois principaux titres sidérurgiques ont essuyé des reculs fractionnaires. Jones and Laughlin est resé stable. Parmi les automoteurs, Ford s'est cramponné à un léger gain, tandis que General Motors, Chrysler et American Motors se sont repliés. Les métaux non ferreux étaient mixtes. Kennecott et Homestake ont enregistré de modestes gains, mais Anaconda a fléchi. International Harvest, en hausse de près d'un point, a été l'une des valeurs de choix les plus favorisées. Dome a monté d'un point, mais Aluminium a glissé de ⅝.

La baisse avait une tendance à se généraliser en Bourse de **MONTREAL**. Industrial Acceptance a glissé de ¾ point de point et Banque de Montréal, Price et Trans-Canada Pipe de ¼. MacMillan Powell River et Dominion Tar ont avancé de ¼ de point et B.A. Oil de ⅛. Aluminium a fléchi de ⅜, mais Smelters et Nickel ont grimpé de ¼ de point.

Le marché perdait un peu de terrain à **TORONTO** durant la deuxième partie de la séance. Beaver Lumber a perdu un point, Canadian Westinghouse et Banque Royale ¾ de point et Canada Packers "A" et Canadian Power ½ point. Mexican Light a grimpé de 4 points, tandis que Canada Malting et Power Corp. ont avancé d'un point. Ford, Trans-Prairie Pipe Line et Texaco ont baissé de ½ point. Les mines d'or ont continué à avancer. Campbell Red Lake, Dome et Giant Yellowknife ont grimpé de 1¼ point. Kerr-Addison et McIntyre ont gagné ¼ de point.

Excellente séance de liquidation à **PARIS**. Les valeurs françaises montrent une très bonne fermeté et les affaires sont animées dans la plupart des groupes. Il semble ainsi se confirmer que de nombreux operateurs attendaient ce règlement avant de prendre de nouvelles positions à l'achat afin d'éviter le paiement de reports. Un certain nombre de vendeurs procedent aussi à des rachats. L'humeur du marché est nettement plus encourageante et des ordres de la clientele accompagnent cette fois ceux des professionnels. Beaucoup d'indecision sur le marché de l'or.

Le ton a été indécis à **LONDRES** et la séance a été passablement languissante. Les valeurs de tout repos ont effectué un repli général à cause de la rumeur au sujet d'une hausse des taux d'intérêt américains. Les valeurs libellées en dollars étaient généralement faibles et les industrielles offraient peu d'intérêt. Les mines d'or se sont repliées légèrement et les métaux usuels ont manqué d'appui dans la plupart des cas. Les pétroles étaient peu animés et fluctuaient irrégulièrement.

COURS DES PETROLES

(Gas, Richardson & Sons)

	Ach.	Ven.
Alaska Y. Pipe	—	2.00
Alaska Y. Ref.	—	.77
Aldina	01½	02½
Bashaw	.03	03¼
Blue Cr.	23½	23
Cdn Fort	02½	—
Cdn Propane	2.80	2.90
Cattle	11	13
Comm. Min.	.06	06½
Clarbar	10	12
Dom. Min.	01½	02
Ederan	02¼	02¼
Gwas	01½	03¾
Kenara	.01	—
Kenso	16½	17½
Leamac	02½	.04
Led Cal	.03	.04
Merit Oil	.52	.55
Merland	.10	.11
Mill Cr.	04½	.06
N. Rich.	01¾	—
N. Cont.	03¾	.01
New Ridge	.03	03¾
Nuco	05½	.07
Ranchmen's	04½	.08
Renfrew	04¾	—
Sastex	01¼	.02
Saze	.77	.78
Share	.03	.04
Silver City	.02	.04
T'field	.14	—
Turner Val.	—	.20

Nat. Ind. Conference Board

M. D.W. Ambridge est élu à la présidence du Conseil canadien

M. D. W. Ambridge, président de l'Abitibi Power & Paper Company, de Toronto, est élu à la présidence du Conseil canadien de la National Industrial Conference Board, où il succède à M. J. A. Fuller de Montréal, M. W. Mackenzie, président de Chemcell Limited, de Montréal, succède à M. Ambridge à la vice-présidence du Conseil.

L'élection du nouveau Conseil a été annoncée par M. Monteath Douglas, directeur du bureau canadien de l'Industrial Conference Board, à Montréal.

La National Industrial Conference Board est une institution indépendante et non lucrative pour étudier les conditions économiques et les pratiques administratives. Fondée en 1916, elle a son siège à New York et des correspondants dans douze pays d'outre-mer. Le bureau canadien fut ouvert à Montréal en décembre 1954. Reconnue comme source importante d'information sur le régime économique des entreprises, leur politique en matière de personnel et leurs pratiques administratives, l'Industrial Conference Board s'est assuré les services d'au delà de 200 personnes, dont un bon nombre spécialistes en ces domaines. Les rapports et constatations de ces experts sont communiqués, en Amérique du Nord et outre-mer, à plus de 3,700 abonnés — compagnies, associations professionnelles, unions ouvrières, organismes gouvernementaux, universités, et bibliothèques publiques.

Le Conseil Canadien, qui représente tous les abonnés du pays, participe à la direction de l'activité canadienne à titre consultatif. Les autres membres du conseil sont: MM. F. W. Bruce, président, Aluminum Company of Canada, Montréal; E. G. Burton, président, The Robert Simpson Company, Toronto; J. V. Clyne, président du conseil, MacMillan, Bloedel & Powell River Limited, Vancouver; F. M. Covert, C.R., président, Moirs Limited, Halifax; N. R. Crump, président, Canadian Pacific Railway Company, Montréal; J. C. Dale, président, Canadian Utilities Limited, Edmonton; H. G. De Young, président, Atlas Steels Limited, Welland; W. I. Drynan, président, Canadian Canners Limited, Hamilton; T. W. Eadie, président, The Bell Telephone Company of Canada, Montréal; R. G. Follis, président du conseil, Standard Oil Company of California, San Francisco, et M. S. Fotheringham, président et directeur général, Steep Rock Iron Mines Limited, Steep Rock Lake, Ontario.

Egalement, MM. Joseph A. Grazier, président, American Radiator & Standard Sanitary Corporation, New-York; D. S. Holbrook, président, The Great-West Life Assurance Company, Winnipeg; John C. Kimberly, président du conseil, Kimberly-Clark Corporation, Neenah, Wisconsin; H. H. Lank, président, Du Pont of Canada, Montréal; N. J. McKinnon, président, The Canadian Bank of Commerce, Toronto; C. J. Morrow, président, National Sea Products Limited, Halifax; J. R. Murray, administrateur gérant, Hudson's Bay Company, Winnipeg; Lucien Rolland, président et directeur général, Rolland Paper Company Limited, Montréal; John S. Sinclair, président, National Industrial Conference Board, New-York; W. O. Twaits, président, Imperial Oil Limited, Toronto; G. L. Wilcox, président Canadian Westinghouse Company Limited, Hamilton.

En septembre

Production d'or accrue au Canada

d'or a légèrement augmenté en septembre (368,365 onces de fin), comparativement à une année auparavant (363,988). Il y a eu augmentation sur un an plus tôt durant tous les mois, à l'exception d'avril et mai, de sorte que la production janvier-septembre (3,412,592 onces de fin) sur un an plus tôt (3,320,-822) a avancé de 2.8 p. 100. La production a été supérieure à celle d'une année auparavant durant le mois et durant la période de cumul au Québec, dans les Prairies, en Colombie-Britannique et dans les Territoires du Nord-Ouest, mais elle a été inférieure à Terre-Neuve et en Nouvelle-Ecosse. La production a été à la baisse durant le mois et la période de cumul en Ontario et au Yukon.

Voici la production de janvier-septembre par régions: Terre-Neuve et Nouvelle-Ecosse, 9,634 onces de fin (10,434 un an plus tôt); Québec, 761,-022 (741,379); Ontario, 2,021,390 (1,990,958); Prairies, 105,136 (100,426); Colombie-Britannique, 158,433 (137,356); Yukon, 45,424 (42,302); Territoires du Nord-Ouest, 311,653 (297,967).

COURS DES DEVISES

A New York, le dollar canadien est en baisse de 1/32 à une prime de 2 7/32 pour cent et la livre sterling est en baisse de 1/64 à $2.81 11/32.

A Montréal, le dollar américain est en hausse de 1/16 à 2 5/32 pour cent d'escompte; la livre sterling est en hausse de 3/16 à $2.75¼.

Devises étrangères
BANQUE CANADIENNE NATIONALE

France, franc	0.1998
Belgique, franc	0.0197
Italie, lire	0.00158
Espagne, peseta	0.0164
Suisse, franc	0.2372
Pays-Bas, florin	0.2692
Norvège, couronne	0.1374
Danemark, couronne	0.1451
Suède, couronne	0.1931
Tchécoslovaquie, couronne	0.1393
Allemagne, deutsche mark	0.2475
Mexico, peso	0.0779
Venezuela, bolivar	0.2946

Prêt et Revenu Mutuel

Actif net en hausse de 7.3%

Au cours du dernier trimestre, l'actif net total du Prêt et Revenu Mutuel s'est apprécié de $4,311,357 à $4,626,143, soit de 7.3%. Les administrateurs ont déclaré un dividende de 4 1/2 cents par action, payable le 15 novembre aux actionnaires immatriculés le 31 octobre. C'est le quatorzième dividende consécutif que paie la société depuis le début de ses opérations.

Le rapport souligne qu'il est intéressant de constater que, pendant la période sous revue, les marchés canadiens ont démontré une performance supérieure à ceux de New York. Alors que l'indice industriel Dow-Jones diminuait de 5.7%, celui de Toronto montait de 2.1%. La valeur nette des actions de la société s'est appréciée de $4.72 à $4.90, soit 3.8%, ce qui démontre l'efficacité de la formule du fonds mutuel dans une phase difficile du marché, fait observer le rapport.

Le président, M. J.-Paul Tardif, met les actionnaires en garde contre certains actes irréfléchis qu'ils pourraient regretter par la suite. "Ainsi, dans une période de consolidation comme celle que nous subissons depuis quelque temps, dit-il, certains investisseurs, n'ayant pas réalisé des bénéfices immédiats, se laissent parfois aller à l'impatience, ou à douter de l'efficacité prouvée des bonnes actions ordinaires à faire profiter leur capital à longue haleine, et ainsi à prendre, au mauvais moment, des pertes inutiles. Aussi, est-il bon de se remettre à la mémoire les perspectives de notre pays telles que prévues par nos plus grands économistes et financiers."

Marché hors bourse

Section industrielle et financière

(Cours fournis par Kippen & Co. Inc.)

Angle Tel "A"	35½	37
Argon Welding	3	3½
Banque d'Economie	13	—
Banque d'Epargne	61½	63
Brinco	1¾	2
Cdn Delhi	3⅜	3⅝
Corp. d'Expansion	10⅜	—
Crown Life	200	215
Dupuis priv.	15	—
Eastern Trust	29½	—
Great West Life	345	355
Hudson Bay Co	21	22
Imp. Chemicals	9⅞	10¼
La Prevoyance	80	90
La Sauvegarde	80	—
La Solidarite	50	—
Les Prevoyants	83	—
London Life	170	180
Pac. Gas Transm.	12¾	13¼
Pouv. Bas St-L. Priv.	16	18
Québec-Tél. 5% priv.	18½	19½
Soc. d'Administration	123	133
Sovereign	175	190
Trust Général	15	16
Velox ord.	7	10
Velox priv.	7	10
Westcoast Tr.	13½	14

Section minière

par G. E. LESLIE & CO.

	Ach.	Ven.
Aconic	.20	.25
Aconic vte	.13	.18
Alsan	.30	.40
Amal Mining	.10	.20
Arnora	—	.02
Assoc. Develop.	.02	.04
Atlas Chip	.02	.04
Bald Mountain	.04	.06
Big Nell	.15	.20
Black Haks	.18	.21
Bracemac	.07	.09
Brosnan	.04	.08
Can. Javelin	7.75	8.25
Copper Bream	—	.30
Basson	.25	—
Dauphin	.05	.10
Franksin	—	.20
Ghislau	.70	.75
Gibson	.04	.05
Gleneona	.00¼	.00¾
Hastings	.65	.75
Hull Iron	.65	.75
Imperial Minerals	.05	.10
Independant Asb	.06	.08
Kenmac	.01	.03
Lake Chib	—	.10
Lake Superior Iron	.15	.25
Linn Echo	.20	.25
Main Oka	.50	.60
Marpic	.02	.04
Martin Bird	.03	.05
Mattagami Expl.	.05	.10
Miller Copper	.02	.04
National Mal.	.25	.30
Nipiron	.09	.12
North Matagami	.10	.15
Okiend	.03	.05
Olympia	.52	.57
Pascalis	.14	.18
Pine Point	10.25	10.75
Quedon	—	.05
Quejo	.02	.04
Rand Malartic	.01	.03
Oxford	.25	.30
Saucon	.73	.85
Shawkey	—	.45
St. Helen	.06	.10
St. Laur	.05	.09
Wm Lees	.01	.03
Valmont	.06	.10
Scott Chib	.01	.03
Starlight	.01½	.02½
Tarpoint	.00½	.01

Entretiens germano-américains

Les E.-U. voudraient que l'Allemagne augmente sa participation financière

BONN. — Les conversations financières germano-américaines proprement dites ont commencé lundi après-midi au ministère des Affaires étrangères à Bonn. En face de MM. Robert Anderson et Douglas Dillon, secrétaire américain au Trésor et sous-secrétaire d'Etat, se trouvent quatre ministres allemands, MM. Ludwig Erhard, Franz Josef Strauss, Hans Wilhelmi, Theodore Blank, respectivement ministres de l'Economie, de la Défense, des Biens fédéraux, du Travail, assistés de cinq secrétaires d'Etat. M. Franz Etzel, ministre des Finances serait présent lui aussi s'il n'était malade actuellement.

Les conversations portent sur les désirs américains de voir augmenter la participation allemande aux frais de la défense commune, et à l'aide aux pays sous-développés. On ignore jusqu'ici les détails des entretiens, mais si l'on en juge par le nombre des participants d'importance qui sont présents, et par la durée des conversations, on peut penser que la discussion ira jusqu'au fond des choses. Elles dureront en effet toute la journée de lundi et toute celle de mardi.

Du côté allemand comme du côté américain, on a décidé de ne donner aucun détail sur la rencontre avant le départ des deux ministres américains, c'est-à-dire avant mercredi. De toute façon, il semble qu'en ce qui concerne l'augmentation de la participation allemande aux frais de la défense, au moins, aucune décision ne sera définitivement arrêtée. Les Allemands ont toujours indiqué en effet qu'ils seraient prêts à augmenter leur participation, mais dans le cadre d'un "fonds commun de l'OTAN".

Véhicules automobiles neufs

Les ventes ont augmenté en nombre, mais non en valeur

OTTAWA. — Les ventes totales de véhicules automobiles neufs en septembre ont augmenté de 1.2 p. 100 comparativement au même mois de 1959 (31,583 contre 31,218), tandis que la valeur de détail a baissé de 1.2 p. 100 ($93,835,000 contre $94,969,000). En janvier-septembre, les ventes totales se sont accrues de 0.6 p. 100 (404,623 contre 402,094) et la valeur de détail a fléchi de 1.4 p. 100 ($1,214,847,000 contre $1,231,875,000).

Les ventes de septembre de voitures anglaises et européennes, comprises dans les ventes totales, ont monté de 6.2 p. 100 (de 9,419 à 10,000) et la valeur s'est accrue de 8.3 p. 100 ($20,113,000 contre $18,579,-000). En janvier-septembre, il s'est vendu 102,931 véhicules, soit 8 p. 100 de plus qu'un an plus tôt (95,276) et la valeur a passé à $206,588,000, soit 8.8 p. 100 de plus que l'an dernier ($189,801,000).

Les ventes totales de voitures particulières neuves, en septembre, ont avancé de 2.4 p. 100 (26,173 contre 25,555) et, en janvier-septembre, de 1.8 p. 100 (346,110 contre 340,110). La valeur de détail a monté de 0.4 p. 100 durant le mois ($72,534,000 contre $72,260,000) et a baissé de 0.2 p. 100 durant la période de cumul ($993,846,000 contre $996,329,000). Les ventes de septembre comprenaient 9,379 voitures anglaises et européennes (8,693 un an plus tôt) d'une valeur au détail de $18,786,000 ($17,052,000). En janvier-septembre, les ventes comprenaient 97,487 voitures anglaises et européennes (88,866 l'an dernier) d'une valeur au détail de $195,154,000 ($176,274,000).

En septembre, les ventes financées de véhicules neufs ont diminué (14,349 contre 15,594) et le montant a baissé de $39,713,000 à $35,956,000, tandis qu'en janvier-septembre, les ventes financées passaient de 141,453 l'an dernier à 148,306, et le montant, de $360,366,000 à $372,799,000.

Les ventes financées de véhicules d'occasion ont diminué en septembre de 30,553 à 25,983) et la valeur de financement a baissé de $32,317,000 à $26,486,-000. Au cours de la période de cumul, les ventes et le montant de financement ont aussi baissé (de 283,477 à 265,024 et de $301,833,000 à $285,324,000).

Cie nationale de gestion

Capital souscrit de près de $1,000,000

La Compagnie nationale de gestion Inc. vient de faire tenir son premier rapport annuel à ses actionnaires pour l'exercice terminé le 30 juin dernier. La direction de la compagnie y mentionne que le capital souscrit en date de la publication des états financiers s'élevait à $986,710 sur un objectif de $2,000,000 fixé au moment de la fondation de cette entreprise. Le rapport note que la vente de nouvelles actions a considérablement ralenti depuis quelques mois de sorte qu'une expansion rapide de la compagnie est peu probable pour le moment.

Le rapport fait aussi mention des résultats obtenus par Ideal Concrete Products Co., une entreprise acquise en décembre 1959. Il souligne que ces résultats ont été peu favorables dans le premier semestre de l'année par suite de la diminution de la demande et des frais spéciaux encouru sdans la réorganisation administrative de cette entreprise.

Le rapport indique aussi que la direction de la société a étudié plusieurs projets concernant l'acquisition de nouvelles entreprises. Elle en a écarté un certain nombre et poursuit ses enquêtes sur les projets les plus prometteurs.

Pour le dernier exercice, les revenus de la compagnie se sont élevés à $31,179 et les frais d'administration à $32,934, laissant un déficit de $1,749. La perte portée au bilan, y compris l'amortissement des dépenses, préliminaires d'organisation, est établie à $4,374.

Dividendes

Investment Foundation Ltd., 60 cents l'action ordinaire et 75 cents l'action privilégiée, 16 janvier, inscription 15 décembre.

Burns and Co. Ltd., quatre dividendes trimestriels de 12½ cents l'action, payables: le 27 janvier, inscription 6 janvier; le 27 avril, inscription 6 avril; le 29 juillet, inscription 6 juillet; le 27 octobre, inscription 6 octobre.

Canada Machinery Corp. Ltd., $1 l'action, 7 décembre, inscription 15 décembre.

Lambton Loan and Investment Co., 80 cents l'action, 3 janvier, inscription 15 décembre.

Premium Iron Ores Ltd., 5 cents l'action, 17 décembre, inscription 25 novembre.

Sheraton Corp. of America, 15 cents l'action, 1er février, inscription 30 décembre.

Stafford Foods Ltd., 10 cents l'action, 31 décembre, inscription 9 décembre.

Standard Paving and Materials Ltd., 20 cents l'action ordinaire, 2 janvier, inscription 15 décembre.

Howard Smith Paper Mills Ltd., 30 cents l'action ordinaire, 50 cents l'action privilégiée, 31 janvier, inscription 30 décembre.

Maritime Telegraph & Telephone Co., 22½ cents l'action ordinaire, 16 janvier, inscription 20 décembre.

A Lennoxville

Nouveau centre pour l'amélioration du bétail laitier

OTTAWA. — L'adjudication d'un contrat au montant de $74,645 marque le point de départ de ce qui deviendra éventuellement un véritable centre d'amélioration du bétail laitier à la Ferme expérimentale Lennoxville, Qué., attachée au ministère fédéral de l'Agriculture.

Ce premier contrat a été accordé à la firme Eugène Marcoux Incorporée, de Sherbrooke, Qué., annonce l'hon. M. Alvin Hamilton, ministre de l'Agriculture du Canada. Il prévoit la construction des trois premiers bâtiments ainsi que le pavage de la cour avoisinante.

Ces trois bâtiments comprennent entre autres une étable à taureaux de 24 par 159 pieds, une aile attenante servant de magasin à aliments — charpente en bois et fondations de béton.

Comme deuxième construction, une étable ouverte à poteaux, de 56 par 168 pieds, pourvue d'un toit et de murs en métal ainsi que de l'éclairage électrique.

Le troisième bâtiment sera une étable d'alimentation de 56 par 168 pieds — étable à poteaux elle aussi avec toit et murs en métal; pourvue en outre d'un plancher en béton, d'abreuvoirs automatiques et de l'éclairage électrique.

La cour à paver, qui va de l'étable ouverte à l'étable d'alimentation, forme une superficie de 45 par 168 pieds.

Nomination chez TEXACO

R. O. LOCKWOOD

M. C. C. Dunn, vice-président, Service des ventes de la Texaco Canada Limited, annonce la nomination de M. R. O. Lockwood au poste de gérant des ventes industrielles. M. Lockwood est entré au service de la compagnie en 1946 et était, avant sa nomination, gérant adjoint des ventes industrielles sous la direction de M. John Devlin, aujourd'hui à sa retraite.

IMPERIAL TOBACCO COMPANY OF CANADA LIMITED

Dividende

AVIS EST PAR LES PRESENTES DONNE qu'un dividende intérimaire (no 240) de douze et demi cents (12½c) par action a été déclaré sur les actions ordinaires libérées de la Compagnie, payable le vendredi, 30 décembre 1960, aux actionnaires inscrits à la fermeture des bureaux le mercredi, 30 novembre 1960.

PAR ORDRE DU CONSEIL D'ADMINISTRATION,
LE SECRETAIRE,
RENE THANEUF.

Montréal, P.Q.,
le 18 novembre 1960.

REDUISEZ le coût et le temps de la construction

en construisant de façon moderne avec les

EDIFICES DE METAL BUTLER de J.S. MITCHELL

Seul marchand pour Montréal et la région

Votre édifice en métal Butler est achevé de plusieurs semaines à plusieurs mois plus tôt qu'à l'aide des méthodes traditionnelles, car il est déjà à moitié terminé au moment où vous passez la commande. Avant de vous être expédiées, toutes les pièces sont coupées et façonnées en vue d'un ajustement de précision.

Vous n'avez pas à payer un ing

Bourse de Toronto

	Ventes	Haut	Bas	2 h.
Abitibi	210	$ 37½	37¼	37¼
Acad-Atl	385	$ 13¾	13¼	13¾
Acad-At A	100	$ 19¼	19¼	19¼
Alta Dist	200	195	195	195
Alta Gas	1877	$ 24¼	24¼	24¼
Alta Gas p	295	$106	105¾	105¾
Alta G dr	1200	750	750	750
Alta N G	1105	$ 14¼	14¼	14¼
Algoma	630	$ 31½	31	31¼
Alumini	3155	$ 29¼	29	29¼
Alum 1 p	210	$ 21¼	21¼	21¼
Anthes A	40	$ 28¼	28¼	28¼
Anthes B	25	$ 30¼	30¼	30¼
Argus	350	$ 29½	29½	29½
Ashdow B	215	$ 12¼	12¼	12¼
Atlas Steel	215	$ 20¾	20¾	20¾
Bank Mon	497	$ 34½	34¼	34¼
Bank NS	292	$ 63¼	62¾	62¾
Beatty	600	$ 6¼	6	6
Beav Lum	150	$ 20½	20½	20½
Bell Pho	1537	$ 47	46¾	46¾
Bowater	200	$ 7½	7½	7½
Brazil	2724	400	395	395
Bright p	125	$ 21¼	21	21¼
BA Oil	1619	$ 27¾	27¼	27½
BCE 4 p	28	$ 78	78	78
BCE 4½ p	120	$ 43½	43½	43½
BCE 4¾ p	50	$ 48½	48½	48½
BC Forest	300	$ 11¾	11¼	11¼
BC Pow	455	$ 31¾	31½	31¾
BC Phone	3345	$ 45¼	45¼	45¼
Build Prod	100	$ 33	32½	33
Burma	3380	$ 12	11¾	12
Burrad A	200	$ 6½	6½	6½
Cal Pow	650	$ 22¾	22¾	22¾
Can Cem	267	$ 24	24	24
Can Cem p	215	$ 26	26	26
Cl Fndry	200	$ 15¾	15¾	15¾
Cl F 4½	210	$ 74	74	74
Can Malt	50	$ 57	57	57
Can Malt p	25	$ 25¾	25¾	25¾
C Pack A	100	$ 47¾	47½	47½
CSL	210	39	39	39
Can Wir B	175	$ 7	7	7
C Bk Com	145	$ 55	54¾	54¾
Cdn Brew	1442	$ 41¾	41½	41¾
C Br Alum	100	$ 8¼	8¼	8¼
CBAL B w	240	240	240	240
Cdn Can A	210	$ 13	13	13
Cdn Celan	250	$ 23½	23½	23½
C Cel $1 p	235	$ 18¾	18¾	18¾
C Cel 1.75p	45	$ 32½	32½	32½
C Chem	250	$ 5¾	5¾	5¾
C Chem w	100	190	185	190
C FairbkB	225	$ 7¼	7¼	7¼
CF Prod p	220	$ 81	81	81
C Gas In p	500	460	460	460
CG Sec A	160	$ 14	14	14
C Husky	4430	435	430	430
C Hyd Car	130	$ 7¼	7¼	7¼
CIL	252	$ 14	14	14
Cdn Loco	26	$ 6¾	6¾	6¾
Cdn Marcon	50	$ 33½	33½	33½
Cdn Oil	246	$ 21½	21½	21½
CPR	1375	$ 20¾	20¾	20¾
Cdn Pet p	257	$ 7½	7½	7½
CWN Gas	295	$ 16½	16½	16½
CWN Gas p	275	$ 15¾	15¾	15¾
C Westing	50	$ 33¼	33¼	33¼
Chrysler	210	$ 41	41	41
Cockshutt	250	$ 15	15	15
Col Cell	320	395	390	390
Comz Ent	100	$ 8¼	8¼	8¼
Con Gas	660	$ 14	13¾	14
Con Gas B	25	$103½	103¼	105½
Corby vt	50	$ 16¼	16¼	16¼
Corby B	225	$ 16	16	16
Crestbrk	250	$ 70	70	70
Crestbrk p	250	$ 11½	11½	11½
Crow's N	100	$ 17	17	17
Dalex p	215	$ 86	86	86
Dist Seag	480	$ 31¾	31½	31½
D. Brid.	280	$ 15¾	15¾	15¾
Dom. El.	100	$ 5¾	5¾	5¾
D Fndr	185	$ 42¼	42¼	42¼
D. Mag.	100	$ 7	7	7
Dom St.	325	$ 62	61¾	62
Dom. Tar	3355	$ 14¼	14	14
Dom. Tex.	930	$ 9½	9¾	9½
Fam Pl.	655	$ 18½	18½	18½
Ford Com.	12	$1235½	1235½	1235½
Fruehauf	220	375	375	375
Gatineau	335	$ 35¼	35	35
G Dev.	1875	$ 12¼	12	12¼
GMC	65	$ 40¾	40¾	40¾
GS Wares	160	$ 8	8	8
GS W. p	215	$ 80¼	80¼	80¼
Goody.	30	$125	125	125
Gl Paper	375	$ 40¾	40¾	40¾
GL Power	50	$ 25¼	23¼	25¼
GN Gas	100	$ 5½	5½	5½
Gn Gas w	350	70	69	69
GN G B d	180	105	100	105
Great W	300	215	210	210
Gr Wpg G	110	$ 9¾	9¾	9¾
Gr W 58 w	220	183	180	180
Greyh	100	$ 11¼	11¼	11¼
Gurney	250	$ 7½	7½	7½
H Cotton	265	$ 15½	15½	15½
Hardee	375	$ 12¼	12	12¼
Hard Carp	125	$ 10½	10½	10½
Hayes	2000	105	105	105
H Dauch	210	$ 50	50	50
Holt Ren	250	$ 14¾	14¾	14¾
H Smith	50	$ 35	35	35
Imp Bank	350	$ 63	63	63
Imp Inv A	150	$ 10¼	10¼	10¼
I Inv 1.25 p	150	$ 20¼	20¼	20¼
Imp Life	25	$ 84½	84½	84½
Imp Oil	958	$ 33	34¼	34¼
Imp Tob	582	$ 12½	12½	12½
Ind Accep	223	$ 41	40¾	40¾
Ac 4.50p	125	$ 92	91¾	92
Inglis	100	403	403	403
Inld Gas	280	420	420	420
Int Util	75	$ 35¾	35¾	35¾
Inter PL	413	$ 60¾	60¾	60¾
Int Stl P	120	280	280	280
Inv Scn A	135	$ 30	30	30
Jefferson	500	$ 5¼	5¼	5¼
Jockey C	923	230	225	230
Jock wts	600	31	28	31
Kelly wts	250	220	220	220
Lambtn L	23	$ 30	30	30
Laura Sec	200	$ 15¾	15¾	15¾
Levy pr	225	$ 23¼	23¼	23¼
Lob Co A	215	$ 29¼	29¼	29¼
L Co A w	205	745	725	725
L Co B	360	$ 31¼	31¼	31
Lob Co op	225	$ 46	45½	46
MB PR	1733	$ 15¾	15¼	15½
M Leaw M	200	$ 14¼	14¼	14¼
Marx F	2200	$ 9¾	9¼	9¾
Mass F 5%	25	$ 69½	69	69
Mex LP	1200	$ 12½	12½	12½
Mid-West	1350	150	140	150
Mont Loco	500	$ 12¼	12	12¼
Moore	905	$ 45¼	45	45¼
Nat Drug	250	$ 14½	14½	14½
N Hos B	100	300	300	300
N St Car	250	$ 11¾	11¾	11¾
Nia Wire B	642	$ 38	38	38
Nor Star p	100	$ 47	47	47
NO N Gas	403	$ 12¾	12¾	12¾
NO pow	220	$ 23	23	23
Page-Hers	523	$ 23¾	23¾	23¾
Pembina	25	$ 7½	7½	7½
Pow Corp	55	$ 45	45	45
QN Gas	304	$ 6¼	6¼	6¼
QN Gas un	110	$ 40¼	40¼	40¾
R Varn A	100	$ 6¾	6¾	6¾
Rob A pr	25	$ 19¾	19¾	19¾
Robin	100	330	330	330
Roe Av Cn	945	450	440	440
Roe Av p	215	$ 79	78	79
Royal Bk	1014	$ 69	68¾	68¾
Russell	460	$ 9	9	9
STL Corp	215	$ 16¾	16¾	16¾
SaladaS xd	310	$ 9¾	9¾	9¾
Seven Ar	1670	$ 8¼	8¼	8¼
Shawin	620	$ 25¾	25¾	25¾
Shawin Ap	213	$ 14¼	14¼	14¼
Silverw A	100	$ 11	11	11
Simpsons	405	$ 26¼	26	26¼
Spartan	300	65	65	65
Stafford	100	385	385	385
St Pav	220	$ 13½	13½	13½
Stedman	100	$ 32¾	32½	32¾
Steel Can	480	$ 63¾	63½	63½
Steinbg A	200	$ 19¼	19¼	19¼
S Propane	210	$ 14¾	14¾	14¾
Suptest pr	100	$ 13	13	13
Tamblyn p	30	$ 40	40	40
Texaco	25	$ 55¾	55¾	55¾
Texaco pr	210	$ 82	82	82
Tor-Dm Bk	325	$ 56¾	56½	56¾
Tor-Star pr	30	$ 58	58	58
T Fin A	1160	$ 37	36¾	37
T Fin w 56	100	20	20	20
T Fin w 57	250	250	250	250
Tr Can PL	2035	$ 19¼	18¾	18¾
Trans-Mt	2020	$ 8¾	8¾	8¾
Trans PPL	200	$ 17	17	17
Tw C Gas	700	475	475	475
Un Gas	1700	$ 14¾	14¾	14¾
Un Gs B p	10	56	56	56
U Corp pr	62	$ 26¼	26¼	26¼
U Fuel A	220	60	60	60
Un Steel	235	$ 5	5	5
Univer Cnt	200	$ 13½	13½	13½
Vic G Tr	100	$ 38	37½	38
Walk GW	685	$ 37¾	37½	37¾
Wst Gre A	210	$ 35	35	35
Weston A	733	$ 38	37¾	38
Weston B	110	$ 40¼	40¼	40¼
id. 6 pc pr	25	$105	105	105
West A wts	255	$ 15¾	15¾	15¾
White Pass	100	$ 5½	5½	5½
Woodwd A	150	$ 14½	14½	14½
Zenith	650	245	240	245

CURB

Ang Cdn	100	$ 42	42	42
Asbestos	40	$ 25¾	25¾	25¾
CD Sug	200	$ 17	17	17
C Paper	100	$ 40¼	40¼	40¼
Dupont	150	$ 20¾	20¾	20¾
Hayes	29	$ 21½	21½	21½
MacLar A	500	$ 20½	20½	20½
Price Br	200	$ 38½	38½	38½
Third CG 1	300	$ 6¼	6¼	6¼

PETROLES

Acme Gas	300	12½	12½	12½
Aliminex	440	135	135	135
Am Leduc	2000	6½	6½	6½
Anchor	500	7	7	7
Anglo Am	101	600	600	600
Asamera	1038	29	29	29
Bail SA	1200	505	490	490
Britalta	100	201	201	201
Calalta	500	27	27	27
Cal Ed	1625	$ 14½	13¾	14
CS Oil w	300	5	5	5
CS Pete	300	280	280	280
C. Chieftn	1700	78	77	78
Cdn Dev	6085	430	445	450
C. Ex Gas	1930	139	155	159
C. Superior	210	$104¼	104¼	104¼
Cent. Del.	2750	520	515	520
Chart. Oil	500	78	78	78
C. Dragon	5000	15	15	15
C. Mic Mac	200	183	183	183
C. West Pe	100	275	275	275
Dev. Pal	1000	43	43	43
Dome Pete	2000	685	680	685
Duvex	2000	4	4	4
Dynamic	5500	39½	38	39
Hom Oil A	300	785	785	785
HB Oil G	325	940	935	935
Jumbo Pnd	1000	14½	14½	14½
LI Pete	1500	7½	7½	7½
Long Pt	6500	45	45	45
Medal	2102	170	165	165
Midcon	540	25	25	25
N Cont	800	22	22	22
NCO wts	100	35	25	35
Okalta	4150	26½	35½	35½
Pac Pete	743	960	940	955
Pac P w	40	530	530	530
Pamoil	8500	32	31	32
Peruv Oils	100	106	106	106
Petrol	1500	58	58	58
Place	1000	32	32	32
Ponder	2600	44	44	44
Provo G	3400	191	189	190
Sapphire	4500	57	53	55
Sapp debs	70	$ 31	29	31
Secur Free	620	360	360	360
South U	2000	9	9	9
Spooner	1000	10	10	10
Stanwell	900	25	25	25
Triad Oil	620	176	175	175
Un Oils	2730	113	110	110
W Cdn OG	2160	91	91	91
Wsburne	4500	47	47	47
W Decalta	833	86	86	86
Windfall	1000	10	10	10

MINES

Abacus	3383	12	11	12
Acad Uran	3050	6	5½	6
Advocate	400	293	293	295
Aznico	2000	53	53	53
Alba Expl	1000	3	3	3
Amal Rar	1325	6	6	6
Am Nephe	2030	41	41	41
Ang Hur	200	875	875	875
An Rouyn	1000	15	15	15
Area	500	72	72	72
Arjon	2000	6½	6½	6½
Atl C Cop	600	120	120	120
Aumacho	2000	7	7	7
Aunor	300	284	284	284
Bankeno	6000	27	26	27
Bankf.	3500	11	11	11
Barnat	3000	173	172	173
B Metals	280	9	8	8½
Baska	6300	10½	10½	10½
B-Duq	4700	8	8	8
Belcher	800	45	43	45
Bevcon	700	13	13	13
Bibis	2500	6	6	6
Bidcop	12000	11	10½	10½
Bouzan	8700	43½	40	43
Bralorne	1100	610	595	610
Br Ref	1000	30	30	30
Brunsw	200	265	285	285
Buffad	5000	6½	6	6½
Buff. Ank	150	161	161	161
Cadamet	2300	8	8	8
Camp Ch	3410	563	560	580
C Chib dr	3650	183	175	185
Camp RL	923	$ 16½	15¾	16½
C. Tungst.	200	143	143	143
Cassiar	275	$ 13¼	13¼	13¼
Gaynor	2200	21	21	21
Cent Pat	800	91	91	91
C. Pore	28900	15½	15	15½
Cheskirk	2000	2½	2½	2½
Chester	3000	30	29	29
Chib-Kay	1000	9	9	9
Chib. M	1500	50	50	50
Chimo	1300	43¼	43½	43½
Chrom	200	430	430	430
Coch Will	1000	353	350	350
Coin Lake	500	14	14	14
C Belleken	500	3¼	3¼	3½
C Callinan	2000	3½	3½	3½
C Discove	1800	363	350	360
CG Arrow	2750	39	38	38
C Halliwe	12400	44½	43½	43½
C. Marben	1000	46	46	46
C. Marcus	1000	68	68	68
Con M S	625	$ 19½	19¾	19½
C Mogul	320	85	85	85
C Mosher	12900	264	253	255
C Regcou	3000	3	3	3
C Sannor	2000	6	6	6
Coprand	2339	86	85	85
Crowpat	4500	11	10½	11
De Cour	1000	8	8	8
Deer Horn	700	19	19	19
D'Eldona	2000	7	7	7
Denison	2300	$ 10½	10½	10¼
Dickens.	15068	325	305	325
Dome	1130	$ 25	24½	25¼
Donalda	2000	7	7	7
E Amphi	1000	5½	5½	5½
East Mal	6450	163	159	160
East Sull	1000	168	166	166
Elder	200	105	104	105
Eldrich	5000	13	12	13
Falcon	545	$ 35¼	35¼	35½
Faraday	2000	100	100	100
Frobisher	6050	8	7½	8
Geco Mine	121	$ 18¼	18¼	18¼
Giant YK	1780	$ 12¾	12¾	12¾
Goldale	8700	19	19	19
Goldray	8533	17½	17½	17½
Gunnar	1625	755	743	743
Gwillim	13000	3	3	3
H. Rock	6000	14½	14	14
H. of Lks	2000	6	6	6
H'dway	15500	27	26	27
Harrati	500	3	3	3
Heath	2000	5	5	5
High-Bell	900	150	150	150
Holling	600	$ 21½	21½	21
Howey	180	230	230	230
Hud Bay	83	$ 43¼	43	43
Inspirat	1000	30	30	30
Int Nickel	1635	$ 54½	54¼	54½
Irish Cop	1000	67	67	67
Iron Bay	2000	195	190	195
Iso	8000	46	45½	46
J-Waite	1000	29	29	29
Jellicoe	2500	8½	8	8
Joburke	8000	9½	9½	9½
Joliet	46760	34	26½	33
Kerr Add	6075	$ 13¾	13	13¾
Kilembe 7	100	235	230	235
Kopan	3000	22	19	20
Labrador	1000	$ 18½	18¼	18½
L Dufault	1400	39	39	39
Lake Ling	1673	8	8	8
La Luz	500	280	273	275
Lamaque	2000	360	360	230
Martin	1000	36	33	35
Leitch	1400	151	130	150
LL Lac	200	190	190	190
Lorado w	200	6½	6½	6½
Lyndhst	9000	9	8	8
Lynx	1600	6½	6½	6½
Macassa	1600	300	293	300
Macdon	700	19½	19½	19½
Macfie	2000	4	4	4
MacLeod	2500	118	117	119
Madsen	1300	300	295	300
Magnet	4100	8	7½	8
Malartic	22000	78	73	75
Maritime	1900	67	66	66
Martin	8000	38	36½	36½
Mattagam	700	635	625	635
Mayhrun	3200	6½	6½	6½
McIntyre	275	$ 26¾	26½	26¾
McKen	6360	18½	18	18
McMar	3000	3	3	3
Merrill	2000	46	46	46
Midrim	6000	36	28	36
Min Ore	4000	4½	4½	4½
Moneta	4300	69	68	68
Mt Wrigh	3300	61	60	61
Murr M	35000	49	48	48
Nama Cr	1300	8	8	8
Nes Lab	4300	9½	9	9½
New Alg	8500	4	4	4
New Ath	3300	30	28	28
New Cal	600	35	35	35
New Dick	1000	4	4	4
New Fort	1000	4	4	4
New Goldv	2000	4	4	4
New Jaso	2000	3½	3½	3½
Newld	12000	11	10½	10½
N. Myla	16000	42	440	40
New Rou	500	3½	3½	3½
Noranda	256	$ 41¾	41¾	41¾
Normetal	620	290	290	290
N Coldst	1000	89	89	89
Northgate	7441	49	48	48
N Goldcrt	1300	20½	20½	20½
N Rank	2000	41	40	40
Norsp A w	600	26	26	26
Nudul	1000	12	12	12
Obaska	1000	5	5	5
O'Brien	500	53	53	53
Opem	875	535	525	535
Orchan	900	188	187	187
Osisko	3400	29	24½	28
Pamour	1000	85	84	85
Paramaq	1500	4½	4½	4½
Pardee	2000	18	18	18
Patino M	150	385	385	385
Pat. w	100	3	3	3
Pete	900	240	235	240
Pce Ex	300	13	13	13
Pick Cr	1052	65	65	65
Placer	800	$ 14½	14	14½
Preston	150	470	470	470
Pros Air	2400	120	118	118
Que Chib	1000	15	15	15
Que Lab	500	3½	3½	3½
Que Lith	100	200	200	200
Q Metal	1600	65	63	65
Qunston	8000	13½	13	15
Quemont	700	905	900	900
Radiore	2000	44	44	44
Rayrock	5200	55	55	55
Realm	10700	21	20	20
Rexspar	1300	17	17	17
Rio Algom	207	780	775	775
Rix Athab	900	18½	18½	18½
Roche	800	12	12	12
Raynor	10700	20	19	20
San Ant	2025	128	124	124
Sand Riv.	500	3½	3½	3½
Sherritt	1610	300	299	299
Siscoe	2150	114	110	114
Starratt	500	3½	3½	3½
Steep R	2830	670	655	655
Sud Cont	1500	3	3	3
Sullivan	1600	150	141	150
Sunburst	1500	19	18	19
Sylvanite	1500	23	23	23
Taurcanis	1250	50	49	50
Teck H	1420	175	170	175
Temag	100	140	140	140
Thom L	2200	53	51	51
Tombill	3000	33½	33	33
Torbit	2500	27	23½	27
Tr Chib	500	8½	8½	8½
U Asbestos	1300	350	350	350
Un Keno	6455	795	755	790
Upp Can	3400	117	110	117
Vandoo	500	4	4	4
Ventures	2176	$ 27¾	27½	27¾
Vespar	500	32	32	32
Waite Am	145	585	585	585
Willroy	2225	125	122	125
Will wts	100	34	34	34
Willsey	4500	10	9½	10
Wr Harg	250	116	116	116
Yellorex	3500	6	6	6
Yk Bear	5800	105	102	102
Yo HG	2200	74	74	74
Zenmac	1500	14½	14	14½
Zulapa	1400	22½	22½	22½

Total des ventes: 3 p.m.: 1,043,000 actions.

marché local

Bourse de Montréal

	Ventes	Haut	Bas	3 h.
Abitibi	175	37¼	—	—
Abitibi Pr.	40	23½	—	—
Acadia Atl.	200	13½	13	13½
Algoma	225	31¼	—	—
Alumin.	806	29¼	28¾	29¼
An T 4½ p	50	42¾	—	—
An T 2.90 p	75	31¼	—	—
Argus	75	29½	—	—
Asbestos	150	25¾	25½	25¾
Atlas Steel	100	21	—	—
Bk C. N.	135	32	—	—
Bk Mont.	330	34½	34¼	34½
Bk	130	63	—	—
Bell Phen	1731	47½	47¼	48¾
B Cor. S p	90	47½	47	47½
B. C. 3½ p	210	50	—	—
Bow Paper	3326	7¾	—	—
Brazil	1660	4.00	3.95	3.95
BA Oil	990	27¼	27	27¼
BC E 4¼ p	105	40½	—	—
BC E 4½ p	100	43¾	—	—
BC Forest	750	11¾	11¼	11¼
BC Power	765	31¾	31½	31¾
Brock C 6p	100	10½	—	—
Brown	1	14	—	—
Build Prod	100	33¾	33¼	33¾
Cal Pow	1050	23¾	—	—
Can Cem	275	24½	24	24
Can Cem p	220	26	—	—
Can Iron	410	14	13¾	14
C Iron 4¼ p	110	73	—	—
C. B. Com.	70	55	54¾	55
C. Br.	865	41¾	41½	41¾
C. Br.	232	18	—	—
C. Cel.	202	23½	—	—
C C 1.75Pr	35	32¼	—	—
C Ch. wts	50z	1.75	—	—
C. Fair. 'B'	25z	7	—	—
C. Husky	200	4.30	—	—
C In P Pr.	460	38¾	—	—
C. Oil	135	21¾	—	—
C Oil 5 Pr	1000	99½	—	—
C.P.R.	990	20¾	—	—
C. P. Pr.	325	8	—	—
Com. E.	150	8	—	—
C M & S	370	19¾	19¾	19¾
Con Gl	25z	19½	—	—
C Mortgage	200	10¼	—	—
Dist. Seag.	250	31¾	31½	31¾
D. Bridge	330	16	16¾	15¾
D. Coal pr	100	32¾	—	—
D. Fundry	200	42¾	42¾	42¾
D. Stores	200	61½	—	—
D. Tar	4085	14¾	13¾	14¾
D. Tar pr	100	20¼	—	—
D. Textile	705	9½	9¾	9½
Denahue	25z	18¾	—	—
Dow Brew	100	45¼	—	—
Du Pont	700	20¼	20	20
Fam Play	385	18¾	18½	18½
Foundatn	610	10¾	—	—
Fraser	225	24½	—	—
Gatineau	425	35¾	34¾	34¾
Gat S pr	10	99½	—	—
G L Paper	150	40¾	40¼	40¼
Handy And	100	12	—	—
H Oil "B"	100	750	—	—
H Smith	320	35	—	—
Imp Inv 6¼	210	20	—	—
Imp Oil	1035	35	34¾	34¾
Imp Tob	530	12¾	—	—
Ind. Accep	390	41	40½	40½
Int. Nickel	733	54½	54	54¼
Int. Util.	83	35¾	—	—
Interpro. PL	215	61	60¾	60¾
Lewis Br	20	7	—	—
Loeb M.	300	8¼	—	—
Maritime T	405	12¾	—	—
Macm Pow	485	13½	—	—
Mass Fer.	775	9¾	9¾	9¾
Mass Fer.	65	99	—	—
Molson A	675	25½	23¼	23¼
Molson B	100	23½	—	—
Mtl Loco	105	12¼	—	—
Morgan	925	34¼	34	34
Nat Sil Car	150	11¾	—	—
Noranda	15	41	—	—
N S Light	425	16	—	—
Ont Steel	75	20¾	—	—
Pac Pete	400	9.60	9.50	9.60
Page Hrs	900	24	—	—
Placer	100	14¼	—	—
Pow Corp	220	45¼	45	45
Price Br	225	38¾	38¾	38¾
Pr. Trans	230	14¾	—	—
Que N Gas	215	8¼	—	—
Q. Nat G U	60	41

LES TRIBUNAUX

"Robineux" appréhendé sous un "toit" volé!

Si Paris a, sur les bords de sa Seine, ses clochards qui sont célèbres dans le monde entier, Montréal a, elle, ses "robineux" dont la notoriété dépasse depuis longtemps le carré qui porte le nom de son tout premier maire.

Nos "robineux", qui aiment apparemment mieux le goût du vin que la vue de l'eau, ne se sont jamais installés sur les quais pour leurs fêtes nocturnes. Ou même diurnes.

Voulant sans doute établir un courant, sinon une tradition nouvelle, Léopold Bouchard, un quinquagénaire à la barbe hirsute et aux haillons graisseux, fit donc le premier pas.

Un de ces soirs, donc, un résident de la rue Notre-Dame, en sortant sur son balcon arrière, aperçut une "tente" érigée en vitesse qui n'était pas là dix minutes auparavant.

Il s'en fut donc voir qui était dessous.

C'était M. Bouchard qui, bouteille de Saint-George à la main droite, et un morceau de "cheddar" à la main gauche, festoyait comme un roi, face au majestueux Saint-Laurent.

Même si le spectacle était quelque peu drôlatique, le propriétaire des lieux tenta de chasser ce truand au menu plus que sommaire.

Mais sans y réussir.

Il appela donc la police, qui, une fois sur place, interrogea le malheureux sur la provenance de la bâche de bonne qualité qui l'abritait de la pluie tombant sur la métropole pour la huitième journée consécutive, ce soir-là.

L'agent apprit alors que la toile provenait d'un camion garé sur les quais.

Accusé de l'avoir volée, le prévenu devait rapidement se reconnaître coupable, en Correctionnelle.

Constatant qu'il s'agissait d'un pauvre hère plus malheureux que dangereux, le juge voulut se montrer bon prince. Mais voulut en même temps obtenir certaines promesses.

Il demanda donc à l'accusé :

— Et si je vous laisse sortir, vous ne volerez plus jamais ?

"Je vais essayer de ne plus voler", précisa alors le prévenu qui, pour la "franchise" montrée, devait s'en tirer avec une journée de cellules.

Additionnelle, toutefois, aux quinze autres qu'il avait déjà passées en prison, en attendant son procès.

Le trafic des "goofballs" aussi nocif que celui des véritables narcotiques...?

Quelques déclarations faites hier après-midi, au moment de la comparution de deux accusés, indiquent de façon certaine que le commerce des "goofballs", dans plusieurs secteurs de la métropole, constitue un danger presque aussi grand que celui des narcotiques eux-mêmes.

Procureur spécial de la Gendarmerie Royale devant la cour, Me Jean Miquelon, C.R., a pour sa part soutenu qu'il avait reçu, des juges de la Cour du bien-être social, de nombreuses plaintes relativement à la facilité avec laquelle des adolescents et même des adolescentes pouvaient se procurer des barbituriques.

Le juge Redmond Roche, devant qui Marcel Préfontaine, 33 ans, et Palma Ascala, 39 ans, comparaissaient pour trafic de barbituriques, a pour sa part souligné qu'il arrivait également fréquemment, en correctionnelle, que des prévenus donnent comme excuse le fait qu'ils aient été sous l'influence de ces drogues, au moment de leur délit.

A un policier fédéral il demanda donc si ces barbituriques avaient un effet véritablement nocif.

L'agent de la R.C.M.P. déclara alors que pris en quantité, ils avaient le même effet que l'alcool, et qu'avalés à doses massives, ils pouvaient avoir un effet s'assimilant à celui d'une drogue aussi nocive que l'héroïne.

—Et est-ce qu'elle peut créer, chez l'usager, une habitude, une manie ?

"Très certainement", reprit alors le policier.

Ayant reconnu leur culpabilité dès la lecture de la plainte de conspiration logée contre eux, les deux prévenus devinrent alors quelque peu nerveux.

Le juge n'en continua pas moins pour leur faire remarquer :

"Pour ma part, je considère le crime que vous avez commis comme extrêmement sérieux, et j'entends bien le punir en conséquence.

Préfontaine lança alors :

"Mais il ne faudrait pas que nous soyions plus punis que celle qui a réellement vendu les "goofballs". Car, après tout, nous n'avons fait que l'aider'.

La femme Ascala souligna pour sa part :

"Moi, je n'ai fait que compter les pillules. Est-ce que je suis aussi coupable que les autres?

Puis elle ajouta, en désignant ce qui semble bien être son concubin :

"Après tout, nous n'en prenons pas, nous, de ces choses-là".

"Mais vous en faites prendre aux autres", de rétorquer le tribunal. Et c'est infiniment plus sérieux".

Me Miquelon suggéra alors que la sentence des deux prévenus soit ajournée à demain, alors qu'on sera en possession des dossiers complets de chacun d'eux.

Vendredi, on le sait, une première accusée, Thérèse Martindale, avait été condamnée par un autre juge à $75 d'amende et à trois jours de délai.

A ce moment-là, toutefois, on était sous l'impression que l'accusée n'avait aucun délit antérieur et que c'était par accident qu'elle avait été trouvée vendant des barbituriques, par boites de cent, dans les cafés du boulevard Saint-Laurent.

Descente qui aura coûté $16,840 à une barbotte

Deux autres tenanciers du "De Fleurimont Social Club", une barbotte qui "fonctionne" depuis de très nombreuses années au 1451 de la rue Metcalfe, ont reconnu leur culpabilité devant le juge Armand Chevrette, hier après-midi.

Et lorsqu'ils ont versé dans les coffres du Palais l'amende de $400 plus les frais auxquels ils devaient être condamnés, séance tenante, on calcula que la descente du 15 juillet dernier avait coûté aux environs de $16,840 aux propriétaires de cet établissement de jeu.

Cela comprend, évidemment, les quelque $10,000 de mobiliers et d'accessoires qui ont été saisis sur les lieux par les agents du directeur-adjoint Omer Auclair, de la police provinciale (section de Québec).

Cela comprend aussi les amendes et les frais versés non seulement par les trois tenanciers mais aussi bien par les 104 joueurs, qui ont reconnu leur culpabilité en bloc, il y a deux semaines.

Pendant ce temps, devant le juge Armand Chevrette, se continuait le procès d'Albert Quinta, le premier des deux tenanciers d'une maison de jeu située au 309 de la rue Ste-Catherine est.

Lorsque le tribunal s'est ajourné, hier après-midi, le directeur Auclair était interrogé depuis près de sept heures par le procureur de la Couronne, Me Paul-Emile Lejour.

Et le procureur de la défense, Me Maurice-S. Hébert, C.R., n'avait pas commencé son propre interrogatoire du même témoin, évidemment...

TUSSEX
Sirop et suppositoires pour combattre
Bronchites, Toux, Rhumes
COQUELUCHE

GIGANTESQUE VENTE DE CHARITE
La 14e Grande Vente Annuelle de Charité, sous les auspices du chapitre Raizel Finkelstein du Rabbinical College of Canada, aura lieu MERCREDI, le 23 NOVEMBRE 1960, à l'auditorium de la synagogue B'nai Jacob, 172 rue Fairmount ouest, angle avenue Esplanade.
On y trouvera, à prix d'aubaine, une grande variété de marchandises de qualité pour toute la famille. Toutes les recettes de cette vente serviront au maintient des oeuvres éducatives du Rabbinical College of Canada.
ECONOMISEZ — VENEZ DES L'OUVERTURE DES PORTES A 9 HEURES

ASSUREZ L'AVENIR DES VOTRES AVEC
LA SURVIVANCE
COMPAGNIE MUTUELLE D'ASSURANCE-VIE
Consultez notre représentant local
FRED RUDMAN, gérant, 1290, rue St-Denis, suite 107, Montréal

le Lait ça vous remonte

Avec le lait, vous êtes en pleine forme! Aucun autre breuvage ne vous fait autant de bien . . . ne contient autant de principes alimentaires . . . ne vous donne autant d'entrain! Buvez-en souvent.
LA SANTÉ PAR LE LAIT

Poursuite de $165,980 enregistrée contre des entrepreneurs généraux

Une société d'ingénieurs vient d'intenter, en Cour supérieure, une poursuite de $165,983 aux entrepreneurs généraux du nouvel édifice de Canadian Industries Ltd, en voie de construction, rue Dorchester ouest.

Les ingénieurs S. D. Miller & Sons réclament à la compagnie Anglin-Norcross Ltd. la somme précitée, à titre de solde du coût des travaux d'excavation de l'édifice.

Le prix de ces travaux avait été fixé à $235,000 et avait été accepté le 29 août 1959. Quelques jours plus tard la compagnie défenderesse avisait verbalement les demandeurs qu'elle entendait apporter divers changements au projet.

Ces modifications entraînèrent une augmentation du coût des travaux de $175,797, portant le prix total à $470,797. S. D. Miller & Sons réclament donc la différence et demandent que Greenspoon, Fredlander & Dunne, chargés de la surveillance des travaux, acceptent ceux-ci, ce dont ils refusent de faire.

Nouveaux juges assermentés

L'hon. juge en chef adjoint W. B. Scott, de la Cour supérieure, a annoncé hier que les trois nouveaux juges nommés récemment à ce tribunal prêteront leur serment d'office et d'allégeance jeudi 24 novembre, au cours d'une cérémonie qui se déroulera en chambre 24, au vieux Palais.

Les trois nouveaux juges sont : les honorables Philippe Lamarre, G. Beverly Puddicombe et Benjamin Robinson.

HOROSCOPE

SUITE DE LA PAGE 14

te. De toute façon, ne prenez aucune décision d'ordre sentimental.

Le Capricorne (du 22 déc. au 20 jan.) — Vous aurez grand intérêt à vous comporter pondérément, afin de ne pas commettre des erreurs de tactique dans le règlement de certaines de vos affaires. Il conviendra aussi que vous ménagiez vos forces, car les excès de fatigue pourraient être préjudiciables aux points faibles de votre organisme.

Le Verseau (du 21 jan. au 19 fév.) — Votre journée sera très laborieuse. Mais si vous gardez votre sérénité, vos tâches seront rapidement menées à bien. D'ailleurs, les circonstances vous favoriseront en tout domaine.

Les Poissons (du 20 fév. au 20 mars) — Si vous allez de l'avant, les circonstances tourneront à votre avantage. La fortune sourit aux audacieux, et Dieu sait que vous ne manquez pas d'audace. Donc, pas de craintes chimériques. Une ombre cependant : l'équilibre nerveux de l'être aimé que vous aurez intérêt à entourer de beaucoup de prévenances.

COUR SUPERIEURE

DIVISION DE PRATIQUE
21 novembre 1960

Les jugements suivants furent rendus par l'Hon. Juge André Montpetit :

Alex Savaria vs J. W. Perron, jugement motion pour regle nisi accordée par défaut contre le défendeur et rapportable le 22 décembre 1960;

Dame Sylvia Malomet et vir vs Gagné et Longpré, Reg'd, jugement motion pour amender rayée;

Commercial Credit Corporation Limited vs Alexandre Lecours, jugement regle nisi déclarée absolue avec dépens par défaut contre le défendeur;

Dame Lena Lachapelle et al vs Edmond Levesque, jugement motion pour amender la déclaration accordée sans frais;

La Corporation de Montreal Metropolitain et Dame Aline Brisebois, jugement accordant requête en homologation de l'amendement au IIe rapport de la régie;

Dame Hanna Goldfried et Ben Bernard Tishler, requérant, jugement accordant requête pour nommer exécuteur testamentaire;

Roland Frechette vs Léo Courselles et al et Dame Madeleine Lalonde, opposant, jugement motion pour rejet d'opposition accordée quant à l'examen de l'opposante seulement le 25 novembre 1960 à 10 h. 30 A.M., frais à suivre;

Andreco Import vs Noël Laforge, jugement motion pour être relevé de défaut rejetée sans frais;

Industrial Cutlellerie vs Mario Rossili et al, jugement motion pour entendre les delais continués sine die;

Prince Arthur Meat Market vs Ernest Laroche, jugement motion pour amender accordée en payant frais de motion, 10 jours pour produire amendement;

United Loan Corporation vs Georges Giguère Ltée et le dit défendeur opposant jugement motion pour rejet d'opposition accordée examen de l'opposant seulement, examen le 28 novembre 1960 à 10 h. 30, frais à suivre;

Dame Anna Chapados Gauthier vs Corporation de Gaz Naturel du Quebec, jugement motion pour examen médical de la demanderesse autorisée à ester en justice en annulation de mariage accordée frais à registres de l'état civil;

Lucette Cherrier vs Réal Cardinal et l'Hon. Georges Lapalme, mis-en-cause, jugement requête pour être autoriser à ester en justice en annulation de mariage accordée frais à suivre;

Gilles Bombardier et uxor, jugement ordonnant la rectification des registres de l'état civil.

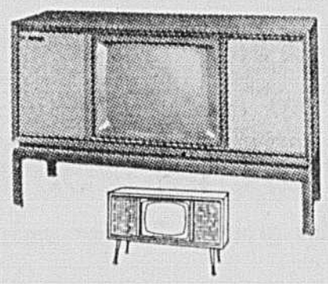
GRANDES AUBAINES chez C.M.
jeudi, le 24 novembre
Surveillez LA PRESSE MERCREDI

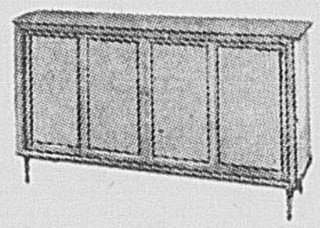
RCA VICTOR
A L'HONNEUR DE FAIRE PART
d'une union idéale
Un ensemble sans pareil pour vous divertir au foyer:
Téléviseur image intégrale 23"... Stéréo son intégral... Radio AM/FM

Le "GERSHWIN" (23TA508) — Ebénisterie *bois véritable:* riche noyer, élégant acajou ou chaud chêne cérusé. Ci-dessus, style provincial; ci-contre, style moderne (léger supplément à payer). En médaillon, style contemporain (seulement $595). Téléviseur muni d'un tube-image 20,000 volts, de l'AGC préréglé et d'un circuit de sécurité étanche. Appareil stéréophonique équipé d'un changeur Collaro automatique 4 vitesses, d'une aiguille diamant et d'un ensemble stéréophonique à 4 haut-parleurs. Son de radio AM/FM reproduit par les haut-parleurs du stéréo.

Le "CREDENZA" (23TA506) — C'est l'appareil le plus perfectionné sur le marché. Magnifique ébénisterie noyer, acajou ou chêne cérusé véritables. Téléviseur 23" à image intégrale, portes. Ensemble stéréophonique de 6 haut-parleurs. Postes radio indépendants AM et FM permettant de profiter pleinement des émissions stéréophoniques, célèbre changeur Garrard automatique 4 vitesses, bras acoustique équilibré, aiguille diamant. Prix de détail proposé: $995.*

**Dans certaines régions, les conditions de vente, les frais de transport et les taxes peuvent faire varier les prix quelque peu.*





Pour un peu plus que pourrait vous coûter un simple téléviseur ou une console stéréophonique, RCA Victor vous offre, en un seul appareil, la télévision 23" à image intégrale et la stéréophonie à son intégral (avec haut-parleurs mobiles) *plus* un récepteur-radio AM/FM.

Cet instrument magistralement étudié vous apportera l'image de télévision la plus claire et la plus contrastée qui soit . . . le son le plus pur que vous aurez encore entendu, que vous écoutiez un disque stéréophonique ou une émission de radio . . . et vous aurez un meuble de création Victor-Craft d'une élégance superbe, en bois véritable poli à la main.

RCA VICTOR
LE NOM LE PLUS RESPECTÉ EN REPRODUCTION VISUELLE ET SONORE

Demandez une démonstration à l'un des dépositaires suivants :

District Est de Montréal
ED. ARCHAMBAULT INC.
500 Ste-Catherine E.
2140 de la Montagne
BEAUCOURT
1018 Ste-Catherine E. angle Amherst
BEAULIEU & GLADU ENRG.
4305 Ste-Catherine E.
LOUIS BILODEAU FURN. ENRG.
1840 Beaubien E.
A. BREAULT
6905, 28e avenue, Rosemont
J. H. CARON LTEE
2211, rue Mont-Royal E.
1311, rue Ste-Catherine E.
F. COURTEMANCHE LTEE
6729, rue St-Hubert
DUPUIS FRERES LTEE
865, rue Ste-Catherine E.
UCHER ELECTRIQUE LTEE
251, rue Beaubien Est
LES FRERES DUVAL
2149 rue Frontenac
JEAN GERVAIS
5270, rue Henri-Julien
J. GOLDEN CO.
2301, rue Masson
GORDON VAC. CLEANER CO.
4111, boulevard St-Laurent
HAINS HOME APPL. REG'D.
7035, boulevard St-Laurent
HOUSECRAFT
3033, rue Masson
MAISON A. LASALLE LTEE
8127, rue St-Denis
ALBERT MENARD
7605, rue St-Hubert
MICHAUD & FRERES LTEE
595, boul. Henri-Bourassa E.
MT-ROYAL FURN. & TV INC.
4432, boulevard St-Laurent
6482, rue St-Hubert
6928, rue St-Hubert
LEON ROBILLARD
232, rue De Castelnau
ROSEMONT RADIO REPAIRS
3208, rue Masson
STEINHAUSE REG'D.
1852, rue Ste-Catherine E.
J. A. ST-AMOUR LIMITEE
6575, rue St-Denis
ST-HUBERT FURN. & STOVE CO.
6330, rue St-Hubert
J. R. VINET INC.
320, rue Georges-V
WILLIS & CIE LTEE
6990, rue St-Hubert
District Ouest de Montréal
J.-R. BROUILLETTE
6200, boulevard Monk
BROWN'S DEPT. STORE
3780, boul. St-Laurent
CENTRE ECONOMIC TELEV.
4231, rue St-Jacques O.
CORRIVAUX INC.
3415, rue Notre-Dame O.
CAPITOL FURNITURE CO.
391, rue Ste-Catherine O.
P. V. A. ASPECK RADIO
1671, rue Ste-Catherine O.
LaSALLE FACTORIES LTD.
7735, boulevard St-Laurent
3735, rue Notre-Dame O.
SIMPSON MONTREAL LTD
977, rue Ste-Catherine O.
SHANKS & FRERE
4225, rue Notre-Dame O.
SYNDICAT ST-HENRI
3619, rue Notre-Dame O.
WARDS APPLIANCES LTD
1653, rue Ste-Catherine O.
WILLIS & CIE LTEE
1430, rue Ste-Catherine O.
Verdun
VERDUN ALLIES FURN. INC.
4409, rue Wellington
STAR FURNITURE
3807, rue Wellington
BROPHY'S REG'D.
1957, rue de l'Eglise
LaSALLE TELEVISION
344, rue Strathmore
MT-ROYAL FURN. & TV INC.
4260, rue Wellington
VIM'S INC.
4702, rue Wellington
Cartierville
M. CHICOINE TELEVISION
5975, boulevard Gouin O.
J. O. DESJARDINS CIE LTEE
12263-65, boulevard Reed
Iberville
LAVAL - BESSETTE
7, 1ère rue
LaSALLE FACTORIES LTD.
210, rue St-Jean, Longueuil
10, boul. Bernard, Drummondville
L'Abord-à-Plouffe
MAGASIN FERNAND VARY
3304, boulevard Lévesque
Lachine
DOMON LTEE
1366, rue Notre-Dame
LAKESHORE HOME APPL. LTD.
935, rue Notre-Dame
Saint-Eustache
PAUL LEGER INC.
49, rue St-Eustache
St-Eustache, Co. Deux-Montagnes
ROLAND L'ECUYER
40, chemin Oka
Ste-Geneviève-de-Pierrefonds
AIME SEXTON
15833, boulevard Gouin O.
Ville Mont-Royal
MODELECTRIC HARDWARE
1335, chemin Canora
2324, chemin Lucerne
Rigaud, comté Vaudreuil
GAETAN PILON
Ville Saint-Laurent
DECARIE FURNITURE
999, boulevard Décarie

CHEZ LES ANCIENS DU COLLEGE LAVAL : M. Maurice Daoust, réélu pour un second mandat président du Club social de l'Amicale mariste du collège Laval de Saint-Vincent-de-Paul.

L'archevêque des Acadiens à Montréal

S. Exc. Mgr Norbert Robichaud, de Moncton, au Nouveau-Brunswick qui, à cause de son titre de métropolitain est surnommé l'archevêque des Acadiens, fera sa première visite officielle à Montréal, pour rencontrer les quelque 100 Acadiens de la métropole.

Cette visite, qui est sous les auspices de la Société L'Assomption et du Mouvement Social Acadien, sera marquée d'une messe en l'église Notre-Dame de Montréal, suivie d'un banquet, au cours duquel Son Excellence adressera la parole. Tous les Acadiens de Montréal sont cordialement invités à se rendre à l'église Notre-Dame dimanche le 27 novembre 1960, à 5 h. de l'après-midi.

Pour prendre part au banquet, il faut réserver ses billets à l'avance en téléphonant à L'Assomption.

le panorama

CE SOIR
DANSEZ
PRÈS DES ÉTOILES!
et chaque soir
sauf le dimanche
dans la merveilleuse salle du
Panorama
au 21e étage,
au dessus de la ville
Pas de frais de couvert
Pas de minimum
Stationnement à l'intérieur.)

LE REINE ELIZABETH

Tonifiez-vous...

Messieurs, cette fatigue inexplicable qu'une nuit de sommeil ne parvient pas à surmonter, peut souvent être enrayée par un bon tonique; tonifiez-vous avec les nouvelles PILULES MORO, un produit reconnu et bien établi; maintenant plus efficace que jamais et se vendant à prix raisonnable.

PILULES MORO
Tonique pour les hommes "toujours fatigués" 2-348)

Combattez la FAIBLESSE

Si vous êtes pâle, faible, toujours fatiguée, sans appétit, nerveuse, endurant des malaises organiques dus à la pauvreté du sang, les bonnes PILULES ROUGES, par leur formule à base de fer, sont un tonique qu'il vous faut. Achetez aujourd'hui mêmes les

PILULES ROUGES
AMÉLIORÉES
Elles sont peu coûteuses. Tonique à base de fer, préparé contre l'anémie. 2-10

EATON-ARTICLES DE MAISON! PRIX UNIQUE D'UN DOLLAR!

1. PASSOIRE Aluminium, poignées émaillé noir. Env. 8½" diam., 5" haut. **1.00**

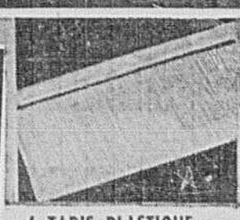
2. NETTOYEUR Pour les fenêtres. Eponge Polyfoam. En métal, manche bois. Env. 30" long. **1.00**

3. BROSSES Brosses de cabinet, nylon blanc, plateau plastique noir. **1.00**

NE MANQUEZ PAS DE VOUS ARRÊTER AUX "SPÉCIAUX NON ANNONCÉS", ÉGALEMENT VENDUS À 1.00!

Spécial mercredi, **1.00** L'ARTICLE OU L'ENSEMBLE

COMPOSEZ VI. 2-9211

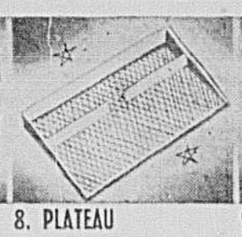


4. TAPIS PLASTIQUE Pour protéger tapis et planchers. Epais et côtelé. Env. 9 pieds x 30". **1.00**

5. PLATEAU Tout métal, poignées ton cuivré. Motif rose foncé sur blanc ou noir. **1.00**

6. BOUILLOIRE Aluminium poli pour le thé avec soupape. Poignée de matière synthétique noire. Contenance env. 1 pinte. **1.00**

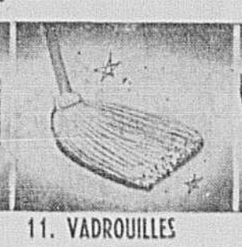
7. 12 GOBELETS Contenance de 12 oz. chacun. A l'épreuve de la température d'ébullition, plastique incassable, couleurs variées. L'ens de 12 **1.00**



8. PLATEAU Pour couvre-chaussures, en plastique ton naturel, rebords pour garder la boue. **1.00**

9. LINGE à VAISSELLE Chacun env. 12" x 13", Coton blanchi à rayures rouges, vertes et jaunes. L'ensemble de 9 **1.00**

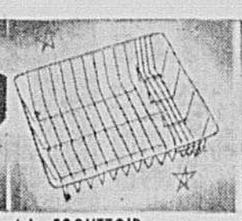
10. EPOUSSETTES Tissu "Chamoisette" en jaune. Bordures piquées. Chacune env. 15" x 14". L'ensemble de 6 **1.00**



11. VADROUILLES Grandeur 12 oz. Fibre de coton, manche bois dur, fini naturel. **1.00**

12. ENV. 14" x 22" Caoutchouc pour la baignoire, assure une prise parfaite. Blanc, rose ou turquoise. **1.00**

13. PINCES A LINGE Ressort 7 spirales, sac de coton à cadre de fil de fer pour l'accrocher, poche profonde. 72 pinces. L'ensemble **1.00**



14. EGOUTTOIR Pour la vaisselle, cadre de fil de laiton recouvert de plastique. 4 pieds à embouts caoutchouc. Env. 12" x 15½". Blanc, jaune ou turquoise. **1.00**

15. DESSOUS d'égouttoir Env. 15" x 19½", en plastique Polyéthylène côtelé. Blanc, jaune ou turquoise. **1.00**

16. NENETTE Pour nettoyer les fenêtres. Contenant à couvercle de plastique blanc, applicateur éponge. Deux pour **1.00**

17. BALAI Pailles de blé d'Inde, type à 4 rangs de cordonnage. Manche de bois dur, vernis naturel. **1.00**

18. KLEEN FLUSH Se place à l'intérieur de tout réservoir de cabinet. Garde les ouvertures libres. Prêt à installer sans outils. **1.00**

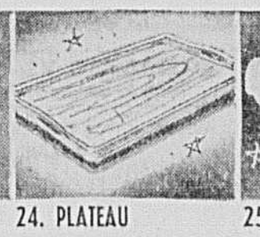
19. PLATEAU DE LIT En acier sur trépied pliant. Env. 18" x 13", 8½" haut. Motifs fleuris sur noir ou blanc, ou motifs barbecue sur gris. **1.00**

20. PERCOLATEUR Aluminium, contenance 6 tasses, gradué de 4 à 6 tasses. Poignée de matière synthétique noire. **1.00**

21. BROCS GRADUES Ensemble 4 brocs en céramique, contenance de 1 oz à 4 oz. Motifs en couleurs sur blanc. Avec panoplie. L'ensemble **1.00**

22. SUCRIERS et CREMIER Assorti en blanc. Aluminium poli, boutons blancs. Env. 3¾" diam. L'ensemble de 2 **1.00**

23. BOLS à MELANGER En plastique Polyéthylène. Résiste à la température d'ébullition et quasi incassable. Diamètre de 5" à 8½". Jaune ou turquoise. L'ensemble de 3 **1.00**



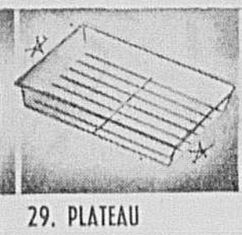
24. PLATEAU Bois cerisier, fini lacquer. Bords élevés. Env. 16" x 10". Avec poignées. **1.00**

25. BASSINE Plastique, Polyéthylène, env. 16" diam., 8" prof. Quasi incassable. Jaune ou turquoise **1.00**

26. POUR OISEAUX Graines d'oiseaux EATON, pour oiseaux sauvages. Attirent les oiseaux. Sac de 8 lb. **1.00**

27. GRAINES TOURNESOL Marque Eaton, sac de 4 lb, attirent les oiseaux toute l'année. **1.00**

28. ASSIETTES de NOEL Ensemble de 6. Fond blanc, motifs multicolores de rennes. Env. 9¾" diam. Ensemble de 6 **1.00**



29. PLATEAU Pour la réfrigération de la viande, sans congélation. Plastique transparent, fonds côtelés. **1.00**

30. EN PLASTIQUE Pour nourrir les oiseaux, env. 8" haut, anneau de suspension. Toit protégeant les perchoirs. **1.00**

COMPOSEZ VI. 2-9211 Service des commandes téléphoniques
RAYON 254, AU QUATRIEME

EATON Magasin du Sous-sol

Le magasin du sous-sol nouvellement agrandi vous offre un choix plus grand encore pour Noël!

Jupon et culotte assortie, les 2 pièces **1.49**

Emballage attrayant pour cadeaux

Bel ensemble de jupon et caleçon, bordure dentelle!

En 7 belles couleurs!

Achetez-en pour vous et pour les cadeaux!

Lingerie luxueuse en tricot acétate opaque. Belles bordures de dentelles. Caleçons à taille élastifiée, jambes à dentelle assortie. Pour dames, tailles petite, moyenne et grande. En • blanc comme neige • vert lotus • lilas français • rose sucre • bleu ciel • jaune narcisse • bois de santal.

CHOISISSEZ VOTRE TAILLE ET COULEUR ET

COMPOSEZ VI. 2-9211

(909)

SPECIAL MERCREDI LA PAIRE **4.99**

Grand achat spécial vous permettant de grandes économies!

Bottillon de neige tout en cuir à chaude doublure

Pour dames et jeunes filles!

A porter sans chaussures. Empeignes de cuir souple, doublure épaisse de peluche de rayonne et fausses semelles. Lanière avec boucle. Semelles mousse striées et talons. 4 à 9 en NOIR et BRUN, pas de demi-pointures.

a) Semelles à talons compensés
b) Style talon bas en vogue

COMPOSEZ VI. 2-9211

(937)

THE T. EATON Co LIMITED
OF MONTREAL

SPECIAL MERCREDI CHACUN **3.59** 2 pour 7.00

Deux modèles importés de France!

Chandails tout laine pour hommes! Achat spécial!

Achetez maintenant à un bas prix!

Pour apprécier ces superbes chandails à leur juste valeur, il faut que vous les voyiez! Deux motifs extrêmement jolis comme représentés.

Faits en France, en tailles petite, moyenne et grande pour 36 à 44.

a) Grands quadrillés en bleu royal sur noir, olive sur noir, marine sur bleu acier, bleu royal sur brun.

b) Motifs sur toute la surface en marine, olive et brun.

VENEZ FAIRE VOS EMPLETTES EN PERSONNE, ECRIVEZ OU

COMPOSEZ VI. 2-9211

(928)

L'IMMUABLE GARANTIE EATON: "ARGENT REMIS SI LA MARCHANDISE NE SATISFAIT PAS"

EATON le Magasin des Fêtes au Canada

GRAND ACHAT SPÉCIAL! CADEAUX DE LINGERIE! 4e ÉTAGE!

Pour dames et jeunes filles...

PIMPANTES, ELEGANTES!

Spécial mercredi **5.98**

A temps pour la saison des Fêtes! Jolies robes-manteau, toujours pratiques et si faciles d'entretien lorsqu'elles sont, comme celles-ci, confectionnées d'un tissu "Arnel" et coton. Quadrillées noir/mauve, noir/bleu, noir/vert. Tailles: 12 à 20, 18½ à 24½.

Commandes téléphoniques exécutées jusqu'à épuisement du stock.

COMPOSEZ VI. 2-9211

Prière d'indiquer un second choix de couleurs.

RAYON 345, MAINTENANT AU QUATRIEME

Ordinairement 6.98 à 9.98!

PULLOVERS 6 MODELES

SPECIAL MERCREDI

3.49 à 4.98

Achat spécial! Manches trois-quarts ou longues, encolure fantaisie. Jaune doré, vert, beige, bleu royal, fumée, rouge, lilas, jaune. Tailles: petite, moyenne, grande.

Reproduit: Ordinairement 8.98

Beige, vert, brun, bleu, jaune doré, fumée.

SPECIAL MERCREDI **4.49**

COMPOSEZ VI. 2-9211

RAYON 345, AU QUATRIEME

TRICOT NYLON — 30 A 40% DE RABAIS!

ORDINAIRement 2.69 A 7.99

GARNITURE DE DENTELLE FESTONNEE ET PLISSEE!

A. CHEMISES DE NUIT LONGUES — ORD. 7.99
Encolure plongeante, large garniture de dentelle et plissés "cristal" festonnés. Dentelle à l'ourlet. Bleu, rose, vert. Tailles: 34 à 40. SPECIAL MERCREDI **4.88**

B. PYJAMAS "BABY DOLL" — ORD. 7.99
Encolure plongeante, garniture de dentelle et plissés "cristal" festonnés. Culottes ornées de dentelle. Bleu, vert, rose pâle. Tailles: petite, moyenne, grande. SPECIAL MERCREDI **4.88**

C. CULOTTES MOULANTES — ORD. 2.69
Jambes et taille élastifiées. Garniture de dentelle au bas, dentelle et plissés cristal sur les côtés. Banc, bleu, vert et brun. Tailles: petite, moyenne, grande. SPECIAL MERCREDI **1.88**

D. JUPON-COMBINAISON — ORD. 5.99
Garnitures de plissés et dentelle à l'empiècement. Bas orné large volant dentelle de 6" et plissés "cristal" festonnés. Bretelles réglables. Blanc, bleu, vert et brun. Tailles: 32 à 42. SPECIAL MERCREDI **3.88**

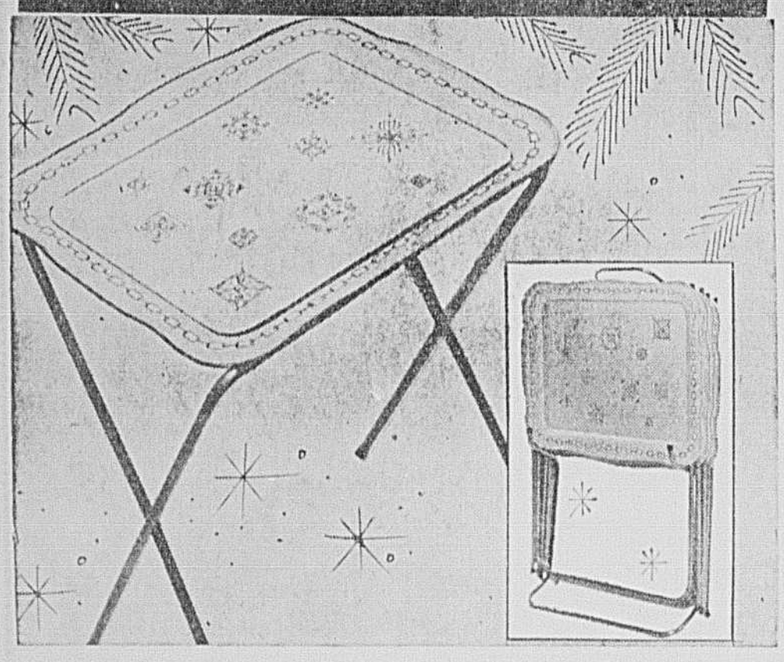
E. JUPON — ORD. 4.99
Luxueuse garniture de dentelle festonnée de 6" et plissés et dentelle au bas. Blanc, bleu, vert et brun. Tailles: petite, moyenne et grande. SPECIAL MERCREDI **2.88**

F. CULOTTES EVASEES — ORD. 2.99
Taille élastique. Fourche double. Jambe devant à dentelle et plissés cristal, dentelle à l'arrière. Blanc, bleu, vert, brun. Tailles: petite, moyenne, grande. SPECIAL MERCREDI **1.88**

COMPOSEZ VI. 2-9211
Service des commandes téléphoniques

LINGERIE (RAYON 209), AU QUATRIEME, CHEZ EATON

ENSEMBLE de 4 PLATEAUX GRAND FORMAT



ORD. 18.95! Profitez de cet achat spécial EATON!

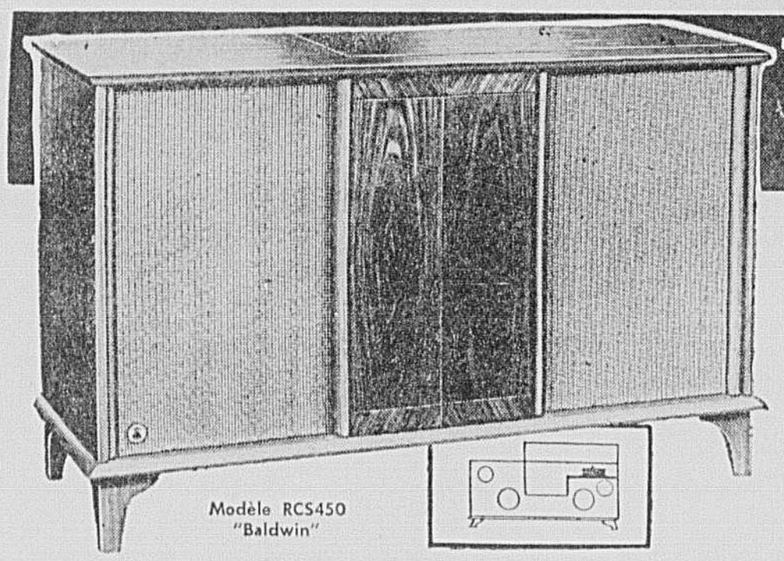
Quatre plateaux de grande dimension, env. 17" x 20" chacun, qui se placent sur un piétement! Pieds bronzés. Surface à motif tapisserie fonds beige, bois de santal. S'essuie facilement avec un linge mouillé.

SPECIAL MERCREDI, l'ensemble de 4 plateaux avec piétement

12.99

COMPOSEZ VI. 2-9211
Service des commandes téléphoniques

RAYON 224, AU QUATRIEME



Modèle RCS450 "Baldwin"

TV ET STÉRÉO VIKING SEULEMENT CHEZ EATON

PERFECTIONNEMENTS TECHNIQUES DE CHOIX!

VIKING — seulement chez EATON! Appareils TV et "Stéréo" sont fabriqués SELON DE RIGOUREUSES NORMES EATON pour VOUS OFFRIR LE MAXIMUM POUR VOTRE ARGENT. Rendement de choix, ébénisterie soignée à prix avantageux.

La garantie EATON:

"ARGENT REMIS SI LA MARCHANDISE NE SATISFAIT PAS"

RADIO-PHONO STEREO VIKING

REG. 419.00

SPECIAL MERCREDI

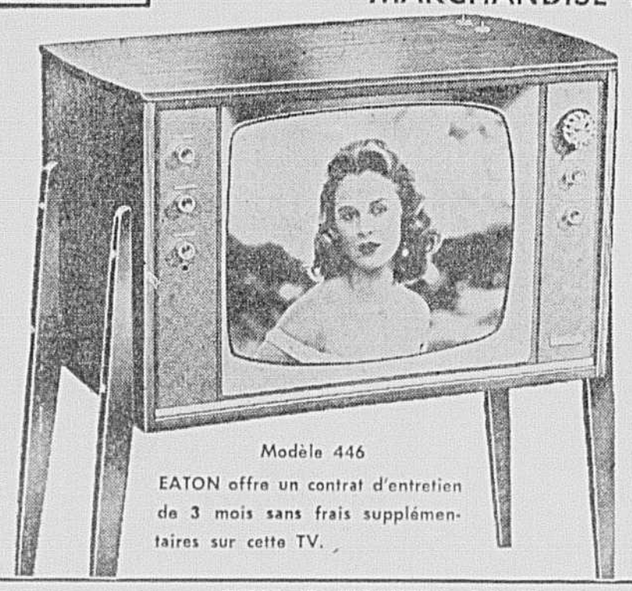
369.00

Avec rabais spécial

- Changeur automatique de disques 4 vitesses RC Garrard 210, jouant tous genres de disques.
- Ebénisterie en placages bois façon noyer, acajou, bois fruitier.
- Puissance de débit 20 watts.
- Quatre haut-parleurs, deux de 10" pour graves, deux de 5" pour aigus.

COMPOSEZ VI. 2-9331 local 274

FOYER DE LA MUSIQUE (RAYON 260), AU CINQUIEME



Modèle 446

EATON offre un contrat d'entretien de 3 mois sans frais supplémentaires sur cette TV.

ECRAN CARRE VIKING 19"

PRIX VIKING

259.00

- Deux haut-parleurs de 5" x 3"
- Châssis de 17 lampes
- Contrôle automatique de gain progressif
- Environ 26¼" x 14½" x 28"
- Ebénisterie tout bois en placage façon noyer, noyer suédois, chêne blanchi, acajou.

FOYER DE LA MUSIQUE (RAYON 260), AU CINQUIEME

VEUILLEZ NOTER CES RECENTS CHANGEMENTS D'EMPLACEMENTS DES RAYONS SUIVANTS:

CHAPEAUX POUR HOMMES ET GARÇONS
Rez-de-chaussée, Victoria

VETEMENTS DE BEBES ET D'ENFANTS
4e étage, rue Victoria

LINGERIE ET ROBES D'INTERIEUR
4e étage, Ste-Catherine

LE PETIT BUDGET-MANTEAUX ET ROBES
4e étage, rue Université

VETEMENTS SPORT "PETIT BUDGET"
4e étage, avant

BUREAU DE POSTE
4e étage, rue Victoria

EMBALLAGE FANTAISIE
4e étage, rue Victoria

BUREAU DES CARTES D'ACHATS
4e étage, rue Victoria

PEINTURES ET PAPIERS-PEINTS
4e étage, arrière

ARGENTERIE, 4e étage, centre

LAINE ET OUVRAGES FANTAISIE
4e étage, Centre

CASSE-CROUTE AUTOMATIQUE
5e étage, rue Victoria

PETITS APPAREILS ELECTRIQUES
4e étage Victoria

CUISINIERES ET LESSIVEUSES
5e étage, Centre

PLOMBERIE ET CHAUFFAGE
5e étage, Centre

JOUETS ET ARTICLES SUR ROUES
5e étage, rue Victoria

ARTICLES DE SPORT
5e étage, rue Université

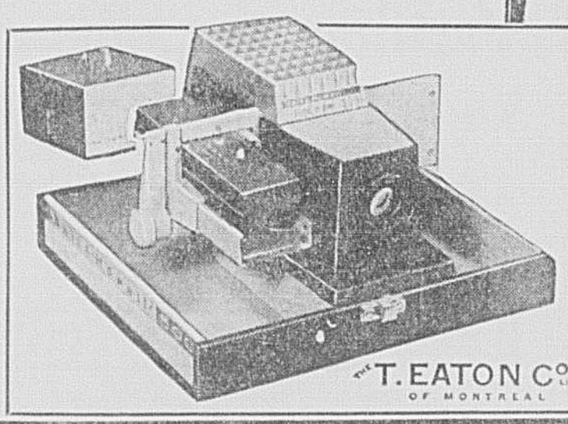
ACCESSOIRES D'AUTO
5e étage, rue Université

ARTICLES DE BOY-SCOUTS
Rez-de-chaussée (Victoria)

RAYON DES MEUBLES
7e étage

ELECTRICITE
7e étage, rue Burnside

EATON s'agrandit pour mieux vous servir; veuillez conserver cette liste qui facilitera votre magasinage.



THE T. EATON Co LIMITED OF MONTREAL

BELL & HOWELL 35 MM. PROJECTEURS A DIAPOSITIVES

Bien au-dessous du prix habituel!

Modèle 710 avec dispositif de visionnement préalable. Capacité de la cassette 30 plaques. SPECIAL JEUDI **69.95**

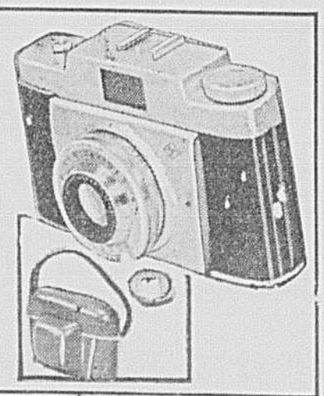
AGFA DE PRECISION 35 mm. FABRICATION DE PRECISION

Objectif Agfa 3.5 Agnar couleur. Obturateur variable, 4 vitesses. Pose B 1/25, 1/50, 1/200. • Réglage à distance • Grand viseur • Blocage évitant les photos doublées • Synchronisé pour flash • Complet avec étui. **19.95**

SPECIAL! APPAREIL PHOTO 35 mm.

Arrête-automatique d'Allemagne. Objectif F.2.8 Westanar couleur, 35 mm. Obturateur Prontormat. Réglages A.S.A. 6 à 3200. SPECIAL JEUDI **64.95**

APPAREILS PHOTOGRAPHIQUES (RAYON 512), AU REZ-DE-CHAUSSEE



Veuillez VOIR AU VERSO les autres annonces EATON

Très prochainement

Québec reviendrait au programme conjoint de formation technique

OTTAWA (DNC) — Québec, qui a déjà perdu des milliers de dollars par son retrait du programme fédéral - provincial de formation technique, y reviendrait très prochainement.

C'est ce que nous apprenions hier, au ministère du Travail. Québec n'a encore signé aucun accord, dit-on, mais de récents entretiens, à Montréal, laissent prévoir que l'entente sur ce point se fera sous peu.

La province de Québec aurait évidemment tout à gagner à participer à ce programme, tout particulièrement cette année, alors qu'Ottawa se prépare à de plus grandes générosités que par le passé.

Hier, le ministre du Travail, M. Michael Starr, a donné avis d'une mesure législative destinée à améliorer le programme existant.

Il convient de rappeler ici qu'on sait depuis jeudi qu'Ottawa versera jusqu'à 75% des montants qui se dépenseront jusqu'au 31 mars 1963 pour la construction d'écoles techniques et d'institutions similaires.

La mesure que présente M. Starr fera état de ces dépenses, du moins il y a lieu de le croire, puisqu'on y voit qu'elle doit autoriser le Canada à contribuer au coût des frais des programmes de formation technique et professionnelle entrepris par les autorités provinciales.

La nouvelle loi autorisera en outre l'établissement d'un Conseil consultatif de l'enseignement technique ainsi que la nomination des membres de ce conseil.

Trois nouveaux ministres dans le cabinet ontarien

TORONTO. (PCf) — Un nouveau ministre des Transports et deux ministres sans portefeuille ont prêté le serment, hier, en tant que membres du Conseil exécutif de l'Ontario, présidé par le premier ministre Leslie Frost.

Ce dernier a profité de l'occasion pour annoncer que les cadres du secrétariat provincial seront élargis.

M. Leslie Rowntree, avocat de 46 ans et député de Toronto-York-Ouest, est le nouveau ministre des Transports de l'Ontario. Spécialiste en droit maritime, il succède à M. John Yaremko. Celui-ci, qui en plus des Transports détenait le secrétariat provincial depuis quelques mois, conservera cette dernière fonction.

M. William Stewart, agriculteur et député de Middlesex-Nord, a été nommé ministre sans portefeuille. M. Allan Grossman, député de Toronto-St. Andrew, avait été nommé, ministre d'Etat vendredi dernier. Il est le premier ministre de race juive à faire partie du cabinet de M. Frost.

Les trois nouveaux membres du cabinet ont prêté serment devant M. Malcolm McIntyre, greffier intérimaire du Conseil exécutif en l'absence du lieutenant-gouverneur J. Keiller Mackay.

Dans son allocution de circonstance, M. Frost a fait part de l'intention du gouvernement de soumettre à la Chambre, qui entre aujourd'hui en session, une mesure législative tendant à la réorganisation du secrétariat provincial et du poste de régistrateur.

Il deviendrait le ministère du Secrétariat provincial et de la Citoyenneté. Il a ajouté que certaines attributions d'autres ministères, notamment de l'Instruction publique, seront assignées au nouveau ministère.

Un service de traversier sur la Côte-Nord

BAIE-COMEAU. (PC) — La rive nord et la rive sud du St-Laurent seront bientôt reliées par un nouveau service de traversier qui fonctionnera 24 heures par jour entre Rimouski et Baie Comeau.

Une compagnie privée, dont on n'a pas voulu faire connaître le nom, entreprendra ce service dès décembre prochain avec un navire dont la coque sera suffisamment forte pour faire office de brise-glace.

Ce bâtiment pourra accommoder 25 automobiles par voyage. Le tarif pour passager sera un peu plus bas que les tarifs actuels.

La Légion canadienne publie son histoire

OTTAWA. (PC) — La publication d'une histoire et l'émission d'un nouvel insigne par la Légion canadienne coïncideront avec la célébration vendredi du 35e anniversaire de cet organisme.

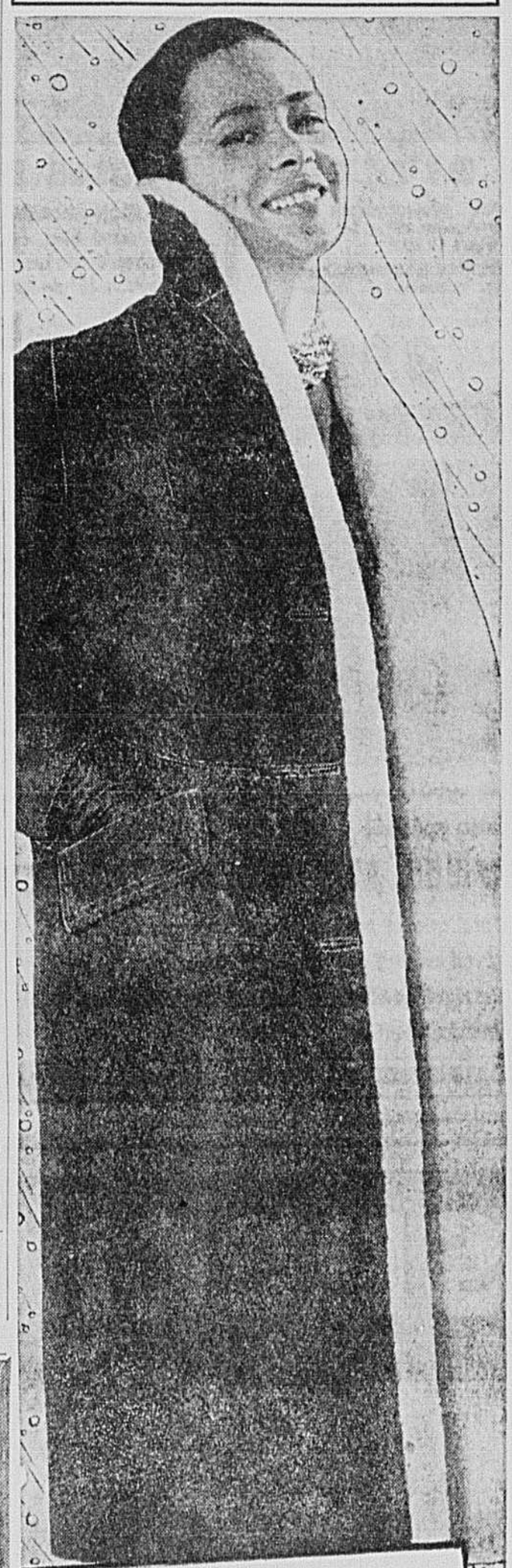
L'histoire est intitulée "Service-histoire de la Légion canadienne", et est écrite par M. Clifford Bowering. Elle raconte l'épopée de plus de 1,250,000 anciens combattants canadiens, et souligne le progrès enregistré depuis la 1ère guerre mondiale dans les allocations aux anciens combattants. Cette histoire relate également le congrès de Winnipeg en 1925 qui a conduit à la formation de la Légion par la fusion de divers groupes distincts.

Le nouvel insigne dessiné par l'héraldiste Alan Beddoe, d'Ottawa, ne porte plus les mots "British Empire Service League" à la suite du nom de Légion canadienne. L'"Union Jack" a aussi été éliminé comme arrière-plan à la feuille d'érable.

EATON

le Magasin des Fêtes au Canada

Jeudi à 12 h. 45, EATON présente
LA MODE AU DÉJEUNER
en la Salle Bonaventure
HOTEL REINE ELIZABETH
Cette semaine, les collections des Fêtes Eaton seront en vedette. Ces créations vous seront présentées avec musique et commentaires.
Réservations recommandées via l'Hôtel



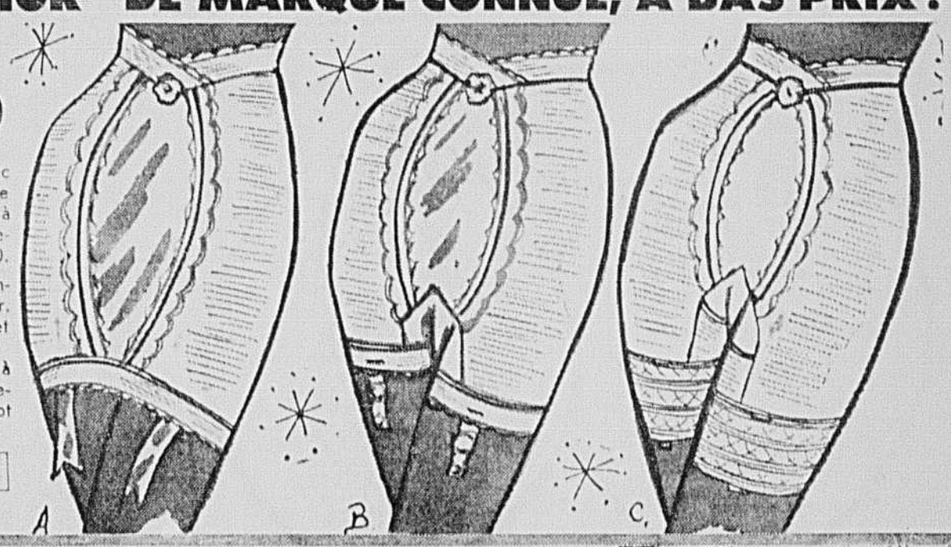
SOLDE DE FOURRURES ÉLÉGANTES !
Séries désassorties, raison de cette offre exceptionnelle !

ETOLES DE VISON A 1/3 DE RABAS
Rég. 395.00 à 1195.00
SPECIAL MERCREDI
260.00 à 795.00
Etoles de grand luxe pour la saison des Fêtes ! Etoles de vison sauvage, pastel, saphir et "Emba" Lutetia dans les formes les plus nouvelles et les plus originales. Achetez maintenant, à bas prix exceptionnels, les étrennes dont elle rêve depuis toujours !

MANTEAUX VISON A 1/3 DE RABAS
REG. 2500.00 ET 3500.00
SPECIAL MERCREDI
1600.00 et 2300.00
Offrez-lui un manteau "pour la vie"... un somptueux manteau de vison sauvage provenant de cette vente exceptionnelle chez Eaton. Peaux d'une richesse incomparable travaillées selon les plus récentes données de la mode.

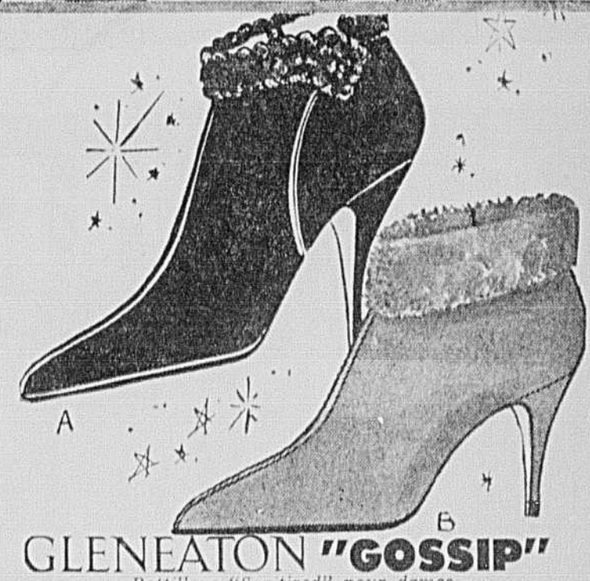
MANCHONS A ½ PRIX !
REG. 25.00 A 65.00 !
SPECIAL MERCREDI
12.50 à 32.50
RAYON 248, AU TROISIEME
C'est la saison de la fourrure et les manchons sont l'accessoire par excellence ! Profitez de ce solde Eaton... dans la collection : manchons de vison, de mouton de Perse gris, de castor, de renard bleu et de rat musqué (teint).

GAINES "JUNIOR" DE MARQUE CONNUE, A BAS PRIX !
Achat spécial de gaines fourreau et culotte !
SPECIAL MERCREDI 3.99
Gaines légères en élastique leno avec panneaux devant et dos en élastique de rayonne et bande 1" en Helanca à la taille. Blanc seulement. Tailles : petite, moyenne, grande pour 25 à 30.
A. Gaine-fourreau à bordure d'Helanca au bas pour l'empêcher de tirer.
B. Gaine-culotte à jarretelles tricot et fourche en tricot de nylon.
C. Gaine-culotte à jambes longues à bordure de tricot élastique, jarretelles amovibles et fourche en tricot de nylon.
COMPOSEZ VI. 2-9211
RAYON 609, AU TROISIEME

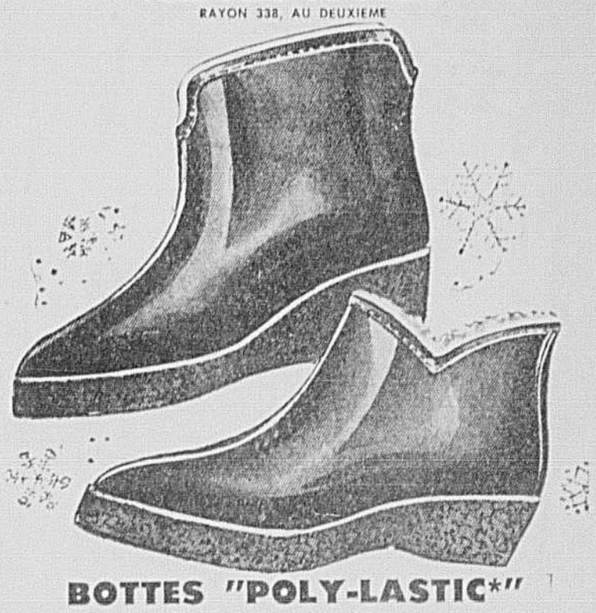


En vente seulement chez Eaton...
NOUVELLE bellefair IMPRIMEE
PRIX BELLEFAIR
19.95
Voici la nouvelle Bellefair créée pour la saison des Fêtes ! Avec sa petite jaquette boutonnée, elle se porte aussi bien l'après-midi que le soir. La robe fourreau avec ses piqûres au corsage fait très amenuisant. Acétate imprimé en noir/blanc, brun/blanc ou marine/blanc. Tailles : 12 à 20.
COMPOSEZ VI. 2-9211
RAYON 341, AU TROISIEME

En demi-tailles...
ROBES IMPRIMEES
pour la saison des Fêtes !
16.95
Crêpe "Magic" de rayonne. Un grand col descend jusqu'à la taille; la jupe ingénieusement plissée donne à celle-ci un effet enveloppant. Tons vert feuille, brun, violet. Tailles : 18½ à 28½.
COMPOSEZ VI. 2-9211
RAYON 541, AU TROISIEME



GLENEATON "GOSSIP"
Bottillons "Sanitized" pour dames
Élégants bottillons fabriqués spécialement pour EATON. Les deux modèles reproduits sont en suède souple à talons hauts effilés et glissière intérieure. Se portent SANS CHAUSSURES. Doublés de laine d'agneau, semelles de caoutchouc. Pointures : 5 à 10.
A. Suède noir à rabat d'astrakan.
B. Suède beige à rabat de laine d'agneau assorti.
18.95 19.95
COMPOSEZ VI. 2-9211
RAYON 338, AU DEUXIEME



BOTTES "POLY-LASTIC*"
doublées de laine d'agneau
Deux modèles en polyéstic doublé de laine d'agneau, réfractaires au calcium, à l'eau et au froid. Légères, flexibles et confortables. Talons compensés.
A. Modèle droit : noir, brun, rouge ou beige.
B. A bout pointu : avec fermeture glissière à l'intérieur. Noir ou brun seulement.
Pointures 5 à 10, pas de demi-pointures.
Pour dames et adolescentes
7.95
COMPOSEZ VI. 2-9211
RAYON 238, AU DEUXIEME
*Marque déposée.

EATON

Entendez de nouveau ne soyez plus isolé !
Portez des lunettes acoustiques
• Rien à porter dans l'oreille • Pas de cordon • Pas de tube ni de bouton • Se portent comme des lunettes courantes.
Si des bribes de conversation vous échappent, s'il vous faut faire des efforts pour interpréter les sons, renseignez-vous sur les lunettes acoustiques "Contact Ear" Dahlberg.
Venez, téléphonez ou écrivez pour tous renseignements.
• Consultations privées
• Spécialistes agréés
• Facilités totales pour examens
• Réparations de la plupart des appareils
• Piles et cordons pour presque toutes les marques
"CONTACT EAR"
DAHLBERG
Des rendez-vous peuvent être accordés dans un rayon de 50 milles de Montréal. C'est sans frais, ni obligation.
Service de rendez-vous à domicile
COMPOSEZ VI. 2-9331.
Demandez le local 719
CENTRE DES APPAREILS ACOUSTIQUES (RAYON 421), AU DEUXIEME, CHEZ EATON

Vente d'un seul jour !
MANTEAUX DE SUÈDE
DOUBLES MOUTON
Ord. 135.00
SPECIAL MERCREDI
89.95
L'aubaine de la saison ! Magnifiques manteaux longs, de coupe classique, en souple suède anglais, coco ou sable. Luxueusement doublés de mouton (agneau traité, teint). Offerts à ce prix irrésistible grâce à un achat exceptionnel Eaton. Tailles : 10 à 18 dans le groupe.
COMPOSEZ VI. 2-9211
RAYON 344, AU TROISIEME
THE T. EATON Co LIMITED OF MONTREAL

RAPPELEZ-VOUS L'IMMUABLE GARANTIE EATON: "Argent remis si la marchandise ne satisfait pas"

VILLE DES JOUETS EATON - 5e ÉTAGE

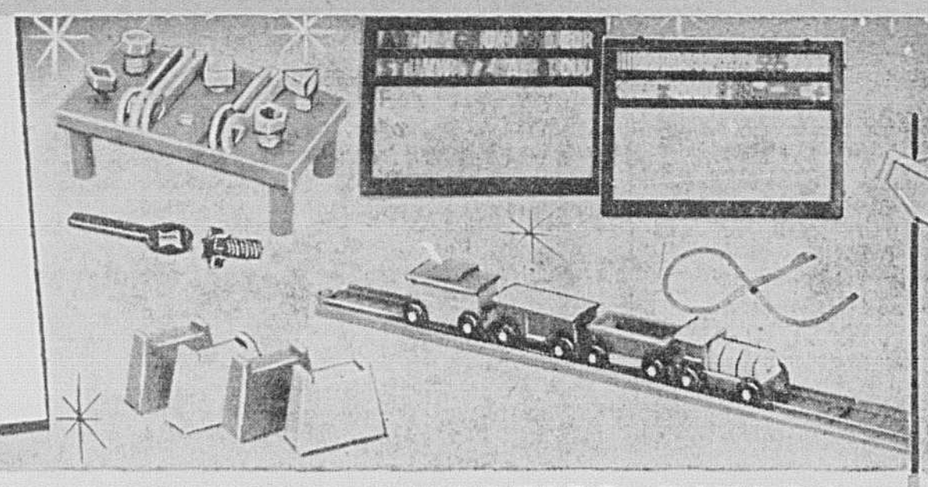
Le nouveau parcours de

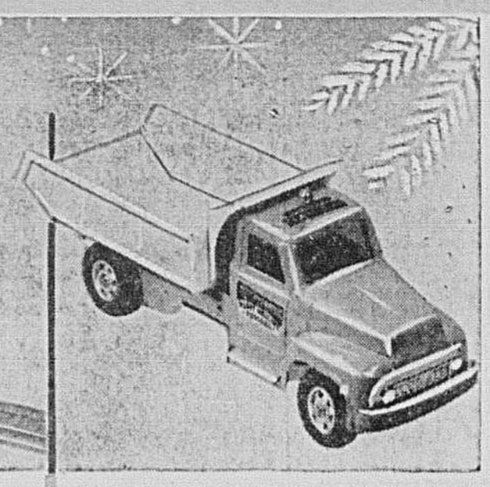
LA GRANDE PARADE DU PERE NOEL

du 26 novembre

Veuillez noter le nouvel itinéraire : à partir de la rue Delorimier jusqu'à St-Denis sur le boulevard St-Joseph. Vers le sud sur St-Denis et ouest sur Sherbrooke jusqu'à la rue de l'Université, et rue de l'Université jusque chez EATON. Voyez la carte ci-contre.

Départ : vers 8 h. 50 du matin
Arrivée chez Eaton : vers 10 h.





Les enfants raffolent se promener à bord du

TRAIN DE LA VILLE DES JOUETS EATON

Les temps ont beau changer . . . le petit Train de la Ville des Jouets Eaton est toujours aussi populaire d'année en année ! Les enfants en raffolent ! Ne manquez pas de leur procurer cette joie. Rappelez-vous . . . au débarcadère, un colis-surprise attend chaque petit passager.

Promenade et colis-surprise	.23
Taxe	.02
	.25

VILLE DES JOUETS,
AU CINQUIEME, CHEZ EATON

JOUETS EDUCATIFS DIVERS

ETABLI DE MECANICIEN EN POLYETHYLENE
L'ensemble comprend 6 boulons de diverses grosseurs qui s'adaptent à l'établi, 6 serre-vis. Coloris attrayants. Pour âges 3 à 7. **2.98**

TRAINS EN POLYETHYLENE DEMONTABLES
Locomotive, wagon couvert, tender, fourgon, ponts, 8 rails courbes, 3 rails droits, 1 voie de garage, 1 buttoir et 1 voie de démarrage. Ensemble de 4 chevalets. Pour âges 3 à 6. CHACUN **2.98**

NECESSAIRE D'ALPHABET ORTHOGRAPHIQUE ET MAGNETIQUE. Tableau d'environ 20" x 14" plus 36 lettres. Pour âges jusqu'à 11 ans.

NECESSAIRES D'ARITHMETIQUE MAGNETIQUE. Pour apprendre à soustraire, additionner, etc. Tableau d'environ 20" x 14", plus 37 numéros trois-dimensions à aimants. Pour jusqu'à 11 ans.

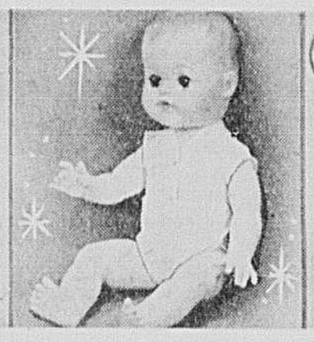
CHACUN **3.98**

SOLDE DE CAMIONS !

CAMION HYDRAULIQUE—Métal. Cabine et cadre en métal bleu, caisson blanc, roues plastiques noires. Benne basculante. Commandée par levier. Environ 20" de longueur. Pour âges 2 à 6 ans.

SPECIAL MERCREDI **5.99**

JOUETS INTERESSANTS QUE LES ENFANTS PRÉFÈRENT



PETITS TELEPHONES

L'ensemble comprend 2 téléphones plastique et 33 pieds de fil. Bonne réception. Pour enfants à partir de 5 ans. SPECIAL MERCREDI **6.99**

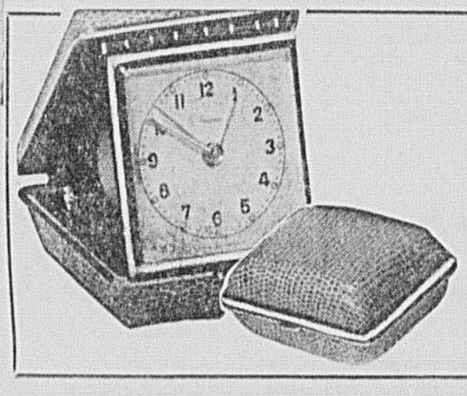
GRANDE POUPEE DE 20"

Corps vinyl lavable. Vêtue d'une camisole et d'une couche. Avec biberon. SPECIAL MERCREDI **2.49**
Ensembles de pyjamas ou robes disponibles à .98 chacun.

PHONOS A 2 VITESSES

Se branche sur une prise de courant. Comprend : 4 disques (2 de 45 tours/minute, 2 de 78 tours/minute), 2 paquets d'aiguilles et un classeur à tourne-disques. De 5 ans. SPECIAL MERCREDI **16.99**

COMPOSEZ VI. 2-9211



Un cadeau spécial !

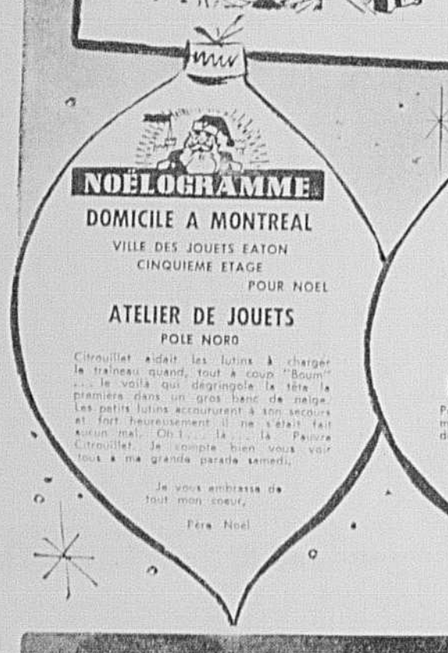
REVEIL DE VOYAGE, ETUI CUIR

Cadeau pratique et agréable pour voyageurs. Pendulette-réveil en étui cuir maroquin, lézard ou peau de porc. Aaiguilles et marqueurs lumineux. Bordure ton or. En coloris variés.

SPECIAL MERCREDI **3.59**

COMPOSEZ VI. 2-9211 SERVICE DES COMMANDES TELEPHONIQUES

REVEILS-PENDULETTES (RAYON 515), AU REZ-DE-CHAUSSEE



GRAND ACHAT SPÉCIAL ! CHAUSSETTES POUR HOMMES

POUR CADEAUX !
BAS DE NYLON
SANS COUTURE

3 paires par boîte

2.90

Bas tulle de nylon 400 aiguilles, 15 deniers, sans couture. 3 paires joliment présentées dans une boîte de cadeau. Choix de teintes magnifiques : • Beige tendre (beige neutre) • Miel (ton bronze) ou • Coco (brun foncé). Pointures : 8½ à 11.

COMPOSEZ VI. 2-9211

RAYON 201, AU REZ-DE-CHAUSSEE

100 LA PAIRE

DES MILLIERS DE PAIRES PROVENANT DE FABRICANTS REPUTES !

Une occasion sans pareille ! Profitez-en pour vous approvisionner ou pour acheter des cadeaux ! Ces chaussettes de très belle qualité vous sont offertes à bas prix inusité. Choix merveilleux . . . laine Kroy, nylon tissé, laine d'agneau, ainsi que mélange laine et "Orlon" dans la collection. Notez leurs qualités :

- Motifs continus fantaisie.
- Talons et pointes renforcés.
- Entrées élastifiées pour mieux tenir.
- Nombreux modèles au choix.
- Grande variété de couleurs : anthracite, marine, brun, gris, bleu, vert, rouge vin, beige, rouge clair ou blanc.
- Pointures 10 à 12 dans le groupe.

COMPOSEZ VI. 2-9211

Commandes téléphoniques exécutées sur pointures et couleurs seulement !

RAYON 201, AU REZ-DE-CHAUSSEE

28 JOURS D'ACHAT D'ICI NOËL !

THE T. EATON Co LIMITED
OF MONTREAL

EATON resplendit de l'esprit des Fêtes avec des boutiques spéciales pour vous accommoder

Boutique des cartes personnelles de Noël, au deuxième, en avant, entre les escaliers roulants

Une des collections les plus imposantes dans tout Montréal ! Plus de 2,800 cartes dans 70 albums au moins, dont 10 sont exclusifs à EATON. Cartes de souhaits en français et en anglais, pour tous les goûts, à tous les prix ! Venez tôt choisir les vôtres !

Le Domaine des Cadeaux !

Des objets de toutes sortes, d'heureuses suggestions pour toutes les étrennes que vous voulez acheter. Il y a de tout . . . du pratique à l'original . . . provenant de tous les rayons du magasin. Troisième étage.

Boutique du Petit Panier Rouge !

Papiers, cartes de souhaits, nouveautés et idées de décoration — le tout réuni pour vous permettre de choisir plus rapidement. **Troisième étage,** en avant, entre les escaliers roulants.

Organisez-vous des arbres de Noël ?

. . . Le Service d'Achats Eaton peut vous aider à préparer des arbres de Noël pour clubs, bureaux, écoles et autres institutions ou associations. Donnez à Eaton une liste de l'âge des enfants, en mentionnant la somme que vous voulez dépenser à cette fin . . . et les cadeaux vous arriveront tous emballés, prêts à mettre au pied de l'arbre. Service d'Achats Eaton, neuvième étage. VI. 2-9331, local 413.

Boutique des Décors de Noël !

Resplendissante de tout ce qui fait la saison des Fêtes plus gaie, plus joyeuse ! Ornements et décors pour l'intérieur et pour l'extérieur. **Troisième étage.**

Heures d'affaires EATON 9 h. à 5 h. 30 OUVERT VENDREDI SOIR JUSQU'À 9 H. Ouvert toute la journée le samedi 9 h. à 5 h. 30

CAHIER No 2 — 77e ANNEE — No 33

NOUVELLES DE SPORT

LA PRESSE

MONTREAL, MARDI 22 NOVEMBRE 1960

ANNONCES CLASSEES

PAGES 25-46

PREMIERE ECOLE DE GARDE-CHASSE — Le ministre de la Chasse et de la Pêche, l'hon. Gérard-D. Levesque, a coupé, hier, le ruban traditionnel pour inaugurer la première école permanente de garde-chasse dans la province. De gauche à droite, M. L.-A. Richard, sous-ministre de la Chasse et de la Pêche; M. Jean Duguay, surintendant général du département, et le ministre, au moment où il pose le geste symbolique. A l'arrière-plan, un groupe de garde-chasse de la province dans leur costume d'officiers.

Réclamations de: $2,173,664

Quatre villes opposées à l'annexion à Montréal

Reçus hier par les membres du comité exécutif de Montréal, les maires de Rivière-des-Prairies, Pointe-aux-Trembles, Anjou et St-Léonard-de-Port-Maurice ont eu l'occasion de dire qu'ils s'opposent catégoriquement à ce que ces quatre municipalités de la partie est de l'île soient annexés à la première.

L'entretien s'est déroulé dans la salle des délibérations du comité exécutif de Montréal, à l'hôtel de ville. Les autorités des quatre municipalités avaient été invitées à rencontrer les commissaires montréalais en vue d'étudier la possibilité de régler à l'amiable la question des comptes — total de $2,173,664 — que la Cité leur réclame.

Les délégués des quatre villes ont d'abord été accueillis par M. Lucien Saulnier, président du comité exécutif. Après les photos d'usage, tous les délégués et les commissaires se sont réunis à huis clos pour étudier brièvement les problèmes d'intérêt commun.

M. Jean Langelier

M. Jean Langelier, maire de Pointe-aux-Trembles, a fait allusion à un avis publié dans des journaux par la précédente administration à l'effet que la Cité s'adresserait à la Législature afin de faire modifier sa charte en vue de l'annexion des quatre villes déjà mentionnées. M. Langelier a dit son opposition à une telle demande d'autorisation. Aussi présents, MM. Jacques Foster, maire de Rivière-des-Prairies, Ernest Crépeault, maire d'Anjou, et Antonio Dagenais, maire de St-Léonard-de-Port-Maurice, ont abondé dans le même sens.

Après avoir reçu les quatre délégations ensemble, les commissaires ont entrepris de les recevoir séparément. Hier après-midi, les commissaires ont ainsi conféré avec les délégations de Pointe-aux-Trembles et de Rivière-des-Prairies. Cet après-midi, ce sera le tour des délégations d'Anjou et de St-Léonard-de-Port-Maurice.

Remarques adressées à des banlieusards

A l'issue des entretiens d'hier, M. Saulnier, interrogé au sujet de l'opposition manifestée par les quatre maires concernant la possibilité d'annexion, a dit qu'il avait fait remarquer aux délégués que Montréal ne pouvait pas continuer de laisser des comptes en souffrance. M. Saulnier a ajouté qu'il avait aussi noté qu'une telle situation inquiète les Montréalais à qui les banlieusards se vantent de payer moins de taxes que s'ils demeuraient à Montréal.

M. Saulnier de souligner également que si les autorités municipales avoisinantes s'opposent à l'annexion, ils devraient commencer à taxer leurs contribuables suffisamment pour payer leurs dettes.

Pointe-aux-Trembles

Au sujet du compte réclamé à Pointe-aux-Trembles — $95,654 —, compte en marge de la garantie de 6 p. 100 sur capital investi pour la construction de conduites d'eau en 1954, 1956, 1957, 1958 et 1959, M. Saulnier a dit que l'exécutif a décidé de confirmer l'attitude prise par M. Lucien L'Allier, directeur du service montréalais des travaux publics, à l'effet de ne plus donner suite aux requêtes reçues de propriétaires de cette municipalité désireux de bénéficier du service d'eau. "Montréal prétend que ses réclamations sont parfaitement légales", souligna le président.

Par ailleurs, le maire Langelier a déclaré que Montréal devrait adresser ses comptes aux usagers plutôt qu'à la Ville de Pointe-aux-Trembles où le réseau de distribution est sa propriété.

Rivière-des-Prairies

Quant à Rivière-des-Prairies, le maire Foster a annoncé qu'il venait d'expédier par la poste un chèque de $10,000. Montréal réclame $214,750 de cette municipalité qui, après la prochaine adoption d'un nouveau rôle d'évaluation, pourra effectuer un emprunt de façon à acquitter sa dette.

Au dire de M. Saulnier, les représentants de Rivière-des-Prairies ont reconnu qu'une bonne partie de l'argent perçu pour payer Montréal a servi à payer d'autres choses. M. Saulnier a dit encore que Rivière-des-Prairies espère acquitter sa dette dès janvier.

Anjou : $100,000

Enfin, dès son arrivée à l'hôtel de ville, hier, le maire Crépeault, d'Anjou, a remis à M. Saulnier un chèque au montant de $100,000 représentant la quote-part de cette ville en marge de la construction de l'égout collecteur Molson.

Rencontre par les journalistes, M. Crépeault maire de la ville à laquelle deux autres réclamations ont été adressées —$134,549 et $128,711—concernant la construction par Montréal d'égouts collecteurs, a déclaré que les égouts construits l'ont été trop gros pour les besoins de cette ville qui est disposée à payer dans la mesure où ces égouts lui rendent service.

La première école de garde-chasse et de garde-pêche est inaugurée

QUEBEC. (par J.-L. L.) — "La Commission du service civil déterminera elle-même les qualifications requises pour les postes de garde-chasse et de garde-pêche", a déclaré hier l'hon. Gérard-D. Lévesque, ministre de la Chasse et de la Pêche, à l'inauguration de la première école permanente de garde-chasse de la province.

Aménagée au coût de $100 000 dans les dépendances de l'ancien hôpital Jeffery Hale, cette école procurera des connaissances de base aux quelque cent nouvelles recrues que le ministère veut engager pour compléter ses cadres. Des cours plus élaborés seront donnés plus tard à tous les membres de cette force de conservation.

Le ministre s'est défendu d'avoir voulu exercer une vengeance politique dans le congédiement de 129 garde-chasse après la prise de pouvoir des libéraux en juillet.

"Nous n'avons considéré dans cette affaire que le simple point de vue de la compétence et de l'efficacité, a affirmé le ministre, et c'est à la demande des officiers supérieurs du département que ces mises à pied ont été effectuées."

Selon l'hon. Lévesque, les gardes-chasse ont des fonctions multiples et importantes à remplir et pour cette raison, ils doivent avoir des qualifications tout à fait spéciales répondant aux exigences de leur métier. C'est dans ce but que le ministère a décidé d'établir cette école.

En terminant, le ministre a fait appel à la coopération et à la compréhension du public pour qu'il saisisse toute l'importance du rôle du garde-chasse dans la protection des ressources renouvelables que la Province a mises à notre disposition.

Les heures de fermeture des magasins

Différend possible entre la ville de Montréal et la CMM

Le comité exécutif de Montréal et la Corporation de Montréal métropolitain qui, pour sa part, a juridiction, en l'occurence, sur toute l'île, y compris Montréal, s'entendront-ils au sujet des heures de fermeture des magasins, le soir ?

Vendredi dernier, M. Lucien Saulnier, président de l'exécutif de Montréal, révélait que le conseil de cette ville sera appelé à permettre aux magasins montréalais d'ouvrir leurs portes jusqu'à 10 h. du soir non seulement le vendredi et le samedi mais également le jeudi.

Or on apprend maitnenant que les membres de la Corporation de Montréal métropolitain seront saisis jeudi prochain d'un avis de motion leur annonçant que, à son assemblée du 24 décembre, un projet soumis par un sous-comité préconisera que, sur toute l'île, les magasins puissent ouvrir leurs portes le jeudi soir et le vendredi soir mais non pas le samedi soir.

Les membres de la CMM se verront soumettre un projet de règlement en vue d'obliger les magasins de toute l'île à fermer de 6 h. du soir à 7 h. du matin, du premier janvier au 8 décembre, sauf le jeudi ou le vendredi alors qu'ils pourraient accueillir la clientèle jusqu'à 10 h. du soir.

Le même projet de règlement proposerait toutefois que du 9 décembre au 31 décembre, les magasins puissent demeurés ouverts jusqu'à 10 h.

L'amende recommandée par le sous-comité serait de $40 pour chaque contravention au règlement métropolitain. Toutes les cours municipales de l'île auraient juridiction pour juger les plaintes formulées.

Désaveu possible

On se rappelle que la Corporation de Montréal métropolitain a le pouvoir d'étudier la question des heures d'ouverture ou de fermeture des établissements commerciaux dans l'île de Montréal et peut par un vote des deux tiers de ses membres, adopter un règlement à ce sujet.

Si le projet de règlement est adopté par la CMM, un exemplaire de la mesure votée devra être transmis au ministre des Affaires municipales et à chacune des municipalités de l'île dans les 30 jours de son entrée en vigueur.

Et le cabinet pourra, dans les trois mois suivant la réception de cet exemplaire par le ministre, désavouer le règlement, en entier ou en partie, à moins qu'il ne l'ait antérieurement approuvé.

S'il y avait désaveu, avis de ce dernier serait publié dans la "Gazette officielle de Québec" et, du jour de cette publication, le règlement serait nul et de nul effet.

Les Fêtes

Autre disparité entre les deux projets de règlement ? Selon le projet de la CMM, la période considérée comme "celle des Fêtes", période où les magasins de l'île pourraient ouvrir chaque soir de la semaine, s'étendrait du 9 décembre au 31 décembre. D'après le projet du comité exécutif de Montréal, la période des Fêtes s'étendrait du premier décembre au sept janvier, comme c'est présentement le cas à Montréal même.

Le conseil de Montréal se laissera-t-il dicter par la CMM quelle doit être la réglementation des heures de fermeture des magasins dans ses propres limites.

L'hôpital Général de Saint-Henri a obtenu sa charte de compagnie

QUEBEC, 21. (J.M.) — Le Dr Eugène Fournier, médecin-chirurgien, M. Louis-René Trudeau, homme d'affaires, le Dr Lomer Pilote, médecin-chirurgien, M. Henri Laurent, pharmacien, et M. Henri Legault, gérant de Caisse populaire, tous de Montréal, ont obtenu, en vertu de la loi des compagnies de Québec, les pouvoirs demandés pour l'Hôpital Général de Saint-Henri.

Hommage au garde-chasse LAVOIE

QUEBEC. (par J.-L. L.) — M. Jean Duguay, surintendant général du département de la Chasse et de la Pêche, a rendu un vibrant hommage hier, au garde-chasse Arthur-A. Lavoie, de Roberval, dont on est sans nouvelle depuis plus de trois semaines, alors que son avion est disparu dans les solitudes du nord-ouest de la province.

Parlant lors de l'inauguration de la première école de garde-chasse du Québec, M. Duguay a fait remarquer que cette fonction intrépide entre toutes n'était pas de tout repos.

"C'est sur une note triste que s'ouvre la cérémonie d'aujourd'hui, a signalé le surintendant. Je ne puis que rappeler à votre souvenir cet homme qui a consacré sa vie à la conservation de notre faune. Sa mort aura été à l'image de sa vie : lui qui n'avait connu que le devoir, il est mort victime du devoir."

Le T. H. John Diefenbaker à Québec le 9 décembre

QUEBEC. (par J.-L. L.) — Le premier ministre du Canada, le T.-H. Diefenbaker, sera à Québec le 9 décembre prochain, où il participera à ce que l'on espère être un immense rallliement progressiste-conservateur en hommage à quatre ministres du Québec.

Un groupe d'amis de ces ministres, sous la direction de Me Ross Drouin, de Québec, ont organisé un banquet pour honorer d'une façon toute spéciale les honorables Léon Balcer, nouveau ministre des Transports, Noël Dorion, nouveau silliciteur général, Raymond O'Hurley, ministre de la Production de défense, et Paul Comtois, ministre des Mines. Ces deux derniers n'ont été l'objet d'aucune fête spéciale lors de leur choix comme ministre du cabinet fédéral.

Un grand banquet de 1,400 couverts réunira au Château Frontenac la presque totalité des ministres du cabinet Diefenbaker, les sénateurs progressistes-conservateurs et les députés de la province, de même que les organisateurs et partisans de tous les comtés des districts de Québec et de Trois-Rivières. Le premier ministre accepté d'être le conférencier principal à ce banquet.

"Nous sommes persuadés que ce sera un immense succès, a déclaré hier Me Ross Drouin, au cours d'une conférence de presse, et l'hon. Diefenbaker aura quelque chose d'important à annoncer à la population de Québec."

Me Drouin a ajouté que le premier ministre avait accepté l'invitation avec enthousiasme et que ce serait pour lui la première occasion de s'adresser à l'ensemble des électeurs du pays depuis l'ouverture de la session fédérale. En sa qualité de coordonnateur de cette fête, Me Drouin a également tenu à souligner que ce sera la première fois que le premier ministre prendra part à un ralliement de cette envergure dans la province.

En octobre

Circulation en baisse dans la Voie maritime

OTTAWA, (DNC) — De l'ouverture de la saison de navigation 1960 jusqu'à la fin d'octobre, on a constaté, au regard de l'an dernier, une sensible augmentation du tonnage des navires descendant le St-Laurent et une baisse du trafic remontant.

Voilà ce que laisse voir le rapport préliminaire que publient aujourd'hui les comités de péages des organismes de l'Administration de la Voie maritime du Saint-Laurent et de la "Saint Lawrence Seaway Development Corporation."

Constatée dès le début de la saison, la diminution du tonnage des navires remontant est due à une baisse marquée dans le mouvement du minerai de fer.

Dans le secteur entre Montréal et le lac Ontario pendant le mois d'octobre 1960, le tonnage du trafic descendant, soit 1,691,017 tonnes, représente une augmentaion de 30.5% sur celui établi au cours du même mois de l'an dernier, lequel se chifrait par 1,295397 tonnes. D'autre part, le trafic remontant a diminué de 41%, soit de 1,969,287 tonnes en 1959 à 1,-162,365 tonnes en 1960.

Pour la période d'avril à octobre 1960, dans ce secteur, on note une augmentation de 19.3% dans le trafic descendant et une diminution de 173.3% dans le trafic remontant.

Un coup de collier, s.v.p.

Il faut encore $88,000 pour le Prêt d'Honneur

Les quartiers généraux de la campagne du Prêt d'Honneur demandent avec insistance aux entreprises d'affaires, aux "noms réservés" et aux professionnels de ne pas tarder davantage à faire parvenir leur souscription.

La campagne se poursuivra encore quelques semaines, pour permettre à tous les souscripteurs qui, chaque année, font parvenir leurs dons généreux, de continuer d'appuyer une oeuvre aussi nécessaire.

Jusqu'à ce jour, $162,000 ont été recueillis dont $112,000 lors de la Grande Visite Etudiante. C'est dire qu'à peine $50,000 ont été souscrits parmi les groupes de la société les plus à l'aise, à savoir, le commerce et l'industrie, les noms réservés masculins et féminins et les professionnels ou anciens de l'université.

Cette année, le Prêt d'Honneur fait appel d'une manière particulière aux entreprises d'affaires qui n'avaient souscrit en 1959, que 15 p. 100 des montants recueillis. Dans les autres campagnes de souscription, les compagnies, commerçants et hommes d'affaires souscrivent environ 85 p. 100 de l'objectif.

Le Prêt d'Honneur comprend que ce sont surtout les jeunes Canadiens français qui bénéficient de prêts. Cependant, ces bénéficiaires bien préparés offrent également leurs services aux entreprises qui n'appartiennent pas à notre groupe ethnique.

Le Prêt d'Honneur cette année, attend beaucoup de l'élite canadienne-française et compte sur un sentiment légitime de fierté nationale de la part des hommes d'affaires canadiens-français et des professionnels pour répondre affirmativement au défi qui leur est lancé : **l'existence d'une fondation d'aide aux étudiants digne du groupe que nous représentons.**

Si nous voulons un exemple de fierté nationale, nous n'avons qu'à jeter un regard sur les montants fantastiques que recueille la Fédération des Services de la Communauté Juive de Montréal et l'Appel Uni. Nos concitoyens Israélites recueilleront plus de $3.9 millions. A Montréal, ce groupe se chiffre à environ 100,000 personnes.

Le Prêt d'Honneur cite cet exemple de solidarité afin de rappeler que le groupe canadien-français peut aussi exprimer sa générosité envers une oeuvre nationale telle que le Prêt d'Honneur.

Cet appel urgent s'adresse à l'élite canadienne-française. Entre autres, un appel particulier est fait aux professionnels ou anciens de l'Université, ceux-là mêmes qui ont eu l'avantage de recevoir une formation universitaire et qui en apprécient la valeur. Ces anciens carabins comprendront facilement qua la période de chômage que nous traversons contribue grandement à compliquer la vie d'un étudiant qui appartient à une telle famille. Le Prêt d'Honneur leur demande de se rappeler leur temps d'Université. En 1959, seulement 13.5 des professionnels avaient souscrit au Prêt d'Honneur.

L'objectif de $250,000.00 n'est qu'un strict minimum. Espérons qu'il sera dépassé. On peut faire parvenir les souscriptions à l'adresse suivante : Le Prêt d'Honneur, 1182 boul. St-Laurent, Montréal, 18.

Théâtre pour le peuple ou théâtre populaire ?

QUEBEC. (par A. Sirois) — "Pour moi, il existe une grande différence entre théâtre populaire et théâtre pour le peuple. Théâtre populaire comporte une idée de baisse dans la qualité tandis que théâtre pour le peuple comporte une idée de force, de santé, d'équilibre et de simplicité . . . Par peuple, je n'entends pas une classe mais bien un esprit et une qualité . . .", a déclaré hier soir M. Jean-Louis Roux devant les participants au collège de la Fédération des syndicats nationaux.

Interrogé par M. Gérard Pelletier, le secrétaire du théâtre du Nouveau-Monde, après avoir mentionné qu'il était vrai que le théâtre ne s'adressait plus qu'à une classe et que ce n'était pas au peuple tel qu'il l'avait défini, a déclaré que c'était un peu la faute de ce peuple qui, actuellement, ne pouvait pas proposer de types au théâtre.

Car, il est essentiel que le peuple puisse se reconnaitre au théâtre dans des types qu'il a lui-même imposés après s'être formé. "Car, comme nous sommes dans une période d'effervescence, il serait dangereux de toujours donner au public ce qu'il demande, puisqu'il ne sait pas lui-même ce qu'il veut".

Etablissant quelques différences entre le public canadien et le public européen, M. Roux a souligné qu'en Europe, le public, malgré lui, baigne dans une tradition théâtrale très riche, ce qui n'est pas le cas ici".

Tout au cours de son entretien, M. Roux a défini le travail des comédiens et la vie d'une compagnie théâtrale ici et à l'étranger.

Il a démontré que le théâtre est la plus haute manifestation de la civilisation parce que l'humain a toujours besoin d'un miroir où il se reconnaitra et d'un exutoire grâce auquel il pourra vivre les vies dont il rêve.

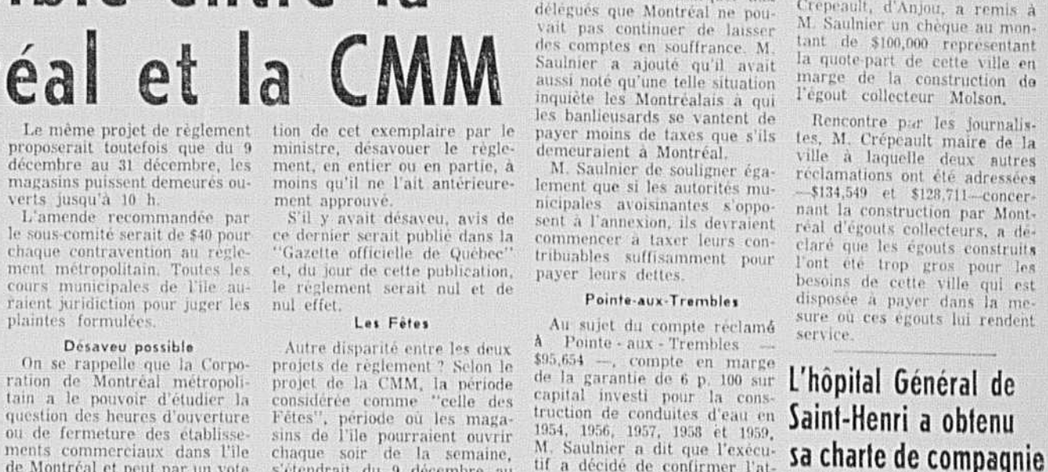
PREMIER PLAN THEATRAL — A l'occasion du Collège de travail de la Confédération des syndicats nationaux, qui a lieu à la Maison Montmorency, M. Gérard Pelletier a interviewé, hier soir, M. Jean-Louis Roux, secrétaire général du théâtre du Nouveau-Monde et comédien bien connu, sur son travail de comédien et sur la vie d'une compagnie dramatique. Les autres personnalités invitées aux soirées du Collège de travail de la C.S.N. cette semaine seront M. Naïm Kattan et l'honorable René Lévesque.

Pour les prêts aux petites entreprises

OTTAWA. (PC) — Un bill sur les prêts aux petites entreprises sera présenté aux Communes par le ministre des Finances, M. Fleming, afin de donner suite au projet du gouvernement tel qu'annoncé dans le discours du Trône.

M. Fleming a déjà exposé dans la Gazette officielle son projet de loi autorisant le gouvernement à se porter garant des prêts bancaires aux propriétaires de petites entreprises qui veulent améliorer ou moderniser leurs locaux ou leur équipement.

Le projet ne donne aucun détail sur les montants, les taux d'intérêt ni les conditions de remboursement de tels prêts, mais précise que toute perte encourue par le Trésor fédéral à la suite de cette loi serait remboursée par les revenus généraux de l'impôt.



QUATRE MAIRES A L'EXECUTIF — Les délégués officiels de quatre municipalités de l'est de l'île ont été reçus, hier après-midi, par le comité exécutif de Montréal, à l'hôtel de ville. Ci-haut, de gauche à droite, MM. Jacques Foster, maire de Rivière-des-Prairies, Ernest Crépeault, maire d'Anjou, Lucien Saulnier, président de l'exécutif, Antonio Dagenais, maire de St-Léonard-de-Port-Maurice, et Jean Langelier, maire de Pointe-aux-Trembles.

photo LA PRESSE

L'élargissement du boulevard Labelle

L'Abord-à-Plouffe vote en faveur du projet

L'ABORD-A-PLOUFFE — Les citoyens de la ville de l'Abord-à-Plouffe se sont prononcés à une écrasante majorité en faveur de projet de travaux au montant de $1 million de dollars en vue de l'amélioration du boulevard Labelle, à la sortie du pont de Cartierville, en prévision de la construction éventuelle d'un nouveau pont à cet endroit.

C'est ce qu'a déclaré le notaire J.-Noël Lavoie, maire de l'Abord-à-Plouffe et député de Laval, qui a précisé que les voix se partageaient en 1,099 en faveur du projet, et 213 contre. Sur le plan de l'évaluation, le compte est de $17 millions en faveur, et de $2 millions contre.

Ces travaux doivent être financés sur une base de collaboration entre le gouvernement provincial, qui accorde un octroi de $500,000 et la ville de l'Abord-à-Plouffe, qui fournira $495,000 pour défrayer sa part des dépenses.

Les plans prévoient des travaux d'embellissement comprenant l'installation d'un éclairage des plus modernes, la construction d'un trottoir, l'élargissement de la voie existant actuellement, ainsi que la création de zones de verdure et d'arbres pour égayer le paysage.

Le référendum s'est déroulé durant les journées de samedi dernier et d'hier.

Pas de séance du Conseil législatif avant le 30 novembre

QUEBEC, 22. (JM) — L. Conseil législatif, dont la prochaine séance devait avoir lieu demain ne siégera que le mercredi, 30 novembre. Les membres de la Chambre haute viennent d'en être avisés. C'est que le travail de l'Assemblée législative n'est pas encore assez avancé pour garnir suffisamment, dès cette semaine, l'ordre du jour des conseillers.

Evaluation de St-Laurent : $222,768,891

Par suite de l'homologation de son rôle spécial d'évaluation pour l'exercice financier 1960, l'évaluation totale de la Cité de Saint-Laurent s'élève maintenant à $222,768,891. La valeur des propriétés imposables s'élève à $188,127,995 et les propriétés non-taxables sont évaluées à $34,640,986.

Au 1er janvier 1960, le rôle s'élevait à $212,355,568.

Le rôle spécial que le conseil municipal de St-Laurent vient d'homologuer, s'élève à $10,-413,323, dont $9,459,879 au chapitre des propriétés taxables, et de $953,444 à celui des propriétés non taxables.

Sur un total de 1,387 nouvelles évaluations effectuées à l'occasion du rôle spécial, 36 plaintes ont été enregistrées. De ce nombre, neuf évaluations ont été corrigées à la baisse pour une somme totale de $2,633, les évaluations qui ont fait l'objet des 27 autres plaintes sont demeurées inchangées.

Derniers coups de canon dans Rouville

Quatre ministres accordent leur appui à M. F. Boulais

L'ANGE-GARDIEN. — "On veut cacher par un écran de fumée tout ce qui s'est passé avant le 22 juin, ces 16 années de dictature. Ils ont peur de l'enquête que nous allons poursuivre. Ils sont affolés".

M. Gérard Cournoyer, ministre des Transports et Communications a pris la parole en ces termes, lors de l'assemblée électorale libérale qui s'est tenue à la salle paroissiale de l'Ange-Gardien. Et il continue, sur le même ton : "Nous leur avons attaché à la queue des casseroles vides. Cel afait beaucoup de bruit. Ils crient et ils ont peur. Et il n'y en a que deux qui font du bruit dans le compté : Johnson et Fréchette".

M. Cournoyer, après avoir rappelé le souvenir de l'ancien ministre de l'Agriculture M. Laurent Barré, a souligné l'une des phrases de celui-ci qui s'applique bien à la situation présente : "Il n'est pas bon qu'un comté comme celui de Rouville siège dans l'opposition". Il a aussi parlé des réalisations du parti libéral depuis son arrivée au pouvoir (assurance-hospitalisation, programme d'éducation et gratuité scolaire . . . etc.).

M. André Rousseau

M. André Rousseau, ministre du Commerce et de l'Industrie dans le gouvernement Lesage a repris, plus en détail, ces réalisations du parti libéral durant les cinq mois de pouvoir. "Nous avons dû administrer, a-t-il dit, le budget voté par l'Union Nationale. Il a même été dépassé de $90 millions et nous avons découvert, en plus, un passif nouveau de $20 millions. Il nous a fallu, de ce fait, pratiquer de nombreuses économies, en particulier en faisant baisser les soumissions qui, en général, étaient de 25% trop élevées".

"Nous avons ajouté aux 5,000 milles de routes entretenues l'hiver, par le gouvernement, 3,500 milles supplémentaires, ce qui donnera de l'ouvrage à de nombreux ouvriers. Nous avons, dans le même ordre, préparé pour $30 millions de travaux d'hiver dont 40% seront payés par le gouvernement de la province, ce qui ne se faisait pas du temps de l'Union nationale".

Au sujet de l'affaire des faux billets, M. Rousseau estime que c'est "une fumisterie qui a été mise à jour par la police montée. La police n'a rien trouvé. Il n'y a pas de fausse monnaie mais de fausses gens".

Traitant d'un sujet qui intéresse plus particulièrement les pomiculteurs de la région, le ministre du Commerce a dit que le gouvernement trouvait préférable d'assurer des débouchés au marché de la pomme en favorisant des industries de transformation et des contrats avec l'étranger que de donner des octrois.

Soulignant le sérieux de la politique il a invité tous les citoyens à ne pas s'abstenir et à venir voter le 23 novembre, avec leur conscience, sans crainte, s'ils veulent être vraiment des citoyens de la province de Québec.

M. François Boulais

Le candidat libéral, M. François Boulais, devant une salle remplie, a traité longuement des problèmes propres aux agriculteurs de la région et en particulier de l'industrie laitière, de l'amélioration du crédit agricole provincial (crédit agricole de roulement, loi de l'établissement des fils de cultivateurs, etc.)

"Les cultivateurs ont besoin d'aide pour la conservation de leurs produits, d'usines et de coopératives pour leur transformation. Le parti libéral s'est engagé à aider la production du lait d'hiver dans les régions où ce serait nécessaire afin de stabiliser le coût de production".

Et M. Boulais d'ajouter: "Nous modifierons notre politique agricole selon les besoins".

Au cours de cette assemblée M. Stan Déry, de St-Jean, a pris la parole, ainsi que M. Gaston Binet, député du comté des Deux-Montagnes. M. Prud'homme était le maître de cérémonie.

A Rougemont

La salle paroissiale de Rougemont était pleine à craquer, lors d'une assemblée tenue par les libéraux en faveur de M. François Boulais, candidat libéral dans le comté de Rouville.

Son Honneur le maire de Rougemont, M. Albert Dansigny, présidait l'assemblée et s'est dit révolté de la distribution d'un journal après les messes dimanche matin, par l'organisation de l'Union nationale. Le maître de cérémonie qualifia de "feuille de chou", ce journal qui a même été distribué dans l'église de St-Jean-Baptiste, à la messe du dimanche.

M. Gérard Cournoyer, ministre des Transports et Communications, disait que dans un si magnifique comté, "il est difficile à admettre qu'on ait distribué "une feuille de chou" remplie de mensonges et de calomnies". Il compara l'Union nationale à un serpent, qui même coupé par bout, branle encore dans la queue, à l'approche de son agonie. Parlant des faux billets, il dit que la Gendarmerie royale et la police-provinciale sont arrivés aux mêmes résultats, c'est-à-dire que le tout est une fumisterie inventée par l'Union nationale. Enfin M. Cournoyer énuméra les réalisation déjà exécutées depuis l'avènement des libéraux au pouvoir, le 22 juin dernier. Il invita l'électorat de Rouville à voter pour François Boulais, afin de continuer à réaliser les ambitions du parti libéral.

"Les électeurs du comté de Rouville n'ont jamais été habitués au genre de saloperies lancées dimanche matin par l'Union nationale." Le candidat libéral, M. François Boulais faisait allusion à une circulaire distribuée sous le titre "La fierté de Rouville" et à l'indignation de la population en voyant des procédés diaboliques qu'employaient ses adversaires. Visiblement monté, le candidat libéral reprend : "ce ne sont pas les mensonges, les bassesses et les insultes qui trouvent la faveur de la population, mais bien l'esprit rural, l'esprit de travail qui régnent, c'est cela que nous appelons de la fierté.

Me René Hamel

M. René Hamel, ministre du Travail et des Affaires municipale, a clairement démontré son mépris à l'endroit de l'Union nationale et de Me Daniel Johnson. Il dit que le parti de l'Union nationale est dominé par la pègre, mais que tous les gens qui supportent ce parti ne sont pas nécessairement de la pègre. Le peuple du Québec, dit-il, avait rendu un jugement, le 22 juin dernier et c'est la même jugement qui sera porté dans Rouville, le 23 novembre. M. Hamel compara le parti de l'Union nationale à une "marmite qui ne sent pas bon". "Maurice Duplessis, dit-il, avait préparé cette marmite, il en est mort ; son successeur, souleva le couvercle de cette marmite et voyant toute la pourriture de l'U. N. il est mort sur le coup ; à son tour, Antonio Barrette, leva le couvercle, et devant ce spectacle il le referma et s'en alla. Enfin, M. Yves Prévost, voyant que çà ne sentait pas bon, a pris le chemin de l'hôpital". A la suite de cette comparaison, il demanda à Me Johnson de ne pas donner des leçons d'honnêteté et de patriotisme dans le comté de Rouville.

A St-Paul d'Abbotsford

La salle paroissiale de St-Paul d'Abbotsford fut envahie samedi soir, alors que le parti libéral tenait une assemblée en faveur du candidat François Boulais. MM. Gérard Cournoyer, ministre des Transports et Communications et Bernard Pinard, ministre de la Voirie, étaient les principaux orateurs. Cette assemblée était sous la présidence de Son Honneur le maire de St-Paul, M. Pierre Landelle.

L'honorable Gérard Cournoyer, s'en est pris à la "propagande mensongère de l'Union nationale" et à Me Daniel Johnson, député de Bagot et organisateur en chef de l'Union nationale, pour les élections de Rouville.

M. Bernard Pinard

M. Bernard Pinard, ministre de la Voirie, fit remarquer que le parti libéral n'a jamais utilisé de "vengeance" à l'égard des comtés de l'opposition et que même le comté de Bagot, n'en déplaise à M. Johnson, a bénéficier des avantages du parti libéral. Parlant de M. Johnson, l'orateur a dit qu'il a déjà fait des attaques foudroyantes dans le comté de Drummond et que la population l'a aussi mal jugé dans ce comté que dans Rouville. "Mon plus grand rêve est de le rencontrer dans une assemblée contradictoire, mais lorsqu'il est temps de le lui demander, il se sauve ou se cache." Parlant du candidat libéral, M. Pinard a remarqué qu'il n'attaque pas son adversaire, ceci est la preuve d'un homme qui possède un capital politique apprécié.

Quant à la voirie, il déclare que dans son ministère, sous le règne libéral, il a économisé à date, un million et demi de dollars, depuis le 22 juin, et que les contrats existants avant les élections ont subi une baisse dans le prix autorisé par les entrepreneurs mêmes de l'Union nationale.

Il traita aussi de l'entretien des chemins d'hiver dans le comté de Rouville, qui seront complètement à la charge du gouvernement. "Plus de chemins et de ponts, seront construits et il vons en coûtera moins, parce que le département est mieux administre.

Il a qualifié Me Johnson de fabricant de "mythes" et d'erreurs ; l'orateur faisait allusion à la confessionnalité des écoles et aux faux billets. Il le tient en partie responsable de la "déchéance" de l'Union nationale, en disant qu'il ne respectait pas le testament politique de Duplessis et Sauvé. En terminant, il invita la population de Rouville à redevenir libérale en votant pour M. François Boulais.

Animaux voraces

(PC) — Chaque éléphant de la réserve de gibier Kruger, en Afrique du Sud, dévore quotidiennement à peu près 900 livres de végétation.

M. ANDRE CORBEIL, L.Sc. Com., lauréat du prix Jean Valiquette. M. Corbeil s'est classé premier, en effet, aux examens de la licence en sciences comptables de l'Ecole des Hautes Etudes Commerciales de Montréal. Ce diplôme, brillamment obtenu, lui ouvre les portes de l'Institut des comptables agréés de la province de Québec.

Cinq bills réclament un drapeau

OTTAWA (PCf) — Cinq députés, dont quatre ministériels, ont déposé aux Communes des résolutions et des bills visant à doter le Canada d'un drapeau officiel. Quatre de ces députés sont de langue française.

M. Laurier Régnier, député conservateur de St-Boniface, a inscrit au feuilleton de la Chambre une résolution demandant au gouvernement d'étudier la possibilité de tenir un référendum sur cette question. M. Régnier suggère que les Canadiens soient appelés à répondre à la question suivante: "Etes-vous en faveur d'un drapeau portant une feuille d'érable sur fond rouge et blanc ou du "Red Ensign". M. Régnier a déjà fixé son propre choix: la feuille d'érable.

Un autre député ministériel, M. Louis-Joseph Pigeon, de Joliette-l'Assomption-Montcalm, demande la formation d'un comité de la Chambre et du Sénat pour étudier la question du drapeau et aussi celle d'un hymne national officiel.

Le député conservateur de Sherbrooke, M. Maurice Allard, désire également que les Communes fassent l'étude de ces deux questions. Il préconise de plus que le 11 décembre soit décrété fête de l'indépendance du Canada.

M. Samuel Boulanger, député libéral de Drummond-Arthabaska, a de nouveau inscrit cette année un bill proposant l'adoption d'un drapeau distinctif. M. Boulanger ne s'est pas prononcé pour un drapeau plutôt que pour un autre. Il importe d'abord, a-t-il dit, que l'on accepte le principe d'un drapeau national et on pourra ensuite s'entendre sur un modèle.

Un autre bill a enfin été soumis par M. John Smith, conservateur de Lincoln, Ontario. Il s'intitule "loi ayant pour objet d'autoriser un drapeau canarien".

La date de l'étude du bill de Montréal reste à déterminer

Interrogé hier soir, après une séance du comité exécutif, le président M. Lucien Saulnier, a déclaré que l'administration sera prête, une fois terminée l'assemblée du conseil fixée définitivement à jeudi de la semaine prochaine, à se rendre à Québec pour soumettre à la considération des Chambres provinciales les amendements préconisés à la charte de la Ville de Montréal.

Pour sa part, le comité exécutif aura terminé lundi prochain l'étude des amendements qu'il a l'intention de soumettre d'abord à l'approbation du conseil municipal.

Des pourparlers ont été entamés avec le gouvernement provincial en vue de la fixation d'une date pour le début de l'étude du "bill de Montréal" par le comité des bills privés de l'Assemblée législative.

"Des pourparlers sont en cours mais il n'y a pas encore de date de fixée", de commenter M. Saulnier, qui a souligné que l'administration espère que l'étude du bill commencera le plus tôt possible, à la suite de la séance du conseil municipal.

Si le "bill de Montréal" n'est pas étudié en décembre, il le serait peu de temps après les vacances des Fêtes.

Nomination au Cons. canadien du bien-être

OTTAWA. — Le Conseil canadien du bien-être d'Ottawa, compte un membre de plus parmi son personnel, en la personne de M. Edwin F. Watson, nouveau secrétaire chargé de projets spéciaux. Cette nouvelle a été annoncée par M. R. E. G. Davis, directeur général du Conseil.

Au cours des quatre dernières années, M. Watson a occupé le poste de secrétaire de la section "Famille et Enfance" du "Community Chest and Counsil of Greater Vancouver". M. Watson a également travaillé auprès du Département municipal de service social de Vancouver, et du Service provincial de bien-être social de

Recommandations des biochimistes au Dr Couturier

L'Association des biochimistes des hôpitaux du Québec a présenté hier un mémoire au ministre provincial de la Santé, le Dr J.-A. Couturier.

Voici les grandes lignes de ce document :

A la suite des récents développements dans les domaines de l'électronique, de la physique et de la biochimie, les laboratoires de biochimie des hôpitaux doivent être en mesure d'effectuer de nombreuses analyses autrefois réservées aux laboratoires de recherches, et ils sont devenus essentiels au clinicien pour le diagnostic et le traitement de la plupart des hospitalisés.

Le biochimiste d'hôpital est un professionnel, qu'il soit médecin ou non, et comme il exécute avec compétence les analyses et dirige en fait le laboratoire de biochimie, il est conséquemment responsable de ce laboratoire, comme le bactériologiste, l'hématologiste ou le pathologiste.

Le biochimiste ayant donc un rôle précis et important à jouer dans un hôpital, c'est la raison pour laquelle les membres de cette profession se sont groupés en une association professionnelle possédant des normes d'admission bien déterminées.

L'Association, qui groupe plus de 50 membres qualifiés, transmet ensuite au gouvernement quelques recommandations en marge de l'établissement du programme d'assurance-hospitalisation, qui entraînera probablement une augmentation du nombre des examens de laboratoire.

Attendu, dit-elle, que pour diriger adéquatement ces laboratoires et répondre à leurs exigences scientifiques, il importe de placer à ces postes des personnes compétentes, l'Association considère impérieux que ces laboratoires soient placés, dans chaque hôpital, sous la direction de biochimistes reconnus et que les laboratoires de biochimie des centres de diagnostic ou des cliniques externes soient sous la surveillance directe d'un biochimiste reconnu, vu que l'importance des analyses est la même. Elle recommande également que les analyses de biochimie effectuées dans les cliniques médicales et les laboratoires privés soient aussi sous la direction d'un biochimiste compétent.

Enfin, elle souhaite être représentée officiellement à la Commission d'assurance-hospitalisation visant à l'organisation et au maintien des laboratoires de biochimie.

Les Unions de famille et les parents-maitres

A la suite de la fondation récente de la Fédération provinciale des associations de parents-maitres, le président de la Fédération des unions de Famille, M. Gilles Blanchard, a fait parvenir le communiqué suivant aux journaux, communiqué dans lequel les Unions de famille définissent leur position.

"Le groupement que je dirige, non seulement ne s'oppose pas à la promotion de relations plus harmonieuses et mieux structurées entre parents et éducateurs, mais il s'y emploie activement, depuis plusieurs années déjà, grâce à ses comités Famille-Ecole. Les comités Famille-Ecole de la F.U.F., qui dépendent des parents eux-mêmes, travaillent, en plusieurs endroits, en étroite collaboration avec les Commissions scolaires, les directeurs d'écoles et les professeurs.

"Lorsque fut fondée, il y a quelques jours, la nouvelle fédération, les représentants de la F. U. F., ont emis des doutes sur l'opportunité du geste, avant consultation préalable auprès de tous les intéressés.

"Ils ont exprimé l'avis que l'établissement d'un nouvel organisme pouvait contribuer à jeter la confusion dans le public et, à la longue, faire plus de tort que de bien à la cause que l'on veut servir. Cela ne constitue pas pour autant une opposition à la promotion de relations fructueuses entre parents et maîtres."

Succès universitaire

Dix des étudiants de la faculté de Génie de l'université McGill qui ont obtenu les plus hautes notes au cours de la dernière année scolaire venaient de Hong-kong. Un étudiant de chacun des pays suivants : Chine, Ghana et Nigéria, a également obtenu plus de 80 pour cent aux examens tenus le printemps dernier.

M. René Lévesque à Joliette:

L'UN : un parti d'hypocrites, de graissage, de corruptions

JOLIETTE — (par G.L.) — Clôturant la campagne électorale des élections complémentaires de Joliette, le ministre des Travaux publics et des Ressources hydrauliques, M. René Lévesque, a rappelé aux quelque 2,000 personnes venues l'entendre, hier soir à l'école Marie-Charlotte, que le parti de l'Union nationale "est un parti d'hypocrites, de graissage, de corruptions".

Soulignant le gaspillage commis sous l'U.N. en énumérant plusieurs exemples. M. Lévesque a précisé le cas du pont de Drummondville qui a coûté le double de celui que le parti libéral projette de construire à Shawinigan. Ceci, a-t-il dit, et d'autres projets ont permis au parti libéral de sauver $1,500,000 en annulant des contrats qui pour la plupart avaient été réaccceptés à des prix beaucoup plus bas par les mêmes soumissionnaires, soit ceux de l'Union nationale.

Par ailleurs le ministre a expliqué les renvois qui ont été effectués par le parti libéral au sein du personnel. Seulement 15 personnes ont été remerciées et chacune d'entre elles par suite de son âge trop avancé ou pour cause d'absence non motivée.

Pour sa part, l'UN avait congédié 182 personnes en 1944 et ce sans aucune raison valable.

Parlant du député de l'UN, M. Daniel Johnson, M. Lévesque a conté que: "Après s'être emparé de 70 caisses de dossiers appartenant à la province, M. Johnson, convaincu que la province lui appartenait, a profité du matin de l'assermentation des nouveaux ministres pour s'emparer d'une autre caisse de dossiers. C'est alors qu'une personne s'est écriée: "Sacrez-le dedans". Et M. Lévesque de répondre qu'une enquête était actuellement en cours et qu'elle verrait à ce que cette éventuaColombie-Britannique. Il fut par la suite surveillant régional à Nanaimo.

M. Watson est né à Yorkton, Saskatchewan, en 1927. Il obtint son baccalauréat à l'Université du Manitoba et sa maîtrise en service social à l'Université de la Colombie-Britannique. M. Watson a épousé Mlle Nettie I. Proven, de Vancouver, elle aussi une travailleuse sociale.

Ses premières occupations au sein du Conseil consisteront à assumer les fonctions de secrétaire de la Commission sur l'éducation et la formation du personnel des services sociaux. M. Watson s'occupera de divers autres projets au fur et à mesure qu'ils se présenteront.

lité soit nécessaire. "Quant à moi, a-t-il dit, je n'ai aucune objection."

Les émissions de télévision, les nouveaux permis de boisson, l'affaire des faux billets ont été mentionnés avant que le ministre termine en disant : "Un vote libéral sert à poursuivre l'oeuvre déjà commencée par M. Barrette qui a dénoncé son propre parti comme en étant un de corruptions".

M. Lévesque a lancé : "Même satan est en mesure, quand ça lui plaît, de citer l'évangile, comme n'importe qui."

L'hon. Lionel Bertrand, secrétaire de la province, MM. Roland Gauvreau et Maurice Desrocher, candidat à la convention du 30 octobre, ainsi que Me Pothier Ferland et le candidat libéral dans Joliette, M. Lambert, ont adressé la parole.

M. JOHN P. SIGVALDASON, 56 ans, originaire de Baldur, Manitoba, a été nommé ambassadeur du Canada en Indonésie. Il était à la tête du service d'inspection du ministère des Affaires extérieures, à Ottawa, et succède à M. T. F. M. Newton.

L'Hydro accorde un contrat de $64,882

La Commission hydroélectrique de Québec vient d'accorder à Atlas Asbestos Co. Ltd. au prix de $64,882, le contrat pour la fourniture de 16,700 pieds linéaires de tuyauterie en béton d'amiante avec raccords, le tout pour être utilisé au projet Manicouagan 5. Le seul autre soumissionnaire était Canadian Johns-Manville Co. Ltd.

L'Hydro-Québec a aussi accordé à Canadian Westinghouse Co. Ltd., un contrat pour la fourniture de six condensateurs, 1,300 kVAR, pour montage à l'extérieur, au prix total de $20,280. Ces condensateurs sont destinés aux sous-stations Bernard et Moreau. Les autres soumissionnaires étaient : Eastern Power Devices Limited, Canadian ASEA Electric Limited, Canadian General Electric Co. Ltd., et Electric Specialty Co.

NOUVEAU! DE CONCEPTION SPÉCIALE, LE RADIATEUR À GAZ TEMCO AL-KOVE

L'élégant appareil TEMCO AL-KOVE n'exige guère plus d'un pied carré d'espace de plancher . . . fonctionne avec la plus grande propreté grâce au gaz naturel!

1 Entièrement automatique (commande par thermostat automatique et veilleuse de sûreté automatique).
2 Installation non coûteuse . . . on le fixe directement au mur au moyen de deux vis.
3 Jamais de rouille ni de brûlage . . . l'échangeur de chaleur est fait d'un alliage inaltérable.
4 Eventail facultatif (en supplément).
5 Coût du chauffage établi d'avance . . . le coût annuel peut être réparti en factures égales durant 10 mois.

TEMCO AL-KOVE

Appelez un des détaillants ci-dessous

QUEBEC GAS APPLIANCES INC.
7221 St-Hubert
CR. 4-5501

GAS & OIL (Canada) CO. LTD.
7192 Grand Ave.,
CR. 3-2527

NATIONAL PLUMBING & HEATING INC.
119 ouest, rue St-Viateur
CR. 4-3697

VOLS QUOTIDIENS
sans escale vers
L'EUROPE
à bord des
RAPIDES RÉACTÉS DC-8
ou des
ÉCONOMIQUES DC-7C

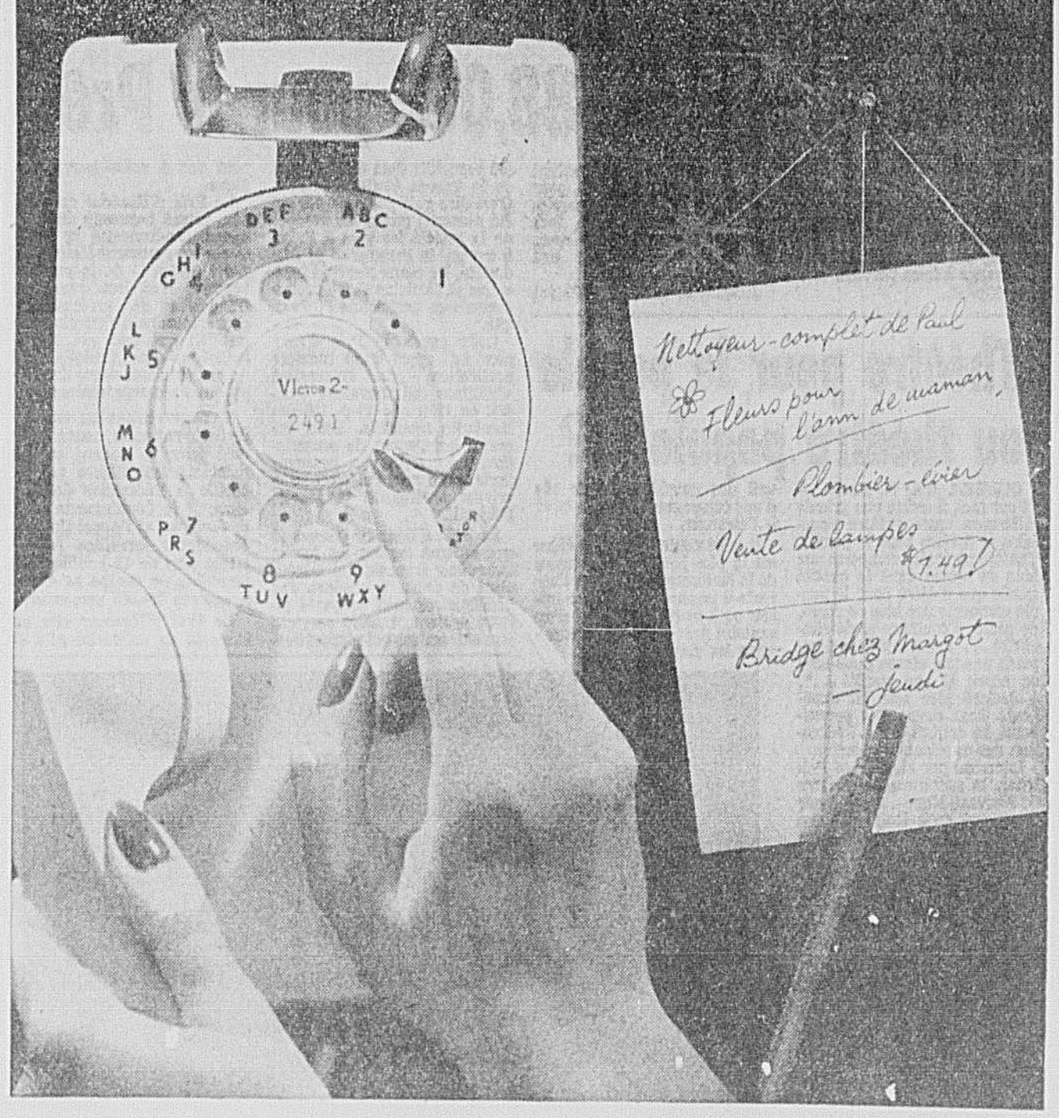
Consultez votre agence de voyages ou téléphonez à KLM.

Bureaux KLM dans les 12 principales villes du Canada.

KLM à Montréal:
Édifice de l'Aviation Internationale
UN 1-3411

SAUVEGARDEZ VOTRE SANTÉ
buvez du lait
POUPART
A. Poupart & Cie Limitée
LA.3-2193
ESSAYEZ NOTRE LAIT SPÉCIAL 2% DE GRAS

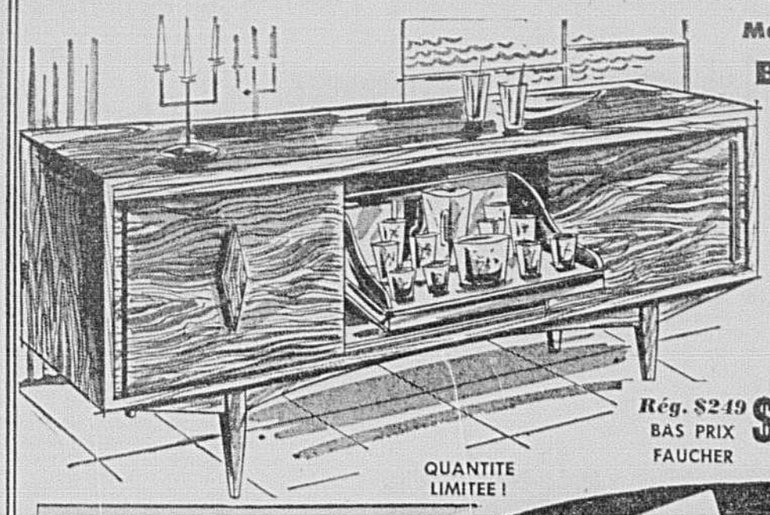
Centre d'achats à domicile :



Votre téléphone constitue un véritable "centre d'achats" à domicile . . . le plus commode et le plus complet de tous puisqu'il vous permet non seulement de faire tous vos achats courants, mais aussi bien d'autres choses : chercher un appartement, répondre aux "petites annonces", faire venir un taxi ou l'électricien, etc., etc.

Il est évident que votre téléphone vous épargne continuellement de l'argent, du temps et des efforts. Que ce soit pour un cas d'urgence ou pour bavarder avec une amie, vous pouvez toujours compter sur votre téléphone. Et il vous offre, à domicile, un "centre d'achats" pratique et peu coûteux.

LA COMPAGNIE DE TÉLÉPHONE BELL DU CANADA



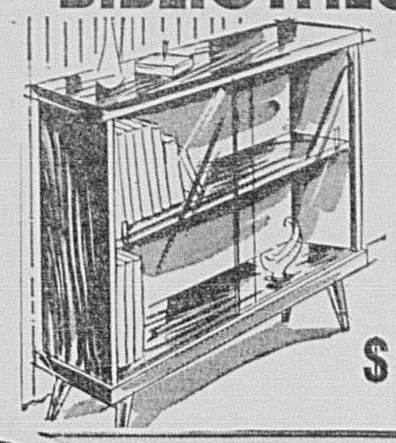
Magnifique
BAHUT

Ce meuble de 70" de longueur est fini en noyer solide ou acajou Silver Fox, chêne blond ou chêne cérusé. Bar intérieur en "Arborite" fonctionnant sur billes et à éclairage automatique.

Rég. $249 BAS PRIX FAUCHER **$105**

QUANTITE LIMITEE !

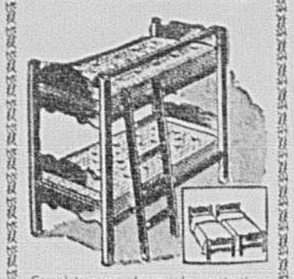
BIBLIOTHEQUE



Jolie bibliothèque avec portes en verre coulissantes et tablette intérieure. Le dessus est fini en "Arborite" à l'épreuve des taches et les côtés sont de bois fini noyer, chêne blond ou acajou rouge.

Rég. $35.95 BAS PRIX FAUCHER **$19.95**

LITS SUPERPOSES



Complets avec barre de protection, **matelas à ressorts, sommiers à lames** de première qualité et échelle. Finitions érable et naturel.

Rég. $109 PRIX FAUCHER **$49.95**

Magnifique
CABINET A BOISSON
AVEC VERRERIE COMPLETE

Fini noyer en contreplaqué solide. L'intérieur est fini en "Arborite" pour prévenir taches et brûlures. Le dessus s'ouvre pour manipuler plus facilement les bouteilles de boisson.

Rég. $99.50 BAS PRIX FAUCHER **$58.95**

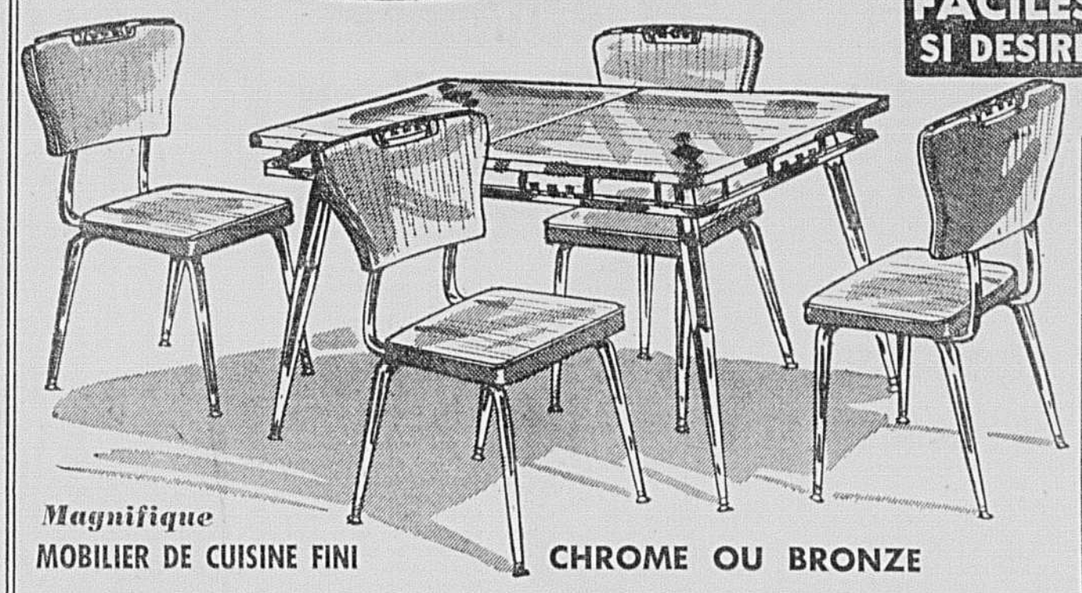
Cadeau pratique pour les Fêtes

CHEZ FAUCHER

Vedettes du DÉBUT de la SEMAINE

A DES PRIX SUPER SPÉCIAUX

TERMES FACILES SI DESIRE



Magnifique
MOBILIER DE CUISINE FINI CHROME OU BRONZE

Comprenant grande table de 36" x 48" s'ouvrant à 60" à l'aide d'un panneau rentrant. Les pattes ne bougent pas lorsque vous ouvrez la table. Le dessus de la table est en "Arborite" avec joli motif décoratif. Le rebord de la table est en acier inoxydable. Les chaises sont rembourrées avec "Air Foam" et recouvertes d'un matériel nylon renforcé de "Jersey Back". Le bout des pattes est muni d'une douille cuivrée avec bout pivotant pour la parfaite protection de votre plancher. C'est un mobilier réellement sensationnel à ce bas prix super-vedette. Le chromé et le bronze sont garantis par le manufacturier. Rég. $249.95

SPECIAL FAUCHER **$129**

- VARIETES
- QUALITES
- STYLES
- ECONOMIES
- BAS PRIX

SUPERBE MOBILIER DE SALON, 2 MCX

Avec coussins en véritable caoutchouc-mousse d'environ 5" d'épaisseur munis d'une fermeture à glissière pour un entretien plus facile. La base est à ressorts ne s'affaissant pas et recouverte du même matériel que le dessus du mobilier. Le tout monté sur une construction de bois séché au four. **Le DOSSIER EST CAPITONNE AVEC DE L'"AIR FOAM".** Le tissu de couverture est de nylon lavable dans un vaste choix de couleurs. C'est un mobilier que tout foyer moderne devrait posséder. C'est une aubaine réellement extraordinaire à ce bas prix !

Rég. $299 SPECIAL les 2 morceaux : **$139**

LIVRAISON PAR TOUT LE CANADA

ATTENTION ! Quel que soit l'endroit où nous livrons notre marchandise, nos clients peuvent être assurés d'obtenir la même garantie que les résidants de Montréal.

4 mcx

MOBILIER SECTIONNEL DE STYLE SCANDINAVE

Comprenant 2 demi-sofas, un pouf et une table finie noyer s'harmonisant avec ce mobilier. D'une conception tout à fait nouvelle, ce mobilier est fabriqué par des experts, complètement d'"Air Foam" d'environ 5" d'épaisseur recouvert dans un des plus beaux choix de tissus lavables. Cet ensemble est très pratique, car il permet à la ménagère de nettoyer le plancher plus facilement grâce à la hauteur de ses pattes. Peut s'harmoniser à tout genre de pièce.

Rég. $499 SPECIAL FAUCHER **$249**

Tel qu'illustré REG. $199

Autres modèles à partir de $45

COFFRE DE CEDRE

C'est le roi des coffres ! L'IMPERIAL par Chesley... le plus beau de tous ! Il fera un cadeau royal ! Complètement en cèdre, avec tiroirs sur les côtés. GRATIS : police d'assurance contre les mites. Utile et décoratif, c'est un meuble qui enrichira tous les foyers. Finis : "Sea Foam", noyer ou "Cherry Cordovan".

PRIX FAUCHER **$115**

GRATIS !

A tous les acheteurs à paiements échelonnés : Police d'Assurance Protection

• FEU • VOL • DECES

ENTREPOSAGE GRATUIT jusqu'à demande

Magnifique
MOBILIER DE CHAMBRE A COUCHER, 3 MCX

Comprenant un grand bureau double d'environ 50" de longueur, surmonté d'un grand miroir à bascule s'inclinant à plusieurs positions. Les tiroirs sont à queue d'aronde et à à coulisses centrales. Ce mobilier comprend aussi un chiffonnier et un lit à tête-bibliothèque dans les grandeurs 3'3" - 4' - 4'6". Fini sienne ou noyer. Devant et côtés des meubles repolis à la main.

Rég. $259.95

BAS PRIX SUPER-VEDETTE les 3 mcx : **$129**

MOBILIER DE CUISINE CHROME, 5 mcx

Comprenant table de 36" x 48" s'ouvrant à 60" à l'aide d'un panneau rentrant. Le dessus de la table est recouvert d'"Arborite" à motifs 2 tons et à l'épreuve des brûlures et des taches. Le siège des chaises est à ressorts ne s'affaissent pas et elles sont recouvertes dans un choix des plus jolis matériels de nylon lavable. Le chrome est garanti contre la rouille et l'écaillage. Les pattes de la table sont renforcées de supports. C'est une aubaine réellement incroyable et qui fera l'envie de tous vos amis.

Rég. $159 SPECIAL FAUCHER **$79**

Magnifique chaise de repos

Nouvelle création

1961

STYLE SCANDINAVE

S'inclinant à plusieurs positions. La construction est à ressorts doubles. Le bois est du noyer huilé, solide. Le matériel de couverture est lavable et caoutchouté. Peut s'obtenir dans les teintes de votre choix. Cadeau très pratique et apprécié pour les Fêtes.

Rég. $129.95 SPECIAL **$59**

Les Ameublements Fauchon LTÉE

"Le Roi des Bas Prix"

232 EST, RUE BEAUBIEN — CR. 1-4741

SPORTS

En dépit d'une certaine opposition de Walter O'Malley

La Ligue Américaine approuverait dès aujourd'hui l'admission de Los Angeles

NEW YORK, (PA) — La Ligue Américaine se propose d'approuver l'inscription d'un club à Los Angeles à son assemblée d'aujourd'hui en dépit de l'opposition du président Walter O'Malley des Dodgers et des signaux de détresse du commissaire Ford Frick.

Arrivé à New York une journée avant l'importante réunion d'aujourd'hui, le président Joe Cronin de la Ligue Américaine a laissé savoir que les diverses équipes de son circuit sont bien déterminées à placer sur le marché un total de 56 joueurs à raison de $75,000 par unité pour aider ainsi à la formation des neuvième et dixième clubs après que les propriétaires de la nouvelle franchise de Los Angeles auront été désignés.

Déjà un groupe de dix hommes ayant à sa tête Elwood (Pete) Quesada s'est vu accorder la franchise du nouveau club de Washington qui remplacera les Sénateurs transférés à Minneapolis-St-Paul.

Del Webb, l'un des propriétaires des Yankees de New York, a été envoyé à Los Angeles, vendredi dernier, pour causer avec O'Malley et négocier une entente au sujet des $450,000 que ce dernier a dû dépenser il y a trois ans pour transporter son club de Brooklyn à Los Angeles.

Webb et O'Malley semblent les deux hommes qui ont la clef du problème dans leurs mains.

Selon la loi actuellement en vigueur dans les ligues majeures, un circuit ne peut envahir le territoire d'un autre sans le consentement unanime des deux ligues. La Ligue Américaine a proposé toutefois un amendement pour changer ce règlement.

Le commissaire Ford Frick a déclaré qu'ils se prononcera en faveur de l'amendement suggéré par la Ligue Américaine mais à la condition seulement que la même ligue Américaine en vienne à une entente satisfaisante et juste avec O'Malley.

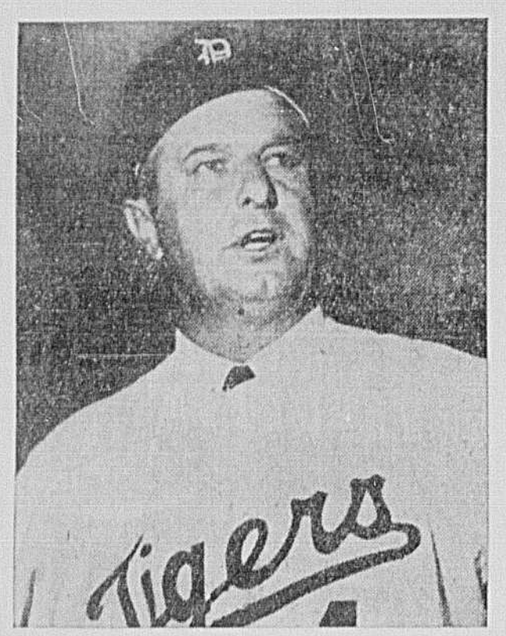
La position prise par O'Malley

LOS ANGELES, (PA) — Walter O'Malley, président des Dodgers de Los Angeles, a déclaré qu'il n'est pas opposé au projet d'établissement d'une équipe de la ligue Américaine à Los Angeles. Il a toutefois ajouté, qu'il ne permettrait pas à cette nouvelle équipe de partager le futur stade des Dodgers actuellement en construction au Ravin Chavez et qu'il ne favorisait pas non plus la réalisation d'un tel plan pour 1961.

O'Malley a fait cette révélation quelques minutes avant les discussions sur les projets d'expansion de la ligue Américaine avec Del Webb, copropriétaire des Yankees et membre du comité d'expansion du circuit présidé par Joe Cronin. Le comité a déjà pris la décision d'établir un club à Los Angeles dès 1961.

Selon O'Malley, le nouveau club de la ligue Américaine devra jouer ses joutes locales à 15 milles environ du Ravin Chavez, ou mieux encore, dans les régions de San Diego ou San Bernardino. O'Malley est prêt à partager son stade avec le nouveau club, en attendant que les nouveaux venus aient leur propre parc. O'Malley est opposé à la réalisation du projet dès 1961, parce qu'il ne croit pas qu'il se trouve un nombre suffisant de dates libres au Colisée.

Il a ajouté que la question des indemnités à verser aux Dodgers pour l'admission d'un nouveau club de la ligue Américaine à Los Angeles est le moindre de ses soucis.



8e GERANT DES TIGERS EN DIX ANS — Les gérants n'ont pas la vie facile à Détroit. La direction des Tigers a congédié sept gérants au cours des neuf dernières saisons. Bob Scheffing, 45 ans, ancien pilote des Cubs de Chicago a accepté de diriger la barque du Détroit la saison prochaine. Il recevra un salaire annuel de $35,000.

Le Rosemont opposé au Lachine ce soir

Les Maroons de Lachine, qui ont vu les Alouettes de St-Jérôme les supplanter au premier rang de la Ligue Métropolitaine dimanche, seront au complet pour affronter le Rosemont au Centre Paul Sauvé, à 7 h. 30 ce soir. Le Rosemont, d'autre part, alignera son gardien de buts régulier André Daoust.

Dans la deuxième joute au programme double, vers 9 h., les Braves de Valleyfield seront opposés au National de l'instructeur Fernand Perreault.

A Verdun, les Maple Leafs de Buddy O'Connor seront les adversaires des Alouettes de St-Jérôme à 8 h. 30. Le gardien de buts du Verdun, Antony Stavert, devra arrêter les élans des trois meilleurs compteurs du circuit. Fernand Gemus a récolté un total de 19 assistances en neuf joutes et domine avec 27 points, Jean Bélisle, avec 16 buts à son actif, vient en deuxième place avec 24 points suivi de Jean-Claude Hébert avec 22.

Robert Champoux, du National, présente la meilleure moyenne chez les gardiens de buts, 2.75, tandis que Claude Cardin, des Royaux de Sorel, est le joueur le plus puni du circuit avec 45 minutes.

LES MENEURS

	J	G	A	Pts	Pu.
F. Gemus, (St-Jér.)	9	8	19	27	10
J. Bélisle, (St-Jér.)	9	16	8	24	4
J.-Cl. Hébert, (St-Jér.)	9	10	12	22	8
B. Leblanc, (Sorel)	8	8	13	21	10
G. St-Onge, (Lachine)	7	8	11	19	19
B. Bourcier, (Verd.)	8	10	8	18	12
J. Taylor, (Lachine)	8	8	10	18	10
C. Cardin, (Sorel)	7	9	5	14	45
J.P. Mallette, (Nat.)	7	7	7	14	13
Y. Cournoyer, (Lac.)	8	7	7	14	0
R. Doré, (Lachine)	8	4	10	14	6
T. Houston, (Lach.)	7	8	5	13	8

A. Bergeron, (Rosmt)	7	6	7	13 14
R. Charlebois, (St-J.)	9	5	8	13 0
R. Wilding, (Lach.)	8	5	7	12 8
G. Leblanc, (Sorel)	8	3	9	12 10
L. Paiement, (Vall.)	7	5	6	11 13
B. Girard, (Rosmt.)	8	8	3	11 0

LES GARDIENS DE BUTS

	J	BC	Moy.
R. Champoux, (Rosmt)	4	11	2.75
G. Brossaoit, (Verdun)	1	3	3.00
J. Cardinal, (Lach.)	8	28	3.50
Ant. Stavert, (Verd.)	7	28	4.00
A. Gagnon, (St-Jér.)	x7	32	4.17
A. Bouchard, (Nat.)	y2	10	4.28
A. Gill, (Sorel)	8	37	4.62
N. Daoust, (Rosmt)	7	34	4.85
M. Paré, (Rosmt)	1	5	5.00
G. Gardner, (Vall.)	7	35	5.00
P. Sirois, (St-Jér.)	y1	9	6.75
T. Flood, (NDG)	7	48	6.85

x — 2/3 de joute ; y — 1/3 de joute. (joutes de dimanche non incluses)

Badminton à la MAAA

Voici la liste des participants d'aujourd'hui aux épreuves du 16e tournoi de badminton qui sera tenu à la M.A.A.A. du 21 au 27 novembre.

Doubles (messieurs)

7 h. 30 p.m.

G. Cruikshank et R. Budworth, N.D.G.Y. vs R. Dediker et B. Campbell, Y.W.C.A.; D. Tankard et R. Everett, M.A.A.A. vs G. Charron et J. Racicot, Nat.; R. Hill et partenaire, Snowdon vs G. Delorme et J.-M. Pelletier, Nat.; P. Twidale et S. Hoey, M.A.A.A. vs W. Rosenheim et J. Dandurand, Valleyfield; A. Sterbank et F. Thompson, M.A.A.A. vs R. Taylor et Partenaire, Y.W.C.A.

8 h. p.m.

Y. Desautel et Y. Martel, Nat. vs R. Pearce et S. Dakin, Clearpt.; L. DeRosa et M. Spicer, Y.W.C.A. vs N. Coutts et V. Fast, M.A.A.A.; Y. Paré et J. G. Angell, Imm. Con. vs G. Duncan et J. Ritchie, M.A.A.A.

Voici les résultats d'hier :

SIMPLES MESSIEURS

Y. Desautel, Nat. défait H. Wilson, M.A.A.A. 15-0, 15-0 ; G. Duncan, M.A.A.A. défait D. Campbell, Y.W.C.A. 15-2, 15-7 ; J. Racicot, Nat. défait V. Fast, M.A.A.A. 15-3, 17-15 ; J. Dandurand, Valleyfield défait M. Murray, M.A.A.A. 15-4, 15-10 ; G. Charron, Nat. défait M. Spicer, Y.W.C.A. 15-11, 15-1 ; L. de Rosa, Y.W.C.A. défait Y. Desautel, Nat. 15-3, 15-8 ; S. Dakin, CLRPT. défait B. Crowley 15-7, 15-7 ; Y. Paré, Imm. Conception défait N. Coutts, M.A.A.A. 15-2, 15-5 ; J. G. Angell, Y.W.C.A. défait E. R. Hill, Snowdon 15-7, 15-8 ; G. Duncan défait J. Racicot 15-13, 16-18, 15-10 ; J. Dandurand défait G. Charron 15-10, 9-16, 15-5 ; L. de Rosa défait S. Dakin 15-3, 15-10 ; J. G. Angell défait Y. Paré 15-9, 18-15.

DOUBLES DAMES

H. Einarson et B. Forrest, C.L.R.P.T. défont J. Hayes et S. Downs, M.A.A.A. 15-1, 15-0 ; P. Dowan et E. Wallace, Y.W.C.A. défont F. Williams et C. Lynch, M.A.A.A. 15-6, 15-2 ; M. Petts et R. Thompson, Snowdon défont D. Gratton et B. Baker, M.A.A.A. 15-0, 15-1 ; B. Mathews et L. Richie, M.A.A.A. défont H. Weinlander et B. Dockerty, Y.W.C.A. 15-1, 15-1.

Boxe non télévisée

CANADIAN ATHLETIC PROMOTIONS INC.
présente un COMBAT REVANCHE pour le

Championnat poids lourd du Canada

12 RONDES

aussi autres combats au

FORUM
Atwater et Ste-Catherine

DEMAIN
23 NOV.

Le champion
ROBERT CLEROUX
Montréal

L'aspirant
GEORGE CHUVALO
Toronto

Admission : $3.00 — $5.00 — $6.00 — $7.00 — $8.00 — $10.00
BILLETS MAINTENANT EN VENTE AU FORUM
PARTIE EST — Appeler Pete Audette, LA. 1-0057

Ascension de Vic Stasiuk

Moore rejoint Geoffrion au 1er rang

Vic Stasiuk, un des piliers des Bruins de Boston, est sorti on ne sait d'où la semaine dernière, a recueilli neuf points et s'est joint au groupe de joueurs qui menacent de déloger les francs-tireurs du Canadien de Montréal des premiers rangs dans la course au championnat des compteurs de la Ligue Nationale.

Stasiuk était en 25e place il y a une semaine. D'après les statistiques officielles publiées aujourd'hui, il partage le sixième rang. Le vétéran ailier droit des Bruins n'a marqué qu'un but dans les quatre parties de son équipe la semaine dernière, mais il a fourni huit assists et ne se trouve plus qu'à huit points de la première place détenue par Dickie Moore.

Le Canadien n'a disputé que deux parties la semaine dernière et Moore a récolté un but et deux assists. Il a maintenant 29 points et partage la première place avec un autre joueur du Canadien, Bernard Geoffrion. Bernard n'a recueilli qu'un but la semaine dernière.

Moore est le meilleur compteur de francs buts de la ligue, en ayant compté 19 en 20 parties. Geoffrion a 12 buts et 17 assists.

Béliveau baisse

Jean Béliveau, qui occupait la troisième place la semaine dernière, a descendu d'un échelon et s'est vu devancer par Norm Ullman, de Détroit. Ullman, qui a recueilli un but et trois assists la semaine dernière, est le meilleur organisateur de jeux de la ligue. Il a fourni 20 assistances depuis le début de la saison et a accumulé un total de 27 points, soit deux seulement de moins que les meneurs.

Béliveau, qui n'a obtenu qu'un assist la semaine dernière, est en quatrième place avec 26 points — neuf buts et 17 assists.

Bobby Hull, des Black Hawks de Chicago, y est allé d'un but et deux assists la semaine dernière et il demeure en cinquième place avec une fiche de 10-13, pour 23 points.

Howe au 6e rang

Stasiuk partage la sixième place avec Gordie Howe, des

Voir MOORE en page 40

nos entrevues

"Les autres équipes ne craignent plus le Canadien" déclare Geoffrion

par Gérard CHAMPAGNE

Personne ne pourrait blâmer Toe Blake si, un jour, il se rendait au bureau du président Clarence Campbell pour demander un test de salive de tous les joueurs qui triomphent de son club, chaque fois que le Canadien prend la route.

"Le test de salive", Bernard Geoffrion y croit. "Nous avons remporté seulement deux victoires à l'étranger cette saison. Tout le monde se demande ce qui ne va pas avec le Canadien, je vais vous donner mon opinion. Elle vaut ce qu'elle vaut. Je suis persuadé que les autres clubs n'ont plus peur du Canadien. Au cours des dernières années, l'on mettait la rondelle au jeu au début de la partie et le Canadien gardait ensuite possession du disque. Nous gardions la rondelle parce que tous les rivaux nous craignaient avant même le début de la partie. C'est bien différent cette année. On met la rondelle au jeu, puis c'est le club adversaire qui contrôle la rondelle. On ne craint plus le Canadien. Pour reprendre le chemin victorieux, nous devrons montrer à nos adversaires que nous sommes encore les maîtres. Tant que nous ne connaîtrons pas une série de victoires à l'étranger, le Canadien ne pourra augmenter son prestige. Le succès d'un club ce n'est pas la responsabilité d'un Jean Béliveau, d'un Plante, d'un Harvey ou d'un Moore, c'est l'affaire de toute l'équipe. Nous nous devons de fournir tous ensemble un grand effort", a dit Geoffrion.

"J'ai entendu des critiques à l'encontre de Jacques Plante. Il faudrait être sourd pour ne pas les entendre surtout à Montréal, mais aucun joueur du Canadien critique Plante. Au contraire, on le plaint. Lorsqu'un but est compté contre le Canadien, chaque joueur sur la glace est responsable. Chaque joueur aurait pu empêcher l'adversaire de s'approcher de notre filet. Si vous laissez un bon compteur seul devant le gardien de buts, il y a 80 chances sur cent qu'un but sera compté", ajoute celui qui fait "boum boum" avec ses lancers.

Les 4 ambitions du "Boomer"

Geoffrion nous déclare qu'il a commencé la saison en caressant l'espoir de réaliser quatre ambitions : 1—aider le Canadien à gagner la coupe Stanley, 2—jouer pendant une saison complète, 3—être choisi pour la première fois de sa carrière sur la première équipe d'étoiles de la Ligue Nationale, 4—compter son 270e but pour égaler le record de son beau-père, feu Howie Morenz.

"Bien avant mes fiançailles, je taquinais Marlene en disant que je dépasserais un jour le record de son père, le grand Morenz. J'approche maintenant de cet objectif et tout récemment alors que mon épouse était à l'hôpital du Sacré-Coeur, pour y subir une intervention au genou, nous parlions encore de cet objectif. J'ai actuellement 266 buts à mon actif. Il m'en manque quatre. J'espère compter au moins de 290 buts avant la fin de la saison," dit-il.

En ce qui concerne sa sélection possible sur l'équipe d'étoiles, Geoffrion paraît confiant cette année. "Au cours de mes dix années dans le hockey, je n'ai jamais été choisi sur la première équipe, même si j'ai déjà remporté le championnat des compteurs. Cette année, j'ai été chanceux de connaître un bon début de saison. Je suis sur un pied d'égalité en première place avec Dickie Moore. Je surveille cependant Gordie Howe du coin de l'oeil. Même s'il a compté seulement cinq buts en 21 parties, Howe est toujours dangereux et il est reconnu pour terminer chaque saison en lion", ajoute le robuste ailier droit.

A-t-il remarqué beaucoup de changements dans la Ligue Nationale depuis son début en 1950-51. "Maurice Richard a récemment déclaré qu'il était convaincu que le hockey actuel n'est pas du même calibre qu'il y a dix ans et j'endosse entièrement cette déclaration."

Le succès d'un joueur ne fait pas nécessairement le succès d'un club

"Comme recrue, j'ai travaillé bien fort pour me mériter un poste avec le Canadien. On ne passait rien à Dick Irvin. En général, vers 1950, on trouvait plus d'étoiles sur chaque équipe et les joueurs de défense frappaient plus fort. Le Détroit alignait Howe, Abel, Lindsay, Goldham et Reise ; le Chicago avait les Bentley, Mosienko ; Toronto présentait Ted Kennedy, Turk Broda, Bill Barilko, Fern Flamm et Tod Sloan ; le Boston avait Milt Schmidt, Milt Dumart et une solide défense ; les Rangers avaient Edgard Laprade. Chaque club à l'exception des Rangers était difficile à vaincre. Je crois qu'à cette époque, mon lancer était aussi puissant qu'aujourd'hui, mais au cours des dix dernières années, j'ai appris à acquérir plus de précision et à mieux manier le bâton," dit-il.

"Je tiens à répéter cependant que le succès d'un joueur ne fait pas nécessairement le succès de tout un club. Pour gagner dans un circuit aussi bien équilibré que la Ligue Nationale, il faut absolument le travail de tous les membres de l'équipe comme nous l'avons fait au cours des séries éliminatoires le printemps dernier. On ne se demandait pas alors ce qui n'allait pas chez le Canadien. Je crois que la collaboration de tous, Toe Blake l'aura et beaucoup plus tôt qu'on le croit, car les joueurs m'ont prouvé à Chicago dimanche qu'ils avaient compris", a conclu Geofrion.

St-Vital est champion

Les Shamcats éliminés

WINNIPEG, (PC) — Les Bulldogs de St-Vital ont décroché le championnat senior canadien par suite d'une victoire de 21 à 8 aux dépens des Shamcats de Verdun, devant plus de 4,000 spectateurs. Le mercure indiquait 30 degrés au début de la rencontre et un vent soufflant à 60 milles à l'heure rendait ardu le travail des quarts-arrières.

Don Kubesh a dirigé l'offensive des champions avec deux touchés. Peter Watt en a réussi un troisième converti par Keith Webster tandis que Ted Warga a botté deux simples.

Les Shamcats ont ouvert le pointage grâce à un touché de Hank Lapointe. Vers la fin de la joute, les Shamcats ont ajouté deux autres points quand Bob Miller s'est vu dans l'impossibilité de sortir de sa zone des buts.

Au milieu du quatrième quart les spectateurs ont commencé à quitter le stadium alors que les Bulldogs poursuivaient l'attaque qui leur a permis de décrocher douze victoires consécutives pendant la saison. Les champions du Manitoba n'ont subi qu'une seule défaite l'an dernier, un revers de 8-1 aux mains des Flyers de Lakeshore, en finale canadienne.

Le demi Don Langley, l'as botteur du Verdun, a été conduit hors du terrain sur une civière au deuxième quart. Il a été conduit à l'hôpital, souffrant de ligaments déchirés au genou. L'ailier offensif Bill Fender l'a remplacé par la suite.

Du jeu rude

Kubesh et Wayne Hanna, du St-Vital et Cookie Griffith et Ed Kelel, du Verdun ont été bannis du jeu trois minutes avant la fin de la joute pour rudesse. Les joueurs des deux équipes ont envahi le terrain quand Hanna et Kelel ont engagé un combat de boxe.

Les Bulldogs ont enregistré leur premier touché au deuxième quart par suite d'un botté de Don Langley reçu à la ligne de 20 verges. Deux jeux plus tard, Kubesh enfonçait la ligne adversaire.

PREMIER QUART	
1—Verdun : touché, (Lapointe)	10:40
DEUXIEME QUART	
2—St-Vital : touché, (Kubesh)	6:10
3—St-Vital : touché, (Watt)	8:09
4—St-Vital : converti, (Webster)	
TROISIEME QUART	
5—St-Vital : touché, (Kubesh)	1:59
6—St-Vital : simple, (Warga)	9:58
QUATRIEME QUART	
7—St-Vital : simple, (Warga)	7:04
8—Verdun : touché de sûreté, (Miller)	14:20

Ron Hansen à l'honneur

BOSTON, (PA) — Ron Hansen des Orioles de Baltimore a été nommé la meilleure recrue de l'année dans la ligue Américaine. Le sensationnel joueur d'arrêt-court a mérité 22 votes sur un total possible de 24 dans le scrutin organisé auprès des chroniqueurs de baseball des huit villes du circuit.

Les deux autres votes sont allés à deux de ses coéquipiers, le lanceur Chuck Estrada et le joueur de premier but Jim Gentile, ce dernier anciennement des Royaux de Montréal. Hansen, un athlète d'Oxford, au Nebraska, est devenu le quatrième joueur d'arrêt-court à mériter un tel honneur au cours des huit dernières années. C'est aussi la première fois en 12 ans qu'un joueur des Orioles est choisi la meilleure recrue de l'année.

Les joueurs d'arrêt-court qui l'avaient emporté au cours des récentes années sont Harvey Kuenn avec Détroit en 1953 ; Luis Aparicio du Chicago en 1956 ; et Tony Kubek avec les Yankees en 1957.

Avance des Américains

BRISBANE, Austr. (PA)—Les Etats-Unis ont pris une avance de 2-0 dans leur semi-finale interzones de la coupe Davis alors que Barry Mackay et Earl Buchhols ont tous deux gagné leur match en simple contre les jeunes représentants des Philippines.

Mackay, de Dayton, Ohio, a défait Eddie Dungo, à son premier match en coupe Davis, 6-1, 6-2, 6-0 dans un match retardé par la pluie, tandis que Buchhols, de St. Louis, a triomphé de Johnny Jose, 5-7, 6-1, 6-0, 6-2.

Les deux vétérans Raymundo Delro, 40 ans, et Felicimo Ampon, 34 ans, ont vu la défaite de leurs compatriotes. Le capitaine Del Rio avait décidé de tenter sa chance avec des jeunes. Demain, dans le double, Dennis Ralston et Chuck McKinley, des Etats-Unis, rencontreront Jose et Dungo en double.

Les échappées de Bob Pulford

par L. PERCIVAL

Bobby Pulford du Toronto a probablement compté plus de buts sur des échappées individuelles que n'importe quel autre joueur de la Ligue Nationale cette saison, alors que son club tuait le temps pendant les punitions. Quelques-uns prétendent qu'il est tout simplement chanceux et qu'il prend la possession de la rondelle au bon moment.

L'élément chance n'est pas toujours vrai. Un joueur doit travailler et prévoir quand il y a possibilité de saisir la rondelle et de s'échapper. C'est ce que Pulford fait.

Si vous surveillez Pulford durant une partie, vous noterez qu'en plus de surveiller son homme, il ne quitte jamais la rondelle de vue et se tient toujours en alerte en cas d'échappée. Du moment où un joueur du Toronto est en possession du disque, on voit Pulford en mouvement. Il est prêt à n'importe quelle éventualité pour une offensive. Les autres joueurs ne sont pas aussi alertes et en général attendent qu'une occasion se présentent dans la zone adversaire.

La plupart des jeunes joueurs, alors qu'ils prennent possession du disque, hésitent avant de faire un mouvement. Ce n'est jamais le cas pour Pulford. Aussitôt que Pulford touche à la rondelle, il cherche à s'échapper le plus rapidement possible et en prenant la route la plus courte, le chemin droit. Il laisse ainsi plusieurs adversaires en arrière de lui.

VOUS SOUVENEZ-VOUS?

22 novembre, 1941

IL Y A 19 ANS...

FRANK SINKWICH, jouant en dépit d'une fracture de la machoire, a conduit le Georgia à une victoire de 35-0 aux dépens du Dartmouth. Sinkwich a couru 69 verges pour un touché et a effectué une passe à Lamar Davis pour un autre majeur.

© Chicago Tribune-NY News, 1960

La boxe lundi

CHICAGO — Virgil Akins, de St. Louis, a défait par k.o. technique Carl Hubbard, de Philadelphie, en 5 rounds. Poids mi-moyen.

NEW YORK — Babe Simmons, 169, de New York, a défait par k.o. technique Bartolo Soni, 176, de la République Dominicaine, en 7 rounds.

PROVIDENCE, R.I. — Gene Fo-mire, 126, de Revere, Mass., a défait aux points Paddy Read, 126, de Providence, en 12 rounds. Willie Greene, 160, de Providence, a défait aux points Eddie Connors, 153, de Sharon, Mass., en 12 rounds.

Il est un moyen plus facile d'avoir de l'
ARGENT
pour les Fêtes

Voyez
COMMERCIAL CREDIT PLAN

Ayez recours au Commercial Credit Plan chaque fois qu'il vous faut un supplément d'argent. Notre service de prêts personnels est rapide, amical et pratique. C'est pourquoi des milliers de familles s'en remettent de préférence à Commercial Credit Plan ... pourquoi des personnes de plus en plus nombreuses tous les jours empruntent selon ce mode agréable. Conservez cette annonce qui vous rappellera qu'il ne faut pas tarder à nous téléphoner ou à nous visiter.

Vous obtenez en argent	Combien vous faut-il ! Paiements mensuels versés durant 24 mo.	18 mo.	15 mo.	12 mo.
$150	. . .	10.01	11.67	14.18
200	. . .	13.34	15.57	18.91
300	. . .	20.01	23.35	28.37
600	30.69	39.02	45.71	55.75
750	37.88	48.30	56.66	69.21
1000	49.77	63.68	74.82	91.56

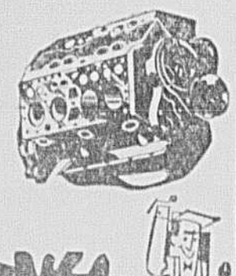
* Un service offert par
COMMERCIAL CREDIT PLAN LIMITED
3476, rue Ontario Est
téléphone LA. 7-2141
7100, rue Saint-Hubert
téléphone CR. 4-8374
1440, rue Towers
téléphone WE. 3-7355

GRATIS!
ROULEAU DE RUBAN GOMMÉ SCOTCH DE 25¢

AVEC
40 LAMES PAL EN ÉTUI
AU PRIX RÉGULIER DE 98¢

Les lames Pal à deux tranchants sont les meilleures! Rapportez-les si vous n'êtes pas d'accord!

CHANGEZ votre MOTEUR
pour aussi peu que
$3 45 PAR SEMAINE



vous aurez la performance d'une AUTO NEUVE

PAS DE COMPTANT

Moteurs remanufacturés pour toutes marques d'autos

INSTALLATION EN 8 HEURES par des experts

GARANTIE : 3 mois et 4000 milles INSPECTION GRATUITE

AUSSI TRANSMISSIONS AUTOMATIQUES $2 par semaine

Delisle automobile Ltée
25 ans d'expérience à votre service
2815 EST, SHERBROOKE A L'EST D'IBERVILLE LA. 6-2813

L'heure du whisky le plus sympathique...
G&W BONDED STOCK

Plus de Canadiens — en plus d'occasions — choisissent le

WHITE OWL

de préférence à tout autre cigare

La raison, c'est que le White Owl, mélange de havane et autres tabacs fins, possède un ensemble de qualités unique: saveur riche, douceur veloutée, arôme délicat. C'est le cigare le plus populaire au Canada!

MELANGE HAVANE et autres tabacs fins

11¢ chacun Prix suggéré
Achetez l'étui de 5 cigares

Confiants à leur départ d'Ottawa

Les Rough Riders attendus à Vancouver cet après-midi

OTTAWA, (PC) — Les Rough Riders d'Ottawa ont pris l'avion ce matin à 7 h. 30 a.m. à destination de Vancouver où ils rencontreront les Eskimos d'Edmonton samedi, au cours de la classique de la coupe Grey. Des centaines d'étudiants et travailleurs se sont rendus à l'aéroport pour assister au départ de leurs favoris.

A son départ, Frank Clair, instructeur des Riders, a déclaré que son équipe était bien équilibrée et que les Riders se rendaient à Vancouver pour rapporter la Coupe Grey à Ottawa.

Six autobus bondés d'écoliers ainsi que la fanfare de l'école secondaire Laurentienne se sont présentés à l'aéroport Uplands à 6 a.m. pour souhaiter bon voyage aux Riders. Cependant, le vol de l'appareil North Star d'Air-Canada a été retardé d'une heure à cause du mauvais temps à Toronto.

L'ailier Bob Simpson qui, grâce à un "sleeper", a permis aux Riders de triompher des Argonauts de Toronto dimanche dernier, a déclaré que l'équipe se montrera très opportuniste au cours de la classique.

"Toutes opportunités aident beaucoup au cours d'une joute, mais je ne suis pas d'avis qu'un truc peut être responsable de la victoire d'une équipe."

Les Riders compteront 28 joueurs — la limite permise pour la joute de la Coupe Grey — plus trois autres qui sont sur la liste des blessés, Merv Collins, Jon Jelacic et Ted Smale.

Thelen blessé ?

Dave Thelen, le pivot de l'attaque au sol des Riders, aurait aggravé une vieille blessure à la cheville mais il sera définitivement à son poste samedi. Le gérant général, George Terlep, s'est fait le porte-parole de ses joueurs en déclarant seulement ceci: "Nous sommes prêts."

Les Riders, à Vancouver, pratiqueront au stade de baseball ou au parc Fédération. Ils ont aussi demandé la permission d'utiliser leur chandail rouge dans la partie mais Terlep s'est fait dire par le commissaire Sydney Halter que cette décision relevait d'Edmonton. Halter a précisé que les Eskimos ont le droit de porter leur chandail vert et or mais que s'ils consentent à porter du blanc, les Riders pourront se servir de leur rouge.

Entre temps, on fait les préparatifs à Ottawa en vue de la grande réception civique qui aura lieu au Colisée le 29 novembre, que les Riders gagnent ou perdent.

"Ce ne sera pas une partie de plaisir," de déclarer Terlep en parlant de la partie de samedi, "Edmonton constitue une équipe puissante et bien balancée."

Le pilote Frank Clair était également de cet avis. L'assistant de Clair, Bill Smyth, s'est rendu à Winnipeg pour les deux dernières joutes de la série finale de l'Ouest; il a déclaré connaître assez bien plusieurs jeux des Eskimos mais que Eagle Keys, leur instructeur, sans aucun doute réservait aux Riders des surprises pour samedi.

Une pratique "secrète" !

Edmonton réserverait-il des surprises aux Riders ?

EDMONTON, (PC) — Les Eskimos d'Edmonton ont tenu une pratique "secrète" hier soir sur le terrain gelé du stade Clarke avant de s'envoler pour la côte du Pacifique et la classique de la Coupe Grey.

Le pilote Eagle Keys avait en effet donné l'ordre formel de n'admettre aucun visiteur durant cette pratique qui a duré deux heures. Il a déclaré qu'il voulait mettre à l'essai de nouveaux jeux et discuter de la finale de l'Est que les joueurs ont regardée à la télévision dimanche après-midi.

Keys avait également défendu l'accès du terrain aux "étrangers" jeudi dernier alors qu'il entendait mettre à l'essai quelque chose de nouveau; une tentative de botté convertie en passe. Ce jeu a merveilleusement réussi lors de la dernière joute de la série finale contre les Blue Bombers.

Samedi alors qu'il ne restait que quelques minutes à jouer et que les Eskimos perdaient 2 à 1, Don Getty a remplacé Jackie Parker au quart. Getty a remis le ballon à Parker qui jouait dans le champ arrière mais ce dernier au lieu d'effectuer le botté rapide comme cela semblait être le jeu, a fait une passe parfaite à Joe-Bob Smith au 10 des Bombers. Johnny Bright plaça ensuite le ballon en face des buts et Tommy-Joe Coffey, à sa deuxième tentative, réussit le placement qui donnait à Edmonton une victoire de 4 à 2 et le championnat de la Conférence de l'Ouest.

Keys est optimiste. Il avait déclaré avant la joute qui décliderait du championnat de l'Est qu'il préférerait rencontrer les Argonauts mais s'est ravisé hier soir et a affirmé que cela lui était égal.

Edmonton participera à la classique de la Coupe Grey pour la première fois depuis 1956 où il avait triomphé des Alouettes de Montréal pour la troisième année consécutive. Les Eskimos prennent l'avion cet après-midi pour Victoria où ils établiront leur camp d'entraînement jusqu'à samedi.

Jackie Parker et Hal Patterson à l'honneur

WIINIPEG, — (PC). — Jackie Parker, des Eskimos d'Edmonton, a été choisi le joueur le plus utile à son club dans la Conférence de l'Ouest pour la saison qui vient de prendre fin. Parker a ainsi gagné le trophée Jeff Nicklin pour la sixième fois de sa carrière.

Parker s'était mérité cet honneur pour la première fois en 1954. En 1955, c'est Ken Carpenter, des Roughriders de Saskatchewan, qui recevait le trophée mais Parker en reprenait possession dès l'année suivante pour le conserver depuis.

Parker a mérité 21 votes de première place sur un total possible de 25. Il a été placé deuxième sur deux bulletins de vote et seulement deux votants l'ont complètement ignoré. Parker en tout a reçu 67 votes sur un total possible de 75.

Le demi Willie Fleming, des Lions de la Colombie-Britannique, qui a fini deuxième dans la course au championnat des compteurs, s'est classé deuxième dans ce scrutin avec 32 points. Earl Lunsford, du Calgary, a fini troisième.

Patterson choisi

A Montréal, pour la quatrième — et probablement la dernière fois — les amateurs de football de Montréal ont choisi Hal Patterson comme le joueur le plus utile aux Alouettes de Montréal.

Dans un scrutin conduit à chaque partie par une distillerie, Patterson l'a emporté par 404 points sur le joueur de quart-arrière Sam Etcheverry.

Patterson et Etcheverry ont été échangés aux Tiger-Cats de Hamilton après la saison régulière du Big Four. Peu de temps après la transaction, il fut révélé que les deux joueurs avaient été choisis pour faire partie de l'équipe d'étoiles du Big Four.

Dans le scrutin tenu auprès des amateurs, Patterson a recueilli 21,032 votes et Etcheverry, 20,628. Le demi George Dixon a pris la troisième place ; le bloqueur Bill Hudson, la quatrième et Jacki Simpson, un autre bloqueur, la cinquième.

Hudson a dit qu'il ne veut pas jouer pour les Alouettes la saison prochaine tandis que Simpson a affirmé que si Hudson ne revenait pas à Montréal, il n'y reviendrait pas lui non plus.

Patterson s'est mérité le même honneur en 1955, 1956 et 1957. Aucun joueur des Alouettes n'a remporté le trophée aussi souvent. Etcheverry et Herb Trawick, un bloqueur à sa retraite, l'ont gagné chacun deux fois.

Bright à Calgary ?

CALGARY. (PC) — Un quotidien de Calgary, The Herald, rapportait hier que Johnny Bright, des Eskimos d'Edmonton, tentera d'obtenir en 1961 le poste d'instructeur-en-chef avec les Stampeders de Calgary. Selon le journal en question, Bright a déjà discuté du sujet avec le gérant général, Jim Finks, et soumettra sa demande officielle après la joute de la coupe Grey.

Bright a commencé sa carrière professionnelle au Canada à Calgary, avant de passer à Edmonton en 1954. Depuis cinq ans, il a été choisi pour faire partie de l'équipe d'étoiles de la Conférence de l'Ouest comme joueur de champ arrière.

A Edmonton, Bright n'a pu être rejoint pour commenter la nouvelle. Il a été hospitalisé hier afin de subir des traitements pour un douloureux "charley horse". Bright sera toutefois rétabli à temps pour la joute de la coupe Grey samedi à Vancouver.

CLEROUX

CHUVALO

22	Age	23
6'1½"	Grandeur	6'1"
205	Poids	210
74½	Portée	73¾
43	Poitrine normale	45
46	Poitrine développée	47
33	Ceinture	32½
9	Poignet	8
10½	Cheville	10
13½	Avant-bras	13
17½	Mollet	16⅛
16½	Biceps	16½
13	Poing	13¼
29	Cuisse	24¾
17	Cou	17

Les deux adversaires du combat de demain

Pas de match revanche pour le perdant de demain soir

"Non, définitivement non", nous a-t-on répondu hier soir lorsque nous avons demandé s'il y avait une clause par laquelle le perdant de l'important combat de championnat poids lourd canadien, de demain soir, au Forum, pourrait réclamer plus tard une rencontre revanche.

"Il n'y a aucun paragraphe à ce sujet ni dans le contrat de Robert Cléroux, ni dans celui de George Chuvalo", nous a certifié un membre de l'organisation du promoteur Eddie Quinn. Il ajouta: "lors même qu'il y aurait une telle clause, je douterais de sa valeur légale. Les nouveaux règlements de la Fédération canadienne de boxe disent bien qu'il ne peut être question de combat revanche lors d'un match pour un championnat du pays".

Entraînement terminé

Cléroux a terminé son entraînement hier. Il ne retournera pas au gymnase. Aujourd'hui il fera une longue marche mais ne mettra pas les gants. Il ne frappera pas davantage sur le ballon. Il se reposera d'ici le combat de demain soir.

Chuvalo a également mis fin à son entraînement. Il ne fera maintenant que de légers exercices afin de se tenir alerte.

Il semble que Chuvalo aura un avantage de cinq livres sur son rival. Il pèse en effet actuellement 209½ contre 204½ par Cléroux.

La Commission athlétique de Montréal a annoncé hier qu'elle fera connaître demain midi l'identité de l'arbitre et des trois juges de ce combat qui paraît passionner les amateurs de boxe de toute la province. Il semble à peu près certain que l'arbitre sera un Montréalais.

Chuvalo bien déterminé

Jack Allen est convaincu que Chuvalo livrera un combat infiniment supérieur au premier qui lui coûta le titre de champion du Canada. "Il lui fallait une défaite du genre pour l'a-

Voir BOXE en page 40

Voici la listes des préliminaires de la séance :

4 rondes
Leslie Borden vs Bob Harris

6 rondes
Willie Bell vs Ernie Cab

6 rondes
Dave Hilton vs Estella Cruz

6 rondes
Marcel Bizien vs Fernand Simard

6 rondes
Joey Durelle vs Gordon Mullins.

Le Tour du St-Laurent

Voici les étapes du Tour du St-Laurent 1961 :

Mardi, 1er août — 120 milles
1ère étape — Québec, Cherlesbourg, Loretteville, Donnacona, Ste-Anne-de-la-Pérade, St-Tite, Grand-Mère, Shawinigan.
90 milles ; dîner
2e étape — Shawinigan, St-Boniface, St-Etienne, Trois-Rivières.
30 milles ; coucher.

Mercredi, 2 août — 138 milles
3e étape — Bateau — Nicolet, Sorel.
90 milles ; dîner ;
4e étape — Montréal, circuit fermé.
40 milles ; coucher.

Jeudi, 3 août
5e étape — Montréal, St-Hyacinthe, Sherbrooke.
120 milles ; coucher ;

Vendredi, 4 août — 150 milles
6e étape — Sherbrooke, Drummondville, Victoriaville, Plessisville, Princeville, Thetford Mines.
125 milles ; dîner ;
7e étape — Thetford Mines, circuit fermé.
25 milles ; coucher

Samedi, 5 août — 100 milles
8e étape — Thetford Mines, Guedeloupe, St-Théophile, St-Georges, Ste-Marie.
60 milles ; dîner ;
9e étape — Ste-Marie, Levis, contre la montre.
40 milles ; coucher.

Dimanche, 6 août — 40 milles
10e étape — 3 circuits fermés ;
1 étape contre la montre.

Normand Benoit compte 2 buts

Normand Benoit a réussi deux buts hier soir dans la victoire de 2 à 1 de l'Institut des Arts Appliqués sur le Métier Mont St-Antoine. Laurent Duval a été l'unique compteur des perdants. C'était la première des deux joutes de la Ligue des Ecoles Spécialisées, section B.

Les Métiers Commerciaux ont triomphé du Métier Automobile, 2 à 1. Claude Labrie et Gilles Beaubien ont marqué chacun un but pour les vainqueurs. Roger Desjardins a évité le blanchissage à son club.

VERIFICATION D'AUTOMNE
• IGNITION • CARBURATEUR
• BATTERIE • CHAUFFERETTE • RADIO
AUTO ELECTRIC SERVICE CORP.
Ouvert jour et nuit et samedi matin
2089 SANGUINET près Sherbrooke
MOTORDROME — établie en 1918
VI. 5-5131

ICI et LÀ dans LE SPORT

Le succès du meeting du Richelieu souligne la vogue du trot et amble

par André TRUDELLE

"Il y a quelques années, lorsque j'ai débuté à titre d'administrateur au parc Richelieu, le public était loin de comprendre les courses comme il le fait aujourd'hui. Combien de fois ai-je dû discuter et expliquer à des mécontents, dans mon bureau, que la piste ne faisait que servir d'intermédiaire entre les parieurs !

"Alors qu'à cette époque la moyenne de paris par personne se chiffrait par $28 ou $29, elle est aujourd'hui, huit ans plus tard, passée à $45 par tête," nous disait Raymond Lemay, trésorier au parc Richelieu, à qui nous demandions ses impressions sur le meeting de cent jours qui vient de prendre fin.

"Il va sans dire que plus l'assistance à une réunion est faible, plus la moyenne par personne est forte, et inversement. Si la température est maussade et l'assistance réduite à quelque 3,000 personnes, elle est formée en grande majorité de parieurs qui verseront jusqu'à $195,000 au mutuel. Si la température est idéale, et la foule de 7,000 ou 8,000 personnes elle n'atteindra que $360,000 ou $370,000 au mutuel. La moyenne variera donc selon l'assistance de $80 à $35 par personne.

Le parieur montréalais se rapproche du professionnel

"Le parieur montréalais n'est plus l'amateur qu'il était il y a huit ans. Il se compare à quelques dollars près, en moyenne, à celui des meilleures pistes américaines. Mais, à mon avis, il n'a pas encore atteint son professionnalisme. Je m'explique.

RAYMOND LEMAY

"Le parieur professionnel ne cherche pas à toucher de gros profits. Il veut surtout jouer sûrement et retrouver son capital. Il sait se contenter de doubler son argent. Je crois que le jour — et il n'est plus très loin — où les pistes n'auront plus besoin des paris quinellas et exactas pour équilibrer leur budget, le parieur montréalais aura alors réellement atteint le niveau professionnel.

"Le succès du meeting qui vient de prendre fin, je l'attribue à un ensemble de facteurs, mais principalement au fait que le secrétariat des courses et son chef, Georges Giguère, ont su équilibrer leur distribution de bourses. De cette façon, du début d'août à la fin du meeting, ils ont été en mesure de compter toujours sur de bons chevaux. Au début, alors que les stakes étaient nombreux, nous avons pu nous faire une banque qui nous a permis, au cours des dernières semaines, de nous montrer plus généreux envers les propriétaires qui ont consenti à laisser courir leurs bons chevaux un peu plus longtemps. Richelieu aura versé $1,120,000 en bourses au cours de son meeting, soit $20,000 de plus qu'exigeait son contrat avec la United Harness Horsemen Association.

Autres facteurs de succès

"Parmi les autres facteurs, je n'hésite pas à mentionner les précautions prises par le président, M. Paul Dansereau, pour éliminer les curieux et les indésirables auprès des écuries et du paddock. Les policiers affectés à ce service se sont montrés inexorables. Le président des juges, Edwin T. Keller, et ses adjoints Claude Brissette et Paul-Emile Larente méritent également des félicitations, de même que J.-L. Lambert, responsable de la patrouille du film.

"Les chiffres que j'ai cités prouvent que le sport des courses sous harnais progresse et va de l'avant, même si, et particulièrement aux Etats-Unis, certains centres ont connu des périodes de régression. La plupart des pistes de la province de Québec, exception faite de celle de Trois-Rivières, ont accusé des augmentations au mutuel. Il n'y a pas de raison pour que cela ne continue pas.

"Plusieurs craignent que la restauration du turf nuise aux courses sous harnais, je ne le crois pas. Il y a place pour les deux sports et l'un aidera peut-être l'autre."

Frank Clair ? connais pas

OTTAWA, (PC) — Et puis, après tout, qui est Frank Clair ?

Un amateur de football d'Ottawa a déclaré hier qu'il a logé un appel téléphonique à un hôtel de Toronto, dimanche après-midi, pour féliciter l'instructeur Frank Clair, de la victoire de ses Rough Riders aux dépens des Argonauts de Toronto, dans la finale pour le championnat de l'Est. La conversation avec la réceptionniste alla un peu comme ceci:

"Pourriez-vous, s'il vous plaît me mettre en communication avec la chambre de Frank Clair ?"

"Clair ?" de dire la téléphoniste. "Comment épelez-vous son nom et d'où vient-il ?"

Calderwood vs Ray

LONDRES, (PA) — Chic Calderwood, l'invincible champion mi-lourd britannique, est favori pour battre l'Américain Sonny Ray, de Chicago, ce soir, dans un match de dix rondes au stade Wembley de Londres.

Calderwood entend conserver son dossier intact et ainsi améliorer ses chances d'obtenir un match de championnat mondial contre Archie Moore. Le boxeur écossais de 23 ans a récemment battu Willie Pastrano de la Nouvelle-Orléans. Il est classé au deuxième rang chez les mi-lourds tant par les experts de la NBA que de la revue de boxe Ring.

T.V. à LOUER
Service gratuit
CR. 1-4221 PAIEMENT DE LOCATION DEDUIT SUR L'ACHAT
TRUST RADIO & APPLIANCES
6274 rue Christophe-Colomb

ACHETEZ VOS
PNEUS D'HIVER
Maintenant et épargnez
Pour une TRACTION SUPERIEURE
choisissez le pneu Firestone Town & Country
NOUS LIVRONS
Appelez
UN. 6-3667

670 - 15
PNEUS D'HIVER
A SEMELLES NEUVES
$9.95 incluant votre pneu en échange
Autres grandeurs à REDUCTIONS SEMBLABLES

Tant qu'il y en aura
PNEUS NEUFS de MARQUES CONNUES

GRANDEUR	GENRE CHAMBRE A AIR	SANS CHAMBRES A AIR
670 x 15	16.95	21.95
710 x 15	19.95	21.95
760 x 15	19.95	21.95
750 x 14	—	19.95
800 x 14	—	20.95
850 x 14	—	20.95

Incluant votre échange classe A
* Aussi grandeurs pour autos européennes

Département de l'alignement et freins
OUVERT JUSQU'A 6 P.M.
United Tire & SUPPLY CO. LTD. ETABLIE EN 1914
671 OUEST, ST-JACQUES près Carré Victoria UN. 6-3667

GRANDES AUBAINES chez C.M.
jeudi, le 24 novembre
Surveillez LA PRESSE MERCREDI

CHRYSLER
CORPORATION OF CANADA, LIMITED
ANNONCE QUE
MONTREAL
CHRYSLER PLYMOUTH INC.
DECARIE et VAN HORNE RE. 1-3701
OFFRE LA
FIAT
$1398
A MONTREAL
TOUT ÉQUIPÉE
★ SIGNAUX DE DIRECTION
★ LAVEURS DE PARE-BRISE ★ CHAUFFERETTE
★ REVÊTEMENT EN-DESSOUS DE L'USINE
★ SIÈGES REMBOURRÉS EN CAOUTCHOUC MOUSSEUX
★ ★ ★
FIAT EST DISTRIBUÉE PAR CHRYSLER
★ VENEZ L'ESSAYER ★
AU VOLANT BIENTÔT!

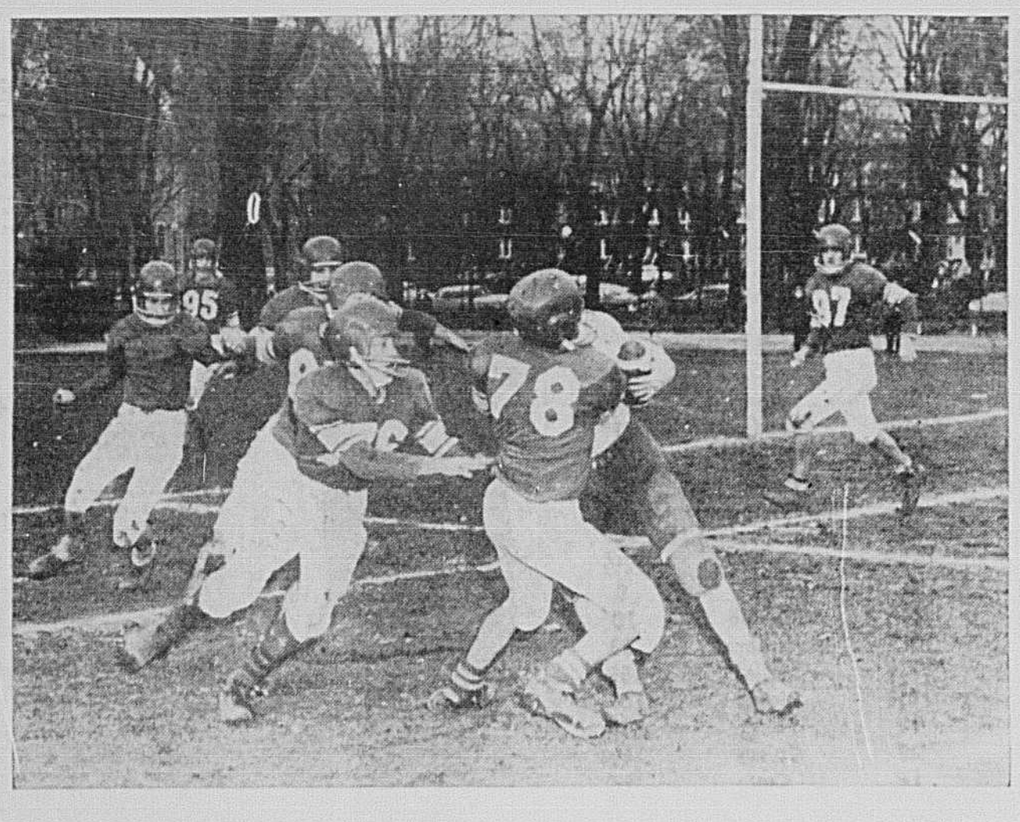


photo LA PRESSE

A UNE JOUTE DE CHAMPIONNAT — Le demi Pierre LeBel, des Kodiaks du Mont-St-Louis, est ici complètement entouré d'adversaires lors d'un impressionnant gain dans la joute pour le championnat de la Ligue Intercollégiale de football qui a eu lieu dimanche au parc Lafontaine contre le Collège Bourget, de Rigaud. LeBel est sur le point de tomber sous le plaqué de Claude Lussier (78). Guy Meunier (76), Pierre Lacoste, à gauche, et trois autres viennent prêter main-forte. Les Kodiaks ont triomphé par 39-14 pour leur premier championnat au circuit.

Le gérant général

Labbruzzo congédié à Buffalo

BUFFALO, N.Y. (PA) — Les Bisons de Buffalo, de la Ligue Internationale de baseball, ont congédié leur gérant général Don Labbruzzo. Le fait a été confirmé hier soir par le président du club, John Stiglmeir, à la suite d'une dispute dans le bureau de direction de l'équipe qui a retardé l'assemblée annuelle des actionnaires du club, samedi.

Stiglmeir a dit qu'il "avait mis fin aux services" de Labbruzzo hier lorsqu'il lui a remis une lettre lui signifiant les raisons de son renvoi.

Labbruzo a dit qu'il avait été très surpris.

"J'ai été très surpris, et surtout je ne crois pas avoir mérité un tel tratiement."

Labbruzzo était devenu gérant général du club en 1957. Buffalo fut en tête des ligues mineures pour les assistances en 1957, '58, et '59.

Stiglmeir a accusé Labbruzzo d'avoir "passé par-dessus sa tête" à une récente assemblée du bureau des directeurs en demandant une augmentation de salaire et un contrat de deux ans.

"Je n'ai jamais passé de contrat avec un gérant général auparavant, et . . . et je crois que sa demande d'une augmentation était tout à fait ridicule.

Récemment, quatre directeurs du club ont démissionné lorsqu'il est devenu évident que le club n'obtiendrait pas une franchise dans les majeures.

Allen réclame Jack Dempsey comme arbitre

TORONTO (PC) — Jack (Deacon) Allen, gérant du boxeur torontois George Chuvalo, a dit qu'il désirait que Jack Dempsey soit l'arbitre du combat entre Chuvalo et le champion canadien Robert Cléroux, demain soir.

Allen continue de prétendre que Chuvalo fut victime d'une décision "locale" lorsqu'il a perdu son titre contre Cléroux à Montréal, en août dernier.

Cliff Pennington porte son avance à six points

Le joueur de centre Cliff Penningston, l'une des plus brillantes recrues de la Ligue de l'Est, a porté son avance au premier rang des compteurs à six points au cours de la dernière semaine.

Les statistiques émises hier indiquent que Pennington domine avec 29 points, dont 10 buts et 19 assistances.

Buddy Boone, du Frontenac de Kingston n'a récolté aucun point et repose en deuxième place sur un pied d'égalité avec Fred Hiltz et Terry Gray, avec 23 points. Hiltz a enregistré cinq autres buts tandis que Gray a marqué deux buts et récolté trois assistances.

Le gardien de buts Eddie Johnston, du Canadien de Hull, a réduit sa moyenne à 2.35, n'allouant que trois buts en deux joutes.

Trois joueurs du Royal ont subi des blessures mineures lors de la joute de dimanche à Hull. Le joueur de centre Joe Szura a subi une légère séparation de l'épaule tandis que Glenn Cressman et Roger Sawicki soignent des blessures à la hanche.

Tous trois devraient reprendre leur poste à Kingston mercredi. Les joueurs de Floyd Curry clôtureront alors une série de six joutes consécutives à l'étranger. Ils seront de retour au Forum contre les Wolves de Sudbury dimanche après-midi et y demeureront pour sept parties d'affilée.

LES MENEURS

	B	A	Pts	Pun.
Pennington, (Hull)	10	19	29	4
Boone, (Kingston)	14	9	23	10
Hiltz, (S. S. Marie)	14	9	23	8
Gray, (Hull)	12	11	23	22
Schmautz, (S. S. M.)	13	9	22	29
Kachur, (S. S. Marie)	6	16	22	13
Koekstra, (Kitchen.)	9	12	21	3
Burchell, (Royal)	2	19	21	8
McCarthy, (Sudbury)	13	7	20	31
G. Tremblay, (Hull)	9	11	20	12

Les Hobos seuls en première place

Les Hobos ont repris seuls possession de la première place, au classement de la Ligue Dépression, en battant les Grads, 3 à 1. Pendant ce temps, les Sages devaient se contenter d'une joute de 2 à 2 avec le Totem. Cette équipe a ainsi obtenu son premier point en cinq parties.

Le joueur de défense Marcel Dupont a véritablement été la grande étoile du Totem, en comptant les deux buts de son club, dont le second, quelques secondes avant la fin de la rencontre.

"Ce n'est pas l'année du Totem", nous disait le président Jean-Paul Massicotte. En effet, la direction de cette équipe nous a révélé que deux joueurs avaient l'intention de démissionner. Il s'agit de Jean Perrault et de René Pronovost.

Si ces deux joueurs donnent suite à leur projet, le gérant Maurice Langelier et l'instructeur Gérald Desparois feront sans aucun doute de nombreux appels téléphoniques au cours de la semaine.

Le Totem ne comptait que deux substituts au début de sa joute contre les Sages et plus qu'un seul à la fin, alors que le "bouillant" Claude Murray a été expulsé du jeu à la suite d'une bataille avec Rolland Bréard des Sages. La joute entre les deux clubs a donné lieu à une vive lutte entre les gardiens de buts, Yves Nadon, du Totem, et Maurice Babeux, des Sages. A part l'incident entre Bréard et Murray, la joute a été dénuée de rudesse et les deux clubs ont attaqué sans répit pendant toute la durée de la partie.

Jean-Paul Bisaillon, des Sages, a obtenu un but et une assistance, conservant ainsi son avance d'un point en tête des compteurs. Bisaillon a dix points, un de plus que Jacques Breton, des Hobos, qui a aussi récolté un but et une assistance.

Marc Bougie a été l'autre compteur des Sages.

Jacques Gougeon, Robert Crevier et Breton ont compté pour les Hobos et Claude Lapierre pour les Grads.

Sages 2, Totem 2

Première période

1—Sages, Bisaillon (Préfontaine et Viau) 7:45
Punition, Brochu 5:15.

Deuxième période

2—Totem, Dupont (Smith) 11:30
3—Sages, Bougie (Bisaillon) 14:48

Troisième période

4—Totem, Dupont (Dorais) 14:35
Punitions: Bréard 7:37, Bréard et Murray (majeures, mauvaise conduite et match) 10:35.

Hobos 3, Grads 1

Première période

1—Hobos, Gougeon (Crevier) 13:00
Aucune punition.

Deuxième période

2—Hobos, Crevier (J. Jeanneau et Breton) 5:24
3—Hobos, Breton 12:42
Punition: Gougeon 9:40.

Troisième période

4—Grads, Lapierre (DeSerres et Lalonde) 8:38
Punition: L'Africain 6:30.

Akins gagne

CHICAGO, (PA) — L'ancien champion poids mi-moyen, Virgil Akins, a mis le jeune Carl Hubbard, de Philadelphie, hors de combat à 2:42 de la cinquième ronde hier soir au Marigold Garden de Chicago. Akins, un vétéran de 32 ans de St-Louis qui perdait son titre aux mains de Don Jordan il y a 18 mois, a eu l'avantage durant toute la rencontre.

JOUTES DE HOCKEY

AUJOURD'HUI

Ligue Américaine
Providence à Québec

Ligue de l'Est
Kitchener à Sault-Ste-Marie

Ligue Métropolitaine
St-Jérôme à Verdun, 8 h. 30
Lachine à Rosemont (P.-Sauvé) 7 h. 30
Valleyfield à National (P.-Sauvé) 9 h.

Ligue Provinciale Junior
Montréal-Nord à St-Hyacinthe

Ligue Snowdon
Metro Heat à Golconda
Parkway à Laurentien

HIER

Ligue Dépression
Sages 2, Totem 2
Grads 1, Hobos 3

LIGUE NATIONALE

	J	G	P	N	P	C	Pts
Canadien	20	10	6	4	72	66	24
Toronto	20	10	6	4	64	49	24
Detroit	21	10	7	4	69	64	24
Chicago	20	9	6	5	60	53	23
Boston	20	4	10	6	54	66	14
New-York	19	5	13	1	57	78	11

LIGUE AMERICAINE

	J	G	P	N	P	C	Pts
Springfield	19	14	5	0	99	40	28
Buffalo	20	11	9	0	75	74	22
Québec	24	11	13	0	75	94	22
Cleveland	20	10	10	0	59	85	20
Rochester	19	9	9	1	66	62	19
Hershey	19	9	9	1	59	64	19
Providence	22	7	15	0	62	96	14

LIGUE DE L'EST

	J	G	P	N	P	C	Pts
Hull	17	13	3	1	77	40	27
S.-Ste-Marie	19	10	7	2	62	60	22
Sudbury	21	7	11	3	72	84	17
Kitchener	18	6	8	4	62	53	16
Kingston	17	7	8	2	67	72	16
Royal	20	5	11	4	53	64	14

LIGUE METROPOLITAINE

	J	G	P	N	P	C	Pts
St-Jérôme	10	7	2	1	68	48	15
Lachine	9	7	2	0	55	32	14
Verdun	9	5	3	0	42	40	11
Sorel	9	4	4	1	35	38	9
Rosemont	9	3	4	2	41	43	8
N.-D.-G.	8	3	5	0	29	35	6
National	8	2	5	1	29	39	5
Valleyfield	8	1	7	0	28	41	2

LIGUE PROVINCIALE JUNIOR

	J	G	P	N	P	C	Pts
As. Junior	11	10	1	0	83	56	20
Shawinigan	11	7	3	1	67	42	15
St-Hyacinthe	11	5	5	1	52	49	11
Citadelles	12	5	7	0	45	57	10
Mtl-Nord	13	4	9	0	57	75	8
T.-Rivières	11	3	8	0	50	67	6

LIGUE TRANSPORTATION

	J	G	P	N	P	C	Pts
Rosemont	6	5	1	0	40	31	10
Hs.-Québec	6	4	2	0	25	24	8
Police	6	2	4	0	18	38	4
C.N.R.	8	1	5	0	22	32	2

LIGUE DEPRESSION

	J	G	P	N	P	C	Pts
Hobos	5	4	1	0	10	10	8
Sages	5	3	1	1	14	13	7
Grads	5	2	3	0	13	18	4
Totem	5	0	4	1	9	14	1

LES QUILLES

"Le public parfois injuste envers les athlètes" – Yvon Charbonneau

par PAUL-EMILE PRINCE

"Le public n'est pas toujours juste pour les athlètes", nous déclarait hier un quilleur montréalais qui a connu ses heures de gloire, Yvon Charbonneau, frère d'un autre quilleur émérite, Roger Charbonneau.

M. Charbonneau faisait allusion au dernier match de quilles disputé devant des milliers de téléspectateurs. "On se montre trop exigeant", dit-il.

Notre interlocuteur s'expliquait par la suite en disant: "Parce qu'on a vu Rolland Morin fournir une excellente performance, une semaine plus tôt, on affirme aussitôt qu'il a mal joué, qu'il a été nerveux, parce qu'il n'a pas réussi un score aussi bon".

Il faut dire que tout peut arriver dans une série de trois parties, tout comme une éliminatoire de quelques joutes dans tout autre sport. Il est difficile de bien juger de la valeur d'un athlète par une performance très courte.

"Il est vrai que Rolland Morin peut jouer de bien meilleures parties, mais il y a toujours un élément surprise dans ce sport, et cet élément est la chance."

Ceux qui ont pratiqué ce sport savent avec quelle facilité ils peuvent réussir des abats, une journée en particulier, mais que par contre ils sont impuissants à frapper la quille centrale à plomb, une autre journée, et ont peine à réussir quelques réserves. "Voilà toute la différence, elle dépend de peu de chose mais le pointage est bien différent."

Mais ce dont M. Charbonneau préfère, c'est nous parler de Rolland Morin qu'il considère comme un des trois meilleurs quilleurs de la province et un des plus spectaculaires.

Rolland Morin, un quilleur qui sait éliminer la tension

Morin est-il d'un calme imperturbable ou manifeste-t-il une certaine nervosité comme plusieurs devants les caméras de la télévision.

"Je suis parfois un peu nerveux", confiait-il un jour à M. Charbonneau. Mais en toute sincérité, il avait soin d'ajouter: "Mais cette nervosité n'a rien à voir avec mes performances. Du moins, elles ne sont pas cause des demi-succès".

Le directeur de la section des quilles au Centre Immaculée-Conception précise sa pensée. "Ainsi, dit-il, il y a des sportifs que la nervosité paralyse. Je crois que quelques joueurs ont ainsi été des victimes à la télévision de cette nervosité quasi maladive. Mais elle n'a pas le même effet chez tous", dit-il.

"Pour certains, elle agit comme un fouet, surtout chez des gens lymphatiques. Elle les stimule et leur permet de réussir de meilleures performances. Mais Morin n'entre ni dans l'une ni dans l'autre de ces catégories. C'est un compétiteur bien différent de plusieurs", ajoute M. Charbonneau.

"Rolland Morin est ce genre d'athlète qui joue pour produire. Son ambition n'est pas tant de vaincre son adversaire que d'arriver au meilleur résultat possible. Il est d'ailleurs le même dans une pratique que dans un match si important soit-il.

"Ainsi, il semble faire abstraction de l'adversaire, de la lutte serrée qu'il peut être en train de lui livrer. Ce qui l'occupe, c'est de réussir le meilleur score possible.

"C'est pourquoi il peut ressentir parfois une certaine nervosité quand il ne réussit pas à son goût, mais le fait qu'il peut éliminer de son esprit la pensée de l'adversaire qui menace, qui le devance ou pourrait le rejoindre, lui enlève une forte tension.

"C'est probablement dans ce sens qu'il est un quilleur calme."

Morin a-t-il une recette particulière, une méthode à lui seul pour arriver à un tel succès?

"Je ne lance jamais une boule avant d'être sûr de la bien lancer", confiait-il également à M. Charbonneau. Le quilleur de Saint-Hyacinthe attache ainsi toute l'importance que les connaisseurs donnent à l'approche à cette façon de se placer, de se mettre en position excellente de lancer. Pour le quilleur, elle importe autant que le départ pour un coureur de petites distances.

Charbonneau en conclut donc que même Lionel Plante a bien joué contre Morin, dimanche dernier. Il a rarement lancé de mauvaise boule, mais il manquait la cible par une ligne ou deux, et tout cela faisait une différence énorme.

Un triple de 675

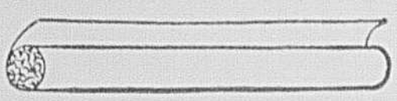
Au tournoi des Champions, 38 concurrents se sont qualifiés lors de la première ronde éliminatoire du tournoi. C'est un quilleur d'East Angus, Gerard Skelling, qui a réussi le meilleur triple avec 675, suivi de Guy Bouchard, de Montréal, avec 645, et Rolland Fournier, de Baie-Comeau.

L'on sait que les deux joueurs réussissant les plus hauts triples dans chaque salle de la province au cours des 20 semaines du tournoi se qualifient pour participer au tournoi de leur propre salle à la fin de la saison. Lors des tournois suivants l'on choisira parmi les meneurs les 120 quilleurs qui prendront part au grand tournoi final où seront choisis les participants du tournoi à la télévision, l'an prochain.

Voici la liste des 20 meilleurs:

Gérard Skelling, East Angus	675
Guy Bouchard, Montréal	645
Rolland Fournier, Baie-Comeau	635
Fernand Beauregard, Farnham	633
Marcel Jarry, Farnham	633
Gilles Duclos, Granby	615
Romuald Primeau, Valleyfield	613
Richard Plourde, Shawinigan	611
V. Marchesseault, St-Hyacinthe	610
Elie Labrie, Chicoutimi	610
Pietro Chano, Sept-Iles	605
Jacques Whittom, Québec	603
Victorin Samson, Thetford Mines	590
Robert Gagné, Rivière-du-Loup	589
Jacques Roy, La Tuque	589
Johnny Davis, St-Jean	588
M. Beaumont, St-Joseph-d'Alma	586
Marcel Guilbert, Trois-Rivières	580
Renald Duguay, Chandler	579
Jérôme Robert, St-Jérôme	579

Si vous recherchez la saveur...



Roulez avec le meilleur!

Le tabac à cigarettes le plus populaire au Canada

UN TRAJET AGRÉABLE, DU PREMIER AU DERNIER MILLE

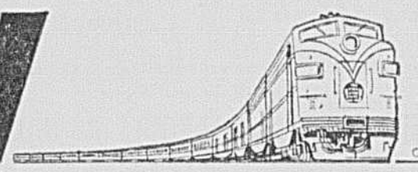
Voyage par train, voyage sans ennuis

Le voyageur moderne dispose de plus en plus de modes de transport variés.
La *hâte* le porterait à emprunter le moyen le plus rapide. L'*attrait* et la *commodité* de certains autres, et l'*aventure*, pourraient à leur tour influencer son choix.
Par contre, si la *sécurité* est à première vue une qualité moins miroitante, elle acquiert une importance croissante.

Demandez à celui qui "donne congé" à sa voiture pourquoi il voyage par le Canadien National. Il vous dira que le train lui offre en effet la tranquillité, le confort, l'espace voulu pour se détendre *et, du départ à l'arrivée, un sentiment de profonde quiétude.*
Les automobilistes soucieux de leur sécurité concluent: "*Pour un voyage de 100 milles ou plus, je prends le train*".

Ne traînez pas d'ennuis–prenez le train

CN
CANADIEN NATIONAL



CN-60-33-NP

De MONTREAL à

WINNIPEG — Détendez-vous dans le SUPER CONTINENTAL — Seulement $50.20 — Chambrettes classe touriste maintenant à votre disposition

CHICAGO — Vous arrivez reposé — DETROIT $21.40 — CHICAGO $33.08 — Voitures-lits et voitures-restaurants de premier ordre

OTTAWA — Quatre départs chaque jour — Seulement $4.30 — Evitez les embouteillages (Tarif aller en voiture ordinaire)

NEW YORK — Vous arrivez le matin au coeur de la métropole newyorkaise — Seulement $15.43 — Choix de couchettes

HALIFAX — Le train des voyageurs avertis L'OCEAN LIMITE — Seulement $29.35 — Pas besoin de changer de train

RÉDUCTIONS AVANTAGEUSES POUR 2 PERSONNES ou PLUS voyageant ensemble (aller-retour)

Demandez les billets pour GROUPES EN VOITURE ORDINAIRE — vous économisez!

S'appliquent à tout billet de $5. ou plus partout au Canada.

Voyager en groupe est tellement plus agréable!

pour détails et réservations

COMPOSEZ UN. 6-3471

NOUVEAU! La FORMULE "TOUT COMPRIS" pour les MARITIMES et l'OUEST CANADIEN.

Vous obtenez DAVANTAGE ET A MEILLEUR MARCHE

BILLET — LIT — TROIS REPAS PAR JOUR — MEME LES POURBOIRES!

2 personnes ou plus voyageant ensemble bénéficient de réductions importantes

Les tarifs "tout compris" incluent la plupart des longs trajets.

OBTENEZ GRATUITEMENT PLUS DE RENSEIGNEMENTS
ASSUREZ-VOUS D'UN SERVICE PLUS COMPLET
CONSULTEZ SANS OBLIGATION
LA GRANDE AGENCE CANADIENNE-FRANÇAISE
UN SEUL BUREAU AU CANADA

TRAVELAIDE LTEE
BUREAU
20 MEZZANINE — EDIFICE DOMINION SQUARE — 1010, STE-CATHERINE O., MONTREAL 2

Ouvert le soir jusqu'à 9 heures
UN. 1-7272

VISITONS D'ABORD NOTRE BEAU CANADA — Renseignez-vous sur nos beaux voyages par les services du C.N. et d'Air Canada. VACANCES et VOYAGES: Billets, hôtels, croisières, tours, groupes, itinéraires, brochures. — Service à titre gracieux.

Vives protestations de la ligue canadienne d'éducation physique

Contre la promotion fédérale de l'athlétisme AMATEUR

QUEBEC. — L'intention du gouvernement fédéral de promouvoir la pratique de l'athlétisme amateur, manifestée lors de la lecture du discours du trône, a soulevé des protestations de la part de la ligue canadienne d'éducation physique. Par la voix de son secrétaire Don Guay, la ligue s'élève avec force contre cette attitude dans un communiqué remis à la presse, hier, et dont voici la teneur :

"L'action du gouvernement fédéral qui veut encourager la jeunesse canadienne à la pratique de l'athlétisme amateur est certes louable, mais aussi très naïve. Le gouvernement fédéral ne se doute peut-être pas que le sport amateur organisé n'existe pas. Prenez l'exemple du tennis, les professionnels et les amateurs gagnent leur vie en jouant.

Définition olympique

L'article 38 des règlements des jeux olympiques nous donne la définition de l'amateur: "un amateur est celui qui s'adonne et s'est toujours adonné par goût et par distraction ou pour son bien-être physique ou moral, à la pratique du sport sans en tirer de profits matériels directement ou indirectement "Si cette définition de l'amateur était respectée, il faudrait disqualifier tous les supposés amateurs.

Comment devient-on champion ? Parce qu'on y consacre beaucoup de temps et d'efforts. Mais l'athlète ne peut le faire que parce qu'une compagnie, une université quelconque s'est intéressée à lui. Elle lui a permis de passer à l'entraînement le nombre d'heures sans lesquelles un athlète doué ne devient jamais un champion. En lui assurant son avenir social, elle le libère de ce souci qui ronge les sportifs pauvres; c'est bien gentil de donner tant de temps, de soins et d'attention à ce qui est son divertissement favori au moment même où les autres jeunes gens préparent leur avenir, mais l'âge des records passé, que reste-t-il ? Des souvenirs, des médailles, des coupes. Est-ce que la race est améliorée ? ?

Conception unilatérale

La ligue canadienne d'éducation physique s'élève aujourd'hui contre cet effort de répandre l'athlétisme. La pratique exclusive de l'athlétisme conduit au culte de l'efficience, du record, du champion. L'éducation physique intégrale est un état d'esprit contraire à cette conception unilatérale, car c'est une déviation qui peut être lourde de conséquences.

Pourquoi le gouvernement fédéral gaspillerait des sommes d'argent pour former des champions, alors que des esquimaux du nord canadien crèvent de faim. (Elijah Menarik) — La Presse, lundi 14 nov., 1960, p. 5 — alors que notre population scolaire est en déchéance physique. Alors que 34 pour cent de la poplation d'âge militaire est inapte au service dans l'armée.

Pourquoi le gouvernement fédéral gaspillerait des sommes d'argent dans le simple but de former des athlètes pour les grandes compétitions internationales, sous le prétexte de sauver le prestige du pays. Ceux qui ont cet état d'esprit ne songent certainement pas qu'on ne juge pas un peuple au nombre de ses champions, mais au nombre de ses malades. Et c'est rabaisser la valeur d'une race que de l'évaluer simplement sur ses valeurs physiques.

Un problème humain

Messieurs les dirigeants canadiens, êtes-vous aveugles ou sourds ? Mes termes manquent peut-être de mesure, et je m'en excuse. Ils sont à la mesure de mon indignation et de ma souffrance, car je me suis penché sur l'affreuse misère des enfants. Ces enfants sont porteurs de déséquilibres abdominaux qui feront des infirmes des mères futures : "Les femmes saines font les races saines.

Ils ont des déviations vertébrales qui les laisseront sans force pour les travaux de la paix ; ils ont des insuffisances respiratoires qui menacent leur existence même.

Le problème humain est à la base de tous les autres problèmes. Quel but pourrait poursuivre la civilisation, si ce n'est d'apporter aux êtres humains une part plus grande de bonheur ? Croyez-vous au bonheur quand la faiblesse, la déchéance physique vous empêchent d'acquérir ce qui est indispensable à la vie ? Je comparaîtrai volontiers devant les autorités pour faire la preuve que notre jeunesse est lamentable et que nous avons la possibilité de l'améliorer rapidement. La vérité est que la politique a toujours ses mares stagnantes. Il y a un problème de chômage, de prestige, etc. . . . mais il n'y a pas de problème de la race.

Contre les dieux du stade

La L.C.E.P. est contre la formation de champions, ces dieux du stade, de la vedette sportive. Il est vrai que ces vedettes sportives servent d'abord à la publicité de l'université qui est souvent une entreprise commerciale dont la presse, la radio, la télévision parleront chaque jour. Il faut sauver le prestige du pays, de l'université. Où est le minimum éducatif dans cette action limitée à quelques individus, souvent toujours les mêmes ?

Depuis plus de 50 ans notre jeunesse s'adonne à toutes sortes d'activités sportives, et nous n'avons eu aucune amélioration de la race. L'erreur est le propre de l'homme et nous nous sommes tous trompés. Persévérer serait diabolique. Nous préférons et de beaucoup pour l'avenir de la race que notre jeunesse pratique une éducation physique intégrale, qui améliorera les types humains et qui donnera ou redonnera l'équilibre bio-psychospirituel à l'être humain.

Je suis loin de partager l'optimisme de ceux qui prétendent sauver le prestige du pays par la formation de champions, car notre pays n'a pas le nombre nécessaire sur lequel s'opère la sélection. Ainsi nous ne pouvons que considérer avec un pessimisme amer l'avenir de notre race. Il ne faudra pas espérer avec la formation de champions et quelques victoires internationales d'une écurie d'athlètes, cacher l'immense faiblesse de l'éducation physique de la masse, pas plus qu'il ne faut considérer qu'un peuple sain ne peut exister sans victoires olympiques. Quoi que l'on en dise, le sport n'est que très partiellement un baromètre de santé d'un pays.

L'exemple de la jeunesse américaine le prouve surabondamment.

Souhaits de la ligue

La L.C.E.P. refuse la recherche de l'exploitation systématiques du "surhomme" qui se réalisent trop souvent au détriment de l'organisation humainement et socialement plus valable, de l'éducation physique hygiénique et récréative de la masse des individus.

Si le gouvernement fédéral peut disposer d'argent pour l'exercice physique, nous souhaitons ardemment que cet argent soit employé à meilleures fins, qu'il soit employé à l'intégration de l'éducation physique rationelle à l'école, qu'il serve à régénérer la race canadienne qui court vers la déchéance physique. Pour le salut de la jeunesse, nous demandons au gouvernement fédéral de méditer sur ce problème. Alors, je l'espère, les yeux verront, les oreilles entendront. Nous avons le devoir d'exiger le salut de la race.

Jugement favorable aux primes dans les boîtes de savon...

OTTAWA. (PC) — La Cour suprême du Canada a maintenu, hier, l'acquittement de la compagnie Proctor & Gamble of Canada de l'accusation d'avoir distribué des prix par le truchement d'une loterie illégale.

La compagnie de savon était accusée d'avoir mis sur pied un système en vertu duquel elle payait $5 aux clients qui répondaient aux questionnaires insérés dans 10,000 empaquetages de ses produits. Ces empaquetages contenant les questionnaires étaient marqués d'une étiquette à cinq étoiles, tout comme 90,000 autres, d'ailleurs, qui n'en contenaient pas.

C'est le procureur général de l'Alberta qui en avait appelé de la sentence d'acquittement. Il soutenait que le système constituait un procédé de distribution de prix soumis au hasard et non à l'habileté, ce que défend le code pénal. Le procureur général assimilait cette méthode de procéder à une loterie.

La compagnie a répliqué que les $5 étaient payés quand le client répondait à un questionnaire relatif aux produits de la compagnie. Il s'agissait, en somme, d'un paiement en retour d'un service, non d'un prix basé sur le hasard.

La Cour de l'Alberta avait d'ailleurs jugé qu'il s'agissait d'un plan reflétant un effort sincère de la part de la compagnie pour recueillir les opinions des ménagères utilisant ses produits.

DEPUIS 37 ANS

Transaction incomparable • Service supérieur

Duval LIMITÉE

Le plus populaire dépositaire à Montréal

CHEVROLET—CORVAIR—ENVOY

529 est, JARRY — CR. 9-7211

VOTRE ARGENT RAPPORTE

5%

SUR DEPOTS A TERME

GUARANTY TRUST COMPANY OF CANADA

610 RUE ST-JACQUES O.

UN. 6-8816

ANNONCE

Grâce à Cette Crème Etonnante

Vous ne sentez plus votre dentier!

Poli-Grip vous donne un ajustement si parfait et un confort si sûr qu'elle vous fait oublier que vous portez un dentier. Et Poli-Grip vous fournit également tous ces avantages :

1. Poli-Grip forme un coussin crémeux qui élimine toute friction irritante sur les gencives.
2. Retient même les dentiers du bas peu profonds.
3. Scelle les bords, afin d'empêcher les aliments de s'infiltrer.
4. Vous permet de manger n'importe quoi.
5. Garde le dentier bien en place lorsque vous riez, chantez et même éternuez.
6. Fabriquée et garantie par Polident.

Votre argent vous sera remboursé en double, si la merveilleuse crème Poli-Grip ne vous donne pas plus de confort et plus de sécurité que vous en aviez auparavant! 6-248

EN MONTRE DEMAIN

LA NOUVELLE ENVOY

(UNE AUTRE VALEUR GENERAL MOTORS)

Sedan Custom Envoy (pneus à flanc blanc, moyennant supplément)

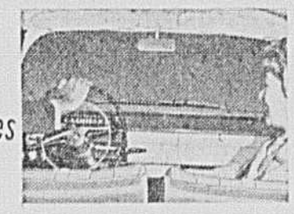
LA VOITURE QUI VOUS OFFRE LE PLUS D'ÉCONOMIE, DE COMMODITÉS, D'ÉLÉGANCE!

La voici enfin—la voiture la plus avantageuse qui soit—*la nouvelle* Envoy! Cette voiture qui vous permet de réaliser des économies vraiment substantielles—son coût d'achat est on ne peut plus modique—vous offre pourtant une élégance de grand style, un vaste choix de teintes et nombre de caractéristiques que même les voitures les plus luxueuses ne possèdent pas!

Il y a une Envoy qui vous convient *parfaitement*—choix de trois superbes sedans et un magnifique station wagon. Tous modèles 4 portes, amplement spacieux pour cinq passagers et incroyablement économiques!

Passez chez votre concessionnaire dès aujourd'hui voir la voiture de l'année, la *nouvelle* Envoy!

Nouvelles caractéristiques qui ajoutent au plaisir de conduire une Envoy!



PLUS DE LUXE . . . le magnifique nouveau tableau de bord de la nouvelle Envoy n'est qu'une des caractéristiques qui placent cette nouvelle voiture au sommet de sa catégorie. Et l'Envoy, grâce à son moteur Econo-Power 4 cylindres, ne coûte pas cher d'essence!

MEILLEURE VISIBILITÉ . . . les nouvelles Envoy ont des fenêtres plus grandes qu'auparavant. Le pare-brise enveloppant en verre lamelle ainsi que les fenêtres en verre de sécurité augmentent la visibilité et rendent la conduite plus sûre!

PLUS DE COMMODITÉS . . . voyez comment l'élégant nouveau coffre arrière rehausse l'apparence de l'Envoy et combien il est spacieux, pour contenir les effets de toute la famille! Pour plus de commodité, la clé d'allumage ouvre également les deux portes avant et le coffre à bagages.

PLUS DE COULEURS . . . déjà reconnue comme la voiture la plus élégante de sa catégorie, l'Envoy vous offre maintenant un plus grand choix de teintes! Vous aimerez ses teintes vives et ses coloris pastel, ainsi que ses merveilleux deux tons parfaitement harmonisés. Toutes les nouvelles Envoy vous offrent les intérieurs Glamor-Crafted, gage de *confort* et de luxe!

GRANDE ÉLÉGANCE, GRANDE VALEUR . . . quatre remarquables séries!

$1945* — Le super-économique Envoy Standard

$2021* — Le fougueux sedan Envoy Special

$2130* — L'élégant sedan Envoy Custom

$2248* — Le pratique station wagon Sherwood

*Prix de détail maximum suggéré, livrée, avec filtre d'air à bain d'huile, chaufferette, dégivreur et plein d'antigel à MONTRÉAL. Ces prix comprennent les frais de livraison et de manutention ainsi que les taxes de vente fédérales et d'accise. Les taxes provinciales et locales, s'il y a lieu, sont en supplément.

PASSEZ LA VOIR... ESSAYEZ-LA... ACHETEZ-LA... DÈS AUJOURD'HUI CHEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE ENVOY!

ENVOY

LA VOITURE ANGLAISE CONÇUE ET CONSTRUITE SPÉCIALEMENT POUR LES CANADIENS

FABRIQUÉE POUR GENERAL MOTORS PRODUCTS OF CANADA, LIMITED PAR VAUXHALL MOTORS, LIMITED, LUTON, ANGLETERRE. PIÈCES ET SERVICE D'UN OCÉAN À L'AUTRE

E-1617AP

Vendeurs autorisés Envoy dans le Grand Montréal

JARRY AUTOMOBILE LTEE
4384, rue St-Denis — VI. 2-8221

J.-P. CHARBONNEAU AUTOS LTEE
3930 est, rue Ste-Catherine — LA. 6-4471

DOYLE MOTORS LIMITED
4501, av. Bannantyne, Verdun, Qué. — PO. 9-4501

CHEVROLET MOTOR SALES CO. OF MONTREAL LTD.
2107 ouest, rue Ste-Catherine — WE. 3-6781

PARK AVENUE CHEVROLET LTEE
3421, avenue du Parc — VI. 9-5661

BARNABE MOTORS LTD.
1850 boul. Edouard-Laurin, St-Laurent, Qué. — RI. 4-6401

GOHIER AUTOMOBILES LTEE
1580, rue Amherst — LA. 6-3701

DUVAL MOTORS LTD.
529 est, rue Jarry — CR. 9-7211

SNYDER AUTOMOBILES LTD.
2225 ouest, rue Notre-Dame, Lachine, Qué. — ME. 7-4643

HAROLD CUMMINGS LTD.
5255 ouest, rue Jean-Talon (angle rue Namur) — RE. 9-1911

PATENAUDE AUTOMOBILE LTEE
10830 Lajeunesse (angle boul. Gouin) — DU. 9-8461

LAC ST-LOUIS AUTOMOBILES LTD.
90, rue Ste-Anne, Ste-Anne-de-Bellevue — OX. 7-2480

Vous allez à Toronto?

- Le *seul* hôtel de Toronto offrant le STATIONNEMENT INTÉRIEUR GRATUIT DE 24 HEURES à tous ses clients.
- Prix à partir de $6.50
- Plan de famille — les enfants de moins de 14 ans, accompagnés d'un adulte, sont admis gratis.

GRATIS! Le service RESERVATRON confirme toutes réservations en 4 secondes. Téléphonez tout simplement à l'un des numéros suivants:

MONTREAL: VI. 2-7777 or UN. 6-4571
OTTAWA: CE. 6-2270

L'HÔTEL
KING EDWARD SHERATON
service courtois... tarifs modiques

ANNONCE
EXPLICATIONS VITALES SUR ARTHRITE — RHUMATISME

BROCHURE GRATUITE

A titre de service public à tous les lecteurs de La Presse, une nouvelle brochurette de 36 pages, abondamment illustrées, traitant de l'arthrite et du rhumatisme, sera postée GRATUITEMENT à tous ceux qui en feront la demande. Aucun agent ne passera chez vous.

Cette BROCHURETTE GRATUITE explique en détail les causes, les conséquences néfastes et le danger de négliger cet état pénible et paralysant. Elle vous enseignera aussi une méthode de traitement, sans produits pharmaceutiques, qui a fait ses preuves dans des milliers de cas.

Cette brochure vous sera envoyée sans frais ni obligation. Peut-être vous épargnera-t-elle des années de souffrance. Ne tardez pas. Faites venir cette BROCHURE GRATUITE aujourd'hui en écrivant à : The Ball Clinic, Dept 5241, Excelsior Springs, Mo.

Estomac en ébullition par suite de tension?

Une vie trépidante, des repas pris à heures irrégulières, l'excès de tabac ou de breuvages alcooliques, tout cela dérange l'estomac. Mais les TUMS vous apportent un soulagement *rapide!* Croquez une ou deux de ces pastilles à douce saveur de menthe . . . Leur action bienfaisante apaise immédiatement l'indigestion et les aigreurs dues à l'hyperacidité! Gardez un rouleau de TUMS à votre portée —pour en prendre lorsque requis. Pas besoin d'eau ni de verre . . . et ils ne laissent pas d'arrière-goût! Ayez toujours des TUMS, ils coûtent si peu!

pour l'estomac

Loisirs et Récréation

par DOLLARD MORIN

Au Centre LeBer

La célébration de la Ste-Catherine se déroulera demain soir, à 7 h., au centre récréatif LeBer, 2120, rue Favard, à la Pointe-St-Charles. Garçons et filles de 7 à 15 ans y sont cordialement invités.

Le programme comportera une grande "Kermesse de jeux". Les jeunes y trouveront une dizaine de kiosques où ils pourront faire preuve d'adresse. Parmi les différentes épreuves, il y aura: lancer dans un cercle, crever des ballons, fers à cheval, frapper l'oeuf, etc. Des prix seront décernés aux vainqueurs.

Cette fête a été préparée sous la direction du moniteur et de la monitrice en charge de ce centre récréatif du Service des parcs: **André Nouguier** et **Monique Bronsard.** Voici l'horaire des activités récréatives actuellement en vigueur au centre LeBer, pour les jeunes et les moins jeunes :

Lundi : gymnastique, de 4 h. à 5 h., filles de 6 à 11 ans; 5 h. à 6 h., garçons de 6 à 11 ans; 7 h. à 7 h. 45, filles de 12 à 15 ans; 7 h. 45 à 8 h. 30, garçons de 12 à 15 ans; 8 h. 30 à 10 h. 15, mixte (16 ans et plus), sous la direction du moniteur Aimé Favre.

Mardi : ballon - chasseur, de 4 h. à 5 h., filles de 6 à 11 ans; de 5 h. à 6 h., garçons de 6 à 11 ans; 7 h. à 7 h. 45, filles de 12 à 15 ans; 7 h. 45 à 8 h. 30, ballon volant, garçons de 12 à 15ans; 8 h. 0 à 9 h. 15, ballon-panier, filles de 16 ans et plus; 9 h. 15 à 10 h. 15, ballon volant, garçons de 16 ans et plus.

Mercredi : 4 h. à 5 h., balle brûle (filles, 6 à 11 ans); 5 h. à 6 h., ballon-chasseur (garçons, 6 à 11 ans); 7 h. à 7 h. 45, ballon-tennis (filles, 12 à 15 ans); 7 h. 45 à 8 h. 30, ballon-panier (garçons, 12 à 15 ans); 8 h. 30 à 9 h. 15, ballon volant (filles, 16 ans et plus); 9 h. 15 à 10 h. 15, ballon-panier (garçons, 16 ans et plus; 1 h. 30 à 10 h. 30, peinture (avec monitrice Liliane Goulet).

Jeudi: 4 h. à 5 h., drapeau (filles, 6 à 11 ans); 5 h. à 6 h., ballon-quilles (garçons, 6 à 11 ans; 7 h. à 7 h. 45, drapeau (filles, 12 à 15 ans); 7 h. 45 à 8 h. 30, ballon volant (garçons, 12 à 15 ans; 8 h. 30 à 9 h. 15, ballon-panier (filles, 16 ans et plus); 9 h. 15 à 10 h. 15, ballon volant (garçons, 16 ans et plus); 1 h. 30 à 10 h. 30, artisanat féminin (Marguerite Lauzon); 5 h. à 10 h. 30, bricolage (Lucien Côté).

Vendredi: 4 h. à 5 h., ballon-tennis (filles, 6 à 11 ans); 5 h. à 6 h., ballon-chasseur (garçons, 6 à 11 ans); 7 h. à 7 h. 45, ballon volant (filles, 12 à 15 ans); 7 h. 45 à 8 h. 30, ballon-panier (garçons, 12 à 15 ans); 8 h. 30 à 10 h. 30, **soirée des parents** (badminton, tennis sur table, mississippi, ballon-tennis, etc.); 1 h. 30 à 10 h. 30, artisanat féminin.

Le ballon-tennis dont il est question dans l'horaire, est un sport intérieur qui a été mis au point par les jeunes du centre LeBer. Il s'agit du tennis joué avec un ballon que l'on frappe de la main, après que le ballon a fait un bond, pour l'envoyer de l'autre côté du filet (tendu à la hauteur réglementaire pour le tennis). Ce sport est très populaire chez les jeunes et les moins jeunes qui fréquentent ce centre récréatif où règne une abondante activité.

Chevaliers Sportifs

A Dominique-Savio

Un don de $500 sera versé à l'Institut Dominique-Savio par le club des Chevaliers Sportifs, comme fruit d'une campagne de souscription récemment menée par ce club. Cette somme sera remise aux autorités de Dominique-Savio lors d'une réception qui s'y tiendra samedi prochain, 26 novembre, à 2 h. 30 de l'après-midi.

La fête se déroulera au nouvel édifice Dominique-Savio, 9335, rue St-Hubert. Il y aura visite de l'institution, programme spécial et goûter. Les personnes désireuses de prendre part à cette fête sont invitées à s'inscrire à l'avance auprès de Mlle Jacqueline Caron (RA. 7-6246) ou Mlle Thérèse Lapalme (LA. 4-5398).

Par ailleurs, à la section de badminton et de tennis sur table des Chevaliers Sportifs, une nouvelle formule sera bientôt mise en vigueur. On sait que cette section tient ses activités chaque mardi soir, de 7 h. à 11 h., au Centre de Loisirs N.-D.-du-Rosaire, angle Villeray et Boyer ; elle est sous la présidence de Guy Masse (UN. 6-1728). Désormais, un court y sera spécialement réservé aux compétitions, sous la direction de Claude Germain et Réal Normandeau. Au badminton, une équipe sera formée pour disputer des tournois à d'autres clubs.

D'autre part, on sait que le club de hockey des Chevaliers Sportifs joue ses parties régulières le vendredi soir, au Centre Paul-Sauvé, sous la présidence de Raymond Carle. Le même soir, à 8 h., se poursuivent les cours de danse, à la Palestre Nationale, rue Cherrier, sous la présidence de Mlle Huguette Panneton.

Cette année encore, sous les auspices des Chevaliers Sportifs, le champion Georges Coallier donnera des cours pour sauteurs de barils, à l'intention des jeunes gens de moins de 18 ans. Un tournoi sera organisé vers la fin de février. En outre, les Chevaliers Sportifs seront représentés au tournoi mondial des sauteurs de barils, le 7 janvier prochain, à Grossinger, New York ; leurs représentants y seront : Yvon Jolin, Georges Coallier et Gilles Leclerc. On sait que le sauteur Yvon Jolin détient le championnat du Canada.

Ciné-Club du Centre I.-C.

"La fureur des hommes", tel est le film qui prendra l'affiche du Ciné-Club, ce soir, à 8 h., au Centre de Loisirs Immaculée-Conception 4265, rue Papineau.

Il s'agit d'un excellent western, oeuvre d'Henry Hathaway, avec les vedettes Don Murray et Diane Varsi. On en profitera pour étudier le genre "western" lors du forum qui suivra la projection. Les amateurs de bon cinéma, jeunes et adultes, y sont cordialement invités.

La coupe des arbres de Noël sera surveillée de très près afin de faire cesser le massacre des sapinières

QUEBEC. (J.M.) — M. Bona Arsenault, ministre des Terres et Forêts vient de donner à son personnel l'ordre de surveiller, de la façon la plus stricte, la coupe des arbres de Noël afin de faire cesser le massacre des sapinières, le pillage des terres de la Couronne; le député de Matapédia nous apprend d'autre part que le gouvernement provincial songe à présenter un projet de loi en vue de la règlementation du commerce des arbres de Noël.

M. le ministre Arsenault a donné les précisions suivantes :

"La "coupe à blanc" et l'abattage des grands sapins, qu'on abandonne sur place après avoir gardé la cime, sont parmi les abus les plus fréquents que le gouvernement entend faire disparaître dans le cadre d'une politique de protection et de conservation de la forêt québecoise. Suivant l'ordre donné, tous les contrevenants seront poursuivis et punis dans les cas d'empiètement sur les forêts de la Couronne. Cependant, le ministère des Terres et forêts étudie la possibilité de réserver certains territoires de la Couronne à la culture des arbres de Noël à la condition expresse que les producteurs pratiquent une coupe sélective sous le contrôle des ingénieurs forestiers. De telles coupes seraient un bienfait pour la forêt, car elles permettraient de faire des dégagements dans les peuplements résineux trop denses.

"Le gouvernement compte aussi étendre cette politique de conservation au secteur privé en faisant appel à tous les cultivateurs qui possèdent des sapinières. Il s'agit de convaincre ces producteurs que leurs boisés constituent l'une des plus belles ressources pour ceux qui savent l'utiliser rationnellement, c'est-à-dire en pratiquant non pas une destruction systématique, mais une exploitation périodique fondée sur l'aménagement et la plantation annuelle. D'ailleurs, dès le printemps prochain, le ministère des Terres et Forêts entreprendra une campagne destinée à populariser l'aménagement de bois de sapins sur les sols impropres à l'agriculture. Les cultivateurs qui planteront des "sauvageons" d'un à deux pieds de hauteur pourront ainsi procéder à une première récolte au bout de quatre à huit ans et, grâce à des plantations de remplacement, poursuivre l'exploitation de leur bois chaque automne.

"De plus, le gouvernement songe à présenter une législation régissant le commerce des arbres de Noël, en particulier quant à la classification, ce qui donnerait aux producteurs l'occasion de profiter pleinement du marché provincial et étranger. On sait que chaque année l'exportation des arbres de Noël rapporte près de quatre millions de dollars (pour un total de quatre millions d'arbres). Avec le marché domestique, ce chiffre monte à cinq millions. Il s'agit donc d'un commerce qui est loin d'être négligeable et que le gouvernement ne peut laisser sans la réglementation et le contrôle nécessaires. Si le premier objectif de toute intervention gouvernementale dans ce domaine reste la protection et la conservation de la forêt du Québec, il importe tout de même de remarquer que le premier bénéficiaire de cette politique rationnelle est le producteur lui-même. Pour ne citer qu'un exemple, la classification rigoureuse des arbres destinés à la vente et surtout à l'exportation éviterait la véritable mise en tutelle que les producteurs subissent de la part des grossistes américains qui se réservent par contrat le choix des arbres, procédé enlevant tout contrôle aux producteurs et aboutissant le plus souvent à un désastreux massacre des arbres invendus."

La pollution des eaux au Canada, un grave danger

M. Diefenbaker

OTTAWA. (DNC) — Si rien ne se fait immédiatement pour enrayer la pollution des eaux du Canada, nous nous trouverons sans eau potable d'ici la fin du siècle, déclare le premier ministre, M. Diefenbaker.

Invité hier matin à expliquer le projet d'aide fédérale aux programmes approuvés d'évacuation et de traitement des matières d'égout, M. Diefenbaker a soutenu qu'une telle initiative s'imposait. Elle est même très urgente, dit-il.

On sait déjà que dans nombre de cours d'eau, il ne reste plus un poisson, tous ayant été chassés ou tués par les déchets des villes industrielles. La situation est tout particulièrement sérieuse le long de l'Outaouais ainsi que dans le St-Laurent. Devant ce fait, on crie partout que l'Outaouais est un égout à ciel ouvert.

Pour remédier au mal déjà grave, la Société centrale d'hypothèques et de logement sera autorisée à consentir des prêts pour financer tout programme d'assainissement. Elle prêtera jusqu'à concurrence des deux tiers des montants requis dans chaque cas. En outre, la couronne défalquera le quart du montant de tout emprunt de ce genre, dans le cas des travaux qui seront exécutés avant avril 1963.

A Cartierville

La troupe scoute Notre-Dame-des-Anges de Cartierville organise sa 4e partie de cartes annuelle. Celle-ci aura lieu demain soir, à 8 h. 30, à l'école Dujarié, 12345, rue de la Miséricorde, à Cartierville. Cette soirée sera au profit de la troupe et des jeunes ; il y aura des prix de table et de présence. Tous y sont cordialement invités.

Nouveaux sens uniques dans plusieurs rues

A compter de cette semaine, un groupe de rues sises entre Delorimier et Iberville au sud de la rue Masson, seront établies à sens unique.

Mardi, le 22, les rues suivantes seront à sens unique ; entre Masson et Sherbrooke.

Chapleau et Parthenais vers le sud. Messier et DesErables vers le nord. La direction sud de la rue DesErables sera changée nord.

Mercredi le 23, les rues suivantes seront à sens unique au sud de Sherbrooke : DesErables. Messier, Harmony, Sheppard et Poupart vers le nord. Chapleau, Dufresne et Parthenais vers le sud.

Entre les rues Dufresne et Fullum, les rues Nelleda et Robert auront la direction ouest, et la rue Lalonde est.

La rue Coupal, entre Parthenais et Fullum, sera établie vers l'est tandis que la rue Champagne sera établie vers l'ouest entre Iberville et Dufresne.

ON NE CHANGE GUERE

ANNONCE

Une merveilleuse trouvaille— le Martini-Master de Seagram

MONTREAL — La préparation des martinis est maintenant grandement simplifiée grâce au sensationnel Martini-Master, le contenant du **gin Seagram,** le gin le plus sec qui soit.

Il est fait de verre antique et muni d'un bouchon plaqué or. Son étiquette s'enlève facilement et il peut alors servir à la préparation des martinis. Enlevez le gros couvercle doré, mettez simplement la glace et les ingrédients dans le Martini-Master, et agitez doucement. Pour servir, remettez le couvercle et dévissez le petit bouchon. Le goulot étroit permet de filtrer le mélange.

En plus de servir à la préparation des martinis, l'ingénieux Martini-Master peut devenir un shaker pour tous les genres de cocktails. Pour vos réceptions, par exemple, vous pouvez préparer et conserver vos cocktails dans plusieurs shakers différents. Il rehaussera également l'apparence de votre table, si vous vous en servez pour les jus de fruits, le thé ou le café glacé.

Faites l'essai du **gin Seagram.** Il possède une teinte dorée naturelle parce qu'il a été vieilli dans les fûts de chêne jusqu'au point de maturité idéal. Cette méthode rend le gin délicieusement sec et confère une saveur corsée incomparable.

Au Centre de Terrebonne

Un autre intéressant programme de lutte sera présenté ce soir, à 8 h. 30, au Centre de Loisirs de Terrebonne. Tous les amateurs, jeunes et moins jeunes, y sont cordialement invités.

Dans le combat principal, "Nature Boy" Dupuis, qui a remporté la victoire contre Bob Taylor lors de la récente soirée de lutte tenue au même centre, devra affronter Ted Evans, qui a vaincu Mike Morelli en finale du précédent programme.

En semi-finale, Guy Vézina, lutteur local et instructeur de lutte au Centre de Terrebonne, en viendra aux prises avec le rude Mike Rorelli. Un autre combat que les amateurs attendent avec impatience, opposera le populaire "Charnou" Layette et Bob Ouellette. Trois autres rencontres compléteront la soirée.

Par ailleurs, la Ligue intermédiaire de ballon-panier a été officiellement inaugurée jeudi dernier au Centre de Terrebonne. Quatre équipes font partie de ce circuit : Terrebonne, le Centre diocésain de St-Jérôme, les Collégiens de St-Jérôme et l'ARC de St-Denis.

A l'ouverture, un compte nul de 42 à 42 a terminé la rencontre inaugurale entre Terrebonne et les Collégiens de St-Jérôme. Chez les premiers, Yvon Robert a pris la vedette en enregistrant 34 points, tandis que chez les autres, l'étoile fut J. de la Sablonnière, avec 16 points.

En fin de semaine dernière, le Centre de Terrebonne a tenu sa fête annuelle en l'honneur de ses lignes mineures de baseball "Pony" et "Petite Ligue", respectivement présidées par MM. Philippe Daunais et Gérard Ouimet.

Gymnastes à choisir

Des compétitions spéciales de gymnastique se dérouleront samedi prochain, 26 novembre, à 2 h. de l'après-midi, au gymnase de l'école Albert-Gariépy, à Lachine. Cette rencontre aura pour but de faire le choix des gymnastes du Québec qui devront affronter ceux du club allemand Harmonie, à Tomonto, le samedi 3 décembre. Il est à noter que seuls les gymnastes masculins, juniors et seniors, pourront prendre part à ces épreuves.

Par ailleurs, le capitaine Gillanders, président de l'Association de gymnastique du Québec, annonce qu'il y aura cliniques pour les instructeurs sur les exercices d'équipe déjà fixées en vue du Festival mondial de gymnastique qui aura lieu à Stuttgart, Allemagne, en mai prochain.

Pour les instructeurs de langue française, la clinique se fera le jeudi 1er décembre, à 7 h. 30, et pour ceux de langue anglaise, le lundi 5 décembre, à la même heure, au gymnase de l'école Cardinal-Newman, 4835, rue Ch.-Colomb. Pour renseignements : HU. 4-5141.

A Ste-Bernadette

Pour les jeunes gens et jeunes filles de 15 ans et plus, des séances d'initiation musicale sont organisées au centre récréatif Ste-Bernadette, 6825, 16e avenue, à Rosemont; elles y débuteront mercredi soir, 23 novembre, à 8 h., pour s'y continuer chaque mercredi, à la même heure.

L'initiation musicale s'y fera par des auditions de disques, accompagnées d'une causerie, de commentaires et de films. Le responsable de cette activité récréative et culturelle est le moniteur Clément Séguin. Le thème de la première séance, mercredi, sera: "le fait musical dans le monde". Pour les autres séances, les thèmes seront: le matériel sonore (revue de l'orchestre), les bois et les cuivres, les cordes et les percussions. A compter de la 5e séance, on fouillera les formes générales de la musique (musique descriptive, poème symphonique, concerto, etc.).

Par ailleurs, pour les garçons et les filles de 13 à 17 ans, il s'est également créé au centre Ste-Bernadette: un club de Sciences naturelles, qui se réunit le jeudi soir, à 7 h., et un club d'Astronomie, qui a ses réunions le vendredi soir, à la même heure.

LONGINES

LA MONTRE LA PLUS HONORÉE AU MONDE

Un chef-d'oeuvre d'excellence

Une vie entière de précieux services, la joie et la fierté de posséder un petit chef-d'oeuvre — voilà ce que vous réserve votre Longines. Sa présentation luxueuse, d'un goût exquis, sera toujours de mise. Qualité supérieure ne ment pas et défie le nombre des années: voilà pourquoi la Longines est la meilleure montre que vous puissiez offrir . . . en témoignage d'affection. Votre bijoutier autorisé Longines-Wittnauer sera honoré de pouvoir vous présenter sa collection de montres Longines. De $79.50 à $4,000.

Prix suggérés au détail.

LONGINES ST-MORITZ — Les fines mailles du magnifique bracelet de cette création distinctive en or 14K ressemblent à une fine étoffe dorée. Le verre à facettes est en saphir synthétique. $450.

Longines-Wittnauer Company of Canada

MONTREAL 2, QUEBEC

Roger CLEMENT
Bijoutier
1594 Mt-Royal est
près Marquette
LA. 3-4625

I. MOORE
& CO. LTD.
1333 ouest, Ste-Catherine
VI. 2-4455

D. St Jean LIMITÉE
LA. 1-2121 1447, Amherst

HEMSLEY'S
BIJOUTIERS
664 Ste-Catherine O. angle University
UN. 6-4923 394 ST-JACQUES O. VI. 2-9651

Bijouterie
RENE PAQUIN
2579 Beaubien est
RA. 2-4293

BIJOUTERIE
J ST-LOUIS ENRG.
6385, rue ST-HUBERT
CR. 6-3213

BIJOUTERIE LABROSSE
85 rue Ste-Anne
GL. 3-5381 — OX. 7-3200
STE-ANNE-DE-BELLEVUE
260A, Bord du Lac, OX. 5-3381
POINTE-CLAIRE

Pomponnette
J. BRASSARD, prés.
256 Est, STE-CATHERINE
UN. 1-9293

GUY OL. 9-5088
Serres
242, ch. ST-JEAN, Laprairie

MAPPIN'S
LTEE
1000 ouest, Ste-Catherine
UN. 6-7431

ALPHONSE ROY
& Fils Ltée
6725 rue ST-HUBERT
CR. 2-2622

SHARI
JEWELLERS
1147 Boul. DECARIE
ST-LAURENT
RI. 4-5387

LA CROIX BLEUE

continue ses services dans le Québec

en augmentant ses bénéfices et en réduisant ses taux

Le nouveau programme d'assurance-hospitalisation du gouvernement provincial permet aux citoyens de la province de Québec de bénéficier d'un programme d'assistance médicale plus généreux. Il permet à la Croix Bleue d'augmenter ses bénéfices tout en réduisant substantiellement ses taux. Le programme d'assurance-hospitalisation du gouvernement et celui de la Croix Bleue se complètent l'un l'autre. Ensemble, ils vous assurent le genre d'assistance médicale que vous désirez.

LE PROGRAMME DU GOUVERNEMENT VOUS DONNE droit aux soins hospitaliers dans une salle publique (*y compris les services auxiliaires*)

C'est déjà beaucoup, mais ce n'est là qu'une partie d'un programme complet d'assistance médicale. Vous avez besoin de la Croix Bleue pour vous fournir le reste.

Le Plan de Base de la Croix Bleue pourvoit (*à des taux réduits*)

au paiement de la différence entre l'allocation du gouvernement (traitement en salle publique) et le prix d'une chambre semi-privée ou privée, jusqu'à concurrence de $4.00 par jour pendant tout votre séjour à l'hôpital.

au paiement des soins dispensés dans un hôpital à des personnes non hospitalisées — soit lors de la première visite, lorsqu'il s'agit d'un cas d'urgence à la suite d'un accident, soit lors d'une intervention chirurgicale mineure pratiquée par le propre médecin du patient, jusqu'à ce que ces bénéfices soient accordés en vertu du programme du gouvernement provincial.

au paiement des honoraires de chirurgien, à concurrence de $300 au lieu du maximum actuel de $200.

au paiement (aux taux fixés) des visites de médecin à l'hôpital (maximum porté de 31 à 70 jours)

à contribuer au paiement des honoraires d'anesthésiste (requis dans les cas de chirurgie). Cette prestation n'est pas comprise dans la plupart des contrats actuels de la Croix Bleue.

Les honoraires des chirurgiens, médecins et anesthésistes, ne sont pas compris dans le programme du gouvernement.

DES BÉNÉFICES AUGMENTÉS (offerts aux groupes d'au moins 25 personnes) sont assurés par le Plan Médical Majeur de la Croix Bleue. Ces suppléments comprennent les honoraires médicaux pour soins à l'hôpital, à domicile ou au bureau du médecin; infirmières privées, services de laboratoire, rayons X, remèdes prescrits, etc., à l'extérieur de l'hôpital.

LES PRESTATIONS ACCRUES ET LES TAUX RÉDUITS DE LA CROIX BLEUE entreront automatiquement en vigueur pour les souscripteurs de la Croix Bleue le 1er Janvier 1961

DES PROGRAMMES SPÉCIAUX, COMPORTANT DES PRESTATIONS PLUS ÉLEVÉES, PEUVENT ÊTRE ÉTABLIS POUR LES GROUPES QUI LE DÉSIRENT.

ASSOCIATION D'HOSPITALISATION DU QUÉBEC

1200, rue St-Alexandre, Montréal 2, P.Q. — Téléphone: UN 6-4511

SUCCURSALES

Québec 4, 580 est, Grande Allée, Tél.: LA 2-6469
Sherbrooke, 111 ouest, rue King, Tél.: LO 2-3000
Trois-Rivières, 394, rue Des Forges, Tél.: FR 4-8933
Hull, 206, rue Principale, Tél.: PR 7-5707
Chicoutimi, 121 est, rue Racine, Tél.: LI 3-4938

La situation reste grave

Le choléra porcin, un mal qui vient des Etats-Unis

Ce n'est pas une épidémie au sens le plus grave du terme, mais c'est disons une flambée, une poussée d'envergure, la plus forte depuis 1940 : le cochon est malade, au Québec.

Notre belle province agricole groupe une population de quelque deux millions de porcs assortis. Or, depuis octobre, on en a tué 4,980, atteints de choléra. Et la situation se prolonge. Et il est possible qu'elle empire.

Que le peuple se rassure ! Le choléra porcin (ou l'épizootie, pour faire savant) ne peut être nuisible aux humains.

Mais c'est joliment ennuyeux pour le cochon proprement dit. Surtout pour sa reproduction.

Deux spécialistes aguerris en la matière, le Dr Ken Wells, directeur du service vétérinaire du Canada, et le Dr Théobald Labelle, vétérinaire régional du Québec, pour le ministère fédéral de l'Agriculture (division de l'hygiène des animaux), ont expliqué cet état de choses hier après-midi.

En résumé :

Le mal vient des Etats-Unis. Sous forme de côtelettes de porc, rapportées de là-bas à l'automne, par un fermier canadien insouciant. Il aurait donné les résidus de ces côtelettes à ses porcs. Lesquels attrapèrent le choléra.

Depuis, 16 fermes, au Québec, ont été atteintes. Dans les comtés de Shefford (5 endroits), Terrebonne (3), Laval (1), Vaudreuil (1), Gatineau (1), Rouville (1 et près de Ville LaSalle (4). L'Ontario y a écopé aussi (par transmission du Québec), et deux établissements agricoles, dans les comtés respectifs de Carlton et de Dundas, ont été mis en quarantaine.

(La quarantaine dure 90 jours, mais l'ennuyeux, c'est que le choléra ne se déclare qu'une dizaine de jours après son début ; ce qui fait que si un fermier vend un porc sept ou huit jours après le début de la maladie, il ne s'en apercevra pas).

Les deux vétérinaires fédéraux ont appuyé sur le fait que la poussée actuelle est sérieuse, et qu'il ne faut pas la minimiser. D'autant qu'on ne connait pas de remède définitif au choléra. Le vaccin, le sérum n'ont pas des effets permanents. On les emploie aux Etats-Unis, mais "là-bas, ils vivent avec l'épizootie, continuellement", de dire le Dr Wells. "Et ils ne font rien pour sa prévention".

Procédure à suivre :

Que les cultivateurs, sans hésiter, dès les premiers symptômes, rapportent aux autorités leurs cochons malades. Les symptômes du choléra sont reconnaissables. Tous les cochons malades se ressemblent (et ceux qui ne le sont pas également, pourrait-on dire). Ils deviennent cois et tranquilles. Ils font de la fièvre (jusqu'à 108 degrés et même plus). Ils se tassent en groupes. La peau de leur ventre devient rougeâtre. Ils sont affaiblis du train arrière, et ne marchent plus qu'en oscillant du postérieur, avec incertitude.

Le gouvernement fédéral s'engage à défrayer les agriculteurs du coût des animaux abattus, au tarif du marché de détail, dès que la quarantaine d'une porcherie a été établie.

Que les agriculteurs reçoivent le moins de visiteurs possibles. Le virus n'est pas nocif aux humains, mais un individu peut le transporter sur sa personne à une autre ferme (particulièrement sous les souliers).

Enfin, que les cultivateurs ne donnent pas de déchets à leurs porcs, comme nourriture. Pas même de déchets qui auront été cuits, ou qui proviendront de leurs propres cuisines.

Avec la coopération de tous, on finira par enrayer le fléau.

CEUX QUI NE CROIENT PLUS AU PERE NOEL... seront bien excusables de jeter un oeil sur cette charmante photo. Elle montre, dans sa version originale, le bon saint Nicolas au moment où, en compagnie de son page maure, il montait à bord du vapeur "Ryndam" qui a quitté Montréal à l'aube ce matin. Tout le monde arrivera à Amsterdam en temps pour la fête de saint Nicolas le 5 décembre.

La Nlle-Ecosse veut vendre son charbon

OTTAWA (PC) — M. Donald MacInnis, conservateur de Cap-Breton-Sud, a fait appel au Québec et à l'Ontario, pour que ces provinces achètent plus de charbon de la Nouvelle-Ecosse, afin d'empêcher un désastre dans cette région.

Présentant la motion traditionnelle, en réponse au discours du trône, M. MacInnis a soutenu qu'un marché pouvant absorber un million de tonnes de charbon était tout ce qui était nécessaire pour maintenir les mines du Cap-Breton en activité et pour garder les ouvriers et leurs familles dans les localités qu'ils aiment".

Cette quantité de charbon a-t-il dit, ne représente qu'une fraction de la quantité importée des Etats-Unis chaque année.

"Dans un pays dont les besoins d'énergie électrique ne peuvent être comblés par nos propres ressources, il semble irréaliste qu'un million de tonnes de charbon canadien ne puissent être vendues à des Canadiens", a-t-il affirmé.

Les demandes des employés syndiqués de la Ville

Deux avocats appelés à conseiller l'exécutif

Deux avocats, l'un attaché depuis peu de temps au contentieux municipal, l'autre de l'extérieur de l'hôtel de ville, ont été hier soir adjoints à M. Benoit Rajotte, préposé aux relations avec le personnel, dans le but d'étudier les demandes, au montant total d'environ $14,924,919, formulées par les cols-blancs, les pompiers, les employés manuels et les contremaîtres syndiqués à l'emploi de la Ville de Montréal.

Ainsi en a décidé le comité exécutif, au cours d'une séance tenue jusqu'à 11 h. sous la présidence de M. Lucien Saulnier.

En effet, à l'issue de la réunion, M. Saulnier a révélé que Me Emile Colas, avocat de l'extérieur de l'hôtel de ville, qui, dans le passé, s'est occupé de relations patronales-ouvrières pour des syndicats et des entreprises, et Me Jean Sauriol, avocat que l'administration a l'intention de spécialiser dans le champ des relations ville-employés, étudieront, de concert avec M. Rajotte, les demandes des quatre groupements syndicaux, avec mission de conseiller ensuite les administrateurs municipaux.

En réponse à une question d'un journaliste, M. Saulnier a déclaré que l'administration municipale n'a pas jusqu'ici fait tenir de contre-propositions aux quatre groupements concernés.

On sait qu'en vue du renouvellement de leurs conventions collectives de travail expirant le 30 novembre, quatre groupements ont récemment formulé des demandes. Celles provenant du Syndicat des fonctionnaires municipaux représenterait pour le Trésor municipal un déboursé additionnel annuel de $6,634,722 ; celles de l'Association internationale des pompiers local 985 Inc., $5,040,197; celles de la Fraternité canadienne des employés municipaux (employés manuels), environ $3,000,000; et celles du Syndicat des contremaîtres, environ $250,000.

— Les négociations sont-elles commencées ?

— Pas encore, fut la réponse de M. Saulnier.

Selon une source digne de foi, on peut prévoir qu'il y aura des contre-propositions de la part de la Ville.

L'hypothèse d'arbitrage n'est évidemment pas écartée.

Une nouvelle dimension à l'OTAN

M. Lyndon B. Johnson rencontre de Gaulle

PARIS, (PA, UPI) — Le vice-président élu des Etats-Unis, M. Lyndon B. Johnson, s'est aujourd'hui entretenu pendant 45 minutes avec le général de Gaulle, à Paris. M. Johnson a déclaré qu'ils avaient discuté de plusieurs problèmes mondiaux. Le général de Gaulle, qui célébrait aujourd'hui son 70e anniversaire, a reçu M. Johnson et l'ambassadeur des Etats-Unis, M. Amory Boughton, dans son bureau du palais de l'Elysée.

M. Johnson se trouve actuellement à Paris pour participer à la rencontre des parlementaires de l'OTAN. Sa rencontre avec le président de la France a permis le premier contact entre le gouvernement français et la nouvelle administration américaine. Le général de Gaulle en a profité pour faire transmettre ses félicitations à M. Kennedy, président élu des Etats-Unis.

Avant l'entrevue, les assistants de M. Johnson avaient laissé entendre qu'aucun des problèmes controversés entre la France et les Etats-Unis ne serait abordé. M. Johnson avait cependant déclaré, hier, que le nouveau gouvernement américain serait plus favorable aux idées de de Gaulle que l'ancien.

Renouveau à l'OTAN

Au cours de son allocution d'hier, à la conférence de l'OTAN, M. Johnson a indiqué que les Etats-Unis se proposaient de donner une nouvelle dimension aux objectifs de l'OTAN. Des sources bien informées prétendent que les Etats-Unis ont soumis un plan de 10 ans, visant à renforcer politiquement l'OTAN et à transformer son conseil ministériel en un véritable cabinet occidental, ce à quoi la France s'opposerait probablement.

Le vice-président élu des Etats-Unis avait suggéré, pour sa part, d'élargir la communauté de l'OTAN en y adjoignant d'autres membres.

La commission militaire à la conférence de l'OTAN doit, de son côté, aborder l'étude du projet du général Norstad visant à mettre des armes atomiques à la disposition de l'OTAN, ce qui ferait de cette organisation la quatrième puissance atomique au monde.

De la Nouvelle-Delhi, M. Nehru qui ne laisse rien passer, a répondu à cela qu'il serait bien difficile d'en arriver à un contrôle efficace du désarmement si plusieurs nations disposent d'armes nucléaires.

L'éclairage adéquat : un investissement

"Lorsque la civilisation commença à se défendre contre les éléments de la nature, le vent, le temps, et l'obscurité, nous étions au début impuissants et alors peu disposés à fournir à ces très miraculeux organes que sont nos yeux, les mêmes secours que nous accordions si volontiers à nos autres sens."

M. Camille Labrecque, ing. p., l'a affirmé au dernier dîner-causerie du club Richelieu-St-Laurent. Le dîner était présidé par M. Dollard Bouchard, président du club.

"Avant la venue de l'éclairage, par l'électricité, de souligner le conférencier, il était simplement impossible d'obtenir un niveau d'éclairage adéquat."

Et M. Labrecque pose la question : "Pourquoi avons-nous été peu disposés à produire des systèmes d'éclairage adéquats?"

Pour M. Labrecque la première difficulté que "nous avons bien voulu nous créer" est la suivante: celle d'adopter un système d'éclairage inadéquat qui tire avantage de la sensibilité et de la complexité des yeux, en les forçant à travailler dans des conditions beaucoup plus basses que celles de leur milieu optimum où ils doivent évoluer.

Deuxième difficulté: au lieu de travailler à créer une ambiance de lumière apte à notre sens, la vue, comme les gens de l'acoustique et du chauffage l'ont fait dans leur domaine respectif, nous nous sommes mis en employant des techniques modernes pour copier des méthodes pitoyables de l'Antiquité. Une torche résineuse était tenue par un anneau sur un mur, parce que c'était un endroit, dans l'Antiquité, qui lui convenait et parce que ses gouttes ne tombaient pas sur les personnes. Cette simple technique donna l'idée de candelabres fixés au murs, de bougeoirs à l'huile, et consoles à gaz, et d'urnes murales électriques.

Troisième difficulté: on ignore que l'amélioration de l'éclairage augmente la production dans une industrie, réduit le nombre d'erreurs et de rejets de pièces, augmente la capacité de travail au bureau, met plus de vie dans un foyer, améliore le moral en général.

Quatrième difficulté: confondre le prix initial et le coût total. Il ne faut pas se laisser tromper par l'économie apparente des appareils d'éclairage à bon marché. Ils viennent à coûter davantage sur l'étendue de la vie de l'installation.

Pour M. Labrecque, il le dira en conclusion de sa causerie, l'éclairage adéquat est un investissement de capital qui se paie de lui-même par une force de travail plus stable, par une diminution dans les accidents, par une augmentation des ventes, par une produit meilleur par moins de plaintes, par une place rentable à prix plus élevée, et un accroissement de la valeur de la propriété.

Humoriste ou sérieux ?

Un député voudrait que notre drapeau soit dessiné par... la Cour de chevalerie d'Ecosse !

par Marcel GINGRAS

OTTAWA — C'est à la noblesse écossaise qu'un député canadien aimerait que le Canada demande un drapeau national.

Humoriste sans doute, à moins qu'il ne soit sérieux, ce qui serait plutôt triste, M. John Smith, conservateur de Lincoln (Ont.), se fait cette année le parrain d'un projet de loi "ayant pour objet d'autoriser un drapeau canadien".

On connaissait les intentions de M. Smith depuis vendredi, alors que sortait le premier feuilleton de la présente session. Par son projet, croyait-on, M. Smith se rangeait aux côtés de ses collègues de langue française, MM. Régnier, Boulanger, Pigeon et Allard, qui veulent également défendre un projet de drapeau.

On le croyait, mais c'était mal connaître l'excellent homme. Ce n'est pas de l'artisanat que M. Smith veut comme drapeau; ce n'est pas un produit du terroir. Non. Il veut plus et mieux. Il désire qu'un brillant héraldiste de la Cour de chevalerie d'Ecosse dessine ce drapeau.

M. Smith propose tout simplement de recourir au procédé mis en oeuvre lorsque les armoiries du Canada ont été choisies. Prié par le Gouverneur en conseil du Canada de désigner ces armoiries, le roi, de l'avis de son Conseil privé et aux termes de l'article premier de la loi concernant l'union avec l'Irlande (l'Irlande, remarquons l'Irlande (l'Irlande remarquons-le), le roi donc avait alors statué en l'espèce, l'arrêté en conseil du Royaume-Uni avait été proclamé le 21 novembre 1921, comme en fait foi la Gazette du Canada, volume 55, p. 3966.

Inspiré par cet émouvant souvenir, M. Smith demande aujourd'hui au gouvernement du Canada de prier le "Lord Lyon King of Arms" d'Ecosse de choisir un drapeau canadien. Personnalité morale plutôt que réelle, le "Lord Lyon" a, en qualité de commissaire royal en armoiries, le pouvoir d'accorder des armoiries aux Ecossais "vertueux et bien méritants", ainsi qu'aux pétitionnaires des dominions ou des colonies, personnels ou corporatifs, de descendance écossaise.

Le lecteur rira peut-être de ce qui précède, mais rien n'est plus sérieux. Le tout, ou presque, provient du texte même du projet de loi que soumet le loyal député.

"Grâce à ce bill, écrit M. Smith, le Canada serait assuré d'un drapeau établi par une autorité judiciaire, dont le symbole serait conforme à l'art héraldique et qui deviendrait le véritable reflet de la vie, de la mentalité et de l'amour-propre du peuple canadien".

Ceux qui doutent encore du sérieux de M. Smith pourront se convaincre de sa bonne foi en lisant l'article principal du projet qu'il a soumis hier en première lecture aux Communes.

On y voit que "la présente disposition législative suffit pour permettre et enjoindre au gouverneur général en conseil de présenter sans délai une pétition au Lord Lyon King of Arms de la "Scottish Court of Chivalry" le priant, par la pétition ainsi autorisée et prescrite, d'accorder au Canada, à son peuple et ses descendants, — sujets vertueux et bien méritants, de bonne alliance et croyance, — les drapeaux et étendards que le Lord Lyon, dans sa sagesse, et selon sa volonté et son plaisir, sera disposé par la pétition à désigner et à proclamer".

M. Smith, on le voit, demeure fort loin de ses collègues québecois MM. Allard, Boulanger et Pigeon, qui, eux, demandent tout simplement un drapeau, ou encore, de son collègue manitobain, M. Régnier, qui souhaite un référendum sur la question.

Chacun, évidemment, peut se faire sa propre opinion d'un drapeau, emblème de la souveraineté d'un peuple.

Démission de l'exécutif de l'AGEL

QUEBEC. (PC) — Le comité exécutif de l'Association générale des étudiants de Laval a démissionné en bloc hier soir parce que ses membres — Michael Doyle, Gilles Blais, Jean-Louis Caron et Alain Gariépy — ne s'entendaient pas.

La scission se fit le mois dernier au sujet de l'expulsion de trois étudiants qui avaient permis la publication dans Le Carabin (journal de l'AGEL) d'un article écrit à la première personne sur la réception faite à un professeur par une prostituée.

Raymond Dion, président de la faculté de génie forestier et d'arpentage a été nommé provisoirement président de l'AGEL en attendant l'élection d'un nouvel exécutif.

Contre le racisme

DURBAN, Afrique du Sud. (PA) — Une série de sermons contre la ségrégation raciale auront lieu dans les églises catholiques d'Afrique du Sud.

Gâteaux et biscuits de Noël sont toujours meilleurs, faits au

beurre

Gratis! Nouveau recueil de recettes de Marie Fraser pour ventes de charité. Disponible par quantités pour les groupements féminins. Veuillez préciser le nombre d'exemplaires désirés.

SERVICE DES PRODUITS DU LAIT
Fédération canadienne des producteurs de lait
180 est, boul. Dorchester, Montréal, P.Q.

PRÊTS 1ière HYPOTHÈQUE
SUR PROPRIETES RESIDENTIELLES

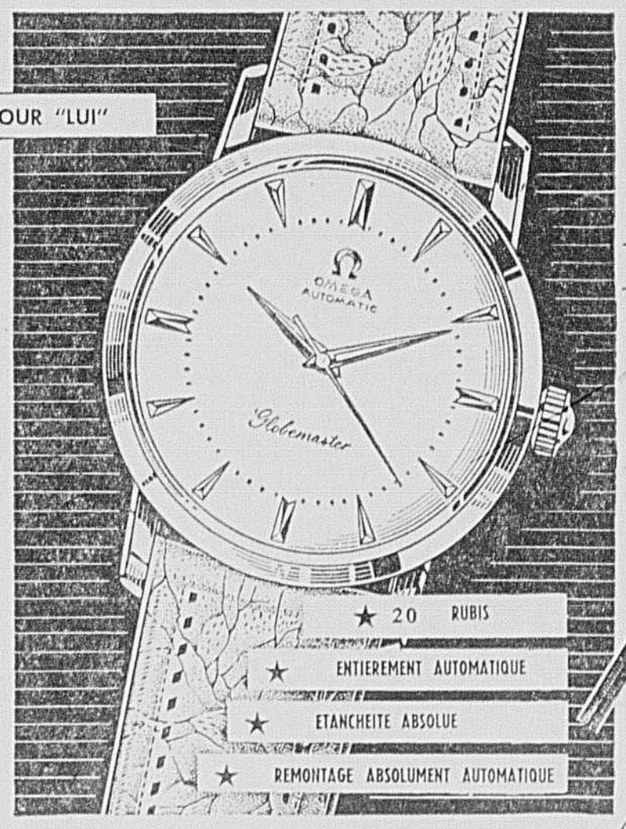
Montréal et banlieue
au taux d'intérêt en cours
Consultez le gérant de la
succursale de votre localité.

ou le SERVICE DES HYPOTHEQUES
262 ouest, rue St-Jacques VI. 5-8241

LA BANQUE D'ÉPARGNE
DE LA CITE ET DU DISTRICT DE MONTREAL

Quelqu'un qui vous est cher aimerait bien avoir une OMEGA, *la montre estimée de par le monde...* et c'est pourquoi Peoples Credit Jewellers offre à votre choix les plus belles montres OMEGA, à base de crédit amical, *sans frais additionnels !*

POUR "LUI"

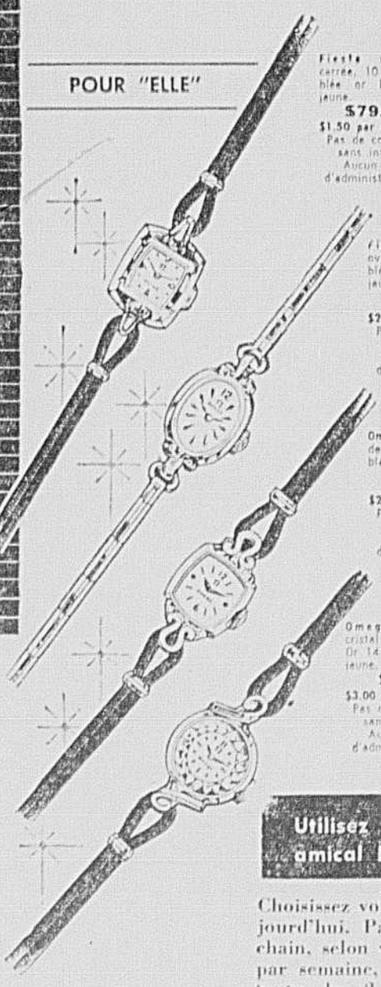


★ 20 RUBIS
★ ENTIEREMENT AUTOMATIQUE
★ ETANCHEITE ABSOLUE
★ REMONTAGE ABSOLUMENT AUTOMATIQUE

La montre Omega 'Globemaster' sera doublement appréciée parce qu'elle résistera aux épreuves les plus dures * nage * plongée * golf — comme aucune autre montre... Son imperméabilité a été minutieusement contrôlée à une profondeur de 200 pieds. GARANTIE SANS CONDITIONS être hermétique à toute humidité... compensation de température... et munie de rubis pour un chronométrage précis qu'elle soit exposée au plus ardent soleil, aux plus rigoureux froids ou chaleurs, ou à l'eau. Doublé or jaune 10 Kt., envers acier. $135

$2.50 par semaine ou $10 par mois — Pas de comptant.
Aucun frais d'administration !

POUR "ELLE"



Fiesta minuscule carrée, 10 Kt. Doublée or blanc ou jaune. $79.50 $1.50 par semaine ! Pas de comptant, sans intérêt ! Aucun frais d'administration !

Fiesta minuscule, ovale, 10 Kt. Doublée or blanc ou jaune. $99.50 $2.00 par semaine ! Pas de comptant, Sans intérêt ! Aucun frais d'administration !

Omega... Inspiration de Paris. Or 14 Kt. blanc ou jaune. $115 $2.25 par semaine ! Pas de comptant, sans intérêt ! Aucun frais d'administration !

Omega Sapphette, cristal à facettes. Or 14 Kt. blanc ou jaune. $155 $3.00 par semaine ! Pas de comptant, sans intérêt ! Aucun frais d'administration !

Utilisez le crédit amical Peoples

Choisissez votre Omega aujourd'hui. Payez l'an prochain, selon votre désir — par semaine, par mois ou toutes les 2 semaines — sans aucun intérêt et jamais de frais d'administration. Pourquoi payer plus cher ?

Commandes postales ou téléphoniques acceptées

VI. 9-7071

NOTRE MODE DE PAIEMENT EST PLUS FACILE
PRIX DU COMPTANT — A CRÉDIT
PEOPLES CREDIT JEWELLERS LIMITEE

1015, Ste-Catherine Ouest
OUVERT VENDREDI SOIR jusqu'à 9 h.
VI. 9-7071

GRATIS !
UN PAQUET D'ESSAI D'ASPIRIN AROMATISÉ, FORMAT POUR ENFANTS
SI VOUS ACHETEZ UN PAQUET RÉGULIER DE 100 COMPRIMÉS ASPIRIN À 87¢

OFFRE LIMITÉE

Aspirin procure un soulagement rapide des maux de tête, douleurs musculaires, et malaises dus au rhume. Fait vite baisser la fièvre.

Aspirin Aromatisé, Format pour Enfants — de l'ASPIRIN véritable à la dose exacte prescrite pour les enfants. Délicieusement aromatisé. Les enfants en prennent sans cajoleries ni rechignements.

Procurez-vous aujourd'hui votre paquet d'essai GRATUIT d'Aspirin Aromatisé, Format pour Enfants !

POUR VENDRE • LOUER • ÉCHANGER • ACHETER • RIEN DE MIEUX QUE

1 Propriétés à vendre

WILDER-BERMINGHAM

"Discutons-en"

SOISSONS

DUPLEX — $32,500

Duplex semi-détaché en pierre, contenant 2 logements de 6 et 7 pièces, système à l'huile, 2 garages, situé près des écoles et facilité de transport. Immédiate occupation du haut.

AVE WILDER

$29,500

Cottage en brique, grand balcon, foyer, salle à dîner, cuisine moderne, 4 chambres à coucher, salle de bain en tuile, système à l'huile, occupation 30 jours.

AVE LAJOIE — $40,000.

PAROISSE ST-GERMAIN

Cottage semi-détaché en brique, contenant 10 pièces, grand salon avec foyer, salle à dîner, cuisine, chambre pour bonne, salle de bain complète, planchers de chêne. Cinq chambres à coucher, salle de bain en tuile, soubassement fini, toilette, garage, système à l'huile, occupation à discuter.

A. P. MACDONELL AVENUE 8-8114

WILDER-BERMINGHAM REALTY CO.
1465 BLEURY

Membre de la Chambre d'Immeuble de Montréal

1—

ATTENTION CONTRACTEURS

A qui la chance ? Aux contracteurs qui aiment transformer à profit magnifique propriété 97' de façade par 70' de profondeur pour maison appartements ou autre semblable, rue Bordeaux coin ruelle Sherbrooke nord. Pas d'agents. Libre immédiatement. DUpont 1-5031. 1—33-8 R

ADAM FACE EGLISE, SYSTEME CENTRAL, 3 GRANDS 8, REVENU $3,540. PRIX $27,000. COMPTANT DISCUTABLE. DANIEL 2-1768.

1—21-15 R

ADAM-VIAU, triplex pierre, 3 étages, vacant, $1,900, balance facile, $50 mensuel. Occupation immédiate. Prix $18,500. REgent 7-9711.

1—22,24,25,26

ADAM-VIAU, 5 logis modernes, 1-6, 4-3, cave système chauffage central, planchers bois dur, toilette tuile, revenu $3,960. Prix $31,500. Comptant $7,000. RAymond 2-6234. 1—21-26

ADAM-CHAMBLY, magasin libre en février, 2-6, revenus $2,820. Hypothèque $12,500. Comptant $6,000, offre 1-Afontaine 5-9084. 3—

ADAM, 6 propriétés, Orléans, Iberville, Dandurand, Lafontaine. Pas d'agents. CRescent 6-4971. 1—21-26 R

AHUNTSIC
42 logements, 2-3-4-5, 9050 St-Laurent, prix $245,000., comptant $40,000. DUpont 9-7906, DUpont 7-5114.

1—17-26 R

AHUNTSIC
Auhaine, 43 logements, 10205 St-Laurent. Prix $235,000. Comptant $50,000. DUpont 9-7906, FEdéral 4-4674.

1—17-26 R

AHUNTSIC luxueux duplex neuf, 31 x 40, $22,500, comptant $4,000. CLairval 5-1190 1—18-26R

AHUNTSIC, 8900 ST-HUBERT, COIN EMILE-JOURNAULT, 5 LOGEMENTS, 1-8, 1-5 ET 3-4, GARAGE 3 AUTOS, $53,000. DUPONT 7-0888. PAS D'AGENTS. 1—23-26 R

AHUNTSIC, 9732 de Laroche, 9725-9727 St-Charles près Save, 2 duplex modernes, salle de jeu. RAymond 1-0727. 1—30-5 R

AHUNTSIC, magnifique cottage de 7 pièces, grand terrain rue Verville. RAymond 1-7569. 1—19,21,22,24,26

AHUNTSIC, joli bungalow dégagé 5 pièces, sur Tolhurst, avec garage. RAymond 1-7569. 1—19,21,22,24,26

AHUNTSIC, triplex face école Visitation, libre, prix coûtant. DUpont 7-1527. 1—31-3 R

AHUNTSIC, Berri près Prieur, cottage de luxe, 10 ans, semi-détaché, 6 pièces, en plus sous-sol fini, lave, cour, terrain paysagé, 38 x 102. Plâtre parfait, comme neuf, 3 chambres de bain, beaucoup de commodités, $21,500. Comptant $7,000. Balance 6% et 6%. Occupation un mois ou mai prochain. Paroisse St-Nicholas. DUpont 7-5624. 1—31-3

AHUNTSIC, petite maison 1 étage, Prix $6,000 comptant. DUpont 8-8988. 1—27-7 R

AHUNTSIC, grand duplex neuf, moderne, système, garage, 10549 Chambord. CRescent 4-6959. 1—29-26 R

AHUNTSIC rue Prieur près St-Hubert duplex split-level 2-5½ avec sous-sol fini double, garage, prix $26,000. Comptant à discuter.

Ahuntsic près Couvent Régina Assumta, duplex sur linden, sous-sol fini, garage, revenu $4,500, prix $26,000, petit comptant requis. DUpont 9-2615. CLairval 9-1328.

1—31-6 R

AHUNTSIC, triplex rue St-Hubert nord de Crémazie, 3, 3, 3, construction 5 ans. Fenêtres aluminium. Prix $28,000. Bas comptant. DUpont 1-2998. 60 x 100. 1—19,21,22,24

AHUNTSIC 9704 Iberville, triplex neuf, 31 x 40, semi-détaché, système, garage. DAniel 2-0397. 1—31-3 R

AHUNTSIC, 2055 Sauriol, beau coin, triplex, 3 ans, ultra-moderne. Occupation immédiate. 1—31-3

AHUNTSIC triplex, moderne, 4 ans, garage, bas prix, pas d'agent, DUpont 1-2063. 1—32-3 R

AHUNTSIC. Duplex rue Sauvé. Construction neuve. Aluminium. $19,500. Comptant $3,500. DUpont 1-2998.

1—21,22,24

AHUNTSIC : split-level, $24,000 ; comptant $3,000. Prendrais échange. DUpont 7-6421. 1—32-3

AHUNTSIC, beau 2-5, semi-détaché, garage, $24,000, comptant, $8,000, CRescent 7-5634. 1—17,22,23 R

AHUNTSIC-OUEST, bungalow, 3 chambres à coucher, avec armoires, cuisine moderne, garage, terrain en gazon, clôturé, entrée pavée, taxes spéciales toutes payées. Une réelle aubaine. Comptant requis seulement $3,000. Informations : R. Gareau, REgent 8-0439; soir Riverside 7-1403.

1—19,22,23,24,25

AHUNTSIC, 2-5, système, garage, $19,000. CRescent 7-0795. 1—19,22

AHUNTSIC, 9941 St-Charles, 2 étages. DUpont 8-6615. 1—R

AHUNTSIC Ouest, près rue Fleury, beau bungalow, 5 grandes pièces, chauffage eau chaude. Comptant $5,000 DUpont 8-4896, DAniel 2-5638

1—33-3

AHUNTSIC pour le plus beau split-level, détaché $33,000. Appeler DUpont 8-4591. 1—33-3R

AHUNTSIC, triplex détaché, 1-8, 2-5, d'Auteuil près Gouin, 3 garages séparés, près écoles, église. $34,000, DUpont 8-4457.

1—22,26,29 nov., 2,6,10 déc. R

AHUNTSIC-OUEST, bungalow détaché, 6 pièces. Construction de 6 ans. Grand terrain. Prix $18,000. Comptant 3,000.

Cartierville, bungalow détaché, pierre et brique, 6 pièces, système chauffage eau chaude, $18,000.

Village Champlain, bungalow détaché, 5 pièces, sous-sol richement fini, fenêtres Rusco, belle valeur à $16,000. Petit comptant.
CRescent 2-4477 - FEdéral 4-0119

1—33-2

AHUNTSIC, Jeanne-Mance, beau triplex, semi-détaché, $26,500. Cause décès. CRescent 7-5634. 1—22,24,26 R

AHUNTSIC ouest, du constructeur, 6 logements chauffés, neufs. DUpont 7-1233. DUpont 7-5824. 1—33-10 R

AHUNTSIC, petite maison 1 étage, Prix $6,000 comptant. DUpont 8-8988.

1—33-5 R

AHUNTSIC, duplex et triplex au choix. Prix et comptant discutables. Paul Dubuc, FEdéral 4-3330.

1—33-2

AHUNTSIC, Marquette près Sauriol, triplex 5-, 5-, 3 pièces, chauffées, garage, bâtie 1953, sur terrain 50 x 100. Haut $25. Sous-sol $53. Rez-de-chaussée peut être vacant dans 60 jours. Prix $25,000. Nouveau photo Co-op, Yvan Versailles, MElrose 1-1962. Chartered Trust, UNiversity 1-1821. 1—

AHUNTSIC, Sacré-Coeur, bungalow 4 pièces, garage, $9,200. CLairval 9-8723. 1—

ANJOU, duplex neufs 5½, 6½, salle de jeu, garage. Occupation immédiatement ou mai. Comptant $2,000. CLairval 6-4879. 1—33-4 R

ANJOU, bungalow 6½ pièces, salle de jeu, bar, hypothèque 6%. Comptant $2,500. CLairval 6-4879. 1—33-3 R

ATWATER : St-Jacques, 2 magasins, 4 logements, gros revenus. Aubaine. POntiac 9-5885. 1—33-3 R

1 Propriétés à vendre

A VILLE ST-MICHEL, DU NOUVEAU

Les meilleurs duplex du secteur

Visitez le splendide projet de 15½ duplex et triplex d'un goût exquis situés sur les

7ème et 8ème Avenues entre les 40ème et 41ème rues

CARACTERISTIQUES

2 x 5½ fermés, dimensions 28 x 40. Hall d'entrée, vaste salon, trois chambres à coucher fermées, cuisine et dînette, planchers et boiseries en chêne, chambre de bain avec vanité en mosaïque, chauffage à eau chaude (Warden King).

PRIX : $19,650

D'autres modèles

2 x 5½ FERMES	$19,200
2 GRANDS 5	$17,800
2 x 4 FERMES	$15,300 et $16,500
Triplex	
1 GRAND 5 ET 2 X 3	$21,000

Comptant à partir de $2,000

POSSESSION IMMEDIATE OU AU MOMENT QUI VOUS CONVIENDRA LE MIEUX.

VOYEZ

M. DANTE

SUR LE PROJET

AU 9150, 7EME AVENUE OU APPELEZ RAYMOND 1-6369.
OUVERT DE 9 A.M. A 9 P.M.

1—33-5

8e AVENUE, Rosemont, 2-4, chauffés, garage. Echangerait pour restaurant avec appartements. Yvon Lefebvre. CRescent 9-8414. Soirs : CRescent 6-1859. 1—19,22,24

39e AVENUE près Bellechasse, 2-5½, sous-sol 2 pièces, garage, façade 30', système central. Conditions avantageuses. Hypothèque 5%. Gaston Labonté.

IMMEUBLES ST-HUBERT
CRescent 9-8414 Soirs: CLairval 5-3741

1—19,22,24

14e AVE, 9010, ville St-Michel, 8-4½, linoleum, fournaise, tous loués, CRescent 2-6069. 1—22-26 R

17e AVE, à Rosemont près Dandurand, 2-5, baux au mois, système, cave, garage. Comptant $5,000. Propriétaire, CRescent 6-6685. 1—33-4

AVENUE 44e, Rosemont, 2 étages, 3 logis ultra-modernes, bas 9 pièces libre, sous-sol fini, garage. RAymond 7-3553. 1—31-3

AVENUE PALM près De Courcelle, 3 étages, 5 logis. Revenu $2,340. Prix $18,000. RAymond 7-3553. 1—31-3

AVENUE 10e, Rosemont, 3 étages, 3 logis 5 pièces. Prix $18,000. RAymond 7-3553. 1—31-3

AVE ST-DOMINIQUE, propriété 3 étages, maison chambres, manufacture, 1er plancher, RAymond 9-7888. Après 5 p.m. UNiversity 1-1707. 1—31-6 R

AYLWIN, duplex, très propre. Prix $12,500. Comptant discuter. RAymond 2-7605. 1—3

AZILDA - HOCHELAGA, duplex très propre, $13,900. Comptant $5,000. Faut voir. CLairval 9-3718. 1—33-2 R

BASILE-ROUTHIER - Legendre, duplex semi-détaché. Hypothèque 5¼%. Prix $20,000. Comptant $6,000. Echanges. CRescent 7-1423. 1—17,19,22

BEAUBIEN, 27ème, 7 pièces, garages, $14,500, comptant $2,500. CLairval 9-6735. 1—

BEAUBIEN, superbe propriété d'angle, 13 pièces, 4 salles de bain, servant actuellement comme bureau et résidence de professionnel. RAymond 1-7569. 1—19,21,22,24,26

BELLECHASSE - Molson, cottage briques, 7 pièces, système central, garage, $12,250. LAfontaine 4-9084.

1—33-3R

BELLECHASSE près de Lorimier, 7 logements de 4 pièces, bons revenus. RAymond 1-7569.

1—19,21,22,24,26

BIENVILLE coin de rue, 2 magasins, 2 garages, 1-7 appts, planchers de bois franc. Revenu $2,700. taxes $285. Prix $19,500. DAniel 2-4913.

1—15,16,21,22,23,28,29,30 R

BOIS-DE-BOULOGNE 12,231, duplex moderne, chauffé, central, poêle, fourneau, salle de jeu finie, garage, terrain paysagé. FEdéral 4-2654. Ouvert pour inspection 9 hres à 9 hres p.m., tous les jours. 1—11-26 R

BORDEAUX, Bélanger, 2-5, 10 ans, bas libre, comptant $5,000. DUpont 7-4155. 1—33-3 R

BORDEAUX 1516, duplex, revenu $1,200. Prix $10,900. LAfontaine 6-8737.

1—29-26 R

BOSSUET 5575, nord de Sherbrooke, duplex neuf, semi-détaché, 5½, système à l'eau chaude, cave, 2 garages. Prix $20,500. Comptant $4,500. Constructeur, CRescent 9-0405.

1—26-26

BOSSUET 5627, duplex neuf, 2-5½, semi-détaché, salle jeux et toilette, soubassement, garages. Prix $22,000. Comptant $5,000. Constructeur, CRescent 9-0405. 1—13-26

BOUL. PIE IX, face au jardin botanique. Façade en pierre, complètement détachée. Propriété 40 x 86, terrain bâti à $22,500. Occupation immédiate. Yvan Versailles, MElrose 1-1962, Chartered Trust, UNiversity 1-1821. 1—

CARTIERVILLE, Filion près Gouin, Duplex 4 appts. Bas libre $11,500. DUpont 8-4391. 1—33-3R

CHARLEMAGNE-MASSON, 1-6, 2-3, prix $14,000. Comptant $4,000. CLairval 9-2747. 1—33-2 R

CHARTON 10170, près Fleury, duplex neuf, 2-4 fermées, $18,000. Constructeur. DUpont 7-2652. 1—16-26 R

CHRISTOPHE-COLOMB, près St-Zotique, 3 étages, 1-7 et 4-4, bas libre, $23,500. Comptant $5000, balance facile. CRescent 1-4722. 1—31-3R

CITE LAFLECHE, Croydon et Cité Jacques-Cartier. Nous avons 20 maisons à vendre, en bonne condition, salle de bain, etc. A partir de $200 comptant, balance $50 par mois. A votre disposition en tout temps, samedi et dimanche inclus. ORléans 7-2873.

1—31-3

CITE ST-MICHEL, bas prix, 2-5 neufs, près autobus, système, garage. 9158 10ème ave, RAymond 9-2297.

1—23-12 R

CLAIRVAL 5-1466. Leclaire près Ontario, 6 logis de 4 appts, bonnes conditions de paiements. Cause maladie. 1—28-6

COLONIAL, SHERBROOKE

neuf, revenu $10,000. Prix $48,000., petit comptant. CRescent 4-7716. MOntcalm 9-4693. 1—18,17,19,22,26,28

1 Propriétés à vendre

RUE MESSIER

AU SUD DE MONT-ROYAL

Maison de 5 logements pas chauffés, un de 6 pièces et 4 x 4 pièces — Comptant $7 à $8,000.
Prix : $22,000

RUE DEMONTYGNY PRES VISITATION

Bonne construction en brique — contenant 6 logements de 6 pièces, planchers durs, fournaises individuelles avec calorifères — Façade 42' — 33 châssis en aluminium.

Prix : $33,500.

RUE LAFONTAINE PRES JEANNE D'ARC

3 étages en brique — 3 logements 1 x 6 et 2 de 7 pièces — Bas vacant — réparé à neuf — planchers durs — salle de bain — Hypothèque $9,000.

Prix : $16,000.

R. RANDOIN — LA. 6-9957

ARMAND DES ROSIERS

INC.

VI. 5-1144

Membre de la Ch. d'Immeuble de Mtl.

1—

COTTAGE OUTREMONT

AV. COURCELETTE

7 pièces, sous-sol fini avec bar, buanderie comprenant lessiveuse "John Inglis", cuisine fonctionnelle 11 x 26, pourvue de réfrigérateur laveuse électrique à vaisselle et poêle électrique, living-room 12 2 15, fenêtre panoramique, foyer naturel en marbre italien, lustre en verre taillé, grand miroir mural, fenêtre panoramique dans salle à manger. Tapis mur à mur et stores vénitiens, système de chauffage à l'huile neuf. Occupation immédiate.

VOIR PROPRIETAIRE
CRESCENT 7-8551

1—28-6 R

CONGREGATION-Wellington, 8 cottages de 6 et 4 pièces, $25,000. CLairval 9-3718. 1—33-2 R

CONTRECOEUR - DU BUISSON, 2-5 cave, garage, prix $13,000. Comptant discutable. CLairval 9-3718.

1—33-2 R

OTE-DES-NEIGES, ave Plamondon, 44 appartements, 3½, 4½, 5½, 10 garages, tous loués. Très bon revenu, chauffage central. Revenu $43,176. Appointement seulement. RAymond 2-7809. 1—4,5,8,9,15,16,22, 23,29,30 R

COTE STE-CATHERINE, 7 et 4 chambres, salle jeux. Après-midi: REgent 8-6640 1—33-3R

COTE-ST-PAUL, beau cottage vétéran 6 pièces. Comptant $2,000. Balance à discuter. POntiac 6-8551. Soirs POntiac 7-2403. 1—33-3

COTE-ST-PAUL, rue commerciale, 2-7, chauffage central, site idéal pour professionnels. POntiac 6-8551. Soir ; POntiac 7-2403. 1—33-3

COTE-ST-PAUL, Anger près Leprohon, 2-8 pièces, $13,800. Comptant $2,000. POntiac 6-8551. Soir : POntiac 8-6402. 1—33-3

COTE-ST-PAUL, 2-6, semi-détaché, 3 garages, POntiac 6-0970.

1—32-2

CROYDON, rue Redmond, beau bungalow 5 pièces, salle debain. Tout très moderne, $500 comptant, balance $55 par mois. ORléans 7-2878. 1—31-3

DAVAAR $45, 10 pièces, 45 x 102, $55,000. Comptant $10,000, CRescent 2-9073. 1—22-26 R

DELORIMIER, près Jean-Talon, luxueux duplex pas détaché, 12 ans, 2 grands 5, comme neuf, Cave 9 pieds, système, 220, finition de frêne solide. Occupation mai ou échange. Prix $25,000. Comptant $10,000. Balance 6½%. DUpont 7-5624. 1—31-3

DEMERS Boul. 3563, St-Vincent-de-Paul, bungalow neuf, 6 pièces, grande cave, hypothèque, intérêt 6%. Prix $13,900, minimum comptant $900. Victor 6-6190. 1—31-3 R

DELORIMIER Des Carrières, 2 pièces, planchers durs, cave, entrée 220, comptant $3,500. Victor: 9-6134. 1—

DENORMANVILLE, Jean-Talon, duplex, $1,500 comptant, deux 4 pièces, grande cour, libre, balance $50 mensuellement. Prix $12,900. Propriétaire, 7054 Denormanville, 2-5 neufs. 1—29-6 R

DES BELGES près Jarry, 1-6, 2-3, $14,900. comptant $4,000. Immeubles MArquette Victor : 9-6134. 1—

DES ECORES, près Bélanger, 1-6, 2-3, semi-détaché. Façade 30', sous-sol fini. Aubaine. Yvon Lefebvre. CRescent 9-8414. Soirs : CRescent 6-1859.

1—19,22,24

DES ERABLES Holt, bon 3-6 pièces, cave, système huile, comptant $10,000, balance facile, Victor : 9-6134. 1—

Des ERABLES près Des Carrières, 2-6 pièces. Prix $15,800. RAymond 7-3553. 1—31-3

DESJARDINS près Rouen, nouvelle bâtisse, 3 logements non chauffés, 2 grandes pièces chacun, balcon arrière et avant, 1er et 2e loués, $75. chacun. Rez-de-chaussée, libre pour acheteur. Prix $22,500. Nouveau plan Co-op, Yvan Versailles, MElrose 1-1962. Chartered Trust, UNiversity 1-1821. 1—

DES LILAS, Montréal-Nord, cottage 5 pièces, neuf, salle jeux finie, deux toilettes. Prix: $11,450. Comptant, $950. Paiement $91, comprenant capital, intérêt, taxes, aucune balance. Occupation immédiate. DAniel 2-9540.

1—17,19,22,24,26,29

DES ORMEAUX, duplex neuf, moderne, magasin, bonne place d'affaires. AVenue 8-1516. 1—33-2

DES ORMEAUX - SHERBROOKE, 7-3 modernes, cave, revenu $4,440. Prix $33,500. CLairval 9-2747. 1—33-2 R

DESORMEAUX 4109, 3-5, appts avec garage. Comptant $5,000. à $6,000. LAfontaine 5-0349. 1—19,22,23 R

DICKSON, triplex luxueux, semi-détaché, près hôpital. Prix $28,000. RAymond 2-7605. 1—

DORCHESTER 4264, propriété 11 appartements, comptant $5000, balance facile. 1—33-5

DORION-Dorchester, 3 logis, faut vendre, prix $12,500, comptant 4,000. CLairval 9-3718. 1—33-2 R

DROLET-BEAUBIEN, 4 logements, $13,000. Comptant $4,000. Propriétaire, RAymond 8-6094. 1—33-6

DROLET-BEAUBIEN, bas prix. Bon placement, 2-3½, 1 restaurant. RAymond 8-1863. 1—9-26 R

DYONNET sud d'Hochelaga, près centre d'achats, bungalow 6 grandes chambres, hypothèque 5%, comptant $4,500. Prix $14,000. DUpont 9-6711. 1—R

FABREVILLE, maison hiver-été, $8,000. 5 appts, 220. Planchers bois franc Terrain paysager 104' x 90' près bord de l'eau. NAtional 7-3839.

1—22,23 nov., 2 déc., R

FLEURY coin commercial, revenus $3,500. Comptant $7,000, Succession. POntiac 6-6211. 1—32-2

FOUCHER 2-5 modernes, semi-détaché, 29 x 40, système, garage. Prix $21,500, comptant $5,000. DUpont 8-1172. 1—

FRONTENAC-HOCHELAGA, 3-7, bon ordre, prix $12,500. Comptant $3,500. CLairval 9-3718. 1—33-2 R

GILFORD, près Bover, 3 étages, 2-6 pièces et 1-7 pièces, pas détaché, planchers durs partout. Jolie brique. Parfait ordre. Hangar attenant en brique. Revenu $2,000. Prix $16,500. Comptant $6,000. DUpont 7-5624.

1—31-3

11,625 HENAULT et 11,935 Racette, triplex, très bonne propriété à vendre ou échanger. DAniel 2-0210. 1—

HENAULT nord Henri-Bourassa, triplex neuf, 1-5, 2-3, système, garage, $22,000, comptant $3,000. LAfontaine 5-5423. 1—10,12,15,17,19,22,24,26,29 R

HENRI-BOURASSA 2-5½ fermés, neufs, $17,800. RAymond 7-4881.

1—32-2

HENRI - BOURASSA, Montréal-Nord, bungalow de luxe, 5 pièces modernes, grand terrain paysager, chauffage eau chaude "baseboard". Près église, école, transport. Prix $13,500. Comptant à discuter. DAniel 2-9540.

1—17,19,22,24,26,29

HENRI-BOURASSA, près St-Laurent, 2 magasins, 7 logis, revenu $11,000. Prix $85,000. REgent 7-9711. Soir RElgent 1-4315. 1—22,24

HENRI-JULIEN, St-Zotique, triplex, $9,500. Comptant $3,000, RAymond 8-6094. 1—33-6

HIBERNIA-Wellington, 4-4, $13,500. Woodstock-St-Antoine, 3-7, $13,500. CLairval 9-2747. 1—33-2 R

IBERVILLE - St-Zotique, semi-détaché, 1-5, 3-3, 2 garages, construction 12 ans, système à l'huile, bas, $24,000. Comptant discutable. DUpont 7-1786. 1—17,19,22 R

IBERVILLE, bungalow, cave, système, blâtre. Aubaine. Comptant $1,500. CLairval 6-6604.

1—22,24,29 R

IBERVILLE 9637-9645, duplex moderne, chauffé, 4 appts, chacun avec garage $17,000. Comptant $4,000. 1—31-6 R

ILE BIZARD, semi-détaché, près église, école, 2-5 pièces, 2 garages, système eau chaude, MUrray 4-2547.

1—22,23,25 R

15e JEAN-TALON, 6-4, façade 50' revenu $4680. Pour $34,000. Comptant $13,000. M. Paradis, Victor 5-6245. 1—

12e JEAN-TALON, 2-4, 8 ans, cave, aubaine, $13,500. Comptant $5,000. M. Paradis, Victor 5-6245. 1—

JEAN-TALON, 8 logis modernes, $46,500. Comptant $12,000. RAymond 7-3747. 1—32-2

1 Propriétés à vendre

AHUNTSIC

Sauriol, luxueux triplex semi-détaché. Bas 5 grandes pièces fermées. Salle de jeux. Haut 2 x 3. Maison 32 x 42. Près église, école et moyen de transport facile.
Prix et condition à discuter
Co-ou No 17787

MARCEL ROBITAILLE — DU. 7-2118

ARMAND DES ROSIERS

INC.

VI. 5-1144

Membre de la Ch. d'Immeuble de Mtl.

1—

Développement Sherbrooke luxueux duplex jusqu'à 33'4" de façade

NE MANQUEZ PAS DE VOIR CES MAGNIFIQUES 5½ pièces fermées, pierre et brique, garage et toutes commodités modernes à des prix aussi bas qu'à compter de $19,500.
COMPTANT MINIMUM $4,000.
Sur rues DE REPENTIGNY ET FARIBAULT près Sherbrooke (1e rue à l'est de Cadillac au sud de la rue Sherbrooke.)
VISITEZ TOUS LES JOURS DE 1 A 5 ET 7 A 9 P.M.
CLairval 5-7778 OU CLairval 5-2427

1—

COTTAGE OUTREMONT

AV. COURCELETTE

7 pièces, sous-sol fini avec bar, buanderie comprenant lessiveuse "John Inglis", cuisine fonctionnelle 11 x 26, pourvue de réfrigérateur laveuse électrique à vaisselle et poêle électrique, living-room 12 2 15, fenêtre panoramique, foyer naturel en marbre italien, lustre en verre taillé, grand miroir mural, fenêtre panoramique dans salle à manger. Tapis mur à mur et stores vénitiens, système de chauffage à l'huile neuf. Occupation immédiate.

VOIR PROPRIETAIRE
CRESCENT 7-8551

1—28-6 R

CONGREGATION-Wellington, 8 cottages de 6 et 4 pièces, $25,000. CLairval 9-3718. 1—33-2 R

CONTRECOEUR - DU BUISSON, 2-5 cave, garage, prix $13,000. Comptant discutable. CLairval 9-3718.

1—33-2 R

OTE-DES-NEIGES, ave Plamondon, 44 appartements, 3½, 4½, 5½, 10 garages, tous loués. Très bon revenu, chauffage central. Revenu $43,176. Appointement seulement. RAymond 2-7809. 1—4,5,8,9,15,16,22, 23,29,30 R

COTE STE-CATHERINE, 7 et 4 chambres, salle jeux. Après-midi: REgent 8-6640 1—33-3R

COTE-ST-PAUL, beau cottage vétéran 6 pièces. Comptant $2,000. Balance à discuter. POntiac 6-8551. Soirs POntiac 7-2403. 1—33-3

COTE-ST-PAUL, rue commerciale, 2-7, chauffage central, site idéal pour professionnels. POntiac 6-8551. Soir ; POntiac 7-2403. 1—33-3

COTE-ST-PAUL, Anger près Leprohon, 2-8 pièces, $13,800. Comptant $2,000. POntiac 6-8551. Soir : POntiac 8-6402. 1—33-3

COTE-ST-PAUL, 2-6, semi-détaché, 3 garages, POntiac 6-0970.

1—32-2

CROYDON, rue Redmond, beau bungalow 5 pièces, salle debain. Tout très moderne, $500 comptant, balance $55 par mois. ORléans 7-2878. 1—31-3

DAVAAR $45, 10 pièces, 45 x 102, $55,000. Comptant $10,000, CRescent 2-9073. 1—22-26 R

DELORIMIER, près Jean-Talon, luxueux duplex pas détaché, 12 ans, 2 grands 5, comme neuf, Cave 9 pieds, système, 220, finition de frêne solide. Occupation mai ou échange. Prix $25,000. Comptant $10,000. Balance 6½%. DUpont 7-5624. 1—31-3

DEMERS Boul. 3563, St-Vincent-de-Paul, bungalow neuf, 6 pièces, grande cave, hypothèque, intérêt 6%. Prix $13,900, minimum comptant $900. Victor 6-6190. 1—31-3 R

DELORIMIER Des Carrières, 2 pièces, planchers durs, cave, entrée 220, comptant $3,500. Victor: 9-6134. 1—

DENORMANVILLE, Jean-Talon, duplex, $1,500 comptant, deux 4 pièces, grande cour, libre, balance $50 mensuellement. Prix $12,900. Propriétaire, 7054 Denormanville, 2-5 neufs. 1—29-6 R

DES BELGES près Jarry, 1-6, 2-3, $14,900. comptant $4,000. Immeubles MArquette Victor : 9-6134. 1—

DES ECORES, près Bélanger, 1-6, 2-3, semi-détaché. Façade 30', sous-sol fini. Aubaine. Yvon Lefebvre. CRescent 9-8414. Soirs : CRescent 6-1859.

1—19,22,24

DES ERABLES Holt, bon 3-6 pièces, cave, système huile, comptant $10,000, balance facile, Victor : 9-6134. 1—

Des ERABLES près Des Carrières, 2-6 pièces. Prix $15,800. RAymond 7-3553. 1—31-3

DESJARDINS près Rouen, nouvelle bâtisse, 3 logements non chauffés, 2 grandes pièces chacun, balcon arrière et avant, 1er et 2e loués, $75. chacun. Rez-de-chaussée, libre pour acheteur. Prix $22,500. Nouveau plan Co-op, Yvan Versailles, MElrose 1-1962. Chartered Trust, UNiversity 1-1821. 1—

DES LILAS, Montréal-Nord, cottage 5 pièces, neuf, salle jeux finie, deux toilettes. Prix: $11,450. Comptant, $950. Paiement $91, comprenant capital, intérêt, taxes, aucune balance. Occupation immédiate. DAniel 2-9540.

1—17,19,22,24,26,29

DES ORMEAUX, duplex neuf, moderne, magasin, bonne place d'affaires. AVenue 8-1516. 1—33-2

DES ORMEAUX - SHERBROOKE, 7-3 modernes, cave, revenu $4,440. Prix $33,500. CLairval 9-2747. 1—33-2 R

DESORMEAUX 4109, 3-5, appts avec garage. Comptant $5,000. à $6,000. LAfontaine 5-0349. 1—19,22,23 R

DICKSON, triplex luxueux, semi-détaché, près hôpital. Prix $28,000. RAymond 2-7605. 1—

DORCHESTER 4264, propriété 11 appartements, comptant $5000, balance facile. 1—33-5

DORION-Dorchester, 3 logis, faut vendre, prix $12,500, comptant 4,000. CLairval 9-3718. 1—33-2 R

DROLET-BEAUBIEN, 4 logements, $13,000. Comptant $4,000. Propriétaire, RAymond 8-6094. 1—33-6

DROLET-BEAUBIEN, bas prix. Bon placement, 2-3½, 1 restaurant. RAymond 8-1863. 1—9-26 R

DYONNET sud d'Hochelaga, près centre d'achats, bungalow 6 grandes chambres, hypothèque 5%, comptant $4,500. Prix $14,000. DUpont 9-6711. 1—R

FABREVILLE, maison hiver-été, $8,000. 5 appts, 220. Planchers bois franc Terrain paysager 104' x 90' près bord de l'eau. NAtional 7-3839.

1—22,23 nov., 2 déc., R

FLEURY coin commercial, revenus $3,500. Comptant $7,000, Succession. POntiac 6-6211. 1—32-2

FOUCHER 2-5 modernes, semi-détaché, 29 x 40, système, garage. Prix $21,500, comptant $5,000. DUpont 8-1172. 1—

FRONTENAC-HOCHELAGA, 3-7, bon ordre, prix $12,500. Comptant $3,500. CLairval 9-3718. 1—33-2 R

GILFORD, près Bover, 3 étages, 2-6 pièces et 1-7 pièces, pas détaché, planchers durs partout. Jolie brique. Parfait ordre. Hangar attenant en brique. Revenu $2,000. Prix $16,500. Comptant $6,000. DUpont 7-5624.

1—31-3

11,625 HENAULT et 11,935 Racette, triplex, très bonne propriété à vendre ou échanger. DAniel 2-0210. 1—

HENAULT nord Henri-Bourassa, triplex neuf, 1-5, 2-3, système, garage, $22,000, comptant $3,000. LAfontaine 5-5423. 1—10,12,15,17,19,22,24,26,29 R

HENRI-BOURASSA 2-5½ fermés, neufs, $17,800. RAymond 7-4881.

1—32-2

HENRI - BOURASSA, Montréal-Nord, bungalow de luxe, 5 pièces modernes, grand terrain paysager, chauffage eau chaude "baseboard". Près église, école, transport. Prix $13,500. Comptant à discuter. DAniel 2-9540.

1—17,19,22,24,26,29

HENRI-BOURASSA, près St-Laurent, 2 magasins, 7 logis, revenu $11,000. Prix $85,000. REgent 7-9711. Soir RElgent 1-4315. 1—22,24

HENRI-JULIEN, St-Zotique, triplex, $9,500. Comptant $3,000, RAymond 8-6094. 1—33-6

HIBERNIA-Wellington, 4-4, $13,500. Woodstock-St-Antoine, 3-7, $13,500. CLairval 9-2747. 1—33-2 R

IBERVILLE - St-Zotique, semi-détaché, 1-5, 3-3, 2 garages, construction 12 ans, système à l'huile, bas, $24,000. Comptant discutable. DUpont 7-1786. 1—17,19,22 R

IBERVILLE, bungalow, cave, système, blâtre. Aubaine. Comptant $1,500. CLairval 6-6604.

1—22,24,29 R

IBERVILLE 9637-9645, duplex moderne, chauffé, 4 appts, chacun avec garage $17,000. Comptant $4,000. 1—31-6 R

ILE BIZARD, semi-détaché, près église, école, 2-5 pièces, 2 garages, système eau chaude, MUrray 4-2547.

1—22,23,25 R

15e JEAN-TALON, 6-4, façade 50' revenu $4680. Pour $34,000. Comptant $13,000. M. Paradis, Victor 5-6245. 1—

12e JEAN-TALON, 2-4, 8 ans, cave, aubaine, $13,500. Comptant $5,000. M. Paradis, Victor 5-6245. 1—

JEAN-TALON, 8 logis modernes, $46,500. Comptant $12,000. RAymond 7-3747. 1—32-2

1 Propriétés à vendre

PLACEMENTS AVANTAGEUX

CREMAZIE

2 propriétés de 8 logis, pas chauffés, toujours loués. Revenus $12,400. Prix et conditions discutables.

BACHELOR 2½ PIECES

Delorimier près Ontario, 23 appartements meublés, construction neuve. Revenus $23,000. Vous pouvez acheter pour $90,000. Comptant discutable.

Pierre Brurère DUpont 9-9420

IMMEUBLES ST-HUBERT

CRESCENT 9-8414

1—19,22,24

ARMAND DES ROSIERS

INC.

VICTOR 5-1144

Membre de la Ch. d'Immeuble de Mtl

1—

PLACEMENT

3-4½ pièces fermées, rue Sauvé, coin Vianney. Revenu $2,160. Prix $18,500. Comptant $4,000. DUpont 1-2998.

1—19,21,22,24

JOFFRE, près Sherbrooke, triplex de grand luxe, semi-détaché, 2 ans, 1-5, 2-3, 2e x 43. Grand terrain. Finition frêne blanchi, cuisine tuile, garage. Occupation mai prochain, comptée payé $24,500. Vendra pour $23,500 ou offre. Hypothèque $13,000 à 6¾%. Comptant $10,000. Faut quitter Montréal d'ici 15 jours. DUpont 7-5624.

1—31-3

LAFLECHE, 4 logements, 3½, 6 fois revenu. Aubaine $11,000. Propriétaire, ORléans 4-6408. 1—18,19,22 R

LAFOND, Masson, triplex 34 x 50, $25,000, comptant $6,000. CLairval 9-6753. 1—

LAFONTAINE 4603, 1-9, 4-5, système, garage, pas d'agents. 1—5-33 R

LAVAL

Genre appt, revenu $7,200. Echange accepté, très bonne offre. Prix $37,000. Comptant à discuter, WEllington 2-6456. 1—4

LAURIER, 5 logis modernes, système, garages. Revenu $4400. Comptant $3000. RAymond 7-9780.

1—5,10,16,22,26,30

LAVAL-DES-RAPIDES, bungalow 4 appts, terrain 72 x 100. Prix $7,500. Comptant $500., balance 1er Joyer, 245 Legrand. Prendre rue Laval jusqu'au bout. DUpont 1-0029. 1—31-3R

LAVAL des Rapides, plus de 20 bungalows à vendre, conditions discutables. André Dion, MOntcalm 9-7701.

1—33-2

LAVAL-DES-RAPIDES, bungalows 5 pièces, bien situé, $1,000, plus comptant. MOntcalm 9-8260.

1—33-3 R

LAVAL-DES-RAPIDES,

LES ANNONCES CLASSÉES DE LA PRESSE • APPELEZ VICTOR 4-3711

11 Terrains demandés

PARTICULIER recherche terrain 50,000 pieds minimum, petit domaine accidenté, boisé, bord eau apprécié, 40 milles nord Montréal. Ecrire avec détails 617 E. Lablanc, Val Martin comté Laval. 11—R

13 A Vendre ou à échanger

REPENTIGNY, 5 appts, meublé, moderne, 220, grand terrain, bord de l'eau, 65 x 265, hiver-été, à vendre ou échanger pour terrain ou maison en ville. Valeur $13,000. RAymond 2-7414. 13—15-26 R

ABANDONNE cause maladie, boucherie-épicerie licenciée, nord rue St-Hubert, gros chiffre d'affaires. Moitié prix inventaire. Petit comptant ou échange propriété. CRescent 3-3562. Soir : RAymond 2-1295. 13—27-26

A ECHANGER chalet à St-Sauveur, en paiement partiel split-level ou bungalow dans Montréal ou banlieue. Jour : AVenue 8-0683, soir : DAniel 1-3517. 13—33-3 R

8-4 A ECHANGER pour triplex et du comptant. RAymond 8-1123. 13—

A1 propriétés hypothéquées pour hôtels, tavernes, etc. CRescent 1-1010. 13—33-6

BUNGALOW, est ville, à échanger pour duplex. RAymond 8-1123. 13—

CHAR parfaite condit on, à échanger pour téléviseur ou frigidiare. NOrmandie 1-1502. 13—31-3 R

CLOS de bois seconde main, colombages, planches matriers, portes, châssis, 2 camions, 3½ tonnes. Prix très raisonnable. Visible 7215 St-Hubert. 13—31-6 R

DUPLEX à Montréal-Nord. Echangera pour cottage ou bungalow, Rosemont. DAniel 2-8210. 13—

ECHANGEONS et achetons vieux meubles. Consultez-nous avant d'aller ailleurs. Aucun comptant requis. 36 mois pour payer. Informations : Paul Normandin. CRescent 2-1509. 13—23-18 R

GARAGE, partie est avec grand terrain. Echangera pour propriété DAniel 2-8210. 13—

L'HOMME à connaitre pour bons échanges avec argent, propriétés, commerces, etc. Candide Paquette, CRescent 1-1010. 13—33-6

MOTELS, 12 unités, Laurentides, avec restaurant, logement pour propriétaire, échangerais pour propriété ou terrain. M. Hurtubise. LAfontaine 4-4160. 13—31-3 R

NETTOYEUR établi depuis 12 ans, belle clientèle, prendrais camp d'été, balance de prix de vente. RAymond 2-4693. 13—17,18,21,22,23

PROPRIETE de 12 logis. Echangera pour commerce, motel, etc. DAniel 2-8210. 13—

QU'AVEZ-VOUS à échanger pour propriété revenus, terrains, commerces, etc. DUpont 8-4896, DAniel 3-5638. 13—21,22,23,24,26

RESTAURANT, café ultra-moderne. Licence complète. En pleine opération. Accepterais échange. Valeur, $90,000. Monsieur Brabant, 4903, St-Laurent. 13—31-3 R

RESTAURANT à vendre, à échanger ou à louer. Cause maladie. LAfontaine 2-6918. 13—33-3 R

RESTAURANT à vendre ou échanger rue St-Hubert. NAtional 5-9190. CRescent 2-4971. 13—33-3

RESTAURANT salle à manger entourée de manufactures. 9592 boul. St-Michel. DUpont 7-0159. 13—30-8 R

"SUPER MARKET", échangera pour bonne propriété. DAniel 2-8210. 13—

STATION GAZ à vendre ou échanger. Bon chiffre d'affaires. DAniel 1-4560. 13—30-6 R

TERRAIN situé à Ville-Jacques-Cartier. Valeur $2,500 avec argent pour duplex ou échangerais pour automobile modèle récent. CRescent 6-3346. 13—33-4 R

15 Hypothèques

ACHETERAIS première ou deuxième hypothèque; pour informations, DUpont 7-9697. 15—21-20

ARGENT pour 1ère ou 2e hypothèque, service rapide et courtois, dans toute la province. Jour : DAniel 2-0570. Soir : MOnument 5-2690. 15—14-26

1ère, 2e HYPOTHEQUE, balance de vente, service rapide, notaire, Victor 2-1486. 15—16-26 R

SOMME considérable d'argent à placer en 1ère et 2e hypothèques sur immeuble résidentiel ou commercial. Achat de balance de vente. CRescent 9-9571. 15—29-10

SOMME considérable d'argent à placer en 1ère et 2e hypothèques sur immeuble résidentiel ou commercial. Achat de balance de vente. CRescent 9-9571. 15—19-10

18 Prêts sur hypothèque

IMMEUBLES
FAUST

VOUS OFFRE LES AVANTAGES SUIVANTS : PAS DE FRAIS D'INSPECTION SUR APPLICATION) PAS DE DEPOT — PAS DE BONI.
Transiger vos 1ère-2ème hypothèque, balance de vente par une maison connue et réputée : taux courant, service rapide, vis-à-vis banlieue.
M. R. Desroches, REgent 3-5366
4781 Av. VAN HORNE
Membre de la Chambre d'Immeuble de Montréal.
18—19,22,24

MARCEL BRIEN

CONSEILLER EN PRETS HYPOTHECAIRES $1,500 A $75,000, 1ère ET 2ème HYPOTHEQUE. JOUR, SOIR : HUNTER 6-5024. 18—11-26 R

1ère et 2e hypothèques
Rapidement, propriétaires ou constructeurs. Pas de dépôt. Jour et soir RAymond 9-4333. 18—15-26

$1,700 à $600,000 : absolument confidentiel, 1ère, 2e hypothèque, 6%, 6½%, 7%, 7½% ; aucune commission Jour, soir. HUnter 6-1106. 18—14-26

ARGENT à prêter, 1ère, 2e hypothèque, balance de vente, construction. RAymond 1-4957. 18—31-3

ARGENT, 1ère et 2e hypothèques, 8%. Montréal et district. Petites mensualités. Privé. Jour : Victor 4-1303. Soir : RIverside 8-7117. 18—12-26R

ARGENT sur immeuble, balance prix vente, particulier, aucune commission, rapidement. FEdéral 4-4065. 18—23-26 R

ARGENT A PRETER immédiatement Service rapide.
$100,000, à liquider d'ici 30 jours. 1ère ou 2ème hypothèque, achat balance vente.
Sans aucun déboursé ni obligation communiquez
NAP. DALPE ENR'G.
8194 De Gaspé — DUpont 1-0029
18—23-26 R

APPELER Victor 2-2929 - University 1-8301. Conditions raisonnables, aucune commission, rapidement. 18—15-26

ARGENT 1ère, 2e HYPOTHEQUE
Montréal et banlieue. Argent obtenu rapidement. Pas de dépôt.
L. MARSAN — CRescent 7-2264
18—15-26

ARGENT particulier, 1ère, 2ième, Daniel 2-6761. 18—33-5

ARGENT A INVESTIR
1ère et 2e hypothèques à taux raisonnables, sur maisons, camps d'été, immeubles commerciaux. Particuliers. CRescent 9-8554. 18—29-10

ARGENT pour 1ère et 2e hypothèques, district Montréal, privé; CRescent 6-8327 jour et soir. 18—14-26 R

6%, ARGENT sur propriétés, 1ère, 2e, RAymond 9-4332. 18—15,26

ARGENT POUR HYPOTHEQUE première ou deuxième sur propriété de ville. Achetons balance de prix de vente. Taux raisonnable. Notaire, téléphone : University 1-8459. 18—15-26

ARGENT SUR IMMEUBLE?. Notaire : UNiversity 1-7466. 18—15-26

ARGENT vite, 1ère, 2ème, achète balances. Candide Paquette, CRescent 1-1010. 18—33-6

ARGENT : Première, seconde hypothèques Georges Arpin, 525 Champagneur. CRescent 7-9094. 18—15-26

$5,000, $10,000, $25,000 autres montants, bas intérêt, 1ère et 2e hypothèques, Mlle Laberge. HUnter 6-1106. 18—15-26

CONSIDERSRAIS prêts en 2e, balances ventes, aucune commission, particulier, DUpont 9-5931 ou OXford 5-5519. 18—14-27 R

EMANDEZ-NOUS RENSEIGNEMENTS Concernant nos frais des plus modiques en 2e hypothèque. Nous nous spécialisons dans prêts de $2,000 à $5,000. Aucun frais supplémentaires ni délai. LAfontaine 3-3211 ou le soir REgent 8-0840. 18—17,19,22,24,26,29

DE PONT VIAU A ST-JEROME 1ère et 2e, taux spéciaux 7% à 10% allant jusqu'à 10 ans. Balance de vente, refinancement d'autos, confidentiel. M. Joly, NAtional 5-9113. 18—24-17R

EN 1ère HYPOTHEQUE
Sur maison de rapport à Montréal. Succession Masson. UNiversity 1-9677. 18—1,3,8,10,15,17,22,24,29 R

6% ET 7% d'intérêt, 1ère et 2e hypothèques. Pas de commission. FEdéral 4-8263. 18—32-3

$280,000, 1ère, 2ème hypothèques, succession, Mlle Richer, RAymond 7-3747. 18—33-2

PRETS POUR L'AMELIORATION DE VOTRE MAISON

ET PRETS PERSONNELS
TAUX RAISONNABLES
EN VILLE ET A LA CAMPAGNE
JUSQU'A $10,000
POUR RENSEIGNEMENTS
PIERRE OUELLET
AVENUE 8-1119
2024 RUE PEEL

COMMUNITY FINANCE
CORP.
18—15-26

ARGENT MAINTENANT DISPONIBLE

NOUS DISPOSONS DE FONDS POUR AIDER ENTREPRISES SAINES, PARACHEVEMENT DE CONSTRUCTION, INDUSTRIES, MACHINERIE AGRICOLE, 1ère A 3e HYPOTHEQUE, A COURTE OU A LONGUE ECHEANCE.
TELEPHONEZ OU ECRIVEZ POUR ENTREVUE CONFIDENTIELLE.

GUILD PLACEMENT SERVICES LTD
5119, AV. WESTERN
MONTREAL 28, P.Q.
HUNTER 9-9900
18—32-6 R

DIRECTEMENT DU PRETEUR
VILLE ET BANLIEUE
1ère et 2ème HYPOTHEQUES
AUSSI ACHETONS COMPTANT BALANCE DE PRIX DE VENTE
SERVICE RAPIDE
400 ST-JACQUES OUEST CH. 402
VICTOR 2-8505
FINS DE SEMAINE ET SOIR :
M. LUIS
CRESCENT 2-6539
18—15-26

CRESCENT 3-4221
UN APPEL SUFFIT
POUR EMPRUNTER EN 1ère, 2e, 3e HYPOTHEQUES
$1,000 à 1 million, taux les plus bas, service rapide et discret. Epargnez du temps et des dépenses inutiles. Montréal et banlieue. M. ou Mlle Bergevin.
7722A St-Denis, Montréal. 18—15-26

HYPOTHEQUE
ARGENT EN 48 HEURES
Constructeurs-propriétaires; première, deuxième ; consolidation d'hypothèques, prêts temporaires ; balance de prix de vente ; chèques post-datés. Service 9 a.m. à 9 p.m.
VICTOR 5-3671
18—17-26 R

ACME MORTGAGE LOANS
SERVICE EXCLUSIF 24 HEURES ICI-ERE, 2E HYPOTHEQUE BALANCE PRIX DE VENTE, FIRME DE PRET HYPOTHECAIRE. SEULEMENT APPEL SUFFIT, 2347 BOUL. ROSEMONT
RAYMOND 2-3555
18—23-18

Vos paiements sont-ils trop élevés ?
Pourquoi ne pas convertir vos hypothèques en une seule tout en réduisant vos paiements ? Ville et campagne.
Consultez-moi avant d'agir
M. P. MARTEL — RAymond 9-6311
18—15-26

NOTAIRE, argent à prêter, 1er et 2e hypothèques, OLympia 8-8155.
18—21-20 R

$10,000, PREMIERE HYPOTHEQUE pour 5 ans, 6½%, commission 1%. DUpont 8-5755. 18—28-6

PRETS hypothécaires, balances vente. Notaire Thomas Ducharme, 266 Saint-Jacques ouest, Victor 2-2742, 2-2743.
18—1-3-5-8-10-12-15-17-19-22-24-26-29

PRETS sur 1ère hypothèque, balances ventes, taux raisonnables. Notaire Gagnon. RAymond 2-4259. 18—29-12 R

VOULEZ-VOUS PARTIR EN AFFAIRES ?
Nous avons capitaux disponibles à prêter pour achat ou refinancement de commerces de tous genres. Intimportе quel endroit de la province. Aussi prêtons 1ère, 2e et 3e hypothèques à taux raisonnables. Achat balance de prix de vente, propriétés et commerces, n'importe où. Informations :
RAYMOND 9-4341
4101 JARRY EST, COIN PIE IX
BUREAU OUVERT TOUS LES JOURS DE 9 A.M. à 9 P.M.
18—15-26

19-A Collection

BUSINESS COLLECTION BUREAU
10 ST-JACQUES EST, UNIVERSITY 1-7961. 19A—14-26

22 Argent à prêter

ARGENT A PRETER
MONTANTS JUSQU'A $5,000
POUR
1—Payer vos dettes
2—Baisser vos paiements mensuels sur achat de meubles, articles, auto, etc.

PAYABLE EN 5 ANS
ASSISTANCE LOAN & SERVICE CORP.
4113 EST, RUE JEAN-TALON
MONTREAL — RAYMOND 9-1886
22—1,2,3,5,7,8,9,10,12,14,15,16 17,19,21,22,23,24,26,28,29,30

PRETS PERSONNELS
POUR TOUTE RAISON VALABLE POUR ACQUITTER VIEILLES FACTURES
POUR FINS COMMERCIALES
POUR DEUXIEME HYPOTHEQUE
ACHETONS BALANCE DE VENTE
SERVICE PROMPT, CONFIDENTIEL

ATLAS THRIFT PLAN
2157 MACKAY — VICTOR 2-8383
22—32-5

PRETS VITE ACCORDES
AUTOS PAYEES OU NON
FINANCEMENT DE TAXI
CONSOLIDATION DE DETTES
1ère ou 2e HYPOTHEQUE
AMELIORATION DE MAISON
Jusqu'à 5 ans pour rembourser en mensualités.
MUNICIPAL ACCEPTANCE CORP.
1175 JEAN-TALON EST
CRESCENT 4-5613
22—15-26

ARGENT A PRETER

Prêts temporaires 1ère, 2e hypothèques. Jour : WEllington 2-6129. Soir, HUnter 8-7581 22—29-6

BESOIN D'ARGENT !

Quel que soit votre problème, si vous êtes propriétaire ou commerçant, appelez M. Charles, Victor 5-3671.
22—15-26 R

6%, ARGENT sur propriétés 1ère, 2e, RAymond 9-4332. 22—15-26

AVEZ-VOUS BESOIN ARGENT
1ère, 2ième hypothèque, Ville-campagne. Remboursement : jusqu'à 10 ans.
PASSEZ NOUS VOIR
6958 DROLET CRESCENT 4-7716
22—18-23

CONSOLIDEZ dettes jusqu'à $3,000. Aussi autos. University 1-8301. Victor 2-2929. 22—15-26

$5,000-$25,000 disponibles immédiatement. Premier hypothèque, Montréal seulement, CRescent 4-2475. 22—32-4

1ère HYPOTHEQUE, jusqu'à $4,000, aucune commission, pas d'agents, CLairval 6-0804. 22—15,17,22 R

PARTICULIER, 1ère, 2e hypothèques. Balance de prix de vente. Achat et refinancement de propriété. REgent 3-8407. 22—19-26R

PAYEZ vos dettes avec notre aide. Très confidentiel. Victor 4-5121. 22—32-26 R

POURQUOI SOUCIS, NOUS DEBOURSONS VOS DETTES. Victor 4-6131. 22—29-25 R

PRETEUR privé $1,000, à $5,000, 2e hypothèque. Pas de charge additionnelle. Service rapide. Appelez-nous pour information. M. Giguère, LAfontaine 3-3183 et DUpont 8-5639. 22—16-26 R

$1,000 A $25,000, 1ère, 2e hypothèques. Achèterais aussi balance de prix de vente. Ville ou campagne, RAymond 2-4693. 22—17,18,21,22,23

23 Argent demandé

AHUNTSIC ouest, $15,000, 2e hypothèque 12%. Valeur $70,000. HUnter 6-5024. 23—32-3

BALANCE de prix de vente, $6,000, 12%, duplex, HUnter 6-1106. 23—32-3

BOIS DES FILIONS, $2,600, 1ère hypothèque, 18%. Valeur $6,000. HUnter 6-1106. 23—32-3

CHATEAUGUAY, $50,000, 1ère hypothèque, 10%, HUnter 1-1431. 23—32-3

ILE PERROT, $18,500, 1ère hypothèque, 7%. Valeur $30,000. HUnter 6-5024. 23—32-3

LAC NOMININGUE, $25,000, 1ère hypothèque, 10%. Valeur $10,000. HUnter 6-1106. 23—32-3

MONTREAL-NORD $3,000, 2e hypothèque 12%, bungalow, HUnter 6-1106. 23—32-3

MORIN HEIGHTS, $8,000, 1ère hypothèque, 12%. Valeur $18,000. HUnter 6-5024. 23—32-3

ROSEMERE $4,000, 2e hypothèque, 12%. Valeur $17,500. HUnter 1-1431. 23—32-3

ROSEMONT, $5,500, 2e hypothèque, 12%, triplex, HUnter 1-1431. 23—32-3

10878 RUE ROME, Montréal-Nord, $6,500, 1ère hypothèque, 9%. Valeur $10,000. HUnter 1-1431. 23—32-3

RUE ST-LAURENT, $125,000, 2e hypothèque, 12%. Valeur $535,000. HUnter 6-1106. 23—32-3

ST-GABRIEL DE BRANDON, $3,000, 1ère hypothèque, 12%. Valeur $6,000. HUnter 1-1431. 23—32-3

STE-ROSE est, $2,000, 1ère hypothèque, 8%, valeur $6,000. HUnter 6-5024. 23—32-3

SI VOUS VOULEZ prêter sur hypothèque à taux raisonnable, nous placerons votre argent en toute sécurité. Notaire, CRescent 4-7517. 23—12-26

VILLE Jacques-Cartier, $2,000, 2e hypothèque, 18%, cottage, HUnter 6-5024. 23—32-3

WESTMOUNT $40,000, 1ère hypothèque, 7%. HUnter 6-5024. 23—32-3

Al toujours bonnes demandes. Candide Paquette. CRescent 1-1010. 23—33-6

$1,600 à $100,000 pour 1ère-2e hypothèque, nous garantissons sécurité firme de prêts.
ACME MORTGAGE LOANS CO.
RAYMOND 2-3555.
23—23-18

ARGENT demandé pour 1ère hypothèque à vos conditions. Paul Bergevin. CRescent 3-4221. 23—15-26

BESOIN $9,000, 4 logis modernes, nord, revenu $2,200. RAymond 7-3747. 23—33-2

BESOIN $6,000 en 2e, 8%. Valeur $25,000. Particulier. DUpont 9-7403. 23—29-5 R

BESOIN $13,000 à 7%, duplex neuf, 5164, 5ième Avenue, Rosemont. RAymond 7-3070. 23—33-12 R

CLUB DE GOLF, $50,000, 1ère hypothèque, 10%. Valeur $100,000. HUnter 6-1106. 23—32-3

1ère HYPOTHEQUE, $15,000, demandés au centre d'Assomption sur 3 maisons et place affaires, matériaux construction, entrepôt, bon intérêt. Valeur $35,000, évaluation ville, $42,000. DUpont 1-0029. 23—31-3R

25 Magasins à louer

CENTRE D'ACHATS AHUNTSIC

1636 HENRI-BOURASSA EST
Encore 3 magasins disponibles, convenables pour mercerie, lingerie dames, enfants, chaussures, coupons, quincaillerie.
HUNTER 9-3290
25—18-23

954 ST-JACQUES OUEST
MAGASIN CHAUFFE POUR TOUT GENRE DE COMMERCE. EXCELLENT EMPLACEMENT. LOYER RAISONNABLE. VICTOR 2-8384. 25—32-5

AMHERST 1653, petit magasin $60 le jour. Victor 2-1439. 25—33-3 R

COTE-DES-NEIGES 5414, près Lacombe, entre 2 églises, 30 x 12, 9 x 16, plus cave, idéal pâtisserie, variétés, salon de beauté. Valet Service. $285. REgent 3-8230. 25—25-26

EVERETT 2034, près de Lorimier, beau magasin idéal pour barbier. CRescent 6-4684. 25—30-4R

JOLICOEUR, rue près Blvd Monk, magasin 25 x 40 à louer, POntiac 8-1146. 25—31-3 R

LAPRAIRIE, magasin 35 x 50, prêtre pharmacie, chaussures auto parc, boulangerie automatique. Plus beau site de la ville. OLympia 9-0833, 254 boul. Ste-Elizabeth. 25—31-4 R

MASSON et 11e, 18 x 60, moderne, chauffé, cave épreuve feu, mezzanine, entrepôt. Possession février. Ecrire Case 1069, La Presse. 25—32-6 R

MASSON 3750 magasin moderne, chauffé, centre commercial. Libre. RÉgent 7-9725. 25—31-6 R

MONTREAL-NORD, 15 x 42, chauffé, neuf, $100 par mois. 3746 Prieur. FEdéral 4-3779. 25—28-10 R

RIVIERE DES-PRAIRIES
Magasin, 25' x 60' avec logement 3 pièces au-dessus. A louer ou vendre à bonnes conditions. Jour : Victor 5-1697, Soir : REgent 3-6546, ou Murray 1-6577. 25—20-26 R

RIVIERE-DES-PRAIRIES, à louer ou à vendre, dans le centre des affaires, magasin 25 x 60, avec logement 3 pièces au-dessus. Victor 5-1697. Soir MUrray 1-6577 ou REgent 3-6546. 25—22-26 R

ST-DOMINIQUE, face au Plan Dozois, bien situé, conviendrait à épicerie ou restaurant. Victor 9-6654. 25—28-6

ST-HUBERT 6278, au coeur du district commercial, bon pour n'importe quel commerce. Nouveaux magasins modernes, approximativement 25 x 65 et 12 x 65, libre. Ben Morrsi, CRescent 9-9696, R. Boucher, UNiversity 1-7576, RAymond 2-0341. 25—12-30R

ST-MICHEL, près 39e rue, magasin à louer, chauffé, $60 mois, RAymond 9-3275. 25—28-6 R

LOCAL 40 x 25 à louer, Pie IX, Gouin, entrepôt ou autres. 4123 Boul. Gouin Est. 25—31-3

LOCAL pour restaurant ou tout autre commerce. Loyer raisonnable. 1770 Papineau, Victor 2-1430, LAfontaine 2-4326. 25—5-31 R

NOUVEAU centre d'achats Montréal-Nord, 15 x 60, chauffé, approprié vêtements pour hommes, etc. Le jour : DUpont 8-5793, le soir Riverside 7-2738. 25—21-26 R

TRES BIEN SITUE DANS LE NORD-EST DE LA VILLE, IMMEUBLE NEUF, APPROPRIE POUR RESTAURANT, TAVERNE, PHARMACIE, ETC. 10192 BLVD ST-MICHEL. UNIVERSITY 1-5844. 25—33-5 R

TRES BIEN SITUE DANS LE NORD-EST DE LA VILLE, IMMEUBLE NEUF, APPROPRIE POUR RESTAURANT, TAVERNE, PHARMACIE, ETC. UNIVERSITE 1-5844. 25—28-6 R

28 Places commerciales à louer

BLEURY, près Ste-Catherine, 2e et 3e étages à louer, environ 1250 pieds carrés par étage, chauffés, pour restaurant, bureaux ou atelier. Loyer $100 par étage. AVenue 8-7329. 28—33-3 R

CENTRE Social Pont-Viau, louerais espace commercial ou bureau. Site excellent, bas prix. CRescent 9-5345. MOntealm 9-9990. 28—31-12 R

RUE MASSON, 9 grandes pièces chauffées, deuxième, serviraient de résidence, bureau, maison de chambres ou pour fins commerciales. Loyer de seulement $110. HUnter 6-6582. 28—22,24,26 R

ATELIERS de tous genres, $70, 3 appts arriere, soir LAfontaine 2-2639. 28—33-6 R

LOCAL à louer 1500 pieds carrés, 25 x 30, 5120 Iberville, LAfontaine 4-5675. 28—33-3 R

LOCAL, 2e étage, téléphone le soir, CRescent 1-8610. 28—31-3 R

2500 PI. PLANCHER à louer, au-dessus du magasin de meubles J. R. Brouillette, Joliceour et Boul. Monk, POntiac 8-1146. 28—31-6 R

POUR BUREAU, petit atelier ou magasin, 300 à 1,300 pieds carrés, chauffé, subdiviserais, central, entrepôt si désiré. Bas prix. RAymond 1-0797. 28—33-12

POUR BUREAUX ou manufacture légère, 25 x 90 pds, district avenue du Parc et Beaubien. Bâtisse de 5 ans, propre, agréable. Stationnement facile. CRescent 2-2708.
28—11,12,15,17,18,22,24,25 R

32 Propriétés commerciales à vendre

AHUNTSIC ouest, Sauvé-Waverley, magasin, bureau, bon revenu. DUpont 7-5824. DUpont 7-1233. 32—33-10 R

AHUNTSIC ouest, Sauvé, Waverly, magasin, bureaux. Bon revenu. DUpont 7-5824. DUpont 7-1233. 32—22-10 R

HENRI-BOURASSA, 2 magasins, 1 logement, revenu $4,380; prix $32,500 MUrray 1-5030. 32—16,19,22 R

PAPINEAU, Bellechasse, pour garage, entrepôt, magasin, 30 x 57 ; logement 8 pièces. CRescent 7-5259. 32—33-3 R

32 Propriétés commerciales à vendre

PRIEUR, 8 logements. Bons revenus. CLairval 4-5424. 32—22,23,24,25,29,30 R

STE-CATHERINE EST, 51 x 106, bâtisse commerciale, industrielle. Bon état. Magasins, bureaux, entrepot. Conditions à discuter. LAfontaine 4-9797. 32—19,22,24,26,29,1déc. R

AUBAINE
2 magasins, 5 pièces fermées. Prix $27,000. Comptant $7000. 3286, 33e rue. St-Michel. RAymond 9-9101. RAymond 9-0783. 32—30-8R

COMMERCIAL — TRIPLEX
Fleury, près Papineau, triplex, façade 32 pieds, bas, 6 pièces avec sous-sol fini au deuxième, 2 logements de 3 pièces. Nouveau Co-op. Zone commerciale. Inf. J. E. Touchette DUpont 1-1821, DUpont 8-8774. 32—

IMMEUBLE MODERNE, secteur très actif, Banque, magasins, 30 appartements, $40,000 revenus. REgent 1-4307. 32-29-26 R

TRIPLEX, 30 x 50, Sherbrooke est, près Viau, idéal pour professionnel ou commerce, sous-sol fini, 1-6, 1-4, 1-3 revenu $5,640, construction 2 ans, particulier case postale 14, station Hochelaga. 32—29-9 R

33 Entrepôts à louer

8469 - 8e AVE, COIN 36e RUE, 6,000 PIEDS, EPREUVE DU FEU, ELEVATEURS PASSAGERS, MARCHANDISES, SPRINKLERS ET PARKING, ULTRA-MODERNES, ECLAIRAGE FLUORESCENT. LAFONTAINE 2-6714. 33—15-26

8469-8e AVE, COIN 36e RUE, 11,000 PIEDS, EPREUVE DU FEU, ELEVATEURS PASSAGERS, MARCHANDISES, SPRINKLERS ET PARKING, ULTRA MODERNES, ECLAIRAGE FLUORESCENT LAFONTAINE 2-6714. 33—15-26

1954 CHEVROLET, Bélair, automatique, radio, $25, comptant, $26, par mois. DUpont 7-4456. 33—240-3

ENTREPOT ou manufacture, voisin 2808 Centre, près Charlevoix, 30 x 90, libre. HUnter 6-5272. 33—33-6R

par mois, à 2343 Quesnel. LAfontaine 1-5994. 33—29-9 R

33-A Entrepôts à vendre

POUR manufacture ou entrepôt, 8,500 pieds carrés, 43 milles de Montréal, route 7. Très bon marché. CRescent 2-0719. 33A—

35 Manufactures à louer

CARRE Victoria, 3800 pieds carrés, loyer raisonnable. UNiversity 6-4095. 35—16-26 R

VILLE ST-MICHEL
8469 - 8e AVE, COIN 36e RUE, 6000 PIEDS, EPREUVE DU FEU, ELEVATEURS PASSAGERS, MARCHANDISES, SPRINKLERS ET PARKING, ULTRA MODERNES, ECLAIRAGE FLUORESCENT. LAFONTAINE 2-6714. 35—15-26

VILLE ST-MICHEL
8469 - 8e AVE, COIN 36e RUE, 11000 PIEDS, EPREUVE DU FEU, ELEVATEURS PASSAGERS, MARCHANDISES, SPRINKLERS ET PARKING, ULTRA-MODERNES, ECLAIRAGE FLUORESCENT LAFONTAINE 2-6714. 35—15-26

1,000 A 17,000 PIEDS
Plancher béton, grande entrée laissant passer camions. Le propriétaire fera les transformations nécessaires au goût du locataire. WEllington 2-6129. Soir : HUnter 8-7584. 35—29-6

37 Manufactures à vendre

MONTREAL-NORD, bâtisse neuve, 2 étages, 3500 pie car, chacun, dont 500 pi. de bureaux. DAniel 2-5850. 37—31-6 R

MANUFACTURE 4000 pieds, vendrais ou louerais, S'adresser, jour, 3618 Louis-Veuillot. LAfontaine 5-7700. 37—18,22,23,24,28,29,30 R

42 Espace manufacture à louer

VILLE ST-MICHEL
8469-8e AVE, COIN 36e RUE, 6,000 PIEDS, EPREUVE DU FEU, ELEVATEURS PASSAGERS, MARCHANDISES, SPRINKLERS ET PARKING, ULTRA MODERNES, ECLAIRAGE FLUORESCENT. LAFONTAINE 2-6714. 42—15-26

VILLE ST-MICHEL
8469 - 8e AVE, COIN 36e RUE, 11000 PIEDS, EPREUVE DU FEU, ELEVATEURS PASSAGERS, MARCHANDISES, SPRINKLERS ET PARKING, ULTRA-MODERNES, ECLAIRAGE FLUORESCENT. LAFONTAINE 2-6714. 42—15-26

IMMEUBLE à 2 étages, 2,000 pieds chacun, chauffé, 6660 Esplanade, Reiter, CLairval 5-2844. 42—33-3R

4800 OU 7,200 PIEDS carrés, neufs, avec bureau, élévateur, sprinker, près Blvd Métropolitain. Jour : RAymond 9-6338, soir : RAymond 5-2632. 42—30-12R

43 Espace manufacture demandé

BESOIN 1,500 pieds rez-de-chaussée, porte de garage. Court Metals, REgent 1-3228. 43—32-3 R

45 Salles-studios

SALLE pour tous genres de réunions, à la Journée, à la semaine, au mois. Victor 4-0080. 45—30-8 R

47 Bureaux à louer

ST-JACQUES ET McGILL
3,000 PIEDS CARRES D'ATTRAYANT ESPACE EN PLEIN COEUR DU QUARTIER DE LA FINANCE ET DE BUREAUX DE PROFESSIONNELS. LOYER RAISONNABLE. VICTOR 2-8384. 47—32-5

204 ST-SACREMENT
BEAUX BUREAUX MODERNES, AU PRIX D'AUBAINE DE 75c LE PIED CARRE, INTROUVABLE NULLE PART. VICTOR 2-8384. 47—32-5

PROFESSIONNELS RUE CHERRIER
BUREAUX RENOVES, PLANCHER COMPLET, OCCUPATION IMMEDIATE.
VICTOR 2-2761
47—31-6 R

AHUNTSIC ouest, Sauvé-Waverley, neuf, moderne, bien aérisé, 2100 pi. ca. subdiviserais, facilité de stationnement, location immédiate. DUpont 7-5824. DUpont 7-1233. 47—33-10 R

COTE-DES-NEIGES
Bureaux, occupation immédiate, dans immeuble commercial, moderne, ascenseurs, stationnement gratis, $90 et plus mois. Victor 5-8451, Riverside 7-7004. 47—29-6 R

ONTARIO-ST-HUBERT
Bureau ou salle d'expédition, 300 pieds carrés, grande fenêtre, 1er étage, $50 par mois, LAfontaine 6-7962, RIverside 8-9245. 47—25-26 R

PARC, COIN BEAUBIEN, STATIONNEMENT, SERVICE NETTOYAGE. CRESCENT 9-6311. 47—15-26

VILLE ST-MICHEL
8469 - 8e AVE, COIN 36e RUE, 6000 PIEDS, EPREUVE DU FEU, ELEVATEURS PASSAGERS, MARCHANDISES, SPRINKLERS ET PARKING, ULTRA-MODERNES, ECLAIRAGE FLUORESCENT. LAFONTAINE 2-6714. 47—15-26

BUREAU avec salle d'attente, très belle place commerciale. Face église. DAniel 2-4929. 47—31-3 R

CARRE ST-LOUIS, complètement renové, bas chauffé, 4 pièces, anti-chambre, $160. Victor 4-4601. 47—33-5 R

ENVIRON 800 pieds carrés rue Girouard, angle Sherbrooke ouest, chauffé, subdiviserons et redécorerons à votre goût, rez-de-chaussée, entrée privée ; appeler CRescent 1-4129 ; jours de semaine, 9 à 5. 47—31-3 R

GRANDS bureaux, Carré Youville, $25 par mois. CRescent 2-0719. 47—29-6

LOCAL NEUF A ST-LAURENT, COMMODITES MODERNES, P. H. RAPAPORT, RIVERSIDE 7-3581. 47—21-26 R

3000 PIEDS carrés, immeuble moderne faisant face à 2 théâtres, Subdiviserais. RIverside 7-2157. 47—28-7R

52 Appartements à louer

APPELEZ ROGER pour faire votre déménagement, WEllington 3-1491. 52—15-26

AHUNTSIC, 9855 ST-LAURENT
chauffé, 3 grandes pièces, façade, meuble ou non, eau chaude, taxes payées, poêle, frigidaire, toutes commodités modernes. Concierge.

52 Appartements à louer

CENTRE D'ACHATS
HATFIELD
OCCUPATION IMMEDIATE
Espace convenable pour : EPICERIE - NETTOYAGE A SEC, LINGERIE - BARBIER - ETC.
Pour information, appelez :
NORMANDIE 1-3300
25—1,3,8,10,15,17,22,24,29

9347, BOUL. PIE IX
VILLE ST-MICHEL
Occupation immediate
$60 $61 $67
Neuf, 4½ pièces fermées, salle de bain tuile, cuisine planifiée avec dessus d'armoire en arborite plan chers tuile linoleum, 2 balcons chaque logement fournaise Coleman fournie, près écoles, églises, magasins et transport. Voir concierge à 9357 boul. Pie IX appt 6. DAniel 3-3901 ou AVenue 8-0123.
52—1,3,5,8,10,12,15,17,19,22,24,26,29

PISCINE PRIVEE
2500 BENNY-CRESCENT
(sud de Sherbrooke)
N.-D.-G.
Stationnement gratuit. Meublé ou non meublé. Avec ou sans bail.
1½, 2, 3, 3½, 4½ — $52.50 et plus
HUNTER 8-5963 — HUNTER 8-7422
52—15-26

BOULEVARD PIE IX
ENVIRONS AVE MONT-ROYAL
2½ $85
3½ $90 et $95
Maison moderne moyens de transport facile, occupation immédiate. Chauffé eau chaude et taxes payées. Poêle électrique et réfrigérateur grande chambre à laver. Service concierge. 4600 Boul. Pie IX, appt 1. CLairval 5-3026.
52—1,3,5,8,10,12,15,17,19,22,24,26,29

1½ PIECES, $55 A $59
4½ PIECES, $68 A $75
Ultra-modernes, service concierge, incinérateur, stationnement, rue domiciliaire paisible près magasins. Iberville et Masson. S'adresser au bureau de location à 5533, Place Basile-Patenaude LAfontaine 2-9903. LAfontaine 5-9204. 52—15-26

4900, BOUL. PIE IX
Près boul. St-Joseph
4½ PIECES
$110 - $115 - $120
Appartements très modernes 2 chambres. Occupation immédiate ou plus tard. Voir concierge, appt 1. CLairval 6-5201
52—1,3,5,8,10,12,15,17,19,22,24,26,29

Ville St-Laurent

Près Canadair et gare, attention, venez visiter 3½, 4½ très plus modernes, chauffage individuel, eau chaude, poêle, frigidaire, incinérateur, concierge $87, et plus, 1802 Laval. REgent 3-2655. 52—31-3

AHUNTSIC 1691 Sauvé est, 2 appts, poêle, frigidaire, salle bain. DUpont 9-7635. 52—31-3 R

AVE MAPLEWOOD 3555
1½ - 2½, meublé ou non, appt. de choix moderne, service d'ascenseur, loyer à compter de $75, antenne de TV, climatisation si désiré. 52—24-26 R

BEAUBIEN-BORDEAUX, 2 sous-sol, chauffage, taxes, électricité, eau chaude payés. HUnter 4-8604. 52—32-5 R

BOUL. Morgan, 6 grandes pièces fermées. Chauffé. Incinérateur. $100, libre. CLairval 9-5735. 52—33-6 R

4510 BOURBONNIERE près Mont-Royal, 3½ pièces, possession immédiate, loyer gratuit jusqu'au 1er février. LAfontaine 3-2177 ou Riverside 7-2667. 52—33-5 R

CHALEROI 4051, 2½, 4½, chauffé, $65 et plus. DUpont 7-7097, DAniel 2-2321. 52—33-26 R

COTE-DES-NEIGES, Hudson Road 6185, 4½, chauffé, eau chaude, vénitiens, poêle, frigidaire, $105. REgent 7-6370. CRescent 9-0405. 52—26-26

COTE-DES-NEIGES
2810 GOYER, APPT 1

LE SEL DE LA VIE

—Mais, chérie, je ne peux pas attendre que les invités soient ici. Donne-moi une bouchée de quelque chose que je n'aime pas !

54 Appartements meublés à louer

ATTENTION

Jean-Talon — De l'Epée, bachelors 1½ $55 à $65 par mois, poêle électrique, frigidaire, concierge. CRescent 4-8518. 54—32-22 R

ST-ANDRE 3684, près Cherrier, 2 pièces, frigidaire, lessiveuse, poêle électrique, eau chaude. 54—32-4 R

ST-ANDRE, 3823, 3 appts, chauffé, éclairé. Entree privée. Eau chaude. LAfontaine 6-9636. 54—33-3 R

ST-ANDRE 3692, 1, 2 pièces, toutes commodités, $45 à $65. LAfontaine 5-4272. 54—31-5R

STE-CATHERINE EST, 2-3, appts, chauffés, tout payé, $17. Victor 9-8656, LAfontaine 4-9281. 54—33-6

STE-CATHERINE EST, 2 appts meublés, ameublement moderne, $75 par mois. CLairval 5-3140. 54—33-6 R

STE-CATHERINE est, 4790, 2½, moderne, enfants acceptés, tous services fournis, $19. NOrmandie 1-3528. 54—27-14 R

ST-DENIS, 2 beaux appts, toutes commodités, enfants acceptés. LAfontaine 4-2885. 54—33-3 R

ST-DENIS, Crémazie, 1-2 pièces chauffées, commodités, eau chaude. RAymond 7-7366. 54—32-3 R

ST-DENIS 4064, 3½ appts, meubles neufs. Chambre bain. Poêle, frigidaire fournis. Concierge, appt 1. MUrray 1-5260. 54—33-4 R

ST-DENIS, 3929, 2 pièces modernes, douche, télévision, $15, $18. Aussi chambre, commodités, télévision $10. 54—33-3

ST-DENIS, près Roy, 1-2, 1-1, au mois, conciergerie offerte. Références exigées. OLympia 3-2163. 54—28-6 R

ST-DENIS 7167, près Jean-Talon, 2 pièces meublées, modernes, poêle frigidaire, balcon privé, taxes payées. S'adresser au concierge. 54—24-26 R

ST-DENIS, 4004, TV Rediffusion, chambre, cuisinette, poêle, réfrigérateur, etc. Depuis $15. AVenue 5-5695. 54—16-25

ST-GREGOIRE 1095, appt meublé, frigidaire, poêle, $13 semaine. CRescent 6-3655 entre 9 et 6 hres. 54—33-3 R

ST-HUBERT 4755, nouveau, 1, 1½ meublés, cuisinette, lavabo, poêle, frigidaire, modernes, $10. 54—33-3 R

ST-HUBERT 3913, 2 chambres, 1 cuisine, libre : poêle, frigidaire, calorifères. CLairval 4-0676. 54—33-3 R

ST-HUBERT 3954, bas prix, salon double, moderne, commodités, lits convertibles, Victor 4-7618. 54—18,22,23 R

ST-HUBERT 5281, 1½, propre, cuisine, toilette privées, $13-$15 semaine. CRescent 8-7589. 54—22-26 R

ST-LAURENT 4 et 6 appts, chauffés, meublés, enfants acceptés. DAniel 2-5256. 54—33-4 R

ST-MICHEL, 4½ grandes pièces fermées, fournaise : fournir à sous-louer, $50. RAymond 1-2250. 54—23-18 R

SHERBROOKE 5875, 3 pièces chauffées, éclairées, meublées. LAfontaine 3-8143, CLairval 9-9325. 54—33-5R

SHERBROOKE-DAVIDSON 2650-2644 Simples, doubles, joliment meublées, télévision, literie, vaisselle disponible, eau courante. Gens tranquilles. A compter de $9. LAfontaine 6-8383, LAfontaine 5-8152. 54—29-6

SHERBROOKE, angle Giroard, 4 pièces, chauffé, taxes payées, rez-de-chaussée, feront ménage au goût, autobus arrête au coin, occupation immédiate, s'adresser au surintendant 2288 avenue Giroard, ou aux heures d'affaires, CRescent 1-4129 le soir. HUnter 4-3463. 54—31-3R

SHERBROOKE Saint-Denis, 1½ appt, poêle, frigidaire, entrée privee. Victor 5-3719. 54—33-4 R

SHERBROOKE EST, 3640, 1½, 2½, 3½ et 4½ pièces. Entièrement meublées, Bendix, incinérateur. Près centre d'achats Maisonneuve et écoles. 54—20-15 R

VERDUN : 3 pièces, bas, meublées, commodités, enfant accepté. Pontiac 9-7017. 54—33-2 R

APPTS LIONEL

1½ meublé, toilette, douche privées, Bendix, stationnement. 3479 Sherbrooke est. LAfontaine 1-5616. 54—32-6R

APPARTEMENT SIMPLEX

1500 AMHERST, APPT 1

Construction neuve, 1 pièce meublée, avec poêle, frigidaire, tapis, stores vénitiens, eau chaude. S'adresser 1598 Amherst appt 1. 54—18,19,22 R

APPT double, devant, meublé, eau chaude, poêle, frigidaire. 1217 Demontigny. LAfontaine 1-6179. 54—32-3 R

APPT, bachelor moderne, cocquette ment meuble, angle St-Hubert et Ontario, spacieux, ferme, refrigérateur 8 pi. cu., poêle 220 avec four, boiserie automatique sur les lieux. 1605, rue St-Hubert, appt 11. 54—27-26 R

2 APPTS meublé, poêle, frigidaire, lavabo, prives. 4300 Delaroche. LAfontaine 5-7373. 54—30-8 R

APPT meublé 3 pièces, dans ville Mt-Royal. Chambre avec fenêtre panoramique ainsi que salon, tapis Turquie murmur. Meubles neufs. Endroit très calme. Accessoires. REgent 5-7528, après 6 p.m. 54—R

1-2 APPTS meublés, toutes commodités, 1 enfant. 1088 Hôtel-de-Ville. 54—33-11R

ATTENTION 5345 Casgrain, appts meublés, bon arrangement, concierge. CRescent 2-6619. 54—33-3 R

2½, 3½ PIECES meublées taxe d'eau payé, chambre à lavage. Balcon privé. DAniel 1-2520. DAniel 1-7672. 54—4,7,8,9,10,11,14,15,16,17,18,21, 22,23,24,25,28,29,30

BACHELOR NEUF, 4 PIECES

fermées, meublées, dépenses payées, concierge, incinérateur. 6734 Pasteur. CRescent 3-1113, DUpont 1-3531. 54—24-26 R

BACHELOR 1½, grand, moderne, décoré, meublé, cuisinette, douche, $15 semaine. 7720 Bloomfield. 54—29-26 R

BAS PRIX

Est Central, appts 2 pièces modernes, meublées ou non, chambre de bain complètement privée, cuisine équipée, chauffées, balcon, toutes dépenses payées. Venez voir pour apprecier. 480 rue Panet près Notre-Dame. HUnter 1-5268 ou LAfontaine 2-5194. 54—29-7R

BEAU 2 pièces, moderne, chauffé, privé, $13, meublé ou non. CRescent 2-1825. 54—sp.—R

BEAUX appartements, meublés, toutes commodités, près St-Denis, usage téléphone. CRescent 9-9674. 54—31-3 R

CENTRE, 2 appts, cuisinette, toilette, réfrigérateur, poêle, télévision, accepteras enfant, LAfontaine 3-5792. 54—32-3

CHAMBRE meublée, 1 ou 2 dans maison appartements neuve, chauffée, cuisinette, frigidaire, poêle, $45 et plus par mois. 2600 Theodore. 54—15-26

CHAMBRE et pension, maison tranquille, bonne nourriture. 1645 St-Christophe. LAfontaine 3-1434. 54—31-6 R

EN BAS St-Viateur, 44 appartements neufs, chambre, vivoir, cuisinette, salle de bain tuile de couleur, $18 et plus par semaine. 5470 St-Laurent. 54—21-26

ENTREE privée, grande pièce, moderne, frigidaire, eau chaude. 7331 Louis-Hémon, RAymond 7-1976. 54—33-3 R

4 et 3 GRANDES pièces, propres, eau chaude, balcon, enfants. CRescent 7-4027. 54—31-7 R

3 GRANDS appts à louer. Meublé ou non. Enfant accepté. Victor 8-7917. 54—33-5 R

GRAND 1½, chauffé, éclairé, meublé : pour 2 personnes. Entree privée. CLairval 9-6462. 54—22,24,26R

54 Appartements meublés à louer

2 GRANDES pièces, Sherbrooke est, meublées, frigidaire, poêle, tranquille, $15. LAfontaine 6-7508. 54—31-6R

2½ MEUBLES, literie, aussi 1½ bain, frigidaire, toilette, cuisinette. Victor 4-0879. 54—32-6 R

MODERNES

Choix 1 appt, bien meublé, chauffé, éclairé, $9 à $15. 3270 Hochelaga. 54—27-11 R

1½ PIECE, chauffée, eau chaude, taxe eau payée, libre 65 Shamrock. UPont 7-9602. 54—19-22

POUR COUPLE, 2½ appts, meublé, privé, téléphone, eau chaude. 220. Références, $65. MOntcalm 9-3408. 54—19,21 R

1½ TAXES payées, chauffé, moderne, semaine, mois. 4343 Jeanne-D'Arc. Soir : CLairval 6-6105. 54—21-26 R

TROIS APPTS chauffés, modernes, neuf, $22 par semaine. LAfontaine 4-6560. 54—33-5 R

56 Logements chauffés à louer

ABORD A PLOUFFE

Lover gratis jusqu'à 1961. Duplex neuf 5½. Garage. Chauffé. Poêle, frigidaire. MUrray 1-6762, HUnter 4-0650. 56—25-13R

AHUNTSIC, 2770 Sauvé, bas, 5½ appts, neuf, avec, sans garage. MUrray 1-5260. 56—27-9 R

AHUNTSIC, grand 5, neuf, bas de trplex Luxueux, cave, garage chauffé. Libre, $150. DUpont 1-2662. 56—19,21,22,24

AHUNTSIC ST-HUBERT, 1½ pièce, occupation immédiate, RÉgent 5-4109 entre 9 et 7 p.m. 56—18-25

AHUNTSIC, 2e, 5 APPTS MODERNES, $90. DUpont 7-2221. 56—28-10 R

AHUNTSIC ouest, 10320 Tolhurst, 4 appts fermés, neufs, occupation immédiate. DUpont 7-1233. 56—33-10 R

AHUNTSIC, Grand 5½ neuf, avec sous-bassement, garage. Idéal docteur, notaire. DUpont 1-2609. 56—33-2

AHUNTSIC ouest, nouveau Bordeaux, 3 pièces fermées. Possession immédiate, 12,198 James-Morrice. 56—30-6 R

AHUNTSIC 10050, Grande-Allée, 5 pièces fermées, 2e étage, $100. DUpont 9-6960. 56—33-3 R

AHUNTSIC, 7 grands appts, résidentiel, étlise, magasin, transport. DUpont 9-6179. 56—32-6 R

AHUNTSIC, 3½ pièces, poêle, frigidaire, taxes payées, concierge. 1677 Sauvé près Papineau. RAymond 8-2097. 56—33-3 R

AHUNTSIC, 3½ pièces fermées, chauffées. 9805 St-Hubert. DUpont 1-9243. 56—18,19,22,23,24R

AHUNTSIC, 4 pièces fermées. Appeler à DUpont 2-1062. 56—29-13 R

AHUNTSIC Ouest, 5 fermés, semi-sous-sol, 1er février, $80. DUpont 9-9328. 56—8,9,10,15,16,17,22,23,24,29,30

AHUNTSIC neuf 4½ pièces fermées, chauffé 12210 blvd Taylor. CRescent 6-9967 56—31-7R

AHUNTSIC, 4, fermés. S'adresser : 10252 Terrasse Fleury. DUpont 7-0786. 56—29-13 R

ANNETTE 1069, près Lagauchetière-St-Denis, 3 pièces, poêle 225 fourni, eau payée, $15, par semaine. LAfontaine 4-6221. 56—32-3R

APPARTEMENTS, 5 grands appts, chauffés, poêle frigidaire fournis, moderne, concierge, $75. S'adresser : 5441 Jeanne-d'Arc, appt 4. 56—18,21,22,23

BASILE-ROUTHIER 9113, 4 appts, sous-sol, $60, CRescent 1-7083. 56—33-3 R

BEAUBIEN 5280, 4½ fermées, chauffées, eau chaude, prélart, chambre bains, cuisines modernes, poêle, frigidaire disponibles, $90. RAymond 7-7696. 56—28-12 R

BEAUDRY, près Ontario, 3 grandes pièces fermées. Chauffé, 1er étage, balcon, $57.50 par mois. M. Shiller, RAymond 1-6688. Après 6, RIverside 7-1459. 56—31-3 R

BERRI 7744, 4 appts chauffés, $50. LAfontaine 4-6351. 56—R

BOIS DE BOULOGNE 12233, logements modernes dans nouveau Bordeaux, 6 appts chauffés, FÉderal 4-2643. 56—11-26 R

BLVD Labelle, 259, 5 grandes pièces, 220, grand terrain, ménage fait, grande véranda pour sous-louer avec fournaise, NAtional 5-2766. 56—30-6R

BLVD PIE IX, 8319, 5 appts chauffés, garage $100. par mois, 3 appts, pas garage, $60, RAymond 7-9021. 56—30-6R

BOULEVARD PIE-IX, 9303, 3½, neuf, chauffé, service concierge, près centre d'achats, launderette, poêle ou non, frigidaire fourni $55-$60. DUpont 2-4542 ou Victor 4-1913. 56—33-5 R

BORDEAUX, beau bas, 5 pièces, cave finie, chauffé, LAfontaine 3-2021. 56 sp—31-4 R

BOSSUET 2595, 3½ grandes pièces, cuisine moderne, maison neuve, $60 AVenue 8-8726, REgent 1-6731 55—33-5 R

BOUL. St-Joseph, 2½, chauffés, poêle, frigidaire, taxe d'eau payée. RAymond 9-5187. 56—21-26 R

BOUL. ST-JOSEPH est, 1656, logement 5½ pièces, bas, redécoré. Réfrigérateur, incinérateur et concierge, $85. TAlbot 3-9568. 56—33-3 R

BOUL. St-Laurent 8940, 4 pièces, lumière, frigidaire, $75 par mois. DUpont 9-6690. 56—28-10 R

BREBEUF 5277, 4 appts chauffés, bas, 220, propre, libre 1er décembre. LAfontaine 1-9859. Visite : 7 à 9 p.m. 56—31-3 R

CARTIER, Villeray, 4½ grands modernes, chauffés, balcon, Bendix. DUpont 9-6181, CRescent 9-3565. 56—33-5 R

CASGRAIN 7995, 5 appts, chauffé, eau chaude, 220 eau payée, cuisine moderne. 56—18,19,22 R

CASGRAIN 7242, 5 appts fermés, $90 mois CRescent 1-1754

CHAMBORD-Jean-Talon, 4 pièces fermées, 3e, eau chaude, occupation 1er décembre. Ecrire case 1220 La Presse. 56—33-3 R

CHAMBORD et Villeray, 3, 4, 5 pièces fermées, linoleum, magasin fait. Occupation immédiate, s'adresser : 5421 Jeanne-d'Arc, appt 4. 56—18,21,22,23

CHARLEROI 4051, 2½, chauffé, $65 et plus. DUpont 7-7937, DAniel 2-2321. 56—33-26 R

CHRISTOPHE — COLOMB, Bélanger 7 appts propres, chauffés, $90. 2e. CRescent 9-1377. AVenue 8-5371. 56—31-3 R

CHRISTOPHE-COLOMB et St-Zotique, 5½ pièces chauffé. Complètement rénové, 220, incinérateur, 2e étage. DUpont 1-2998. 56—19,21,22,24

DELORIMIER, 7 pièces, eau chaude année, ménage frais fait. LAfontaine 1-9012. 56—33-6 R

DELORIMIER 4253, logement libre, 8 pièces, $90. 56—33-5 R

DELORIMIER 7335, 3 et 4 appts chauffés eau chaude, conciergé, incinérateur, $55 et $95, garage si désiré. 56—29-26 R

DES ECOFES, 3 appts, semi sous-sol, 220, prélarts, venitiens, $45. LAfontaine 5-4090, soir. 56—33-3 R

DES RECOLLETS, 2e, 5 pièces, garage, $90. mois, 1 mois gratis. FÉdéral 4-5781, CLairval 4-0731. 56—31-6 R

ENTREE privée, grande pièce, moderne, frigidaire, eau chaude. 7331 Louis-Hémon, RAymond 7-1976. 56—33-5 R

FLEURY, 2477, 3 pièces neuf, chauffé, $65 par mois. 56—33-2 R

IBERVILLE 7390, logement chauffé, moderne, 3 grandes pièces fermées, salle bain, eau chaude, toutes commodités, $70. RAymond 1-1529. 56—33-3 R

JARRY est 1490, chauffées, 3½, $65 2425 Jean-Talon est, 2. $75 56—31-6

56 Logements chauffés à louer

ST-LAURENT VAL ROYAL

BAS DE DUPLEX, 6½ PIECES — $150 Neuf, luxueux, chauffé. Toutes pièces fermées. Salle de jeux finie, salle de lessive et chambre froide au sous-sol. Pelouse, garage. Idéal pour famille avec enfants. Près d'autobus, école, gare, centre d'achats. FÉdéral 4-4350. 56—33-5 R

ROSEMONT

Logement neuf très moderne, 4½ grandes pièces, $100. à $110., 3 pièces $65. à $80., 6755 ou 6855-21e Ave près Bélanger, Pie IX et centre d'achats, chauffés, poêle, frigidaire, eau chaude, incinérateur, Bendix. RAymond 2-7730. RAymond 9-4126. 56—30-11

SPECIAL A N.D.G.

Draper, bas, 5½ grandes pièces éclairées, cuisine moderne à carreaux de tuiles, chauffe, taxes payées, garage, vis-à-vis école supérieure Westhill, près autobus, loyer $140, occupation 1er décembre ou janvier. HUnter 8-5785. 56—33-5 R

PARTHENAIS, 4035

Beau 2 grands appts. Logement privé. Poêle 220, frigidaire, taxes payées, eau chaude à l'année, concierge. $60. par mois. S'adresser, appt 4, après 4 p.m. LAfontaine 1-1551. 56—13-26 R

1 MOIS GRATUIT

A 4555 boul. Rosemont 4½ fermés moderne, incinérateur, buanderie, eau chaude, 3e étage, $87. RAymond 8-8779. 56—1,3,5,9,10,12,15,17,19,22,24,26,29

OCCUPATION MAI

Ville d'Anjou, neufs, 5½, 6½ grandes pièces, face au parc, choix de couleurs de peinture. CLairval 6-4879. 56—33-4 R

LACHINE, 2389 Provost, 3 pièces chauffées, ménage fait, rideaux vénitiens, bain tuile, 220, utilité pour lavage, $50. HUnter 6-3264. 56—33-6

LAVAL-DES-RAPIDES, 3 pièces chauffées, $50 par mois. 54A Boul Clermont. 56—33-5 R

LECLAIRE 2364-5 appts, vendrais ménage. Appeler l'avant-midi, CLairval 5-3107. 56—31-3 R

LEMAY 6000, appt 1, logement, 3½ pièces, meublé, chauffé, CLairval 4-9295. 56—33-3 R

MONT-JOY, près Bélanger, 7130, 5½ pièces, 2e chauffées, garages. RAymond 7-9675. 56—30-5 R

MONTREAL Est, 43 Dubé, 4½ pièces, neuf, moderne. Mission 3-4540. 56—32-12 R

MONTREAL-NORD, 3 appts chauffés, planchers couverts, taxes payées, stationnement. DAniel 2-9096 56—22,24,26 R

MT-ROYAL EST, 3980, appt 12, près Pie IX, 4½ chauffée, $80. CLairval 6-3171. 56—32-6 R

MT-ROYAL 2133, 2 chauffés, Réfrigérateur, poêle, salle bain, eau chaude. Tout payé. Information 2191 Mt-Royal Est. 56—31-3 R

MT-ROYAL, 5 pièces, frigidaire, poêle, $80 mois, 425 Mt-Royal est. Victor 5-3727. 56—16,18,19,21,22 R

N.D.G., 3 pièces modernes chauffées, électricité payée, HUnter 6-7741. 56—31-3 R

OUTREMONT, 957 Rockland, 7 pièces, chauffé, eau chaude à l'année, ménage fait. REgent 7-1906. 56—29-6 R

PARC Avenue 5221 — 4½ chauffés, eau chaude, façade en solerilles, occupation immédiate, s'adresser appt 12, après 7 heures soir, dimanche 11 à 8 heures soir. 56—31-3 R

PLATEAU Mont-Royal, 3½ redécorés devant, taxes, eau chaude, $65. LAfontaine 6-3450. 56—R

PTE-AUX-TREMBLES, 3½ pièces, garage, $75 mois. MIssion 5-0247. 56—30-12R

RIVE-SUD, bas 6 pièces avec garage, haut 3 pièces. DUpont 8-6004. 56—30-4 R

ROSEMONT, 4½, bas, poêle, frigidaire, linoleum. CLairval 5-9746. 56—33-2

ROSEMONT, sous-sol chauffé, 6 appts fermés, 220, 11e ave, près Beaubien. Libre 1er décembre, $77. RAymond 2-2681 56—33-3 R

ROSEMONT 3912, 2e — Magnifique 3 appts chauffé, 220, balcon, $55. RAymond 7-3024. 56—R

ROSEMONT, 40e avenue 7055, nord de Bélanger, 5½, 2e, neuf. Prix $100. CRescent 9-6405. 56—15-26

ROSEMONT, Masson 3750, moderne, 3½ pièces chauffées, $65. DUpont 7-9725. 56—31-6 R

STE-CATHERINE Est, 4740, grand 3½, ensoleillé, peinture, conciergerie, stationnement REgent 3-9380. CLairval 4-3740. 56—29-30 R

ST-CHRISTOPHE, coin Ontario, central, 4 appts, chauffé, libre $65. 1839 St-Christophe. 56—9-26

ST-DENIS 5294, près Boucher, 2½ appts, eau chaude, taxes payées. CRescent 2-8474. 56—33-3 R

ST-DENIS-GUIZOT, luxueux 8 pièces, chauffé, bas avec cuve, 220, cuisine moderne, $140. S'adresser à DUpont 9-7750. 56—31-10 R

ST-DENIS 5317, 4 ET 5 PIECES FERMÉES, CHAUFFEES. 56—33-5 R

ST-HUBERT 3954, 3½ privés, tout meublés, taxes payées, prix raisonnable, Victor 4-7618. 56—18,22,23 R

ST-LAMBERT, 4½ pièces claires. Près centre commercial, eau chaude, $70 par mois. Appeler ORchard 1-4975. 56—33-5 R

ST-LAURENT - BARRE 1269, 3 à 5 appts, RAymond 8-2490. DUpont 8-9192. 56—27-7 R

ST-LAURENT, moderne, 2-5½, bas, $165, haut $125, salle jeux, garage double, RIverside 7-4833, RIverside 7-1224. 56—30-6 R

ST-LAURENT, 4 pièces spacieuses, ensoleillées, près autobus, $75, quartier résidentiel. LAfontaine 2-5349. 56—33-26 R

ST-LAURENT 4½ appts sous louerais jusqu'en mai, libre janvier, bail renouvelable $115. par mois. FÉdéral 1-0108. 56—31-3R

ST-TIMOTHEE 992, 7 pièces, $75, 3e étage. REgent 3-5705. Victor 4-5852. 56—28-14 R

SAGARD 7000, près Bélanger, 3 appts fermés, modernes, 220, $65. RAymond 1-8062. 56—31-3

TERREBONNE, 3 pièces, rue St-Louis, près église, $55. NOrmandie 6-5462. 56—33-3 R

VILLE LASALLE, 5 appts chauffés, $85. Libre, 663 Hull près Dollard. POntiac 6-8969. 56—29-5R

VILLE MONT-ROYAL, Boul. Laird, duplex moderne, 7 pièces, 2 salles de bain, garage $265. par mois. Occupation 1er janvier. André Jinou, LAfontaine 7-0261. Soir entre 7 et 8, CRescent 4-1747. 56—32-2

VILLE ST-LAURENT, 5 grandes pièces, neuf, très moderne, garage, $100. 1 mois gratuit 1313 Couvrette près Côte Vertu. DUpont 1-2064. 56—25-12 R

VILLE ST-LAURENT, près Bois-Franc, 4½ appts, neuf, cuisine fullée. RIverside 7-0860. 31-R

VILLE St-Michel, excellents logements dans duplex neuf, 5½ pièces, près bonnes écoles, grand centre d'achats et moyens de transport rapide vers le centre de la ville. $85. DAniel 3-9250. Soir REgent 1-3361. 56—31-3

VILLE ST-MICHEL, 3 appts, $45, neuf, chauffé, douche, DAniel 2-4005. 56—31-3 R

VERNEUIL 5540, ville d'Anjou, 5½, tout neuf, 2e dans duplex. CLairval 4-9031. 56—33-3 R

WESTMOUNT, 4827 Sainte-Catherine, beau 4 pièces, $75, libre. HUnter 6-5272. 56—33-6R

3 APPTS fermés, éclairés, $50 par mois. RAymond 1-9350, de 9 a.m. à 6 p.m. 56—33-2 R

4 APPTS chauffés, eau chaude année, tout payé, ménage frais fait. 1653 Beaudry, appt 1. 56—32-3 R

BEAU lover très propre, 3 grands appts, eau chaude, ménage fait à neuf, bon marché, pas plus d'un enfant. S'adresser UNiversity 1-6069. 56—15,18,22 R

DEUX MOIS GRATUITS

Ontario est, 927, 3 pièces, chauffées, taxe d'eau payée, $55. LAfontaine 6-7962 — RIverside 8-9245 56—13-26R

DUPLEX 5833 Clanranald, 5 pièces, rez-de-chaussée, appt, $120, garage $15. Adultes, toutes commodités, laverie, fournaise, poêle électrique, etc., idéal pour enfant. De préférence entre 7-8 p.m. REgent 7-1887. 56—29-13 R

GRAND taxe d'eau, électricité payées pour 4 personnes. 1978 Ste-Catherine Ouest, WEllington 5-0261. 56—33-5R

HAUT de cottage à louer, 3 pièces meublées, idéal jeune couple, bébé accepté, salle bain, entrée privée. $14 semaine, chauffage, électricité comprise. DUpont 8-6396. 56—

2 LOGEMENTS dans duplex, disponibles à Ville d'Anjou. Voisinage excellent pour enfants. 5½ pièces, dans un neuvet immeuble, pour seulement $80. par mois. CLairval 4-3650, soir 4-6674 ou RÉgent 3-6946. Peut être visité sur rendez-vous. 57—33-3 R

2½, MEUBLES OU NON, frigidaire, poêle, eau chaude, service conciergerie CLairval 4-1690. 56—31-6R

2 MOIS GRATUITS

Longueuil, 3½ pièces, poêle, eau chaude, frigidaire, $83. ORchard 4-3966. 56—29-6 R

4½ PIECES $85. 8794 Foucher, appt. 3 56—

5 PIECES $35. sous-sol, 992 St-Timothée, RÉgent 3-5705. Victor 4-5852. 56—28-14 R

4 PIECES fermées, grand hangar, 220, gaz. Toilette, bain séparé. Avenue Savoie. Voisin Palais Commerce. 542. Occupation immédiate. Victor 5-6410. 56—33-3 R

4 PIECES fermées, 380 Sauvé ouest, $85 mois. DUpont 7-1031. 56—32-15 R

UN MOIS GRATUIT

Anjou. Magnifique 5½ pièces, neuf. Bas, $105. Haut, $95. HUnter 1-4537. 56—18-25

56A Logements à partager

JARRY et Querbes 1½ tout meublés, sous-louera très bon marché ou partagera. RÉgent 7-8951. 56A—31-3 R

VICTORIA et Queen Mary, appt moderne, luxueux à partager avec jeune fille de carrière. Après 6 heures, RÉgent 3-0657. 56A—33-5 R

JEUNE homme partagerait 3 pièces, avec jeune homme. Delorimier Sherbrooke. LAfontaine 6-0691. 56A—33-3 R

PARTAGERAIS, logement avec couple ou dame seule, sobre, propre, en retour garder fillette 5 ans, petit salaire. Appeler après 1 hre. RAymond 2-2916. 56A—R

57 Logements à louer

APPELEZ, à bon marché, déménagement entreposage ouvrage assuré, ville, campagne. CRescent 3-3562. Soir : RAymond 2-1295. 57—15-26

APPELEZ Brunet Transport, déménagement poêles, frigidaires. DUpont 8-1386, DUpont 8-1400. 57—27-16R

APPELEZ Montreal Moving, déménagement, $6 de l'heure, 2 hommes ; entreposage. LAfontaine 1-6650. 57—14-26

APPELEZ ROGER pour faire votre déménagement, WEllington 3-1491 ; 57—15-26

APPELEZ TRUDEAU TRANSPORT Enrg., déménagement assuré, ville campagne. Spécialité, poêle, frigidaire, entreposage. LAfontaine 1-7555. 57—15-26

AHUNTSIC, 9723 Chambord, 5 pièces, $75. DUpont 1-2209. 57—30-6 R

AHUNTSIC, 3 appts modernes. S'adresser après 6 hres à DUpont 7-8718. 57—15,22,29 R

AHUNTSIC, Sauvé-St-Hubert, 3 appts neufs, modernes, 2ième. 730 Sauvé. DUpont 8-7753. 57—33-5 R

AHUNTSIC, 3½, poêle, frigidaire, tournaise, vénitiens, $60-$70. ORchard 6-5669, DUpont 1-6163. 57—21,22,23,25,26 R

AHUNTSIC 10,715 Hamel, 3 appts, $30. DUpont 7-8072. 57—31-3 R

AHUNTSIC, 9700 Iberville, 3 pièces neuves, fournaise, prélart fournis, $30. DAniel 2-0397. 57sp—31-3 R

AHUNTSIC, 5 appts, 2e, moderne, $60 par mois, libre 1er ou 15 décembre. 10394 Blvd des Ormes. 57—22,25,26 R

AHUNTSIC, 5 grandes pièces modernes, buanderie, lingerie, 2 immenses garde-robes, $75. Immédiatement ou 1er janvier. DUpont 8-4291. 57—22,24,26 R

AHUNTSIC EST, 3 neuf, $50. Aussi 5 tout neuf, $70. RAymond 1-6563. 57—31-26 R

AHUNTSIC, 9364 Rancourt, 5½ neufs, 2e, pas chauffé $75. CRescent 9-0403. 57—16,17,19,22,24,26,28,29 R

ARMAND LAVERGNE 11,795, Montréal-Nord, 4 appts fermés, neufs, planchers cuivrés recouverts, près autobus, $60. — $67.50. CRescent 6-3026. 57—31-5

21ième AVE, 7963, 4½ fermés, bas, fournaise, linoleum fournis. RAymond 8-3546. 57—33-6 R

AVENUE Papineau 2072, 5 pièces, 2e étage. LAfontaine 3-8176 ou 2191 Royal Est. 57—33-5 R

AYLWIN 3455, près Sherbrooke, 3 pièces, neuf. DUpont 7-6641. 57—28-26 R

BARCLAY 2720, 5 appts. Pas chauffé. Libre. Après 6 heures. Victor 9-5490. 57—33-8 R

BEAUBIEN, entre Chambord et de Lanaudière, 6 appts à sous-louer, jusqu'au 30 avril 1961. CRescent 6-9804, de 4 à 9 heures. 57—18,19,22 R

BEAUDRY 529, 3 pièces, toilette. Possession immédiate, $27. mois. S'adresser 521 Beaudry. Mme Hébert LAfontaine 1-8665. 57—17,22,24,29 R

BELANGER Est, 3 appts séparés, bas, 220, fournaise, mois gratuit. CLairval 9-3315. 57—33-3 R

BERRI, 5 pièces propres, 3e, rien à vendre, $45. Références. Victor 5-7077. 57—33-3 R

BERRI 6 appts $55, bain, enfants acceptés, libre décembre février. LAfontaine 5-9828. 57sp—33-3 R

BORDEAUX 4203, 6 pièces fermées, balcon, 2e, près Rachel. CRescent 9-7043. 57—32-3

BORDEAUX 5854, près boul. Rosemont, 3 appts, bain, deuxième, $40. RÉgent 7-8096. 57—27-9R

BOSSUET près Sherbrooke, 3 grandes, fermées, modernes, près centre Domaine. CLairval 6-6208. 57—33-3 R

BOUCHERVILLE, $540, Ste-Marguerite, 4, chambre bain, $38. Mme Bellerose, personnellement. Victor 2-6287. 57—22,24,26 R

BOUL. GOUIN EST, 4730, 5½ appts fermés, modernes, 2e, $75. DAniel 1-5571. 57—31-3 R

BLVD LANGELIER, 4½ pièces, bas, libre en décembre. CLairval 6-5126. 57—33-4 R

BOULEVARD LANGELIER 5657, maison neuve 5 pièces, grande cuisine. Soir. CLairval 4-3723. 57—16,17,19,22,24,26,28,29 R

BOUL. LASALLE 3777, 4 pièces, $65. Appelez POntiac 6-2391, 57—31-3 R

BOUL. PERRAS, 3 appts neuf, chic $45 mois. RAymond 8-6094. 57—27-14

BOUL. PIE IX — MOIS GRATIS 12,215, 4 pièces $67.; 4151, 46e rue, près Pie IX, 4½ pièces, $65. Fournaises, réservoirs 1490 Jarry Est, chauffé, 3½ $65. Vacants. 57—31-6

BOUL. PIE IX nord, 4½, fermé, 220, eau chaude, tuile, fournaise, balcons, stationnement, $55. LAfontaine 2-9375 57—32-3R

BOUL. SHAUGHNESSY 7644, appt 2, Ville St-Michel, 5½ pièces, bas, 220, grande cour, libre, redécoré. RAymond 7-7153. 57—33-5 R

BOUL. ST-MICHEL 8387, 3 appts, grands 2ième, cave. RAymond 7-0142 57—30-6 R

BOUL. ST-MICHEL 10137, 3 neufs, libres, fournaise, 220, prélarts, vénitiens, DAniel 1-2905. 57—16,19,22,23,24 R

BOYER 4553, Mont-Royal, 7, bas, système, 220, cuisine moderne, linoleum, eau chaude, fait, libre. Aussi 1-A. fontaine 3-4067. 57—29-5R

BOYER-Jean-Talon, 3 appts, poêle gaz, huile fourni. CRescent 7-9742. 57—33-5 R

CADILLAC 5323, 4 appts, fournaise et prélart fournis, $60, RAymond 7-9021. 57—30-6R

CANDIAC, comté Laprairie, bungalow neuf à louer, avec car-porch, 5½ appts chauffés au gaz, meubles ou non, tapis d'eau payée, eau chaude. POntiac 8-7282. 57—33-3

CARIGNAN rue, 5½ appts, neuf, 2e étage, 220. CLairval 6-9433. 57—33-3 R

CARTIER, Lafontaine, logement 6 appts, bas, $45, meubles à vendre. LAfontaine 6-0236. 57—31-3 R

CENTRE 2436, 4 pièces fermées, libres, $50. 1er étage. CRescent 1-1743. 57—19-26 R

CHABANEL, près Laieunesse, 5 grandes pièces, cave cimentée, 2 garages, libre 1er décembre. DUpont 7-0253. 57—31-3 R

CHABOT 6545, appt 1, 3 appts fermés, maison neuve, propre. 57—33-5 R

CHAMBLY 2280, 3 appts, $47, libre immédiatement. LAfontaine 6-5194. 57—

CHAMBORD 6743, 6 APPTS MODERNES, BAS. CRESCENT 6-7740. 57—33-3 R

CHAMBORD-VILLERAY, neuf, 4½, grandes pièces fermées, linoléum fournaise fournies, 220, $72. CRescent 1-5304. 57—31-3 R

CHAMPAGNE, 2401, logement neuf, 5 appts. S'adresser après 6.30 heures p.m. 57—33-3 R

CHAMPLAIN, 5 pièces, arrière face église, 2 planchers. LAfontaine 6-1202. 57—31-3 R

CHARLAND 2497, 3 modernes, fermées, 220, fournaise, église, autobus $50. RAymond 1-0577. 57—19-26 R

CHARTON près Fleury, 4 fermées, modernes, neufs, 2e, duplex, $70. DUpont 7-2652. 57—16-26 R.

CLAIRVAL 9-2591, 5 appts, $75, rue Paul-Pau. 57—31-26

CLAIRVAL 6-0829, 3 appts modernes, libre immediatement ou non. 57—18-15

CLARK 6573, Grand 5 appts, $50. par mois. CRescent 9-0680. 57—33-3R

CLARK - Cremazie, 6 appts, 2ième moderne $75. DUpont 9-6922. 57—28-5 R

COTE ST-PAUL, 3 appts, 220, WEllington 2-3894, après 7 hres, WEllington 7-1536. 57—33-5 R

CUVILLIER, dans l'Est. Bien propre, 4 appts, 2e. 2162 Cuvillier. LAfontaine 4-1843. 57—31-3R

CUVILLIER 2518, 3 appts $43.50, 220, voir appt 3. CRescent 4-5875. 57—20-8 R

CUVILLIER et Notre-Dame, 5 appts, bas, cour, $35 par mois, libre 3 décembre. LAfontaine 1-3266. 57—R

DE BULLION, 4044, angle Duluth, 2e étage, haut 8 pièces et salle de bain, $60 par mois. S'adresser à M. Samuel Segal, 2032, boul. St-Laurent. MUrray 1-6674 ou RÉgent 3-6946. Peut être visité sur rendez-vous. 57—33-3 R

DE-GASPE, Bélanger, bas, 5 appts, $55, cour, avec garage. CRescent 6-8070. 57—

DELANAUDIERE, 3 appts, paroisse St-Stanislas, libre, bas. S'adresser à 4320 Garnier. 57—

DELANAUDIERE entre Jean-Talon et Villeray, 5 grands appts modernes. Libre immédiatement, $75. RAymond 9-7921. 57—33-5 R

DELANAUDIERE 6531, 7 appts, 4 appts fermés. Libre 1er décembre. CRescent 6-4353. 57—32-3R

DELORIMIER coin Everett, 3 grandes pièces fermées,

81 Articles de ménage

Votre meilleur achat
DE MEUBLES USAGES
AU MAGASIN LEGARE

20 matelas à ressorts de $6.95 à $12.95
10 sets de salon, 3 morceaux de $9.95 à $59.95
6 sets de chrome, 5 morceaux de $12.95 à $69.95
7 poêles combinés à l'huile de de $7.95 à $39.95
20 laveuses $12.95 à $59.95
3 machines à coudre de $19.95 à $49.95
6 Réfrigérateurs de $39.95 à $69.95
10 poêles électriques 220 volts de $39.95 à $119.95
8 téléviseurs de $59.95 à $119.95

LEGARE LTEE
1200 Amherst — Victor 2-8911
81—5,8,10,15,17,22,24,29

AUBAINE, poêle Gurney, gaz, charbon, water front, AVenue 8-6357. 81—22,23,25 R

AUBAINE, armoire garde-robes, petit bureau, bibliothèque, prélart, comme neuf. CLairval 9-5655. 81—33-3 R

AUBAINE, machine à coudre électrique, coud avant, arrière. Spécial $10.99. CRescent 1-2537. 81—29-6 R

AUBAINE, mobilier de cuisine neuf, moderne. Victor 5-9665, jour ; soir, LAfontaine 4-9660. 81—

AUBAINE : chesterfields, 2, 3 morceaux, $35 et plus. Davenport 1, 2-3 morceaux $15 et plus, neufs $28 et plus, directement de la manufacture. 6007 St-Hubert. CRescent 4-9272. 81—15-26

AUBAINE : machines à coudre, balayeuses, cireuses toutes sortes. A partir de $6.95. RAymond 8-7040. RAymond 8-5960. 81—15-26

AUBAINE, 100 mobiliers de chambre, cuisine, salon, toutes sortes autres meubles. Faut vendre, meilleure offre. 6007 St-Hubert. CRescent 4-9272. 81—15-26

AUCUNE OFFRE raisonnable refusée, repossession, etc. Frigidaire $79. ; poêle neuf $75. ; laveuse neuve $99. ; télévision neuve $159. Les plus bas prix et les plus faciles termes. 5387, avenue du Parc. CRescent 6-2586. 81—31-6

BALAYEUSE électrique 7 accessoires, genre Electrolux $6.99. CRescent 1-2537. 81—29-6 R

BALAYEUSE Electrolux neuve, reprise finance, balance nette $28.40 LAfontaine 1-4867. 81—27-10

BALAYEUSE General Electric $15, machine à coudre Singer portative électrique $25. DAniel 2-1664. 81—22-11 R

BALAYEUSE et polisseuse 3 brosses, President, $15. Soir, RAymond 1-4161. 81—15-26

BAS PRIX, directement de la manufacture, ameublement de chambre, ameublements de salon, ameublements de cuisine, appareils électriques, literie, etc. Au prix du gros. Termes faciles. Sans dépôt, 1369 est, Ontario. LAfontaine 2-8903. 81—1-3-5-8-10-12-15-17-19-22-24-26-29

BASSINETTE d'enfant, complète, bon marché. 5022 Papineau. 81—33-2R

BASSINETTES solides 30 x 54, avec matelas à ressorts imperméables $25. complet. 2140 Bélanger est. RAymond 1-4516. 81—28-13 R

BASSINETTE 30 x 54 Plextone sommier ajustable, barre de dentition, matelas imperméable à ressorts, $25. CRescent 7-0765. 81—14-26

BROADLOOM superbe, comme neuf, 10 x 12, coloris beige cacao, aubaine. MUrray 1-6965, après 6 p.m. 81—R

BUREAUX de chambre à coucher, bon marché. DUpont 1-0344. 81—R

BUREAU-garde-robe d'enfant. LAfontaine 1-7101. Après 3 hres. 81—R

BUREAU triple, $50 ; pupitre, draperies, tricycle, carrosse poupée, lingé enfant. LAfontaine 3-5167. 81—32-3 R

CABINETS de machines à coudre tous modèles, partant de $25. RAymond 1-8469. 81—10-26 R

CHAUFFEZ au gaz naturel pour aussi peu que $1.75 semaine. LAfontaine 3-9661. 81—30-8 R

CHESTERFIELD - DAVENPORT, $39. Hide-a-bed neuf, $95. Mobilier de cuisine moderne, $29. Mobilier de chambre à coucher flambant neuf, $79. Termes faciles. 5387, avenue du Parc. CRescent 6-2586. 81—31-6

CHESTERFIELD 2 morceaux, bien propre, $15. 7325, 1ere ave. Rosemont, appt 3. 81—R

CHESTERFIELD propre $75. Lampe poteau 3 lumières : $10. Tapis $25. DUpont 9-8900. 81—33-3 R

CHESTERFIELD 3 morceaux, 8 ans d'usage $50. 4695 Jarry Est. RAymond 7-2901. 81—33-2R

CHESTERFIELD Davenport, 3, couche 2 personnes, fait absolument vendre, $85. HUnter 8-1744. 81—15-26

CROYEZ-LE ou non, Meublez 4 appts complets pour $449, RAymond 8-9009. 81—15-26

DAVENPORT très propre, en bonne condition. CLairval 9-9681. 81—29-6

DAVENPORT, 3 morceaux, 2 fauteuils avec bras, neuf, $60. WEllington 2-1550. 81—31-3 R

DAVENPORT neuf, 3 morceaux, couleurs diverses, tissus caoutchouc, $65, 3743 Ste-Catherine est. LAfontaine 1-8861. 81—33-6

DOMICILE
ou atelier, nettoyage tapis, chesterfield. Net Nettoyeur Enrg., DUpont 7-3069. 81—32-26 R

DRAPERIES, liquidon, $100.000 de stock, couvre-lits, tapis, rideaux. 7190 St-Hubert. 81—15-26

ECONOMISEZ. Faites rafraichir et rajeunir vos meubles rembourrés par Boyer Limitée, estimation gratuite. RAymond 2-4625. travail garanti. 81—4,8,11,15,18,22,25,29

ENSEMBLE pour 3 pièces, 10 mois d'usage, mobilier de chambre 3 articles, bureau double, commode, lit à barres, acajou 2 tons, $75. mobilier cuisine, 5 articles, chromé, $35 ; davenport 3 morceaux, $40. Le tout pour $150. comptant $25 et $10 par mois. HUnter 6-7328. 81—29-6

ENTREPOT de finance, choix de 16 ameublements complets sur votre signature. Livraison sans délai. M. Leo, ORchard 1-9107. 81—27-26 R

FAILLITE, FAILLITE

Mobiliers de chambre complets	$79
Mobiliers chesterfield	$95
Mobiliers de cuisine chromés	$29
Réfrigérateurs garantis	$75
Poêles électriques	$55
Lits Hideway	$65
Tapis de toutes dimensions	$24
Téléviseurs 21 pouces	$99
Matelas	$ 9
Sommiers	$ 8.50
Tables à café	$ 6
Antennes	$ 1

PAIEMENTS FACILES
PAS D'INTERET
LIVRAISON LE MEME JOUR
4646, avenue du Parc, près Mt-Royal
CRescent 3-2121
SURVEILLEZ LE DRAPEAU ROUGE
81—15-26

FOURNAISE à l'huile Coleman neuve, payée $79, sacrifiera $40. 2088 St-André, après 7 hres. 81 sp.—

FOURNAISE dans plancher, gaz naturel, propane, automatique. Riverside 7-2066. 81—31-3 R

FOURNAISE huile Coleman pour 4-5-6 pièces, réservoir 45 gallons, tuyaux poêle au complet, garantie. 4281 boulevard Rosemont. 81—33-3 R

FOURNAISE huile, Bélanger, de cuisine, émaillé blanc, quelques mois d'usage. 3479 Cuvillier. 81—33-3 R

FOURNAISE à l'huile à vendre bon marché. Victor 9-7917. 81—33-5 R

FOURNAISE de passage, poêle, 220. Chesterfield, Singer, bobina ronde. RIverside 7-1057. 81—33-3R

FOURNAISE Coleman $25. Grand tapis mur à mur $15. Lit juvénile $20. Le tout très propre. CLairval 9-6759. 81—22,24 R

FOURNAISE à l'huile $15, très propre. LAfontaine 4-8523. 81—R

FOURNAISE à l'huile de plancher, poêle à l'huile, 2 brûleurs. Aucune offre raisonnable refusée. 31 Bon-Pasteur, MOntcalm 9-5511. 81—22,24,26 R

FOURNAISE Silent Glow, 2 brûleurs 6 pouces, $15. RAymond 1-9070. 81—31-3 R

FOURNAISES huile usagées, $25 et plus, au Verreville, 6750 Verdevoix. Wellington 2-0555. 81—11-26 R

FRIGIDAIRE Westinghouse 7 pieds cubes, très bon état. FEdéral 4-1617. 81—29-5 R

FRIGIDAIRES neufs et usagés à compter de $50. 3401 Ste-Catherine est. 81—15-26

FRIGIDAIRE garanti, poêle combiné gaz-bois. 701 St-Germain. LAfontaine 4-9054. 81—R

FRIGIDAIRES remis à neufs, garantie sur tous rapports, $49.50 et plus. CRescent 4-7000. 81—33-6 R

FRIGIDAIRE $99.95, poêle électrique, 220, $59.95, davenport 3 morceaux, $59.95, laveuse $29.95, mobilier cuisine 3 morceaux $24.95. Termes si désiré, 6960 St-Hubert, CRescent 1-4348. 81—33-5 R

GARDE-ROBES avec miroir pleine longueur. Cause déménagement $15. DUpont 9-8723. 930 Sauvé Est, appt 3. 81—33-3 R

HIDE-BED, 3 morceaux, $25. Davenport $15. 3929 St-Denis. 81—33-3

LAVEUSE électrique moderne, parfait ordre. Propre. Aubaine. 4379 Delanaudière près Mont-Royal. 81—31-3 R

LAVEUSE, REPARATION, LOCATION
Réparons toutes marques, avec tordeur ou automatique. Bas prix. Pièces de rechange. Laveuse à louer .75 par semaine. Laveuse $19.50 et plus. Neuves $119. avec échange. Réfrigérateur, poêles, TV. Aubaines. 4437 Delaroche. LAfontaine 6-7788. 1958 Ontario est, coin Bordeaux, entrée du pont LAfontaine 6-6639. 81—15-26

LAVEUSES payables $8.82 par mois. Aucun dépôt. Garanti. LAfontaine 3-6073. 81—15-26

81 Articles de ménage

GRANDE VENTE D'ENTREPOT

Meubles neufs et usagés, lit $5. commode, $10; neuve $14; bureau double $25; set chambre $40; neuf $60; set cuisine $20; neuf $38; davenport 3 morceaux $35; neuf $50; lit continental $29; bassinette avec matelas "air foam", $10; lit pliant $14.50; laveuse $25; poêle électrique 220, comme neuf, $100; réfrigérateur $75; chesterfield (Mexico) $35.
AMEUBLEMENT NOVA
6007 St-Hubert — CRescent 4-9272
81—15-26

LESSIVEUSE "Kelvinator", modèle récent, avec chrome. Mme Paquette, 9525 St-Denis, appt 4. 81—31-3 R

LESSIVEUSE à essoreuse Viking. Usagée 18 mois. Parfait ordre. DUpont 7-4750. 81—31-3 R

LESSIVEUSE à louer, 75 cents par semaine. Nous prenons échange sur achat. RAymond 8-9009. 81—15-26

LESSIVEUSE Miss Canada, parfait ordre, $30. LAfontaine 2-2714. 81—31-3 R

LESSIVEUSE Fairbanks-Morse, pratiquement neuve. MOntcalm 9-1904. 81—31-3 R

LESSIVEUSE Connor Thermos, très bonne condition, $30. 5644 Orléans. RAymond 2-7682. 81—R

LESSIVEUSE Connor parfaite condition. CRescent 7-6344. 81—30-3 R

LITS "Hide-Away" tout neufs, garantie, tissus et styles modernes. Spécial $95. Termes faciles. CRescent 6-2586. 5387 avenue du Parc. 81—15-26

2 LITS avec tête bibliothèque, à vendre. DAniel 1-6182. 81—31-3 R

LITS DE BEBES, complets avec matelas à prix d'aubaine, $15. 5387, avenue du Parc. CRescent 6-2586. 81—31-6

LIT continental $39.95. Lits superposés, $39.95. Sommier $9.95. LAfontaine 3-6073. 81—15-26

2 LITS pliants. Tout neuf, $30. 1297A Beaudry. 81—33-5 R

LITS simples, armoire, bibliothèque, lit enfant, bureaux, chaise-haute, fournaise, parc, pupitre, carrosse, tricycle, lit pliant. RAymond 8-6903. 81—33-3

LIT continental, tout neuf. Largeur 39", valeur $120, vendrais $35. RAymand 7-2001. 81—22,23,25

LIT double à vendre avec sommier, accepterais bonne offre. Victor 9-4688. 81—32-3 R

LITS continentaux à ressorts bonne qualité, $23 complets. 2140 Bélanger est. RAymond 1-4516. 81—28-13R

LITS continentaux tout neufs, matelas à ressorts marques réputées. Spécial $25. 5387 avenue du Parc. CRescent 6-2586. 81—31-6

LITS superposés juniors fini érable, avec matelas à ressorts $39.95 complet. Grander 3 x 6, $49.95 complet. Style colonial $59.95 complet. Style wagon wheel $69.95 complet tous les lits pourront aussi servir comme lits jumeaux. 2140 Bélanger est. RAymond 1-4516. 81—28-13 R

MACHINE à coudre White portative neuve. Balance de finance, $30. CLairval 9-5519. 81—33-3 R

MACHINE à coudre, garantie, reprise de finance, presque neuve. RAymond 1-8469. 81—8-26 R

MACHINE à coudre $49.95. Conditions faciles. Aussi échangeons. LAfontaine 3-6073. 81—15-26

MACHINE coudre Singer avec cabinet, presque neuve, $30. LAfontaine 5-3486. 81—15-26

MACHINE coudre Necchi, neuve, gagnée concours, $35. LAfontaine 1-4867. 81—15,26

MACHINE à coudre électrique, coud avant, arrière, en spécial $9.95. RAymond 7-0533. 81—18,19,21,22,24,25 R

MACHINE à coudre, pédale, avec cabinet, propre, $5. 3845 Ste-Catherine est. 81—17-24

MACHINE coudre neuve, reprise finance. Balance nette $26.30. CLairval 9-1448. 81—15-26

MARCHANDISE de banqueroute. Doit vendre immédiatement. Télévision 21 pouces en bonne condition, $50. Tapis 6 x 9, $20. Mobilier de davenport complètement neuf, $50. Radio, $12. Table de téléphone $8. Etagères finies noyer, table de bridge, 4 chaises, 12 tables à café, 12 tables de bout, 3 appareils haute-fidélité, etc. S'adresser 3541 Van Horne, appt 1. 81—28-6

MATELAS à ressorts neufs, très bonnes qualités, spéciaux $13.95, toutes grandeurs. 2140 Bélanger est. RAymond 1-4516. 81—28-13 R

MEUBLES au prix du gros, directement de l'entrepôt, conditions à discuter. Pour entrevue, tél. University 6-5158, jour et soir. 81—31-7 R

MEUBLES complètement neufs pour 3 appts. Doit vendre cause fiançailles brisées. Style scandinave moderne, mobilier cuisine, cuisine bronze, table avec dessus arborite noyer, 4 chaises sièges cuirette, dossiers noyer, mobilier de chambre fini sable ombragé, bureau triple, chiffonnier, lit tête bibliothèque, penderie, couleur assortie, avant chesterfield-lit combiné de cuirette avec fauteuil TV sur base tournante. Le tout $350. Accepterai $50 comptant, $15. par mois. HUnter 1-9887. 81—29-6

MEUBLES pour 3 pièces, complètement neufs, comprenant télévision en bonne condition, mobilier de chambre 3 morceaux fini noyer, matelas neuf et sommier, mobilier de davenport, mobilier de cuisine 5 pièces, table à café, lampe, télévision 21 pouces. Complet $250. Accepterais $15 par mois. 3541 Van Horne, appt 1. REgent 8-4761. 81—28-6

MOBILIER de salon, 3 sections, comme neuf, $75. Soir : RAymond 8-3869. 81—30-4 R

MOBILIER de cuisine chromé, moderne, davenport 3 morceaux, état neuf. LAfontaine 3-9895. 81—32-3 R

MOBILIER, salle à diner, moderne 8 morceaux, $500 pour $150. RAymond 2-3326. 81—31-6 R

MOBILIERS salon, chambre, modèle scandinave, poêle Moffat, 220, presque neuf, CRescent 2-3156. 81—33-3 R

MOBILIER chesterfield, très propre, 3 morceaux, aubaine, RAymond 1-5845. 81—33-2 R

MOBILIER chesterfield genre ranch, 3 articles avec tabouret assorti, fini similicuir beige uni. Jamais utilisé, $80. HUnter 6-7325. 81—29-6

MOBILIER chambre, table de téléphone à vendre. 6240, 36e avenue, Rosemont. CLairval 5-3338. 81—33-3 R

MOBILIER de chambre style scandinave en superbe noyer danois. Au complet : $125. HUnter 6-7433. 81—29-6

2 MOBILIERS chambres d'enfants, peinturés, bon état. Aubaine. REgent 1-0364. 5000 St-Kevin. 81—33-26 R

MOBILIER davenport et chesterfield sectionnel, coffre de cedre, mobilier d'enfant, moulin à laver G.E. 1959, télévision 21 pces Victor, pick-up portatif 3 vitesses, radio combiné, poêle gaz 4 ronds, brûleur à l'huile, bureau et chiffonnier, calorifère Mark Hot, mobilier cuisine chromé. 1220 Dorion. LAfontaine 2-8378. 81—31-3

MOBILIERS chesterfield et cuisine très propres. CRescent 7-5957. 81—30-5 R

MOBILIER chambre 3 articles, $75 et plus, mobilier chesterfield-lavenport, $40 et plus, mobilier cuisine chromé, $35 et plus, 3 commodes, $35 et plus, bureau double, $35, lit, $10. C'est un véritable solde d'entrepôt. Faut tout vendre. HUnter 6-7326. Facilités de paiement, 81—29-6

MOBILIER cuisine $45. Mobilier chambre, $99. Mobilier salon $99. Aucun dépôt. Conditions faciles LAfontaine 3-6073. 81—15-26

MOBILIER chesterfield flambant neuf a coûté $349, vendrions $100. 4636 ave du Parc. CRescent 3-2348. 81—15-26

MOBILIER de chambre à coucher à vendre. CRescent 4-5746, jour. 81—33-3R

MOBILIER de chambre, 5 articles, noyer solide, a coûté $295. Faut vendre, $100. 4636 ave du Parc. 81—15-26

MOULIN à laver automatique Westinghouse "Laundromat" parfaite condition. RAymonde 5-6562. 81—33-3 R

PETITE fournaise Duo-Therm, neuve, avec barils et tuyaux, $50. Aussi joli manteau de mouton gris foncé, grandeur 14 ans, dernier modèle, prix raisonnable, 6 h. 30 à 10 p.m. 6869 Chabot. 81—33-2 R

POELE électrique $69.95, gaz, $129.95. Gaz-gaz $189. Conditions. LAfontaine 3-6073. 81—15-26

POELE combiné Enterprise combiné gaz et huile un an d'usure. Vendrais cause mortalité. RAymond 8-9009. 81—25-16

POELE "GURNEY" blanc, combiné gaz, bois, charbon ; fournaise état neuve. LAfontaine 3-9895. 81—32-3 R

POELE huile-gaz, waterfront, aussi chauffe-eau à gaz $35, 2001 St-Zotique. 81—31-3 R

POELE gaz automatique avec thermostat "Hardwick" deluxe combiné au gaz, garanti pour chauffer 4 appts, 1 mois d'usage seulement, donnera garanti écrit 5 ans à l'acheteur 448 Ash, WEllington 7-9762. 81—31-3R

POELE combiné huile et gaz, réservoir de 200 gallons avec support et une fournaise marque Coleman. CLairval 4-7971. 81—31-3 R

POELE gaz et à l'huile, $50 ; aussi piano automatique, $50. OXford 2-2058. 81—33-3 R

POELE 225, 24 pouces, comme neuf, $75. Radio combiné, $35. LAfontaine 5-3952. 81—R

POELE électrique, frigidaire, mobilier chambre, salle manger, boudoir, salon, tapis. 6743 Chambord. 81—33-3R

POELE combiné "Beach" huile-gaz, neuf, payé $400 pour $150. CRescent 6-2586. 81—33-3 R

POLISSEUSE, 2 brosses, genre General Electric, livraison immédiate. Spécial $6.90. CRescent 1-2537. 81—29-6 R

POURQUOI garder vos vieux meubles, échangez-les pour des neufs. Consultez-nous. Aucun comptant requis, 36 mois pour payer. Informations : Paul Normandin, CRescent 1-2509. 81—23-18 R

82 A vendre — Divers

REPRIS DE FINANCE

Balayeuse General Electric, avec accessoires, fusil peinturer, 2 ans garantie, $6.29, polisseur, 2 brosses avec mouton, 2 ans garantie, $6.29. LAfontaine 5-7556. 82—11-26 R

ACCORDONS un escompte de 15% sur n'importe quels produits pharmaceutiques, produits de beauté, médicaments, vitamines, kodaks, en écrivant case postale 205, Station Youville, Montréal. 82—11-26

4 AQUARIUMS avec poissons, compresseur et accessoires à vendre. RIverside 7-2787. 82—33-3 R

ARBRES Ne Noël, petite ou grosse quantité, $6 à $7.50 la douzaine ; livrons. 454 Letourneux, LAfontaine 4-1094. 82—21-26 R

AUBAINE: ameublement 3 pièces, état neuf, fournaise "Coleman" avec barrique, réfrigérateur "Astral", radio de table. Le tout moins de ½ prix. S'adresser 6307, 24e ave. Rosemont, le lundi, mercredi après 6 hres, ou samedi après 2 hres. 82—1-5-8-12-15-19-22-26-29

AUBAINE : tricycle, automobiles, balançoires et autres petits jouets. Neufs et usagés. POntiac 7-5028. 82—1,3,5,8,10,12,15,17,19,22,24,26,29

AUBAINE, machines à laver, $20., automatique, $80. 9091, 1ère avenue, DAniel 1-1430. 82—19-8 R

BOUILLOIRE à viande fumée, double, dôme de restaurant stainless 8 pds long, poêle de restaurant South Bend au gaz, comptoir arborite 8 pds, 7 tabourets chromés. 1220 Dorion. LAfontaine 2-8378. 82—31-3

CHANCE extraordinaire, 63 poêles électriques 110 et 220, plusieurs morceaux pour faire assemblage de poêles 220, valeur $6,500. Qu'avez-vous à offrir ? ORléans 4-7031 82—29-8 R

CINE-CAMERA Eumig 3 lentilles, projecteur Elmo, trépied et "bar-light", toile perlée, particulier. Equipement presque neuf. MOntcalm 9-4169. 82—R

CINE-CAMERA "Pathé" 16 m.m. équipement semi-professionnel, comme neuf, 3 objectifs "Aangenieux", "Pan-Cinor", trepied, bobineuse. ORléans 7-5726. 82—19 22,24 R

COFFRE-FORT usagé, Ahern, 32 x 46, haut propre, offre raisonnable acceptée, 3801 Adam. 82—22,24,28 R

COURS d'anglais complet sur disques Patenaude avec livres et tourne-disque neufs. Valeur $135. vendus $75. CRescent 2-0903. 82—R

DACTYLOGRAPHES. Récents modèles Underwood et Remington silencieux et standards remis à neuf. Prix original $238.50, avec pupitre pour écrire à la machine, gratuit. Seulement $59.50, électrique $99.50. Nouveau portatif réduit à $49.50. Machines à additionner, tous modèles, tous garantis un an. Conditions offertes au gros et détail. Crown Typewriter Ltd, 1011 Bleury, UNiversity 1-2437. Ouvert le soir. Stationnement à l'arrière. 82—22,24,26,29 nov.; 1,3,6 déc.

DIVANS, lits, chesterfield, sections, matelas, ressorts lits, bon marché, LAfontaine 4-4516. 82—28-11 R

ENCYCLOPEDIE de la Jeunesse Grolier, 8 volumes. Offre raisonnable acceptée. ORléans 4-0172. 82—R

ENCYCLOPEDIE "Grolier", Pays et Nations, comme neufs, bibliotheque acajou, 42 x 48 pces, portes vitrées, tablettes mobiles. Aubaine. ORléans 7-5726. 82—19,22,24 R

ENSEMBLES DE TOILETTE EN BOUFS MODERNES AU COMPLET AVEC RESERVOIR POUR RACCORDS, $23.95 GARANTIE LIMITEE, AMERICAN PLUMBING, 58 CRAIG OUEST, VICTOR 5-3966. 82—15-26

MACHINE à coudre de manufacture, marque "Nordic". WEllington 7-9177. 82—31-3 R

MONTRES, diamants, linge, termes faciles. Service à domicile. Appelez, soir : LAfontaine 5-3678. 82—33-5 R

PUPITRE métal 42 x 80 pouces, $125. Machine à additionner Burroughs, $65. 1220 Dorion, LAfontaine 2-8378. 82—31-3

RADIATEURS verre radiant 28 x 22 pouces, 28 x 7 pouces, 39 x 10 pouces. Plusieurs stores vénitiens toutes dimensions. Garnitures fluorescentes verticales 8 à 24 pouces pour vestibule ou salon. Victor 9-8656. 82—33-6

SCIE ronde "Beaver" 8 pouces, moteur ½ force, autre machinerie. ORléans 4-3454. 82—33-3 R

STORES VENITIENS en aluminium, coquille d'oeuf, seulement 39 pieds carrés. Aussi stores vénitiens. Flexalum, ruban plastique, 12 couleurs attrayantes, légers surplus. Pontiac 8-6740. Emile Vétéran. 82—15-26

3 TAPIS, rideaux, $10 chacun, table à bed" presque neuf. REgent 3-6469 82—31-6 R

TAPIS, peau ours polaire, téléphone Fidélité 7-1788, St-Jean, Québec. 82—32-3

TAPIS d'Irak, 9 x 12, 8 x 11, bon marché. Cause départ. REgent 8-1610. 82—28-6R

TRAIN Lionel à vendre. CRescent 7-7973. 82—22,25 R

TRAIN "Lionel" avec tous accessoires, engin 12 po., 2 aiguillages automatiques, valeur $160 pour $98. DUpont 9-2327. 82—R

VENTE de charité annuelle, mercredi 23 novembre de 10 a.m. à 11 p.m. Beth Aaron Hall, 8125 ave Stuart, Parc Extension. Aubaine en vêtements pour hommes, dames et enfants, appareils électriques et ménagers. Prix de présence. Buffet. 82—31-3R

VENTE de charité à l'église anglicane St. Luke's, Holt et 8e avenue Rosemont, le 24 novembre à 10 a.m. 82—

YALACTA YOGOURT, chez-vous au prix du lait. livres recettes. REgent 9-5369. 82—21-26 R

84 Bois—Charbon—Huile

BOIS franc sec, scié 1 pied, voyage $15. Chez Dupont's. CRescent 7-4598. 84—33-5 R

RETAILLES bois franc, 10 gros sacs $5. Gérard Bérichon, WEllington 2-2303. 84—22,24,29

RETAILLES planchers bois franc, 27 sacs $5. 5a $10. Geo. Dupont. RAymond 7-1882. 84—26-26 R

86 Fourrures

ASSORTIMENT manteaux de fourrure $35 et plus. CRescent 2-2161. 86—27-11

ATTENTION étoles fourrure $60. Jaquettes fourrure, toutes sortes, $75. Manteaux rat musqué, dos, peaux allongées, $75. ; manteau chat sauvage rasé, mouton noir, gris, prix manufacture, chez Canadiens. 1622 rue St-Hubert. 86—28-6 R

AUBAINE. Manteaux seal, castorette, chevreau, jaquettes seal, lapin. 12-14. REgent 8-3775, après 6 heures. 86—33-3 R

BEAU manteau mouton Perse gris, peaux descendues. Grand collet garni luxueux vison gris. $350. CRescent 2-2161. 86—27-11

CASTOR canadien long. Sacrifice $225. CRescent 2-1744. 86—27-11

CHANCE unique. Rat musqué $50, mouton perse noir, $65., jaquette. RAymond 2-9534. 86—22,24,25

CHAT SAUVAGE rasé, long, $125, nettoyé. CRescent 2-2161. 86—27-11

ETOLE vison sauvage, jamais portée, aubaine $200. CRescent 2-1744. 86—27-11

ETRE BIEN HABILLEE en économisant au Centre de Fourrures Usagées. Bons manteaux et jaquettes, coupe moderne, très propres. En vente cette semaine, termes faciles. Toutes marchandises presque neuves. 5576, avenue du Parc, appt 1. CRescent 2-2161. 86—27-11

JAQUETTE Hudson seal, comme neuve. Taille 16 à 20 ans. DUpont 9-1882. 86—33-2 R

MAGNIFIQUE manteau de mouton de Perse, le plus nouveau modèle jamais porté $125. CRescent 4-1827. 86—30-10 R

MANTEAU d'homme, chat sauvage, grandeur 40. Jamais porté. CRescent 2-1744. 86—27-11

MANTEAU seal brun, garni mouton brun, bonne condition. MOntcalm 9-1255. 86—33-3 R

MANTEAU rat-musqué court, grandeur 12 ans, modèle récent, tout neuf, bon marché, cause mortalité. CRescent 1-4326. 86—R

MANTEAU de mouton rasé, $40. RAymond 8-0223. 86—R

MANTEAU de Seal tout neuf, grandeur 42, bon marché. 8213 St-Gérard. 86—R

MANTEAU mouton perse noir, ample, pleine peau, aubaine. Faut vendre. LAfontaine 6-0773. 86—29-5 R

MANTEAUX, jaquettes de fourrure, neufs et usagés. Reprise de finance. CRescent 4-2084. 86—26-26 R

MOUTON PERSE, manteau long, luxueux collet vison, pleines peaux. Jamais porté, Vendra $275. CRescent 2-1744. 86—27-11

RAT musqué, peaux allongées, 16 ans, presque neuf. LAfontaine 1-7349. 86—33-2 R

RAT MUSQUE naturel grandeur 12, $125. 4377 Chambord 6-8 p.m. 86—31-3 R

RAT musqué long teint vison. Faut vendre. CRescent 2-2161. 86—27-11

86A Vêtements à vendre

ATTENTION mesdames, robes, costumes, manteaux, pour dames, de haute qualité, termes faciles. Pour appointement appeler jusqu'à 10 p.m. REgent 7-5648 ou REgent 3-4908 ; un représentant passera chez vous. 86A—22-26 R

BELLE laquette fourrure, nouvelle, $100. Plusieurs belles robes, $3. LAfontaine 1-6906. 86A—12,16,22 R

CHAUSSURES pour dames. Très beaux modèles. Moitié prix. CRescent 2-9046. 86A—33-2 R

ENSEMBLE fillette, 3 morceaux, 3x-4 ans, ensembles hiver 1-2-3-4-5 ans. CRescent 9-0603. 86A—R

ENSEMBLE d'hiver rouge fillette, 4 ans, bonne condition, $10. CLairval 5-1520. 86A—28-5R

GRANDE VENTE
MANTEAUX, ROBES, SOULIERS, PALETOTS, HABITS, MERCERIE, DRAPERIES FAITES SUR MESURE HABILLEZ TOUTE LA FAMILLE A CONDITIONS TRES FACILES, MAISON MICHAEL INC.
1213-17 ONTARIO EST LA. 3-4536
86A—29-8

HABITS, robes, linge d'enfants, manteaux drap, mouton synthétique, souliers dame. CRescent 6-8741. 86A—31-3 R

INCROYABLE MAIS VRAI
Robes, manteaux, costumes, de meilleure qualité, sans paiement initial. Service d'achats à domicile. Un simple appel téléphonique mesdames et aussitôt notre représentant passera chez vous avec un assortiment de robes, manteaux et costumes de dernier cri. Toutes grandeurs, comprenant des modèles importés de New York ou venant des meilleurs manufacturiers canadiens. Vous n'aurez qu'à faire votre choix et solder le tout par paiements très faciles. Pour rendez-vous, signalez Victor 4-4643 ou après 7 h., signalez HUnter 8-5688. 86A—1er, 3,5,8,10,12,15,17,19,22,24,26,29 R

LINGE bébé à 3 ans, belles robes strapless, 12-14, robe mariée, blanche, organza. LAfontaine 3-5167. 86A—32-3 R

LINGE enfants et adultes très propre, bon marché. DUpont 8-4332. 86A—32-3 R

LIT complet, lit d'enfant, bassinette, linge fillette, 3-4, bébé. MIssion 2-2154. 86A—R

MANTEAUX, robes, gilets, patins 10-12, bon marché. RAymond 7-9539. 86A—R

2 MANTEAUX doublés simili-fourrure, 14-15, dames, $10, LAfontaine 5-0067. 86A—22,24,25 R

MANTEAUX, robes, jupes, 18-20 ans, couvre-lits, très bon marché. CRescent 2-4649. 86A—8,15,22 R

MANTEAU d'hiver pour dames, grandeur 40, chapeaux et souliers neufs, cause trop petits. CRescent 1-5967, 6751 Boyer. 86A—33-2 R

MANTEAUX, robes, 10-12-14 ; enfant 5-10-12 ; vareuse garçon 10-12. LAfontaine 3-5167. 86A—32-3 R

MANTEAU fourrure fillette 5-6 ans, chapeau, foulard, bottes, $20. MUrray 1-4915. 86A—R

PALETOT neuf, 36-38, grandeur $15. DUpont 1-1564. 86A—31-3 R

PALETOT d'hiver 12 ans, manteau court fourrure 16 ans. LAfontaine 6-5422. 86A—R

ROBE de mariée, grandeur 13-14, après 6 heures. LAfontaine 6-2155. 86A—21,22 R

ROBES, à sacrifice, grandeur 20 et 40, paletot brun 42. AVenue 8-3353. 86A—33-3 R

TUXEDOS, tenues de cérémonie, blazers, complets bleus, pardessus, parfait état, bas prix. Classy, 4806 avenue du Parc, 1227, square Phillips. 86A—9-26 R

88 Effets bureaux et magasins

AUBAINE

Equipement complet de restaurant neufs et usagés. Réfrigérateur à bière, comptoirs, poêles. Conditions à votre portée. 36 mois pour payer. Montreal Store Fixture and Supply Co. Ltd. 2485 Mont-Royal est, LAfontaine 2-2107. 88—3,4,5,8,10,11,12 15,17,18,19,22,24,25,26,29 R

ASSORTIMENT fixtures électriques, maisons, bureaux, magasins. Epargnez 50% et plus, 182 Sainte-Catherine ouest. UNiversity 1-3681. 88—15-26

BOUILLOIRE à viande fumée, double, dôme de restaurant stainless 8 pds long, poêle de restaurant South Bend au gaz, comptoir arborite 8 pds, 7 tabourets chromés. 1220 Dorion. LAfontaine 2-8378. 88—31-3

DACTYLO Underwood reconditionné à neuf, $35 OLympia 2-0090. 88—30-6 R

EQUIPEMENT de restaurant, poêle, grills, silex réfrigérateurs, comptoirs, tabourets, etc. Neufs ou usagés à prix très avantageux. Du Charme Industries Ltée, 5885 Papineau, CRescent 7-2131. 88—15-26

FILIERES, légal, pupitres, chaises, claviographes, coffre-forts 21 Notre-Dame Est. UNiversity 1-9879. 88—23-26 R

FIXTURES fluorescentes, grande vente Canadian Utilities, 162 Ste-Catherine ouest. 88—15-26

GROS STOCK D'EQUIPEMENT DE RESTAURANT ET PATISSERIE NEUF ET USAGE. COMPORTANT POELES, MALAXEURS, TABLES A PATE, DIVISEURS, DE BUFFETS REFRIGERATEURS, VITRINES, COMPTOIRS A VAPEUR, GRILS ELECTRIQUES, BOUILLOIRES A VAPEUR, LAVEUSES DE VAISSELLE, TABLES DE CUISINIER, CUVETTES, LES TOUTES GRANDEURS, TRANCHEUSES, ETC. PRIX DES PLUS MODIQUES. STORE & OFFICE EQUIPMENT CO., 711 CRAIG OUEST, UNIversity 6-2491. 88—1er,2,3,5,7,8,9,10,12, 14,15,16,17,19,21,22,23,24,26,28,29,30

MACHINES à écrire et à additionner à louer, électriques ou manuelles, modèles récents. Tarif spécial pour étudiants. Livraison gratuite. Smith-Corona (Canada) Ltd., REgent 9-6356. 88—7,8,9,10,11,12,21,22,23,24,25,26 R

OCCASION UNIQUE
Réfrigérateurs pour boucheries, épiceries, pâtisseries, neufs ou usagés. Comptant ou crédit. Aussi accessoires de magasin. DUpont 9-0219, P. Dicastris. 88—20,22 R

POELE à hot-dog, à vendre. DAniel 1-6182. 88—31-3 R

PUPITRE métal 42 x 80 pces, $125. Machine à additionner Burroughs, $65. 1220 Dorion, LAfontaine 2-8378. 88—31-3

**SECRETAIRES, classeurs, cabinets classeurs, ameublements d'administrateur, neufs et usagés, équipement de salle d'

114 Agents vendeurs

OPPORTUNITE

DE FAIRE PARTIE DE L'ORGANISATION LA PLUS PROGRESSIVE DE MONTREAL

LES IMMEUBLES FAUST CIE LTEE

DEMANDENT 3 NOUVEAUX REPRESENTANTS

POUR LA PARTIE OUEST DE MONTREAL

INTERESSES A FAIRE PAR ANNEE

$7,000 ET PLUS

POUR RENDEZ-VOUS

G. C. GAGNON, GERANT
DES VENTES RESIDENTIELLES

REGENT 3-5361

IMMEUBLES FAUST

CIE LTEE

SUCCURSALE OUEST

4781 Ave Van Horne

114—19,22

AGENTS VENDEURS

DEMANDES POUR

COMPAGNIE ETABLIE

A TRAVERS LE CANADA

PRODUIT ET METHODE DE VENTE EXCLUSIFS

AUTO NECESSAIRE

CANADIENS FRANCAIS ET EUROPEENS RUSSISSENT DANS NOTRE LIGNE.

SALAIRE ET COMMISSION

EXPERIENCE NON NECESSAIRE

PROSPECTS FOURNIS AU DEBUTANT.

S'ADRESSER A

9680 JEANNE-MANCE

COIN PORT-ROYAL

A 10 A.M. ET 2 P.M. PRECISES

114—32-2

3 VENDEURS DEMANDES

Vendeurs demandés pour représenter un important manufacturier dans Montréal et districts environnants.

VENTE DIRECTE
PROSPECTS FOURNIS
RENDEZ-VOUS CONFIRMES

Doit avoir auto convenable, bonne présentation et tres ambitieux. Nos vendeurs gagnent au-delà de la moyenne. Pour entrevue présentez-vous à 9800 St-Urbain, demandez Monsieur Cyr, entre 9 et 4 heures.

114—32-3 R

PREMIERE FOIS AU CANADA

TERRE-NEUVE A VANCOUVER

TERRITOIRE PROTEGE

FAITES $15 A $20 PAR SEMAINE AVEC VOS PARENTS ET AMIS.

VENDEZ DES CIGARETTES MANUFACTUREES PAR UNE COMPAGNIE BIEN CONNUE DANS LE QUEBEC. QUALITE PREMIERE, FORMAT GEANT KING-SIZE. BOUT FILTRE. ECRIRE IMMEDIATEMENT A "POSTAL CIGARETTES REGD., CASE 1116 LA PRESSE.

114—33-12

Représentants demandés

Pour vendre un produit exclusif sans compétition. Cet appareil qui est une nécessité dans tous les foyers est grandement apprécié par la ménagère vu que c'est un appareil qui lui sert tous les jours. Pour plus de détails rendez-vous à 8 heures P.M. mardi ou mercredi chez

DONCO DISTRIBUTORS COMPANY
5786 Christophe-Colomb
Montréal, suite 2

114—33-2

ATTENTION

VENDEURS DE BATTERIES DE CUISINE, ASPIRATEURS, MACHINES A COUDRE, ETC ... PROSPECTS FOURNIS. VENTE FACILE. COMMISSION ELEVEE. NOUS FINANCONS. AUCUN DEPOT POUR MARCHANDISES. SIGNALEZ DUPONT 1-2883, HECTOR.

114—33-3 R

Vendeurs à temps partiel

Le soir et toute la journée dimanche. Salaire $50 par semaine. M. Arnold, Victor 9-4073, 521 est, rue Sherbrooke, suite 2. De Montigny Inc.

114—30-6 R

COMPAGNIE américaine ouvrant succursale à Montréal, a besoin de 2 représentants. Adressez-vous vendredi de 25 novembre entre 9 hres et midi à 4191, 48e rue apt 4, St-Michel.

114—33-3R

DEMANDES

Hommes, à temps partiel, possédant autos et ayant expérience dans les ustensiles de cuisine, aspirateurs, machines à lait, etc. Produits tout à fait neufs, révolutionnaires. Chaque vendeur a son propre secteur. Téléphoner entre 10 a.m. et 8 p.m. à REgent 1-7670, Poste 114—29-5 R

EMPLOI PERMANENT

Une des plus grandes organisations du Canada dans son domaine augmente son personnel de vendeurs. Si vous en êtes un ou aimeriez le devenir, voici une excellente occasion. Faut être bilingue mais l'expérience n'est pas essentielle. Cours d'initiation à la vente gratuit. Aucun capital requis. Les qualités suivantes sont nécessaires : âge de 20 à 40 ans, bonne présentation, ambition et désir de réussir. Il faut être consentant à travailler 50 heures par semaine. Si vous possédez les qualités citées ci-haut décrites et désirez vous créer un bel avenir, demandez un rendez-vous à Victor 2-5906.

114—31-3

(HOMME ou femme). Que vous soyez riche ou de condition modeste, de grandes possibilités vous sont offertes à temps plein ou partiel. Ne laissez pas passer cette occasion unique. Ecrivez sans obligation de votre part et nous vous ferons connaître notre magnifique Plan de Vente. L'adresse : Distribution Flyto Inc C.P. 39, Cap-de-la-Madeleine, P.Q.

114—15,22,29 nov. 6 déc.

HOMME ou femme, nouveau, se vend à toutes les portes. $1.25, profit 0.60. Garantissons $4 à $6 de l'heure. Si vous ne faites pas au moins $3. la première heure, nous remboursons vos échantillons qui vous coûtent $3. Approuvé par le bureau des permis de la police et du fédéral. 3589 Beaubien est.

114—32-3 R

IMMEUBLES

Expérience vente, auto nécessaire. Courtier bien établi, 8 vendeurs. DUpont 1-3755.

114—28-6

JEUNES VENDEURS ET VENDEUSES

18 A 24 ANS

Gagnez de l'argent supplémentaire à travailler dans notre bureau moderne, le soir de 6 à 9 hres et la journée du samedi. Venez faire application de 6 à 7 p.m. à 1434 Ste-Catherine ouest. Chambre 209, D. Couturier.

114—33-5 R

LA COOPERATION DES VENDEURS

Pour différentes compagnies, offre : salaire, commission, avantages dans : 1—Assurance ; 2—Voiture ; 3—Route lait, pain, liqueurs douces ; 3—Supervision ; 4—D'autres lignes. Signalez : Victor 9-3966

114—30-6

MARCHANDS COLPORTEURS

Radios 5 lampes $10. 6 radios transistor $16.50. Bas pour dames 51-20 $4.20 douzaine. Plusieurs autres aubaines.

ATOMIC SALES
1003 BOUL. ST-LAURENT

114—16-26 R

NE MANQUEZ PAS d'appeler pour entrevue, si vous voulez un poste d'avenir, à gros revenus. Faut être bilingue, avoir une bonne présentation et posséder auto. MUrray 1-3093.

114—31-3

1. PERDEZ-VOUS votre temps

2. Chercher-vous un emploi idéal.

3. Désirez-vous faire un revenu de $5,000 minimum par année.

4. Etre en affaires pour vous-même sans aucun déboursé.

Voici les mêmes questions que nos marchands se sont posés avant de venir se joindre à l'entreprise qui aujourd'hui font un succès. Si tel est votre désir venez discuter avec nous. Pour entrevue mercredi, entre 9-30 hre et 10 a.m. demandez M. Philippe, 3786 Christophe-Colomb, suite 2.

114—R

POSSEDEZ votre commerce, "jobbers" vendez bas de nylon, direct manufacturier. LAfontaine 6-7065.

114—31-3 R

SOLLICITEURS vente directe. Gains sans limites pour ceux qui le veulent vraiment. CRescent 1-4749.

114—33-3 R

SOLLICITEURS AU TELEPHONE DEMANDES

Hommes ou femmes ; aucune expérience nécessaire ; vu que nous vous initions ; revenus dépassant la moyenne ; pour une entrevue, les qualifiés seront priés de se présenter à 9 à 5 appeler VIctor 9-1561 ; M. Frank.

114—33-3 R

114 Agents vendeurs

4 VENDEURS DEMANDES

A tous les vendeurs de filtreurs d'eau, nous offrons l'occasion unique d'améliorer votre situation, nous fournissons les prospects, nous payons les commissions les plus élevées. Conditions: travailleur, ambitieux, auto convenable. Pour plus de détails, présentez-vous

9800 ST-URBAIN

M. Cathy
entre 9 a.m. et 4 p.m.

114—31-6R

FONDS MUTUELS

Nouvelle carrière dans la vente, meilleurs revenus annuels dans n'importe quel domaine de la vente. Entreprise de vente réputée, se spécialisant en fonds mutuels. Aucun capital ni expérience nécessaires. Les vendeurs à temps partiel désirant devenir membres de notre personnel titulaire à une date ultérieure recevront considérablement. Rendez-vous en téléphonant Victor 9-1317 (pour Montréal), Cowansville et St-Jean, P.Q. ; Sherbrooke, LOrraine 2-0674. Demandez de renseignements pour la province, écrire Case 940 La Presse. Discrétion assurée.

114—31-4

CARTES DE NOEL

Vendeurs demandés pour assortiment de boîtes de cartes de Noël, serviettes, chandelles et de flacons sarran à prix raisonnables. Prix réduits pour quantités. Pour informations, appelez : Mme Hélie — DUpont 8-7837

BUANDERIE

Vendeurs, livreurs d'expérience demandés pour route établie. Années de préférence, bilingues et bonne apparence. Salaire, commission. 8175 Lajeunesse.

114—R

$100 PAR SEMAINE

Vendeurs à temps partiel, à commission. Signaler DUpont 9-9522. Du lundi au samedi. DUpont 9-9755, 9720 Jeanne-Mance.

114—30-6 R

UNE DES PLUS GRANDES ORGANISATIONS DE VENTE CHERCHE 2 HOMMES AMBITIEUX ET TRAVAILLEURS. POSITION PERMANENTE ET EXCEPTIONNELLEMENT REMUNERATRICE. EXPERIENCE PAS NECESSAIRE. ECRIRE CASE 897 LA PRESSE.

114—19,22,24 R

VENDEURS, solliciteurs avec ou sans expérience à commission, pour magasin à chaîne (meubles). S'adresser 1200 Amherst, M. Deslauriers.

114—12-26

3 VENDEURS demandés pour Montréal et environs. Vacances causées par promotions. Revenu minimum $6,300 par année. Position permanente, compagnie internationale. Assurance hospitalisation, vacances payées. S'adresser 2052 Ste-Catherine ouest, chambre 400.

114—33-2

VENDEURS d'expérience pour appareils de chauffage au gaz. Salaire et commission, Champlain Gas Appliance Inc. POntiac 7-9926.

114—33-3 R

VENDEURS expérimentés Montréal et province, nouveauté brevetée. Appelez 10 A.M. à 2 P.M. M. Robert, VIctor 5-9536.

114—33-3 R

VENDEUR à temps partiel intéressé à augmenter son revenu. Revenu pendant qu'on vous initie. Possibilités illimitées. Pour fixer rendez-vous WEllington 7-5988.

114—29-26 R

VENDEUR bilingue, 21 ans et plus, avec automobile pour vendre aux domiciles. Salaire et commission. Allocation d'automobile. Avancement et bénéfices. Singer Sewing Machine, 7058 St-Hubert, M. Capobianco.

114—32-3 R

VENDEURS D'EXPERIENCE

automobile, modèle récent, revenu assuré, $150, par semaine. S'adresser 5141 Boulevard St-Laurent.

114—32-3R

VENDEUR à commission demandé. Appelez CRescent 4-1143.

114—33-5 R

VENDEURS porte en porte, nouveau porte cure-dents. M. Larivière, 5 à 6 hres Victor 2-9895; 8 à 9 hres CLairval 5-3061.

114—R

VENDEZ nos cartes de souhaits de tous genres, boîtes, personnelles, françaises, anglaises, religieuses. Bons revenus.

ROY ART, University 1-1888.

114—1-2-3-7-8-9-10-14-15-16-17-21,22,23,24,28,29,30

115 Hommes demandés

AMBITIEUSE personne, désirant travailler le soir, 2 heures, 5 soirs par semaine, $50, plus grosse compagnie du genre au monde, entraînement gratuit, aucun déboursé. MUrray 1-6919.

115—26 oct. 1er, 8,15,22,29 nov. R

APPARTENEZ au centre culturel d'Outremont. Danses variées avec orchestre samedi soir 8.30. Rencontres d'amitié, gens distingués (mixtes) Renseignements, CRescent 2-7040.

115—21-20

APPRENEZ à danser, à bas prix, rumba, cha-cha, 5 leçons, $10. Park Dance Studio, CRescent 2-7040. Mlle Landry.

115—15-26

AUX SANS-TRAVAIL : sérieuse proposition pour personnes agressives, dispositions pour servir clientèle établie. Bons revenus. Le jour LAfontaine 6-9191, le soir, Leray, LAfontaine 6-6995; Verdun, MElrose 7-2049; Ahuntsic, NAtional 5-9675.

115—32-2

AVEC expérience dans les pièces de camion, homme bilingue de comptoir. Ecrire détails à case 1066 La Presse.

115—28-6 R

Avez-vous besoin d'un surplus d'argent pour Noël ?

Gagnez de l'argent en vendant à vos amis, vos voisins et vos compagnons de travail, d'une manière amicale, tout le gros et tout le petit, articles de cadeaux de tout genre, nouveautés, jouets, vêtements pour toute la famille. Des arrangements spéciaux peuvent être faits avec notre gérant.

Dak & Cie Ltée
400 St-Denis, VIctor 5-9302

115—29-7 R

AVONS besoin d'hommes ambitieux pour la vente. Bons revenus et avenir pour travailleurs. Entraînement gratuit. Auto nécessaire. Faut être bilingue. Pour entrevue, appelez Murray 1-3093.

115—31-3

AVONS besoin, à temps partiel, 3 soirs, $40 pour démonstrations. Stanley Home Products, CRescent 9-1619.

115—11,12,14,15,16,17,18, 21,22,28,29 nov., 5,6,12 déc.

BARBIER compétent demandé, 9058, boulevard St-Michel. DUpont 8-0076.

115—33-3 R

BARBIER demandé avec carte compétence. Bon salaire. 265 Provost, Lachine, MElrose 4-2026.

115—33-6 R

BARBIER demandé, compétent, 3750 Fleury est. Soir : DUpont 7-8133.

115—33-2 R

BARBIER, jeune apprenti, 3 mois ou plus, permanent. Boutique très moderne, salon moderne. Tél jour : POntiac 8-8661, soir POntiac 7-7253.

115—33-3 R

BARBIER demandé, position permanente et 2ième chaise pour homme strictement compétent devra être bilingue. Paul Barber Shop, 5474 Sherbrooke ouest coin Girouard.

115—33-2 R

BARBIER COMPETENT, BILINGUE, ENVIRON 35 ANS. UNIVERSITY 1-0787.

115—22,24,25 R

BARBIER

pour salon très occupé dans grand centre d'achats. M. Chevrin, MElrose 1-0715.

115—33-4 R

BONS DETAILLANTS pour territoires exclusifs, clientèle établie. Même sans expérience vous pourrez réaliser $2.50 à $4 l'heure sans trop d'effort. Familex, 1600 Delorimier, Montréal, P.Q.

BOUCHER d'expérience, désossage, comptoir, etc. 7751 Notre-Dame est.

115—33-3R

CHAUFFEUR de taxi Diamond demandé nuit ou seul. VIctor 9-8301.

115—15-26

CHAUFFEURS de taxi demandés. Metropole Radio Taxi. 2393 boul. Rosemont, RAymond 1-2427.

115—13-26 R

CHAUFFEUR demandé pour taxi Vétérans. 1223 St-Jacques ouest, 3e étage. University 6-1655.

115—29-24 R

CHAUFFEURS de taxi demandés pour Diamond, voitures 1960 et 1961. Stationnement privé gratuit pour les chauffeurs, 5369 St-Laurent. CRescent 3-4257.

115—14-26R

CHAUFFEURS pour taxis Lasalle. travail de jour, nuit, ou seul. 1250 St-Georges.

115—30-26 R

CHAUFFEURS, pour obtenir votre permis de taxi, venez étudier toute la ville. Cours 4 soirs. Inscription lundi, mardi, 7 hres 30. 5225 Bourbonnière, RAymond 7-6627.

115—30-4

CHAUFFEURS, taxis Diamond, avec expérience, voitures 1960, automatique, radio, REgent 3-4771.

115—30-5 R

CHAUFFEURS, taxis Diamond, avec expérience, voitures 1960, automatique, radio, REgent 3-4771.

115—30-5 R

CHAUFFEUR pour valet service, capable de grossir route de nettoyage, ne vous présentez pas si vous ne possédez pas déjà une clientèle, très bon salaire pour personne qualifiée. M. Beaulieu, 4300 est, Ste-Catherine, CLairval 5-0052.

115—33-2

115 Hommes demandés

AVEZ-VOUS

DES PROJETS D'AVENIR ?

Avez un but dans la vie ! Enrôlez-vous dans un des régiments d'élite de l'infanterie canadienne. On a recommencé à accepter les demandes d'engagement dans les régiments suivants :

THE REGIMENT OF CANADIAN GUARDS

LE ROYAL 22e REGIMENT

THE ROYAL CANADIAN REGIMENT

Si vous réunissez les nombreuses conditions exigées, vous aurez l'avantage de vous faire une excellente carrière d'avenir qui vous fournira l'occasion de faire preuve d'initiative, de voyager, de voir du nouveau et de faire une vie extrêmement intéressante.

Renseignez-vous sans tarder au centre de recrutement de l'Armée dont voici l'adresse :

772 rue Sherbrooke Ouest
Montréal, Québec
Téléphone AVenue 8-8133

Veuillez m'envoyer tous les renseignements nécessaires sur les carrières qu'offre le Corps d'Infanterie.

J'aimerais avoir une entrevue chez moi ..... ☐

au centre de recrutement ..... ☐

Nom .....

Adresse .....

Ville ou village .....

Province ..... Téléphone .....

Age ..... Dernière année d'étude .....

115—33-8

POSITION INTERESSANTE

NE COMPORTANT PAS DES VENTES

COMPAGNIE INTERNATIONALE REQUIERT UN REPRESENTANT QUI FERA L'INSPECTION DE NOS PRODUITS ET LES REPARATIONS MINEURES ET AJUSTEMENTS SUR PLACE, PERIODE D'ENTRAINEMENT A NOS FRAIS.

QUALITES REQUISES :

AGE : 25 - 35 ANS.
BILINGUE.
APPARENCE SOIGNEE.
BONNE INSTRUCTION GENERALE
APTITUDE PLOMBERIE ET MECANIQUE
HABITUDE DU PUBLIC.
POSSEDER AUTOMOBILE MODELE RECENT
LIBRE DE VOYAGER.

AVANTAGES :

POSITION PERMANENTE
TRAVAIL INTERESSANT ET VARIE
SALAIRE ELEVE ET BONI
DEPENSES PAYEES
BENEFICES USUELS.

SE PRESENTER 9800 ST-URBAIN, 10 A.M. à MIDI — 2 - 5 P.M.
DEMANDER M. MacDONALD.

115—33-3 R

TRAVAIL DE BUREAU

JEUNE HOMME POUR TRAVAIL DE BUREAU, BILINGUE, SALAIRE EN RAPPORT AVEC CAPACITE. VEUILLEZ DONNER DETAILS QUANT A L'AGE, EXPERIENCE, SALAIRE DESIRE A

CASE 1211 LA PRESSE

115—31-3 R

PROFESSEUR DEMANDE

Municipalité scolaire de ville Fort Chambly, demande les services d'un professeur, pour enseigner l'anglais aux garçons à l'école Jacques de Chambly, environ 8 heures par semaine. Informations: s'adresser Pierre Demers, secrétaire-trésorier, OLympia 8-2291 — OLympia 8-8348.

115—22,23,26 R

$100 PAR SEMAINE

Vendeurs à temps partiel, à commission. Signaler DUpont 9-9522. Du lundi au samedi. DUpont 9-9755, 9720 Jeanne-Mance.

115—30-6 R

CHAUFFEURS d'expérience demandés 25 ans ou plus. 234 Devonshire Road, Greenfield Park.

115—33-3 R

CHAUFFEUR de taxi Diamond, 981 Dumfries.

115—33-3 R

CHAUFFEUR expérimenté, livraison en ville. Références. Se présenter, Peerless Paper Products, 9775 Meilleur.

115—R

CHEF cuisinier tout à fait expérimenté, seulement pour nouvelle salle à manger à Hamilton, Ontario. Emploi continu et excellent salaire à l'homme voulu. Ecrire Case 1098 La Presse.

115—31-6

CIREUR chaussures avec ou sans expérience. Salon Val D'Or, 11 Ste-Catherine ouest.

115—R

CIREUR de chaussures d'expérience. 1483 Mansfield, coin Burnside.

115—R

COMMIS d'épicerie expérimentés, super-marchés où l'on se sert soi-même. S'adresser 3295 Masson.

115—31-3 R

COMMIS pharmacien, références, bon salaire. 1595 Van Horne. CRescent 2-5701.

115—33-4 R

COMMIS de bureau bilingue connaissant dactylographie. S'adresser 6568 St-Laurent.

115—31-6

COMMIS de bureau bilingue, connaissant dactylographie, expérience acheteur contracteur, plombier ou accessoires d'automobile nécessaire. S'adresser 6568 St-Laurent.

115—31-6

COMPTABLE expérimenté, bilingue, série complète des livres, atelier de meubles, 8700, Notre-Dame est, Ville St-Laurent.

115—31-3 R

CONCIERGE d'un certain âge, temps partiel seulement, ayant déjà quelque revenu ou pension, bilingue de préférence, pour le soin de 16 appts. Recevra en compensation, appartement de 4 pièces, chauffage, frigidaire, gaz, électricité et meuble de téléphone gratuitement. Ecrire seulement, Mme L. B. Lavigne, 4730 Queen Mary, appt 2.

115—

CORPORATION DE LA CALIFORNIE demande 3 hommes sincères, honnêtes, humbles, polis. Opportunité pour celui qui cherche un futur opulent. Pour entrevue, téléphoner RIverside 8-9419.

115—32-2 R

COUPEUR

Expérimenté dans la chemise sport pour homme. Capable de marquer, étendre et couper. Bon salaire. Ouvrage permanent. 5680 St-Dominique, CRescent 6-3775.

115—31-3 R

COUPEUR (chopper) robes bébés, emploi permanent. Bon salaire, 5505 St-Laurent, chambre 4203.

115—31-3 R

COUPEUR expérimenté manteaux de dames. Quality Junior Wear, 4361 De Bullion.

115—33-3 R

COUPLE demandé, âge moyen, pas d'enfants. 748 St-Antoine.

115—

COUPLE demandé. Propre. Sobre. Ou dame seule, pour garder fillette. En retour sera très bien logé. RAymond 2-2916.

115—33-3 R

CUISINIER d'expérience. Travail soir. Auto préférence. MIssion 5-1722.

115—33-3 R

Delorimier à 1 heure p.m. Demander Monsieur Asselin ou Guy Landry.

115—33-2 R

DESIRONS gérants-vendeurs. Ligne multiple d'ustensiles de cuisine. Excellente opportunité. Ecrivez Salad-master, C.P. 162, Trois-Rivières, P.Q.

115—31-3

DESSINATEUR expérimenté, plans chauffage air chaud. CRescent 6-3673, M. Fleisler.

115—33-3 R

ENLIGNEUR connaissant la mécanique pour produits General Motors, avec expérience seulement. S'adresser Monsieur René Roy, NAtional 6-3981.

115—32-6 R

ENTIEREMENT EXPERIMENTE DANS TOUS LES STADES DE L'ASSURANCE, BILINGUE, DE PREFERENCE AYANT A.T.C. OU AILLEURS, BUREAU DE COURTIERS. M. TAFLER : CRESCENT 6-8583.

115—33-3

ENTREPRISE en construction demande homme de bureau avec initiative et connaissance générale dans ce domaine. Dactylographie absolument nécessaire. Doit aussi être bilingue. 12e année requise. Position stable, bon salaire. Inutile d'écrire si vous ne pouvez rencontrer ces conditions. Ecrire Case 1091 La Presse.

115—29-26 R

ESTIMATEURS

pour entrepreneurs de ventilation et climatisation, expérimentés. Situation permanente, pour district Ottawa-Hull. Communiquer avec M. Renaud, CEntral 6-9701, Ottawa.

115—33-7 R

EXPEDITEUR bilingue, connaissant dactylographie. S'adresser à 6565 St-Laurent.

115—31-6

FULLER BRUSH

Nous avons encore besoin de 10 vendeurs pour remplir nos 60 territoires. Les catalogues placés à l'avance et l'entraînement assurent un revenu de $90 et plus par semaine. 1010 Ste-Catherine est, chambre 414.

115—32-5

GARÇON demandé pour livraison dans épicerie. S'adresser 5363 Côte St-Luc, HUnter 6-1161.

GARÇON bilingue, livraison dans épicerie, bon salaire, belles heures. Snack-bar, 6250 Hutchison, près Van Horne.

115—33-3 R

GARÇON ENTRE 17 ET 18 ANS, AMBITIEUX ET DESIREUX D'APPRENDRE, BEL AVENIR, BILINGUE, ASSUMERA RESPONSABILITES DU MAGASIN, 355 ST-PIERRE.

115—32-3 R

GERANT de service, station de est, expérience requise. 5610, St-Patrick, POntiac 6-1211.

115—R

115 Hommes demandés

JEUNE HOMME

18 A 24 ANS

Célibataire qui désire commencer une carrière dans la vente. Expérience non nécessaire. Entraînement complet pour introduire offre littéraire. Apparence soignée, ambitieux, libre de voyager. Auto fournie. Avenir exceptionnel. Doit commencer immédiatement. Commission ou salaire selon aptitudes. S'adresser

G. K. HABIB

6339 ST-HUBERT, SUITE 405

OU TELEPHONER
POUR APPOINTEMENTS

CRESCENT 1-6135

DE 10 A 11.30 A.M.
DE 2 A 4.30 P.M.
DE 6.30 A 7.30 P.M.

115—

VENDEUR CHAUFFEUR

23 A 38 ANS

PERSONNE DESIRANT SE FORMER UNE CARRIERE DANS LA VENTE DE PRODUITS DE BOULANGERIE AU GROS SEULEMENT.

BONNES CONDITIONS DE TRAVAIL
AUCUN DEPOT NECESSAIRE
FONDS DE PENSION
ASSURANCE-MALADIE
PLAN D'HOSPITALISATION

M. PEPIN
ORLEANS 4-4972
DE 9 A.M. A 6 P.M.

115—32-2

INGENIEUR DE MACHINE FIXE 2e CLASSE

CHEZ CONTINENTAL CAN CO.
1—AU MOINS DIPLOME 2e ANNEE
2—CERTIFICAT AB 2e CLASSE
3—DE PREFERENCE 30 A 45 ANS

POUR RENDEZ-VOUS APPELER
MLLE CARRIERE
WELLINGTON 7-9243.

115—33-3 R

VENDEURS DEMANDES

AVEC LICENCE DE CHAUFFEURS, SEMAINE DE 5 JOURS ET AUTRES BENEFICES. S'ADRESSER EN PERSONNE CHEZ

HARRISON BROS. LTD.
STE-CATHERINE, OUEST A LA GLEN

115—31-3R

JEUNES GARÇONS

ayant une 10e année, bilingue, pour importante maison de gros en nouveautés près Place d'Armes. Chances d'avancement pour sujet actif et sérieux. Emploi permanent. Lundi a vendredi. Bénéfices Croix-Bleue. Salle à manger. Mentionner téléphone. Ecrire case 857 La Presse.

115—31-3R

GERANT de crédit entièrement expérimenté seulement, magasin au détail de vêtements d'hommes, belle occasion.

STROLL'S, 2017 MONT-ROYAL EST

115—33-3 R

HOMME 18-40 ANS, ENQUETE, SURVEILLANCE, TEMPS LIBRE OU REGULIER. ECRIRE CASE 31, STATION T, MONTREAL.

115—15-26

HOMME sérieux désirant réaliser revenu de $10 à $20 par jour demandé. Temps plein ou partiel. S'adresser mardi ou mercredi soir à 8 heures précises, 4629 Victoria près Mt-Royal.

115—31-4 R

HOMMES sérieux avec auto, clientèle établie, $90 et plus par semaine. 58 Fallon est entre 9 et 5.

115—32-6

HOMME avec automobile pour ouvrage à temps partiel. Se présenter de 9 à 9, 6549 St-Hubert.

HOMME pour faire sollicitation porte en porte, de 9 à 5 p.m. Salaire et commission. Se présentar à 9 heures précises, 6549 St-Hubert.

115—31-4 R

HOMME demandé, lavage vaisselle, entretien général dans délicatessen. 3952 Goyer, REgent 1-0342.

115—33-3 R

HOMME d'entretien. Expérience non requise mais désir d'apprendre. 8400 Boul. St-Laurent.

115—33-3 R

HOMME de service, expérimenté, bonnes conditions travail à l'année, bilingue. 6490 Somerled.

115—33-2 R

HOMMES demandés : 2 couvreurs en amiante. S'adresser à 183 Biron, Sherbrooke, Qué.

115—33-3

HOMME entre 20 ans. Connaissance machines aratoires. Automobile ou ferronnerie. Service comptoir bureau. Travail à l'année. Case postale 232, station E, Montréal 14.

115—33-6 R

2 HOMMES, de 18 à 25 ans, demandés pour un travail intéressant. Salaire au-dessus de la moyenne, aussi quelqu'un avec auto, proposition intéressante. Se présenter à 1034 Sherbrooke ouest, chambre 6, entre 9-30 et midi; 2 et 4, demander M. Dumoulin.

115—33-6R

INGENIEUR STATIONNAIRE

possédant 3e classe en réfrigération, et un en vapeur. Bénéfices avantageux. Fred A. Lalemand et Cie Ltd, 1620 Préfontaine.

115—31-3 R

2 JEUNES hommes, bonne apparence, bilingues, doivent être libres de voyager. Emploi immédiat. Se présenter au bureau 266 St-Jacques ouest, chambre 409.

115—33-2

JEUNE homme bilingue pour épicerie, Willie Gagnon, 11275 Dorchester est, Mission 5-4329.

115—R

JEUNES hommes bonne apparence, libre de voyager pour département de circulation grosse compagnie canadienne française, salaire intéressant pour candidats acceptés, auto fournie. S'adresser à 1434 Ste-Catherine Ouest, Chambre 201, 9 A.M. Demandez M. Laporte.

115—33-3 R

JEUNE HOMME 17 à 20 ans, avec expérience dans département de la paye. Téléphoner LAfontaine 6-4471, M. Piquette.

115—33-3 R

JEUNE homme bilingue 17 à 19 ans pour banque du nord de la ville. Salaire intéressant. Ecrire case 1209 La Presse.

115—33-3 R

LA NOUVELLE année vous sera-t-elle prospère ? Oui, si vous consacrez tout votre temps ou vos loisirs à la vente des produits Jito, nécessaires dans chaque foyer. Revenu : $50 à $75 par semaine. Plan d'essai de 30 jours. Ecrivez JITO, Dépt H, 5130 St-Hubert, Montréal.

115—22,26

LATTEUR demandé, S'informer, après 7 heures, à G. L'Abbé, DAniel 1-2027, ou à Y. Lorrain, DAniel 2-1646.

115—33-4R

LAVEUR de vaisselle de 5 a.m. à 2 p.m., 6 jours par semaine, fermé dimanche. 367 Mont-Royal est.

115—33-2 R

MAÇONS, poseur de pierre naturelle demandés. Chantier, boul. Graham et Winton Road, Ville Mont-Royal.

115—33-2 R

MAGASINIER bilingue, instruction : école secondaire ou équivalent. Références. 6389, Boul. St-Laurent.

115—33-3 R

MECANICIEN d'auto, expérimenté, 6273 St-Laurent.

115—33-3 R

MESSAGER 3 soirs, 1551 Laurier est, LAfontaine 2-1801.

115—

MESSAGER demandé, pharmacie, 6049 Verdun.

115—

MESSAGER demandé pour épicerie. 7565 St-Hubert. CRescent 7-9664.

115—R

MESSAGER pour restaurant, bon salaire et commission. 191 Port Royal Ahuntsic.

115—31-3 R

MT-TREMBLANT LODGE

Barman, Bell boy, Bus boy, bilingues demandés, saison d'hiver. — Se présenter : jeudi 24 novembre — 1625 Mountain.

MOTEL requiert couple bilingue, comme ménagère et gérant en résidence. Excellente situation à personnes expérimentées. Indiquez détails complets par lettre à Case postale 82 Snowdon, Montréal.

115—33-3R

MOULEURS d'expérience pour pierres artificielles, bon salaire, Martin & Fils, St-Hubert, ORchard 6-2910.

115—31-3 R,

NOUS AVONS BESOIN de 3 vendeurs : Montréal et banlieue. Pourquoi ne pas profiter de l'opportunité d'améliorer votre situation avec une compagnie internationale, ayant une publicité nationale. Vous mettre au courant vous oblige nullement. Nous vous prouverons qu'avec nous, vous gagnerez dans les 5 chiffres. Salaire, commission, boni intéressants aux candidats qualifiés. Automobile essentielle. Si engagé, serez avec la plus importante compagnie du genre. Ecrire mentionnant téléphone. Case 1244 La Presse.

115—33-5 R

NE MANQUEZ PAS d'appeler pour entrevue, si vous voulez un poste d'avenir à gros revenus. Faut être bilingue, avoir une bonne présentation et posséder auto. MUrray 1-3093.

115—31-3

115 Hommes demandés

CONTROLEUR

UN IMPORTANT HOTEL DE VILLEGIATURE DES LAURENTIDES, AU NORD DE MONTREAL, DEMANDE UN CONTROLEUR.

CETTE SITUATION COMPORTE L'OBLIGATION DE PREPARER LES BUDGETS, L'ACCUMULATION, LA PRESENTATION ET L'INTERPRETATION DES RENSEIGNEMENTS FINANCIERS CONCERNANT TOUTES LES PHASES DU FONCTIONNEMENT ET LA DIRECTION DU PERSONNEL DU BUREAU.

LE SALAIRE SERA ENTIEREMENT PROPORTIONNE AUX RESPONSABILITES, DE PREFERENCE, BILINGUE.

VEUILLEZ REPONDRE PAR LETTRE CONFIDENTIELLE, DONNANT DETAILS DE VOS ACTIVITES, DES ETUDES FAITES, DE L'EXPERIENCE DU TRAVAIL ET DES REFERENCES.

ROSS, TOUCHE & CO.

COMPTABLES AGREES,
DESIGNATION W,

360 ouest, rue St-Jacques,
MONTREAL 1, QUEBEC

115—

FRANÇAIS

15 DE NOS COMPATRIOTES SONT AFFILIES A NOTRE ORGANISATION.

TOUS APRES 1 AN D'EXPERIENCE FONT DES REVENUS SUPERIEURS A $5,000 PAR AN. ESSAYEZ VOUS-MEMES. 4 JOURS AVEC NOUS SUFFISENT POUR VOUS DEMONTRER LE BIEN-FONDE DE NOS ASSERTIONS.

PRESENTEZ-VOUS A
L'HOTEL PENNSYLVANIE
LE 22 NOVEMBRE
DE 1 P.M. A 6 P.M.
AU SALON 102

115—32-2

SOLLICITEURS DE CREDIT $75 PAR SEMAINE

2 hommes avec expérience, bilingues, pour travail au téléphone. Seules les personnes qualifiées peuvent se présenter au 6339, St-Hubert, porte 412.

115—31-3 R

INSPECTEUR DE CHAUDIERES

COMPAGNIE D'ASSURANCE PROSPERE DEMANDE UN INSPECTEUR DE CHAUDIERES SUPPLEMENTAIRE. DOIT DETENIR BREVET, ECRIRE EN ANGLAIS A CASE NO 860, LA PRESSE.

115—33-5 R

VENDEUR - LIVREUR

Pour route de nettoyage et buanderie. Expérimenté et bilingue. Bonne apparence. Mentionner âge et qualifications. Ecrire case 1235 LaPresse.

115—33-3 R

MUNICIPALITE près de Montréal, demande homme bilingue avec plusieurs années d'expérience comme policier, de préférence pensionnaire mais pouvant encore donner excellent rendement et prendre charge d'un corps policier. Devra produire références, emplois antérieurs, situation financière, qualités morales. Case 858 LA PRESSE.

115—31-3

OPERATEURS DE MACHINES A DECOUPER ET AUTRES. 288 AV. LAFLEUR, VILLE LaSALLE.

115—33-3 R

OUVRAGE permanent à Ottawa. Mécanicien bilingue demandé pour installation et service de pompes à essence dans les stations de service. Devrait avoir 5 ans d'expérience ainsi que licence de chauffeur. Mentionnez toute autre expérience mécanique et salaire désiré. Applications : case 1201 "La Presse".

115—32-3

PATISSIER d'expérience demandé, DUpont 8-0502.

115—31-3 R

PHARMACIEN ou commis pharmacien avec expérience. WEllington 2-4949.

115—33-5

PLATRIER, réparations de plâtre, fait proprement, bas prix, avec garantie. LAfontaine 2-3994.

115—33-6

POLICIERS demandés pour municipalité rive sud, bilingue, ne dépassant pas 30 ans. Ecrire case 1094 La Presse.

115—19,22,24 R

POSEURS de tuile céramique pour chambre de bain demandés par compagnie de constructions. DUpont 1-5313.

115—33-3 R

$10-$50 POUR VENDRE bagues de fiançailles au prix du gros. LAfontaine 3-7812.

115—29-26R

REMBOURREUR d'expérience sur culrette, 4138 Parthenais, LAfontaine 1-1029.

115—R

SENOR ou intermédiaire expérimentée pour bureau de comptables agréés. VIctor 2-2321.

115—31-3R

SERRURIER expert, position stable, bon salaire. Participation profits. Case 861 La Presse.

115—33-26R

SI VOUS avez déjà vendu des congélateurs, portes et châssis d'aluminium, des écremeuses ou des magazines, si vous avez eu à faire du porte en porte avec succès, nous sommes en mesure de vous offrir une situation permanente pouvant vous rapporter $100-$400 par semaine. Trois jours d'apprentissage nécessaires. Aucune immigration. Nombre sérieux avec auto seulement seront considérés pour les districts Ottawa-Hull, ou Lachute-Hawkesbury. Pour rendez-vous communiquez avec M. Renaud. Central 6-9701, Ottawa.

115—7 R

SURINTENDANT bilingue, exp

120 Service domestique

$30 PAR SEMAINE

A BONNE D'ENFANT EXPERIMENTEE, SOIN D'UN ENFANT ET TRAVAUX FACILES DU MENAGE. RECOMMANDATIONS EXIGEES. HUNTER 9-0187. 120—33-3 R

$30 PAR SEMAINE

Aide générale sachant cuisiner, références, chambre privée à St-Lambert. ORchard 1-0627. 120—33-3 R

PERSONNE sérieuse pour 2 adultes, chambre seule, références, bon salaire à personne compétente. 1120 Bernard ouest, appt 6, CRescent 2-5018. 120—22,24,26 R

123 Chambres à louer

APPELEZ ROGER pour faire votre déménagement, WEllington 3-4191; 123—15-26

APPELEZ Payette Transport, Déménagement chambre, valises. Bon marché, LAfontaine 2-7153. 123—15-26

APPELEZ Montreal Moving, déménagement $6 l'heure, 2 hommes; entreposage. LAfontaine 1-6650. 123—14-26

APPELEZ, à bon marché, déménagement, entreposage, ouvrage assuré, ville, campagne. CRescent 3-3562 soir : RAymond 2-1295. 123—15-26

APPELEZ Blouin Transport, Déménagement, chambre, valises. Spécialité pianos, poêles, frigidaires. Prix raisonnable. LAfontaine 3-9993. 123—15-26

APPELEZ Robert, tous genres déménagement, chambre, valises, $3. Jour-nuit. LAfontaine 3-9416. 123—7-26 R

A. BENOIT déménagement, $3, LAfontaine 1-3760. 123—15-26

AHUNTSIC, bon chez-soi, monsieur honnête, tranquille. DUpont 8-8344. 123—

AHUNTSIC, chambre, bungalow chauffé, dame, demoiselle, transport facile, cuisine. Soir, DUpont 7-6620. 123—18,19,22 R

AMHERST 2066, endroit tranquille, bon chez-soi, chambre entièrement rénovée, mobilier neuf, télévision, eau chaude, poêle, réfrigérateur. $10. LAfontaine 5-4360. 123—28-6 R

AMHERST 1497, salon double, privilèges cuisine, eau chaude, téléphone, petite, pas cuisine. 123—15-26

AVENUE DU PARC, 5825, 5858, doubles, simples, $5 et plus, eau chaude, frigidaire, vacantes. 123—19,22,24,26R

AVE du Parc Laurier, salon double, poêle, frigidaire, eau chaude, maison tranquille. CRescent 6-3171. 123—33-3 R

AVENUE Henri-Julien 4845, belle grande chambre sur devant, commodités, chauffé. VIctor 5-1717. 123—31-6 R

AVENUE Union 2001, coin Ontario, et 1196-1188, près Dorchester, grandes et petites chambres, cuisinette; aussi 2 grands appts meublés chauffés, taxes payées, grand salon double. S'adresser 2001 Union. 123—31-3 R

AVE HOTEL-DE-VILLE 917, petites chambres $4-5. Grandes $8. Très grandes $10. Tout confort. Renovées neuf. Téléphone. Tranquille. 123—31-3 R

AVENUE Henri-Julien, 4845, pièce double, chauffée, eau chaude, pour couple, VIctor 5-1717. 123—28-6 R

BASILE-PATENAUDE, 5584, belles chambres meublées, commodités, poêle, frigidaire, Bendix, lavabo, incinérateur, concierge, $7, $10 par semaine. LAfontaine 3-3974. 123—28-15 R

BEAUBIEN 2676, chambre sur devant, toutes commodités, système. Préférence monsieur. RAymond 7-1810. 123—21,22,24 R

BEAUBIEN-Delaroche, personne travaillant, propre, tranquille. Après 6 heures. CRescent 2-5124. 123—32-5 R

BORDEAUX, près Bélanger. Fille ou femme. RAymond 9-9489. 123—31-4 R

BOSSUET 3035, belle chambre pension si désirée. CLairval 6-6887. 123sp. 33-3 R

BOULEVARD ROSEMONT 1984, gaz, frigidaire, téléphone, eau chaude, vacantes, $6, $8. CLairval 4-0676. 123—33-3 R

BOUL. ST-JOSEPH, 66 Villeneuve ouest, frigidaire, poêle électrique, eau chaude. VIctor 9-7291. 123—30-26R

BOUL. ST-JOSEPH, 1808, près Papineau, chambre moderne, cuisinette, système chauffage. Vrai chez-soi. 123—33-4 R

BOUL. ST-JOSEPH ouest 291, grandes, petites, frigidaire, lavabo, $5 et plus, vacantes. 123—19,22,24,26R

BOYCE 9110, 2 appts meublés, $14. poêle, frigidaire, eau chaude, entrée privée. CLairval 4-3434 123—33-4

BOYER 6759, Belle petite chambre, devant. Télévision, téléphone. Monsieur préférence. CRescent 2-3570. 123—33-3 R

CARTIER 1686, belle chambre, propre, bon marché, devant, bas, gaz. LAfontaine 2-0555. 123—R

CASGRAIN 5339, chambre en avant $7 par semaine, et 1½ pièce avec cuisinette, poêle frigidaire $11 une personne. DUpont 8-8774. 123—28-6

CHATEAUGUAY, motel, touristes voyageurs, journée, semaine. Cocktail lounge, meilleure cuisine servie toute heure. Les dimanches soir, dîner buffet $1.90. Châteauguay Motel. — Drouin. OXford 2-8078. 123—21-26R

950 CHERRIER, petite pièce propre, bien meublée, $8. Monsieur préférence. LAfontaine 6-6153. 123—R

CHEZ dame seule, à prix modique. Ecrire Case 1096 La Presse. 123—17,18,22

CHRISTOPHE-COLOMB, 4359, salon double meublé, très propre. LAfontaine 6-2019. 123—18,19,22 R

COERAINE 2417, grandes chambres, cuisine, frigidaire, propres, tranquilles, $6, $7. WEllington 2-4213. 123—33-6 R

COTE-DES-NEIGES, frigidaire, poêle électrique. 2965 Goyer, REgent 3-3887. 123—15-26

COTE-DES-NEIGES - Barclay, meublé, selon convenance, jeune fille, couple. $6. REgent 9-5370. 123—16,18,22R

DAVIDSON près Sherbrooke, chambre dans cottage. Dame ou jeune fille. LAfontaine 4-5517. 123—29-6 R

DOVIDSON 2644, immeuble neuf, clair, propre, salle de bain tuile, téléphone, buanderie, tout est fourni. Depuis $9. LAfontaine 5-6152. 123—27-8

DAVIDSON 2565, 1, 2, 3 meublées, tout équipé. 123—28-6 R

DE GASPE 6579, salon double, cuisinette, meublé, eau courante, poêle électrique. CRescent 4-6932. 123—30-6R

DE L'EPEE 167, près Laurier, salon double meublé, près église, école, arrêt, autobus. 123—30-6 R

DELORIMIER 2375, coin Sherbrooke, frigidaire, poêle, chauffé, eau chaude, $10. LAfontaine 3-0758. 123—R

DELORIMIER - Mont-Royal, boudoir, lavabo, eau chaude, calorifère, frais décoré. LAfontaine 4-0223. 123—18,19,22

DES ERABLES 4329, près Mt-Royal, grande chambre, tranquille, lavabo, chauffé, cuisine, personne sobre. 123—31-3 R

DORCHESTER est, 416, lavabo, eau chaude, gaz, frigidaire. MOntcalm 9-0816. VIctor 9-0756. 123—26-18 R

DORION, 2 appts, devant, frigidaire, eau chaude, bien meublé, tranquille. LAfontaine 2-6841. 123—19,22,23R

GARNIER 7012, chambre propre, tranquille, personne honnête, sobre, privilège cuisine. CRescent 2-2047. 123—31-3 R

GARNIER 5050, CHAMBRE DEVANT, LAVABO, PRIVILEGES, LIBRE, CHEZ NOUS. 123—30-6R

GILFORD coin Papineau, devant, chambre et salon double, genre appts, calorifères, toutes commodités, pension désire, LAfontaine 2-6076. 123—27-7 R

GIROUARD près Monkland, grande chambre, monsieur de préférence. HUnter 9-2788. 123—33-4 R

GRANDE CHAMBRE, usage cuisine, $10 semaine. 5820 Hutchison, appt 2, coin Bernard. 123—33-3 R

GRANDE chambre ensoleillée, près Décarie. Bonne famille, déjeuner, références. HUnter 4-6529. 123—33-3 R

GRANDE chambre, devant, propre, messieurs seulement, face carré St-Louis, jour VIctor 9-1837. 123—28-13 R

HENRI-JULIEN 4458, grande chambre, propre, tranquille, lavabo, cuisinette, frigidaire, concierge. VIctor 2-0413. 123—R

HENRI-JULIEN 3985, chambre meublée, moderne, eau chaude, douche, toilette, frigidaire, VIctor 5-8572. 123—28-6R

IBERVILLE 4522, propre, tranquille $5. LAfontaine 3-6587 123—15-26 R

JEAN-TALON, St-Denis, chambres meublées, genre appartements, lavabo, poêle, frigidaire. CRescent 1-5979. 123—31-6 R

JEANNE D'ARC 4348, chambre propre, $10, meublée, poêle, frigidaire, lavabo. CLairval 4-0668. 123—32-4R

JEANNE-MANCE 3541, 2 chambres, $8-$12, VIctor 2-1043. Après 5 heures. 123—R

JEANNE-MANCE 5741, grandes, petites chambres, devant, eau chaude, privilège cuisine, nouvellement rénovés. 123—19,22,24,26R

LAFONTAINE, Cadillac, grand salon double, meublé. Enfant accepté. $10. CLairval 9-5279. 123—33-3 R

LAGAUCHETIERE Est, 252 et 334 chambres chauffées, meublées, usage cuisine. 123—27-14

LAURIER, près St-Urbain, appt 2 pièces, nouvellement décoré, meublé, chauffé, eau chaude, poêle, réfrigérateur compris, électricité, taxes payées 116 Laurier ouest, appt 8, ou CRescent 4-2839. 123—33-6 R

123 Chambres à louer

NOUVELLE ADMINISTRATION

Chambres à louer avec commodités. S'adresser sur les lieux, 167 Ste-Catherine est. 123—33-6 R

LAURIER-Hutchison, salon double, cuisine, tout confort, deux filles, couple, CRescent 1-7242. 123—18,21,22 R

LAVAL 3644, grande chambre en avant, eau chaude, frigidaire, poêle, propre, tranquille. 123—33-3R

LAVAL - Duluth, 2 meublés, fermés, lavabo, gaz, frigidaire, téléphone, $12. VIctor 9-9715. 123—33-3 R

LECLAIRE, 2590, chambre meublée, lavabo, cuisine, bas, devant, pour personne seule tranquille. CLairval 4-5526. 123—33-3 R

LIEGE-ST-URBAIN, grande chambre genre appt $10, semaine, DUpont 9-0596. 123—32-3 R

MARIE-ANNE 1354, grande chambre ensoleillée. Privilèges cuisine. Confort voulu. 123—33-2 R

MARQUETTE, salon double, ensoleillé, tranquille, propre, eau chaude, entrée privée, LAfontaine 4-4585. 123—33-3 R

MONTCALM 1195, 1½ pièce meublée, frigidaire, concierge. 123—14-26

MONTREAL-NORD, petit logement, 2 pièces, meublé, eau chaude, complètement privé. DAniel 1-5278. 123—15,21,22 R

N.D.G. belle chambre dans maison tranquille, tout confort, bon chez soi pour personne distinguée. HUnter 9-3021. 123— R

PAPINEAU-Masson, salon double à louer, chauffé, non meublé, LAfontaine 7-0307. 123—32-3 R

PARC EXTENSION, 7405 Wiseman, 1, 2, 3 meublés, tout équipé. 123—28-6 R

PARC EXTENSION, 7630 Bloomfield, 1, 2, 3 meublés, tout équipé. 123—28-6 R

PARC LAFONTAINE, salon double meublé, poêle, frigidaire, eau chaude, téléphone. LAfontaine 6-9804. 123—33-3 R

PARC LAFONTAINE, 3830, grande et petites chambres. LAfontaine 1-2617. 123—33-2 R

PARC LAFONTAINE 1221, appt 2, moderne, ensoleillée, maison privée, système, références. LAfontaine 5-2986. 123—31-3R

PARTHENAIS et Rachel, grand salon double, poêle, frigidaire, avant, bas, homme seulement. LAfontaine 7-2515. 123—28-6R

PIE-IX 2250, moderne, balcon, toutes commodités: petit logis. 123—14-26

PIE IX - BOUL. ROSEMONT, grande chambre, usage cuisine, garage si désiré. RAymond 9-3628. 123—19,22,25 R

PIE IX, Ste-Catherine, 3 grands appts privés, toutes commodités, stationnement. CLairval 6-8443. 123—33-5 R

PIE IX, Ste-Catherine, grande chambre double, toutes commodités, privée, stationnement. CLairval 6-8443. 123—33-5 R

3429, 3467 PRUD'HOMME et 2117 Addington, appts pièces, récemment décorées, munis de réfrigérateurs, poêle, eau chaude, etc. HUnter 6-0135. HUnter 9-0095 ou HUnter 9-8393. 123—33-6 R

ROSEMONT 5694, 5ième ave, grande chambre pour monsieur, RAymond 2-1228. 123—31-3 R

ROSEMONT, salon double, chambre, maison neuve, chez couple seul, pour couple, fille travaillant. Après 5 heures, LAfontaine 1-2915. 123—30-5 R

ROSEMONT - Papineau, grande chambre, poêle, frigidaire, dans appt. CRescent 4-0205. 123—33-5 R

ROSEMONT salon double semi-meublé, toutes commodités. Gens sérieux seulement. RAymond 1-6353. 123—33-2 R

ROSEMONT, 5455, 6e près Masson, grand salon double, chauffé, devant. RAymond 7-9050. 123—31-4

ROSEMONT, salon double et chambre meublés, près Centre Paul-Sauvé, chez couple tranquille. RAymond 7-5961. 123—R

ROSEMONT, 2 appts fermés meublés ou non, poêle, frigidaire. NOrmandie 6-8476. 123—22,24,26 R

ROSEMONT 6874, Viau, chambre meublée frigidaire, entrée privée, facilité cuisine 1 personne $10 RAymond 1-0027. 123—15-18 R

ST-ANDRE, 5043, petite chambre, usage du poêle, frigidaire, téléphone: $6. 123—33-4 R

ST-ANDRE, chambre ensoleillée, salle de bain, chez dame seule. LAfontaine 7-1957. 123—R

ST-ANDRE 3691, près Cherrier, jolie chambre très bien meublée, bas prix. 123—29-9 R

3629, STE-CATHERINE est, chambre simple et double, de $6 à $14 par semaine, eau chaude, réfrigéraeur, à l'année, un mois gratuit. 123—31-12 R

STE-CATHERINE est 3275, chambres, $5; peinturées, grand salon double, calorifère, frigidaire. CLairval 6-4076. 123—33-3 R

STE-CATHERINE EST 3367, COIN DAVIDSON, ENDROIT TRANQUILLE. BON CHEZ-SOI, CHAMBRE RENOVEE, MOBILIER NEUF, TELEVISION, REFRIGERATEUR, EAU CHAUDE, POELE. LAFONTAINE 6-1448. 123—29-6 R

ST-CHRISTOPHE près Ste-Catherine, salon double meublé, VIctor 9-9067. 123—32-3 R

ST-DENIS 4158, chambre et salon double, propre, eau chaude, chauffé, lavabo, poêle, frigidaire, autres commodités. AVenue 8-8942. 123—31-7

ST-DENIS - Beaubien, chambre, salon double meublés, propres, commodités $7. $10. CRescent 2-8002. 123—28-6 R

ST-DENIS, 3929,, 2 pièces modernes, douche, télévision, $15. $18. Aussi chambre, commodités, télévision $10. 123—33-3

ST-DENIS 4443, chambres propres, $6.-7. MElrose 1-3894. 123—32-3 R

ST-DENIS 8429, salon double meublé, genre appartement. DUpont 1-0943. 123—33-3 R

ST-DENIS 1653, chambres, bien meublées, eau courante, 1-2 personnes. VIctor 5-4339. 123—33-4R

ST-DENIS 4303, joli boudoir ensoleillé, lavabo, frigidaire. Personne distinguée, $7. 123—32-3 R

ST-DENIS 1037, eau chaude, lavabos, frigidaire, usage cuisine. 123—14-26

ST-HUBERT 3954, salon double devant, redécoré, commodités, facilité lavage, pour couple, prix raisonnable. Aussi chambre $5. Victor 4-7618. 123—18,22,23 R

ST-HUBERT 7712, vaste pièce, cuisinette. CRescent 6-7636, CRescent 7-7131. 123—15-26

ST-HUBERT 6003, homme propre, tranquille, $6. CRescent 2-3611. 123—33-6 R

ST-HUBERT 6388, chambres très propres, meubles neufs, vacantes, eau chaude, privilège cuisine. 123—19,22,24,26R

ST-HUBERT près terminus d'autobus, grande chambre avec lavabo, poêle et frigidaire, eau chaude, propre. VIctor 4-0303. 123—31-3 R

ST-LAURENT, 5133, COUPLE OU 2 AMIS, GAZ, FRIGIDAIRE, TELEPHONE, $10 SEMAINE 123—15-26

SHERBROOKE, près hôpital, salon richement meublé, personne distinguée. LAfontaine 6-0754. 123—R

SHERBROOKE 422, près St-Denis, commodités, eau chaude année, douche, tranquille, propre, claire. 123—32-6 R

VERDUN, pièce genre appt. Voir concierge. 3458 Joseph, POntiac 8-3280. 123—32-6

VILLE St-Laurent, chambre meublée, entrée privée, poêle, frigidaire. Riverside 7-9355. 123—

WESTMOUNT, Ste-Catherine, chambres $7, $10; autres avec cuisine, libres. HUnter 6-5272. 123—33-3 R

2 APPTS à louer, très propre, dans Rosemont. RAymond 9-8707. 123—33-5 R

10 CHAMBRES, GAZ, EAU CHAUDE, $5 SEMAINE, 5133 SAINT-LAURENT VOIR CONCIERGE. 123—15-26

CHAMBRE avec frigidaire si désiré, poêle dans le couloir. 1601 St-Hubert. 123—32-3 R

CHAMBRE avec lavabo, douche, très bien meublée pour monsieur distingué. DUpont 8-7408. 123—22,29 nov.—6 déc R

CHAMBRE et cuisine séparées, meublées, propres, le tout privé, poêle, lavabo, balcon, sonnette privée. 5318 St-Denis, CRescent 9-4354. 123—32-3R

CHAMBRE TRES propre, très bien meublée, genre salon. Pas de cuisine. Homme seulement. Après 7.30 heures. LAfontaine 2-9585. 123—33-3 R

CHAMBRE, frigidaire, poêle, télévision, 4721 Delanaudière. RAymond 7-5447. POntiac 9-5060. 123—33-5R

1 OU 2 CHAMBRES

$6 et plus, lavabo, 603 Chatham. WEllington 2-6129. Soir : HUnter 8-7584. 123—29-6

CHAMBRE genre appt, lavabo, cuisinette, frigidaire, eau chaude. 355 Mont-Royal Ouest. 123—33-3 R

CHAMBRE meublé pour couple ou 2 amis. 6793 Bordeaux. RAymond 9-8124. 123—28-6R

DAME louerait chambre devant, monsieur. Maison privée. Bon chez-soi. $9. 4823 Hutchison. CRescent 2-7226. 123—31-3R

GRANDE chambre devante, 3891 Drolet. VIctor 4-8236. 123—31-3R

MEUBLEE moderne, avec frigidaire, $45. par mois, DUpont 8-9980. 123—24-14 R

MEUBLES 1 A 4, ET PLUS, 2560 IBERVILLE 123—1-3-5-8-10-12-15-17-19-22-24-26-29

PETITE CHAMBRE, $3.50 par semaine. 1916 Montcalm. 123—

PRES PIE IX, Sherbrooke, chambre commodités, $10, dame ou demoiselle. CLairval 9-8135. 123—28-6R

123 Chambres à louer

SALON double, eau, gaz, bas, 5226 St-Denis, CRescent 6-0625. 123—31-3 R

SALON DOUBLE, propre, tranquille, réfrigérateur. Désire couple sérieux. Prix raisonnable. 123—22,23,25 R

SALON double meublé, 4654 Avenue du Parc, CRescent 4-2745. 123—33-2

SALON double non meublé, après 6 heures. 2663 Notre-Dame ouest, WEllington 2-5607. 123—33-3

SALON double, bas, toutes commodités, près Mont-Royal, seul chambreur. 4461 Boyer. 123—33-3

SALON double, devant, frigidaire, poêle, télévision, 6980 Garnier. RAymond 7-5447, POntiac 9-5060. 123—33-5 R

SALON DOUBLE, devant, meublé ou non, 6461 St-Dominique coin Beaubien. CRescent 6-2724. 123—33-4 R

SALON double, 6513 Parc, frigidaire, poêle, évier, privé, stationnement, CRescent 9-6311. 123—15-26

124 Chambres demandées

DISTRICT Plaza, St-Hubert, chambre avec eau courante, pas famille privée, A. Morin, WEllington 5-0564, 7.30 p.m. - 8.30 p.m. 124—33-2

MONSIEUR sobre, désire salon double, bas, chez personnes distinguées, tranquilles, pension si possible, Sherbrooke, Laurier, St-Hubert. Délorimier. Donnez détails case 53, station Délorimier, Montréal.. 124—

125 Chambre et pension

AYLWIN 1681, chambre et pension pour monsieur, LAfontaine 1-4655. 125—32-3 R

BELLE CHAMBRE, bonne pension pour monsieur, eau chaude. VIctor 4-1246. 125—

BORDEAUX près Jarry, 1-2, lavage, repassage, $16, douche. RAymond 5-1852. 125—33-3

BORDEAUX, rue Deschamps, belle chambre. Excellente nourriture, pour monsieur âgé. DUpont 1-0711. 125—33-3 R

BLVD ST-JOSEPH ouest, belle chambre devant pour 2 personnes, très propre, bonne nourriture. AVenue 8-0784. 125—33-3 R

BOYER 6990, bonne cuisine canadienne, bon chez-soi. CRescent 7-1015. 125—33-3 R

CASGRAIN 7672, pour un monsieur. CRescent 9-6044. 125—33-3 R

DE LANAUDIERE 6563, chambre-pension, monsieur. CRescent 9-6224. 125—33-3 R

DELORIMIER, 4333, chambre, pension, pour monsieur distingué. LAfontaine 1-6359. 125—31-3R

DELORIMIER-Mont-Royal grand boudoir, lavabo, eau chaude, bonne pension. LAfontaine 4-0223. 125—18,19,22

DELORIMIER près Sherbrooke, chambre et pension pour monsieur. LAfontaine 6-1469. 125—10,16,22 R

DROLET 8207, chambre pension pour messieurs, lavage, télévision, téléphone. 125—15,17,22 R

DROLET près Villeray, chambre pension, 1-2 messieurs, tout confort. CRescent 4-9663. 125—32-6R

HENRI-JULIEN, chambre et pension pour 2 amis ou 2 frères. Nourriture excellente et bondante. Propre. CRescent 1-7069. 125—32-3R

HOCHELAGA 3874, chambre-pension, 2 frères ou amis, lavage, $15. CLairval 5-4747. 125—33-5 R

JOLIE grande chambre, devant, très bonne pension, LAfontaine 3-3491. 125—19,22,24 R

LACOMBE 4800, coin Victoria, belle chambre studio, pour monsieur ou dame seule, REgent 3-6725. 125—31-3 R

LACOMBE 4800, coin Victoria, belle chambre studio, pour monsieur ou dame seule. REgent 3-6725. 125—33-3 R

LAURIER coin Papineau pension familiale, pour 1 ou 2 hommes, calorifères, télévision, lavé, repassé. LAfontaine 2-0376. 125—30-5 R

LAURIER coin Papineau, pension familiale, pour 1 ou 2 hommes, calorifères, télévision, lavé, repassé, LAfontaine 2-6376. 125—27-7 R

MARIE-ANNE 2261, bonne pension pour homme. Après 7 hres. LAfontaine 3-1351. 125—R

OUTREMONT, bon chez-soi pour personne distinguée. Dame ou demoiselle. CRescent 7-6825. 125—33-3 R

PAPINEAU 4448 près Mt-Royal, chambre-pension. Raisonnable. LAfontaine 1-2092. 125—31-7 R

PARC LAFONTAINE, 4120, chez famille française, européenne. Comme chez-soi. LAfontaine 1-3733. 125—33-3R

$50 PAR MOIS, excellente cuisine, eau chaude, tranquille. 4246 Des Erables. LAfontaine 2-2607. 125—33-3 R

ST-HUBERT 4439, chambre avec lavabo. Bonne pension monsieur. Lavage, télévision. LAfontaine 2-1507. 125—32-3 R

ST-HUBERT 3993, nouvelle administration, grande chambre, salon double, ensoleillée, bienvenue. LAfontaine 2-5349. 125—33-2R

ST-HUBERT 4275, chambres simple, double, tout confort, télévision, bonne nourriture. LAfontaine 6-7868. 125—21,22,24 R

SHERBROOKE près Papineau, seul chambreur, eau chaude, douche, atmosphère familiale. LAfontaine 1-2527. 125—21,22,24 R

CHAMBRE 1-2 messieurs, lavages, télévision. Pension offerte. Près autobus. RAymond 1-9067. 125—R

CHAMBRE et pension, bonne nourriture, monsieur distingué. CRescent 7-0069. 125—31-3 R

CHAMBRE à louer, pension si désirée, CRescent 1-5408. 125—31-3 R

PERSONNES désirant bon chez-soi, chauffé, Boyer-St-Zotique, bas, CRescent 9-6937. 125—32-3 R

PRENDRAIS dame âgée, 540 mois, chambre et pension, bons soins. CLairval 9-5646. 125—31-3 R

VILLE St-Michel, chambre pension 1 ou 2 messieurs, $15 semaine. DUpont 9-9867. 125—33-6 R

126 Chambre et pension demandées

MONSIEUR désire chambre et pension, régime sans sel, CRescent 7-9395. 126—33-3 R

129A Garderies de jour

ACCEPTERAIS enfants, 2½ à 7 ans, le jour, la semaine. LAfontaine 1-3473. 129A—32-3 R

BON foyer prendrait enfant jour, semaine, LAfontaine 1-2493. 129A—R

CARTIERVILLE, jardin d'enfants licencié, jour heures, repas. Cour, transportation. FEdéral 4-8132. 129A—21-26 R

COTE-DES-NEIGES, accepterais enfant le jour, semaine, 2 à 6 ans. REgent 3-1868. 129A—33-3 R

DAME prendrait enfant en pension le jour, bon chez-soi. LAfontaine 5-4002. 129A— R

EXCELLENTE garderie, chauffage automatique, de jour, $10 semaine. DAniel 2-4157. 129A—33-3R

GARDE-BEBE diplômée, prendrait cas privé. Appeler MIssion 2-2803. 129A—33-3 R

GARDERAIS enfant le jour, la semaine, bon chez-soi. VIctor 4-5187. 129A—R

GARDERAIS enfant pension le jour, bons soins. LAfontaine 2-7844; CLairval 9-9487. 129A—

GARDERAIS enfant à la maison le jour, semaine. CLairval 6-2383. 129A—33-3 R

GARDERAIS enfant 2-5 ans, le jour, semaine. Licenciée, 8283 Souligny, Tétreaultville. 129A—33-2 R

GARDERAIS enfant le jour. S'adresser 6645 Moison. 129A—33-3 R

GARDERAIS fillette, 3 à 5 ans, le jour, Fleury-St-Hubert, DUpont 8-0440. 129A—33-3 R

GARDERAIS bébé naissant à 5 ans, le jour. Lit, linge fournis. CLairval 9-6652. 129A—32-3 R

JEUNE COUPLE prendrait enfant le jour, $8. VIctor 9-0969. 129A—33-3 R

POUPONNIERE Marguerite, bébé naissant à un an, le jour. RAymond 8-4042. 129A—31-3 R

PRENDRAIS enfant en pension, le jour $8.50 par semaine, références. ORchard 6-3827. 129A—R

PRENDRAIS enfant pension le jour, semaine. VIctor 5-8882. 129A—31-3 R

131 Pe...ns de campagne

MAISON pour personnes âgées, sur le bord du St-Laurent, Varennes, Olympia 2-0090. 131—30-6 R

PRENDRAIS enfants pension, naissant à 5 ans. ORchard 6-2523. 131—19-26 R

REPENTIGNY, 1192 Notre-Dame, excellente pension pour personnes âgées, pour pension de vieillesse. 131—31-3R

138 Avis responsabilité

A PARTIR d'aujourd'hui, je ne serai plus responsable, d'aucune dette contractée en mon nom, par mon épouse Mme Paul Emile Guidi née Jeanne Constantineau. Paul Emile 1069 Montcalm, Montréal. 138—33-3

LES EFFETS laissés février 1960 au 2044 Melcalfe, appt 19, seront vendus pour cause de dettes sinon réclamés d'ici 8 jours. 138—R

139 Perdu

BEAGLE perdu entre Fleury et Lajeunesse, brun-blanc, environ 10 mois. Récompense, DUpont 7-1040. 139—33-3 R

CANICHE français noir, permis de Westmount, récompense. WEllington 7-3355. 139—33-3 R

JEUDI, chienne Labrador, noir, 5 mois, voisinage avenue Vendôme. Nom Topsy. Récompense $20. HUnter 6-4376. 139—R

MONTRE-BRACELET Bulova, perdue vendredi soir, autobus Christophe-Colomb, rue Laurier ou autobus St-Hubert. RAymond 8-8241. 139—33-3R

PARAPLUIE perdu autobus St-Hubert dimanche après-midi 13 novembre. MOntcalm 9-8437. 139—32-2 R

POOLE noir, petit mâle, Côte-des-Neiges. REgent 7-6879. Récompense $25. 139—33-3 R

PORTE-MONNAIE contenant somme d'argent, perdu rue Berri, Démontigny à St-Denis. Mlle Yvette DeGuise. 5508 St-Denis. CRescent 9-3758. 139—R

141 Machines à coudre

AUBAINE

Pour louer machine coudre de manufacture 95-96, $6 mois. AUSSI A LOUER "Overlock", "Blind Stitch", Zig-Zag", LAfontaine 4-3157; LAfontaine 4-4824, soir : MUrray 1-6116. 144—15-26

A. CHALIFOUR & FRERE Ltée. Ventes, échanges, réparations, location. 6510 Delorimier. RAymond 1-7801. 144—14-26

LOUEZ une machine coudre Singer électrique, $1 par semaine. LAfontaine 6-2347. 144—15-26

MACHINE à coudre Singer, neuves, usagées, à termes. Paul Nadon, CLairval 5-6348. 144—23-15 R

MACHINE à coudre à vendre. Alpha. RIverside 7-5466. 144—33-5 R

MACHINES 95-96 SILENCIEUSES $6.50 par mois. Machines portatives louées $4 par mois, $10 pour 3 mois. Montant réduit à l'achat. VIctor 9-4262. 144—15-26

149 Machinerie

TARPAULINS

6' x 8' $3.96; 6' x 20' $13.20; palans tonne $20; palans 1 tonne $25; enclumes 28 lbs $15. Tarshis & Sons Ltd., 450 rue McGill, Montréal. 149—22,29

MACHINE A BOIS : planeurs, courroies, "bearings", poulies, moteurs, générateurs, scies. Eastern Machinery, 5100 Hochelaga, CLairval 5-0911. 149—15-26

MACHINERIES à bois de toutes sortes neuves & usagées.

CONTINENTAL MACHINERY CO. 1384 NOTRE-DAME OUEST WELLINGTON 5-2462 149—30-7

McCORMICK MACHINERY CO. 163 MURRAY — WEllington 5-3531 Machinerie pour bois, fer ornemental, atelier de machinerie et ferblantier. 149—1er,3,8,10,15,17,22,24,29

SHAPER Delta, $150. Scie radiale, 10 pouces, $275. Tournevis $30. ORchard 6-1345. 149—33-5 R

SCIES portatives B.D. 9", Speedmatic 10"; étau plombier, coupe boulons; pompe cave, 92 Ste-Foy, Jacques-Cartier. ORléans 7-5726. 149—19,22,24 R

157 Articles de sport

CARABINES, fusils de chasse, pistolets, munitions, le plus grand choix au plus bas prix au Canada. International Firearms, 1611 Bleury, UNiversity 1-2437, ouvert le soir. 157—15-26

166 Blanchissage, tapissage

ABAISSEZ le coût, plâtre, réparation, tapisserie enlevée vapeur. Service rapide. RAymond 2-9351. 166—19-26 R

BAS PRIX, blanchissage, tapissage, peinture, ouvrage garanti, immédiatement. LAfontaine 5-5544. 166—33-3

BAS prix, blanchissage, peinture, imitation, plâtrage, graffes, lavage murs. Garanti. Victor 5-5059. 166—33-6R

BERNARD Roméo, peinture générale, meuble Roxatone, RAymond 7-8154, RAymond 1-0985. 166—11-26

OUVRAGE garanti, peinture, plâtre, graftex, tapisserie enlevée vapeur, RAymond 1-6535. 166—15-26

PEINTURE, tapisserie, fusil, lavage murs, plafonds, résidentiel, commercial. Victor 4-7745. 166—15-26

PLAFONDS peints $3, plâtre, tapisserie, peinture "Roxa-Tone". Ouvrage garanti. Houle, RAymond 1-1515. 166—16-26 R

170 Brûleurs à l'huile

A.B.C. BRULEURS huile, gaz, par experts. Vente, service. C. Décarie, 6877 Chambord, CRescent 1-1442. 170—15-26

NETTOYAGE, réparation, brûleurs huile, carburateurs tous genres, service 24 heures. CLairval 4-8922. 170—33-3 R

176 Chapeaux

BLOCAGE à la main, pour particulier. Prix spécial pour modistes. 7669 St-Hubert, CRescent 9-5438. 176—23,26,29 R

194 Décoration intérieure

AUBAINE, vente et posage de tapis avec smoothedge et nettoyage tapis, chesterfield à domicile. RAymond 1-9520 M. Paul. 194—30-6 R

ECONOMISEZ, RECOUVREZ VOS MEUBLES VOUS-MEME, MATERIEL A CHESTERFIELD. AU PRIX DU GROS. CRESCENT 6-7010. 194—29-6 R

195 Entrepreneurs

A.A.B.C., peuvent résoudre problèmes en construction. Construction neuves, reparations, garages. CRescent 1-6251. 195—15-26 R

A.B.E. toute construction neuve, finition de cave, salle de bain. DUpont 1-6966. MElrose 1-0302. 195—27-26 R

ABAISSE TOUS les prix, ménage complet, lavage, peinture, réparation plâtre, stucco, ciment. Estimé gratuit. CRescent 6-2381, RAymond 9-0663. 195—18-26 R

ABSOLUMENT par experts, peinture, plâtre, réparations générales, références. CRescent 4-5304. 195—

APPELEZ RAYMOND 2-5597 réparations générales menusierie, plâtre, peinture, garages, sous-sols, salles de jeux, foyers, couvertures. Construction neuve. Soir, RAymond 8-1217. 195—28-10 R

APPELEZ CRESCENT 2-9712 Jour, soir, reparations générales, brique, ciment, toit, cheminée, menuiserie, plâtre, cave, fondations, lever, redresser maison, hangars. Bâtir garages. 195—23-26 R

ATTENTION, Compagnie responsable, réparations tout genre, spécialité cheminées. LAfontaine 3-8472. LAfontaine 1-4905. 195—31-26 R

AUBAINE, travaux de ciment, tuiles, ouvrage garanti. LAfontaine 1-5237. 195—30-15 R

BAS prix, finition soubassement, cuisine moderne, réparations générales. RAymond 8-0454. 195—33-4

BAS PRIX, réparations brique, menuiserie, peinture, ciment. G. Miron, 7219A Marquette, RAymond 9-2411. 195—28-26 R

BON marché, réparation brique, ciment, couverture, cheminée, construction garage. LAfontaine 6-1009. 195—12-26 R

CONTRACTEUR, briqueteur, maçon, prendrait ouvrage, neuf, spécialité reparations, bas prix. LAfontaine 4-7900. 195—33-5

REPARATIONS générales, façade brique, pierre, ciment, menuiserie, lever, redresser maison, hangar, beamplier, couverture, cheminée, garage. DAniel 1-1313. 195—23-26 R

196 Extermination vermine

POUR tous services d'extermination et fumigation contre vermine, insectes, etc. Ouvrage garanti, estimation gratuita. Appeler jour ou nuit. La Cie Pestroy Ltée, RIverside 7-2457. 196—15-26

203 Gardes-malades

INFIRMIERE spécialisée aux soins des vieillards, voudrait cas privé. RAymond 2-5360. 203—31-3 R

INFIRMIERES licenciées demandées, hôpital privé, service jour, salaire minimum $80 semaine, très bonnes conditions de travail. MIssion 5-8563. 203—33-4 R

NOUS AVONS besoin d'infirmières licenciées en obstétrique très bon salaire. S'adresser à Mme Barbari, RAymond 9-4351. 203—31-3 R

204 Hôpitaux privés

BOIS-MENU, maison luxueuse pour gens âgés et convalescents, soins professionnels. DUpont 7-5878. 204—33-26 R

STE-ANNE, 5829 Ave du Parc, maternité privée pour filles, pension avant terme, aumônier, considération, discrétion absolue. CRescent 1-5934. 204—15-26

213 Matériaux de construction

CONTRE-FENETRES en aluminium à partir de $12.95, disponibles en 24 couleurs décorateur. LAfontaine 1-4303. 213—29-21 R

COURS BOIS USAGE CLOUS ARRACHES 6800 HOCHELAGA COIN JETTE

2 x 6, 2 x 4, 16 pieds long, planches embouties, solliveaux, radiateurs, tuyaux, prix divers. CLAIRVAL 9-3495 213—10-26 R

DEMOLITION

Charpente d'acier 35 pieds de front par 45 pieds de profondeur. Un étage, couverture en pointe. Lajeunesse Démolition, 1215 Papineau. LAfontaine 3-2187. 213—31-4 R

MATERIAUX usagés, provenant des bâtisses de la Canadian National à St-Paul l'Ermite, qui comprend 1½ million de pieds de bois, 2x4, 2x6, 2x10, planches ve

240 Autos à vendre

GARAGE ROSEMONT LTD.

Station Wagon

59 Dodge, 4 portes, équipé.
58 Chevrolet, 2 portes, trans. ord.
56 Chevrolet, 2 portes, automatique.
56 Dodge, 4 portes, 6 cyl. automatique.

Démonstrateurs

60 DeSoto sedan.
60 Phoenix hardtop, 4 portes équipé.
60 Pioneer, 2 portes, équipé.

Sedans

59 DeSoto, équipé.
58 DeSoto, équipé.
57 Dodge, trans. ord.
57 Plymouth V8, équipé.
57 Chevrolet, radio.

Sedans

56 Dodge, trans. ord., radio.
56 Dodge Royal, équipé.
55 2 Pontiac, radio, trans. ord.
55 Studebaker, automatique, radio.

Hardtops

57 Buick, 2 portes, tout équipé.
56 Dodge Royal, 4 portes, vitres élect.
55 Dodge Royal, 2 portes.
55 Dodge Royal, 2 portes, trans. ord.

Décapotables

57 Oldsmobile 98, équipé.
55 Taunus, radio, 4 cilyndres.
54 Cadillac, tout équipé.

2526 - 2700 MASSON
LAfontaine 4-4867
ou
LAfontaine 4-3759
240—33-5

Continuez les paiements

1957 Mercury panel comme neuf.
1956 Triumph 2 toits, très propre.
1956 Mercury hardtop, très beau.
1956 Meteor automatique, très original
1956 Plymouth sedan, excellente condition.
1955 Chrysler sedan tout équipé.
1955 Chevrolet sedan, vraie aubaine.
1955 Ford hardtop, faut voir.
1953 Oldsmobile sedan, très beau char
1952 Pontiac, bonne transportation, CRescent 2-4563.
240—33-3 R

AUSTIN

Austin 1961 tous les modèles, de votre vendeur autorisé Austin : Petit Automobiles Enr. CRescent 6-5519, 5860 Papineau. 240—29-6

FRONTENAC station-wagon 1960, très propre, peu de parcours. Garantie de voiture neuve. Echange et finance acceptés. Bob Charlebois, HUnter 9-3838. 240—33-4

1960 GALAXIE Ford, 4 portes, "sedan", 6 cylindres, automatique, auto neuve, garantie 12 mois, 12,000 m., $2895, MOnument 5-3881. MOnument 5-3930, M. Massé. 240—28-6 R

HILLMAN 1958, propre, $200 comptant, balance finance 6%, intérêt. Victor 4-0092. 240—33-3 R

HILLMAN 1952, hivérisé, bonne condition, vraie aubaine, $175. POntiac 7-6430, soir. 240—33-2

HILLMAN convertible 1957, très bon état, $150 comptant; balance $26 par mois. Jos. Patenaude, DUpont 9-6481. 240—32-3

IMPALA Chevrolet 1959, hardtop, complètement équipé. Faut voir; 13,000 milles. Termes faciles, échange accepté. Laplante, DUpont 9-8464; NOrmandie 1-3324. 240—32-5

IMPERIAL 58, tout équiné, 30 jours d'essai. Intérêt 6%. Il faut venir la voir à
4055 NOTRE-DAME EST
240—32-3

J'AI EN MAIN un Buick 1954, tout équipé, en parfait ordre. Votre échange suffit comme 1er palement, balance 6% d'intérêt. Demandez M. Morrisette, RAymond 7-1440. 240—33-2

LINCOLN 1951, en état de marche, transmission neuve $150. MOntcalm 9-2795. 240—33-3 R

MERCURY 1959 PACKLANE en parfaite condition, 4 portes, hardtop, tout équipé. Noir avec pneus blancs, 100% garanti. Echange et termes acceptés. C. Emond, DUpont 7-1118. 240—31-3 R

MERCURY panel 1956. Echange et finance acceptés. M. Cournoyer, HUnter 9-3832. 240—33-3

MERCURY Turnpike Cruiser 1957 tout équipé, très bonne condition, accepterai échange et termes. Appelez M. Brochu: le jour HUnter 1-5694, le soir: HUnter 1-5698. 240—33-2 R

MERCURY 1956, sedan, état d'un neuf, turquoise et blanc. Prestone, pneus neufs, $995. Accepterais échange et termes, 10,305 Papineau, DUpont 1-2379. 240—22,24,25

MERCURY 1958, très propre, peu de parcours, accessoires à votre choix. Echange et finance acceptés. Bob Charlebois, HUnter 9-3838. 240—33-4

MERCURY sedan 1960, tout équipé, démonstrateur, 5,000 milles. Germain Nantel, LAfontaine 4-4411. 240—

MERCURY Parklane 1958, tout équipé, char d'exécutif, M. Michaud, LAfontaine 6-3331. 240—33-2

METEOR 1954, sedan, radio, chaufferette, très propre, $100 comptant, particulier, LAfontaine 4-8356. 240—33-3 R

METEOR 1956, sedan, état d'une auto neuve, automatique, radio, parfait état sur tous rapports. Régulier $1,325 pour $950. Accepterais échange et termes, 10,305 Papineau, DUpont 1-2379. 240—22,24,25

METEOR 1954, sedan, automatique, carrosserie, mécanisme parfait, $650, voir Madame Gérard Barabé, MOntcalm 9-3361. 240—R

METEOR 1956, particulier, 4 portes, pneus d'hiver, comme neuf, LAfontaine 2-8309. 240—31-3 R

METEOR 1952, coach, propre, parfait ordre, $200, prendrais échange, Olléans 7-4061. 240—33-3 R

METEOR 1956, station wagon, V-8, radio, $995, MOnument 5-3881, MOnument 5-3930, M. Turgeon. 240—28-6 R

METEOR sedan 1958, tout équipé, LAfontaine 3-6969, 3675 Préfontaine, appt 3R. 240—31-3R

METEOR sedan 1949, à vendre, LAfontaine 5-1328. 240—29-5 R

METEOR 1953, bon mécanisme. Besoin argent, Seulement $198. Victor 4-3311. 240—32-4

METEOR 1958, transmission standard, Niagara, 4 portes, petit comptant. Aucun intérêt. Victor 4-3311. 240—32-4

METEOR neufs 1960, à prix très réduits, échange et termes acceptés. Paul Renaud, LAfontaine 6-4411. 240—

METEOR 1960 de démonstration, tous accessoires, moins de 4,000 milles. Garantie de voiture neuve. Etat de neuf. Echange et finance acceptés. Bob Charlebois, HUnter 9-3838. 240—33-4

M.G.T.D. 1954. Parfaite condition, 5 pneus, moteur neufs. Particulier, DUpont 9-2418, soir. 240—33-3 R

2 MONARCH 1959, hardtop 4 portes, servo-direction, servo-freins, radio, bon marché pour vendre rapidement. CRescent 1-3505. 240—31-3R

MONARCH 1955, 2 portes hardtop, tout équipé, état d'un neuf. Aucune offre raisonnable refusée. Accepterais termes et échange. Demander M. Bernard, RAymond 7-2340, LAfontaine 1-2418. 240—33-2

MONARCH 1957 hardtop, 2 portes, état d'un neuf, radio, power-steering, power-brake, parfaite condition sur tous rapports, $1,325. Accepterais échange et termes, 10,305 Papineau, DUpont 1-2379. 240—22,24,25

MONARCH, convertible, 57. Tout équipé. Comme neuf, $1575 Financerais. RAymond 9-6237. 240—22,24,26 R

MONARCH 1960, Richelieu, 2 portes, hard top, complètement équipé, $2995, MOnument 5-3881, MOnument 5-3930, M. Hamel. 240—28-6 R

MORRIS 57, 2 portes, bas millage. Aucun comptant.
LAFONTAINE 6-9454
240—32-3

MORRIS Minor 1959, $850. 5870 St-Laurent. 240—33-6 R

MORRIS convertible, Minor, 1955 très propre, sur tous rapports, termes et échange acceptés. Roger Binette, LAfontaine 6-4411. 240—

MORRIS convertible 1955, équipé, une aubaine, Luc Allard, LAfontaine 6-4411. 240—

MORRIS Oxford 1957, Sedan, très bas millage $50. comptant, balance aussi peu que $40. par mois. Inf. Demander M. Blain, RAymond 7-1440. LAfontaine 1-2418. 240—33-2

MORRIS minor 1958, avec seulement 6,000 milles, repris de finance. Léo St-Pierre, DAniel 2-5421. 240—33-3 R

240 Autos à vendre

TOUCHETTE

N'AYEZ PAS PEUR

D'ACHETER UNE AUTO RECONDITIONNEE

TOUCHETTE

CAR

30 jours d'essai

vous protègent

100 voitures

Meilleurs prix
Meilleurs termes
Meilleures garanties

35 ans de Loyauté

TOUCHETTE

Coin Notre-Dame et Pie-IX

LAFONTAINE 6-9453 - 4

240—30-5

AUCUN COMPTANT REQUIS

50 AUTOMOBILES — EXEMPLES

55 Dodge automatique, radio $550
56 Meteor automatique, radio $875
53 Monarch parfaite condition $175
53 Dodge $200

PAUL PERRON HUNTER 9-8439
RIVERSIDE 7-1786
240—33-5

PAS DE COMPTANT

Si vous êtes marié et avez une bonne position avec un bon crédit, je peux vous vendre une automobile. Appelez C. Hémond, DUpont 7-1118. 240—29-6 R

1961 NEUF

Meteor Montcalm, hardtop, 4 portes, tout équipé, détail $4,485 pour $3,600. Frontenac 1960, 4 portes, automatique, radio, détail $2,988 pour $2,350. Accepterait échange et termes.
10305 Papineau, DUpont 1-2379
240—22,24,25

OLDSMOBILE 57 hard-top 88. Très beau mécanisme. A-1. Echange accepté. Intérêt 6%.
LAFONTAINE 6-9453
240—32-3

OLDSMOBILE 52, automatique, radio, licence, bonne condition. LAfontaine 6-8000. 240—31-3R

OLDSMOBILE 1954 88, hydramatique, parfaite condition, $600. LAfontaine 6-0622. 240—31-3 R

OLDSMOBILE
Démonstrateurs à prix formidables. 88 super 88 et 98 classique. 15 ans d'expérience pour vous servir. Willie Delorme, Jour: VIctor 2-8221. Soir: CLairval 6-0737. 240—32-4

OLDSMOBILE "88" sedan 1958, tout équipé, peu de millage, termes faciles. Monsieur Robert DAniel 2-5421. 240—33-3 R

OLDSMOBILE 60' hardtop, comme neuf, petit comptant, balance facile. DUpont 1-5544. 240—33-3 R

OLDSMOBILE 1956, automatique, radio, mécanique, carrosserie parfaites, bon char pour acheteur sérieux. MOntcalm 9-1661. 240—R

OLDSMOBILE 1960, 88, sedan, 7,000 milles, état d'une auto neuve, automatique, radio, servo-freins, pneus blancs, hivernisé, garantie 100% sur tous rapports. $3,350. Accepterais échange et termes. 10305 Papineau, DUpont 1-2379. 240—22,24,25

OLDSMOBILE 1957, 4 portes, hardtop, power steering, power brakes, garanti 100%. 505 Villeray, coin Berri. CRescent 6-3346. 240—33-4 R

OLDSMOBILE 1954 équiné, parfaite condition, $350. LAfontaine 6-9531. 240—33-3 R

OLDSMOBILE 1958 hard top 88, état d'une voiture neuve, 21,000 milles, garantie parfaite sur tous rapports. $1750. Accepterais échange et termes 10305 Papineau, DUpont 1-2379. 240—22,24,25

PARTICULIER, Ford Station 1954, standard, 3 sièges, bon ordre. LAfontaine 1-3601. 240—22,24,26 R

PARTICULIER, Chevrolet 1952. Bon ordre, CRescent 1-6805. 240—31-3 R

PARTICULIER, DODGE; HARDTOP, 1957, AUTOMATIQUE, PARFAITE CONDITION, TRES PROPRE, TOUT EQUIPE, BAS MILLAGE, SACRIFIERAIS. CLAIRVAL 5-7454. 240—33-5R

PARTICULIER, Mercury 1956, hardtop 2 portes, automatique, power-steering. Seulement 22,000 milles, très propre. MOntcalm 9-8035. 240—33-6R

PARTICULIER Ford station 1954, en bon ordre, hivérisé, propriété pour commerce, sacrifierais. DUpont 8-0306. 240—R

PARTICULIER, Dodge 53, à vendre, $150. Mission 5-9623. 25, 60e Avenue. 240—

PARTICULIER Buick 1953, tout équipé, parfaite condition, très propre, $425. RAymond 9-1694. 240—30-6

PLYMOUTH 56, de luxe. Cause de départ. Peut financer. LAfontaine 6-9454. 240—32-3

PLYMOUTH 1956, 8 cylindres, automatique, radio, très propre, moteur en très bonne condition. Seul propriétaire, sacrifierais $700. RAymond 9-6053, le soir. 240—33-3 R

PLYMOUTH 57, 2 portes, rouge et blanc. Echange acceptés. Pas de comptant.
LAFONTAINE 6-9453
240—32-3

PLYMOUTH 59 Savoy, sedan, radio, état de neuf, René Germain, DAniel 2-5421. 240—33-3 R

1954 PLYMOUTH, parfait, radio, $25 comptant, $26 par mois. DUpont 7-4456. 240—33-3

PLYMOUTH 1952, bien propre, bonne mécanique, bons pneus, radio, $275. MOntcalm 9-1661. 240—R

PONTIAC 1952, bons pneus, bon mécanisme, $85. Après 6 heures: 1864 Visitation, appt 0. 240—R

PONTIAC 1959 Laurentien V-8, 2 portes, accepterais échange, termes. CLairval 9-4189. 240—30-4 R

PONTIAC 55 coach, $46. comptant, balance $31.65 par mois. DUpont 1-5544. 240—33-3 R

PONTIAC station-wagon 1956, particulier. Faut vendre. RAymond 9-4150. 240—33-5 R

PONTIAC 52, 4 portes, meilleure offre. OLympia 5-5150, après 4 p.m. 240—33-2R

PONTIAC 1960, 5,000 milles, équiné, $2,750; comptant $1,150; balance 6% d'intérêt. Après 6 h.: 2670 Darling, LAfontaine 3-0803. 240—33-5 R

PONTIAC convertible 1960, power-steering, démonstrateur, 6 cylindres, automatique. LAfontaine 3-3833, DUpont 8-6226. 240—33-5 R

PONTIAC 1956, 6 cylindres, $400. 340 Bouville, Mil-Sud, ORléans 4-1926. 240—33-2 R

PONTIAC 1956, coach, comme neuf, $150 comptant, termes faciles. DUpont 1-6510. 240—33-3 R

PONTIAC station-wagon 1957, 2 portières, automatique. M. Cournoyer, HUnter 9-3832. 240—33-3

1959 PONTIAC 2 portes, radio, chaufferette, signaux lumineux, $1850. Paul Perron, HUnter 9-8439, Riverside 7-1786. 240—33-5

1955 PONTIAC, $550, bon état, Paul Perron, HUnter 9-8439, Riverside 7-1786. 240—33-5

PONTIAC 1952 équiné, parfaite condition $100. LAfontaine 6-9531. 240—33-3 R

PONTIAC convertible 1952, automatique. Parfaite condition. 3377 Masson, coin 13e Avenue. 240—33-5 R

PONTIAC 1957, 4 portes hardtop, tout équipé, léger dépôt, balance $46 par mois. Demandez M. Louis, RAymond 7-2340. 240—33-2

POURQUOI ATTENDRE
Aucun comptant sur autos de votre choix
52 à 61
Intérêt de banque, balance jusqu'à 36 mois. RAymond 5-3065.
240—27-14

PROFITEZ d'une aubaine sans précédent : Chevrolet Bel-Air 58, 6% d'intérêt et 30 jours d'essai.
LAFONTAINE 6-9453
240—32-3

RAMBLER 1959, très économique. Devons vendre cette semaine afin de régler succession. VIctor 4-3671. 240—32-4

RAMBLER 1956, sedan en parfait ordre, très bas prix, Léo St-Pierre, DAniel 2-5421. 240—33-3 R

240 Autos à vendre

NOUS ACCEPTONS TOUT

ARTICLE DE VALEUR

EN ECHANGE

BATEAUX, MOTEURS, TELEVISEURS, ETC. EN ECHANGE POUR N'IMPORTE QUELLE DE NOTRE BEAU CHOIX D'AUTOS USAGEES.

SUPER MOTORS

RAYMOND 9-1831

240—33-3 R

1959, Rambler Ambassador, entièrement équipé, échange, termes acceptés. Johnny Vézina, DAniel 2-5421. 240—33-3 R

1956 RAMBLER $675, voiture économique, bonne condition. Paul Perron, HUnter 9-8439 RIverside 7-1786. 240—33-5

RAMBLER 1961, choix couleurs, livraison immédiate. Maurice Héroux, Automobiles, 3995 Bannantyne, Verdun. 240—15-26

RENAULT Dauphine 1961, garantie 1 A., 100%, à sacrifier $1,600, équipé. Venez voir pour apprécier. 4590 St-Denis. 240—32-4

RENEAULT '59, bon mécanisme, propre, particulier, $200 comptant, termes acceptés. DUpont 1-2602. 240—33-3 R

RENAULT, Dauphine 1959, 10,000 milles, comme neuve, $1,300. Faut voir. CLairval 4-6307. 240—29-6 R

REPRIS finance, Simca, Station Wagon 1958, propre $850. Conditions faciles, échange accepté. Garage Willie, 3432 Masson, RAymond 7-2828. 240—30-6 R

SIMCA 1961 entièrement neuve, sedan ou hardtop, choix de couleur 20% d'escompte, échange accepté, termes faciles. ORléans 4-1571, François Gagné. 240—32-6 R

SIMCA 1958, bon état, M. Cournoyer, HUnter 9-3832. 240—33-3

1960 "Star Liner" Ford, 2 portes, hard top, V-8, automatique, auto neuve, garantie 12 mois, 12,000 m., échange accepté, $3095, MOnument 5-3881, MOnument 5-3930, M. Desbois. 240—28-6 R

STATION wagon Ford 56, 9 passagers, automatique, radio, 2 couleurs, très bonne condition, n'a servi qu'à des passagers, pas de transport de matériel vendu par maison responsable. Accepterais échange et termes. Appelez M. Jacques Parent, le jour HUnter 1-5694, soir: HUnter 1-5698. 240—33-2 R

STATION WAGON 1956 Meteor, radio, automatique, 9 passagers, accepterais termes et échange. Demandez M. Morrisette, RAymond 7-1440. 240—33-3

STATION WAGON Rambler 1958, 6 cylindres, automatique, comme neuf, tout équipé, POntiac 6-7402. 240—31-3R

STATION WAGON Pontiac 56, 6 cylindres automatique, radio, particulier, $1,001. RAymond 9-4150. 240—28-6 R

STUDEBAKER 1955, parfaite condition, termes faciles. 3377 Masson, coin 13e Avenue. 240—33-5 R

STUDEBAKER Silver Hawk 1960, automatique, 14,000 milles (particulier); faut vendre, besoin d'un 4 portes pour commerce. Après 7 hrs soir LAfontaine 2-5352. 240—33-3

STUDEBAKER 1955, bon état, conditions, UNiversity 6-5158. 240—31-3 R

TRIUMPH 3 57. Parfaite condition. Particulier cause départ, $1,300. 3164 Louis-Veuillot. 240—16,17,21,22 R

VANGUARD 1956, très propre, radio, bon ordre, bas millage, $425. 4897 5ième ave Rosemont, LAfontaine 2-4468. 240—32-3 R

VAUXHALL, Super-Victor 1959. Comme neuf, bas millage, Particulier, $1,200. RAymond 8-1697. 240—33-5 R

VAUXHALL 1959, état d'une auto neuve, 9,000 milles, vert olive et blanc, pneus d'hiver, hivernisé, $1,250. Accepterais échange et termes. 10305 Papineau, DUpont 1-2379. 240—22,24,25

VERITABLE AUBAINE : Météor 1958 sedan, automatique, comme neuf. Prix $1,500. Termes faciles. Demandez M. Léo, RAymond 7-2340. 240—33-2

VOLKSWAGEN 1956, propre, $575. Aubaine, blvd St-Joseph, LAfontaine 1-1978. 240—32-3

VOLKSWAGEN 57 de luxe, radio, très propre, intérieur cuirette, parfaite condition, $975. POntiac 9-3674. 240—31-3 R

VOLKSWAGEN 1960 en bonne condition, téléphone DAniel 2-4581. 240—33-3 F

VOLKSWAGEN 1960, bas millage, en très bon ordre, $1,225. HUnter 1-9652. 240—R

VOLKSWAGEN 57 convertible, en parfaite condition. Prendrais échange. Termes faciles, 268, St-Charles ouest, Longueuil 240—30-8R

VOLKSWAGEN 1957, de luxe, propre, $200 comptant. Balance $28 par mois. VIctor 4-0092. 240—33-3 R

VOLKSWAGEN 1961, livraison immédiate, $250 comptant, balance 6% intérêt. VIctor 4-0092. 240—33-3 R

VOLKSWAGEN 1959, état d'un neuf, radio, bumper-guard, hivernisé, $1,195. Accepterais échange et termes. 10305 Papineau, DUpont 1-2379. 240—22,24,25

VOLKSWAGEN Karmann Ghia 57, Jamais sorti hiver $1175. RAymond 9-6237. 240—22,24,26 R

VOLKSWAGEN 1955 parfait, radio, pneus neige, $485 ou meilleure offre. RAymond 9-9662. 240—33-3 R

241 Camions à vendre

CAMIONS Panel, metro 1956, 1958. DOminie 5-0630. 8971 Boulevard, Lasalle, Ville Lasalle. 241—31-7R

CAMION huile 1140 gallons 3 compartiments, bien équipé, en bon état, $1,800. S'adresser Claude Lafleur ou Germain Desourdy, Gowansville, téléphone 153. 241—28-6 R

CAMION G.M.C., 1 tonne, 6240-56 Avenue, Rosemont, RAymond 5-1293. 241—12-18

2 CAMIONS d'huile à vendre tout équipés. CRescent 7-9264. 241—22-10 R

CAMION à remorque, tracteur seulement. White. Très bonne condition. S'adresser CLairval 9-6329. 241—32-3

CAMION pick-up 1955, demi-tonne. S'adresser soir : Tony Goffredo. CLairval 6-7390. 241—33-6 R

CAMIONS ½ à 5 tonnes, van, dompeuse, pick-up, 5870 St-Laurent. 241—33-3 R

CAMION Dodge 1952, 1 tonne, carrosserie à ridelles, embrayage neuf, chaines, bâche, antigel, roule bien, $350. Licences 1960. CLairval 9-5684. 241—18,21,22 R

CHEVROLET 1955 panel, ½ tonne, propre, bon mecanisme, $375. LAfontaine 2-8246. 241—33-3 R

CHEVROLET 1954 à 1958, curb side et metro, 5870 St-Laurent. 241—33-6 R

CHEVROLET 1953, 2 tonnes, boîte fermée, Roues doubles. Parfaite condition. 3377 Masson, coin 13e Avenue. 241—33-5 R

CHEVROLET Pick-Up, demi-tonne. Parfaite condition. 3377, Masson, coin 13e Avenue. 241—33-5 R

CHEVROLET 1958, 2 tonnes, très propre, garantie, $1,100. Termes et échange acceptés. Laplante, DUpont 9-8464; NOrmandie 1-3324. 241—32-5

DODGE 1954, ½ tonne Panel. Parfaite condition. 3377 Masson, coin 13e Avenue. 241—33-5 R

DODGE 1956, power, wagon, 5870 St-Laurent. 241—33-6 R

FARGO panel ½ tonne 1956, très propre, 600. RAymond 1-1921. 241—31-4R

FORD 1953 pick-up, avec charrue à neige. POntiac 9-0673. 241—33-3 R

G.M.C. 1957, Pannel ½ tonne, parfaite ordre, prêt pour l'hiver, particulier, $500. CRescent 1-5147. 241—

241 Camions à vendre

MACK
TRUCKS

Y a-t-il quelque chose qui vous pèse ?

Nous pouvons "alléger" vos nécessités de transport grâce à d'excellents camions "prêts à rouler"

Camions usagés pour tous les besoins

SUPER MOTORS

RAYMOND 9-1831

56 MARK B30P, TREUIL ET CAROSSERIE, EXCELLENT ETAT, FAUT LE VOIR.

53 INTERNATIONAL TANDEM TREUIL ET CARROSSERIE, EXCELLENT ETAT.

57 TRACTEUR AUTOCAR MODELE 75T — 8 TONNES, TOUS ACCESSOIRES, FREINS PNEUMATIQUES.

F.W.D. AVEC CHARRUE A NEIGE ET TREUIL AVEC BENNE EN ACIER, EN BON ETAT.

56 TRACTEUR MACK B73T. TOUS ACCESSOIRES, PEU DE PARCOURS, COMME NEUF.

58 TRACTEUR MACK CABINE AU-DESSUS DE MOTEUR DIESEL, PROPRE, ETAT DE NEUF. AUBAINE.

SPECIAUX TELS QUELS
Un bon choix de camions.
Certains en bon état à des prix extrêmement bas.

POUR ACHETER UN CAMION USAGE

ADRESSEZ-VOUS À
M. M. LEDUC

MACK TRUCKS
OF CANADA LTD.
2150
Ch. Côte-de-Liesse
RIVERSIDE 8-7801
241—31-3

BOISCLAIR
AUTOMOBILE LTEE

DUpont 9-3511

60 THAMES PANEL comme neuf $1350
59 FORD ¾ DE TONNE peinture neuve $1150
58 FARGO ½ TONNE PANEL $895
58 MORRIS PANEL bas millage $795
57 G.M.C., 2 TONNES avec boîte couverte $1075
57 DODGE ½ TONNE PANEL peinture neuve $625
56 CHEVROLET METRO 1 T. $1250
55 G.M.C. ½ TONNE PANEL très propre $525

9925 LAJEUNESSE

241—18,19,22

1956, INTERNATIONAL, 2½ tonnes, genre remorque, bonne condition. S'adresser : 150, boul. Laurentien, St-Laurent, M. Budge. 241—33-5 R

JEEP Willis, très bonne condition, four-wheel drive, équipé pour la neige. Meilleure offre, 9738 boul. Gouin est, Rivière-des-Prairies, MOnument 5-3327. 241—33-3 R

JEEPS Willis avec charrue et winch, neufs et usagés. Georges Robert Automobile, 5870 St-Laurent, CRescent 7-6761. 241—33-15 R

JEEP avec charrue neige, moteur neuf, $750, 406 Cartier, Laval-des-Rapides. 241—28-6 R

PANEL ½ tonne 1959, Volkswagen, en très bonne condition. LAfontaine 3-7973 ou St-Paul L'Ermite 581-2795. 241—33-5R

242 Autos, camions demandés

ABSOLUMENT BESOIN
de 25 autos usagées, modèle 54 à 59, payons comptant, plus haut prix en ville.
2815 SHERBROOKE EST,
LAFONTAINE 6-2813
242—17-24

ACHETERAIS automobiles, modèles 1950 à 1959, 1955 Visitation. LAfontaine 4-6823. 242—15-26

ACHETONS autos usagées. Payons comptant. Jour, soir, 819 Rachel est, LAfontaine 2-1196. 242—15-26

ACHETONS automobiles et camions pick-up ou panel ½ tonne modèles de 1953 à 1960, comptant. Ouvert jusqu'à 9 h. p.m. 7145 Papineau, RAymond 8-7121. 242—15-26

AUTO et camion endommagés et pour acras demandés. Jour: NOrmandie 1-1423. Soir: WEllington 5-0319. 242—33-5 R

AUTOS et camions endommagés et mis au rebut, UNiversity 1-0268. 242—21-26 R

AUTOMOBILES demandées, modèles 1954 à 1960. Paierai comptant, 10305 Papineau, DUpont 1-2378. 242—15-26

BESOIN URGENT
Automobiles de 55 à 60
Plus haut prix payé comptant.
5760 IBERVILLE
242—30-6

BESOIN 50 autos usagées 1949 à 1957, payons comptant, 8245 Hochelaga, CLairval 4-1251. 242—15-26

242 Autos, camions demandés

PAGE

VOUS ACHETERA VOTRE AUTO COMPTANT A TRES BON PRIX.

PAGE

PAIERA LA FINANCE ET REDUIRA VOS PAIEMENTS A 7% D'INTERET ORDINAIRE.

PAGE

VOUS L'ECHANGERA POUR UNE AUTO NEUVE OU USAGEE ET COMPTANT SI VOUS LE DESIREZ.

PAGE

EST PRET A TOUT FAIRE POUR VOUS ACCOMMODER.

PAGE & FILS
3350 RUE WELLINGTON
PONTIAC 6-3571
OUVERT LE SOIR JUSQU'A 10 H.
242—15-26

241 Accessoires d'autos, camions

BONS moteurs et morceaux, Pontiac Mereury, 1952 à 1954. Aubaine CLairval 9-6759. 244—33-3 R

GROS GENERATEUR pour taxi, avec régulateur, alternateur, presque neuf. DUpont 1-1564. 244—31-3 R

PIECES usagées de toutes sortes, livraison gratuite. Juteau Automobile, 2055 boul. Labelle, St-Martin, MUrray 1-2566. 244—14-26

RADIOS D'AUTOMOBILES
7021 St-Hubert — CRescent 3-1716
244—14-26

248 Entreposage d'autos, meubles

ENTREPOSAGE D'AUTOS L'HIVER

Edifice éprouvé feu, service batteries, oloes, réserves place toute confiance hez
McCORD AUTO CIE INC.
1300 Notre-Dame ouest
WEllington 2-6129. Soir HUnter 8-7584
248—29-6

ENTREPOSAGE d'automobiles pour l'hiver à l'intérieur. Prix $30. Remorquage. Eastern Automobile Storage, 2680 Ontario est, LAfontaine 3-2461. LAfontaine 5-8234. 248—17-26R

ENTREPOSAGE d'autos, pour hiver, assuré, chauffé, garage Rockland Ltée, 1261 Van Horne Outremont, CRescent 7-4108. 248—15-26 R

REMISEZ votre automobile pour la saison d'hiver, réservez dès maintenant. Montreal Automobile Storage Inc., 4235 Notre-Dame est, CLairval 4-7514-5. 248—11-26R

Cartes professionnelles

Avocats

DENIS-R. LANCTOT, 1833, rue Sherbrooke est, Jour, LAfontaine 6-0851. 252—15-26

ROCH BEDARD, 1613 Bleury, University 6-4023. Bureau soir, ORchard 1-5853. 252A—15-26

ST-DENIS, 4004, TV Rediffusion, chambre-studio, poêle, réfrigérateur, etc. Depuis $15. AVenue 8-5695. 252A—15-26

Médecins

A. BELANGER, sang, peau, circoncision, maternité, 2037 St-Denis. AVenue 8-4647. 252M—15-26

BRISEBOIS, M., gradué Paris, Londres. Clinique privée. Malades génito-urinaires, vénériennes, glandulaires, Rayons-X. Téléphone : LAfontaine 3-3232; 816 Sherbrooke est, de 9 h. a.m. à 8 h. p.m. 252M—15-26

CHOQUETTE, STANISLAS — Maladies vénériennes, syphilis, gonorrhée, analyse sang. 2260 boulevard Pie IX, CLairval 5-0989. 252M—15-26

DOCTEUR HEBERT (hôpitaux Paris), Médecine générale, 25 ans d'expérience, vénérienne, peau, circoncision sans douleur, 3405 Saint-Denis, VIctor 5-0309. 252M—15-26

A. LAFLEUR — Malade génito-urinaires, vénériennes, syphilis, gonorrhée, sang. Confidentiel, 9 à 9, 400 Sherbrooke est, coin St-Denis. AVenue 8-8065. 252M—15-26

DOCTEUR Le RICHE, hôpitaux Londres. Peau, eczéma, maladies secrètes, hommes, femmes, jeunes filles. Maternité, impuissance. Voies urinaires. Circoncision sans douleur et sans hospitalisation. Expérience 30 années. 1633 Saint-Denis, VIctor 5-6410. 252—15-26

MELILLO, génitaux-urinaires, peau, sang, glandes, désordres sexuels (impotence), nerveux; (infériorité), timidité, anxiété, émotivité, dépression, légalement, alcoolisme, psychoses rhumatisme, circoncision. VIctor 5-0356; 134 ouest Sherbrooke. 252M—15-26

Dr ROCHELEAU, maladie peau, génito-urinaire, organes féminins, 165 Sherbrooke est. Par appointements, AVenue 8-2424. 252M—15-26

BOXE

SUITE DE LA PAGE 29

mener à se débarrasser de son apathie, de son indifférence", de dire Allen, "Je suis certain que les Montréalais verront un tout autre homme", a-t-il ajouté. Il a poursuivi en disant que le refus de Cléroux d'aller le rencontrer à Toronto a irrité Chuvalo et a contribué à rendre ce dernier plus énergique que jamais. "Chuvalo est bien déterminé à reprendre son titre. S'il le gagne, vous pouvez être certain que Cléroux devra attendre longtemps avant d'obtenir un match et que ce combat, si jamais il avait lieu, serait disputé à Toronto", a-t-il ajouté.

NOTAIRE

demandé par la plus grande organisation de ventes d'immeubles et prêts hypothécaires à Montréal. Champ d'action illimité et coopération de l'administration assurée.

Ecrire, donnant qualifications et renseignements, à :

CASE 1107
LA PRESSE

DESSINATEUR INDUSTRIEL

demandé

par manufacturiers de radio et T.V.

Semaine de 40 heures
Tous les bénéfices

ECRIRE

La Presse Case 1115

Un fait assez rare

Un joueur a gain de cause contre un club

LONDRES. (PA) — Le joueur de soccer étoile George Eastham, après une longue grève, a signé un contrat avec le club Arsenal et a gagné une bataille qui durait depuis quatre mois contre le système de transfert dans le soccer britannique.

Arsenal a payé au Newcastle United $137,000 pour Eastham qui n'a pas joué encore de la saison parce qu'il voulait être transféré au club de son choix.

"Je suis heureux que tout soit terminé", a déclaré le joueur âgé de 21 ans.

Mais il a refusé de dire s'il retirerait son action en dommages au club parce qu'il l'empêchait de gagner sa vie en lui refusant le transfert.

Eastham a refusé de signer pour Newcastle à la fin de la saison dernière parce qu'il disait n'être pas heureux à cet endroit. Il voulait jouer pour Arsenal.

Selon les règlements britanniques, Eastham était lié à Newcastle jusqu'à ce que le club approuve son transfert, et Newcastle refusait. Il prétendait qu'Eastham devait d'abord signer son contrat et que sa demande de transfert serait prise en considération ensuite. Mais il eut fallu trouver un joueur pour le remplacer avant de le vendre à un autre club.

Chacun restait sur ces positions. Eastham se retira et accepta un travail de vendeur près de Londres. Il continuait d'affirmer qu'il ne jouerait pas au soccer à moins que ce soit pour Arsenal, et ça y est aujourd'hui.

Une victoire des Eperviers

Fred Fago a enregistré trois buts pour conduire les Roovers de Notre-Dame-de-Grâce à une victoire de 5 à 2 aux dépens du Canadien de St-Lambert. John Fraser a réussi les deux autres buts des vainqueurs tandis que Gaétan Savoie a marqué ceux du St-Lambert.

Dans l'autre joute, les Eperviers ont défait les Aigles de Longue-Pointe, 4 à 2. Jean-Guy Lépine a dirigé l'offensive des vainqueurs avec deux buts, Georges Robillard et Roger Collin ont compté les autres. André Pinchaud et André Tourville ont été les compteurs des perdants.

Ce soir au Centre Sportif Laval, les Castors affronteront les Eperviers à 8 h. La deuxième joute opposera le St-Lambert aux Aigles de Longue-Pointe.

Le classement

	J	G	P	N	P	C	Pts
Castors	8	7	0	1	50	18	15
N.D.G.	8	5	3	0	26	29	10
Eperviers	8	3	5	0	31	38	6
Longue-Pointe	8	2	5	1	25	34	5
Montréal-Nord	8	1	6	0	25	36	4

MOORE

SUITE DE LA PAGE 28

Red Wings. Ils ont chacun 21 points. Howe a enfilé un but et fourni trois assists la semaine dernière et s'est hissé de la huitième à la sixième place. Howe a maintenant une fiche de 5-16, Stasiuk 4-17.

Cinq joueurs sont égaux au rang suivant, avec 20 points chacun. Ce sont Frank Mahovlich, de Toronto, Bronco Horvath, de Boston, Alex Delvecchio, de Détroit et deux joueurs des Rangers de New York, Andy Hebenton et Andy Bathgate. Mahovlich, avec 16 francs buts, est le plus dangereux rival de Moore.

LES MENEURS

	B	A	Pts	Pn
Moore, Canadien	19	10	19	14
Geoffrion, Canadien	12	17	29	13
Ullman, Détroit	7	20	27	11
Béliveau, Canadien	9	17	26	2
Hull, Chicago	10	13	23	8
Howe, Détroit	5	15	20	10
Stasiuk, Boston	4	17	21	13
Mahovlich, Toronto	16	4	20	30
Horvath, Boston	12	8	20	9
Delvecchio, Détroit	11	9	20	8
Hebenton, New-York	9	11	20	4
Bathgate, New-York	9	11	20	3
Richard, Canadien	8	11	19	30
Olmstead, Toronto	7	12	19	24
Toppazzini, Boston	7	12	19	20
Cullen, New-York	6	13	19	6
Kelly, Toronto	5	14	19	2
Hay, Chicago	5

M. Pitman siège avec les députés PSD au Parlement

OTTAWA (PCf) — Le comité parlementaire du PSD a changé de nom aujourd'hui. Il s'appelle désormais caucus CCF-Nouveau Parti. Il a admis dans ses rangs aujourd'hui M. Walter Pitman, qui a été élu le 31 octobre à une élection partielle député fédéral du Nouveau Parti pour le comté de Peterborough.

Cette décision a été annoncée par le président du comité, M. Douglas Fisher. M. Pitman a été invité à assister à la réunion après que le changement de nom eut été approuvé.

M. Fisher a dit que ce changement permettra à M. Pitman de conserver son étiquette tout en collaborant avec les députés PSD.

Le comité se réunira de nouveau demain pour élire ses dirigeants pour la présente session.

DANS JOLIETTE

SUITE DE LA PAGE 1

ville et de Joliette croient que notre mouvement est juste, précis, honnête, positif, constructif et qu'il est nécessaire dans les circonstances actuelles où se trouve le parti, ou plutôt les membres du caucus, à titre de délégués du groupe que nous représentons, nous nous permettons de demander aux militants de l'Union Nationale des comtés de Rouville et de Joliette de poser un geste public, mercredi prochain, le 23 novembre".

"Nous demandons donc aux militants de l'Union nationale dans les comtés de Rouville et de Joliette de se présenter aux bureaux de scrutin et de n'écrire aucune croix sur le bulletin de vote et de remettre leur bulletin en blanc.

"L'interprétation que nous donnerons à ce geste sera un appui formel aux principes de réorganisation, d'épuration, de démocratisation et de rajeunissement des rangs et des cadres de l'Union nationale que nous entendons appliquer.

"Les candidats du parti libéral seront élus, mais la population de la province de Québec saura qu'ils ne représenteront pas effectivement les électeurs de ces deux comtés.

"L'élection des deux candidats libéraux ne pourra pas être interprétée comme une confirmation ou une approbation par les électeurs de ces deux comtés et la population de la province en général des faits et gestes qui ont été posés par le parti libéral depuis son élection.

"Cela peut paraître étrange qu'un groupe de militants de l'Union nationale demande à d'autres militants du même parti de voter en blanc. A toute règle, il y a des exceptions, le cas des élections de Joliette et de Rouville est un cas précis où l'exception l'emporte sur la règle, dans les circonstances actuelles."

Les porte-parole du "comité des quinze" ont précisé que ce geste des électeurs concernés, en plus d'amoindrir la victoire libérale, permettrait au comité de respirer un peu et de poursuivre plus à loisir l'oeuvre entreprise au sein de l'Union nationale, en lui procurant un arrêt lui permettant de refaire ses forces et lui redonner la santé, c'est-à-dire restaurer ses principes et sa doctrine tout en épurant ses rangs.

Il s'agit de quinze militants du parti de la région de Montréal, a-t-on précisé, qui ne font partie d'aucune organisation officielle, mais croient à la doctrine et aux principes de l'Union nationale et veulent faire revivre ces principes dans l'organisation même du parti.

Ils se sont donné comme mission de revivifier ces principes en chacun des militants du parti et d'inciter ceux-ci à refaire eux-mêmes les cadres. "Nous sommes convaincus que c'est là la seule façon pour nous de sauver le parti", ont précisé les porte-parole.

Le comité a été formé le 2 novembre à la suite de longues discussions et compte donner l'élan initial du mouvement, dans les comtés de la province d'ici deux ou trois mois. Il appartiendra ensuite à chaque association locale démocratique de faire siens les principes de rajeunissement et de démocratisation.

A cette fin, le comité recommande aux députés actuels de l'Union nationale et aux anciens candidats, de s'abstenir de jouer un rôle dans la formation des associations afin de laisser les membres plus libres dans leurs actes. "Cela ne veut pas dire que ces gens sont exclus du parti, loin de là. Ils pourront à toute fin pratique être désignés candidats par les membres de leurs associations. Mais il s'agit d'aider davantage à redonner au parti cette liberté démocratique des débuts", notent les porte-parole.

Menderes acquitté du crime d'infanticide

YASSIADA, Turquie. (AFP) — L'ancien président du conseil turc, M. Adnan Menderes, inculpé d'infanticide, a été acquitté, ce soir, de ce chef d'accusation par la haute cour de justice.

Le procureur, dans son réquisitoire, avait demandé pour M. Menderes, ainsi que pour le Dr Fahri Atabey, impliqué dans cette affaire d'infanticide, des peines allant de 5 à 10 ans de prison.

C'est la première fois depuis qu'elle siège que la haute cour de justice, chargée de juger les responsables de l'ancien régime turc, prononce un acquittement.

Toutefois, M. Menderes, qui demeure sous l'inculpation de plusieurs autres chefs d'accusation, dont celui d'avoir violé la constitution, crime passible de la peine de mort, reste en détention.

On demande un mécène

(PC) — Ce fut le Danois Jacob Gade qui composa le tango "Jalousie", célèbre dans le monde entier.

Célèbre tango

TOUTES LES PETITES FILLES avec des nattes dans le dos RAFFOLENT du STARLAC de BORDEN

(Vous serez d'accord!)

Comparez! Le Super Starlac de Borden a meilleur goût que tout autre lait écrémé. Ses minuscules bulles de lait se transforment instantanément en un incomparable lait écrémé "frais du matin"—sans laisser de dépôt désagréable.

Le Super Starlac fournit toutes les protéines et les vitamines B, tout le calcium du lait frais *entier*; seuls l'eau et les corps gras ont été enlevés. En boîtes de 4 et de 12 pintes ou en cartons de 20 et de 40 pintes.

BORDEN...SAVEUR HORS PAIR

Nécrologie

M. J.-OMER FOURNIER

M. J.-Omer Fournier, de Waterloo, est mort subitement à Granby dans la nuit de dimanche à hier. Il était âgé de 52 ans.

Il laisse ses fils Guy, Claude et Jean-Pierre (de la rédaction de LA PRESSE), à Montréal, et Daniel, de Sherbrooke; deux filles, Mme Normand Gagné (Huguette) de Sherbrooke, et Camille, de Waterloo; ses belles-filles, Mmes Guy, Claude et Jean-Pierre Fournier; son gendre, M. Normand Gagné; et six petits-enfants.

Les funérailles auront lieu jeudi matin à 9 h. 30 à l'église St-Bernardin de Waterloo.

MME E. DIONNE

QUEBEC. (J.M.) — M. Alcide Courcy, ministre de l'Agriculture et de la Colonisation, vient d'être douloureusement éprouvé par la mort de sa soeur, Mme Emile Dionne (Anna Courcy), épouse du gérant de la Caisse populaire de Ste-Anne-de-la-Pocatière.

Survivent à la défunte, âgée de 55 ans : six frères et cinq soeurs dont trois religieuses, les RR. SS. Marie-du-Cenacle (Claura), des soeurs de la Charité, de St-André de Kamouraska; Sainte-Claire-Marguerite (Lina) et Sainte-Elizabeth de France (Lucie), des soeurs de la Sainte-Famille, toutes deux du collège St-Laurent, de Montréal, Mme Arthur Chamberland (Claudia), de Ste-Anne-de-la-Pocatière, Mme Raymond Patenaude (Louise), de Taunton, Mass., M. Joseph Courcy, mécanicien, de New-York, M. Louis Courcy, marchand, de Taunton, Mass., M. Alphonse Courcy, homme d'affaires, de Taunton, Mass., M. Lucien Courcy, propriétaire d'un service d'autobus, de Montbrun, Abitibi, et M. Roland Courcy, cultivateur, de St-Onésime, comté de Kamouraska; ses beaux-frères et belles-soeurs dont Mme Albert Côté (Marie-Alice Dionne), de Victoriaville, M. Philippe Dionne, cultivateur de Rivière-Ouelle, M. François Dionne, agronome de Ste-Anne-de-la-Pocatière, et l'abbé Albert Dionne, curé de Ste-Perpétue de L'Islet.

La dépouille est exposée dans les salons de la maison Martin, à Ste-Anne-de-la-Pocatière. Le service funèbre sera chanté en l'église de Ste-Anne-de-la-Pocatière.

M. JEAN-PAUL GAUTHIER

Nous apprenons la mort de M. Jean-Paul Gauthier, garde au pénitencier de St-Vincent-de-Paul et membre des Chevaliers de Colomb, conseil No 3833 de Ville St-Michel, époux de Pauline Fortin, survenue accidentellement dimanche dernier, à l'âge de 30 ans.

Lui survivent, outre son épouse, son père et sa mère, M. et Mme Albert Gauthier (Jean-

nette Therrien); ses soeurs et ses beaux-frères, MM. et Mmes Roland Aubut (Thérèse) et Gilles Dorais (Rita); sa belle-mère, Mme veuve Gérard Fortin (Louise Cayouette); ses beaux-frères et ses belles-soeurs, MM. et Mmes Marcel, Bertrand, Guy et Jean-Marie Fortin, Louis Hains, Richard Milette, Gilles Héroux, Raymond Dussault et Mlle André Fortin, ainsi que plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines.

Les funérailles auront lieu jeudi matin, à l'église St-Barthélemy et l'inhumation au cimetière de l'Est.

M. JOSEPH PARE

M. Joseph Paré est décédé à l'âge de 79 ans.

Outre son épouse, née Pilon (Marie-Anne), le défunt laisse ses neveux, MM. Irénée Pilon, Georges et Maxime Paré et Lucien Dubois; ses nièces, Mlles Fleurette Dubois et Françoise Dejean, Mmes O. Phaneuf et M. Pelletier.

Les funérailles ont eu lieu ce matin, à l'église St-Denis.

M. ONESIPHORE CARDINAL

M. O. Cardinal, ancien hôtelier de Ripon, comté Papineau, est décédé à l'âge de 84 ans à la suite d'une longue maladie. Il laisse son fils et sa bru, M. et Mme Aurèle Cardinal, hôtelier de Ripon; sa fille (Aurélienne) Mme Irené Laniel, et son gendre M. Irené Laniel; ses frères, MM. J. Cardinal, Henri Cardinal et Albert Cardinal; ses soeurs, Mmes J. Racicot et H. Hays, ainsi que

huit petits-enfants et 14 arrière-petits-enfants.

Les funérailles auront lieu demain, à l'église de Ripon, comté de Papineau.

Le Dr C.-A. BOURDON

Le Dr C.-A. Bourdon, ancien officier spécial et chef de la division des districts sanitaires au service de santé de la ville de Montréal, est décédé à Longueuil. Il avait pris sa retraite en 1956 et était âgé de 67 ans.

Bachelier de l'Université de Montréal, le défunt avait fait du service militaire au cours de la première guerre et après 1919 avait exercé sa profession dans l'ouest canadien. Il était entré au service de santé de la ville de Montréal en 1921 et avait obtenu une bourse en 1932 pour parfaire ses études à l'Université John Hopkins de Baltimore, où il obtenait la maîtrise en hygiène publique.

Le Dr Bourdon laisse un frère, M. J.-Antoine Bourdon; son neveu, M. Louis Bourdon; ses nièces, Mme Madeleine Roch (Julien Ratel) et Mme Dolorès Madge.

Les funérailles auront lieu jeudi matin, à l'église St-Pierre-Apôtre, à Longueuil.

Mlle ANTOINETTE DAIGLE

A l'hôpital Ste-Jeanne d'Arc de Montréal, est décédée après une courte maladie, à l'âge de 84 ans, Mlle Antoinette Daigle (Petite), fille de M. Joseph Daigle, décédé, et de Mélina de Rouville, décédée, et petite-fille du Seigneur Jacques Hertel de Rouville.

La défunte laisse dans le deuil, une nièce Mme Germaine Daigle-Filion, et deux neveux, MM. Robert-P. Daigle et Yvon Daigle, ainsi que plusieurs arrière-neveux et nièces.

La dépouille mortelle est exposée à 4340, rue St-Denis. Les funérailles auront lieu jeudi, à 9 heures a.m. à l'église St-Louis-de-France. Un libera sera chanté à l'église St-Mathieu de Beloeil, lieu de la sépulture.

M. RICHARD LABELLE

Samedi dernier, est décédé accidentellement M. Richard

Labelle, à l'âge de 23 ans. Il était l'époux de Claire Samuel et était le fils de M. et Mme Jos-René Labelle, de Ville Jacques-Cartier.

Il laisse dans le deuil : ses soeurs Jeannine et Dolores; son frère, Eugène; une belle-soeur, ses deux beaux-frères, MM. Jean-Albert Lavoie et Robert Boudreau, ainsi que de nombreux neveux et nièces.

Les funérailles auront lieu demain, à l'église Sacré-Coeur de Jésus, Ville Jacques-Cartier.

M. Joxe ministre des Affaires algériennes

Paris. (AFP) — "Le général de Gaulle, président de la République, a, sur la proposition du premier ministre, M. Michel Debré, nommé M. Louis Joxe ministre d'Etat chargé des Affaires algériennes", annonce un communiqué de la présidence de la République.

D'autre part, M. Pierre Guillaumat, ministre délégué auprès du premier ministre, est chargé de l'intérim du ministère de l'éducation nationale, remplaçant M. Joxe.

De M. Bégin, réponse aux accusations ?

QUEBEC. (J. M.) — A la veille des élections complémentaires dans Joliette et dans Rouville, on s'attend que les membres de l'opposition devant participer au débat sur le discours du trône à la Chambre basse attaqueront vigoureusement la politique du gouvernement provincial aujourd'hui sur la colline parlementaire.

On se demande particulièrement si M. J.-D. Bégin, ancien ministre de la Colonisation, mais encore député de Dorchester, prendra la parole pour se défendre contre certaines des accusations dont il a été la cible depuis quelques mois.

M. Yves Prévost, chef de l'opposition, député de Montmorency, est encore malade à l'hôtel-Dieu du Précieux-Sang et ne pourra donc pas reprendre cette semaine la direction du groupe parlementaire de l'Union nationale à l'Assemblée législative, M. Antonio Talbot, député de Chicoutimi, ex-ministre de la Voirie, continuera donc à le remplacer pendant au moins quelques jours.

La longueur des délibérations sur l'adresse en réponse au discours prononcé par Son Exc. le représentant de la reine, M. Onésime Gagnon, fait prévoir que la session actuelle du Parlement provincial s'étirera sur de longs mois.

C'est que l'opposition compte plus de quarante membres qu'elle fera parler le plus possible dans l'espoir d'entourer d'un maximum de publicité son argumentation contre les libéraux.

Une des thèses qu'elle développera avec prédilection sera celle qui concerne la lutte contre le chômage.

Il paraît aussi que les députés de l'Union nationale auront recours à une tactique chère à leur ancien chef, M. Maurice Duplessis, quand il dirigeait la loyale opposition de Sa Majesté de 1939 à 1944 : proposer à la Chambre basse l'adoption de nombreuses motions.

Ce procédé a, d'ailleurs, été repris avec succès par les libéraux au cours de la dernière session.

A Timmins

Délivrance du mineur Rose

TIMMINS, Ontario. (PC) — Le mineur Alan Rose est à l'hôpital Saint-Mary's, où il est traité pour une fracture à la cheville, mais il est heureux que ses camarades aient réussi à le dégager d'une galerie à 1,700 pieds sous terre où il était resté cloué 70 heures sous des gravats et des poutres. Agé de 26 ans, il était évanoui lorsque les sauveteurs l'ont mis sur la civière pour le porter à l'ambulance.

L'épreuve de M. Rose, qui aurait pu être mortelle, a commencé à 2 h. samedi après-midi lorsqu'ont craqué les étais qui retenaient une masse de 300 tonnes de sable et de roc. M. Rose n'était employé à la mine que depuis six semaines. Plombier de son métier, il avait accepté du travail à la mine parce que réduit à chômer. Ses camarades révèlent qu'il épargnait de l'argent pour amener au pays sa femme, Shirley, et son fils, âgé de deux ans, de Manchester, Angleterre.

Le sauvetage a été une opération très délicate. Il ne fallait pas risquer de précipiter d'autres poutres et débris sur le blessé : les mineurs étaient donc obligés de travailler avec lenteur. Ils ont atteint leur homme vers 11 h. 20 ce matin; deux heures auparavant, il avait prié le gérant de la mine, M. E. A. Perrey, de le dégager aussitôt que possible, sentant diminuer ses forces. La nuit dernière les sauveteurs étaient arrivés assez proche pour alimenter le blessé au moyen d'un tube.

M. Harry Ferguson, directeur du personnel de la mine, a loué le dévouement des sauveteurs, qui ont travaillé sans désemparer pour dégager leur camarade vivant.

Le régime Franco a la main lourde

MADRID, Espagne. (Reuters) — Dix-huit personnes ont été condamnées à la prison à Madrid, pour avoir assisté l'hiver dernier en Tchécoslovaquie, au congrès du parti communiste espagnol, qui a été mis hors la loi par le régime Franco.

Cinq autres personnes ont été condamnées parce qu'elles auraient appartenu à une prétendue cellule communiste dans la province de Cordoba, et une sixième personne pour avoir été en relations avec des terroristes qui placèrent à Madrid, en février dernier, des bombes de fabrication domestique.

Deux de ceux qui assistèrent au congrès écopèrent de 20 ans de prison. Les peines des autres, au nombre desquels il y a une femme, varient de 4 à 14 ans.

Le congrès de Tchécoslovaquie aurait été sous la présidence de Dolorès Ibarruri, âgée maintenant de 57 ans, célèbre héroïne communiste de la guerre civile espagnole, mieux connue sous le nom de La Passionaria.

Geste courtois souvent oublié

Le conducteur courtois n'hésite pas à céder passage à la voiture qui veut devancer en certaines circonstances. Le Comité Provincial de la Sécurité Routière (Prudentia) désire rappeler ici que c'est une infraction à la loi des véhicules-moteurs d'augmenter la vitesse quand le conducteur suivant reclame le droit de passage.

A la commission d'enquête

Projet de conférence canado-américaine sur le problème des revues

VANCOUVER. (PC) — Faut-il que les chefs de gouvernement du Canada et des Etats-Unis se réunissent pour chercher la solution du problème des périodiques canadiens ?

Le gouvernement canadien doit-il encourager un mécène à financer l'édition d'une ou plusieurs revues pour exprimer la vie canadienne, l'esprit canadien ?

Faut-il frapper de droits de douane les périodiques étrangers, comme on le fait pour d'autres marchandises importées dont la concurrence compromet l'industrie nationale ?

Voilà quelques-unes des recommandations présentées hier à la commission royale d'enquête sur les périodiques que préside M. Grattan O'Leary, président de l'"Ottawa Journal". La commission siège trois jours ici.

L'auteur d'un mémoire présenté au début de la séance d'hier ayant avoué qu'il n'existe pas de "solution facile", M. O'Leary s'est plaint que les témoins définissent le problème mais sans y proposer de remède. Ensuite les recommandations n'ont pas manqué.

M. Howard Mitchell, président de Mitchell Press Limited maison d'édition de Vancouver, envisage une conférence des gouvernants américains et canadiens dans le but que les Etats-Unis règlementent l'exportation de périodiques au Canada. Il propose de reviser la législation douanière de sorte que la publicité paraissant dans les périodiques soit taxée au même tarif que les imprimés purement publicitaires, soit à peu près 10 cents la livre, et de limiter le tarif postal de deuxième classe à la publicité des périodiques canadiens. Les revues étrangères expédiant des circulaires ou brochures de réclame seraient astreintes au tarif postal de première classe.

M. Mitchell affirme que depuis la création d'éditions canadiennes de revues américaines, il y a dix ans environ, deux de ces publications, "Time" et "Life", obtiennent 43% des recettes de réclame des périodiques de cette classe. "Si nous voulons être réalistes, il faut reconnaître que si la tendance se soutient les revues canadiennes auront disparu."

M. Stuart Keate publie le "Victoria Times", mais présente son mémoire à titre purement personnel. Il envisage comme solution partielle du problème des éditeurs canadiens le mécénat. Le Canada possède assez de talents pour éditer des publications nationales. "Que quelque généreux richard offre $2 à $3 millions et dise : "Maintenant publiez une bonne revue canadienne".

M. Keate déplore les lacunes de l'édition canadienne. Il n'existe pas d'hebdomadaire canadien d'information; pas de revue littéraire jouissant d'une diffusion nationale; ni revues d'enfants, ni revues di divertissement; enfin aucune revue d'élégance. M. O'Leary répond à M. Keate : "Pareil ange est un don du ciel auquel nous ne pouvons nous attendre . . . Il faut donc chercher quelque autre solution." M. Mitchell observe : "Nous ne voyons pas d'éminents Canadiens comme Max Bell et Victor Sifton (éditeurs de plusieurs journaux), qui ont très bien réussi dans les finances, profiter de l'occasion ou plutôt remplir le devoir qu'a exposé M. Keate."

Mme Pat Hanley, femme de lettres de 85 ans de Whitehorse, Colombie-Britannique, recommande d'interner à vie les inventeurs d'éditions canadiennes de revues américaines. Elle réclame que les revues soient traitées comme les autres marchandises.

Les subventions d'Etat

M. Leslie C. Way, vice-président de Magor-Way Press Limited, propose que le Conseil des Arts et la Banque de Développement industriel soutiennent les éditeurs. Si le Conseil des Arts subventionne actuellement des revues, la Banque de Développement se voit empêchée de prêter à l'édition, qui d'autre part n'a pas plus de chance auprès des banques privées. M. Way recommande aussi que les éditeurs américains soient forcés d'imprimer au Canada les tirages de leurs périodiques destinés au pays.

M. David G. C. Engo, rédacteur de la revue commerciale "Purchasing in Western Canada", recommande que la loi réserve le qualificatif de "canadien" aux périodiques rédigés, imprimés au Canada; que le gouvernement fixe la proportion d'articles de rédaction canadienne à paraître dans les éditions canadiennes de revues américaines, et que ces éditions soient imprimées au Canada.

M. Charles M. Shaw, directeur à Vancouver de Miller-Freeman Publications, maison américaine publiant diverses revues commerciales, ne croit pas qu'il y ait lieu de frapper de droits de douanes les publications commerciales et techniques américaines. Il affirme que les publications canadiennes du genre peuvent facilement concurrencer les rivales américaines, par la qualité.

Femme condamnée pour avoir "payé" avec des faux $10

Une jeune femme enceinte, Mme Claudette Lemieux, de Montréal, a été condamnée à un mois de prison, à l'Orignal (Ontario), hier, pour avoir fait circuler de la fausse monnaie.

Mme Lemieux, qui doit donner naissance à un bébé au mois de février, a comparu devant le juge Léopold Lalonde et avoué sa culpabilité à l'accusation d'avoir présenté, à neuf reprises, de faux billets de $10, à l'Orignal, à Hawkesbury et à Alfred, le 4 novembre dernier.

GRANDES AUBAINES chez C.M.

Surveillez LA PRESSE MERCREDI

IBM demande VENDEURS pour MACHINES A ECRIRE ELECTRIQUES

Nous cherchons des vendeurs bilingues de 23 à 28 ans, de caractère agréable, se présentant bien et ayant suivi des cours universitaires.

Bon salaire, commission, boni trimestriel et généreuse allocation de dépenses. Plan de pension et plan intégral d'assurance financés par IBM. Ces situations intéressantes offrent un revenu au-dessus de la moyenne et d'excellentes possibilités d'avancement rapide dans une compagnie d'expansion continuelle.

Nos vendeurs bénéficient d'un entraînement complet. Leur territoire est protégé et ils profitent de notre soutien publicitaire au maximum.

Ecrivez ou téléphonez pour prendre rendez-vous

IBM COMPANY LIMITED

M. P. S. MORINE, 1123 Côte du Beaver Hall, Montréal 1 — UN. 6-2971
M. G. A. HAWKER, 1255 Boulevard Laird, Montréal 16 — RE. 9-1961

M. BEGIN

SUITE DE LA PAGE 1

tée devant les tribunaux et aucun député dont l'élection est ainsi contestée ne peut démissionner tant que le jugement n'a pas été rendu.

Ce n'est pas sans difficulté que la décision unanime de l'exécutif du club a été atteinte. Le président du club, M. Francis Boudreau, député de St-Sauveur, n'aurait pas voulu "briser les vitres". Mais devant l'attitude irrévocable et les menaces de démission éclatante d'au moins deux membres, il a dû s'incliner. Ces deux directeurs ont fait valoir qu'ils ne tenaient pas du tout à être jugés sur le même plan que M. Bégin.

La réunion de la Jeunesse de l'Union nationale, vendredi soir, au club Renaissance, n'avait qu'un seul point à son ordre du jour : recommander à l'exécutif du Club l'expulsion immédiate de l'organisateur en chef. Tout s'est passé dans l'ordre et la jeune génération du parti a voulu ainsi faire savoir à la population qu'elle se dissociait de certains actes posés par la vieille garde, du moins par son représentant le plus en vedette.

Il semble dorénavant que les étapes qui suivront soient faciles à deviner. Devant une telle rebuffade, dit-on dans les milieux concernés, l'ex-ministre devra démissionner comme membre du parti et peut-être comme député à l'Assemblée législative. S'il entend conserver son poste, le caucus du parti se verra sans doute dans l'obligation de le rayer définitivement des rangs de l'Union nationale, précise-t-on.

Le président du Club, M. Francis Boudreau, a d'ailleurs passé une partie de l'après-midi d'hier dans le bureau du chef intérimaire de l'Opposition, l'hon. Antonio Talbot, en compagnie d'autres personnalités du parti. Il semble que M. Talbot devra prendre une décision d'ici vendredi, sinon les tenants de l'épuration convoqueraient une conférence de presse.

Aux citoyens de MONTRÉAL-NORD

Importante nouvelle financière HFC—Household Finance—la maison de prêts domestiques la plus importante et la mieux recommandée du Canada, vient d'ouvrir sa vingt-huitième succursale à Montréal! C'est la même maison sûre et amicale qui, depuis plus d'un quart de siècle, se spécialise dans les prêts rapides en argent comptant. Aujourd'hui, plus d'hommes et de femmes empruntent de HFC—célèbre d'un océan à l'autre—plutôt que de toute autre maison du genre. Désormais, vous aussi pourrez profiter de son service prompt et courtois.

Avant d'emprunter étudiez ce que vous offre HFC: jusqu'à $1,000. Service prompt et courtois, le jour même. Les prêts sont généralement accordés sans endosseurs, la première condition étant la possibilité d'effectuer des versements mensuels réguliers. Faites un emprunt confidentiel, à des conditions adaptées à votre revenu, offrant jusqu'à 30 mois pour rembourser.

Empruntez en toute confiance de HFC L'an dernier, plus d'un demi million de personnes ont obtenu de l'argent supplémentaire de HFC pour factures, réparations, chauffage, vêtements, vacances et toute autre raison valable. Vous pouvez les imiter! Rappelez-vous que *vous pouvez emprunter en toute confiance HFC*, spécialistes des prêts domestiques depuis 1928.

Passez donc nous voir aujourd'hui Vous serez le bienvenu, qu'il vous faille un prêt, un conseil ou la solution d'un problème pécuniaire, ou tout simplement pour visiter nos nouveaux bureaux modernes.

De l'argent quand vous en avez besoin

HFC HOUSEHOLD FINANCE Corporation of Canada

10539, boulevard Pie IX
(Centre d'Achats Forest)
Deuxième étage Téléphone DA 2-2780
MONTRÉAL-NORD

OUI, UN FAUTEUIL À DOSSIER ENTIÈREMENT ABAISSABLE

— sans supplément —

À BORD DES AVIONS DU CANADIEN PACIFIQUE SEULEMENT, vers TORONTO, WINNIPEG et VANCOUVER

Les nouveaux fauteuils de luxe, en première classe, vous donnent plus d'espace pour vous détendre et leur angle d'inclinaison, qui est augmentée de 50%, vous permet de dormir en tout confort. Larges appuis-pieds exclusifs! *Tout cet espace supplémentaire*—plus que ne vous offre aucune autre compagnie aérienne nord-américaine—*sans frais supplémentaires.* Plus d'espace en classe touriste également!

Canadian Pacific AIRLINES

APPELEZ VOTRE AGENT DE VOYAGES OU UN. 1-9361

NAISSANCES

DOUCET — A Montréal, le 9 novembre 1960, à M. et Madame Claude Doucet, née Jacqueline Barbeau une fille baptisée Sophie. Parrain et marraine, M. et Mme Hubert Gauthier. Porteuse Mme Ivan D'Alcantara. R—

CRETE-LANDREVILLE — A l'hôpital Miséricorde, à M. et Madame Rene Crête, née Jeannine Landreville, petit frère à Lise et Francine, baptisé Joseph, René, Antonio, Denis. Parrain et marraine, M. et Mme Antonio Bourbonnais, oncle et tante de l'enfant. Porteuse Mme Arsène Landreville, grand-mère de l'enfant.

DEMERS — Le 3 octobre, à l'hôpital Général de Verdun, à M. et Madame Jean-Jacques Demers (Thérèse Bernier) est né un fils baptisé Joseph, Jean, Wilfrid, Alain. Parrain et marraine, M. Wilfrid Morin, Mme Jean Demers, oncle et grand-mère. Porteuse Mme Wilfrid Morin, tante de l'enfant.

DECES

ARCHAMBAULT — A Montréal, le 20 novembre 1960, à l'âge de 36 ans, est décédé Fernand Archambault, époux de Louise De Genova, demeurant à 7228 Henri-Julien. Les funérailles auront lieu mercredi le 23 courant. Le convoi funèbre partira des salons Rémi Allard no 7384 rue St-Denis à 8 hrs 45 pour se rendre à l'église Ste-Cécile où le service sera célébré et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 33—2

ARMSTRONG — A Montréal, le 21 novembre 1960, à l'âge de 50 ans est décédé Joseph Alfred Armstrong, agent du Service de publicité du journal La Patrie, époux de Emma Lahaie, demeurant 724 Lacasse. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funèbre partira des salons Urgel Bourgie Ltée, No 2630 rue Notre-Dame Ouest, pour se rendre à l'église Ste-Elisabeth où le service sera célébré et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 33—2

AUBIN — A St-Eustache, le 21 novembre 1960, à l'âge de 87 ans 10 mois, est décédé Hormisdas Aubin, célibataire, fils de feu Joseph Aubin et de feu Julie St-Jean, demeurant 197, rue St-Eustache. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi funèbre partira des salons Rémi Allard no 7384 rue St-Denis à 8 hrs 45 pour se rendre à l'église paroissiale où le service sera célébré à 10 hres, et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 33—3

AUBUCHON — A Montréal, le 22 novembre 1960, à l'âge de 87 ans, est décédé Marie Eugénie Aubuchon, fille de feu Dr Siméon Aubuchon et de feu Eloise Gravel, demeurant à 6045 Hamilton. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi funèbre partira des salons Omer Duquette Inc, No 1350 rue Beaubien Est, pour se rendre à l'église St-Ambroise où le service sera célébré et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 33—2

BEAUSOLEIL — A St-Henri-de-Mascouche, le 22 novembre 1960, à l'âge de 66 ans 5 mois, est décédé Ferdinand Beausoleil, époux de feu Délia Lapointe. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funèbre partira des salons A. Crépeau, à 9 h. 45, pour se rendre à l'église paroissiale où le service sera célébré à 10 hres, et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 33—3

BELISLE — A Montréal, le 20 novembre 1960, à l'âge de 66 ans, est décédée Mme Maurice Bélisle. Les funérailles auront lieu mercredi le 23 courant. Le convoi funèbre partira des salons Whissel & Gouet, St-André Avellin, pour se rendre à l'église paroissiale où le service sera célébré à 8 h. 45, et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 33—2

BERGERON — A Hull, le 20 novembre 1960, à l'âge de 69 ans est décédé Albert Edmond Bergeron, époux de Dora Bergeron, demeurant 70 Prud'homme, Hull. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi funèbre partira des salons Bonneville & Gingras, no 4504 rue Ste-Catherine est à 8 hrs 45 pour se rendre à l'église St-Barnabé Apôtre où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de Upton, lieu de la sépulture, où un libera sera chanté. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 33—2

BLAIN — A Montréal le 20 novembre 1960 à l'âge de 89 ans est décédée Mme Evelyne Urtie Blain née Eugénie Georgeault, demeurant à 6095 Hamilton. Les funérailles auront lieu mercredi le 23 courant. Le convoi funèbre partira des salons Urgel Bourgie Ltée, No 6258 Boul. Monk à 9 hrs pour se rendre à l'église St-Jean-de-Matha où le service sera célébré à 9 h. 30 et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 32—2

BOUCHARD — A Montréal, le 20 novembre 1960, à l'âge de 71 ans, est décédé Dr Charles-Arthur Bourdon, ancien assistant-directeur du Service de la Santé, époux de feu Alice Moquin, demeurant à 333 Hawthorne, Longueuil. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi funèbre partira des salons Urgel Bourgie Ltée, no 2630 rue Notre-Dame Ouest, pour se rendre à l'église Ste-Elisabeth où le service sera célébré et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 33—2

BOURDON — A Longueuil, le 18 novembre 1960, à l'âge de 66 ans 11 mois, est décédé le Dr Charles-Arthur Bourdon, ancien assistant-directeur du Service de la Santé, époux de feu Alice Moquin, demeurant à 333 Hawthorne, Longueuil. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi funèbre partira des salons Urgel Bourgie Ltée, No 2630 rue Notre-Dame Ouest, pour se rendre à l'église Ste-Elisabeth où le service sera célébré et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 33—2

BOUTHILLETTE — A Montréal, le 21 novembre 1960 à l'âge de 56 ans est décédé Omer Bouthillette, époux de Jeanne Pagé, demeurant à 1822 Jacques Hertel. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi funèbre partira des salons Urgel Bourgie Ltée No 1735 Avenue de l'Eglise à 8 hrs 45 pour le rendre à l'église St-Paul où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de St-Vincent-de-Paul, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 32—3

BRUNET — A Montréal, le 21 novembre 1960, à l'âge de 64 ans, est décédé Henri Brunet, époux de Angélina Brunet, demeurant 4882, Jeanne-Mance. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi funèbre partira des salons J. M. Dubreuil, No 6776, rue St-Hubert, à 8 hres, pour se rendre à l'église St-Etienne, où le service sera célébré à 8 h. 30, et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 33—2

BUREAU — A St-Jérôme, le 21 novembre 1960 à l'âge de 32 ans est décédée Mme Gaston Bureau, née Lucienne Monette. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi funèbre partira des salons Hervé Trudel et Fils no 400 rue Labelle pour se rendre à la cathédrale où le service sera célébré à 9 hrs 30 et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 33-2

CADOTTE — A l'Hôpital Notre-Dame de la Merci, le 21 novembre 1960 à l'âge de 89 ans est décédé Alexis Cadotte époux de feu Malvina Robert. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi funèbre partira des salons Urgel Bourgie Ltée, no 2737 rue Delorimier à 8 hrs pour se rendre à l'église St-Gabriel Lallemant où le service sera célébré à 8 hrs 30 et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 32—2

CARDINAL — A Montréal, à l'hôpital Notre-Dame-de-la-Merci, le 20 novembre 1960, à l'âge de 84 ans, est décédé Onisiphor Cardinal, ancien hôtelier de Ripon, époux de feu Délia Racicot. Les funérailles auront lieu mercredi le 23 courant. Le convoi funèbre partira du salon funéraire Wissel, de Ripon, pour se rendre à l'église de Ripon où le service sera célébré à 10 h. et de là au cimetière de St-André-Avellin, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 32-2

CHAREST — A Montréal, le 21 novembre 1960, à l'âge de 31 ans, est décédé Raymond Charest, époux de Mireille Langevin. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi funèbre partira des salons A. Barinet, No 1922 Boul. Rosemont, à 8 h. 45, pour se rendre à l'église St-Jean-Berchmans où le service sera célébré à 9 hres, et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 33-2

CHAUSSE — A Montréal, le 20 novembre 1960 à l'âge de 87 ans, est décédé Fabien Chausse, époux de feu Azélie Lafrenière, demeurant à 2725 Boul. St-Joseph. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi fulebre partira des salons J.-A. Guilbault Inc. No 5359 11ème Avenue Rosemont, à 8 hres 15, pour se rendre à l'église Ste-Philomène ou le service sera célébré à 8 hres 30 et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sepulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 32—3

COUTURE — A Greenfield Park, le 21 novembre 1960, à l'âge de 66 ans est décédée Dieudonne Couture, époux de feu Elisabeth Bolleau, demeurant à 269 Greenfield. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi funèbre partira des salons E. Daroche & Fils, No 200 rue Ste-Catherine est à 8 hres 45 pour se rendre à l'église St-Louis-de-France ou le service sera célébré à 9 hres et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 33—2

DAIGLE — A Montréal, le 20 novembre 1960 à l'âge de 84 ans est décédée Antoinette Daigle, fille de Joseph Daigle et de Mona de Rouville, petite-fille du Seigneur Jacques Hertel de Rouville. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi funèbre partira des salons Georges Vandelac Ltée, No 4340, rue St-Denis, à 8 h. 45, pour se rendre à l'église St-Louis-de-France ou le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 33—2

DESALLIERS — A Montréal, le 21 novembre 1960 à l'âge de 61 ans est décédé Ulric Desalliers, époux de Antoinette Vandelac, demeurant 2097 Papineau. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi funèbre partira des salons Bonnier, Duclos et Bonnier, No 3503 rue Papineau à 8 hrs 30 pour se rendre à l'église St-Jean-Berchmans où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 33-2

DESJARDINS — A Montréal, le 20 novembre 1960 à l'âge de 64 ans est décédé Roméo Desjardins, époux de Albertine Fillion, demeurant 2192 Marie-Anne est. Les funérailles auront lieu mercredi le 23 courant. Le convoi funèbre partira des salons J-Paul Marchand, no 4226 rue Papineau à 8 hrs 30 pour se rendre à l'église Immaculée-Conception où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 33-2

DI LALLA — A l'hôpital Jean-Talon, le 20 novembre 1960, à l'âge de 81 ans 2 mois, est décédée Mme veuve Luigi Di Lalla née Carmela Guastaferri, mère de Mme Susi Perfitto et Guiseppina, épouse de Giacomo Nick et son frère Jos. Guastaferri, demeurant à 7216 Marquette. Les funérailles auront lieu mercredi le 23 courant. Le convoi funèbre partira des salons funéraires Noël Ltée, no 12, rue McGill, Hawkesbury, pour se rendre à l'église St-Alphonse-de-Liguori où le service sera célébré à 9 hrs 30 et de là au cimetière de Montebello, Québec, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 32—2

DUBOIS — A Montréal, le 21 novembre 1960 à l'âge de 78 ans 8 mois est décédé Alexandre Dubois, époux en 1ères noces d'Alexina Charbonneau, et en 2es noces de Mary Audet, demeurant à 2035 Mercier. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi funèbre partira des salons A. Anglois & Fils, No 2072 Ste-Catherine est à 8 hrs 30 pour se rendre à l'église St-Jean-de-France ou le service sera célébré à 9 hres et de là au cimetière de Rigaud, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 33-2

DUSSAULT — A Beauharnois, le 20 novembre 1960, à l'âge de 78 ans, est décédé J.-Emile Dussault, époux de feu Yvonne Primeau, demeurant 22 Ste-Catherine, Beauharnois. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi funèbre partira des salons Bourgie-Frères Enrg. no 127 rue Ellice, à 9 hrs 45, pour se rendre à l'église St-Clément de Beauharnois où le service sera célébré à 10 hrs et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 32—2

DUPRE (Soeur Marie-de-St-Vincent-Ferrier) — A Montréal, le 20 novembre 1960 à l'âge de 69 ans est décédée Sr Marie-de-St-Vincent-Ferrier, Soeur de Ste-Croix, née Jeanine Dupré. La dépouille mortelle est exposée à la maison Mère des Soeurs St-Croix, Ville St-Laurent, 3115 Ste-Croix. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant à 9 hrs. Inhumation au cimetière de la Communauté. 33-2

GAGNON — A Greenfield Park, le 20 novembre 1960 à l'âge de 7 ans est décédé Pierre Gagnon, fils de Roger Gagnon et de Lucille Jodoin, demeurant au 1107 Aurore. Les funérailles auront lieu mercredi le 23 courant. Le convoi funèbre partira des salons funéraires E. Darche & Fils, No 200 rue St-Louis, Ville Lemoyne à 8 h. 30 pour se rendre à l'église St-Anastase (Greenfield Park) où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière régional de St-Maxime, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 32—2

GAREAU — A Cap St-Martin, le 21 novembre 1960 à l'âge de 60 ans est décédé Raoul Gareau, époux de Emilienne Chartrand, demeurant 29, rue De la Station. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi funèbre partira des salons J. M. D. Cyr, No 1919 boul Des Laurentides à 8 hrs 15 pour se rendre à l'église paroissiale de St-Elzéar où le service sera célébré à 8 hrs 30 et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 33-2

GAUTHIER — Accidentellement à Montréal, le 20 novembre 1960 à l'âge de 30 ans, est décédé Jean-Paul Gauthier, garde du pénitencier de St-Vincent-de-Paul, époux de Pauline Fortin, demeurant à 7695 Des Erables. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi funèbre partira des salons Georges Godin, no 2251, rue Jean-Talon est, à 8 h. 45, pour se rendre à l'église St-Barthélémy, où le service sera célébré à 9 heures, et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

GAUVREAU — A Montréal, le 21 novembre 1960, à l'âge de 70 ans 9 mois, est décédé Roméo Gauvreau, époux de feu Alexina Poirier, demeurant au 5052 Durocher. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi funèbre partira des salons Monty & Monty, No 1926 rue Plessis, à 9 h. 30, pour se rendre à l'église St-Vincent-de-Paul où le service sera célébré à 9 hres, et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Ralliement au angle Fabre et Jean-Talon à 8 hrs 45.

GIROUX — A Montréal, le 21 novembre 1960 à l'âge de 71 ans 11 mois est décédé Hubert Giroux, fils de feu Joseph Giroux et de feu Adèle Forgues, demeurant à 3445 Notre-Dame ouest. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi funèbre partira des salons Urgel Bourgie Ltée, no 2630 rue Notre-Dame ouest, pour se rendre à l'église Ste-Elisabeth où le service sera célébré à 10 hres, et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 33—2

GOULET — A Montréal, le 20 novembre 1960, à l'âge de 47 ans, est décédée Mme Réné Goulet, née Léodora Leroux, demeurant à 2435 Delorimier. Les funérailles auront lieu mercredi le 23 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires Jos. Lussier & Fils, No 4733 rue Papineau, à 8 hres 15 pour se rendre à l'église St-Dominique où le service sera célébré à 9 hres et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 32—2

GRENIER — A Montréal, le 20 novembre 1960, à l'âge de 68 ans, est décédé Jean-Marie Grenier, époux de feu Marie-Anne Lamarche, demeurant à 1278 Notre-Dame ouest. Les funérailles auront lieu mercredi le 23 courant. Le convoi funèbre partira des salons L. Thériault, No 512 rue de l'Eglise à 8 hrs 40 pour se rendre à l'église Notre-Dame de Lourdes où le service sera célébré à 9 hres et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

LABELLE — Accidentellement, à Maxville, Ontario, le 19 novembre 1960, à l'âge de 23 ans, est décédé Richard Labelle, époux de Claire Samuel, fils de Joseph-R. Labelle, demeurant 168 King Georges, Ville Jacques-Cartier. Les funérailles auront lieu mercredi le 23 courant. Le convoi funèbre partira des salons B. Francoeur & Fils, no 70, boul. Lemoyne, à 8 hrs 45, pour se rendre à l'église du Sacré-Coeur-de-Jésus, V. J. C., où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

LAMBERT — A Hawkesbury le 20 novembre 1960, à l'âge de 50 ans, est décédé Georges Lambert, époux de Marie-Martha Lavoie, demeurant à Hawkesbury, Ontario, 49, rue Nelson. Les funérailles auront lieu mercredi le 23 courant. Le convoi funèbre partira des salons funéraires Noël Ltée, no 12, rue McGill, Hawkesbury, pour se rendre à l'église St-Alphonse-de-Liguori où le service sera célébré à 9 hrs 30 et de là au cimetière de Montebello, Québec, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 32—2

LANE — Le lundi 21 novembre 1960, à sa demeure, est décédée Agnès Tobin-Lane, épouse bien-aimée de Henry E. (Harry) Lane, soeur de Mme C. Preston (Cecilia), Mme D. Fortune (Géraldine), William et Bob. Exposée au salon mortuaire 2172 Kane, 5220 avenue du Parc. Service mercredi, 23 novembre, à 9 a.m. à l'église St. Patrick's. Inhumation au cimetière Côte-des-Neiges.

LANSLOOT — A Montréal, le 20 novembre 1960 à l'âge de 65 ans est décédé René B. Lansloot, époux de Diane Brien, demeurant à 10,147 St-Hubert. Les funérailles auront lieu mercredi le 23 courant. Le convoi funèbre partira des salons Bourgie Ltée, No 745 rue Crémazie Es. à 8 h. 30 pour se rendre à l'église St-Paul-de-la-Croix où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 32—2

LAPENSEE — A Verdun, le 21 novembre 1960, à l'âge de 45 ans, est décédé Roland Lapensée, époux de Verdun, fils de Roméo Lapensée et de feu Georgette Désormeaux, frère de Mme S. William, "Simone" Mme Georges Pimentel, "Jeanne" Mme C. Ladouceur "Florence" Mme Georges de Grandpré "Jeannette", un neveu J. W. Désormeaux, demeurant à 1278 Notre-Dame ouest. Les funérailles auront lieu mercredi le 23 courant. Le convoi funèbre partira des salons L. Thériault, No 512 rue de l'Eglise à 8 hrs 40 pour se rendre à l'église Notre-Dame de Lourdes où le service sera célébré à 9 hres et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

LARAMEE — A St-Vincent-de-Paul, le 21 novembre 1960, à l'âge de 65 ans, est décédée Rose-Delima Papineau, épouse de feu Willie Laramée, demeurant 3161 Boul. Rosemont. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funèbre partira des salons J. M. D. Cyr, No 1053 rue Du Collège, à 9 hres 15, pour se rendre à l'église paroissiale de St-Vincent-de-Paul où le service sera célébré à 9 hres 30 et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 33—3

LATOUR — A Montréal, le 19 novembre 1960, à l'âge de 61 ans, est décédé M. Siméon Latour, célibataire, demeurant à 1743 Fullum. Les funérailles auront lieu mercredi le 23 courant. Le convoi funèbre partira des salons J.-A. Gauthier Enrg., no 2321 rue Ste-Catherine, est à 8 hrs 45 pour se rendre à l'église St-Vincent-de-Paul, où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 32—2

DUBOIS — A Montréal, le 21 novembre 1960 à l'âge de 78 ans 8 mois est décédé Alexandre Dubois, époux en 1ères noces d'Alexina Charbonneau, et en 2es noces de Mary Audet, demeurant à 2035 Mercier. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi funèbre partira des salons A. Anglois & Fils, No 2072 Ste-Catherine est à 8 hrs 45 pour se rendre à l'église St-Jean-de-France ou le service sera célébré à 9 hres et de là au cimetière de Rigaud, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

LECLAIR — A Montréal, le 20 novembre 1960 à l'âge de 76 ans est décédé Rodrigue Leclair, époux de feu Jeanne Maher, autrefois de St-Jérôme. Les funérailles auront lieu mercredi le 23 courant. Le convoi funèbre partira des salons A. Anglois & Fils, No 2072 Ste-Catherine est à 8 h. 30 pour se rendre à l'église St-Barnard où le service sera célébré à 9 h. 30 et de là au cimetière de Rigaud, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

LEONARD — A Montréal, le 20 novembre 1960, à l'âge de 73 ans 7 mois, est décédé l'abbé Wilfrid Léonard, ancien aumônier de St-Jean-de-Dieu et ancien curé de St-Hermas, comté Deux-Montagnes et de St-Antonin de Snowdon. Il laisse dans le deuil sa belle-soeur, Mme Edgar Léonard; un neveu, Clovis Léonard; une nièce, Mme Jacques Drouin (Monique). La dépouille mortelle est exposée au 12,431 rue Frechette, Cartierville. Le translation des restes aura lieu à 8 hres p.m. le 22 courant à l'église St-Antonin de Snowdon. Les funérailles auront lieu mercredi le 23 courant à 10 hres. Inhumation à la Côte-des-Neiges. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Direction A. Dallaire Inc.

L'ESPERANCE — A Montréal, le 20 novembre 1960, à l'âge de 58 ans 11 mois, est décédée Germaine L'Espérance, fille de feu Adolphe L'Espérance, belle-soeur de M. Armand Laporte, demeurant 4875 boul. Rosemont. La dépouille mortelle est exposée aux salons A. Saveria, no 8078 rue Drolet, coin Jarry. Avis des funérailles plus tard.

MALARD — A Montréal, le 19 novembre 1960, à l'âge de 38 ans, est décédé Jean Malard, vice-président de Montréal Blue Print, époux de Liliane (Lili) Adam, demeurant à 6243 Louis-Hébert. Les funérailles auront lieu mercredi le 23 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires J.-S. Vallée Ltée, no 2542 rue Beaubien est, à 8 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

MAYER — A Montréal, le 21 novembre 1960, à l'âge de 64 ans, 5 mois, est décédée Mme Théodore Mayer, née Valérie Dagenais. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi funèbre partira de la résidence funéraire Magnus Poirier Inc., No 1874, Boul Rosemont, à 7 h. 30, pour se rendre à l'église St-Stanislas, où le service sera célébré à 8 hres, et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 33—2

MERCURE — A Montréal le 20 novembre 1960 à l'âge de 58 ans est décédé Victor Mercure, époux de Rose Rivard, demeurant à 2213 A Valois. Les funérailles auront lieu mercredi le 23 courant. Le convoi funèbre partira des salons E. Rajotte No 3633 rue Hochelaga pour se rendre à l'église Ste-Jeanne-d'Arc où le service sera célébré à 8 hrs et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

MOLINI — A Montréal, le 29 novembre 1960, à l'âge de 49 ans, est décédée Adeline Molini, époux d'Yvonne Vandal, demeurant à 2128 rue Orleans. Les funérailles auront lieu mercredi le 23 courant. Le convoi funèbre partira des salons Patrick Provencher Inc., no 4240 rue Adam à 8 hrs 30 pour se rendre à l'église St-Gabriel-Lalemant, où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 33—2

NUGENT — A Montréal, le 20 novembre 1960. A l'âge de 58 ans, est décédé Michael Nugent, époux de feu Mary Coote, père d'Alex et William. Les funérailles auront lieu mercredi le 23 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires Jos. Lussier & Fils, No 4733 rue Papineau, à 8 hres 15 pour se rendre à l'église St-Dominique où le service sera célébré à 9 hres et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 32—2

PAILLE — A Québec, le 21 novembre 1960 à l'âge de 81 ans est décédé le Rev. Frère Rosaire (Alexandre) Paille, O.P. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi funèbre partira du monastère des Pères St-Dominique no 175 ouest, Grande Allée, à 8 h. 30 pour se rendre à l'église St-Dominique où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Communauté à St-Hyacinthe, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

PAPINEAU — A Outremont, le 22 novembre 1960, à l'âge de 73 ans, est décédée Jeanne Papineau, soeur de Marguerite, de Gustave-J. Papineau et du chanoine Jacques Papineau, fille de feu Louis-Gustave Papineau et de feu Juliette Mackay. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funèbre partira du domicile de la défunte, No 282, Ave Outremont, à 8 h. 30, pour se rendre à l'église St-Viateur où le service sera célébré à 9 hres et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture.

JUNEAU — Subitement, à Montréal, le 21 novembre 1960, à l'âge de 41 ans, est décédé Raymond Juneau, fils de feu Ernest Juneau et de Cordélia Desrochers, demeurant à 2022, rue Masson. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi funèbre partira des salons J. A. Guilbault Inc., No 5359, 11ème avenue, Rosemont, à 7 h. 45, pour se rendre à l'église Ste-Philomène, où le service sera célébré à 8 hres, et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 33—2

DECES

PAYMENT — A St-Télesphore, le 20 novembre 1960, à l'âge de 48 ans, est décédé Joseph Edouard Payment, époux de Germaine Lafrenière. Les funérailles auront lieu mercredi le 23 courant. Le convoi funèbre partira des salons Louis Poirier, à St-Polycarpe, à 9 hres 45, pour se rendre à l'église paroissiale de St-Polycarpe où le service sera célébré à 10 hres et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 32—2

PELLETIER — A Westmount, le 19 novembre 1960, à l'âge de 55 ans, est décédé l'honorable juge Louis-Conrad Pelletier, époux de Lucienne Rochette. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi funèbre partira des salons J.-A. Deslauriers Ltée, no 5650 chemin Côte-des-Neiges à 9 hrs pour se rendre à l'église St-Léon de Westmount, où le service sera célébré à 9 hrs 30 et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 32—2

PERRAULT — A Montréal, le 22 novembre 1960, à l'âge de 77 ans, est décédée Blanche Beauchamps, épouse de Rosaire Perrault. Les funérailles auront lieu vendredi le 25 courant. Le convoi funèbre partira des salons J. A. Deslauriers Ltée, No 5650, Chemin Côte-des-Neiges, pour se rendre à l'église Notre-Dame-des-Neiges, où le service sera célébré, et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 33—3

PERRIER — A Montréal, le 19 novembre 1960, à l'âge de 57 ans, est décédé Edmond Perrier, époux de Laurette Charest. Les funérailles auront lieu mercredi le 23 courant. Le convoi funèbre partira des salons Monty & Monty, no 1926 rue Plessis à 8 hrs 15 pour se rendre à l'église St-Vincent-Ferrier ou le service sera célébré à 9 hrs, et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 32-2

PERRON — A Sherbrooke, le 20 novembre 1960, à l'âge de 80 ans, est décédé Joseph Perron, époux de feu Marie-Anne Gauthier, demeurant à 5367 ave Orleans. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi funèbre partira des salons J.-A. Guilbault Inc., No 5359 11ème avenue, Rosemont, à 8 h. 45 pour se rendre à l'église St-François-Solano, le service sera célébré à 9 hres et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 32—3

PINSONNEAULT, Louise — Accidentellement, à Bedford, Qué., le 20 novembre 1960, Mme Marcel Pinsonneault, née Louise Sioui. A l'âge de 20 ans, épouse bien-aimée de Marcel Pinsonneault, de Bedford, Qué. Exposée aux salons mortuaires Dion. Service mercredi matin à 9 heures 30, à l'église St-Damien de Bedford, Qué., et inhumation au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 34—2

ROCHELEAU — A Montréal, le 19 novembre 1960, à l'âge de 55 ans, est décédée Mme Antonio Rocheleau, née Bella Patry, demeurant à 4220 Henri-Julien. Les funérailles auront lieu mercredi le 23 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires Jos Lussier & Fils, No 4733 rue Papineau, à 8 h. 45, pour se rendre à l'église St-Jean-Baptiste, où le service sera célébré à 9 hrs 30 et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 32—2

ROY — A Montréal, le 20 novembre 1960, à l'âge de 71 ans, est décédée Mme Léonidas Roy, née Alice Noiseux, demeurant à 5962, Hutchison. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi funèbre partira des salons A. Dallaire Inc., no 3254 rue Bellechasse et 11ème, Rosemont, à 8 hres précises, pour se rendre à l'église Notre-Dame-du-Foyer, où le service sera célébré à 9 hres et de là au cimetière de St-Jean-Baptiste de Rouville, lieu de la sépulture, où un libera sera chanté. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 32—3

ROY — Subitement, à Montréal, le 21 novembre 1960, à l'âge de 61 ans, est décédé Georges E. Roy, époux de Catherine Rena Parino, demeurant à 7764 Casgrain. La dépouille mortelle est exposée au salon A. Savaria, no 8078 rue Drolet, coin Jarry. Avis des funérailles plus tard.

ST-AMOUR — A Montréal, le 21 novembre 1960, à l'âge de 71 ans, est décédé Zacharie St-Amour, époux de Alexina Duffy, demeurant 8086 Lajeunesse. La dépouille mortelle est exposée au salon Lorenzo Neveu, 7746 rue St-Hubert. Avis des funérailles plus tard.

ST-PIERRE — A Berthierville, le 21 novembre 1960. A l'âge de 81 ans, est décédée Mme Henri St-Pierre, née Aubéline Vachon. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires Bernard Lanoix, No 241, rue Montcalm, à Berthierville, pour se rendre à l'église paroissiale de Berthierville, où le service sera célébré à 10 hres et de là au cimetière de St-Gabriel de Brandon, lieu de la sépulture, où un libera sera chanté. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 33—2

SAVARD — A Montréal, le 22 novembre 1960 à l'âge de 83 ans, est décédée Mlle Dulcina Savard. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 courant. Le convoi funèbre partira des salons J.-Paul Marchand, No 4228 rue Papineau, pour se rendre à l'église Immaculée-Conception où le service sera célébré à 9 hres, et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 34—2

SCHRYER — A St-Henri, le 21 novembre 1960, à l'âge de 61 ans, est décédé Justine Boudreau, épouse de Jean

ANNONCE

Femme souffrant de DÉMANGEAISON INSUPPORTABLE

"Après avoir souffert pendant 7½ ans d'une démangeaison intolérable, j'ai découvert une nouvelle crème qui fait des merveilles. Je suis heureuse aujourd'hui," écrit Mme. D. Ward.

Une étonnante nouvelle formule scientifique appelée LANACANE apporte un soulagement bienfaisant des tortures de la démangeaison vaginale, rectale, des échauffaisons, des éruptions de l'eczéma. Cette crème médicamentée à effet rapide et qui ne tache pas tue les bactéries nocives, tout en soulageant les tissus de la peau enflammés, irrités, au vif. Met fin grattage, hâtant la cicatrisation. Ne souffrez pas une minute de plus. Procurez-vous LANACANE aujourd'hui. Toute pharmacies.

Autre criminel SS arrêté à Francfort

FRANCFORT, (AFP) — L'ancien capitaine des S.S. Otto Hunsche, avocat à Francfort, a été arrêté et déféré au parquet de Francfort sous l'inculpation d'avoir assassiné 1,500 juifs hongrois.

Otto Hunsche est accusé, de même qu'Adolf Eichmann, d'avoir fait déporter des Israélites hongrois après le 8 juillet 1944, date à laquelle l'amiral Horty avait ordonné l'arrêt des déportations.

Pourvu qu'on vive, il y a remède à tout.

Ottawa prié de créer plus d'emplois et de favoriser davantage l'entreprise privée

OTTAWA. — La Chambre de commerce du Canada a demandé aujourd'hui au gouvernement de tout mettre en oeuvre en vue de créer plus d'emplois et de favoriser un essor accru de l'entreprise privée.

Un groupe représentant la communauté d'affaires canadienne a soumis au premier ministre et à son cabinet, le mémoire annuel de cet organisme. Dans ce document on insiste sur l'urgence d'une action concertée de la part du gouvernement dans le domaine du fisc, du commerce, de la défense, du tourisme, de la construction de routes, des communications, tant maritimes que fluviales, partout enfin où l'on verrait un moyen de vivifier la vie économique du pays et, partant, d'augmenter les emplois.

Le capitaine Joseph Jeffery, qui dirigeait la délégation à titre de président de la Chambre de commerce du Canada, fit observer que l'application des mesures préconisées dans le mémoire de la Chambre aiderait à stimuler notre économie.

"Le fardeau des impôts, a-t-il ajouté, pèse trop lourdement sur chacun et entrave les initiatives, donc l'essor économique". Une révision de l'assiette des impôts s'impose, qui comprendrait, entre autres aspects de la structure fiscale, le problème de l'accumulation des impôts, l'opportunité d'accorder certains allègements, d'apporter des amendements aux dispositions touchant les dépréciations allouées pour fins d'impôt, le principe des impôts équitables en ce qui concerne les compensations d'appoint dont bénéficient les coopératives.

Pour ce qui a trait à la défense nationale, l'apport du Canada à la défense commune devrait tenir compte du besoin de renforcer l'activité économique du pays et de sa capacité de résister à l'offensive économique communiste qui s'annonce.

Le mémoire poursuit qu'il est du devoir de chacun d'acheter de préférence et chaque fois que la chose est possible, des produits canadiens. Dans toutes les sphères d'activité, on devrait s'efforcer de faire comprendre aux consommateurs qu'il y va de leur intérêt de suivre cette ligne de conduite.

Il importe aussi que tous, travailleurs aussi bien que patrons, se rendent compte de l'importance de maintenir nos positions sur le marché du monde, comme sur le marché domestique. "La Chambre", est-il dit, "croit que pour maintenir un haut niveau de vie au Canada, il faut qu'employeurs et employés travaillant dans l'harmonie et la confiance mutuelle".

On mentionne dans le mémoire l'intention du gouvernement de mettre sur pied un Conseil de la productivité nationale, qui serait chargé d'accroître notre production industrielle, grâce à un emploi plus rationnel de la main-d'oeuvre, des usines, des matières premières et des autres ressources. La Chambre se propose de suivre de près la mise en oeuvre de ce projet.

Au chapitre de l'automatisation, le mémoire décrète en partie : "Nous avons suivi avec un très vif intérêt les efforts du gouvernement, joints à ceux des chefs d'entreprises et des travailleurs, en vue de placer dans sa perspective véritable l'automatisation dans le contexte canadien. Pour sa part, la Chambre voit dans l'automatisation un aspect de l'évolution des procédés industriels. Ne pas tirer parti des progrès technologiques diminuerait notre capacité de faire face à la concurrence et retarderait notre progrès vers un plus haut niveau de vie. La Chambre engage ses membres à ne pas perdre de vue l'importance d'effectuer par gradation les changements nécessités par l'automatisation. Elle est d'avis que l'enseignement est appelé à jouer un rôle de premier plan, en préparant les candidats aux diverses professions, et en formant un plus grand nombre de techniciens et d'ingénieurs."

Ports et routes

Au nombre des mesures visant à créer plus d'emplois, la Chambre préconise une utilisation plus étendue de nos facilités portuaires. Sous ce chef, elle fait observer que les moyens de communication par voie maritime ou fluviale, sont essentielles au progrès économique du pays, et elle engage le gouvernement à reviser les politiques fiscales touchant la construction de navires, dans le but de donner à cette industrie le moyen de mieux faire face à la concurrence étrangère.

Le tourisme et les routes sont deux autres secteurs où, de l'avis de la Chambre, des réformes susceptibles de donner du travail pourraient être effectuées. Il lui semble que l'industrie touristique profiterait s'il lui était possible d'obtenir des avances de la Banque d'expansion industrielle. En ce qui concerne les routes, le gouvernement est prié :

a) de mettre des crédits fédéraux, selon les moyens financiers du peuple canadien, à la disposition des diverses provinces, et sur une base équitable, qui seraient employés à l'amélioration des principales routes canadiennes; b) de prendre, conjointement avec les provinces, l'initiative d'assurer la liaison entre les réseaux routiers provinciaux et l'aménagement de routes d'importance nationale, et de mettre sur pied un système de financement et un plan d'ensemble pour tout le pays.

Dans le domaine des échanges, la Chambre demande au gouvernement de continuer d'adhérer à l'Accord général sur les tarifs et le commerce, et d'intensifier les efforts visant à assurer le respect des clauses par tous les signataires; de tenir les hommes d'affaires au courant des problèmes et des possibilités qui pourraient se présenter à la suite des diverses ententes commerciales, blocs économiques, particulièrement ceux de l'Europe. Elle encourage le gouvernement à maintenir son aide aux pays sous-développés, particulièrement à ceux du Commonwealth.

Continuant sous ce chef, la Chambre déclare qu'elle souhaiterait voir le gouvernement mettre tout en oeuvre en vue d'assurer le maintien de bonnes relations avec les Etats-Unis, grâce à des rencontres avec les représentants du nouveau gouvernement. Rien ne doit être négligé qui pourrait nous valoir une plus large part du marché américain.

La Chambre presse le gouvernement de s'efforcer de persuader ceux qui font des placements au Canada, d'inscrire les actions à la bourse canadienne, et qu'il y va de leur intérêt d'inviter des Canadiens à faire partie des conseils d'administration des sociétés formées au pays et d'employer des Canadiens chaque fois qu'il est possible de le faire, particulièrement au niveau des cadres et du personnel technique et administratif.

M. CLARK

SUITE DE LA PAGE 12

gique sur l'interprétation du léninisme (Pékin prétendant qu'une guerre avec les capitalistes est inévitable et citant Lénine à l'appui, alors que Moscou croit que la suprématie du communisme se manifestera sur le plan économique), le conférencier a noté que la conférence au sommet du monde communiste à Moscou, ces jours-ci, où 80 pays sont représentés et où l'on discute fort de ces deux thèses, est certes l'événement le plus important depuis la mort de Staline.

Quant à la reconnaissance de la Chine rouge, pour M. Clark c'est une simple question de réalisme politique. "On ne peut tout de même pas ignorer un peuple de 650 millions d'habitants", a-t-il dit. Et on ne peut continuer à établir notre politique sur la Chine par la lecture de journaux qui nous parviennent à Hong-kong. On apprend plus en marchant une journée dans les rues de Pékin que par telles lectures pendant un an, selon M. Clark. Il précise que la seule raison que le Canada ne reconnaît pas la Chine rouge est un souci de ne pas déplaire aux USA. Il rappelle que la question de la reconnaissance de Pékin sera à l'ordre du jour de l'assemblée de l'ONU, l'an prochain, et que l'on peut prévoir que le vote sera favorable à Pékin. M. Clark a confiance que le nouveau président des Etats-Unis, M. Kennedy, sera à la hauteur de la situation.

LIMONADE ASEPTA REDONNE DE L'ENTRAIN
Agréable au goût
LAXATIVE-PURGATIVE

insomnie? prenez persomnia
pris avant de vous coucher, vous dormirez paisiblement et vous vous réveillerez frais et dispos.
persomnia
pour une bonne nuit et un bon réveil chez votre pharmacien, sans ordonnance.
$1.00 — $1.75

POUR SOULAGER NÉVRALGIE DOULEURS RHUMATISMALES GRIPPES RHUMES
EMPLOYEZ LES CAPSULES
U-NO
PRIX : 75¢ $1.25, $2.25
INOFFENSIVES SI PRISES D'APRÈS LE MODE D'EMPLOI
PHARMACIE MONTREAL
916 est, Ste-Catherine — VI. 5-7251

OIGNONS
SOULAGEMENT ULTRA-RAPIDE
Les Dr. Scholl's Zino-pads soulagent rapidement la pression douloureuse, car ils calment et coussinent l'endroit sensible. Comme des millions de personnes, obtenez un vrai soulagement grâce aux produits Dr. Scholl contre les oignons — les plus vendus dans le monde!
Dr Scholls Zino-pads

GRANDES AUBAINES chez C.M.
jeudi, le 24 novembre
Surveillez LA PRESSE MERCREDI

VENTE
OFFRE SPECIALE POUR 7 JOURS SEULEMENT !
50% de RABAIS
FENETRES
D'ALUMINIUM A 3 RAINURES "ALSTAR"
NOUVEAU MODELE — 3 RAINURES DE LUXE, AVEC CARACTERISTIQUES, ACTION REVERSIBLE EXCLUSIVE — FACILE A NETTOYER, PERMETTANT DE LAVER L'EXTERIEUR ET L'INTERIEUR DE VOS FENETRES, A L'INTERIEUR DE VOTRE MAISON SANS ENLEVER LES PANNEAUX.
Vente pour propriétaires pour 7 jours seulement
PRIX REGULIER 40.00 CHACUNE PRIX DE VENTE
3-CHANNEL "Tilt action"
16.95 ET PLUS SELON LES DIMENSIONS
Installation facultative
Maintenant vous pouvez moderniser votre maison à un prix incroyablement bas. Maintenant vous pouvez installer des fenêtres transformables ALSTAR de modèle 1961 avec toutes les meilleures caractéristiques à un prix plus bas que vous n'avez jamais rêvé.
• FAITES SUR MESURE, GARANTIES POUR 5 ANS, APPROUVEES PAR CMHC. • MEILLEURE QUALITE D'ALUMINIUM REFOULE A L'EPREUVE DE LA ROUILLE. • VENTILATION du HAUT et du BAS — Se referme à n'importe quelle position. • MOUSTIQUAIRE D'ALUMINIUM, CALFEUTRAGE QUI DURE.
DEMONSTRATION GRATUITE A DOMICILE
alstar • RI. 7-4044
INDUSTRIES LTD. 4 MONTPELIER MONTREAL

MAL DE DOS
Quand les reins n'éliminent pas l'excès d'acidité et de déchets, il en résulte souvent des maux de dos, une sensation de fatigue, un repos troublé. Les Pilules Dodd's pour les Reins stimulent les reins à reprendre leur fonction normale. Vous vous sentez mieux-dormez mieux.
Dodd's KIDNEY Pills
72F

Dernier départ CUNARD
de Montréal et de Québec
A DES TARIFS HORS-SAISON
IVERNIA
26 novembre
Destination : Le Havre et Southampton
Rabais de 10% sur billet aller-retour pendant la saison d'économie
VOYAGER par CUNARD
C'est doubler son plaisir !
VOYEZ VOTRE AGENT LOCAL NUL NE PEUT MIEUX VOUS SERVIR
Siège social : Maison Cunard 465, rue St-Jean, Montréal
Bureau du centre de Montréal : Hôtel Reine Elisabeth, 940 ouest, boul. Dorchester, Montréal, VI. 9-5651 (Ouvert le samedi matin)
QUEEN ELISABETH • QUEEN MARY • MAURETANIA • CARONIA • BRITANNIC • SYLVANIA • CARINTHIA • IVERNIA • SAXONIA • PARTHIA • MEDIA

GAGNANTS des PRIX de $100.00
Chez dupuis Frères
MARDI, 15 NOVEMBRE 1960
Mme Victor Martel, 458 St-Pierre, L'Assomption, P.Q.
Mme Alfred Bardeau, 34 St-Paul, Terrebonne.
Mme R. Gendron, 10635 St-Charles.
Mme B. Tessier, 3242 rue Hudon.
Mme D. Desautels, 8198 rue De Gaspé.
Mme Roméo Coulombe, 2565 rue St-Emile.
Mme L. Simoneau, 5630 rue Orléans.
MERCREDI, 16 NOVEMBRE 1960
Mme Lionel Clermont, 1364 rue Demontigny est.
Mme G. Désilets, 8190, 23e Avenue, V. St-Michel.
Mme Guy Tremblay, 4007 rue Des Erables.
Mme R. Duhamel, 412 rue Des Pins, St-Bruno.
Mme A. Pons, 4907 rue Hôtel-de-Ville.
Mlle Suzanne Alarie, 4785 rue Beaubien est.
Mme A. Moses, 1667 rue Cabot.
JEUDI, 17 NOVEMBRE 1960
Mme Fernande Boily, 3375 rue Beauclerk.
Mme A. Rondeau, 8266 rue Berri.
M. Daniel Laflamme, 302 Melançon, St-Jérôme.
Mme Raoul Hétu, 1565 rue Gilford.
Mme H. Benoit, 2070 rue Champlain.
Mme Thérèse Durocher, Saint-Martin.
Mme Yves Belleau, 9835 rue St-Firmin.

Heures d'affaires : 9 h. 30 à 5 h. 30 — Ouverts le vendredi soir jusqu'à 9 h. 30 — Le samedi : 9 h. 30 à 5 h. 30 — VI. 2-6171

AU SOUS-SOL DUPUIS

MODÈLES ÉCHANTILLONS
CHAPEAUX
• fleurs • feutre castor
• feutre ordinaire • feutre velours
VALANT ORD. 12.99
3.88
Grande variété de modèles, toutes nuances, plusieurs à exemplaire unique. NE MANQUEZ PAS SEMBLABLE OCCASION ! Venez tôt pour un meilleur choix.
DUPUIS—SOUS-SOL, RAYON 1341

AUBAINE EXCEPTIONNELLE
ROBES de CHAMBRE
cachemire/rayonne toucher lainage, peu ou pas de repassage.
GARÇONS 8 A 14 ANS
Ord. 3.98
1.98
GARÇONS 3 A 6x ANS
Ord. 2.98 1.49
• nuances bon teint
• motifs tissés à même
Ecossais authentiques, motifs tissés et non imprimés, blanc/vert, blanc/rouge, rouge/vert, brun/turquoise. Col châle, manches à revers, 2 grandes poches, ceinture nouée. Coutures doubles.
VI. 2-6171
SOUS-SOL, RAYON 1665

NYLONS FILET (MESH)
SANS COUTURE
IRREG. DE 1.00
.49 2 paires .95
Pesanteur 15 deniers, 400 aiguilles, entrée large, bout et talon renforcés. Imperfections dans le haut et le pied seulement. Beige moyen ou beige foncé 8½-11.
SOUS-SOL, RAYON 1375

CACHE-POUSSIERE
FINETTE A CARREAUX ECOSSAIS, ROUGE, AQUA.
2.57
TISSU LAVABLE. Manches courtes, col Peter Pan, boutons devant. Biais et cordon blanc. Fillettes 8-14 ans.
SOUS-SOL, RAYON 1555

COSTUMES "HOCKEY"
6-16 ANS (POITRINE)
P.M.G.
ORD. 6.49 5.49
Epais tricot tout laine. Chandail, tuque, bas longs. Canadien : bleu, blanc, rouge. Maple Leaf : bleu et blanc.
SOUS-SOL, RAYON 1665

TISSUS À DRAPERIES
LARGEURS 42 ET 45 POUCES
Texture coton et acétate, en provenance de New-York. Fond blanc, dessins fleuris ou modernes en rouge, bleu, vert, jaune, turquoise. Vous en ferez de belles draperies pour vos fenêtres en vue de la saison des fêtes.
ORD. 1.29 LA VERGE
.97
SOUS-SOL, RAYON 1115

LEGERES PANTOUFLES SATIN
POUR DAMES ET JEUNES FILLES
En satin broché et de nuances attrayantes ces jolies pantoufles à talons "wedgee" (en coins) et semelles de composition. 4 à 9 aussi demi-pointures. Noir, bleu, rouge vin. Ord. 2.29 paire
1.87
SOUS-SOL, RAYON 1455

VI.2-6171

COUVRE-CHAUSSURES
GARÇONS, POINTURES 1-5
ORD. 4.98 PAIRE
4.17
Fabrication canadienne, en caoutchouc BRUN, façon "Polar", avec doublure molleton, collet intérieur de mouton. Epaisses semelles à bout renforcé. Fermeture avec courroie extensible. (Pas de demi-pointures).
SOUS-SOL, RAYON 1465

Heures d'affaires : 9 h. 30 à 5 h. 30 — Ouverts le vendredi soir jusqu'à 9 h. 30 — Le samedi : 9 h. 30 à 5 h. 30 — VI. 2-6171

Douceurs "Ste-Catherine"

TIRE BELANGER BONBONETS

Mélasse/noix en sac de 20 onces. CHACUN **.49**

3 sacs **1.39**

Si elle préfère les chocolats, "Moira's" — boîte d'une livre. Chocolats de luxe, centres variés forme octogone. Prix ordinaire 4.00. TRES SPECIAL. 1 livre **1.49**

DUPUIS — REZ-DE-CHAUSSEE, RAYON 960

NOËL Chez dupuis

LE PERE NOEL attend avec impatience la visite des fillettes et garçonnets, ses chers petits amis. Il a un souvenir pour chaque enfant.

VOTRE PAYS DES MERVEILLES

LA FEE DES ETOILES est la plus ravissante des fées. Elle fera les honneurs de son palais enchanté... Pour tous et chacun elle a un beau cadeau souvenir. Entrée .25

Le P'TIT TRAIN du NORD ...file à belle allure transportant chaque jour les petits voyageurs vers un pays merveilleux. Prix du voyage .15

PERE NOEL VOUS PARLE POSTE CJMS chaque soir à 5 h. 55. Enfants, écoutez-le.

PHOTO PERE NOEL EN COMPAGNIE DE VOTRE ENFANT. Un souvenir précieux à bon compte, au 4e étage. 1.00

CITE DES JOUETS DUPUIS — QUATRIEME, RAYON 910

VI.2-6171

Pour vos réceptions et cocktails

NAPPES DENTELLE GRAND LUXE

EFFET DE DEUX TONS

36 x 36"	2.25
52 x 52"	3.98
52 x 70"	5.98
70 x 90"	8.98
70 x 108"	10.98

...c'est la nappe de base décorative en dentelle. Le centre forme un gracieux motif tandis que le bord est richement ajouré.

VI.2-6171

Pour vos dîners

NAPPES DAMASSEES *avec serviettes*

texture coton/rayonne lustrée

52 x 52 avec 4 serviettes COMPLET **3.98**

52 x 70 avec 6 serviettes COMPLET **5.98**

60 x 90 avec 8 serviettes COMPLET **8.98**

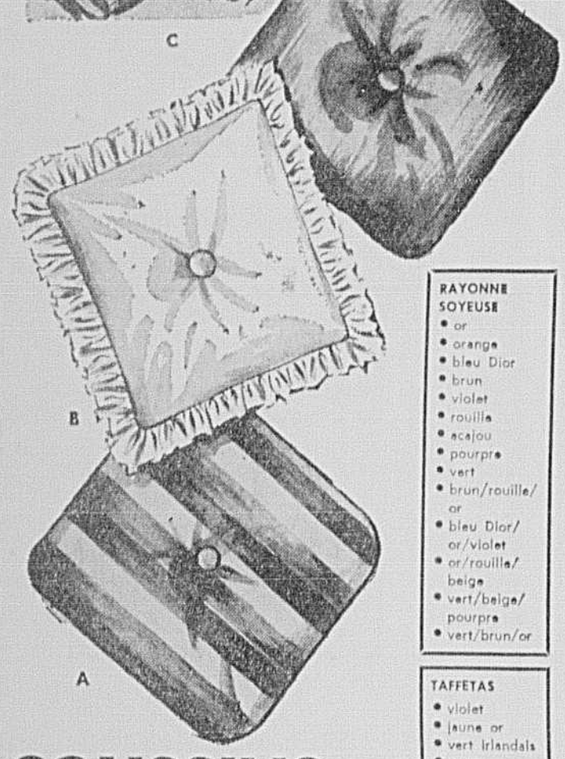
Distinction et bon goût faisant ressortir la fine porcelaine, le verre de cristal, l'argenterie de table.

● blanc ● rose ● jaune ● turquoise ● ivoire

CARTON FANTAISIE CADEAU

DUPUIS — TROISIEME, RAYON 140

VI.2-6171



COUSSINS DECORATIFS

intérieur rempli de bourre de belle qualité

1.98 3 POUR **5.50**

C. COUSSINS "CORDUROY" — Intérieur caoutchouc mousse broyé. Carré seulement, bouton. 14 x 14".

B. COUSSINS TAFFETAS — Intérieur en Kapok hygiénique ronds ou carrés 14 x 14". Bouton. Volant tout le tour.

A. COUSSINS SOYEUX — en rayonne, intérieur bourré Kapok. Bouton. Carré seulement : 11 x 11". Couleurs unies ou rayures.

TOUS AU MEME BAS PRIX —

DUPUIS — TROISIEME, RAYON 270

RAYONNE SOYEUSE
- or
- orange
- bleu Dior
- brun
- violet
- rouille
- acajou
- pourpre
- vert
- brun/rouille/or
- bleu Dior/or/violet
- or/rouille/beige
- vert/beige/pourpre
- vert/brun/or

TAFFETAS
- violet
- jaune or
- vert Irlandais
- aqua
- bleu poudre
- rose bonbon
- rose pâle
- beige
- brun
- lilas
- bleu Copen

CORDUROY
- orange
- crevette
- rouge clair
- bleu paon
- vert olive
- chartreuse
- vert Irlandais
- aqua
- or
- jaune
- blanc
- brun
- beige
- café
- noir

No 0262

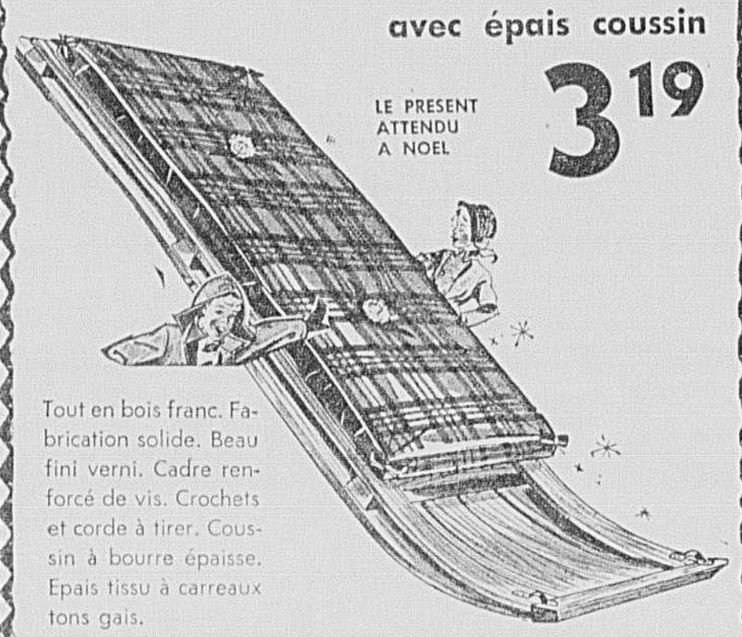
Spécial du mercredi

longueur 3 pieds

TRAINES SAUVAGES

avec épais coussin **3.19**

LE PRESENT ATTENDU A NOEL



Tout en bois franc. Fabrication solide. Beau fini verni. Cadre renforcé de vis. Crochets et corde à tirer. Coussin à bourre épaisse. Epais tissu à carreaux tons gais.

DUPUIS — CITE DES JOUETS, QUATRIEME ETAGE, RAYON 910

TISSUS à DRAPERIES

SATIN ANTIQUE largeur 45"

la verge **1.59**

Dessins modernes ou semi-modernes aussi de jolies fleurs imprimées sur fond : blanc, champagne, beige ou gris. Vous avez le temps de redécorer la fenêtre du vivoir, de la salle à manger, etc. avant les "FETES".

COTON UNI

Largeur : 45"

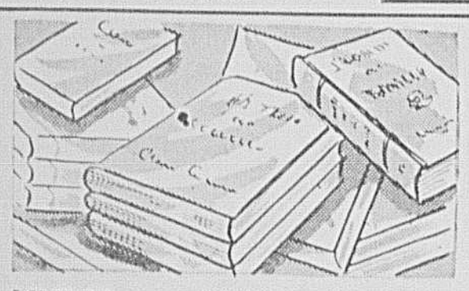
la verge **1.79**

Un tissu merveilleux pour faire des housses de meubles ou des draperies pratiques. Teintes unies de :

● gris ● brun ● beige ● rouille ● bleu ● turquoise ● or ● vert ● rouge ● melon

*Marque déposée.

DUPUIS — CINQUIEME, RAYON 740



LIVRES... GRAND RABAIS

à votre choix chez dupuis

Vous trouverez dans le groupe des ouvrages intéressants : Quelques romans — ouvrages Spiritualité, lecture religieuse, etc. Valeur ord. jusqu'à 3.00 chacun. **.49**

VENEZ DES 9 h. 30 MERCREDI MATIN

DUPUIS — REZ-DE-CHAUSSEE, RAYON 281

CORO

bijoux

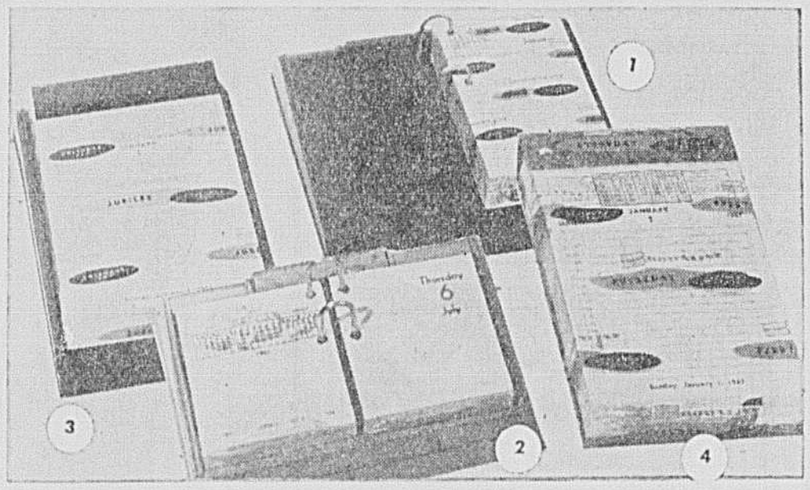
ensembles formés de collier/boucles, broche/boucles, bracelet/boucles. chaque ensemble **2.00**

Métal de ton or ou argent. Pierres aux teintes les plus en demande : aussi bijoux tailleurs en métal uni.

CHAQUE ENSEMBLE DANS BOITE ECRIN

DUPUIS — REZ-DE-CHAUSSEE, RAYON 251

CALENDRIERS "1961" POUR VOTRE BUREAU



UN PRESENT DE CHAQUE JOUR... PRATIQUE

2.75

No 1 — "Jumbo" calendrier sur base complet.

même calendrier sans base **1.25**

1.95

No 2 — "Idéal" calendrier sur une base.

même calendrier sans base **.75**

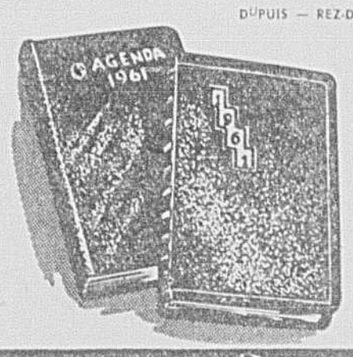
1.20

No 3 — "Journalier" mémoire pour chaque heure de rendez-vous 8¼ x 5, complet avec base **2.80**

1.65

No 4 — "Mémoire" journalier de 8¼ x 5" sur une base de toile complet.

DUPUIS — REZ-DE-CHAUSSEE, RAYON 280



AGENDAS "1961"

Belle couverture flexible. Deux jours à la feuille. Environ 8½ x 5½ pouces. **1.60**

Couverture similicuir rigide de 8 x 5¾ pouces. Un jour par feuille complet. **2.30**

VI. 2-6171

DUPUIS — REZ-DE-CHAUSSEE, RAYON 280

Vedette pour le foyer

MARQUISETTE DACRON*

Pour rideaux longs ou pare-brise largeur 45" spécial

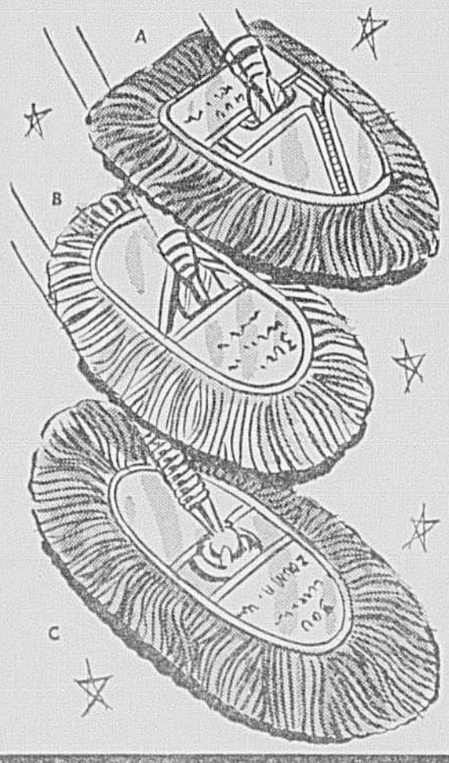
la verge **.74**

CHOIX DE BLANC OU CHAMPAGNE

Cette marquisette DACRON est lavable sans refouler. Pas de repassage requis. UN TISSU MIRACLE EN VOGUE ET SI PRATIQUE.

* Marque déposée

DUPUIS — CINQUIEME, RAYON 740



VADROUILLES "O'CEDAR"

HAUTE FABRICATION CANADIENNE INNOVATION DANS L'EPOUSSETAGE

des parquets et linoleums

ZIPPER MOP (à glissière)	COMET (une merveille)	"4-WAY" (4 façons)
A. **3.98**	B. **2.99**	C. **4.98**
rechange **3.39**	rechange **2.39**	rechange **3.75**

"ZOOM-A-LON"

c'est une expression de vitesse et rapidité afin de diminuer les heures passées à épousseter.

FIBRES ENTIEREMENT NOUVELLES

employées par "O'CEDAR" assurant une puissance de nettoyage jamais atteinte jusqu'ici.

Vous pouvez l'utiliser maintes fois le jour... elle restera comme neuve

ne répand pas la poussière. Attire la poussière par une action magnétique. Il suffit de secouer la vadrouille pour la faire disparaître.

VI.2-6171

DUPUIS — QUATRIEME, RAYON 780

NOËL Chez dupuis

VOTRE PAYS DES MERVEILLES

Heures d'affaires : 9 h. 30 à 5 h. 30 — Ouverts le vendredi soir jusqu'à 9 h. 30 — Le samedi 9 h. 30 à 5 h. 30 — VI. 2-6171

achat spécial – pour quelques jours

DECALQUES "PIN-UPS"

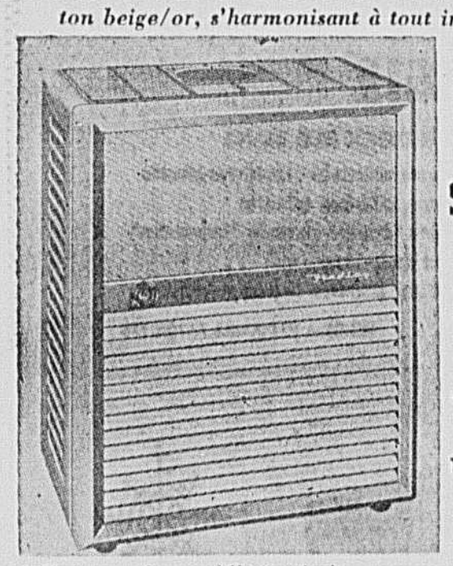
pour la chambre des enfants

No		
258—Pinocchio	303—Little sourdough	
314—Sleeping beauty	310—Old Lady shoe	Ord. 3.49
259—Cinderella	289—Three little kittens	
229—Little Bo-Peep	315—Stage coach	2.98
228—Mary had a little lamb	312—Bleeken nod	
264—Little Buckaroos	265—Rock a bye baby	
320—Wagon train	238—Jack and Jill	
	318—Now I lay me	

DUPUIS — SIXIEME, RAYON 810

FOURNAISES A L'HUILE FINDLAY

ton beige/or, s'harmonisant à tout intérieur moderne



encombrement : 28 x 18½ pouces

$89

aussi peu que 1.25 par semaine

AUCUN VERSEMENT COMPTANT

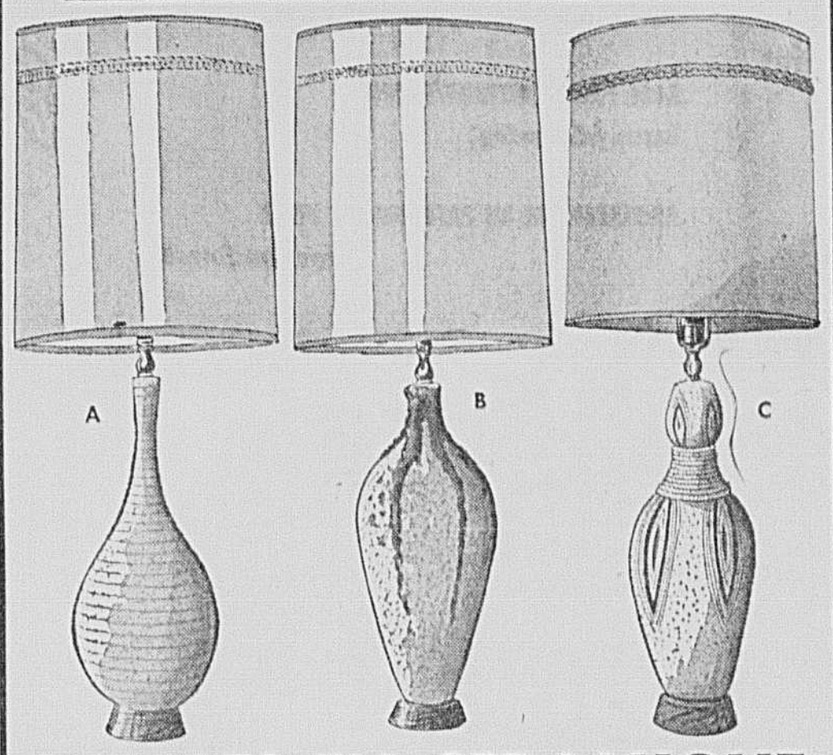
Taxe de vente payable à l'achat

- Chaleur uniforme, diffusion égale
- pour un logement de 5 pièces
- s'installe facilement dans un passage
- 3.700 unités de chaleur à l'heure

SERVICE ET GARANTIE DUPUIS

DUPUIS — QUATRIEME, RAYON 772

Achat spécial MOINS QUE 1/2 PRIX



LAMPES EN CERAMIQUE

le présent mis en lumière à Noël

VI.2-6171

BASE DE BOIS FINI NOYER CHAQUE LAMPE

9.43

a) Motifs tout blancs, pointillé doré. Abat-jour blanc décor blanc/or. Hauteur 36".

b) Céramique moderne en blanc, pointillé doré, décor larmes brun, mandarine, doré... Abat-jour blanc... décor blanc/or. 36".

c) Pointillé doré sur céramique en blanc, fantaisies en brun, mandarine ou doré... Abat-jour blanc, décor blanc/or. 35".

DUPUIS — TROISIEME, RAYON 750

...à qui aime la la musique sur disques

DONNEZ LES BEAUX DISQUES "COLUMBIA"

long jeu – haute fidélité (Hi-Fi)
12 sélections sur chaque disque

4.20 CHACUN

CL 1205—Christmas songs with Mitch Miller, O Little town of Bethlehem, Joy of the World, Silent night, etc.

CL 692—Ken Griffin à l'orgue. Airs de Noël: Rudolph the Red Nosed Reindeer — Adeste Fideles, etc.

CL 586—Ken Griffin — Anniversary song — Always — Because — Anniversary waltz

CL 610—Skating Time, Ken Griffin, Jealous Marie — Barcarolle, etc.

CL 1062—Hawaian Magic, Ken Griffin Aloha Oe, bleu hawaïen, Harbor Light

CL 568—Maurice Chevalier: Paris je t'aime Mais, qui est-ce?... Peintre en bâtiments etc.

CL 1049—Maurice Chevalier: Valentine Prosper Qu'est-ce qui revient?

FL 250—Guy Beart, vol. 2 Quelle journée Sérénade à madame, etc.

FL 205—Jacques Brel — Quand on a que l'amour L'air de la bêtise — les blés

FL 249—Jacques Brel No 2 Valse à mille temps Ne me quitte pas — Isabelle

WL 150—Yves Montand: Luna Park — Le chef d'orchestre A Paris

FL 235—Yves Montand: Fête à Loulou La marie vison — 14 Juillet

LF 2011—Dario Morenos Dansons mon amour — Si tu vas à Rio — Eso es el amor — Guitare et tambourin

CL 1490—Say it with Music, Ray Conliff Orch.

DUPUIS — REZ-DE-CHAUSSEE, RAYON 841

ALLOCATION DE 150.00 POUR VOTRE TV

sur l'achat de ce téléviseur (C22-L-11-X)

ADMIRAL

en bois fini noyer

Prix ord. .. 349.00

allocation de 150.00 pour votre TV actuel, de fabrication canadienne, quel qu'en soit l'état.

Vous ne payez que

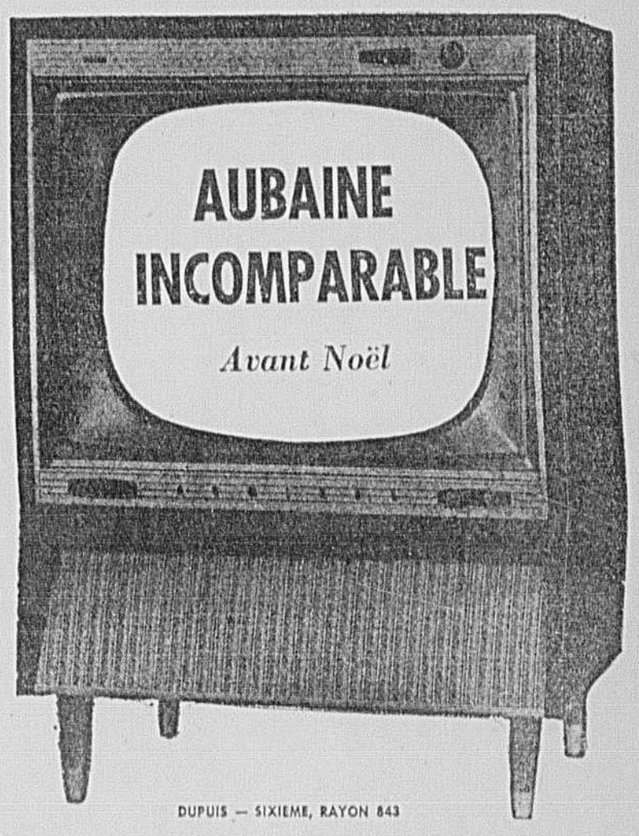
$199

aussi peu que 1.72 par semaine

AUCUN VERSEMENT COMPTANT

Taxe de vente payable à l'achat

Image net, puissant circuit. Boutons contrôle à l'avant. Haut-parleur haute qualité. Lampe écran 21", 18,000 volts.



DUPUIS — SIXIEME, RAYON 843

OFFRE SPECIALE *d'économie*

aucun versement comptant
sur achats budgétaires de 15.00 ou plus
seule la taxe de vente est payable au moment de l'achat

AVANT NOËL WHITE

TETE "ZIG ZAG"

semi-automatique

MEUBLE FINI NOYER, MODELE DEVANT SE VENDRE

199.95

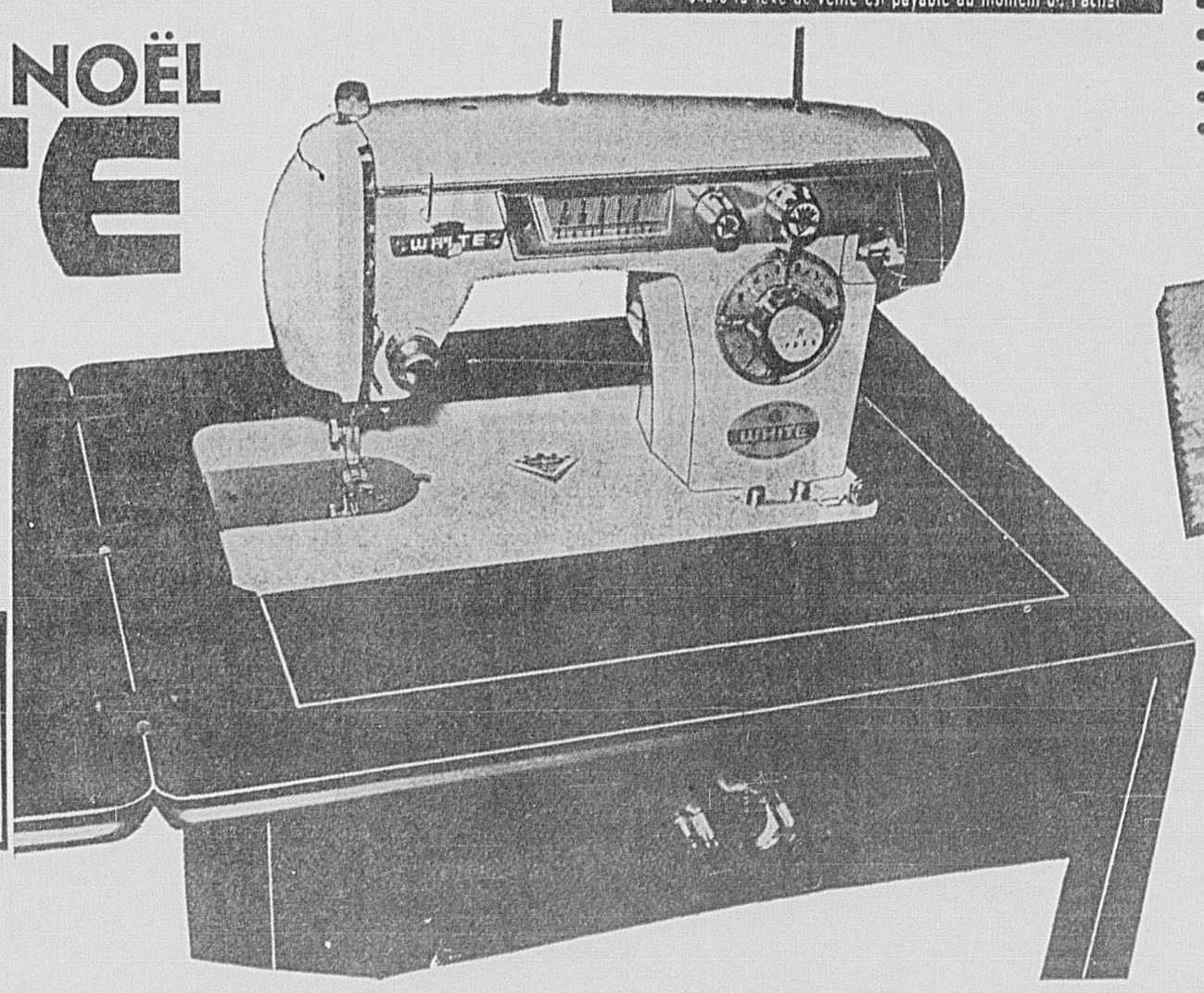
SPECIAL AVANT NOEL

124.95

Aucun versement comptant — Taxe de vente payable à l'achat

aussi peu que 1.25 *par semaine*

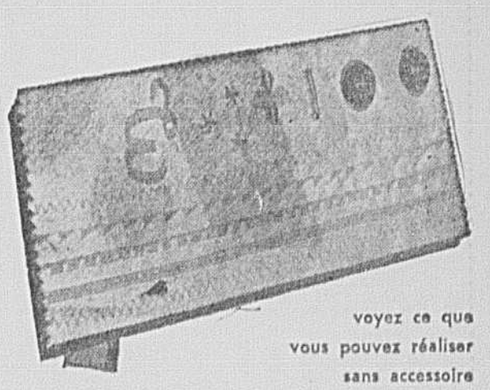
DUPUIS — MEZZANINE, RAYON 275



POINTS REUSSIS:

- fait boutonnières
- pose les boutons..
- bord robe invisible
- pose les appliques
- brode et reprise
- fait monogrammes

et centaines d'autres points de couture.



voyez ce que vous pouvez réaliser sans accessoire

TETE "ZIG-ZAG"

- bobine ronde
- marche avant/arrière
- lumière éclairant table de travail
- griffe réglée pour chaque épaisseur de tissu
- fait les coutures droites

Pas de commandes postales ni téléphoniques s.v.p.

Satisfaction garantie ou argent remis Dupuis Frères RAYMOND DUPUIS, président - 865 EST, RUE SAINTE-CATHERINE COMMANDES TELEPHONIQUES VI.2-6171

Heures d'affaires : 9 h. 30 à 5 h. 30 — Ouverts le vendredi soir jusqu'à 9 h. 30 — Le samedi 9 h. 30 à 5h. 30 — VI. 2-6171

VENTE de PATINS

POUR TOUTE LA FAMILLE

ne manquez pas pareille occasion de faire des heureux par le présent des patins.

5,000 PAIRES BOTTINES/PATINS
haute fabrication.

ADONNEZ-VOUS AU PATINAGE CET HIVER
soyez en forme.

Chez **dupuis**

hommes et garçons

- CUIR GRENU NOIR
- Support de l'arche en fibre pressée
- Semelle imperméable 8 jauges
- Fantaisies en BLANC
- Ajustement de grande précision
- Langue coussinée de feutre
- Doublure tout cuir fini matelassé
- Patins "CASTOR" métal fini chromé

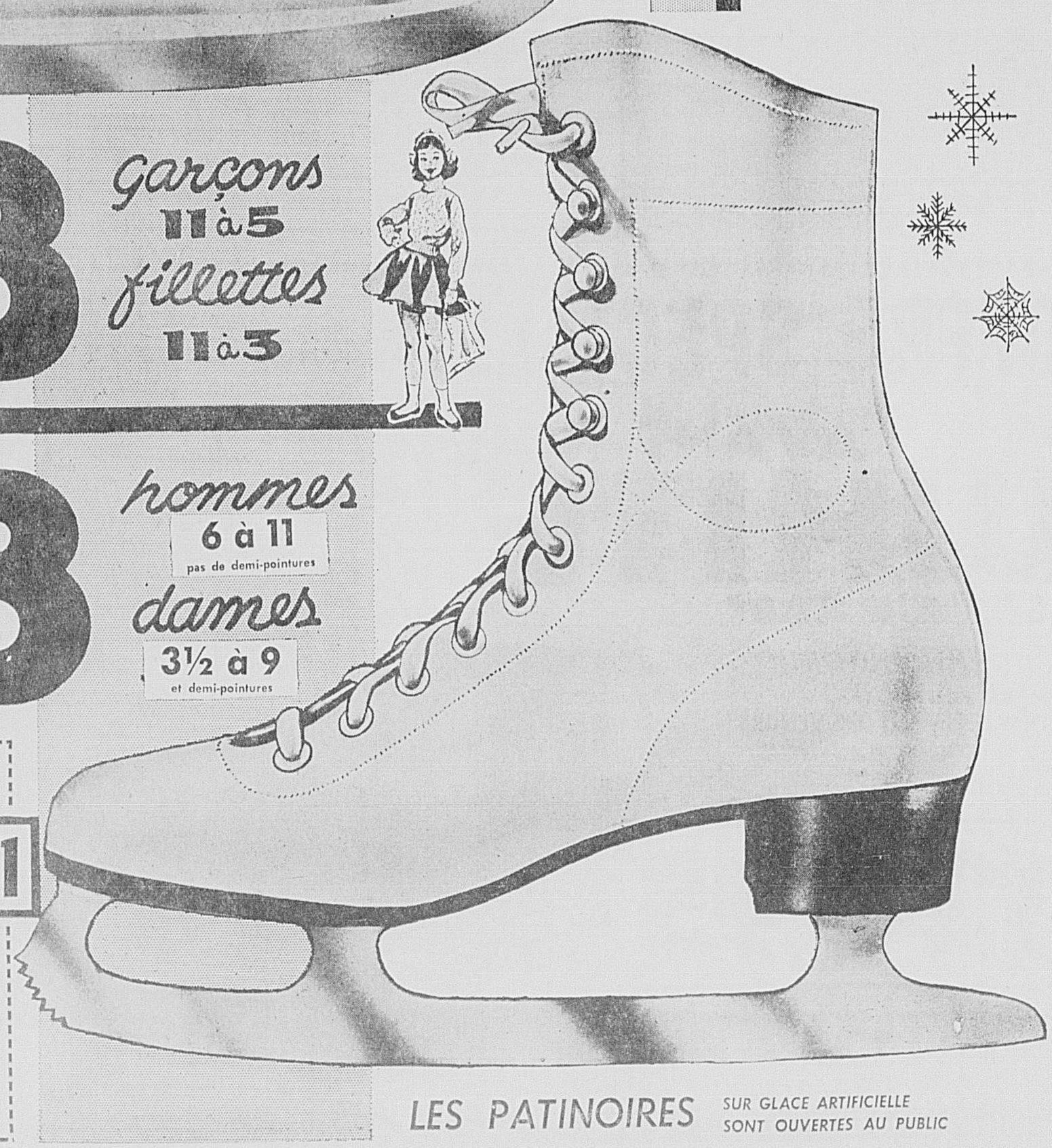
pour dames, fillettes FANTAISIE

- CUIR D'ELAN (ELK) BLANC
- Langue coussinée caoutchouc-mousse
- Talons militaires robustes
- Patins fantaisie chromés "Laurentien"
- Bout de la lame denté
- Epaisses semelles 8 jauges isolantes

DUPUIS — MEZZANINE, RAYON 920

6.98 garçons 11 à 5, fillettes 11 à 3

7.98 hommes 6 à 11 (pas de demi-pointures), dames 3½ à 9 (et demi-pointures)



VENEZ — ECRIVEZ — TELEPHONEZ

VI.2-6171

formule de commande
DUPUIS FRERES, LIMITEE
865 est, rue Ste-Catherine,
Montréal.

Veuillez me faire parvenir la commande suivante d'après l'annonce DUPUIS parue dans LA PRESSE de mardi 22 novembre 1960.

NOM .....

ADRESSE .....

VILLE .....

Paiement: par chèque ☐ mandat-poste ☐ compte-courant ☐ PSL (COD) ☐

s.v.p. ajouter la taxe de vente de 2% en dehors de Montréal — 6% dans Montréal.

Hommes, pointures 6 à 11.	Paire	7.98	Bambins (noir), pointures 7 à 13.	Paire	4.98
Garçons, pointures 11 à 5.	Paire	6.98	Bambines (blanc), pointures 7 à 13.	Paire	4.98
Dames, pointures 3½ à 9.	Paire	7.98	Pour hommes, patins fantaisie, en noir, pointures 4 à 9.	Paire	9.98
Fillettes, pointures 11 à 3.	Paire	6.98			

LES PATINOIRES SUR GLACE ARTIFICIELLE SONT OUVERTES AU PUBLIC